



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

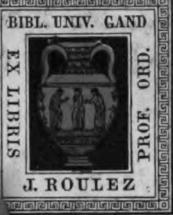
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>

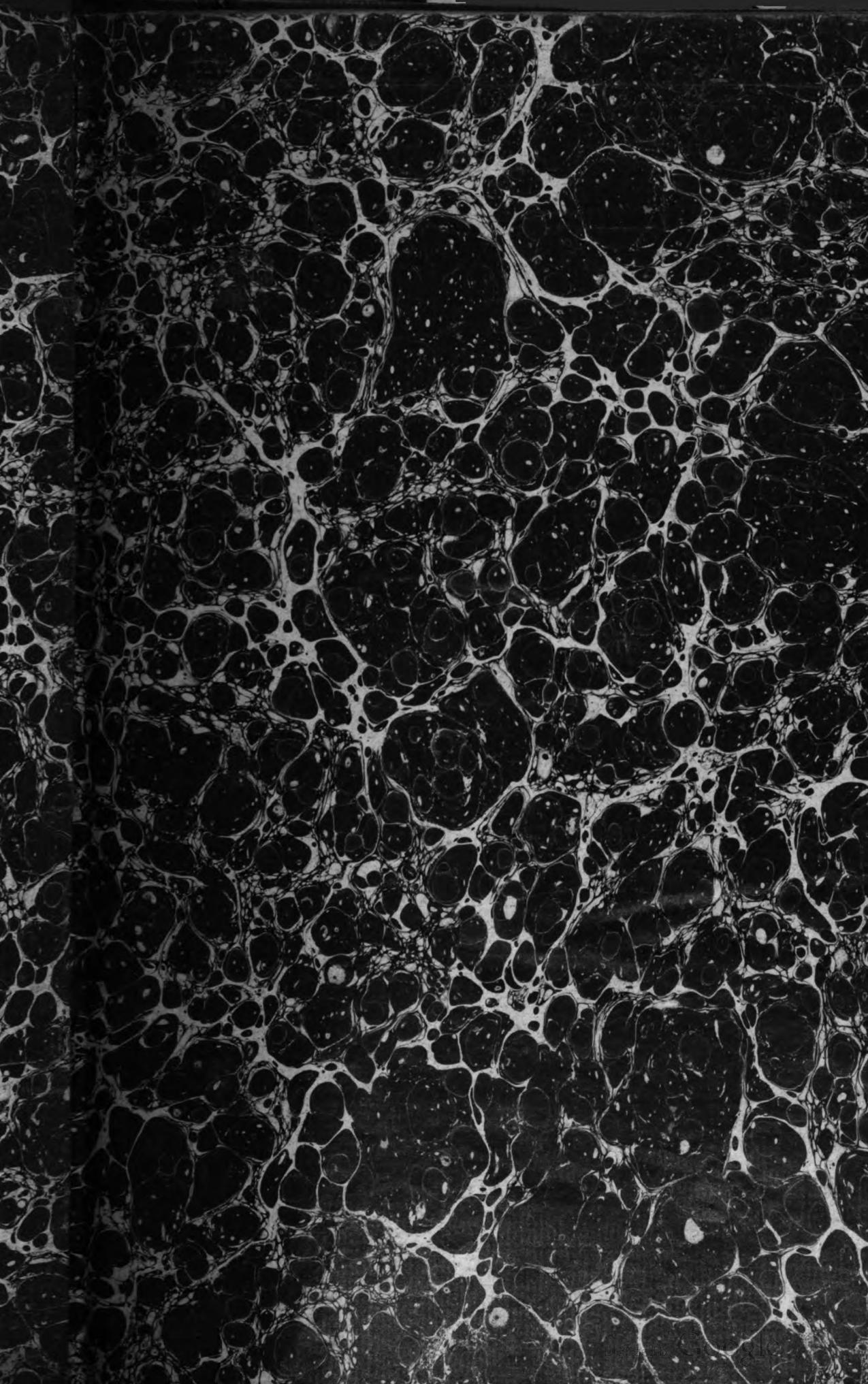


UNIVERSITEITSBIBLIOTHE



000000000705

Digitized by Google



Acc 7861

I Rouleau

MARCI VITRUVII POLLIONIS

DE

ARCHITECTURA

L I B R I D E C E M.

EX FIDE LIBRORUM SCRIPTORUM RECENSUIT,
EMENDAVIT, SUISQUE ET VIRORUM DOCTORUM
ANNOTATIONIBUS ILLUSTRAVIT

IO. GOTTLÖB SCHNEIDER, SAXO.

T O M U S T E R T I U S
C O M M E N T A R I O R U M
P A R T E M P O S T E R I O R E M T E N E N S.

L I P S I A E
S U M T I B U S E T L I T T E R I S G . J . G Ö S C H E N .
A N N O M D C C C V I I I .

C O M M E N T A R I I
A D
M. VITRUVII POLLIONIS
D E A R C H I T E C T U R A
L I B R O S D E C E M.

P A R S P O S T E R I O R.

Comment. ad Vitruv. II.

AD LIBRI VII. PRAEFATIONEM.

Uti ea — Cotton. Guelf. Wrat. *ut ea*. Sequens *his* omittit Wratisl.

2.

nec quid — Fran. Cotton. Wrat. *ne quid*. Deinde *Anaxo-*
ras Cotton. Postea *de natura rerum* Wrat.

Plato — Cotton. *Platon, Aristotelis.* Deinde *agendae ho-*
minibus vitae Sulp. Postea *terminationibus* Wratisl. Denique
finissent Fran. Cotton. Guelf. Wrat.

fuissent notae — Wrat. *non fuissent notae.* Duram ora-
tionem librarius voluit mollire.

3.

sic contra — Cotton. *est contra.* Sulp. Guelf. Wrat. *sic e*
contra; deinde *cogitationibus scriptorum nituntur* Guelf. Wrat.
Pro *aliena violantes* in alia veteri Editione esse *aliena inhiantes*
ait Barth Advers. 24, 12. unde corrigit *aliena involantes*.

quia impio — Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. *qui.* Deinde
condemnandi Wrat. Postea *tradita* Wrat.

4.

Reges Attalici — De his et de toto loco egregie dispu-
tavit Heyne Opusculor. Acad. I p. 130.

Ptolemaeus — Voss. Guelf. Wrat. *Ptolomaeus.* Deinde *con-*
tenderet Sulp. Guelf. Wrat. *contendeat* Cotton.

Cum autem — Guelf. Wratisl. *Cum enim.* Deinde *augendum*
Fran. Cotton. Postea *Apolloni* Wrat. Denique *omnium scripto-*

C O M M E N T A R I I

rum Cotton. Qui scriptores *communes* dicantur Vitruvio, difficile est ad iudicandum. *Communia loca* is saepe publica dicit; sed etiam publici scriptores qui sint, non est manifestum. Heyne l. c. quaerit, an populariter scribentes, ut poetas et rhetores, forte intelligi voluerit Vitruvius.

5.

His ita — Wrat. *Hisque ita.* Deinde *ludis* Sulp. Postea *quae erant legenda* Sulp.

civitate sex — Guelf. Wratisl. *civitatibus.* Fran. *civitatis.* Vatic. 1 *iam sex civitatis lectos.* Cotton. *civitatis lectos.* Sulpic. *habuisset lectos.*

fuerant — Fran. Wrat. *fuerunt.* Sequens *esse* omittunt Sulp. Wrat. Postea *Itaque conventa* omissio in Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Denique *fuerat ei locus designatus* Sulp. Wrat.

6.

quod probarent — Sulp. *probaret* — *a singulis.* Deinde *direxerunt* Guelf.

pronunciari — Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. *renunciari.* Deinde *placuisset populo* Guelf. Wrat.

7.

et universi — Wrat. *ab universi* — *peterentur se dicere.* Deinde Vatic. 2 *imperando rogavit.* Postea *furtam* Wrat. Denique *fretus memoriae certis* Sulp. Guelf. Wrat. *demisit* Wrat.

8.

Insequentibus — Capitulum II hinc exorditur Wrat. *Machedonia* Cotton. idem *Zollus qui optavit.* Deinde *cognomentum in Homerom.* Vatic. 2.

Odysseam — Guelf. Wrat. *Odissan* — *Ptolomaeus.* Deinde *a cunctis gentibus susciperentur scripta* Sulpic. *cuncta* Vatic. 2. Postea *indignus* Cotton. et a prima manu Franeck.

pressus, summisit — Cotton. *pressum.* Deinde *misit* Fran. Guelf. Wrat. Postea *qui annos decessisset* omissio *ante et mille* Wratisl. Denique *milia* Wrat.

9.

item debere — Sulp. *ita.* Sequens *se* omittit Sulp. Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. Deinde *parricidi dampnati* — *memorantur* Wratisl.

Alii enim — Ita Vatic. Fran. Guelf. Wrat. Vulgo est *eum.* Deinde *Philodelpho* Guelf. Wrat. Sequens *esse in etiam* mutat Sulp. Postea *crucifixum* Cotton.

nonnulli Chii — Sulpic. *nonnulli autem ei lapides.* Guelf. *nonnulli cnes lapides esse coniectos.* Wrat. *nonnulli aut lapides esse coniectos.* Franeck. *nonnulli cii ei lap. e. con.* Cotton. *nonnulli ei lap. e. con.* Salmasius Exercit. p. 246 e libris scribendum censuit: *Alii scripserunt a Ph. esse in crucem fixum, nonnulli Chii in eum lap. e. coniectos — esse coniectum.* Oudendorp ad Suetonium p. 487 monet in Codd. *esse Ci, Ciei, Ciei,* ipse probat *ei — congestos*, ut sit pro *in eum*; etiam Bondam *ei amplectitur.* Vulgatum *nonnulli in eum lapides* mutavit Rode inserto *Chii*, sed is testatus est Guelf. Codicem, cum Salmasium nominare deberet.

Smyrnae — Guelf. Wrat. *Xmirnae.* Sequens *esse ex* Sulp. revocavi cum Salmasio. Deinde *utrum* omittit Cotton.

citat — i. e. *accusat.* Deinde *quidem senserunt* Wrat. Postea *iudicari* Sulp. De aetate Zoili disputatum est a viris doctis Ionsio et Reinesio Var. Lect. 3, 2 qui Vitruvium erroris in tempore admissi accusant; quibus respondit Perizonius ad Aeliani V. H. 11 cap. 10. Scripta contra Homerum memorat Suidas, Porphyrius in Scholiis Venetis ad Il. 8, 247 p. 254. Scriptor Vitae Arateae T. I p. 3 et alter a Ruhnkenio editus p. 444 ed. Buhlii. Mortem Zoili aliter narrat Suidas, sed verba, διὸ αὐτὸν διώξαντες οἱ ἐν τῇ Ολυμπίᾳ καὶ τῶν Σκιρωνίδων πετρῶν ἀθηγασαν, omisit Eudocia in Violeto, quae cetera exscripsit. Quae et qualia Zoilus in Homero

culpaverit, parum hodie constat; specimina quae supersunt in Criticorum Homericorum fragmentis, collecta posuit egregius Wolfius Prolegom. p. CXII.

10.

neque alienis indicibus — Wrat. *neque* omittit. *iudicibus* dat Sulp. postea *gratias ago* — *collocatis*. Sed *collatis* habet cum Guelf. Wratisl. etiam Fian. *ex aequo collatis* malebat Barth Advers. 24, 12.

alius alio genere — Ita cum Oudendorpio ad Suetonium p. 145 correxi vulgatum *aliis*. Deinde *praepararunt* Sulp. Postea *hau- rientis* Cotton.

foecuudiores — Sulp. Vatic. Fran. Voss. Guelf. *facundiores*. Deinde *talibus* omissis *que* Fran. Cotton.

11.

Igitur — Hinc Wratisl. Capitulum III exorditur. Sequens *habens* omittit Voss. Wrat. *quae pro quos* dant Sulpic. Cotton. Guelf. *que* Fran. *qui* Wrat. Postea *praeparatas* Wratisl. cum Iocundeis, Philandreis et Laetiana. Verum revocavit cum Galiano Rode.

Agatharchus — Sulp. Iocundeae, Guelf. *Agatharcas*. Wrat. *Agathartus*. Deinde *ad scenam* Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. *Docere tragicam scenam* graece est διδάσκειν τραγῳδιαν. Barbari Editio tragicam scenam habet, quo arrepto temere Perraltus in gravem errorem incidit; sed Barbari versio tragicam reddidit.

extensionem — Guelf. *extentionem*. Cotton. *extensione*. In sequentibus seclusi praepositionem *ad ante lineas*, quae sensum loci plane pervertit. Quod cum non animadvertisset Perraltus, miram loci versionem concinnavit hanc: *par quel artifice on pent, aiant mis un point en un certain lieu, imiter si bien la naturelle disposition des lignes qui sortent des yeux en s'élargissant, que bien que cette disposition des lignes soit une chose qui nous est inconnue, on ne laisse pas de rencontrer à repre-*

senter fort bien les Edifices dans les Perspectives que l'on fait aux decorations des Theatres. Galiani contra sic: come cioè si debbanò, secondo il punto di veduta e di distanza, far corrispondere ad imitazione del naturale tutte le linee a un punto stabilito come centro: e ciò perche con una cosa non vera si possano nelle scene rappresentare immagini di edifizi veri. In quibus verba secondo il punto di veduta et di distanza de suo addidit Galiani, reliqua quomodo ex verbis Vitruvii extuderit, non intelligo; nam de vitio orationis non admonuit. In annotatione ait hunc Vitruvii locum apertissime vindicare antiquis pictoribus, eruditis duntaxat, artis scenographicae scientiam; primum enim Agatharchum docuisse, quemadmodum in scena verae aedificiorum imagines fieri possint; deinde, quemadmodum in plano pictura res alias abscedentes alias prominentes efficiat; denique tradidisse eum haec, quae reddam Galiani verbis: come si abbiano a tirare le linee ad imitazione della natura, lineas ratione naturali respondere, a un dato punto, ad aciem oculorum, che noi diciamo punto di veduta, et radiorum extensionem, e secondo il punto di distanza. Ita demum apparet, quo artificio usus Galiani sensum verbis Vitruvii extorserit alienum ab ipsa re et a verborum singulorum significationibus. Rode demum ita interpretatur h. l. wie Gegenstände dem Auge nach Verhältniss der Entfernung bey einem gegebenen Gesichtspuncke der Natur gemäss durch Linien dargestellt werden müssen, damit durch bestimmte Bilder unbestimmter Gegenstände in der Scenenmählerey Gebäude vorgestellt werden. Propius a vero abest haec versio, sed verbis Vitruvii aliter non respondet, nisi secundum illud et molestum ad deleveris. Lanberti nostratis, Scheibeliisque versiones, et Meisteri sententiam de locis Vitruvii, qui scenographiam tractant, posui in Annotationibus ad Eclogas Physicas p. 262 seqq. Correctionem meam apertissime confirmat ipse Vitruvius supra I cap. 2 sect. 2. ubi est: *Scenographia est frontis et laterum abscedentium adumbratio ad circinique centrum omnium linearum responsus.* Apparet enim lineas (picturæ)

respondere debere ad centrum aliquo in loco picturae constitutum, ad quod diriguntur ita, ut ex oculi acie diriguntur radii ad rem aliquam obiectam extenti, vel contra ad oculi aciem diriguntur ex re obiecta extenti.

dein certa re certae imagines — Cotton. *incerta rem imagines* — *picturis scenarum*. Deinde reconderent Wiat. *Incerta res* dici videtur, quae *scenographica* arte in tabula picta et prope inspecta dubium spectatorem facit, quam rem pictor reddere voluerit, sed ex iusta distantia visa veram rei speciem explicat et exponit ipsa oculis.

figurata — Ita Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Iocundeum *figuratae* miror omnes Edd. recentiores recoxisse. Deinde *ascendentia* Sulp. hic et supra I, 2, 2.

12.

Silenus — Hunc diversum haud dubie ab historiae scriptore cum multis qui deinceps nominantur, ignoramus hodie.

Iunonis — Cotton. *Iunonius* — *Samii*. Deinde *Theodoricus* Guelf. *Eodoricus* Wrat. De Theodoro mox dicetur.

Ionica Ephesi — Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *Ionicae*. Deinde *Cresiphon* Sulp. Vatic. *Cresifon* Wrat. De nomine dixi ad III, 2, 4. Vulgo est h. l. *Ctesiphon*.

Phileos — Voss. *Phyleos*. Supra I cap. 1 *Pythius* vel *Pythios* nominatur, quae scriptura verior videtur esse.

Dorica — Fran. Wrat. *Doricae*. Deinde Sulp. Guelf. Cotton. Vatic. 1 *Ictionos*, Vatic. 2 *Ictionis*, Wrat. *Ictiones*. Pausanias Arcadicorum c. 41. Ἰκτῖνος ὁ ἀρχιτέκτων τοῦ ἐν Φιγαλίᾳ ναοῦ γεγονὼς τῇ ἡλικίᾳ κατὰ Περικλέα, καὶ Ἀθηναῖος τὸν Παρθενῶνα καλούμενον κατασκευάσας. Testatur idem Strabo 9 p. 355 ed. Siebenk. de Eleusine: καὶ ὁ μυστικὸς σηκὸς, δὲν κατεσπεύσεν Ἰκτῖνος — δε καὶ τὸν Παρθενῶνα ἐκοίησε τὸν ἐν τῇ Ἀκροπόλει τῷ Ἀθηνᾶ Περικλέους ἐπιστατοῦντος τῶν ἔργων. Minervae templum fuit τῆς καλουμένης ὑπὸ Ἀθηναίων Παρθένου, ut ait Pausanias 10, 34. De eadem Plutarchus Periclis cap. 13. τὸν μὲν γὰρ ἐπαπόμπε-

δον Παρθενῶνα Καλλιπάτης εἰργάζετο καὶ Ἰκτίνος. Idem ibidem τὸ ἐν Ἐλευσίνῃ τελεστήριον coeptum a Coroebo, a Metagene Atheniensi et Xenocle perfectum memorat; itaque ὁ μυστικὸς οἶκος Pausaniae a τελεστηρίῳ diversus esse videtur. Ex eodem vero Plutarchi loco suspiceris *Carpionem* aliunde ignotum Callicratis locum occupasse, eiusdem, qui τὸ μακρὸν τεῖχος Athenis exstruxit, teste Plutarcho l. c.

Carpion — Sulp. *Carpionis*. Deinde *Phoceus* Guelf. *de tolo* Sulp. Theodorum hunc cum tholo quem fecerat, obscuravit silentium scriptorum prae altero Samio, Teleclis filio, cuius opera et inventa celebrat cum Plinio Pausanias. —

armamentario — Sulp. *armentatario*. Cotton. Guelf. Wrat. *armentario*. Deinde *Pyrei in portu*. Etiam Wrat. *Pyrei*. Cisernus vertit *Pyraecio*, et annotat scripturam libri: *nel portico di Pystraecio*, postea etiam veram *Pyreο* ponit. Plinius 7, 37. *lau-datus est Philon Athenis armamentario mille navium*. Strabo 9 p. 395. ἡ ὄπλος ἡ φίλων ἔργον. Meminit Cicero de Orat. 1, 14. Valerius Maxim. 8, 12. unde Hemsterhusius ad Pollucem X, 18ff. ubi est de πυνθάλῳ, clavo, ἐν γοῦν τῇ τοῦ νεώ ποιῆσαι ἦν ἡ φίλων ἡ Θεόδωρος συνέθηκε, γέγραπται, πυνθάλους δὲ ἔχετω συγδύν ἔκαστον. in Vitruvio mutandum vidit vulgatum fuerat *Pyraei portu* in eam scripturam quam dedi. Hemsterhusii non nominati correctionem sibi attribuit Harduinus.

Dianae Ionica — Vatic. Wrat. *Ionicae*, Cotton. *Ionici*. Deinde *quae est in Magnesia*. Etiam Fran. Cotton. Wrat. *Magnesia* dant. Hermogenem pluribus locis nominavit Vitruvius.

Teo monopteros — Sulpic. *liberi priis emonopteros*. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *et eo monopteros*. Correxit Iocundus *patris Teo monopteros*. Fran. Cotton. *monocteros*. Is. Vossius ad b. l. *έτεομονόπτερος*, *eteomonopterus* scribendum coniecit.

Argelius — Hunc alibi Vitruvius Tarchelium nominare videtur, nempe 4, 3, 1. Deinde *Ionica Trallica* Wrat.

Aesculapio — *Ασκληπίειον* vel *Ασκλήπιον* dicitur, ut *Ολυμ-*
Comment. ad Vitruv. II.

πίειον et *Ὀλύμπιον*, Dianum, Minervium, pro templo Aesculapii, monente Turnebo Advers. 2, 3.

etiam ipse — Wrat. *ipse etiam*. Deinde *Saturus* Guelf. *Satimis* Wrat. De hoc Satyro Plinii locum 36 s. 14 ut Ptolemai Philadelphi aequali interpretatur Harduinus et Rezzonicus Disquis. Plinian. Tom. II p. 187. qui Strabonis locum libro 17 annotavit, ubi Satyrus architectus Philotram urbem aedificasse dicitur iussu Ptolemaei Philadelphi.

Phiteus — Wrat. *Phitheus*. Plinius 36 c. 5 de Mausoleo: *in summo est quadriga marmorea quam fecit Pythis*. Hunc eundem cum Pytheo Vitruviano esse coniecit Heyne *Antiquarische Aufsätze* 1, 233. *Pytheus* dedit Barbarus, *Phyteus* Philandreae, Laetiana, Galianea.

quibus vera — Ita ex Franeck. vulgatum *vere correxi*. Sulp. Cotton. Guelf. Iocundeae dant *vero*. Deinde *maximum sumnum* Wratisl.

13.

sempiterno — Guelf. Wratisl. *sempiternos*. Deinde *habere videantur* Wrat.

frontibus singuli — Haec omisit Cotton. Deinde *Leocares* Sulp. Wrat. *Leocheres*. Postea *Briaxis* Sulp. *Brixes* Guelf. Wrat.

Scopas — Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *scaphas*. Deinde *Praxitelis* Sulp. Cotton. *Praxetelis* Wrat.

Timotheum — Vide dicta ad 2, 8 sect. 11. Deinde *cogit* Guelf. Wrat.

multi — Wrat. *multa*. Deinde *Biaxaris* Wrat. Abhinc *Thotides* Sulp.

Pollis — Eundem putat Harduinus, qui Plinio 34 sect. 19 *Polis* audit, statuarius artifex.

Euphranor — Guelf. *Eufranor*. Eius de symmetria volumina memorat Plinius 35 c. 11.

14.

uti Diades — Sulp. *ut Diades* — *et Esibios*. Guelf. Wrat.

Diates. Cotton. *Cliadis.* Fran. *Diades.* Vulgatum *uti Cliades* ex Iocundea migravit in omnes Editiones. De vitio admonuit Perraltus ad h. l. Vossius de natura artium 3 c. 49 §. 9 et Fabricius Bibl. Latin. II p. 402. Cf. dicenda ad libri 10 cap. 19. — Deinde *et eusebios* Cotton. Postea *Byzanteos* Cotton. Wrat.

Diphilos — Cotton. *Dphylos.* Deinde *Demades* Sulpic. *Demodes* Wrat. *Democles* cum Fran. Iocundus dedit, sed is ipse *Democles* in Edd. excidit restitutus demum a Galiano et Rodio.

Charidas — Ita Sulp. Fran. *daudas* Wrat. Ex Guelf. *Charitas* edidit Rode, quem poenituit facti in Addendis. *Charicles* scribi voluit Vossius obnitente Bondam p. 28. Pausanias 6, 4. Ζνάδρας καὶ Χάρης Σταυρίατος statuarios nominavit.

Polyidos — Sulp. *Poliidos.* Wrat. *Poleidos.* Deinde *Pyrrhos* Sulp. *Phyrros* Cotton. *Pirros* Guelf. *Phuros* Wrat. Vulgatum *Phyros* correxi cum Vossio l. c. et Bondam p. 27. Pyrthi Mace-
donis πολιορκητικὰ ὅργανα laudat Athenaeus Mechanicus p. 2 et 9. Pyrrhum architectum, qui Epidamniorum thesaurum in Altis Eliensi aedificaverat, cum filiis Lacrate et Hermone memorat Pausanias 6, 19, 5. Denique *Agesistratas* Vatic. Guelf. Wrat.

quae litilia esse — Sulp. *quae et esse* omisit. *esse in his rebus* Philandreae et Laetiana. Verum restituit Galiani et Rode. *Sequentia collecta usque ad animadverti* omittunt Fran. Cotton. Postea *a Graecis* Sulp. iterumque *a nostris*. *Pro nostris* Wratisl. *omni scriptum habet, quasi omnibus dare voluisset.*

Fussitius — Sulp. *Suffitus*, Franck. Guelf. *Fufitius*, Wrat. *Phusitius.* Iocundus *Fuffitius* dedit, *Fussitius* Philandreae, Laetiana, Galiani et Rode. *Fusicius* Cotton. *Suffitius* alicubi annotatum reperi. Sequens *primus* omisit Sulpic. *in primis* Guelf. *in primis* Wrat. In Cicerone de Divinatione 2, 41 *Suffucium Praenestinum* Codd. mutant in *Suffuscum*, *Subsistum*, *Suffiscium*, *Suffisium*, unde Ernesti coniecit *Suffidium*, quod etiam in Vitruvio mutatum *esse* ait in *Suffisium*. Locum non indicavit. *Fufidium* saepe nominavit Cicero, semel etiam *Fuficum* Verrina 2, 12. Si quis in re obscura conjecturae locus est, suspicor

Fufidius scriptum fuisse a Vitruvio. Intelligo puto *L. Fufidium*, de quo Cicero in Bruto c. 29 et initio 30. ubi de M. Scauro oratore agit: *Huius et orationes sunt et tres ad L. Fufidium libri scripti de vita ipsius acta sane uiles.* — *Ipse etiam Fufidius in aliqua patronorum numero fuit.* Is est de quo Plinius 33 sect. 6 tradit retulisse quosdam, *L. Fufidium illum*, ad quem *Scaurus de vita sua scripserit*, in ferro id est anulo ferreo consenuisse. Fuit igitur ex equitum romanorum numero. Nomen ex Codd. Regio 2 et Chiffletiano restituit Harduinus, cum antea *Fusidius* legeretur. In Ciceronis libris editis et scriptis nihil varietatis reperi. Hominis aetas, utpote Varrone natu maioris, convenit, si Vitruvius in scriptoribus romanis recensendis ordinem temporum observavit, de quo non dubito.

Varro — *unum de architectura* — Scilicet ex illis novem libris. Libros IX Disciplinarum ad M. Coelium Rufum scriptos memprat Gellius X, 1 ex quo loco inter A. U. 699 et 706 scriptos fuisse conieci in Dissert. de Vita et Scriptis Varronis in Commentario ad Varronem de R. R. p. 234. De Geometria librum ad M. Coelium Rufum scriptum laudat lul. Frontinus de limitibus agrorum. Varroniani sermonis et ingenii vestigia multis locis Vitruviani operis impressa agnoscisse mili videor.

P. Septimius — *Sulp. Publius Septimus.* Gentili nomine *Publius* omissio *Septimius* Guelf. Wrat. Suspicio eum esse P. Septimum, qui Varroni quaestor fuit, et ad quem priores tres de Lingua latina libros scriptos esse Varro ipse testatur in libro sexto extremo.

15.

cives — Omisit Sulp. Deinde *Anthistates* Sulp. et Iocundeae. Sic vertit etiam Ciseranus, sed annotat varietatem *Antisthenes*. Postea *Calletheros* Sulp. Wrat. *Callescheros* Vatic. Cotton. *Calleschros* Iocundeae. Denique *Pormos* Vatic. *Olympos* Cotton. Wrat.

incepta — Wrat. *cepta*, qui a verbis *Itaque circiter exorditur* Capitulum IV. Postea *annos* Wrat.

quadringtonitis — Sulp. *dicentis*. Wrat. *ducentos*. Vulgatum *ducentis* cum Meursio De Athenis Atticis I c. 10 correxit Rode.

Antiochus rex — Wrat. *Anchiochus cum id opus*. Deinde *immensam* Cotton. Postea *columpnarum* — *collectionem* Wrat. *collocatione* Cotton. Athenaeus 5 p. 194 de Antiocho Epiphane: ἐν δὲ ταῖς πρὸς τὰς πόλεις Θυσίαις καὶ ταῖς πρὸς τοὺς θεοὺς τιμαῖς πάντας ὑπερέβαλλε τοὺς βεβασιλευκότας. Τοῦτο δ' ἀν τις τεμηγ-
ριατο ἔπει τε τοῦ παρ' Ἀθηναίοις Ὀλυμπιείου καὶ τῶν περὶ τὸν ἐν
Δῆλῳ θωμόν ἀνδριάντων. ubi miror a Casaubono locum Vitruvii
omissum esse. Antiochi neſcio an eiusdem anathema in Olympi-
cī Iovis templo et in theatro Athenarum commemorat Pausanias
1 cap. 12. De Olympio a Pisistrato incepto refert Meursius hoc
locum Strabonis 9 p. 364. καὶ αὐτὸν τὸ Ὀλύμπιον, ὅπερ ἡμιτελὲς
πατέλικε τελευτῶν ὁ ἀναθεῖς βασιλεύς. Sed is Pisistratum eiusque
filios τυράννους appellare solet. Rectius vir doctus comparavit
Aristotelis Politic. 5, 11. καὶ τοῦ Ὀλυμπίου ἡ οἰκοδόμησις ὑπὸ Πει-
σιστρατίδῶν. unde videtur apparere, Pisistrati filios opus conti-
nuare instituisse. Suetonius Aug. 60 *cuncti* (reges amici et socii)
simul aedem Iovis Olympii Athenis antiquitus inchoatam perfiri-
cere communi sumptu destinaverunt, Genioque eius dedicare.

epistyliorumque et — Vulgatum *epistyliorum et* correi. Sulp. *epistyliorumque ceterorumque dat.* *epistyliorumque* Fran. Cotton. Guelf. Wrat.

ad symmetriam — Ita recte solus Wrat. Vulgo est *symme-
triarum* et post *distributionem* comma ponitur, ita ut sententia
cum structura verborum plane disturbetur.

civis — *Cossutius* — Sulp. *cuius* — *Consultus*. Wrat. *tes-
sutius*. Deinde *est architectus nobiliter* Sulp. Cicero *tabernas*
Cossutianas nominavit ad Diversos 16 epist. 27. Cossutius Ver-
rinarum III, 78 idem esse dicitur, qui cap. 27 *Cossetius* vocatur.
Cossitium aliquem habet Plinius 7 cap. 4. Infra sect. 17 Cotton.
Codex quod satius pro hoc nomine *scriptum habet*. Verbum *est*
omittit Cotton. Wrat.

16.

a magnificentia — Sulpic. e magn. Verba de his proprie nominationes — nominantur Perraltus vertit h. l. Car entre autres il y a quatre Temples dans la Grece qui sont batis de marbre et enrichis de si beaux ornemens qu'ils ont donné le nom à ceux dont nous nous servons: et les desseins de ces quatre Temples sont si bien inventés qu'ils ont même été admirés dans le conseil des Dieux. Galiani: *In quattro soli luoghi in fatti sono tempj ornati di marmo, i quali sieno con grandissima fama celebrati coi nomi propri de' luoghi: dell'eccellenza, e delle belle invenzioni, de' quali sonosi compiaciuti fin anche gli Dei.* Rode denique: *Denin nur an vier Orten giebt es mit Marmor prangende Tempel, deren Namen der Ruf als Muster verherrlicht hat, weil sie wegen Vollkommenheit der Erfindung sowohl als der Ausführung selbst im Götterrathe Bewunderung verdienen.*

Vitruvii oratio in Prooemiis ubique difficilis est, ubi elegantiam consecatur a stilo suo alienam; quod item hic artifici accidisse in scribendo non satis exercitato non miror. Dicere voluit: ex his quatuor locis fere soli et proprie nominantur, ut omnium clarissimi, quatuor illi, quos deinceps nominat, cum aedes sacras Doricas, Ionicas vel Corinthias in exemplo nominare volumus. Sed melius esse videtur *e quibus* referre ad *aedium sacrarum*, et deinde *Quarum* scribere. Nam aedium illarum excellentiae suspiciuntur, non locorum eorum, ubi sunt.

*prudentesque — Vatic. Cotton. prudentisque, Deinde cogitationem Wrat. Sequens suspectus omittit Cotton. Denique sese manio Sulp. *sese maneo* Guelf. suprascripto *sese manet*, quod ipsum habet Wrat. *sesem a neo* Cotton. *sesemanus* Fran. Cisernus *sessimonio* vertens annotavit varietates librorum *sesemaneo*, *sese mancho*, *sestesimaneo*. Si vera est Iocundi conjectura *sessimonio*, comparavit recte Graecum ἔδος Σεῶν pro templo positum Turnebus Advers. 2, 3.*

Chersiphrone — Sulp. Wrat. *Ctesiphone*. Vatic. *Cresiphone*. Cotton. *criphone*. Vulgatum *Ctesiphonte*. In Plinio 7 c. 36 est *Ctesiphon Gnossius*, ubi libri scripti dant *Crisipon*, *Cresimphon*.

Metagene — Wrat. *Mathagene*, Voss. *Metagine*. Deinde *constituta* Vatic. Franck. Voss. Alium Metagenem Atheniensem architectum τοῦ τελεστηρίου τοῦ ἐν Ἐλευσίᾳ nominat Plutarchus Periclis cap. 13.

ipsius Diana servus — Fuerunt enim etiam deorum servi a privatis donati, servaeque, quales Venus Corinthia multas publicae libidini inservientes habuit.

Paeonius — Guelf. *Poeonius*. Wratisl. *Poenius*. et sic libri optimi teste Salmasio Exercit. p. 572. Pausanias Mendaeum architectum Παιώνιος nominat bis.

Mileti — Wrat. *Maleti*, Cotton. *Meleti*. Deinde *Apalloni* Wrat. Postea *eidem Paeonius* Cotton. *Poeonius* Wrat. Denique *Daphiusqne* Wrat.

Eleusinae — Sulp. *Eleusine*. quod praefero vulgatae propter locum Ciceronis postea apponendum. Nam *Eleusiniae* solemnis forma est. Sequens *inmani* omisit Wrat. Postea *Ictinor* Cotton. Voluit *Ictinos* dare. Ciseranus varietates *Ictinos*, *Ictinius*, *Ictinus*, *Ictineis* memoravit, ipse in versione *Ictiones* secutus. Historiam templi Eleusinii egregie enarravit Gallus doctissimus, *De la Croix*, in Ephemeride: Magasin encyclopédique Année 8 T. I no. 3 p. 314 seqq. a quo omissum minor epigramma Simonidis no. 62 de ponte a Xenocle exstructo, ad templum Eleusinum ducente.

pertexxit — Ita Guelf. *pertexavit* Wrat. Vulgo *pertexit*.

17.

Eam autem — Cotton. *Ea*. Deinde *Phalereas* Wrat. Postea *Philon* ex Sulpic. Cotton. Guelf. Wrat. restitui. *Phylon* edidit Iocundus, unde in Rodianam transiit solam.

aucto vestibulo — Evidem non intelligo, quomodo vestibulum, si antea aderat, columnis constitutis augeri potuerit. Sed

voluit Vitruvius aditum simpliciter dicere. Pro *initiantibus* fuisse, uti I. Martinum interpretem, qui *intrantibus* scriptum mallent, monet Perraltus: sed Vitruvius graecum τοῖς μνουμένοις reddidisse videtur. Deinde *operisque* Sulp. Denique *affectit* Cotton. *adfecit* Fran. Ceterum annotatione dignum puto ex Ciceronis ad Atticum Epistola 1 libri VI quod ille refert: *Audio Appium προτίθατο Eleusine facere: num inepti fuerimus, si nos quo que Acadiae fecerimus?* Sed idem Epistola 6 me tamen de *Academiae προτίθω iubes cogitare, cum iam Appius de Eleusine non cogitet.* Quem posteriorem locum non recordatus secure Winkelmannus noster in Historia Artium p. 758 posuit Eleusine *porticum* fuisse ab Appio aedi additam. In quo geminus error viri docti est.

In asty vero Olympium — Sulp. Marti vero *ad olympium*. Etiam Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *ad Olympium* dant. Iocundus primus edidit *In asty vero Iovem olympium* ineptissime, atque ita lacunae manifestum vestigium obscuravit. Vide dicta ad Libri 3 cap. 2 extremum.

suprascriptum — Omisit Sulp. Nomen sequens Cotton. mutavit in *quod satius*. Verbum *est* omittit Vossianus.

nec tamen a — Wrat. *nec illa Cossutio — a cie Micio, qui magna confisus.* Deinde Mariana Sulp. et Edd. reliquae. Guelf. *Marimiana*, Franeck. Cotton. *Maliniana*, Wrat. *Maximiana*, Vatic. & *Maritinae*. Rode cum F. Piranesi dedit *Marcelliana*. De aede enim Honoris et Virtutis a Marcello dedicata scriptorum testimonia extant. Verum equidem in tanta scripturae varietate nihil decerni posse censeo, in primis cum libri 3 c. 2 sit in libris omnibus: *et ad Mariana Honoris et Virtutis sine postico a Mucio facta.* Praeterea in reliquis etiam verbis vitium superest, quod *symmetriis* scribendo tolli posse videtur. Sed ita ista *artis institutis* molesta manent. Deinde *ephistyliorum* Guelf. *symmetriis* Wrat. *artis* omisit Voss.

ab magnificentia — Sulp. Philandreae, Laetiana, Galiani dederunt *a magn.* Sequentia et summis omisit Cotton.

18.

magni architecti — Ordinem invertit Sulpic. *magni* omittit Voss. Sequens *nosta memoria* dedi ex Vatic. Fran. Cotton. pro *vulgato nostrae memoriae*.

singulis — Voss. *singulos*. Deinde *exponeremus* Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. A verbis *Itaque quoniam* Wrat. exorditur Capitulum V. Postea *vetustatem* Franeck. Denique *habere possunt* Sulpic.

A D C A P U T I.

principia — Wratisl. *principiam* — *expoliationem*. Deinde *eruderandum* revocavi ex Sulpic. Vatic. Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. in locum *vulgati ruderandum*. In Varrone de R. R. 2, 2, 7. *stabulorum solum eruderatum et proclive est sine varietate scripturae*.

cum statumine rudus: sin autem — ruderis Cotton. *ruderandus. Sin autem Wrat. Vulgo est rudus. Si aut.* Sed *sin autem* est in Sulpic. Fran. Cotton. Arundel. Guelf. atque ita ex libris aliquibus scribendum esse censuit Philander. Ceterum auctor Compendii c. 17 Vitruvii locum ita reddidit: *Considerandum erit, ut solum firmum sit et aequale: tunc rudus inducatur et vectibus ligneis contusum calcetur: supra impensa testacea crassior inducatur, et iterum vectibus contusa solidetur: tertio nucleo id est impensa mollior inducatur.* Quem locum comparavit etiam Galiani.

omnis aut ex parte — Sulp. *omni ex parte*. Deinde *coniecitius* Vatic. 1. Cotton. *congestius* Vatic. 2. Confer dicta ad 3, 3, 2. Postea *festucationibus* Sulp.

vero diligenter est — Cotton. *vero et est* omittit, ut sequens vulgo *quis* Wrat. Contra *ne qui* Guelf. Cotton. dant, quod recepi. Ita enim supplemento Iocundi, qui post *paries* inseruit *qui*, cum in Sulp. Guelf. Wrat. et Edd. sit tantum *non*, carere possumus. Rode demum sublata negatione sensum loci plane pervertit.

Comment. ad Vitruv. II.

3

sed potius — Wrat. *potius* omittit. Pro *exit* Sulp. *erit* dedit, et deinde *sedentibus* cum Fran. Cotton. Wrat.

permanens — *soliditas* — Vulgatur *permanente* — *soliditate*. Sed Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *permanens* habent, solus Wrat. *soliditati dextra aut sinistra*. Structurae laborantis in vulgata lectione vitium miror a nemine fuisse animadversum.

2.

est opera — Cotton. *est* omittit; deinde *querco* Vatic. Fran. Cotton. Guelf. *quarto* Wrat. Sequentia *quod querni* omisit Wrat. *querqui* Guelf. suprascripto *quer cui*, quod est in Vatic. *quer ci* Cotton.

simul humorem — Philandreae, Laetiana, Galianea *simulac humorem* habent. Deinde *perceperint* Guelf.

uti quernis — Verbum *uti* non est in Vatic. Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. Deinde *quer cus* Sulp. *quer cis* Fran. Cotton. Guelf. *quer ci* Vatic. *quartis* Wrat. Denique *faciendum* Guelf. Wrat.

clavis fixi — Sulp. Vatic. Cotton. *clavi*. Fran. *fixis*. Deinde *bini claves* Wrat. Idem liber se ante *torquendo* omissa dat *exercitare*. Vulgatum *anguli* mutavi in *angulos*, ut constaret structura verborum et sententia, ut paulo antea vulgatum *axis bini*. Palladius I cap. 9 *ut axes* (Edd. primae cum Palat. Codd. *asseres*) *quer nae cum aesculeis non misceantur*; *nam quer cus humore concepto cum cooperit siccari*, *torquebitur et rimas in pavimento faciet*, *aesculus autem sine vitio durat*. Sed si *quer cu suppetente aesculus desit*, *subtiliter quer cus secetur*, et *transversus atque directus duplex ponatur ordo tabularum*; *clavis frequentibus fixus*. *De cerro aut fago aut farno* (Edd. primae, Vincentius, Cuba *fraxino* dant) *diutissime tabulata durabunt*, *si stratis super paleis vel filice humor calcis nusquam ad tabulati corpus accedat*. Idem Maii cap. 11 *sterne mus duplices ordines tabularum*, *transversos atque directos*, et *paleam vel filicem substernemus*, et *aequaliter aequabimus saxo*, *quod manum possit implere*. Compendium Architecturæ

cap. 19. *In contignationibus diligenter respiciendum est, ut aequalitas soli dirigatur, ne axes quercei cum esculinis (Vatic. esculi) misceantur: nam quercus cum accepto humore siccescere coeperit, arcuatur. — De cerro aut fago seu farno coaxationes, haut ad vetustatem poterit permanere. Iactatis in ordinem et compositis axibus filex aut palea aequaliter superster-natur, ut calcis humor ad axes pervenire non possit. Sed ibi Vatic. ut: unde corrigendum: coaxationes ut ad vet. possint permanere, iactatis et cet. Vitruvii locum exscripsit etiam Plinius 36 cap. 26 sed ita uti pavimenta coenaculorum cum subdialibus confunderet. Verba eius sic vulgavit Harduin: Subdalia Graeci invenere talibus domos contegentes tractu tepente, sed fallax, ubicunque imbræ gelant. Necessarium binas per diver-sum coassationes substerni, capita earum praefigi, ne torqueantur, et ruderí novo tertiam partem testae tusae addi: deinde rudus, in quo duae quintae calcis misceantur, pedali crassitudine fistucari. Tunc nucleo crasso sex digitos induci, et ex tessera grandi non minus alta duos digitos strui. Fastigium vero servari in pedes denos sesquuncem: ac diligenter cote despumare, quernisque axibus contabulare. Quae torquentur, inutilia putant: imo et filicem aut paleam substerni melius esse, quo minor vis calcis perveniat. Necessarium et globosum lapidem subiici. Similiter fiunt spicala testacea. Varietas scripturae in libris scriptis parva aut nulla est. Itaque Plinius cum Palladio in hoc Vitruvii loco legit coaxationem asserum vel tabularum ordine recto et transverso positarum, quam Vitruvius demum in subdialibus pavimentis adhibet sect. 5. Cum coaxatum fuerit, super altera coaxatio transversa sternatur clavisque fixa duplice praebat contignationi loricationem. Palladius I, 9 clavis frequentibus fixum ordinem duplicum tabularum habet. Sed Plinius proprius a Vitruvio abest, dum capita coaxationum praefigi vult, ne torqueantur. Respexit enim haec Vitruvii verba: in singulis tignis extremis partibus axis bini clavi figantur, uti nulla ex parte possint se torquendo angulos.*

excitare. ubi *extremae partes* sunt *capita* Plinio. Aut igitur Plinius cum Palladio pavimenta subdialia cum intestinis permutavit, atque ex illis verba Vitruvii ad intestina falso transtulit, aut verba Vitruvii vitiosa et lacunosa sunt. Vitium arguit struictura verborum laborans: quid enim clavis figitur? Antea erat: *eo facilius (axes) clavis fixi continuebuntur.* Nunc subito *bini clavi* figuntur *extremis partibus axis, uti nulla ex parte possint se torquendo anguli excitare.* Quid audio? clavi figuntur in extremis partibus, ne anguli se torquendo possint excitare axem? Haec absurdia ratio a Vitruvio non est profecta. Igitur *angulos* scribendum fuit; nam *axes* torquendo se *angulos* excitant. Hoc si verum est, non potest scriptura vulgata esse vera, ubi nihil adest, quod dici possit *angulos* excitare, praeter clavos. Sed hos Vitruvius nec potuit nec voluit dicere *se torquendo angulos excitare.* Superest igitur ut *axes* scribamus; quod feci.

cerro aut fago — Wratisl. omissio *aut* habet *cetero, fago seu servo.* Farnum Philander ait hodieque Italiam vocare de genere quercuum arborem. Italorum *farnio* Latinorum *aesculum*, Theophrasti *φηγὸν* esse falso affirmit Accoramboni ad Theophrastum p. 704. Alibi vocabulum scriptum reperi *farnia*, idque Oudini Galli Dictionarium habet, monente Perralto. Gesneri suspicionem *farnium* Italorum ortum esse ex latino *fraxino*, mutato in *franum*, unde Gallicum sit *frêne*, confirmare videntur Edd. primae Palladii cum Vincentio et Cuba. In Apicio III cap. 13 qui sunt *fungi farnei* in Edd. primis et Codice Vaticano, temere Hummelberg et qui eum sunt secuti de conjectura mutarunt in *faginei*. Sed potest is locus suspicionem facere in Vitruvio et Palladio interpretationem hominis Itali ex margine accessisse vocabulo *fago*. Galiani pro *farno* posuit vocabulum *farnia* Italorum. Nunc de consilio ipso Vitruvii videamus, quod aliter aut scriptum legit aut interpretatus est cum Palladio auctor Compendii. *De cerro aut fago aut farno diutissime tabulata durabunt, si stratis super paleis vel filice humor calcis nusquam*

ad tabulati corpus accedat. Ita Palladius; similiter Compendium: *De cerro aut fago seu farno coaxationes ut ad vetustatem possint permanere, iactatis in ordinem et compositis axibus filex aut palea aequaliter supersternatur, ut calcis humor ad axes pervenire non possit.* Uterque igitur in Vitruvio scriptum legisse videtur ita: *Namque de cerro — potest permanere, nisi coaxationibus factis, si erit, filex, si non, palea substernatur.* Plinius contra solos axes quernos probans, eisque supersternens filicem aut paleam, vulgatam Vitruvii scripturam secutus esse videtur.

filex, si non — Male Sulp. *silex non.* Contra recte Iocundus *filex* edidit, quem secutus Philander de vitiosa scriptura *silex* admonuit, quam repetit tamen Laetiana et Rodiana. Verum edit Galiani. *Silex* Cotton. Vatic. 2. *filix* Vatic. 1. *felix* Wrat. Postea *a calcis* Sulp.

3.

statuminetur — Cotton. *stuminetur*, et paulo post *stuminationibus inductus.* Rudus *si novum.* Deinde qui possit Guelf. Wrat. Iocundae, Galiani; quod vitium correxit Philander. Denique Sulp. *ruderetur, si novum erit.* Contra *inductus rudus si novum erit.* Cotton. Guelf. Wrat. Quare vulgatum *inductis ruderetur.* Rudus *si novum erit correxi.* Ceterum *statuminibus* ediderunt Philander, Laet et Galiani.

rediviorum — e veteri renovatum interpretatur Philander; Graeci *ταλιναιπερον* dicunt, docente Phrynicus apud Ruhnkenium ad Timaeum p. 204.

ad diuum — Wrat. *ad unum.* Palladius I, 9. *Tunc super statuminabis rudus id est saxa contusa, duabus partibus et una calcis temperante constituies.* Idem Maii cap. 11. *et paleam vel filicem substernemus, et aequaliter aequabimus saxon, quod manum possit implere.* Pedaneum super rudus *inducimus et assiduo vecte densamus: tunc antequam rudus siccatur, et cet.* Apparet igitur priorem Palladii locum esse lacunosum. Male enim

statumen cum rudere confundit, et rudus interpretatur *saxa contusa*; qui locus in errorem induxit viros doctos, qui rudus quid sit docere voluerunt. Codex etiam Erfordinus *ruder*, Vincentius *ruderes* dat pro *rudus*. Compendium Architecturae: *et paleam aut filicem super aequaliter sternes, et loricabis de saxo quod manum possit implere.* ubi Codex Vatic. 1. *ludificabis*, Vatic. 2. *iudicabis*, uterque male. Pergit: *statuminibus ruderis seu novo sive redivivo ad duas partes una calcis misceatur.* *Rudus est maiores lapides contusi cum calce misti.* Postrema verba eandem habent interpretationem falsam ruderis, quae ex Compendio in Palladium transiisse et ex Interpretis annotatione orta esse videtur. Recte tamen statumen a rudere distinxit auctor Compendii, sed calcis mistiones duas in unam male contraxit. Plinius simpliciter: *necessarium et globosum lapidem subiici.*

Deinde rudus — Cotton. *Deinde in rudis.* Deinceps in *vectibus* Wrat. Postea *decoris* Arundel. et alii Codices, teste Laeto. Denique *inductus* Wrat. Sic iterum cap. 3 s. 10 *decuria hominum inducta.* Philander hominum multitudinem interpretatur. Cum Barbaro Perraltus vertit: *par des hommes disposés dix à dix.* Philandro assentitur Galiani. Decurias operarum rusticarum nominat Columella I, 9, 7 servorum urbanorum Petronius cap. 47. Decurias scribarum et reliquorum ministrorum memorant Cicero Verrin. 3, 79 aliisque, quorum loca collegunt Interpretes Suetonii ad Claud. 1.

pinstatione — Sulp. *pistatione.* Deinde *id pinsum absolutum non minus dedi cum Perralto pro vulgato id non minus pinsum absolutum crass.* quamquam *is pinsum et absolutum scribi voluit.* Compara sect. 6. Ceterum Cotton. *pensum* habet, deinde *ad solidum* Sulp. Cotton. *ab solido* Fran.

calcis, ne minore — Vulgatur *calcis uti ne minore.* Sed Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. omittunt *uti*; iidem sequens *sit*, Wrat. etiam *et post regulam.* Palladius I, 9. *Hoc cum ad sex digitorum crassitudinem feceris et regulâ exploraveris aequale.* Plinius: *tunc nucleo crasso sex digitos induci.*

struantur — Sulpic. *exstruantur*. Deinde *sectalia* Cotton. *sectilia* Wratisl. Recte! Nam *sectilia* pavimenta fiunt scutulis, trigonis, quadratis et favis; cum hae figurae ipsae lapidum in vulgata scriptura male *sectilia* vocentur. Plura in fine annotationum dicentur.

4.

Cum ea — Sulp. omisit *ea*. Deinde *fastigia suam structio-*
nem Sulp. *suam exstructionem* Fran. *sua extractionem* Vatic. 2.
 Cotton. Male Iocundus et reliqui Editores *fastigia extractiones*.
 Verum ex Guelf. Wrat. dedit Rode.

favis — Sulpic. *cumulis* habet, quam scripturam Ciseranus
 ait esse in libris multis. Deinde *pavis* Guelf. suprascripto *favis*.
 Postea *existent* Wrat. Denique *compositas* Wrat. *delectationem*
 Cotton. pro *directionem* dat.

ut eae omnes — Sulp. Cotton. *hae*. Sequentia verba *nullibi-*
que a fricatura extantes ex Franeckerano libro inseruit Rode,
 quae desunt in Edd. ut in Guelf. Wratisl. Cotton. Palladius I, 9.
accipiant pavimentum, vel marmora vel tesseras aut scutulas,
quibus aeque reddatur angulis lateribusque coniunctis.

plani — Sulpic. Vatic. Cotton. Guelf. *pleni*. Deinde *erunt*
 Wrat. *erat* Guelf. suprascripto *erit*.

Item testacea — Hinc Capitulum VI exorditur Wrat. De
 his dicetur spicatis testaceis in fine annotationum.

ut ne habeant — Ita Fran. Guelf. Wrat. Vulgo est *ut non*.
 Sequens *sint* omittit Sulpic. Fran. Voss. Guelf. Wrat. ut postea
 copulam *et* Wrat.

Super fricaturam — Palladius I, 9 post verba postremo loco
 posita: *Si haec deerunt, supra marmor tusum cernatur, aut*
arena cum calce inducta levigetur. Compendium: et usque eo
fricetur, ut iuncturae vel anguli inter se convenient: tunc erit
perfecta fricatura. Quodsi facultas non erit, unde (scribo
nude) superfrientur, ne aut lacunae aut cumuli sint, ad re-
gulam fricatura extendatur et supra marmor tunsum incerna-

tur aut arena — poliatur. Itaque is Vitruvii locum ita fere scriptum legisse videtur: *Item testacea — exigenda et extenta ad regulam perfricanda, ut ne habeant lacunas nec extantes tumultuos supra fricaturam.* *Sin autem ea copia non erit, incernatur marmor, et supra loricae ex calce et arena inducantur.* Quod vero in Vitruvio loricam ex calce et arena Phjlander interpretatur tectorium, crustam, corium, ut loricare parietes dixit Varro de R. R. 1 cap. 57 id convenire pavimento tessellato et polito negat Perraltus. Ita enim peritoram fuisse omnem pavimenti elegantiam obscuratam lorica ex calce et arena inducta. Ipse igitur hanc interpretationem excogitavit, quam ipsis eius verbis reddam: *Il est plus croiable qu'il vent que l'on passe et que l'on couche de ce mortier fin et subtil sur tout l'ouvrage, pour racler ensuite tout ce qui est sur les carreaux, et ne laisser que ce qui est dans les jointures; comme font ordinairement les carreleurs. La poudre de marbre qui est sassée sur tout l'ouvrage avant que d'y mettre la couche de mortier, de chaux et de sable, est à mon avis pour faire que ce mortier ne tienne pas aux carreaux, et qu'il s'attache seulement au mortier qui est déjà dans les joints; parceque la poudre de marbre n'empechera pas que le mortier qui est dans les joints ne s'unisse avec celui de cette dernière couche, à cause de l'humidité qui est dans les deux mortiers qui doivent se joindre, laquelle ne se rencontre pas au carreau, qui par cette raison souffrira aisément que la couche de mortier qui est mise sur tout l'ouvrage, soit séparée de sa superficie quand on la râclera.* Perralto assentitur Galiani; sed lorica ita latine non dicitur. Quare etiam hoc argumentum accedit indicio, quod fecerunt Palladius cum auctore Compendii, de Vitruvii loco vitioso et lacunoso.

5.

Sub divo — Ita Sulp. Fran. Cotton. *diu* Guelf. Wrat. Vulgo *est dio.* Deinde *facienda* Wrat. Postea *humores* Cotton. Denique *aut pandationibus* Wrat. *sedentes* Sulp. Fran. Cotton. Wrat.

patiuntur integra — Intersertum a Iocundo *ea* omisi cum Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. Deinde *faciendum* Wrat. Idem *axatum* dat. Postea *struatur* Sulpic. *sternantur* Guelf. sed secunda manus *sternatur* correxit.

praebeat — *loricationem* — Wrat. *perhibeat*. Lorationem non esse corium, ut quibusdam visum est, sed contabulationem monuit Philander.

testae tunsae — Cotton. *testa tunsae*. Etiam Fran. Sulpic. Guelf. Wrat. *tunsae* cum Iocundeis; *tusae* dederunt recentiores Edd. praeter Rodianam. Sequentia male reddidit Plinius: *in quo duae quintae calcis misceantur*. ubi Harduinus corrigebat *quintae duae calcis*.

6.

idque pinsum — Sulpic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *pistum*. Sequentia Plinius ita reddidit: *deinde rudus — pedali crassitudine fistucari: tunc nucleo crasso sex digitos induci, et ex tessera grandi non minus alta duos digitos strui*. Compendium: *et tesserae duorum aut trium digitorum latam supra imprimis aut tabulas quam magnas cunque marmoreas, ut nullo modo fabrica vitiari possit*. Videtur igitur in Vitruvio vocabulum *alta* excidisse vel eius locum *caesa* occupavisse. Si *caesa* verum est, camentum quadratum intelligitur.

coagmenta — Wrat. *cioaugmenta*. Deinde *fragibus* Sulpic. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. *fragilibus* Cotton. Cato R. R. 18, 7. *pavimentum torcularis testa cum oleo fricari iubet*; Palladius 1, 17 lardo pingui decocto perfricat.

7.

curiosius — Cotton. *curiosios*. Palladius: *tunc, antequam rudus siccetur, bipedas, quae per omnia latera canaliculos habent digitales, iungemus, ita ut calce viva ex oleo temperata bipedarum canales, qui inter se connectendi sunt, impleantur, et earum coniunctione rudus omne cooperiatur*. Nam siccata Comment. ad Virruv. II.

onnis materia unum corpus efficiet, et nullum transmittet humorē. Compendium *tegulas quadratas bipedales* dicit et pergit: *calce viva ex oleo temperata frontes tegularum, qua canaliculi erunt, implebis, et sic iunctas supra rudus compones, ut margines tegularum cum calce comprehendere possint.* Fabretti posuit Inscriptionem lateris bipedalis p. 511 hanc: *Fundus Cripiniani bipeda.* ad quam apposuit figuram fragmenti ex arcu, ubi lateres bipedales et sequipedales in structura iuncti invicem conspiciuntur.

substrata materia — Haec verba omisit Perraltus. Galiani: *si cuopra lo smalto con un suolo di mattoni di due piedi commessi con calcina:* quem sequitur Rode; sed is canaliculos male reddit ita: *dass alle Fugen oben zolltiefe Rinnen behalten, welche mit einander in Verbindung stehn.* Rectius Perraltus: *des carreaux, qui auront tout autour des canaux creusés d'un doit.* Galiani: *e questi mattoni debbono avere in tutte le fronti delle commessure canaletti incavati di un dito.*

excisos — Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. *excelsos.* Deinde *caniliculos* Cotton. Postea *impleteatur* Sulpic. *impletur* Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. Denique *calx* Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl.

Ita calx — Cotton. hic et paulo antea *cals* scriptum habet. Deinde *haeres* Wrat. Postea *prostratum* Wrat. qui praepositionem *supra* nota perscriptam s̄ habet.

virgis caedendo — Palladius Maii c. 11. Postea sex digitorum testaceum superfundemus et frequenter virgis verberabimus, ne rimis possit aperiri. Compendium: postea nucleum sex digitorum induces et frequenter fricabis, ne setas faciat. Philander interpretatur: bacillis, rudibusve verberando densetur. Inde illud infra cap. 3 esse: *baculorum subactionibus fundare solidates.* et libri 2 cap. 4: *bacillorum subactionibus in tectorio recipit soliditatem.*

ex spica testacea — Cotton. *picae.* Wrat. *testate.* Palladius Maii cap. 11. *tunc tessellas latiores vel tabellas qualescunque*

marmoreas aut paginas imprimemus et hanc constructionem res nulla vitiabit.

Superest ut singulatim de vocabulis aliquot disputemus, quibus in hoc capite utitur Vitruvius, et quae viri docti hucusque partim male sunt interpretati. Primum igitur *rudus* videamus. Philander *rudus* novum interpretatur, quod fit e lapide tunc primum contuso aut testis, addita una parte calcis ad duas. Vetere sive redivivo ex pavimentis aut aedificiis dirutis usos esse ait, in quo miscendo minus sit opus calcis, sed ad quinque sufficient partes duae.

Barbarus, Rudera, inquit, sunt lapides contusi calce admixti, quae pavimentis faciendis substernuntur; unde ruderare est huiusmodi opus substernere, quod Veneti dicunt sgrossare, terrazare.

Baldus vulgari capituli huius inscriptione: *De ruderatione* et ipse falsus ita tradit: *Ruderatio*, inquit, materia pavimentis apta, constans ex testis contusis, calce et arena: quae quidem statumi, quod ex crassioribus rudioribusque lapidibus constat, supersternitur.

Statumen Philander ait dici, quicquid pro fulcimento sternitur, id est pavimentorum imorum imum stratum, inductionis corium imum. De statumine nihil proprie tradit Baldus. Perraltus contra *ruderationem* vertit retento vocabulo latino, quoniam Galli eius aevi solum verbum *hourder* usurpabant, quod respondere ait latino *ruderare*. Ruderationem censem dictam vel a ruderibus aedificiorum, vel a rudibus et inpolitis lapidibus, vel a rude vel vecte, quo subigebatur. Esse autem genus mortarii infra superiorius subtilius substratum, quo solidetur corium superior, et efficiatur, ne superficies appareat inaequalis, denique addere pavimento iustum crassitudinem. *Rudus* ubique vertit *la ruderation* aut *la matière de la ruderation*. Statumen vertit *la premiere couche*, et pugnat contra eos, qui statuminis lapides sine calce et arena substratos fuisse putant. Contra ille ex verbis sect. 5. *deinde rудeri novo tertia pars testae tunsae admisceatur calcis-*

que duae partes ad quinque mortarii mixtionibus praestent responsum. Statuminatione facta, rudus inducatur. unde putat fieri manifestum, statumen factum fuisse silicibus cum calce et arena mistis. Sed eius loci eadem est ratio et significatio, quae sect. 3. *Tunc insuper statuminetur ne minore saxo, quam quod possit manum implere.* *Statuminationibus inductis, rudus si novum erit, ad tres partes una calcis misceatur, si redivivum fuerit, quinque ad duum mixtione habeant responsum.* *Deinde rudus inducatur et vectibus ligneis — crebriter pinsatione solidetur.* Nulla hic mentio mortarii cum statumine coniungitur; igitur statumen siccum substratum fuisse censeo. Errorem Perralti agnovit Galiani, qui *ruderationem et rudus il smalto* vertit, statumen, *il primo suolo di calcinaccio, vel il suolo di sassolini, vel il calcinaccio,* Neapolitanis vero vocari ait *riccio:* sed ipse graviter erravit in eo, quod auctoritatem Compendii Architecturae secutus rudus interpretatur *maiores lapides contusos cum calce mistos.* Eadem est sententia loci Palladii I, 9 sed vitiosi, ut supra demonstravi. Rode rudus *die Aestrichmasse*, ruderationem *Verfertigung des Aestrichs*, statumen *die Unterlage* vertit; in Lexico vero Vitruviano Galiani errorem plane suum fecit, cum rudus interpretatur. Quem qui volent excusare, poterunt uti Festi auctoritate sub voce *Rodus: Nam, inquit, saxum quoque raudus appellant poetae, ut Attius in Menalippo — hinc manibus rapere raudus saxeum grandem et gravem.* Sed is vocabuli usus plane obsoleverat tempore Vitruvii. Nonius contra: *Rudus, inquit, stercus quod raditur. Lucilius Satyrarum libro XI. via sternenda et iaciendum huc agger et id genus rudus.* Columella X, 81. *rudere tum pingui, solido vel stercore aselli armentive fimo saturet ieunia terrae.* quem locum male olim sum interpretatus cum aliis de terra congestitia. Auctor libri de bello Alexandrino cap. 1. *Nam incendio fere tuta est Alexandria, quod sine contignatione ac materia sunt aedificia, et structuris atque fornicibus continentur, tectaque sunt rudere aut pavimentis.* ubi germanicus Interpres in Editione Lipsiensi

scriptum malebat *et pavimentis*, et rudus interpretatur testas, lapillos, arenosam et glareosam materiam, concisam, contusam, comminutam, quae calce et aqua adfusa misceatur in massam. Hanc massam paviendo consolidari; ita fieri e rudere pavimentum. Idem Scriptor de bello Hispanensi cap. 8 *et, sicut in Africa, rudere non tegulis teguntur omnia loca.* Omnim aper-tissime Tacitus Annalium 15 c. 43 *ruderis accipiendo Ostienses paludes destinabat, utique naves, quae frumentum Tiberi subvectassent, onustae rudere decurrerent.* Vides rudus esse et dici limum in fundo paludum subsidentem, quo, utpote pingui, ad solum horti foecundandum utitur Columella. Hinc ruderis dicuntur etiam reliquiae aedificiorum dirutorum subsidentes et in solo vel area aedificiorum disiectae. Nulla igitur ruderis inest significatio lapidum, calculorum, silicum, caementorumve aut solidorum aut confractorum; sed errorem eum virorum doctorum peperit locus vitiosus Palladii et auctoris Compendii Architecturae.

Statumina sunt quasi fundamenta pavimentorum, eaque sustinent et firmant, ut vineas statumina et pedamenta. Fundamenta videtur dicere Cato R. R. 18, 7 qui locus est antiquissimus de pavimento torcularis: *Caeterum pavimentum totum fundamento pedum duorum facito. Fundamenta primum fistucato, postea caementis minutis et calce arenato semipedem unumquodque corium struito. Pavimenta ad hunc modum facito: ubi libraveris, de glarea et calce arenato primum corium facito; id pilis subigito: item alterum corium facito: eo calcem cribro succretam indito alte digitos duo: ibi de testa arida pavimentum struito: ubi structum erit, pavito, fricatoque oleo, uti pavimentum bonum siet.* Pavimentum hoc fit in solo torcularis, qualia Vitruvius brevissime descripsit; igitur locus cum Vitruviana notitia non potest comparari. Hoc tamen apparet, statumina Catoni esse fundamenta, eaque, solo fistucato prius, gemino corio strui ex caementis minutis cum calce et arena; cum statumen siccum Vitruvius pavimentis subtegulanis et solariorum adhibeat. Deinde pro rudere adhibet Cato glaream

cum calce arenato; ita primum corium facit idque pilis subigit; alterum corium facit indita calce succreta altum digitos duos; denique testaceum corium postremum struit vel suffundit, idque pavit oleo fricat.

Pavimenta nunc videamus sectilia et tessellata. Haec Vitruvius sect. 3 extrema ita signat: *pavimenta struantur sive sectilia seu tesseris*. ubi vulgatum *sectilibus* ex Codd. Cotton. et Wrat. correxi. Ita enim ipse statim Vitruvius sect. 4 *uti, si sectilia sint, nulli gradus in scutulis aut trigonis aut quadratis seu favis extent.* — *Si tesseris structum.* Denique *testacea spirata Tiburtina* ab his seiunxit. Sect. 6 subdivalia pavimenta struit *e tessera grandi circiter binum digitum caesa*; sed ibi Plinius rectius *alta pro caesa*, auctor Compendii *lata* scriptum legit. Denique sect. 7 *testacea (sub dio) sive ex tessera grandi sive ex spica struit.* Palladius in subdivali pavimento tessellas latiores vel tabellas qualescunque marmoreas aut paginas imprimunt, Maii cap. 11.

Pariter Suetonius Caesaris cap. 47 *in expeditionibus*, inquit, *tessellata et sectilia pavimenta circumtulisse*. ad quem locum comparavit Ernesti dissertationem Breitingeri insertam Schellhornii Amoenit. litterariis T. VII p. 14 seqq. qui e Vitruvio monstravit tessellata pavimenta crustis quadratis, sectilia variarum figurorum crustulis fuisse structa. Ab utroque genere distinxit opus musivum, quod semper in cameris, nunquam in pavimentis usurpatum fuisse affirmat. Vulgo vero cum Salmasio docent, tessellata esse musiva et vermiculata, sectilia vero graece *λιθόστρωτα* dici, et marmoris maioribus segmentis strui. Quam opinionem contra Breitingerum vindicare studuit Ernesti in Excursu ad Suetonii locum; sed is nulla attulit nova argumenta. De Vitruvio et de vocabulorum usu, quem eius frequentavit aetas, (nam potuit insequente aevo variari) si quaerimus, appareat tessellatum pavimentum solis tesseris, id est crustis quadratis structum fuisse; contra in sectilibus variae simul figurae, id est scutula, trigona, quadrata et favi vel hexagona adhibebantur. In subdivali pavi-

mento tesseram grandem aut spicam adhibet. Scutula figura esse oblonga instar scuti, (*clypeus enim fuit rotundus*) voluit Turnebus; contra Salmasius ad Vopiscum p. 515 *scutulam* a σκυράλη derivat, et scutulatum rete, scutulatam vestem docet habere rhombos vel rhomboideas figurās intextas. Cf. idem p. 405. Philander scutulas rotundas interpretatur a scuti figura, favos vero crustulas hexagonas, instar cellarum cerearum, quae sunt in apium alveariis. Cum Perralio Galiani tessellatum pavimentum interpretatur de musivo, (*il mosaico*) sectile autem de eo genere, quod Galli *ouvrage de pieces rapportées*, Itali vero *il commesso* vocant. *Scutula* Rode cum Philandro genere neutro dicta interpretatur *die Ovale*.

Testacea spicata Tiburtina Philander fieri ait laterculis iunctis et in latus proclinatis ad spicarum similitudinem, ut subiectae ab eo figurae ostendunt. Romae et in Tiburtinis Hadriani et Manlii Vopisci villis in eo pavimenti genere visos laterculos crassos digitum unum, latos tres, longos sex: esse et longos digitos quatuor, crassos unum, latos duos. Vulgus vocare spinam piscis. Spicam testacei Perraltus vertit *les carreaux de Tivoli disposés en forme d'épi de blé*. Galiani: *l'ammattonato à spiga all' uso di Tivoli*. Addit vulgo id opus *a spina di pesce* vocari. Rode vertit: *das Tiburtinische aehrenförmige Pflaster aus Brandsteinen*. Cur Tiburtina dicantur testacea haec, nullibi traditum legi. Galiani ab usu Tiburtino vocata voluit esse; possumus etiam coniicere saxo vel caemento saxi Tiburtini structa fuisse. Addo nunc Inscriptionem Muratorianam p. 314 no. 2. *atrium refecerunt, et vermiculum straverunt, item pavimentum spicam straverunt, et sedilia circumitum refererunt*.

'*Fricare* quod ait Vitruvius pavimenta structa, Plinius *cote despumare* dixit. Perraltus *user avec le grès* vertit; Galiani *spianare*; Rode *abreiben*. Vitruvius infra 7 cap. 4 pavimentum graecum hibernaculorum *cote despumat*, ubi Plinius 36 sect. 63 *cote depolire* dixit.

A D C A P U T II.

Id autem erit — Hinc demum novum Capitulum id est VII exorditur Wrat.

glebae calcis — Nam Theophrasto teste de Igne p. 435 ed. Heinsii $\eta\ \alpha\pi\rho\iota\alpha\nu\tau\sigma\ \kappa\alpha\ \beta\omega\lambda\omega\iota\theta\eta\tau\ \rho\o\iota\alpha\iota\alpha$ est, i. e. recens cocta calx glebis constat, ibique opponitur $\tau\eta\ \mu\kappa\rho\mu\gamma\epsilon\iota$, comminutae in parvas particulas. Hinc Plinius 36 s. 55 *macerari non nisi ex gleba oportet.*

optimae — Cotton. *optimi*. Argentoratensis anni 1543 *optime*. Verba *macerabuntur* — *parum fuerit* omittit Wrat.

in maceratione — Sulp. Wrat. praepositionem omittunt; deinde *uno tempore* Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. Palladius I, 14 *operi albario calcem debebimus adhibere, cum multo tempore fuerit macerata.*

liquore defervere — Perraltus vertit *se détremper*. Galiani: *qualche pietra — ridotta dall' acqua a spegnersi*. Rectius Rode: *durch das langwierige ausgähren und sich völlig auflösen*. Sed is Perraltum et Galianum secutus *glebas male vertit Kalksteine*.

Namque — Sulp. *Nam*. Deinde *quia calculi* Wrat. Sensum loci difficultem ita reddidit Perraltus: *il reste quantité de petites pierres moins cuites, qui sont sur l'ouvrage comme des pustules; parceque ces petites pierres venant à s'éteindre plus tard que le reste de la chaux, elles rompent l'enduit et en gâtent toute la polissure*. Queritur et ipse de loci obscuritate, atque ita eum emendandum censet: *quia cum calculi in opere uno tenore non permacerantur, dissolvunt et d. t. pol.* Galiani ita: *getterà fuori delle bullette per le pietruzze crude rimasevi nascoste, le quali pietruzze sono quelle, che messe in opera, quando vanno a stemperarsi, rompono e guastano il liscio dello intonaco.* Omisit igitur verba *uno tenore*, quae loci difficultatem omnem continent, et quae Rode vertit: *welche denn bey der Arbeit mit einmal durchwässert werden, sich auflösen und die Politur der Bekleidung verderben.* Sed is *uno tempore* vertit,

non uno tenore. Calculi vero si cum ipsis glebis uno tenore id est aequaliter permacerati fuerunt, deinde ad opus adhibita materia non possunt pustulas emittere in ipso opere et tectorium dissolvere. Igitur Perralti correctionem omnino probandam et negationem inserendam censui. *Quia Wrat. dedit pro vulgato qui.* Praeterea verba *in opere* statim adiungenda puto antecedentibus *pustulas emittit.* Nihil vero adiuvat distinctio verborum: *in opere uno tenore, cum permacerantur, dissolvunt,* quam Laetiana adhibuit.

2.

et id curiosius opere praeparatum erit — Sulp. erit praeparatum. Vitium in vulgata latet. *Id enim non habet quo referatur; deinde operi scriendum censeo, quanquam nella preparazione vulgatum vertit Galiani. Contra operi vertit Rode.*

in lacu — ascietur — Sulp. in omisit. assicietur Wrat. Plinius l. c. in albario opere ut macerata calx ceu glutinum haeret. Palladius l. 14 ut utilem probes, ascia calcem quasi lignum dolabis: si nusquam acies eius offenderit, et si quod asciae adhaeret, fuerit molle atque viscosum, constat albarius operibus convenire.

Si ad eam — Ita Sulpic. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. Si ad asciam primus edidit Iocundus. Deinde in evanidam sitiulosam Wrat. Philander evanidam interpretatur raram, inanem, cum oporteat lentam esse et glutinosam.

probabit esse temperatam — Ita Sulp. Fran. Cotton. probante etiam Bondam p. 182. Iocundus cum Guelf. Wrat. edidit probabit se esse. Sic infra cap. 9 extremo: sine vitio esse probabit Iocundus se esse dedit, cum pronomen omittant Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat.

*lacunariis — Ita Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. lacunaribus primus edidit Iocundus. Lacunaria autem sunt ex opere intestino ligneo facta tecta, quae a lacubus, Graeci *garrápara* vocant, dicuntur.*

A D C A P U T III.

In Capitis titulo vocabulum *trullissatione* permutavi cum *albario*, quoniam trullissationis obiter tantum fit mentio.

sic erit faciunda — Ita Sulpic. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Iocundus primus fecit *sic erunt faciundae*.

pedes binos — Palladius I, 15. *Cameras in villa aut tabulis facienius aut cannis hoc genere. Asseres ligni Gallici vel cypressi directos et aequales constituemus in eo loco, ubi camera facienda est, ita ordinatos, ut inter se sesquipedalis mensura sit vacua.* Compendium Architecturae cap. 21. *Camerae ergo canniciae sic erunt componendae. Asseres abietini ad lineam aut regulam aequaliter dirigantur, ne plus habeant grossitudinis quam digitos tres.* Hos inter se sesquipedali mensura divisos ordinabis, et catenis ad contiguationem suspendes, ita ut binae perticae graciliores inter eas semissales faciant tomice ligaturas. *Catenaes autem parentur — cypresso.* Camerae ex arundine graeca vel palustri grossiori rasa et contusa sic contexantur, ut his circuli aequalis admodum grossitudinis et longitudinis anteligerent, qui possint aequalem uitorem ostendere, ut si quam cultiorem gratiam emutare volueris, fasciculi moliores cannae facilius flexi ducantur. ubi Codex uterque Vaticanus abstinei habet scriptum: deinde Vascosana prima Editio dat: ita ut bino pollice graciliores inter eos simissales faciant tunicas, ligentur. Sed de hoc loco videbimus postea quam Vitruvium expedierimus.

cypressini — Sulp. *cupressei*, Guelf. *cupressi*, Vatic. *expressi*. Deinde *abiegnei* Fran. Guelf. Wrat. Postea *a carie* Sulp. Denique *et vetustate omisso ab* Sulp.

formam circinationis — Wrat. *inepte foramen*. Sequentia sic exhibent libri: *sine tectoriis crebriter* Sulp. *sine tignis tectoriis* Vatic. 1. *siue tectorum* Vatic. 2. *siue tectoria* Fran. *siue tectorum* correctum est in Guelf. *siue tectorum* Wratisl. *siue tectenis* Cotton. Ex sectionis 2 verbis: *si quae stillae ex contignationibus aut tectis ceciderint* locum recte Iocundus redintegravit.

eaeque catenae — Sulp. *haeque ex ea materia* — *id in buxo.*
Pro robore Cotton. *arbore.*

quercum, quod ea se — Cotton. *quae circum eas.* Sulpic. Vatic. Fran. Guelf. Wratisl. *quercum quod eas.* Deinde faciunt Wrat. *faciant* Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. Diversitatem *quercus* et *roboris* Perraltus solus annotavit, qui *quercum* ait foliis esse *latrioribus, glandibus minoribus, materia minus firma, robur contra foliis angustioribus, glandibus longioribus, materia firma.* Intelligit igitur *quercum* eam, quam hodie Linnacani scriptores *quercum* *robur* dicunt, contra *robur* Perralto est, *quae hodie quercus pedunculata* audit, cui conveniunt omnia, *quae* Perraltus tradit. Cf. etiam Curtii Sprengelii Specimen I Antiquit. botanicar. p. 21 seqq.

2.

tomice ex — Sulp. Guelf. *tomices.* Wrat. *comtes.* Cotton. etiam *ex* omittit. *Tomice* primus scribi iussit Philander. Deinde inducantur Wrat. Denique *ut si quae ex illis contignationibus* Sulp. Ceterum arundinem graecam in arundineto vinearum usibus romani vinitores colebant, cui degenerem seu cannam, utpote minus rigidam et longam, opponit Columella 7, 9, 7. Plinius 16 sect. 64 de arundinibus: *et in reliquo orbe cameras levissime suspendunt.* Fallitur igitur Perraltus, qui arundinem graecam putat eam intelligi, quam Theophrastus ob tenuitatem *πλόκην* dixerit. Male etiam vertit locum de cannis: *on prendra dans les étangs celles qui sont les plus menues.* Verum vidit Galiani.

de paludibus — Wrat. *de* omittit; deinde colligatur Franeck. Vatic. 1. Cotton. Sequentia ita scribunt libri: *et mataxae, tomicae* Iocundus, Guelf. Fran. et Galiani, qui interpretatur: *e con legature di giunchi si accommodini dei fascetti.* Contra Philander edidit in Argent. 1550 *et mataxae et tomicae*, quod servavit Laetiana, quanquam Philander *mataxa et tomice*, vel *tomica* scribendum censuerit, ut *mataxa* sit restis seu funiculi species. Recte Budaeus apud Turnebum Advers. 2, 3 interpretatus est

manipulos et fasciculos cannarum tomice alligatarum. Cuius explicationem probans Baldus locum ita corrigebat: *et metaxatae tomice*, quem sequitur Perraltus, qui non minus bene quam Galiani vocabulum reddidit, ita ut Budaeus erat interpretatus. Sed mutatione scripturae non est opus. *Metaxa lini* Lucilio apud Isidorum Origin. 19, 4 est glomus lini; idem Isidorus 19 cap. 24 metaxam a circuitu filorum dictam censet, inepte, cum sit vox graeca, quam, ut annotavit Philander, retinuerunt Aquitani *ma-dai-san*, Hetrusci, Caietani, Romani et paene omnes Itali *ma-tassam* pronunciantes. Hesychius: Σιρ, σκώληξ ὁ τὴν μέτραξαν ἐργαζόμενος, ubi filum sericeum vel cocconem quem hodie dicunt, poteris interpretari. Scholia graeca Euripidis in Hecuba *ἀνθορόποιος πήνας* explicant per *ποικίλας μετάξεας ἀνθηράς*. Loca ex le-gibus, ubi metaxa de serico est, posuit Salmasius ad Script. H. A. p. 388. Compara Cangii Glossarium Latinum sub voce *Mataxa* et *Metaxa*, item Graecum sub *Μέτραξα*. Philander monet apud Aetium et Actuarium medicos bombycum vermium vellus, *ante-quam* cortinam experiatur, seu *seicicum crudum vulgari nomine cataxam* appellari, sed vitiose. Locum non indicavit, sed Ruellio Libro 2 de stirpibus debere videtur, quem vitiosa scriptura deceptum fuisse annotat. Sed redeundum est ad Vitruvium, in quo *metaxas* non legit Palladius nec auctor Compendii Architecturae, *sed perticas* pro iis reddidit uterque. Ita enim Palladius post super-iiora: *Tum eos catenis ligneis ex iuniperō aut oliva aut buxo aut cupresso factis ad contignationem suspendemus, et binas inter eos perticas dirigemus tomicibus alligatas. Postea palu-strem cannam vel hanc crassiorem, quae in usu est, contusam, facta et strictim iuncta crate subnectemus, et per omne spatium cum ipsis asseribus et perticis alligabimus.* Vides binas perticas inter asseres perticas tomicibus alligare, et tum demum cratem canneam subnecti et alligari. Sed nec usus illarum perticarum appetet, et numerus rationem plane nullam habet nec proportionem ad asseres, quibus tota contignatio aut tectum configitur. Ita tamen etiam Auctor Compendii: *ita ut binae perticae graci-*

liores inter eos semissales faciant tomice ligaturas. Ita enim haec scribenda videntur. In Vascosana tamen Editione extat scriptum: *ita ut bino pollice graciliores inter eos simissales faciant tunicas, ligentur.* Quae scripturae varietas tam ingens est, ut originem eius conjectura assequi difficillimum sit. Hoc tamen manifesto apparet vocabulum *graciliores* pertinuisse olim in integra scriptura ad *cannas graciliores*, quas aliter alligandas docet Vitruvius quam graecas. Suspicio igitur auctorem Compendii aut librarium *binos pedes* notis prescriptos legisse, atque inde *binos pollices* effecisse; indidem librarius Palladii *perticas binas* duxisse videtur. Praeterea lacunosus est locus Compendii et transpositione laborat, sine meliore Codice vix integrandus, in quo tamen restituendo periculum facere quid vetat? Suspicio igitur ita fere olim scriptum fuisse locum: *graciliores ita ligentur, ut inter binos pedes aut semissales tomices faciant ligaturas.* Certum denique hoc esse puto Palladii scripturam vulgarem aequem esse vitiosam quam Compendii. Miror nullum interpretum Vitruvii Palladii locum comparasse aut difficultatem tam grandem explicare conatum esse. Subiungam locum Philonis φελοκοίπην p. 87 ed. Paris. qui cameras similiter cannis intexere docet: εἴτα εἰς τὰ ἀνά μέσον τῶν ἀφίδων διαστήματα στρωτῆρας ἐπιβάλλειν τοὺς ισχυρωτάτους καὶ ἄγνωστεν πάλαιον, καὶ παταλεῖφαι ὡς βέλτιστα. Sed idem ibidem *figulatum* opus describit subiiciendum contignationi: καὶ στρωτῆρας ἐπιβαλὼν περάμωσον. De quo vide supra ad 5, 10, 3. Asseres igitur sunt *στρωτῆρες*, ut docuit iam olim ad Pollicis Onomasticum 10, 172 p. 1361 Tib. Hemsterhusius.

una crassitudine — id est perpetua, ut alibi loquitur. Qui sequuntur nodi duo possunt esse arundinum vel cannarum, aut ipsarum alligationum. Perraltus vertit: *qu'il n'y ait pas plus de deux pieds de distance entre les noeuds que ces cordes feront sur les Lambourdes; et ces noeuds seront faits sur des chevilles de bois fichées dans les membrures.* Sic etiam Galiani: *che da una legatura all' altra non framezzi distanza maggiore di due*

piedi: e questi fascetti si leghino con una cordicella e s'inchiodino con dei caviochi di legno ai travicelli.

tomice religentur — Philandrea anni 1550 tomicae habet, quod vitium ipse corrigendum esse admonuit. cultellos interpretatur verucula, quasi spathellas. Deinde configurantur male Vatic. 2.

3.

imum — dirigatur — Wrat. unum, Guelf. derigatur. Deinde postea autem revocavi ex Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. postea aut dedit primus Iocundus. Palladius: Dehinc primo impensa pumicea induemus et trulla aequabimus, ut inter se carninarum membra constringat: post arena et calce coaequabimus, tertio tusi marmoris pulverem mistum cum calce ducebimus et poliemus ad summum nitorem. Vides impensa pumicea trullissari cameras, cuius in Vitruvio vestigium nullum adest. Quid? quod ex sequentibus Philander coniiciebat gypsum inducendum esse, quoniam gypsum coronis non admiscendum esse monuerit Vitruvius. Atque hinc factum esse putat, ut Budaeus trullissationem gypso semper fieri censeret, cum proprie sit trullissatio tectorii cuiuscunque inductio. Ita enim statim cap. 4 pro arenato testa trullissetur et libri 5 cap. 10 primum testa cum calce trullissetur. Philandrum secutus gypsum in ipsa oratione Vitruvii nominavit Perraltus; Galiani trullissare vertens rinzafare interpretatur: questo si fa con calcina mescolata con piетruzze, ovvero matton pesto. Mihi in Vitruvio mentio impensae pumiceae excidisse et ex Palladio restituenda videtur, ne primum orationis membrum mancum sit et trullissatio ipsa, quae varia fit materia, obscure et vitiosa memoretur. Sed plura etiam sunt vitiosa in hoc loco. arena enim in arenato mutandum censeo ex usu Vitruvii et loco Palladii: quamquam sect. 5 est cum ab arena pro ab arenato. Denique verba creta aut marmore mihi non minus lacunosa et vitiosa esse videntur. Creta enim poliri cameras nusquam legi; Perraltus craye vertit eumque secutus

Röde *Kreide*; Galiani vocabulum latinum retinuit. Cicerano, annotante Perralto, *creta tomentata* est, id est, creta tomento mista. Palladii locum nemo comparavit, in quo est *tusi marmoris pulvis cum calce mistus*. Quid si in Vitruvio *creto marmore* fuisse dicam? De trulla dictum est in Indice ad Script. R. R. Formam instrumenti instar trigoni aequicurvis oblongioris cum aliis caementariis instrumentis in antiquis marmoribus sepulchralibus se observasse refert Baldus.

Cum camerae — Hinc Capitulum VIII exorditur Wratisl. Deinde *subicienda* Wrat. Sequebatur hinc vulgo: *subiiciendae*, *eaeque quam maxime tenues* et cet. Quem soloecismum Vitruvio impegit Iocundus. Libri enim scripti Fran. Cotton. Guelf. Wrat. cum Sulpic. *eaeque* omittunt. Itaque distinctio vulgaris mutanda fuit.

videtur — Vulgo *videntur*. Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. *videbitur* dant.

excreto — Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. *excepto*, Wrat. *exepto*. Deinde *percipiendo non patientur* Sulp. Locum recte vertit Perraltus: *que l'ouvrage ne se seche inégalement le platre venant à se prendre et à s'endurcir plutôt que le marbre*.

planitiae coronarum — Perraltus vertit: *les corniches qui pendent en leur plafonds étant dangereuses à cause de leur pesanteur*. In annotatione subiecta interpretatur *planitiae coronarum* ita: *soffite de la saillie de la corniche*. Galiani vertit: *le loro cornici sono pericolose, per lo sporto grande de' gocciolatoi*.

4.

sunt purae — Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *sunt figurae*. Deinde *conclavibus autem ubi* Guelf. Postea *solurima lumina* Cotton.

pura — *eae* — Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. *pura* — *ea*. Etiam Fran. *ea* habet; *eo* corrigebat Bondam p. 33. Deinde *extergerantur* Wrat.

et exedris — Sulpic. copulam omisit; deinde *minus* dedit,

postea *ubi caelatae.* Praepositionem *ex ante alienis intersertam* a Iocundo omisi cum Sulp. Cotton. Guelf. Wrat.

5.

trullissationem subarescentem — Vulgatum *trullissatione*, *subarescente correxi ex Sulpic. Fran. Guelf. Wrat.* Solus liber Fran. *arescentem* habet, reliqui *subarescente.* Deinde *derectiones* Guelf.

uti — et lineam — Vulgatum *ut ex Sulp. Guelf. Wrat. mutavi;* deinde *et ad lineam Guelf. Wrat.*

tectoriorum — Sulpic. Vatic. Guelf. Wratisl. *tectorum.* Deinde *et tertio Guelf. Wratisl.* Denique *cum fundatior* Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. *quom fundatior* Sulp. Palladius I cap. 15. *Parietum tectura sic fiet fortis et nitida.* Primo trullis frequenter *inductio:* *cum siccari cooperit, iterum inducatur ac tertio:* post haec tria coria ex marmoreo grano cooperiatur ad *trullam:* *quae inductio ante tam diu subigenda est, ut rutrum, quo calx subigitur, mundum levemus.* Haec quoque marmoris grani *inductio cum siccari incepit, aliud corium subtilius oportet imponi; sic et soliditatem custodiet et nitorem.* Compendium Archit. c. 22. *Prima ergo inductione trullissata, cum arescere cooperit, iterum ac tertio lucidationes dirigantur.* Cum tribus coriis opus fuerit depuratum, tunc ex marmoreo grano *trullissationes sunt subigendae.* ubi Editio Vasconiana loricaciones, Vatic. 2 *inductiones* dat. Ex Vatic. 1 *lucidationes* recepit Polenus, quod idem verbum sed alieno loco ponunt Codices capite XIX. ubi enim auctor Compendii: *loricabis de saxo, quod manum possit implere,* Vatic. 1 *ludificabis,* Vatic. 2 *iudicabis* habet scriptum; uterque *lucidabis* voluit dare. Denique uterque Codex Vatic. *marmoreo grano,* Vascon. *graio* dat.

ex arenato directura — Cotton. *arenata.* Guelf. *derectura.* Sequens *ab arena* est pro *arenato* dictum, si vitio caret, ut supra sect. 3. *Directura,* ut verbum *dirigere,* ex graeco conversum romani scriptores transtulisse videntur, ut arguit locus Hesychii:

Εύθυντηρία, τὸ ἐν τῷ ἑδάφει σύμμαγμα ὑπὸ τῶν ἀρχιτεκτόνων.
ubi *σύμμαγμα* interpretantur rudus inductum pavimento.

6.

marmore grandi — Sulpic. *marmore grandi*. Vatic. Guelf. Fran. *marmore grandio*. Cotton. Wrat. *marmore grando*. Ipse Vitruvius cap. 6. *caementa marmorea sive assulae dicuntur, quae marmorarii ex operibus deiiciunt, contunduntur, cribrisque excernuntur: eae autem ex cretae tribus generibus seponuntur; et quae pars grandior fuerit, quemadmodum supra scriptum est, arenato primum cum calce inducitur, deinde sequens ac tertia, quae subtilior fuerit. Unde vulgaris scriptura a Iocundo inducta marmoreo grano fuit expellenda. Ciseranus praeter veram lectionem commemorat alteram *marmore grandiores directiones*.*

subigitur — Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. *subigatur*. Plinius 36 sect. 55 *experimentum marmorati est in subigendo, donec rutro non cohaereat. Laetiana male libretur dedit.*

grandi inducto — Ita Sulpic. Vatic. Cotton. Guelf. Wratisl. Vulgo est *grano*. Deinde *mediocris* Jocundus edidit, *mediocre* restituit Laetiana, *mediocrius* dedit Galiani, quanquam etiam libri Vaticani cum Cotton. Sulpic. et reliquis omnibus *mediocre* teneant.

Id cum — Hinc Wratisl. exorditur Capitulum IX. Deinde *arenae* est iterum pro *arenati*. Postea *marmoreis* Wratisl. Plinius l. c. *tectorium nisi ter arenato et bis marmorato inductum est, non satis splendoris habet.*

7.

Sed et baculorum — Salmasius *iaculorum* scribi iussit Exercit. p. 142. Is in Codd. Palatinis *iaculorum*, prima litera in litura iacente, in Codice Regio antiquissimo *iaculorum* scriptum reperit. In Wrat. est *ediaculorum*. Supra 2, 4 erat *fluviatica arena bacillorum subactionibus in tectorio recipit soliditatem.*

Comment. ad Vitruv. II.

ubi *baculorum* repetit etiam Compendium architecturae. Salmasius primum ex Tertulliano *liare cisternam* posuit, pro tectorio inducere et polire. Deinde ex Glossis *liaculum*, λιαντήρ, pro instrumento, quo liantur parietes; cum in Vitruvio sit ipsa politio. Ipse enim paulo post eadem de re: *cum sint politionibus crebris subacta.* Compares graecum λειοῦν et λειώμα, et Theophrasti locum de cyano: βέλτιστός ὁ Αιγυκτηνὸς εἰς τὰ ἄκρα λειώματα, quod interpretatur *ad politiones*. Eadem fere repetit Salmasius p. 868 nisi quod liaculis subigere interpretatur de instrumentis quae fuere laevigando tectorio iam inducto. Addit *livum parietis* apud Iurisconsultum pro tectorio, ubi vulgo *rivum* scriptum legatur. Vides ipsum virum doctum fluctuasse in interpretando vocabulo; sed priorem rationem ipse praefero. Glossa extat in Philoxeni quod dicitur esse Glossario: et Codices scripti satis aperte scripturam a Salmasio probatam produnt. Vulgatum *baculorum* ita defendit Galiani: *Pare ed è credibile che il primo rinzazzo, il quale era composto di cocci o mattoni rotti, si battesse colle mazzuole appunto come si faceva e si fa negli smalti.* Cangii Glossarium latinum Salmasii observatis ne verbulum quidem addidit. Locus Tertulliani est de Idololatria c. 7. *Scit albarius tectoria inducere et cisternam liare et cymatia distendere et multa alia ornamenti praeter simulacula parietibus incrispare.* Salmasio equidem fuisse obsecutus, nisi me retinuissest locus cap. 1 sect. 7 de pavimentis: *supra nucleus inducatur et virgis caedendo subigatur.*

fundatae soliditates — Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. *fundata soliditate.* Quod sequitur *marmorisque candore* ineptissime locundus in *grano* mutavit. Verum exhibuit Salmasius l. c. ex Codd. ut puto, quibuscum faciunt Sulp. Guelf. Wratisl. *candorem* Cotton.

udo tectorio — Sulp. Fran. Cotton. Guelf. *nudo*, quam scripturam attulit etiam Ciseranus. Plinius 35 cap. 7. *ex omnibus coloribus cretulam amant udoque illini recusant purpurissum, Indicum, caeruleum, Melinum, auri pigmentum, Appianum,*

cerussa. et *sect.* 57 libri 33 de caeruleo: *usus in creta, calcis impatiens.* Ceterum Perraltus et Galiani falsi putarunt Vitruvium de pictura parietum loqui; Galiani ad ea verba *sect. 9 imagines expressas reddidit le immagini dipintevi.* Errorem Galiani et Perralti tetigit doctus Italus *Requeno*, in libro *Saggi et cet.* T. I p. 190 — 195 cuius loci indicium debeo Rodio.

et facta — evanida — Guelf. Wrat. Cotton. Sulp. *et omittunt, sed Sulp.* Cotton. Wrat. *ante evanida collocant.*

[*eam*] *contigerunt —* Seclusi *eam*, quod omittunt Sulpic. Cotton. Guelf. Wrat. Deinde *contingerunt Sulp.* Postea *collocatis* Sulp. *pro collatis.*

proprias videatur — Sulpic. *et proprias videtur.* Etiam Fran. Guelf. *videtur dant, Wrat. utitur.*

8.

sunt facta — Wrat facienda. Deinde *nisi parum Sulpic.* Cotton. Postea *inducta Sulpic.* Fran. Guelf. Wratisl. *inductae Vatic. inductis Cotton.*

ita in — Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. *itaque in.* Deinde *et ante ad splendorem et vocabulum virtutem omisit Sulp.*

9.

lamella — Vatic. & *lamina.* Deinde *incertas et — remissiones splendoris ex Guelf. Franeck. et Wrat. edidi, cum vulgaretur incertos — remissiores splendores.* Cotton. *incerta sed habet; incerta ex Franeck. posuit Friesemann, sed incertas Bondam p. 184.* Veram scripturam conjectura fuit assecutus Meister in Comment. Nov. Goett. V p. 144.

reddit — Fran. Vatic. Guelf. Cotton. *reddet.* Sequens *materia omittunt Sulp.* Fran. Cotton.

fundata — Wrat. *fundamentata.* Deinde *cum sint Sulpic.* Postea *sunt nitentia Sulpic.* Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Denique *expressa Cotton.*

10.

Graecorum — Hinc Wrat. exorditur Capitulum X. Sequens solum Sulp. post *rationibus* transponit *collocatio* omittunt Fian. Cotton. *collocatas* dat Wrat.

ligneis — *pinsant* — Cotton. *lignei*. Cotton. Guelf. *pisant*. Plinius 36 sect. 55. *In Graeciae tectoriis etiam arenatum quod inducturi sunt, prius in mortario ligneis vectibus subigunt.*

abacorum et speculorum — Ciseranus varietatem *spectaculorum* memoravit. Plinius 35 cap. 1. *non placent iam abaci nec spatia montis in cubiculo delitentia.* ubi Salmasius ad Script. H. A. p. 443 corrigerat: *nec specula in cubiculo nitentia.* Iam antea Turnebus Advers. 3, 2 docuerat abacorum formas fuisse quadratas, speculorum autem divisiones esse formas rotundas. Ceterum iam supra Vitruvius exemplum Varonis posuit, qui excisam picturam veterem e parietibus aedificiorum Graecorum Romam transtulerat. Alii excisis crustis parietum pictis pro abacis utebantur aut parietibus novis inserabantur.

prominentes expressiones — Cf. dicta ad 4 cap. 4.

11.

necessario recipiunt — Sic libri scripti. Vulgo est *nec turgescant recipientes*. Dixi de toto hoc loco ad 2, 8, 20.

clavis muscarii — capite latoire et expanso in orbem interpretatur Philander, quemadmodum umbellatos foeniculi anisi et sambuci flores Plinius 12, 26 *muscaria*, Dioscorides σκάδια vocet. Galiani comparat Italorum *Moscardini* a muscarum similitudine nomine tracto, ut ait. Ciseranus ex Lege X Codicis de Artificum excusationibus posuit *muscarii ligni*.

si priores — Sulpic. *si spissiores*. in qua scriptura nescio an lateat mentio arundinis graecae, utpote crassioris vel potius spissioris quam canna. De quo dictum supra ad sect. 2. Quicquid sit ea de coniectura, hoc vero certissimum esse puto, quanquam Interpretes omnes taceant, locum Vitruvii in verbis *trans-*

versariis arundinibus esse vitiosum, et ordinibus in locum vocabuli arundinibus restituendum, quod iterum paulo post alienam sedem occupaverat, a Iocundo recte electum, quod item mihi in hoc priore loco licere putavi. Vocabulum *arundinibus* nullus Interpretum h. l. vertit, sed omnes locum ita interpretati sunt, quasi *ordinibus* scriptum esset. Solus Galiani casu an opera dedit *arundines*. Ceterum sequens *ita* omittunt Sulp. Fran. Postea *marmur* dat Sulpic.

ordinibus — Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. *harundinibus*. Cotton. *arundinibus*. Deinde *tegmina* Sulp. Fran. Vatic. Wrat.

A D C A P U T IV.

In inscriptione Capitis addidi verba *et pavimento hibernaculorum graecanico*; Rodiana dedit: *de ornatu politionis et pavimento Graecorum hibernaculorum*.

ab imo — Sulp. Vatic. Franck. Guelf. Wrat. *in imo*. Wrat. uno. Deinde *hae partes* Sulp. Cotton. Guelf. Wrat.

tectoriorum — Cotton. *tectoriarum*. In quibusdam Edd. *tectorium* scriptum testatur annotatio Philandri. Deinde *paululum* Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. Plinius 36 sect. 55 *uliginosa et ubi salsugo vitiata, testaceo sublini melius*.

et inter — Copulam omittit Cotton. Deinde *conclavi* Guelf. Wrat. *cum clavis* Sulp. Sequentia *habens* usque ad *perstructus fuerit* omittit Cotton. Denique *perstrictus* Guelf. et *derigatur*.

2.

Sin autem — Ita Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Vulgo *Si autem est*. Deinde *exeunt* Cotton. Postea *canales* Sulp. Denique *laterculis* omittit Sulp. Cotton. Guelf. *besalibus* Fran.

anguli — Wrat. *angulis*, deinde *hae* Sulp. Cotton. *ea* Wrat. *distant* Cotton. Postea *demum insuper erecta* Wrat.

ut ne plus pateant palmum — Haec verba omisit Perraltus, qui locum sic vertit: *sur lesquelles les angles de deux carreaux*

puissent poser, de sorte que cela soit éloigné du mur tout au plus d'un palme: ensuite par dessus et jusqu'au haut il faut attacher des carreaux qui ont des rebords. Galiani: *sicchè vi possino appoggiare sopra gli angoli di due tegoli, i quali non rimangano distanti dal muro più di un palmo: indi s'incastriu nel muro dal fondo fino alla cima embrici con orli, e ritti.* Rodiana versio habet ita: *dem andern Ende aber stelle man von zwey drittelfüßigen Brandsteinen Pfeiler unter, so dass je zweyer Dachziegel Ecken auf Pfeiler ruhen; auch lasse man die Dachziegel von der Mauer nicht mehr als eine Querhand abstehen. Hierauf führe man von denselben bis oben an die Decke aufeinander gestellte Schlussziegel hinan.* In annotatione subiecta monet se cum Neutono diversam sequi interpretationem ab ea, quam dederint Perrault, Galiani et Ortiz. Hos enim verba *ex una parte, ex altera parte* non, ut debuissent, ad *tegulas*, sed ad *canalem* retulisse. Hinc factum esse, ut de descriptionis Vitruvianae difficultate quererentur, nec picturae ab iis appositae cum verbis latinis convenienter. Ipse novam picturam non apposuit, nec ex eius versione apparet, an rectius quam viri ab eo taxati verba et rem traditam a Vitruvio intellexerit. Certe communem habet cum iis errorem non levem, dum pariter omittit verba, a quorum recta interpretatione pendet omnis aut magna ex parte Perralti dubitatio. Scilicet is dubium esse putabat, quae pars tegularum supra quam canalis marginem, exteriorem an interiorem, ponenda sit. Ipse Rusconum secutus margini interiori imponit *tegulas bipedales*; ad exteriorem vero struit pilas. Itaque factum, ut dubitaret, quem usum pilae cum tegulis bipedalibus habere in hac fabrica possint; longe enim melius fuisse *tegulas mammatas* ipsi canali imponere; ne scilicet aqua a canali suscepta atque inter pilas succedens conclave humectet. Ceterum canalem hunc, qui structurae seu parietis minoris locum obtinet, similitudinem habere putat podii seu partis infimae parietum eius, quam Galli *lambris* vocant. Galiani tacitus eandem opinionem Rusconi secutus in versione adeo inseruit quaedam verba quasi Vi-

truvii. Ita enim ab initio posuit: *Indi dalla parte del muro sopra la sponda del canale si situino tegoli:* quod facere non erat ausus Perraltus; idem deinde Galiani, ubi posuit: *indi s'incastrino nel muro dal fondo fino alla cima embrici:* Vitruvio tribuit, quae ille tanquam sua nunquam agnosceret. Rode satis fideliter verba Vitruvii reddidit, praeter unum istum locum, quem omnes omiscent; sed nec ita quidem apparet inde, quam ille opinionem sit secutus. Sed si canalis locum podii tenuit, statim apparet unam eius extare marginem interiorem; alterius locum occupat paries ad summum extrectus; igitur secundum parietem pilae struntur, quibus duarum tegularum bipedalium insident. Hucusque igitur de structura canalis eiusque forma dubitari minime posse videtur. Sequitur nunc locus ab Interpretibus omissus, qui dubitationem omnem tollere poterat: *et ita a pariete hae distent, ut ne plus pateant palmum.* Redit pronomen *hae* non ad pilas; nam pilae patere dici non possunt; sed ad tegulas desuper canalem claudentes, ita tamen ut, cum distent palmi latitudine a pariete, *pateant palmum*, id est canalis aperturam palmalem relinquant. Super hac igitur apertura tegulae mammatae proxime parietem ab imo ad summum figuntur, quibus vapor aquae educitur.

mammatae — Vulgatur *hamatae*. Guelf. Wratisl. *ammatae*, Palatini duo *animatae*. Dixi de scriptura supra ad 5, 9 in fine annotationum.

parietem — Fianeck. Guelf. Wrat. *ad* anteponunt. Deinde item *in summo et in imo* Sulp. *in uno* Wrat. Postea *stramenta* Sulpic. Vatic. Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. *strumentum* Vatic. 2. Ceterum verba *in imo et seclusi velut aliena*, cum tegulae mammatae insistant aperturis canalis. Omisit eadem Perraltus. Picationem tegularum non nuda pice fieri recte monuit Galiani. Dolia et parietes tofaceos picari tradit Plinius, et doliorum picandorum rationem tradiderunt scriptores rei rusticae graeci et latini.

3.

testaceam — *testatam* Fran. *testeam* Wrat. *testaetam* Cotton. Deinde *ab fornacibus* Wrat.

excocta — Aut omittendum aut scribendum *excoctae* et comma post *fornacibus* ponendum videtur. Coctura enim fornacum facit ieiunitatem tegularum, non excoquit, quod tamen si verum est, verbum hic positum esse debet pro eo quod est coquendo efficit eam. Sed Sulp. Fran. Guelf. Wrat. sequens vocabulum *trullis-sationem* omittunt. Denique cogit Cotton.

tectoriorum rationibus — Sulp. Wrat. *tectoriis*. Guelf. Fran. Cotton. *tectorio*. Deinde perficiuntur Fran. Cotton. Guelf. Wrat.

4.

Ipsi autem — Hinc Capitulum XII exorditur Wrat. Deinde *politionibus* Sulpic. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. Postea *proprios* Guelf. Cotton.

decoris — Guelf. Cotton. *ad decoris*. In Wrat. est *ne* dubia tamen scriptura. Deinde *aptaret generum* Cotton. *aptas et gene-* rum Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Libri scripti videntur voluisse dare: *Ipsi autem* (parietes) *politionibus eorum ornatus proprios de-* bent habere *ad decoris rationes*, *uti et locis aptas et generum* *discriminibus non alienas h. dignitates*. Certe praepositio *ex*, quam altero loco omittunt libri scripti, priore etiam inutilis est, et delenda videtur. Igitur seclusi, altero omisi. In reliquis scrip-tura locundi praestare videtur: nec enim de parietibus quod adiungeret Vitruvius, supererat; et sententia loci pertinet in primis ad ea quae sequentur.

nion est utilis [haec] compositio — Iocundus *utilis haec com-* *positio* ausus est edere contra fidem librorum, Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. quasi ita melius intelligi possit compositionem quam dixerit Vitruvius. Perraltus *des enduits de cette composition* vertit; Galiani ipsum Vitruvii vocabulum repetit; Newton *the ornaments* posuit. Rode demum vitium orationis aliquod suspicatus est, et in Editione pronomen *haec* exclusit; nihil tamen interpolatione Iocundi exclusa proficitur ad interpretationem. Cotton. Guelf. Wrat. *compositione* dant; quae scriptura tolerari non poterat. Evidem ad Perralti opinionem proclivis sum; itaque

pronomen seclusi, sed eiicere plane non sum ausus; quia cum eo periret omnis loci sententia.

megalographia — Sulp. Vatic. 2 Guelf. Wrat. *melographia*, Fran. Cotton. Vatic. 1 *melophia*. Ciceranus ait in multis libris esse *mellographia*. Picturam magni sumtus et magnarum personarum aut rerum deformaticem atque figuraticem, uti deorum, pugnarum, fabularum, interpretatur Philander.

fumo et ab — Sulpic. *fumo ea et ab*. Deinde *fulginibus* Cotton. Wrat.

supra podia — Perrault: *au-dessus des lambris qui sont à hauteur d'appuis*. Galiani: *sopra il zoccolo*. Rode: *über der Zocke*, Plinius Epist. 5, 6, 22. *Est et aliud cubiculum viride et umbrosum, marmore excultum podio tenuis, nec cedit gratiae marmoris ramos insidentesque ramis aves imitata pictura, cui subest fonticulus*. Horum podiorum varietatem scripto prosecutus est Stieglitz in Archaeologia Architecturae I p. 291. Nostri *Paneel* vocant ex gallico *Panneaux*.

abaci — Perrault *tables d'attente*, Galiani *quadrelli*, Rode *Felder* vertit.

cuneis silaceis — Sulp. Fran. *siliceis*, Vatic. *sileceis*, Guelf. Wrat. *silceis*. Deinde *minaceis* Wrat. Capite sequenti est: *deinde coronarum et silaceorum miniaceorumque cuneorum inter se varias distributiones*. Plinius 33 sect. 57 *hoc autem et Attico sile ad lumina utuntur: ad abacos uonnisi marmoroso, quoniam marmor in eo resistit amaritudini calcis*. Idem initio libri 35. *Non placent iam abaci*. Idem 35 sect. 13 de sinopide: *quae magis ceteris rubet utilior abacis*. Idem *preium eius quae pressior vocatur et est maxime fusca: usus eius ad bases abacorum*. Cuneos Perraltus vertit *triangles*, monetque apud Turcas hodie que usurpari hoc genus picturae. Idem *vel miniaceis dictum censem pro et miniaceis*, ut scilicet *interpositis* sit eiusdem significationis cum eo, quod capite sequenti est *inter se distributiones variae*. Galiani vertit *riquadrature*, Rode *Streifen*, sed in annotatione adiecit se cum Neutono cuneum intelligere spatium inter

Comment. ad Vitruv. II.

duos abacos interpositum, cuius forma ab abacorum forma definiatur. Stieglitz in Archaeologia T. I. p. 281 nescio unde habet: *alsdann wurden die Gesimse abwechselnd mit rothen und gelben Streifen genahlt.*

Cum explicatae fuerint camerae purae et politae — Ita vulgarabatur hic locus. Sed Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. omittunt Cum et sequens fuerint. Copulam et omittunt Sulp. Voss. Guelf. Wrat. Postea et pavimentorum Sulp. pavimentum Vatic. 2. Denique sequentia ita dant libri scripti. Primum si qui Cotton. Guelf. Wrat. Deinde ad hibernaculorum iidem libri, usum Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Sequens pronomen qui deest in Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Denique sumptuosus et utilis est apparatus Sulp. Cotton. Fran. Guelf. Wrat. Haec ita interpolavit Iocundus: si quis animadvertere voluerit Graecorum hibernaculorum usus, qui minime sumptuosus est sed utilis apparatus. Evidem Vitruvio sua restitui, quibus Iocundus substituerat orationem contortam et ineptam, ne dicam de audacia tot verba alienae orationi inculcandi.

5.

infra libramentum — Vulgatam omnium librorum scriptorum et editorum scripturam intra correxi; nostrum reddiderunt etiam Galiani et Rode, omisit contra haec verba Perraltus, qui posuit: on creuse le plancher de deux pieds de profondeur.

fistucato — Sulp. Voss. Guelf. Wrat. festucato. quae eadem varietas est in libris scriptis Catonis. Sequens fastigatum (Wrat. fatigatum) Editiones veteres aliquot mutasse debent in fastigatum, quod latinum esse negavit, illamque formam ubique restituendam censuit Philander.

canali habeat — Guelf. a prima manu canalis scriptum habet, Cotton. Wrat. dant habeant. Plinius 36 cap. 26. Non negligendum est etiamnum unum genus graecanicum. Solo fistucato iniicitur rodus aut testaceum pavimentum; dein spisse calcatis carbonibus inducitur, sabulo calce ac favilla mixtis: materia crassitudine semipedali ad regulam et libellam exigitur et est

forma terrena. Si vero cote depolitum est, nigri pavimenti visum obtinet. Palladius I, 9 si loca hiemalia sunt, tale pavimentum debebis imponere, in quo vel nudis pedibus stantes ministri hieme non rigescant. Inducto itaque rudere vel testaceo pavimento, congestos et calcatos spisse carbones cum sabulone et favilla et calce permiscebis, et huius impensaie crassitudinem sex unciiis iubebis imponi: quod exaequatum nigra pavimenta formabit, et si qua fundentur ex poculis, velociter rapta desuget.

ex sabulone — Sulp. et sab. Guelf. e sabulone. Sequeus et ante summo omittunt Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. e summo Fran. Postea redditur Voss. magni pro nigri dat Wrat.

despumato — Quod Vitruvius cap. 2 fricare dixit, Plinius cote despumare interpretatus, hic contra cote depolire reddidit. Perraltus probat Budaei correctionem, nescio ubi propositam, desquamato legentis, quod verbum rei aptius putabat. Nam spumam obiter quidem inter fricandum existere, sed ad rem non pertinere. Ciseranus vertit: con la despumata cote: et varietatem scripturae cocte dispumata commemorat.

poculis et pytismatis — Sulp. omissa copula sputis in atris effundetur. spumatis Cotton. unde Is. Vossius pytismatis vel sputis corrigebat. Ex librorum Palatinorum scriptura potismatis Salmasius ad Script. H. Aug. p. 150 pariter corrigebat, uti Vossius pytismatis. Cotton. Vatic. Guelf. effundetur. Quod Iocundus dedit sputismatis et est in Guelf. Wrat. nec graecum nec latinum est; igitur Vossii et Salmasii conjecturam posui, ex graeco πύτισμα ductam. Divitem signat Juvenalis Satirae XI versu 175 qui Lacedaemonium pytismate lubricat orbem.

simul cadit siccescitque — Ita Sulpic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. nisi quod Sulp. siccessitque, Wrat. successitque habent. Etiam Vaticani libri siccescitque dant. Iocundus edidit: simulatque cadit, siccescit.

ibi — Cotton. ibique. Deinde huiusmodi genere Sulp.

A D C A P U T V.

Inscriptionem De ratione pingendi in aedificiis mutavi, cum argumento capitinis minime apta nec latina videretur.

id est — Haec omisit Sulp. Deinde *peristylis* Guelf. Wratisl. Postea *et certis rebus* Sulp. Wrat. Denique *homines, aedificia, naves reliquaeque res* Sulp. In prioribus verbis tribus consentiunt Fran. Cotton. Guelf. Wrat.

e quarum formis certisque corporum finibus — Haec scriptura Iocundo debetur. Sulp. Fran. Wrat. Guelf. *e quibus formis* (Guelf. *finus*, margo: al. *finibus*. Wrat. *funis*) *certisque corporibus figurata*. Consentit etiam Cotton. qui *finibus* habet, unde restitui quae vera Vitruvii scriptura mihi videtur esse. *Fines rerum sunt pro rebus finitis, e quibus certae imagines sumuntur.*

Ex eo — Hinc Wratisl. exorditur Capitulum XIII. Deinde *coronarum et siliculorum cuneorum* Sulp. Cotton. Franck. Voss. Copulam *et* omittunt Sulp. Fran. Voss. Postea *inter sese* Guelf. Wrat. Perraltus vertit: *des compartemens de ronds et des triangles jaunes et rouges*. Galiani: *varie distribuzioni di cornici con delle riquadrature*. Rode posuit: *lieszen sie Kränze und Streifen mit einander abwechseln*. Si comparamus locum capitinis antecedentis sect. 4 nec camerarum *coronario* opere subtilis *ornatus* — *in his vero supra podia abaci ex atramento sunt subigendi et poliendi cuneis silaceis seu miniaceis interpositis*: videmus ibi *coronarium opus* simpliciter pro *corona* esse positum, quam coronicem nunc dicunt; quanquam solus Perraltus verterit: *de la sculpture de festons et de couronnes*. Hoc vero loco *coronae* videntur imitationem verae *coronae* significare. Num iidem nunc *cunei* an diversi sint intelligendi, difficile est ad iudicandum, cum abacorum mentio, quam iunctam sibi habent ibi, sit omissa hic, nec libri *miniaceorumque agnoscant*, a Iocundo additum.

2.

columnarumque — Sulp. Guelf. Wrat. *que* omittunt; deinde

imitentur Sulpic. Vatic. Cotton. Wrat. Postea *ita exedris* Sulpic. Denique *amplitudines* Cotton. Guelf. Wrat.

ambulationes — Sulp. Vatic. & Guelf. Wrat. *ambulationibus*. Deinde *topiorum emanarent* Sulp. Postea *ad certis* Wrat. *proprietatibus locorum* Sulpic.

portus — Wrat. *porticus, promuntoria*; deinde *litora* Guelf. *eurypi* Iocundae. *pectora* Wrat. Denique *nonnulli* Guelf. *mela-*
tographiam Wrat. *habentes* Sulp. Guelf. Wrat.

signarent — Vulgatam *signorum*, quae et contra leges grammaticas peccat, et cum verbis sequentibus *habentem deorum simulacra* non convenit, auctore Meistero in Nov. Comment. Goett. T. V p. 185 correxi. Post parenthesin enim Vitruvius redit ad structuram priorem *ut — designarent — ornarent*. Ceterum fabularum dispositae explicationes grecce dicuntur *διαθέσεις μυθιναι*.

Ulyssis — Sulpic. Guelf. *Ulyxis*: deinde *per copia* Cotton. Post *errationes* comma posui, et signa lacunae apposui, quam in hoc loco esse mihi persuasi. Varietate topiorum ornare *ambulationes* pingendo dixit *supra* Vitruvius. Quid enim? deorum simulacra et mythicas *διαθέσεις* quis sanae mentis aut dixit aut affirmanti crediderit per *topia*, id est *topiarium opus* in parietibus unquam pictas fuisse aut omnino pingi posse? In hortis eorumque areolis et intercolumniis *ambulationum* vestiendis ornandisque arborum, arbustorum, fruticum herbarumque ramis, virgultis et caulis traducendis fingendisque artem exercet *toparius*, eamque in parietibus pingendis imitari potest pictor; sed per opus *topiarium fabulas* pingere in parietibus non licet. Itaque verba ab hoc loco aliena releganda sunt; aut exciderunt plura verba quae cum his iuncta sententiam plane diversam efficiebant. Nam ipsa etiam illa verba *ceteraque quae sunt eorum similibus rationibus ab rerum natura procreata* nihil habent commune cum signis deorum aut fabularum picturis. In Lexico Vitruviano Editioni Laeti subiuncto video ex h. l. laudari *et topia*, quae si lectio alicubi extaret, tamen nihil inde proficeremus. Vitium loci obscuravit Galiani vertendo: *o i viaggi d'*

Ulisso per varj paesi: quem securus secutus Rode dedit: Ulysses Reisen durch mancherley Länder. Priore autem loco Galiani *topia* vertit *paesini*, Rode *Landschaften*, *Perraltus des paisages*. Hic simul monet vulgarem notionem topiarii operis, quod figuræ variæ animalium hominumque ex fruticibus, arboribus plantisque arte ductis et coniunctis repraesentat, picturae parietum non convenire, sed potius sculpturæ. Deinde dubitat an topiario opere portus, promontoria, litora et euripi fingi possint. Itaque *topia* et *topiarium* opus interpretatur hic *viridaria et regiones campestres vel agrestes*, quas vocabulo *paisage* complectimur. Alterum locum ita vertit Perraltus: *les voyages d' Ulysse, où les paisages regnent toujours*. Vides egregium virum de sententia loci laborantem remedium vitio quaesiisse; sed vereor, ut sit aptum, nisi topiarium opus latius patuit in pictura quam in arte hortulanorum. Sed comparemus locum geminum Plinii 35 sect. 37. *non fraudando et Ludio Divi Augusti actate*, qui *primus instituit amoenissimam parietum picturam, villas et porticos, ac topiaria opera, lucos, nemora, colles, piscinas, euripos, amnes, littora, qualia quis optaret; varias ibi obambulantium species aut navigantium, terraque villas adeuntium asellis aut vehiculis. Iam piscantes ancupantesque aut venantes aut etiam vindemiantes sunt in eius exemplaribus: nobiles, palustri villaæ accessu, succollatis sponsione mulieribus, labantes trepidique feruntur: plurimae praeterea tales argutiae facetissimi salis. Idemque subdialibus maritimæ urbes pingere instituit, blandissimo aspectu, minimoque impendio.* In his insunt cetera, quae (topiorum) similibus rationibus ab rerum natura procreata, quae Vitruvius in parietibus recte iungi ait. Itaque suspicor haec verba olim in priore parte orationis Vitruvianæ lecta et ab auctore posita fuisse. Topia praeterea solus nominat Spartianus in Hadriano c. 10 *porticus et topia diruit*. Reliqui scriptores topiarios artifices, topiariam artem et opera topiaria nominant. Plinius 21 sect. 40 *vincapervinca semper viret in modum lineæ foliis geniculatim circumdata, topiaria*

herba. ubi alii *lini*, alii *lauri* corrigunt. Idem 22 sect. 34 *Acanthos est topiaria et urbana herba — crepidines marginum assurgentiumque pulvinorum toros vestiens.* Idem *cynoglossum topiaris operibus gratissinam dicit 15 sect. 41.* Idem 22 sect. 30 *adianton — frutici topiario simile esse ait.* Arbores non topiarias sed urbanas quae topiario coluntur dixit 18 sect. 68. De buxo 16 sect. 28 *in ipsa vero arbore topiario opere.* Tonsile deinde genus buxi nominat. Ibideum sect. 31 Iovis barbam *in opere topiario tonsilem tradit.* De cupresso sect. 60 *nunc vero tonsilis facta in densitate parietum, coercitaque gracilitate perpetuo tenera.* Trahitur etiam in picturas operis topiarii, venatus classesve et imagines rerum tenui folio breve et virenti semper vestientes. ubi antea legebatur *opere historiali*, in MS. est *operi istoriarum.* De fico Indica 12 sect. 11. *ipsa se semper serens vastis diffunditur ramis, quorum imi adeo in terram curvantur, ut annuo spatio infigantur, novamque sibi propaginem faciant circa parentem in orbem, quodam opere topiario.* Idem 15 sect. 39 accedit in topiario opere *taxa (daphne) excrescente in medio folio parvulo veluti lacinia folii.* Nymphaeus mons *quodani topiario naturae opere spectabilis audit Plinio 4 cap. 8.* Postremus locus est 15 sect. 37 de myrto: *sativarum genera topiarii faciunt.* Hinc intelliges locum Ciceronis in Epistola ad Q. Fratrem III, 1. *Topiarium laudavi: ita omnia convestivit hedera qua basin villaे qua intercolumnia ambulationis, ut denique illi palliati (in intercolumniis posita signa graeca) topiariam facere videantur et hederam vendere.* Topia ex graeco *τοξείον*, funis, ductum suspicati sunt viri docti, quod persuadebit locus Plinii 17 sect. 37 no. 10 *cum breviores palmites sarmento iunguntur inter se funium modo, ex hoc arcus funeta dicuntur.* Sunt igitur *τοξεῖα*, funeta herbarum, fruticum et arborum arte iunctarum et varie ductarum.

3.

quae [a veteribus] — Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. Fran. quae

ex veteribus rebus, nisi quod *veteris* Fran. dat; idem, referente Wesselingio, *Observ.* p. 269, *quae* omittit. *Verba* igitur *a veteribus* Iocundo deberi videntur; ideo seclusi.

improbantur. *Nam pinguntur* — Sulp. Fran. Voss. omittunt duo post*teriora* verba, et Fran. dat *importantur tectoriis monstra*, probante Wesselingio. Ita scilicet verba erunt continuanda. *Sed haec ex veris rebus exempla sumebantur; nunc inquis moribus importantur tectoriis monstra potius quam et cet.* Equidein malum *moribus improbantur et importantur tectoriis*.

monstra — Wrat. compendium scripturae habet in quo *mira latere* videtur, est enim *una* scriptum.

pro fastigiis — Cotton. *per f.* Deinde *apaginetuli strati* Sulp. *appagine culiculi* Guelf. *appagine oculi* Cotton. *appangieculi stercati* Wrat. Ciseranus ve*ritat* *arpaginetuli*, cioè *le Arpie monstruose*, et memorat scripturas *apaginetuli*, *apagines*, *arpie striati*. Ex scriptura Cotton. Vossius efficiebat *a propagine oculi striati*. Oculi vitium noti, addens. Vide quoque Hesychium in "Ελικες". Haec ille. Sed Hesychii locus nihil huc facit; is enim vocabulum ἐλικες ὀνοματώδη τῶν ἀμπέλων interpretatur, ubi tamē ἀμπατώδη scribendum est, et de capreolis vitium interpretandum. Vossius ἀμπατώδη scribi voluisse videtur. Turnebus Advers. I, 51 in libris scriptis ait esse: *apariniae oculi strati*, unde efficit *apariniae oculi* (i. e. nodi, ut in arundine) vel *coliculi strati*. Baldus coniiciebat *Harpages* vel *Harpagones* et *mitili strati*, illos de instrumentis aduncis, mitulos de conchis interpretatus. Perraltus *un entortillement de tiges*, Galiani *arabeschi scandalati*, Rode *gerieste Häcklein* posuit. Quid lateat vocabuli in vitiosa scriptura, sine Codicum fideliorum ope divinare *vix* unquam licebit; audebo tamen coniecturam proponere: *pro fastigiis pergulae viticularum cum crispis foliis et volutis teneris*. Pergulas vitium nemo ignorat; vitium capreolos videtur *volutas* dixisse. Deinde mihi subnata est altera coniectura: *appendiculi stricti*, ut dicantur folia coniugata et utrinque dependentia.

et volutis teneris — Ex Sulp. *teneris* restitui. *voluteis* Cotton. Deinde *fastigia eorum* Sulpic. Guelf. Wrat. Vatic. *earum cum Iocundeis* Fran. dat.

volutis coliculi — Cotton. Guelf. Wratisl. *voluteis*. Sequens *coliculi* omittunt Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Postea verba *non minus* — *execuntia sigilla* exciderunt in Fran. et Wrat.

etiam ex — Sulp. Guelf. haec omisit; deinde *coliculi dimidiati habentes sigilla alia* Sulp. Guelf.

capitibus [similia] — Postremum vocabulum omittunt Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. quare seclusi.

4.

Ergo ita — Hinc Wrat. Capitulum XIV exorditur.

inertia — Sulp. Wrat. *inertiae*, deinde *iudicis*, postea *convincerent* Sulpic. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. unde *conniverant* effecit Iocundus. Contra Turnebus l. c. ex antiquis libris scribendum censuit *conniverent* — *iudicis*. quem secutus vulgatum *indices correxi*. Sed vide ne proprius a vero absit scriptura: *inertiae mali iudices convincerent artium virtutes*. Vitium vulgatae vedit etiam Perraltus, qui *ad artium virtutes* correxit et vertit: *qu'il ne se trouve presque personne qui soit capable de decouvrir ce qu'il y a de bon dans les arts et qui en puisse juger*. Contra Galiani: *che per ignorantia falsi giudizi si disprezza il vero valore delle arti*. Rode: *Ein Beweiss, dass die Herrschaft der neuen Mode und Trägheit unsre Afterkunstrichter ganz und gar mit dem wahren Schönen in der Kunst unbekannt gemacht habe*.

aediculas et — Haec verba omisit Sulpic. Guelf. Wrat. Fran. Deinde *culiculus* Wratisl. Postea idem *colliculis* dat. Denique *Ad haec falsa*.

procreare? — Male Sulpicianae haec lectio in *procreari* mutata fuit a Iocundo et traducta in reliquas Editiones. Pravam tamen lectionem habent Guelf. et Wrat. Deinde *animadverterunt est* in Fran. et Wrat. Postea *Neque picturae* Wrat.

nec si factae sunt elegantes — Sulp. *nec si ita factae*. Cott. Comment. ad Vitruv. II.

nec sic factae. Deinde Wrat. *eligantes.* Verba quod potest esse cum auctoritate et ratione decoris Perraltus fere omisit vertens *connoître ce qui mérite de l'approbation dans les ouvrages.* Galiani: *discernere quello, che può essere, o no essere per ragione e per regole di decoro.* Pessime Rode: *vermag selbst nicht mehr gut zu finden, was die Gesetze des Schicklichen vorschreiben.*

debet recte indicari — Ita Sulpic. Guelf. et Franeck. pro vulgato *debent repente probante* Bondam p. 184. *recte* etiam Wrat. Cotton. *indicare* Wrat. Is nempe *debent* retinet. Postea *argumentationibus rationes habuerint certas sine rationibus explicatas* Wrat.

5.

Alabandeus — Sulp. *Alabandus*, Vatic. *Alabandinus*, Guelf. Wrat. *Alabandius*. Deinde *finixsissent* Wrat.

minusculo theatro — Sulpiciana *minusculo theatri* dedit: unde ducta fuit coniectura nescio cuius a Philandro memorata et improbata *minusculo theatrico*. Deinde *eglesinterion*. Guelf. *eglisinterium*, sed deleta litera *n* ab altera manu. *eglisiaterium* Wrat. qui postea *aput* dat.

columnas — Ita Sulpic. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. pro vulgato *pro columnis*. Deinde *Centauros ex Sulpic.* Guelf. Wrat. Voss. dedi omisso *que*.

tholorum rotunda tecta — Sulpic. Guelf. Franeck. Wratisl. *pholumorum.* In Guelf. tamen *pholuru* est, supra vero scriptum mo. Ex Franeckerano *Pholymorum* posuit Bondam p. 185 *pholumorum ex Cotton.* unde Vossius *tholi in morem* corrigebat apud Bondam.

e tectis habent — Verbum *habent* omittit Wrat. Perraltus vertit: *qui sont toutes choses qui appartiennent à un toit.* Galiani: *le quali cose tutte indicano lo scolo de' tetti.* Contra Rode: *Dinge, welche mit der Dachtraufe des Hauses sich in gleichem Verhältnisse befinden.*

supra eam — Sulp. Guelf. Wrat. *supra ea*. Deinde *in quo ex Edd. antiquis revocari iussit Rode in Addendis. In qua* est in Sulp. Iocundi et libris scriptis; quae ducere videtur ad lectionem *episcenum*. Sic enim est libri V c. 7. ubi legitur *episcenos tertia. Hesychii glossa, ἐπισκένιον, τὸ ἐπὶ σκηνῆς καταγώγιον, huc pertinere non videtur.*

pronai — Guelf. Wrat. *proni*. Deinde *variis picturis* Sulp. Vatic. 2.

propter asperitatem — Barth Adversar. XI, 27 interpretatur novitatem. Supra III, 2 *ut aspectus propter asperitatem intercolumniarum haberet auctoritatem. Vivezza h. l. interpretatur Galiani, Contrast Rode. Perault: à cause que le peintre y avoit si bien menagé les différentes teintes, qu'il sembloit que cette Architecture eut en effet toutes ses saillies. Cogitavit scilicet vir doctus cymbia argento perfecta atque aspera signis Virgilii Aen. 5, 267 item pocula aspera signis 9, 263 quae alii sunt imitati poetae, ut anaglypha dicent, id est signis extantibus. Hinc Plinius 33 sect. 49 nunc anaglypta, in asperitatem excisa circa linearum picturas quaerimus. Ab hoc usu vocabuli Vitruvius profectus longius significacionem protulit ad ipsam picturam.*

• 6.

Licinius — Sulpic. Franeck. Vatic. *Lichinus*. Guelf. Wratisl. *Lichinius*. Deinde *Alabandos* Sulp. *Alabandas* Guelf. Wratisl. *Alubandis* Franeck. Cotton. Postea *habere* Fran. Voss. Denique *indecentia* Guelf. Wrat. *gymnasio* Wrat.

in foro autem — seu — Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. verba *in* et *autem* omittit; pro *seu* in Sulp. est *aut.* Deinde *civitatis* Sulp. Vatic. Guelf. *civitates* Wrat.

Videamus item — Hinc Capitulum XV exorditur Wrat. Pro Apaturii Guelf. Cotton. Wrat. a picturis dant. Deinde Alabandas Guelf. Wrat. Alabandos Sulpic. Adlabandas Cotton.

Quis enim — Guelf. Wrat. Qui. Pronomen omittit Voss. Deinde *ab columnas* Cotton. *columpnas* Wrat. Postea *fastigio-*

rum politiones Sulpic. Vatic. *explosionis* Cotton. Denique negationem ante possunt omittit Wrat.

in veritate rationem habere facti — i. e. vera non sunt, nec possunt fieri. Deinde *e picturis* Fran. Postea *accedimus* Guelf. Wratisl.

7.

respondere non est — Wrat. omisso verbo *nec est* dat. Deinde uti *Licinius* Wrat. Pro *amentiam* Sulpic. *inertiam tectorumque*. Wrat. *amentia*.

id nunc — Sulpic. *id non*. Deinde *consecuntur* Guelf. Wrat. Postea *adiciebat* Wrat.

8.

parce videtur — Wratisl. *parte ūtit*². i. e. vertitur. Deinde *passim plerumque* Sulpic. Dioscorides V, 109 de minio: Χρῶται δὲ αὐτῷ οἱ Σωγράφοι εἰς τὰς πολυτελεῖς τῶν τοίχων ἐποσμήσεις. ubi Codex dat ἐμφάτεις.

armenium — Wratisl. *armonium*, *hic vero*. Deinde Guelf. *non a parte*, sed punctis supra literas *a p* positis. Sequens tamen omittunt Sulpic. Fran. Voss. Guelf. Wrat. Postea *a domino* Sulp. Plinius 35 c. 6 sunt colores *austeri aut floridi*: *utrumque natura aut mistura evenit*: *floridi sunt, quos dominus praestat, minium, armenium, cinnabaris, chrysocolla, Indicum, purpurissum: caeteri austeri*. Strabo libri XI p. 587 Sieb. de Armenia: καὶ τὸ τῆς Σάνδυκος παλούμενον μέταλλον, ἦν δὴ παῖς Αρμένιον παλοῦσι χρῶμα, ὅμοίαν πάλχη.

commonefacere — Vossianus *commonefacere*, Wrat. *consuefacere*. Deinde *apparitionibus* Guelf. Wrat.

ut succurrere potuerit — Ita Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. pro *potuerint*, quam scripturam temere invexit Iocundus.

marmore dicendum restat — Wrat. *materia more*. Deinde *ponam ex Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. pro dicendum restat vulgato. marmore dicam* Sulp.

AD CAPUT VI.

regionibus — Wrat. *generibus*. Primum genus nostri vocant *krystallinischen Marmor*. Deinde Wrat. *contunsae*. Sequentia verba *tectoriis et coronariis* omittunt Sulpic. Fran. Voss. Guelf. Wratisl. igitur seclusi. Ceterum *coronaria opera* Philander de ornamentis camerarum, de quibus est cap. 4, interpretatur, Peraltus et de hoc et de coronis, quibus parietes praecinguntur.

micas — Plinius 33 sect. 21 de auro hispanico canalicio: *marmoris glareae inhaerens, non illo modo, — sed micas amplexum marmoris.*

assulae — Male nescio quis primus induxerit vocabulum barbarum *assulae*, quod tamen praebeant Codd. Vaticani, Guelf. *assile* Cotton. *assillae* Wrat. cum rectum *assulae* sit in Sulpic. Iocundi, Philandri et Laeti Edd. Philander *στύπους* interpretatur graece. Hesychio et aliis Glossographis *στύπος* est ἡ λαρύζη.

deiiciunt, pilis ferreis — Guelf. *deiciunt*. Verba *pilis ferreis* omittunt Sulpic. Franeck. Voss. Guelf. In Wrat. totus hic locus omissus est. Scilicet Sulpic. Guelf. Wrat. Franeck Cotton. verba sic contracta ordinant: *deiiciunt, contunduntur et molliuntur, et his qui ex his*. Guelf. *et is cum Sulpic. et moluntur Sulp.* Fran. Itaque capitinis totam posteriorem partem cum sequenti Capite VII omittunt, et repetunt orationem a Capitis VIII verbis *et is qui ex his et cet.* Caput VII quidem quanquam alio ordine repraesentant iidem libri, sed Capitis huius VI partem omissam nusquam repetunt; ut locundus integriore Codice usus esse videatnr, unde eruit supplementum haud contemnendum, quod deest in Codicibus scriptis reliquis, iis scilicet, qui ex uno eodemque fonte derivati esse videntur. Pro *exprimant splendores Barbarus edidit habeant*. Mirum tamen mihi accidit nihil novi hic tradi a Vitruvio, sed simpliciter repeti quae supra cap. 3 sect. 5 tradita fuerant; ut adeo non levius suspicio possit suboriri de fraude a Iocundo facta. Ceterum Varro R. R. 1, 57, 1 *granarii adeo parietes et solum opere tectorio marmorato loricat.* Cap. 59

oporothecae canaram et parietes pavimentaque marmorato facil, quo frigidior sit locus. Denique 3, 7, 3 *peristeronis totos parietes ac camaras levissimo marmorato oblinuit.* Farinam marmoris alicubi Plinius nominavit, alibi glaream et micas, ut supra annotavi.

2.

Colores alii — Sulpic. Guelf. Wrat. *Colores vero alii.* Wrat. aliae. Deinde Sulpic. etiam inde foduntur.

aut mixtionibus seu temperaturis — Sulp. Guelf. *aut* omittit. Eadem cum Wrat. omittit sequens *seu.* A verbis *Primum autem Capitulum XVIII exorditur Wratisl.*

A D C A P U T VII.

Primum — Hinc Capitulum XVIII exorditur Wrat. et ipse antecedentia *Colores alii sunt* — *et apparatio.* ex more Vitruviano praecedenti Capiti attribui secutus exemplum Wrat.

Uti, quod graece — Guelf. Wrat. *uti si quod graece;* in quo sit latet, quod inserui contextui. Deinde *ochras* Guelf. Fran. Voss. *ochas* Wrat.

quae fuerat — Wratisl. *quae fuit.* Idem liber cum Guelf. deinde habet *cum habuerunt familias.* Recte vertit cum Perralto Galiani: *quando s'impiegavano nelle miniere d'argento molte famiglie di servi.* quos duces recte sequitur Rode. *Specus* sunt, quos Plinius *puteos* vocat, monente Philandro.

persequebantur — Franeck. cum Vatic. *persequebatur.* Deinde *salis pro silis* dat Sulpic. Latine dicitur *sil,* quae graece ὄχρα est, ut hic locus etiam manifesto docet. Monuit ea de re etiam post Herm. Barbarum Galiani, qui Italorum *terra gialla* comparat. Rode *Berggelb* vertit. Vitruvium erroris coarguit Salmasius Exercit. p. 1157 qui *sil rubrum diversum ab ochra fuisse censem* et cum Theophrasti *cinnabari in argentifodinis Atticis reperio* comparat.

2.

copiose — Franeck. *copiosae*, teste Bondam p. 320. *rubrice* Wratisl. Deinde *optime* — *Synope*. Idem *etiam* ante *Lemno* omittit.

fruenda — Sulpic. *fruendo*. Plinius 35 c. 6. *Sinopis inventa est primum in Ponto; inde nomen a Sinope urbe: nascitur et in Aegypto, Balearibus, Africa, sed optima in Lemno et in Cappadocia* — *ex reliquis rubricae generibus fabris utilissima Aegyptia et Africana, quoniam maxime sorbentur: picturis autem apta nascitur in ferrariis metallis. Ex ea fit ochra, exusta rubrica in ollis novis luto circumlitis: quo magis arsit in caminis, hoc melior. Sed ibi Brotier ex Codd. verba Plinii ita correxit: maxime sorbentur picturis. Nascitur autem et in ferrariis metallis ochra: ex ea fit exusta rubrica. Ita quidem veritati naturae lectio fit propinquior, cum antea ochra ex rubrica usta fieri falso traderetur, sed vereor, ut prior pars orationis item congruat veritati. Postremam loci Pliniani partem ex Theophrasto iam olim corixerat Philander. Addo locum Scholii ad Gregorii Nazianzeni Or. Stelit. I p. 59 ubi de carne Alexandrina, quae ἀπὸ τοῦ σηκοῦ vocabatur a tempore inde Ptolemaei Philadelphi: μίλτῳ τριόμενον καὶ ἐψόμενον ἐν Αἰγανδρείᾳ, propter duas causas, quarum prior huc pertinet: ὅτι ὁ Αἰγανδρεῖος ὄρτος ἀναλτος ὡν ποιεῖ τὴν καλούμενην ἔλμινθον, ταύτας δὲ οὐδὲν οὐτως ἀναιρεῖ ὡς ἡ ἐν Σινώπῃς μίλτος, ἢν καὶ Σινώπιον καλοῦπιν ἐκ τῆς πόλεως. Altera causa est ex astrologia repetita et multo ineptior.*

3.

Paraetonium — Sulp. *Paratonium*. Wrat. *Proarethonium*.

quod eius vis — Guelf. Wrat. omittunt *vis*, sed habet Compendium Architecturae cap. 27. ubi est: *per insulas cycladas omissio esse*. In Wratisl. est *Cyclade*. De melino Plutarchus de Defectu oraculorum p. 378. Hutten. ubi Polygnoti picturam memorat: *μεταβολὰς, ἃς ὡχρὰ μιχθεῖσα σινώπις ἰσχει καὶ μέλανι μηλιάς*.

4.

Smyrnae — Cotton. *Zmyrnae*. Deinde *Theodotheon Sulpic. theotholeum* Guelf. Wratisl. *theodoteum* Cotton. Postea *primo Sulpic.* Plinius 35 c. 6. *Fuit et terra per se in Theodoti fundo inventa Smyrnae, qua veteres ad navium picturas utebantur.* Loquitur ibi Plinius de cerussa.

5.

Ponto — Omittit Sulpic. Paulo antea *sandarea* Cotton. De Hypani cf. ad 8 c. 3.

habet metallum — Sulpic. Guelf. Wrat. Franeck. *metallum.* *Habet aliis locis.* Deinde *et inter* Sulpic.

effuditur — Sulpic. Guelf. Wrat. *foditur.* Deinde *paratum quod* Franeck.

subtilis — Sulpic. Guelf. Wrat. Vatic. Franeck. *Subtilius.* Deinde *concussa* Wrat. *contusum et subactum* Franeck.

A D C A P U T VIII.

Cilbianis — Sulpic. *Clibanis*, Guelf. Wrat. Cotton. *Clivianis*, quod dedit etiam Iocundus. Plinius 33 cap. 7 *optimum supra Ephesum Cilbianis agris.* Idem 5 c. 22. *attollitur monte Prone, alluitur Caystro in Cilbianis ingis orto multisque annis defrente.* Nicander Theriac. 634 τόθι Κιλβίν δεργοὶ χιλεύουσι καὶ ἀντολαι εἰσι Καῦστρου. ubi recte Codd. pro Κλέσος scriptum dede-
runt Κιλβίν. Eutecnius in Paraphrasi Κιλβίον ὅπος posuit, Κιλ-
βιανὸν κεδίον habet Eustathius ad Dionysii Periegesin versu 857.
De campo Cilbiano superiori et inferiore ex numis disputavit
Pélerin Melanges de Medailles T. II p. 298. Sulpic. *esse memo- ratur inventum* dat. Ceterum Compendium Architecturae post
inventum addit deinde in Hispania.

quae anthrax — Sulpic. Guelf. Wrat. Voss. vocabulum *anthrax* omittunt, et pro *gleba* Guelf. *glebas* habet, sed puncto sup-
posito literae extremae. Dioscorides 5, 109 de minio Hispanico:

σπενάζεται ἐν Ἰσπανίᾳ ἐν λιθού τινὸς μεμυγμένου τῇ ἀργυρίτιδι φύμῳ. Plinius 33 c. 7. reperiri iam tum in Hispania sed durum et harenosum, ex Theophrasto tradit, ubi Saracenus ad Dioscoridem corrigebat et lapidosum ex Theophrasti verbis de Lapidibus: αὐτοφυὲς μὲν τὸ περὶ Ἰθηρίαν, σπληγρὸν σφόδρα καὶ λιθῶδες. Idem Plinius secundarium minium fieri docet ex usto lapide venis argentariis et plumbariis permixto. Sed haec omnia non pertinere videntur ad locum Vitruvii, qui de vena ipsa minii nondum dicit.

minium perveniant, vena uti ferri —. Vulgabatur perveniat, vena uti ferreo magis. Sed Sulp. ad minii perveniant venam Etiam Wrat. minii perveniant dat, sed solum perveniant est in Guelf. et Cotton. Deinde uti ferro Guelf. ut ferri magni Wrat. Primum verborum structura et sententia postulare videtur, ut antiqua scriptura *minii perveniant venam* restituatur. Sequentia autem verba suam sibi peculiarem habent difficultatem, quam tollere conatus est Saracenus ad Dioscoridem corrigens: *prunae similis magis.* Quo facto nihil aliud proficitur, nisi ut graeci vocabuli anthrax significatio latine reddatur. Quid in *uti lateat*, non dixit, nec id vocabulum attigit. Deinde lectio Guelf. *ferro*, Wrat. *ferri*, ducere nos videtur ad veram lectionem. Quoniam enim supra Sulpic. lectionem *ad minii perveniant venam* probandum videri dixi, tamen illud ea habet incommodi, quod gleba anthrax graece dicta ita separatur a vena minii, cum sequentia satis doceant, de ipsa vena minii dici glebam et anthracem. Deinde vocabulum *tractationibus* est etiam argumento, venam ipsam minii esse anthracem dictam; quoniam dura est locutio *gleba tractationibus ad minium pervenit*, pro eo quod dicere solemus: *gleba tr. redigitur ad minii naturam et puritatem.* Sed condonemus Vitruvio dictionem non satis elegantem; quaeramus potius reliquis verbis medicinam commodam et veram, quam repertisse mihi videor corrigens: *vena uti ferri, magis subrufo colore.* Hodie metalla minii Hispanica a loco Almadensis dicta et fere exhausta ita describit auctor Britannus Boules Introduction à l'histoire naturelle et à la geographie de l'Espagne. Paris Comment. ad Vitruv. II.

1776 p. 41. *Dans la mine d'Almaden on trouve divers morceaux où le fer, le mercure et le soufre sont tellement mêlés, qu'ils ne forment qu'un même corps.* De metallo ipso p. 40. *la mine est comprise dans un côteau de roches de sable — dans le reste du côteau on voit quelques petites veines d'ardoise avec des veines de fer.* Cf. etiam Jussieu in Mémoires de l'Académie des Sciences 1719 p. 461 — 476. Sed ne quid dissimilem, statim sequitur locus, qui difficultatem facit. *Cum id foditur, minium scilicet.* Distinguit igitur minium a gleba anthracé dicta, et *tractiones* videntur non ad glebam comminuendam et purgandam pertinere, sed potius ad fossiones, quibus subiacens minium eruitur. Itaque relabimur ad Sulpicianam lectionem *minii perveniant venam*, ita tamen ut lectio Guelf. et Wrat. *uti ferri, magis subrufo colore* etiam unice probanda esse videatur.

2.

officina — Sulpic. officinam. Deinde plenitudinem Vatic. 2. Postea coiiciuntur Guelf. Wrat.

et is qui ab his — Iterum hic incipit omissa superius continuare Sulpic. Guelf. Wratisl. Franeck. Deinde suscitatur *fumus* Sulpic.

eae quae residebunt — Sulpic. hae. Vatic. 2. *qua resedunt.* Deinde convertuntur Sulpic. Vatic. 1. Wrat. Postea Wrat. yma. Sulp. funduntur.

Eae autem, cum sint — Sulpic. Guelf. Franeck. Wrat. Id, quam scripturam revocavit Galiani. Correctio debetur Philandro. Deinde sit Fran. Postea expeditur Sulpic. Denique invenientur Vatic. Franeck. Guelf. Wrat.

3.

aliquo vase — Sulpic. aliqua aqua. Deinde confusus Fran. Guelf. Wrat. Postea lapidem centenarium Fran. Sulpic. Guelf. Wratisl.

neque cum — scripulum — Sulpic. neque enim. Deinde vul-

gatum *scrupulum* correxi ex Guelf. Wrat. Nostram scripturam in Scriptoribus rei rusticae praetulit Gesnerus, quem vide ad Columelae 5, 1, 8. *Scriptulum* contra Pontedera. Cf. ad Varronis R. R. I, 10, 2.

4.

in veste intextum — Fran. Guelf. Wrat. *in vestem*. Deinde coicitur Guelf. Wrat.

additur ei — Guelf. Wrat. *eo*. Pro *Id* Cotton. *Sic* habet. Postea *diffusa* Sulpic. Franeck. Guelf. Wrat.

liquorem — *intra* — Sulp. utrumque vocabulum omisit. Philander *intra pannum* malebat, nisi *intra* sit adverbii loco possum. Ceterum de usu argenti vivi apud veteres locum Plinii 33 cap. 6 Isidori Origine XVI cap. 18. cum Vitruviano comparavit et interpretatus est Io. Beccmannus in Historia Inventorum T. I p. 45 contra quem monui quaedam in Annotationibus subiunctis versioni germanicae Notitiarum Americanarum Ulloae T. II p. 252 seqq.

AD CAPUT IX.

pilis ferreis contunduntur et moluntur — Sulp. Guelf. Wrat. *contunduntur pilis ferreis*. Sequentia *et moluntur* omittunt Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat.

lotionibus — Plinius ex Theophrasto: *harenam cocci colorēm habere: hanc teri, dein lavari farinam, et quod subsidat, iterum lavari: differentiam artis esse, quod alii minium faciunt prima lotura; apud alios id esse dilutius, sequentis autem lotus optimum.*

relictis stercoribus — Haec verba pessimo exemplo omisit primus Iocundus, quae adsunt in Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Deinde efficiuntur Sulpic. Vatic. Franeck. Cotton. Wrat. efficiunt Guelf. Ipse etiam Iocundus efficiuntur retinuit, nec scio, quis primus dederit efficitur, quod tamen in Argentoratensi Philandri Editione iam positum reperio. Galiani antiquam scripturam recte revocavit.

Cum ergo haec emissa erunt — Ita vulgabatur. Sed Sulpic. Guelf. Wrat. Voss. omittunt haec. Deinde essent Franeck. esset Cotton. Guelf. Wrat.

tunc minium propter — relictionem — Ita vulgabatur. Sed Sulpic. ex minii propter — relictiones. Etiam Guelf. Wrat. Cotton. Franeck. ex minii per habent.

habuerat — relinquit et — imbecilla — Iocundo scriptura haec vulgata debetur. habuerit Cotton. Verba relinquit et omisit Sulpic. Fian. Guelf. Wrat. imbecille dedit cum locundo Galiani, imbecilla Philander, imbecillis Sulpic. Vatic. Voss. Guelf. Wrat. Pessime totum locum interpolavit Iocundus, itaque male vertit Galiani, (Perraltus enim totam periodum omisit): con tutte queste estrazioni e specialmente colla perdita dell' argento vivo, perde anche il cinnabaro quel vigore naturale, che conteneva in se. Multo prius Rode: Sobald aber der Zinnober herausgetrieben, legt er, wegen der Trennung vom Quecksilber, seine natürlichen Eigenschaften ab. Neque enim minium expellitur lotionibus et cocturis, sed stercora. Ad stercora igitur retulit Iocundus insertum haec; sed tempus est alienum erunt; et ex constanti lectione Codicum efficitur minori cum vi facilior haec lectio, quam posui.

2.

tectis — Ita Sulpic. Vatic. Voss. Guelf. Wratisl. Iocundus temere vulgatum tectoriis induxit, quod sequens apertis convincit.

eiusmodi locis — Voss. Guelf. Wratisl. eiusdemmodi locis. Exedras Perraltus vertit des galleries en forme de loges, Galiani vocabulum graecum retinuit, Rode inepte Hörsäle reddidit.

cum et alii multi — Copulam et omisit Sulpic. Male deinde Iocundus aliique peristylis. Pro induxit male Guelf. Wrat. introduxit habent. Ceterum Faberium Philander putat eum esse, cuius non semel meminit Cicero ad Atticum 12, 21. 13, 8. 14, 18. 15, 3. Q. Faberius, Caesaris procurator et scriba, et a quo porticum Faberium nominatam memorat Sextus Rufus de Urbis regionibus.

3.

cum paries expolitus et aridus fuerit, tunc ceram — Sulpiciana hic iterum incipit repetere orationem interruptam, et sic quidem: *Cum fuerint — ceram.* Sed ea cum Guelf. Wratisl. post *aridus* inserit: *est subcretum in operibus.* Utuntur aliis locis. quae verba leguntur capite VII extremo. Sulp. tamen pro *est* habet *et*, Wrat. *erit cretum.* Vocabulum *tunc* omittunt Guelf. Wrat. Cera Punica est alba. *Setam* (Wratisl. *sata* habet) Philander interpretatur penicillum setis compositum. Denique *indicit* Sulp. dat.

appprime — calefaciendo — Sulpic. Guelf. Franeck. Cotton. Wrat. habent *a primo.* Deinde *calefaciendo* Guelf. *calefaciendo* Voss. Wrat.

deinde tunc candela — Sulpic. Iocundus et Codd. *deinde* habent, Philander cum reliquis Editoribus *postea* dederunt. Sequitur in Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. *tunc*, quod in locum vulgati *cum* restitui. Postea *candelam* in Wrat.

linteisque puris subigat — In Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. *est cunctisque puris.* Guelf. solus *pluris* habet; unde Is. Vossius efficiebat: *ut peraequetur deinde: tunc candela cuneisque puris subigat:* interpretatus de cuneis linteis, de quibus Paulus Aegineta VI cap. 4. Sed durum est cuneos simpliciter dicere, qui soli lintei adhibentur. Plinius l. c. *Solis atque lunae contactus inimicus: remedium, ut parieti siccato cera punica cum oleo liquefacta candens setis inducatur, iterumque admotis gallae carbonibus aduratur ad sudorem usque, postea candelis subigatur, ac deinde linteis puris, sicut et marmora nitescunt.* Ubi miror unde Plinius *gallae carbones* duxerit, nisi is cum Vitruvio ex communi aliquo scriptore sua traduxerit. Candelarum usum non satis intelligo, nisi vera est opinio Hispani *Don Vinc. Requeno* in libro *Saggi sul ristabilimento dell' antica arte de' Greci e Romani Pittori.* Parma 1787 T. I p. 279. qui candela accensa ceram emollitam fuisse existimabat. Qui *noviāsewōs* huius

usum in Galliis hodie revocatum ad statuas loricandas perfecit, *Quatremère - de - Quincy*, postremo loco post inductam ceram liquefactam, oleo temperatam caryophyllato, hac methodo utitur: *l'on frotte à froid et à sec avec de la cire en pain, puis avec des linges blancs.* Magazin encyclopedique An 9 No. 22 p. 245. Nescio candelam vir doctus interpretatus cereum panem adhibuerit, an ipse ingenio suo eius usum commentus sit. Evidem demum post tres annos reperisse mihi videor, Vitruvius quid significare voluerit. Plinius enim 16 sect. 70 de scirpis: *e quibus detracto cortice candelae luminibus et funeribus serviunt.* Idem 13 sect. 27 rationem ex Hemina Cassio reddit, cur Numae scripta putata chartacea non computruerint in terra: *Lapidem fuisse quadratum circiter in media arca vinctum candelis quoquoversum.* Materiam igitur scirpeam bibulam humorem terrae omuem traxisse in se et chartas a putredine vindicasse putabat. Candelas has scirpeas Vitruvium puto dixisse, quas Graeci *ελλύφια* vocare solent, ut ex Galeni locis constat, quae congesit Cornarius ad Librum III de Composit. medicam. sec. loca p. 381. Sed is nescio quo pacto in eam suspicionem devenit, ut putaret fungi genus aliquod materiam his ellychniis praebuisse, cum ex Plinio de scirpis constet. Accedat nunc locus Varronis apud Servium ad Aen. I, 731. *noctem flammis funeralia vincunt.* *Funalia sunt*, inquit, *quae intra cerā sunt, dicta a funibus, quos ante usum papyri cera circumdatos habuere maiores.* — *Alii funeralia appellarunt, quod in cicendula lucet, quos Graeci οὐρανοὶ vocant.* Varro de vita P. R. facibus aut cedula simplici aut ex funiculo facta, cera vestita, quibus ea figebant, appellarunt funeralia. (lego fiebant.) Nonnulli apud veteres candelabra dicta tradunt, quae in capitibus uncinos haberent, quibus affigi solebant vel cedula vel funes pice delibuti; quae interdum erant minora, ut gestari manu et praeferrri magistris a cena remeantibus possent. Ubi faces sunt *δαῦδες* ex taeda factae. Dioscorides 4, 117 myagri sativi semine oleo expresso *βαθδία* circumlita pro ellychniis adhibet. Rusticorum faces

ex sparto habet Plinius 19 sect. 7 facibus carpinum et corylum suo tempore familiarissimas ait 16 c. 18 *faces incidere* iubet Columella 2, 22 et Virgilius Georg. I, 291 sed materiam non nominant. Ibidem Columella *candelas sebare* dixit, quas nunc demum interpretari possum.

signa — nuda — Etiam amicta aliqua, Domitiae exemplo docuit Italus Visconti ad Musei Pio-Clementini Vol. II p. 5 et 6.

4.

Haec autem novias — Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. *Gnosis* habent; Salmasius in Exercit. p. 164 *Haec ἔγνωσις* scribendum censuit, de lectione Codicum Parisiensium et Palatinorum tacuit. Solus Cotton. veram servavit, in quo sub *gnosis* scriptum extat *coniosis*. Posteaquam haec scripseram, vidi Philandrum annotare Hermolaum Corollarii Capite 945 *coniosim* ex Vitruvio posuisse. Est *novias* haec, quae Plinio 35 cap. 40 *circumlitio* dicitur. Vulgaribatur *καῦσις*.

lambendo — Voss. Guelf. labendo. Deinde Effesinorum Wrat.

ex quibus metallis — Male locundus mutavit scripturam hanc Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. in *ex quarum metallis*. Deinde *publicos* Vatic. 1. *publicas* Fianeck. Plinius de Sisaponensi metallo minii: *Non licet id ibi perficere excoquique: Romam deferunt vena signata: Romae lavatur, in vendendo pretio statuta lege, ne modum excederet.* Pausanias 8, 39 nescio quo auctore tradit: εὐρίσκεσθαι τὸ πιννάθαρι ὑπὸ τῶν Ἰθήρων ὁμοῦ τῷ χρυσῷ λέγεται, cinnabari vel minium Hispanicum simul cum auro effodi.

5.

admixta calce — Plinius: *invenio et calce adulterari: ac simili ratione ferri candentis lamina, si non sit aurum, deprehendi illico.* De minio idem antea sic: *probatur auro candente: fucatum nigrescit, sincerum retinet colorem.*

Itaque si quis — faciundum — Guelf. Wrat. si qui. Ita

supra solus Guelf. At si qui subtilior habet scriptum. faciendum Wratisl.

lamna — eo — Sulpic. et Frān. a manu secunda dat lamna, quam formam statim repetit Sulp. Deinde eo pro vulgato in ea dedi ex Franeck. Guelf. Wrat. Postea apponatur Wrat. In Guelf. est ipponatur suprascripto apponatur.

immutatus fuerit eritque — Fian. Voss. Guelf. Wrat. mutatus. Sequens erit omittit Wratisl. Evidem mutatus aterque fuerit malim.

ab igne, et si — Wrat. igni. Deinde et sic Vatic. Voss. Guelf. Wrat. Postea si restituatur Guelf. Wratisl. In quibusdam Edd. esse restituat, arguit annotatio Philandri, qui restituatur scribendum admonuit. In Iocundi utraque est vera scriptuia.

esse probabitur — Vulgabatur se esse probabit. Sulpic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. omittunt pronomen se, sed soli libri Guelf. Wrat. dant probabitur, quod item dare voluerunt libri illi.

6.

Chrysocolla apportatur — Wrat. interserit dicitur. Deinde proxime Guelf. Wrat.

Armenium et Indicum — Miror Interpretes omnes vitium apertum vulgatae Minium et Indicum non animadvertisse. De minio adhuc repetentem faciunt Vitruvium et a fluvio Minio Hispaniae nomen habere aiunt, quod in agris Ephesiorum repertum tradit Vitruvius; quo nihil esse potest falsius. Post chrysosollam ad reliquos colores antea nominatos cap. 5 transit; igitur Armenium erat scribendum, quod cum vito Arminium exaratum esset in libris, fecerunt inde minium librarii. Indicum esse quod hodieque eo nomine paululum immutato Indigo vocamus, verisimilis est doctissimi Joh. Beccmanni disputatio in Historia Inventorum T. IV p. 475 seqq. Contra τὸ Ἰνδικὸν μέλαν censem esse, quod hodie Tusche vocamus. Hoc genus pro altero nominavit in versione Rode.

nominibus ipsis indicatur — Sulpic. Franeck. in omnibus.

Cotton. *in nominibus.* Deinde Argentoratensis Philandri et Tor-naesiana *indicant* habent. Postea *procreatur* Sulpic. Iocundeae, Fran. Voss. Guelf.

AD C A P U T X.

necessitates — Sulp. *utilitates* habet, quae est interpretatio vocabuli notione rariore positi pro graeco *xpetus*, quo sensu sup̄ia etiam adhibuit Vitruvius. Sequens *praeparentur* omisit eadem Sulpiciana, *praeparantur* dat Wratisl.

2.

uti Laconicum — Sulp. *ut Lacon.* Compendium Architecturae: *Lacusculus curva camera struatur* — *Taedae in eadē fornace incendantur: super taedas ardentes resina mittatur: — conteres et aquam ad modum mittes et atramentum facies nitidum.* Pictores autem glutinum miscent, ut nitidius esse videatur. Sed ad celeritatem operis etiam taedarum carbones cum glutino attriti parietibus praestabunt atramenti suavitatem: nec minus sarmenta exusta et contrita atramenti colorem imitabuntur. Sed sarmenta uvae nigrioris si in optimo vino mersa arserint et postea exusta fuerint, addito glutino imitata indici suavitatem monstrabunt. *Usta faex vini quam plurimum necessaria in operibus picturae videtur.* Sed in postremo colo Codex R. 1 *usta vero quam*, Reg. 2. *usta quae*, Vascosana *usta vero quae* dant, quo um lectionem Polenus pessime interpolavit. Plinius 35 c. 6. fit e fuligine pluribus modis, resina vel pice exustis: propter quod officinas etiam aedificavere, fumum eum non emittentes. *Laudatissimum eodem modo fit e taedis.* Adulteratur fornacum balinearumque fuligine, quo ad volumina scribenda utuntur.

nares — Philander fauces inteiiores interpretatur.

praeſurnium — Wrat. *præfornium.* Exterius fornaculae os interpretatur Philander. Deinde collocetur Sulp. Vatic. Fran. *Comprimitur recte* Philander occluditur interpretatur. Postea *nec flamma* Voss. Denique collocetur Sulp. Vatic. Fran.

Comment. ad Vitruv. II.

ex gummi subacta — Plinius: *Omne atramentum sole perficitur, librarium gummi, tectorium glutino admixto, quod autem aceto liquefactum est, aegre eluitur.* Vulgatum *subacto* correxi.

reliqua — Sulpic. Cotton. Guelf. Wrat. *reliquum* dant.

3.

Sin autem — Vulgatum *Si autem ex more Vitruviano correxi.* Sequens ita omittit Wratisl. *necessitatibus administrare est pro parare usibus.* Ita Varro R. R. 2 Praef. sect. 6 *ministrare sumtibus multa poscentibus.*

res retineantur — Vatic. Guelf. Wrat. *retineatur.*

erunt carbones — Plinius: *fit et e taedis ligno combusto tritisque in mortario carbonibus.* Paulo antea Wrat. *Sarmenta autem taedae schie.*

4.

cocta in fornace — Wratisl. *tosta dat.* Deinde *inducentur* Cotton.

perquam atramenti suavem — Sulpic. Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. *superque.* Deinde *atramentum* Franeck. probante Bondam p. 188. Postea *suavitatis* Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. *suavitas* Sulpic. Is. Vossius apud Bondam l. c. corrigebat: *superque atramenti suavitatem efficiet colorem, quo magis ex meliore vino parabitur, nec modo atramenti.* Non dubitarim equidem Vos-sianam conjecturam sequi; Cotton. enim liber copulam et omittit. Sed obstat copula *que*, quae sequens et postulare videtur. Plinius 35 c. 6. *Sunt qui et vini faecem siccatam excoquunt: adfirmantque, si ex vino bono faex fuerit, Indici speciem id atramentum praebere.* *Polygnotus et Micon* — *e vinaceis fecere — tryginon appellant.*

A D C A P U T XI.

Caerulei — Guelf. *caeruli*, Sulp. Wrat. *ceruli.* Deinde *Nestoreus* Sulp. In Plinio 33 cap. 13. *Caeruleum arena est:* *huius*

genera tria fuere antiquitus, Aegyptium, quod maxime probatur, Scythicum; hoc diluitur facile, cumque teritur, in quatuor colores mutatur, candidorem nigriorem, crassiores tenuioresve. Praefertur huic etiamnum Cyprium. Accessit his Puteolanum et Hispanense, arena ibi confici coepit. Tingitur autem omne et in sua coquitur herba, bibitque succum: reliqua conjectura eadem quae chrysocollae. Ex caeruleo fit, quod vocatur lomentum: perficitur id lavando terendove, et hoc est caeruleo candidius. — Usus in creta, calcis impatiens. Nuper accessit et Vestorianum ab auctore appellatum. Fit ex Aegyptii levissima parte. — Idem et Puteolani usus, praeterque ad fenestras: vocant coelon. ubi Edd. antiquae Nestorianum dant, Codices scripti Vestorianum; comparat Gronovius C. Vestorium Ciceronis amicum, Puteolanum argentarium. In Plinio Codices praeterea dant cyllon, unde Brotier cum Durando edidit cyanon. Caeruleum, graece κυανὸς, cupri ochram esse docuit Ioh. Beccmann ad Aristot. Mirab. Narrat. p. 123. 124. Ceterum Plinius suorum partem duxit e Theophrasto de Lapidibus, ubi est: Κυανὸς ὁ μὲν αὐτοφυῆς, ὁ δὲ σπεναστὸς, ὁσπερ ἐν Αἰγύπτῳ. Σκύθης γάρ ἔστιν αὐτοφυῆς καὶ Κύπριος. C. Vestorium Puteolanum, argentarium, nominat Cicero Epist. ad Div. 8, 8 ad Atticum 4, 6. 6, 2. 10, 5.

faciendum — Wrat. faciendum. Rusio autem e quibus est inventa. Etiam Sulpic. et Guelf. Ratio autem e quibus est inventia. Omittunt igitur verba eius cum iis rebus, quae Iocundus addidit. Vossianus tamen ratio autem ei habere dicitur.

enim cum nitri — Wrat. arena cum nitrio — quemadmodum firma. Deinde vulgabatur et aeri Cyprio. et aes Cyprium Sulpic. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. Postea uti scobis ex Sulpic. Guelf. Wrat. revocavi pro vulgato ut.

facta immixta — Vulgabatur facto. Sulpic. facta, Guelf. Cotton. Wrat. dant factam mixta. Deinde conspargitur Fran. Guelf. Wrat. Is. Vossius corrigebat: et aes Cyprium limis crassis uti scobis factum mixtum conspargatur, vel facta mixtura.

Equidem scripturam Codicum plurium levissime mutatam dedi.
Mixta refertur ad farinam.

pilae — Wrat. *prae* — et efficiuntur. Deinde Cotton. *uti nares candendae componuntur*. unde Vossius efficiebat: *ut inarescant, deinde componuntur urcei in fornaces, ita ut aes*. Wrat. habet: *uti nares tantande componuntur*. vel potius: *ut inarescant: aridae comp.* Sulp. *inarescant, hae aridae*. Vulgatum *eae* ante *aridae* omittit etiam Guelf.

in urceo fictili — Cotton. *ut urceo*, Wrat. *urceolo*. Deinde *urcei* Sulpic. Cotton. Guelf. Wrat.

ponitur, ita aes — Sulp. *sint ita es*. Guelf. Voss. *sita ut aes*. Wiat. *sit autes*. Fran. *sicut aes*. Vatic. 2. *sit ita aes habere* dicitur. Vossius, ut supra vidimus, hinc efficiebat *in fornaces, ita ut aes*. Latet aliquod vitium. Interim *ponitur*, ut Iocundi inventum, seclusi.

coaluerint — De meo dedi pro *vulgato coaruerint*. Wratisl. *coaruerunt*, Perraltus: *desechés par le feu*. Galiani: *bruciati insieme*. Rode: *dass sie sich verglasen*.

confecta — Hanc Iocundi correctionem in *confectis* mutavit Rode, quo ducere videtur scriptura Sulp. Guelf. Wrat. *confecti*. Mihi tamen magis placet Iocundi correctio propter pronomen *suis*, sed iungenda sunt *a proprietatibus discedunt suisque rebus*. At sic accedit oportet copula quam inserui, sed forma literarum notata et seclusam. Neutrum genus refertur ad *aes* et *arenam*.

2.

Gleba silis — Sulpic. Voss. *silix*. Guelf. *silixcis*, litera x damnata puncto supposito. *silicis* Wratisl. Compendium Architecturae: *Usta vero quam plurimum necessaria in operibus pietrae videtur. Glebae silis boni in igne coquuntur, tunc acerrimo aceto perfuso extinguntur et reddunt purpureum colorem*. ubi Regius Codex 1. *glebae silices bonaे*, Reg. 2. *glebae vel silices bene dat*. Plinius 35 cap. 6. *Usta casu reperta incendio Piracei, cerussa in orcis cremata: hac primus usus est Nicias supra*

dictus. Optima nunc Asiatica habetur, quae et purpurea appellatur. — Fit et Romae cremato sile marmoroso et restincto aceto. Sine usta non fiunt umbrae. Plinius *glebani silis* videtur *marmorosum sil* interpretatus esse.

ut sit in igne — Wiat. coquitur in igni. Etiam Guelf. *igni* dat. Sequens et omisit Vossianus.

AD CAPUT XII.

De cerussa — Wiatisl. hic et ubique *cerusa* scriptum habet. Deinde *vocitant* Fran. Cotton. Wrat. Postea *Rhodo* Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. *Rhodi* Sulp.

in dolii — Praepositionem omittunt Sulpic. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. *doleis* Vatic. Cotton. Guelf. Wrat.

componentes — Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. collocantes, Cotton. conlocantes. Deinde scripturam Sulpic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. revocavi in locum vulgati *acetum suffundunt et supra s. pl. m collocant.*

dolia — Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. dolea. Eadem est varietas scripturae in Catone R. R. 10, 4.

obturatum emittatur — Sulp. et reliquae Edd. obturata emit- tant. Rodiana dedit quasi auctore libro Franeck. et Guelf. *obtu-* ratum *emittat.* Sed in Voss. Fran. Guelf. Wrat. est *obturatum* *emittatur.* Galiani verit: *in modo che non i vaporino.* Rode: *damit die Ausdünung des Essigs nicht heraus könne.* Sed *spiramenta* et *spiracula* latine dicuntur foramina, quibus spirant vasa, transpirant. Igitur appareat verbum *obturatum* inutile et temere ex antecedentibus repetitum, occupasse locum *vim aceti* vel similium verborum. $\pi\varphi\delta\tau\delta \mu\eta \delta\iota\alpha\kappa\nu\epsilon\iota\sigma\theta\alpha\iota \tau\delta \delta\epsilon\sigma$, ut ait Dioscorides 5, 103 de cerussa. Eadem ratio damnat Iocundeum *obtu-* *rata*, ut et scripturam Codicum *emittatur.* Dum aliunde melior scriptura existat, inutile verbum *obturatum* seclusi.

post certum tempus — Wrat. tempore. Voss. *tempus* omittit. Pro *aerucami* Compendium Architecturae *afrugum* habet: in quo nescio quid abstrusi vocabuli lateat. Forte $\alpha\varphi\rho\nu\gamma\eta\epsilon$ vel $\alpha\varphi\rho\nu\gamma\epsilon\acute{\epsilon}$,

ut aerugo non usta dicatur; nam quae medicinae in usus servabatur, eam ustam antea condebant, teste Dioscoride 5, 92 et Plinio 34 cap. 11. *Sed sive sinceram sive adulteratam aptissimum est siccata in patina nova ura et versari, donec favilla fiat; postea teritur et reconditur.* Haec ratio ad picturæ usus plane inutilis est; igitur cruda servata aerugo potuit ἀφριγῆς, non usta, vocari. Sed ipsum aerucae, sive, ut est in Edd. antiquis, erucae, quo genus aeruginis vocari ait latine, difficultatem habet. Nam si genus universum aeruginis eo vocabulo Romani designarunt, merito miraberis a nullo alio scriptore, nec adeo in Plinio 34 cap. 11, ubi de aerugine disserit copiose, vocabulum usurpatum reperiri. Contra vero si species aeruginis aliqua, pictorum aut tectorum usibus commoda intelligitur, tum prona est suspicio in ιὸν σκώληκα quem Graeci dixerunt, quem Dioscorides 5 c. 92 describit; Plinius cap. 12 scolecam vocavit. Verum eam aeruginem vermicularem aliter fieri contra monuit Philander; recte; Vitruvianam enim rasilem Plinius, Dioscorides ιὸν Ευστόν vocat. Sed potuit fieri, ut Vitruvius aut in nomine aut in specie aeruginis aberraret. Rhodiorum officinae obiter mentionem facit Dioscorides de vermiculari tractans: παὶ οὐτως ἀγαπλάτας σκώληκας τοῖς Ρόδικοις ὄμοιοις ἀκοτίθεσο. Rhodii igitur etiam vermicularem aeruginem vendebant. Plinius de rasili loquens: *adulterant marmore trito maxime Rhodiam aeruginem.* quae eadem Dioscorides sine Rhodiorum mentione. Aerucam Romani Graecorum πάμπην dixerunt, alibi vermem interpretati sunt. Hinc igitur aerugo vermicularis *aeruca* vocata fuisse videri possit. De cerussa idem Dioscorides 5, 103 πάλλιστον δὲ ἡγητέον φιμύδιον τὸ ἐν Ρόδῳ σπενασθὲν ή ἐν Κορίνθῳ ή ἐν Δικεδαιονι. δευτερεύει δὲ τὸ ἐν Δικαιαρχίᾳ. Sic et Plinius 34 sect. 54.

Superest locus Compendii Architecturae de cerussa: *Sarmenta vitis infuso aceto in dolio sub tabulis plumbeis deponantur, et dolium cludatur et pluribus mensibus transactis aperiatur.* ubi Codex Paris. 1. *vitiosa mineae, Vascosana Editio vitio amineae* habet, unde facile erat *vitis amineae exsculpere*, quod

video etiam coniecissem Morgagnum in Epistola ad Polenum inserta Parti II Opusculorum miscellaneorum editorum Venetiis 1763. Sed ignoto, unde ille vitem amineam duxerit, aut cur Rhodi mentionem omiserit. Etiam pluribus mensibus quod ait, nimum est spatiuum. Sed aperte confirmat lectionem Sulpic. et Codd. *aceto suffuso*, quam Iocundus mutavit. Plinius urceos post dies decem aperiri et cerussam deradi refert.

2.

ad ignem incendii — Ita Sulpic. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. *ignis incendium* edidit Iocundus. Salmasius Exercit. p. 811 *ignem incendio* scriptum maluit.

et ea — Sulp. *ex eo*. De artificiali hac sandaracha Plinius ubi de cerussa: *Quod derasum est, teritur et cibratur et coquitur in patinis, misceturque tudiculis, donec rubescat et simile sandarachae fiat.* Eadem Dioscorides 5, 103 παῦσαι δὲ θέλων, εἰς ποίην λοκιδια λεῖον ἀπόδοι, ἐπιθεῖς τε ἐπὶ τοὺς ἄνθρακας νάρθηκι πίνει, ἔως ἂν τὴν χρόαν ἀοικὸς συνδαράχῃ γένηται. — τὸ δὲ οὐτω σπενασθὲν σάνδυε ὑπό τινων λέγεται. quae illustravit Salmasius Exercit. l. c.

A D C A P U T XIII.

ex conchylio — Guelf. Wratisl. *e conchylio*. Sequens rerum omisit Sulpic. Franeck. Voss. Wratisl.

2.

Galatia — Ita pro *Gallia* cum Fea scripsit Rode. Deinde Sulp. *septentrionem inter et occidentem* — *meridianis excipitur regionibus*. Sententia fuit eadem Aristotelis de Histor. animal. 5 cap. 15. παὶ αἱ μὲν ἐν τοῖς λόβοις (κορφύραι) μεγάλαι παὶ τραχεῖαι, παὶ τὸ ἄνθος αὐτῶν αἱ μὲν πλεῖσται μέλαν ἔχουσαι, ἔνιαι δὲ ἐρυθρὸν παὶ μικρὸν — αἱ δὲ ἐν τοῖς αἰγαλοῖς παὶ περὶ τὰς ἀπτὰς τὸ μὲν μέγεθος γίνονται μικραὶ, τὸ δὲ ἄνθος ἐρυθρὸν ἔχουσιν. ἐπὶ δὲ ἐν μὲν τοῖς προσβορείοις μέλαιναι, ἐν δὲ τοῖς νοτίοις ἐρυθραὶ ὁσ περὶ τὸ πλεῖστον εἰκαῖν.

hoc [rubrum] Rhodo — *Seclusi rubrum*, quoniam omittunt Sulp. Cotton. Guelf. Wiat. Deinde *brodo* Cotton. Voluit *Hrodo* dare, ex doctrina Varronis, qui *Hrenum*, *Hrinoton*, *hredas* scribi voluit. Cf. ad Varronem de R. R. I, 7 p. 272. Compendium Architecturae habet ex h. l. *sed optimum in insula Cypro et caeteris quae proximae sub solis cursu habentur.*

eiusmodi — Cotton. *eiusdem* — *quare proximae*. Deinde sint Sulp. Verba cursui. Ea omisit Voss.

3.

circumscinduntur — Compendium: *conciliae cum circumcisae ferro fuerint*. Aristoteles l. c. τὸ δὲ ἄνθος ἔχουσιν ἀνὰ μέσον τῆς μήκωνος παὶ τοῦ τραχύλου· τούτων δέ ἐστιν ἡ σύμφυσις πυκνὴ, τὸ χρῶμα δὲ ἴδειν φασκερ ὑμήν λευκός, δην ἀφαιροῦσι· θλιβόμενος δὲ βάπτεται παὶ ἀνθίζει τὴν χεῖρα. διατείνει δὲ αὐτῆς οἰον φλέψ· τούτῳ δὲ δοκεῖ εἶναι τὸ ἄνθος. ἢ δὲ ἀλλη φύσις οἰον στυκτηρίας. ταῖς μὲν οὖν μικρας μετὰ τῶν ὀστράκων κόπτονται· οὐ γάρ ῥάδιον ἀφελεῖν· τῶν δὲ μειζόνων περιελόγυτες τὸ ὀστρακον ἀφαιροῦσι τὸ ἄνθος. διὸ παὶ ρωμίζεται ὁ τράχηλος παὶ ἡ μήκων· μεταξὺ γάρ τούτων τὸ ἄνθος, ἐπάνω τῆς παλοιμένης ποιλίας. ἀφαιρεθέντος τοίνυν, ἀνάγκη διηρῆσθαι. σκοιδύσουσι δὲ ἀσώσας πόκτειν· ἐάν γάρ πρότερον ἀποθάνῃ, συνεέμει τὸ ἄνθος. Quae vulgo vitiosa leguntur, nunc emendationia ex libris scriptis apposita sunt. Hinc sua duxit Plinius 9 sect. 60. Sed purpurae florem illum tiugendis expeditum vestibus in mediis habent faucibus. Liquoris hic minimi est in candida vena, unde pretiosus ille bibitur, nigrantis rosae colore sublucens, reliquum corpus sterile. Vivas capere contendunt, quia cum vita succum eum evomunt. Et maioribus quidem purpuris detracta concha auferunt: minores cum testa vivas frangunt, ita demum rorem eum expueentes. Sed is in multis diversus abiit a sententia Aristotelis, in quibusdam manifesto a naturae veritate aberravit; de quibus disputandi hic locus non est. Feci id in libello adiecto annotationibus ad Ulloae

Notitias Americanas, quem lectores studiosi historiae artis purpura tingentis vestes cognoscendae adeant.

testis — *Sulpic. tectis.* Sequentia verba *fit siticulosum Compendium interpretatur inarescit.* Postea *circafusum* Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. Cum hoc Vitruvii loco H. Mercurialis Var. Lect. 6, 25 comparavit locum Plutarchi in vita Alexandri, qui dicitur in gaza regis Persarum quinque millia talentorum purpurea Hermionicae reperisse, quae quanquam condita per annos 190 colorem quasi recentem ostenderint. Causam rei redditam a quibusdam ait hanc Plutarchus: *τὴν βαφὴν τῶν ἀλουργῶν διὰ μέλιτος γενέσθαι, δι' ἀλαίου δὲ λευκοῦ τῶν λευκῶν.* Quae verba aperte de vestibus ipsis purpura tinctis loquuntur; contra male de succo purpurarum in melle servato interpretatur Mercurialis, ut demonstratum est in Dissertatione supra nomina de purpurarum tinctura antiqua p. 398 seqq. Video nunc demum Perraltum etiam de Mercurialis interpretatione dubitasse.

ostrum — Antiquissimus locus est Platonis in Cratyllo sect. 35. *οἱ Σωγράφοι βουλόμενοι ἀφομοιοῦν ἐνιοτε μὲν ὄστρεον μόνον ἐπήντεγκαν, ἐνιοτε δὲ ὄστιον ἄλλο τῶν φαρμάκων, ἔστι δὲ ὅτε κολλὰ συγκεράσαντες, οἷον ὅτιν ἀνδρείπελον σπενάγωσιν, ή ἄλλο τι τῶν τοιούτων, ὡς ἂν δοκῇ ἐπάστη η εἰπών δεῖσθαι ἐπάστου φαρμάκου.* ubi Basil. Editio 2 ὄστριον dat. Classicus est locus Aristotelis h. a. 5, 15 ὃ δὲ οἱ γραφεῖς ὄστρεώ χρῶνται, πάχει τε κολὺ ὑπερβάλλει παιὶ ἔξωθεν τοῦ ὄστρακου τὸ ἄνθος ἐπιγίνεται· εἰσὶ δὲ τὰ τοιαῦτα (ὄστρεα) μάλιστα περὶ τοὺς τόκους τοὺς περὶ Κυρίαν. quae Gaza versio ita obscuravit: *concha, quae pictoribus usui est — et florem illum non intra testam sed foris habet.* Ita etiam Gallicus interpres: *La coquille dont se servent les Peintres, elle à la fleur en dehors.* In Codice B. Rhenani ὄστρείω — κολλῷ scriptum reperi. Verbum ἐπιγίνεται versio antiqua reddit *proditur vel perditur.* Dubia enim est scriptura. Significat florem illum coloris, quo pictores utebantur, ostrei huic generi advenire et extus adnasci, nec ad ipsum animal pertinere. *ἄνθος* in purpuris etiam materiam coloris purpurei vocat Philosophus. Inter-

Comment. ad Vitruv. II.

11

pretationes alienas et plane ineptas recentiorum licet volenti inspicere in Collectione Martiniana Vol. VII p. 95. Callixenus Athenaei 5 p. 198 in descriptione pompa Bacchicae de Satyris: *τὰ δὲ σώματα οἱ μὲν ἐκέχριντο δστρειώ, τινὲς δὲ μίλτῳ καὶ χρώμασιν ἔτεροις.* Plutarchus in vita Timoleontis *ἀσπίδας δστρειογραφεῖς*, ostro pictas, memorat. Ostrum nullibi nominavit Plinius, sed Virgilius *vestes ostro perfusas, vestes ostro superbo laboratas,* et *stratum ostrum*, super quo discubbitur, dixit. Propertio 4, 3, 51 *Poenis ostris purpura fulget, Auctori Aetnae versu 332 purpureo ostro iubar rubens dicitur.* Varro Nonii *ostrinum supparum*, Turpilius *riculam ostrinam*, Propertius *torum, tunicam, colores ostrinos* dixit. Diogenes in Crantore sect. 27 memorat Crantorem dicere solitum *τὰς Θεοφάστου θέσεις δστρεώ γεγράφθαι.* De natura ostri nihil ex his locis arguere licet, nisi quod ex loco Platonis, Plutarchi et Vitruvii satis manifestum esse videtur, ostrum fuisse pigmentum aliquod terrenum vel metallicum, tinctum purpurarum succo, quod pictores, tectores et alii artifices melle circumfusum servasse ad usus suos videntur. Alia ratio fuit tincturae illius, qua vestes succo purpurarum in cortinis cocto et variis medicamentis permisto inficiebantur.

A D C A P U T XIV.

Titulum Capiti Iocundus fecit *De purpureis coloribus*, quem servarunt reliquae Editiones. Primus Galiani alium praeposuit: *De caeteris fictitiis coloribus*, nulla addita annotatione. Rodiana *De infectivis* posuit, ducto vocabulo ex sect. 2 ubi Edd. vulgares dabant: *Haec autem infectiva appellantur.* Ego vero fidem Sulpicianae et libri Guelf. secutus *haec autem* (videlicet *chrysocolla*) *infectiva appellatur* dedi. Si Vitruvius voluisset colores hos omnes, quos Caput extremum complectitur, *infectivos* nominare, profecto sententia haec statim ab initio aut in extrema disputatione ponenda erat, minime vero inter chrysocollam et Indicum item infectivum interserenda. Deinde genere neutro Vitruvium de his coloribus usum fuisse, minime mihi persuadere possum.

Denique eadem ratio, quae chrysocollam fecit nominari infectivam, non convenit reliquis coloribus. In chrysocolla enim fictitia caeruleum luto infectum chrysocollam imitatur viridissimo colore. Contra purpurissum, de quo initium capitis tradit, fit infecta creta rubiae radice et hysgino. Item sil Atticum imitatur creta succo violae aridae infecta; Indicum creta vitro infecta. *Infici* hi colores varia ratione dicuntur. In fictitia enim chrysocolla caeruleum luto inficitur, id est permixtum efficit chrysocollae viridem colorem; Indicum vero factitium fit creta vitro infecta. Quare *purpurei colores* tituli locundei minime apti sunt; magis convenient *factitii colores* Galiani; Rodii *infectivi colores* ex falsa lectione orti non ad omnes eos pertinent, quos caput hoc tradit, sed ad solam chrysocollam factitiam. Praeterea *infectivi colores* nulla scriptorum veterum auctoritate nituntur. Rectius forte, si titulo opus est Capiti, adulterinos colores dixeris, quo nomine significavit Plinius ea genera, quae Vitruvius cominemoravit. Nam chrysocollam etiam nativam luto tingi testatur Plinius 33 cap. 5 quae infectiva pariter dici poterat, si *infectivi colores* dicti fuissent, qui colorem ex herba vel metallo aliquo trahunt. Ceterum purpurissum, chrysocolla infectiva et Indicum adulterinum sunt ex eo genere, quo hodieque fit quod Gallice *le stil de graine* dicunt, confectum ex baccis viridibus rhamni infectorii, quae Gallice *graines d'Avignon* dicuntur, quarumque succo marga alba cum alumine incoquitur. Atque eadem fere ratione parantur pigmenta illa omnia, quae Galli *Lacques*, nostrates *Lackfarben* appellant.

rubiae radice — Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. *rubra*. Deinde *ex cigno* Sulp. Guelf. *ex tinguo* Wrat. *ex cygno* Vatic. Cotton. Fran. Vascosana editio Compendii Architecturae *rubiae* dat, sed Codices ibi *rubra* habent. Plinius 35 cap. 6. *E reliquis coloribus quos a dominis dari diximus* — *ante omnes est purpurissum: e creta argentaria cum purpuris pariter tingitur bibitque eum colorem celerius lanis*. — *Puteolanum purpurissum potius laudatur* — *causa est quod hysgino maxime inficitur, rubiamque co-*

gitur sorbere. In Plinii libro 21 cap. 26 pro *hysginum* Codex Chifflet. egregius *hyginum* dat; ibidem cap. 11 pro *coloris hysginii* Edd. antiquae *ignei*, Toletanus Pintiani Codex *hiis gigni*, Codd. quatuor a Gronovio inspecti *hygini* vel *higini*. Libri 9 cap. 41 pro *hysginum* Codex *bis byssinum* dat. Hinc apparet etiam in Vitruvio quam facile *ex cygno* et *ex cigno* fieri potuerit *ex verbis et hysginio*, quae primum in *et hygino*, deinde in *et hygno* et deinceps gradatim in *ex cygno* transierunt corrupta.

De *hygino* colore res dubia est facta disputationibus virorum doctorum; in primis Salmasii Exercit. p. 192 seqq. Pausanias quidem 10, 56 quem Iones et reliqui Graeci vocent *κόκκον*, querum cocciferam, a Galatis supra Phrygiam habitantibus, apud quos optimus coccus provenire dicebatur, *ὑσγην* dici refert; quam narrationem omni ratione convellere et refellere conatus est Salmasius. Praeter Pausaniam de *hysge* tradit Hesychius: *βύσσος* — καὶ χρῶμα διντὶ τῆς ὑσγῆς καραλαιβανόμενος. Suidas simpliciter *εἶδος βοτάνης* ait esse *ὑσγην*. Nicander Theriacon versu 870 punicae calices rubros vel purpureos vocat *ὑσγινόεντας σίδης ὀλόσχους*. Versu 511 periclymeni florem describens, *ἄνθεα ὑσρίνῳ ἐνερεύθεται* ait. Ad priorem locum Scholia *τῷ ὑσγίνῳ βοτάνῃ ὄμοιος* interpretantur, ad posteriorem ita: *τὸ δὲ ὑσγίνον φυτόν ἔστι Εανθόν τῷ χρώματι καὶ μᾶλλον ιοβαφεῖν ἐπιτήδειον.* ubi Codex Goetting. *χρώματι εἰς βαφὴν ἐπιτήδειον.* Sed Dalecampius in annotatione ad Plinii 35 cap. 6 ex conjectura vel sua vel aliena locum Scholiastae sic scriptum posuit: *Εανθόν τῷ χρώματι καὶ μέλαν πρὸς ιοβαφεῖν ἐπιτήδειον.* ubi flavum colorem ad lignum, nigrum ad fructum arbusculae refert, quam vulgo Magaleb vocari ait. Est prunus Mahaleb Linnaei. Eutecnius in Paraphrasi loci prioris Nicandrei: *ἀνθεῖ δὲ ἔρυθρὸν καὶ οίον ἡ ὑσγίνος ταύτη δὲ κέχρηνται πρὸς τὰς βιφὰς τῶν οἴα περ αὐτὴ τὴν χροιάν ἡ ὑσγίνος τυρχάνει.* in loco posteriore iterum *ὑσγίνος ἡ βοτάνη* ait. Myrinus auctor Epigrammatis in Analectis II p. 107 no. 2. *Θέριστρα* memorat *τὰ κόκκον βιφθέντα καὶ ὑσγίνοιο.* unde diversum frumentum esse, qui coccum et qui *hysginum* fert, arguebat Salmasius,

I. c. ubi comparationem cum pruno Mahaleb improbat. Brevior est Salmasii disputatio de Homonymis Hyles Iatrica p. 92 et 93. ubi dubitationem lectoris non magis expedit, quam in priori loco. In Pausaniae loco scriptura Ἰσην debetur conjecturae virorum doctorum, Turnebi, Salmasii et Sylburgii, quam Codices nuper comparati minime firmant; igitur Editio recentissima Facii lectio-
nem antiquam ὀνομάζουσιν ὑπερ retinuit. Itaque omnis Salmasii dis-
putatio contra Pausaniam concidit, et de bysgino colore multo
sumus incertiores quam antea.

Itaque tectores — Ita Sulp. Fran. Guelf. Wrat. et Codd. alii
comparati ab Oudendorpio ad Sueton. p. 968. Iocundus *tinctores*
primus edidit, quam scripturam damnavit etiam Salmasius Exercit.
p. 273. Compendium Architecturae *pictores* h. 1 nominat.

Atticum — Sulpic. *acticum*. Guelf. *Atticulum*. Wrat. *fil*
acticulum. Fran. *fil* *acticum*.

coniuentes — Guelf. Wrat. *coiicientes*. Deinde Cotton.
vas cum quam, unde Is. Vossius *coniuciebat vas concham*. Postea
confervere Cotton. Guelf. Wrat.

coniiciunt in linteum — Guelf. Wrat. *coiiciunt*, iidem cum
Fran. sequens *in* omittunt. Deinde *in manibus* Wrat.

et eo cretam infundentes — Ita Sulpic. Cotton. Guelf. Wrat.
Vatic. *cratam* Fran. Temere Iocundus dedit *et ex ea eretriam*
inf. Denique *Actici* Sulp. Wrat. Compendium Architecturae: *et*
in mortario cum creta conterunt et faciunt silis Attici colorem.
Sed Plinius 33 cap. 13 de coeruleo haec tradit: *fraus viola arida*
decocta in aqua succoque per linteum expresso in cretam ere-
triam. ad quem Dalecampius Vitruvii locum vitiosum esse censuit.
Perraltus et cum eo Rode, ut Vitruvii fides constaret, violam non
nigram, sed flavam intelligendam esse censuerunt.

2.

lac miscentes — Guelf. *lactem*. Wrat. *lacte*. quae vetus est
scriptura vocabuli in Catone de R. R. 86 Varro 2, 1, 4. 2, 8, 2.
obvia. Iocundus vitiose *hac* dedit. Deinde *ellegantem* Wrat.

chrysocolla — Wrat. *chrysocolum*. Deinde *raritatem* Sulp. Sed Compendium Architecturae *caritatem* reddidit.

lutam — Sulp. *lutheum*, Guelf. Wratisl. *luteum*. Salmasius Exerc. p. 255 hic et in Plinio 35 c. 5 *lutum* scribi voluit. Compendium Architecturae *lutear* dat, ubi praeterea est *succum caeruleum*, quanquam Vascosana Editio *succum* omisit, et *lutea* dat Vaticanus 2 Compendii, quam ipsam scripturam primus in Vitruvium induxit Iocundus. Plinii locus hic est: *Nativa duritia maxime distat, luteam vocant: et tamen illa quoque herba, quam lutum appellant, tingitur. — Luteam putant a luto herba dictam, quam ipsam caeruleo substritam pro chrysocolla inducunt, vilissimo genere atque fallacissimo.* Utrobiique Edd. veteres *luteam* dant, sed Codices Salmasiani *lotam* aut *loton*, Vossianus Gronovii plane *lutum* dat.

viridissimo colore — Fran. Guelf. Wrat. Cotton. *viridissimum colorem*. Deinde *appellantur ex Sulpic.* Guelf. revocavi pro *appellantur vulgato*, ut chrysocolla adulterina *infectiva* dicatur. Qua de re dixi ad Titulum Capitis.

Item propter — Wrat. interserit autem. Deinde pro *Selinusiam* Sulpic. dat *simisiam*, Vatic. Fran. Cotton. *synisiam*, Guelf. Wrat. *sinisiam*. Compendium Architecturae *formosam*, sed Editio Vascosana *selinusiam* dedit.

vitro quod — *vitroque quod* Sulpic. Guelf. Wrat. *utroque* Vatic. Cotton. Compendium: *vitro miscentes inficiant indici colorem*. Sed Codex Regius 1 ibi habet: *miscentes quod Graeci staen sine rationibus vocant, inficiunt.* Vascosana Editio: *miscentes quod Graeci ψαλον vocant inficiunt.* Plinius 35 c. 6. *Indicum qui adulterant, vero Indico tingunt stercora columbina, aut cretam Selinusiam vel anulariam vitro inficiunt.* ubi Edd. veteres *ultra* dabant. Anulariam cretam Plinius 35 cap. 17 *argentariam* vocat. Iocundus primus *vitrumque* — *ψαλον* dedit. Equidem *vitro quod* dedi auctoritate libri Carpentani, de quo mox; quanquam scriptum malim *vitro quam Graeci*. De loco Plinii obiter dixit etiam Ioh. Beccmann Historiae Inventorum T. IV p. 480.

isatim — Sulp. *insalim*, Fran. Guelf. *insallim*, Cotton. *insallum*, Wrat. *salsim*, libri a Salmasio Exercit. p. 180 comparati *ultraque* — *Issalim*, Carpentanus Schotti Observat. 5 cap. 26. *vitro quod Graeci hytalin*, Iocundus *Ἰαλόν*, Rode cum Hispano Ortiz *isatin* dedit. Graecum *ἴσατιν* voluit cum Turnebo Adversar. 6 c. 17 restitui Salmasius et Schottus. Davisius in Commentario Oudendorpii ad Caesarem B. G. 5, 14 p. 229 monet in duobus Codd. scriptum esse *vitro quod Graeci Isatin appellant*, in aliis duobus *visallin* aut *visalsin*, in nullo *Ἰαλόν* extare.

3.

ad dispositionem firmiter — Ita sola Sulp. *firmitatis* Iocundus dedit, cum quo faciunt Guelf. Wrat. Rode conjecturam suam orationi intulit: *rebus expolitionum firmitates*. Vulgatum equidem tueri minime sustineam, cum argumentum libri non reddat, quod in expolitionibus maxime versatur; sed Codicūm scripturam reddere quam conjecturam sequi malui, cum in librorum scriptorum lectione forte verae vestigium lateat. Potuit enim Vitruvius scribere: *Quibus rationibus et rebus expolitionum dispositiones ad firmitatem vel firmiter*.

decoras — Sulp. *decore*. Deinde *hoc in libro* Wrat. Sequens *aedificiorum* ex Sulp. Guelf. Wrat. revocavi. *aedificationum* dedit Iocundus primus. Postea *oportunitatem* Sulpic. Wrat.

ratiocinationis — Ita Sulp. Fran. Guelf. Wrat. *ratiocinationibus* Iocundus primus invexit.

inducatur — Ita Sulp. Guelf. Wrat. Vulgo *ducatur*. Deinde *quibus quae* — *probatur* Voss. Ceterum *quibus rebus omisso que Argentoratensis anni 1550. 1586 et Laetiana dedit, rectum ex Iocundea et Galiani Editione revocavit* Rode.

AD LIBRI VIII. PRAEFATIONEM.

Heraclitus — Vatic. 2. *Heraclius*.

appellaverunt — Cotton. *appellaverint*. Argentor. 1543 *appellarunt*. Deinceps *aerem* Wrat. Postea *e coelestium* Wrat.

necessitate — Cotton. *necessitatem*. Deinde *eadem* est in Iocundi, Philandri, Laeti et Galiani Editione, male, ut admonuit Valckenaer in Diatribe p. 35: *quae de aere* Wrat. *de hac re pro aere* Vatic. Franeck. Voss. Denique *nascuntur* Vatic. *nascentur* Guelf.

sed dissolutione — Vatic. Cotton. Guelf. Wratisl. *et dissol*. Deinde *in eam* Guelf. Cotton. *in ea* Wrat. Postea *fuerat* Fran. Cotton. *proprietates* Guelf. Wrat. Euripidis locum egregie illustravit Valckenaer in Diatribe l. c.

Epicharmus — Cotton. Guelf. Wratisl. *Epicharmos*. Deinde *principia esse quatuor* — *terram, aquam* Guelf. Wrat. *posuerunt* Sulpic.

cohaerentiam — Ita cum Galiano dedit Rodiana, consentientibus libris Vatic. et Franeck. apud Bondam p. 193, cum reliquae inde a Iocundea *cohaerentes* dedissent. Sulp. *cohaerentias* habet, quod ipsum Turnebus Advers. I, 31 ex Codicibus, ut ait, restituì voluit; ibidem est *significatione pro figuraione*, haud dubio calami errore. *cohaerentia* habent Cotton. Guelf. Wrat. *naturalis* Cotton.

ex generum — Sulp. *et generum*. Guelf. Wrat. *e generum*.

2.

nec tueri — Wrat. *neque* dat. Passiva notione rarum verbum. Exemplum positum a Philandro est ex Inscriptione Hispanica, sed aperte ficta.

spiritus redundantia — Recte Turnebus Advers. VI, 13 ita

correxit locum, aeris reciprocationem interpretatus. Sulp. Guelf. Wrat. *spiritu redundantia* dant, quod servatum a Jocundo, Philandro et Barbaro Laetiana in *redundanti* mutavit, temere receptum a Galiano et Rodio.

incremento — Wrat. *cremento*. Deinde *continentur* Wrat. *concinenter* Cotton. Postea *calores* — *fuerint* Wrat. Denique *comparsio* Cotton. *Spiritum animalem* Perraltus vertit: *les esprits qui sont les principaux instrumens de l'ame.* et in annotatione recte cum spiritibus vitalibus medicorum recentiorum comparat.

erectio — Wrat. *erecto*. Deinde *coactiones* Wrat. *coctionis* Fran. Guelf. Postea *aluntur* Cotton.

deficient — Ita Sulp. Guelf. Wrat. Vulgo est *deficientur*. Cf. dicta ad I cap. 1.

3.

et exulta — Copulam omittit Wrat. *exsiccata* Cotton. Wrat. *exsucata* Fran. Guelf. *exucata* Vatic. Deinde *item arescent* Fran. *iterarescent* Cotton.

margaritae — *ceteraque* — Cotton. *margaritate*. Sulp. *cetera*. Postea *neque* — *neque* Cotton. Guelf. Wrat.

effudit — Fran. Wrat. *fudit*. Deinde *si cui* Fran. quae *scriptura* habet, quo se *lector* commendet. *si quid desit forte* Sulp. Ex Barbari Editione *designatus* postea apposuit Galiani.

auxilia — Sulpic. *auxilium* — *ac ignis*. Deinde *timorem efficit* Wrat.

copias — Sulpic. Cotton. Guelf. Wrat. *copiis*. Deinde Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *nutrit animales*. Quae Vitruvio sunt *desiderationes supervacuae*, Interpretes ita reddiderunt, Galiani quidem: *che somministra i cibi anche ne' superflui desideri*. Rode: *welche selbst überspannten Begierden einen Vorrath von Speisen darreichen*. Difficultatem vulgatae lectionis primus et solus animadvertisit Perraltus, quae est in verbis *supervacuis desiderationibus*, quorum et structura et sententia laborat. Quare Perraltus coniecit scribendum *evacuatis desiderationibus*: (*male editum est evacuati*) quod vertendo reddidit: *Les fruits de la terre sont la .Comment. ad Vitruv. II.*

matiere de la nourriture, qui repare incessamment dans les corps ce qu'ils perdent par les evacuations insensibles. Galiani necessitatem eius emendationis evitasse sibi visus est ea versione, quam supra posui, quae cum verbis Vitruvii non magis quam Rodiana conciliari potest. Evidem diligentiam et conatum Perralti laudo, sed conatu excidit vir doctus. Brevior patet emendandi via, si sequareis Codicum scripturam copiis supervacuis — *animales* et vocabulum *desiderationibus* mutaveris in *desiderationes animales*.

usni — Vatic. Cotton. Wrat. *usu*. Deinde *Ex eo autem Sulp. qui sacerdotia gerunt moribus Aegyptiorum* est dictum satis nove pro eo quod expectabas qui *s. gerunt apud Aegyptios*, cum proprie videantur significare verba sacerdotes eos, qui mores Aegyptiorum imitantur.

omnes — Sulp. *omnis*. Deinde in Sulp. Fran. Wrat. *Itaque cum hydria quae ad templum*. Guelf. *Itaque cum hidria quam*. Friesemann ex Fran. *hydria qua* retulit. Ex Codd. Cotton. Fran. et Vossianis Oudendorpius ad Apuleium p. 777 attulit: *hydrio quem*: unde vir doctus efficiebat *hydrocheum* vel *hydrochoum*. In Collatione Vossiana Goettingensi reperi annotatum: *hydrio quem*: unde Vossius coniiciebat: *cum hydrochoum ad templum*, vel *hydruchen*, *ὑδρούχην*. Plutarchum addit dicere in omnibus sacris Aegyptiorum hydriam semper praecedere. Fea scribi voluit: *Itaque cum hydria aquam ad templum aedemque deorum — rēfērunt*: quod item dare voluit Rode, sed aberravit a latere scripturae, et Galiani textum pro Feano edidit. Iocundus scilicet primus edidit: *cum hydriam tegunt, quae ad t. quain eius correctionem secutae sunt reliquae Editiones omnes*. Itaque variis difficultatibus scriptura ea Interpretes impedivit, quas enarrare non est operae pretium. Philander non tam verba Vitruvii interpretari conatus est, quam ritum Aegyptium: itaque, *Id ceremoniarum*, inquit, *genus facile adducor ut credam ad Aegyptios inventum, postquam de Deorum praestantia inter gentes est certatum*. *Nam ut scriptum est apud Suidam, cum Chaldae ignem haberent deum, circumferentes, quod omnia pervinceret, unum*

deum existimari volebant: caeterarum enim gentium dii, quia aere, argento, ligno, lapide et eiusmodi aliqua materia constarent, eos aiebant igne consumi. Id cum ad Canopi sacerdotem allatum esset, ut erat ingenio ad astutiam composito, hydriæ pertusae aqua plenae foramina obduxit, et totam variis pinxit coloribus, et simulacro, quod gubernatoris Menelai esse ferebatur, prius abscisso capite, aptavit. Non ita multo post tempore cum Chaldaeи venissent, ignemque simulacro admovissent, facturi ipsi periculum, num possent et Aegyptiorum deum superare, liquata cera sensim effluens rimis aqua ignem extinxit, ut Aegyptiorum Canopus sacerdotis astutia Chaldaeorum dei victor coepерit ab aliis coli. Refertur et a Rufino Ecclesiast. historiae libri II cap. 26. Eam, nisi fallor, hydriam graphice expressit Apuleius libro ultimo de Asino aureo: Urnula, inquit, faberrime cavata, fundo quam rotundo, miris extrinsecus simulacris effigiata: eius orificium non altiuscule levatum in canalem porrectum longo rivulo prominebat. Ex alia parte vero multum recedens spatiosa dilatatione adhaerebat ansa, quam contorto nodulo supersedebat aspis squameae cervicis stricto tumore sublimis. Hucusque Philander. Locus Suidae, quem is dicit, extat sub vocabulo Κάνωβος, et hydriarum naturam accuratius describit his verbis: ὑδρίαι ἐν τοῖς μέρεσι τῆς Αἰγύπτου εἰώθασι γίνεσθαι ὀστράκιναι τρήσεις ἔχουσαι λεπτὰς συνεχεῖς, ὡστε διὰ τῶν τρήσεων ἐπεινῶν τὸ τεθόλωμένον ὑδωρ διυλισθόμενον ἀποδίδοσθαι καθαρώτατον. Praecipuum igitur harum hydriarum usus fuisse videtur ad aliquandam Nili aquam turbidam. Eundem hodieque eadem hydriæ Aegyptiacæ obtinent et simul refrigerandæ aquæ serviunt, teste Gallo Denon Itinerarii p. 320 versionis germanicae. Fabrica harum hydriarum est in vico Balasse, materia reperitur copiosa in proxima eremo. Dicitur esse marga pinguis, densa, subtilis, ochracea, quæ humectata fingitur in hydriarum formam eam, quam Denon agnovit inter picturas hieroglyphicas parietum et librorum manuscriptorum tripodibus impositam. Niloticæ aquæ praecipuum honorem habitum in Aegypto non

mirum est, cum fontes nulli extent in Aegypto. Quare eandem usibus quotidiani potus conditam servarunt vini instar sacerdotes, teste Aristide, Orat. T. II p. 362 ed. Ielbianae, ubi est: *καὶ μόνοι ὁν ἴσμεν Αἰγύπτιοι περάμια ὕδατος ὄσπερ ἀλλοι οἴνου πιμπλᾶσι καὶ ἔχουσι τριῶν καὶ τεττάρων ἑτῶν ἔιδον καὶ ἐτι κλεόνων, καὶ τῷ χρόνῳ σεμνύνουσιν ὄσπερ ἡμεῖς τὸν οἶνον.*

Redeo nunc ad locum Vitruvii, et primum ponam Plutarchi locum, quem respexit Is. Vossius. Is est in libro de Iside p. 151 cap. 36. *οὐ μόνον δὲ τὸν Νεῖλον ἀλλὰ πᾶν ὑγρὸν ἀπλῶς Ὀσίριδος ἀπορρόὴν παλοῦσι, καὶ τῶν ιερῶν δεὶ προπομπέει τὸ ὑδρεῖον ἐπὶ τιμῆ τοῦ θεοῦ.* Sed alias est eiusdem Plutarchi locus in eodem libro cap. 59 p. 157 multo magis ad Vitruvium illustrandum accommodatus, ubi est de die decima nona mensis eius, quo Nilus increcebat, (qui in vulgatis editionibus sub voce νυκτὸς latet aut excidit) Pachon dicti: *τῇ δὲ ἐννάτῃ ἐπὶ δέκα νυκτὸς ἐπὶ θάλασσαν πάτεισι (κατιᾶσι scribit Reiske sacerdotes intelligens) καὶ τὴν ιερὰν πίστην οἱ στολισταὶ καὶ οἱ ιερεῖς ἀπέρουσι χρυσοῦν ἐντὸς ἔχουσαν κιβώτιον, εἰς δὲ ποτίμου λαβόντες ὕδατος ἐγχέουσι, καὶ γίνεται πραυγὴ τῶν παρόντων, ὡς εὑρημένου τοῦ Ὀσίριδος.* Ita demum constat in Vitruvio antiquam lectionem genuinam et veram esse, quam Sulp. et Codices scripti dant, *hydria quae*, nisi quod *aqua* scribendum est; litera enim prima propter antecedentis terminacionem excidit. Ex eodem Plutarchi loco interpretaberis locum Iulii Firmici Materni de Errorre profanarum religionum p. 2. *Aegypti incolae, inquit, aquarum beneficia percipientes aquam colunt, aquis supplicant, aquas superstitione votorum continuatione venerantur.* Sed in sacris suis, quae mysteria vocant, addunt tragica funera et funesta calamitatis metuenda certamina. Idem p. 5. *Frustra tibi hanc aquam, quam colis, putas aliquando prodesse. Alia est aqua, qua renovati homines renascantur. Hanc aquam, quam colis per singulos annos, vis alia decoctis venarum meatibus siccata aut certe funestus regis tui sanguis maculata.* p. 8. *cum veram viam salutis inveneris, gaudet, et tunc erecta sermonis libertate proclama εὐρήπαμεν, συγχαιρομεν.*

inventionibus — benignitatis — Sulp. ita habet cum Wrat. quam scripturam primus mutavit Rode *de inventione eius — benignitati edendo.* Est quidem in Vatic. Franeck. et Guelf. *benignitati* scriptum, quo possit audaciam Rode suam tueri; sed mutatio alterius vocabuli nimis est violenta. Deinde non constat, quam narrationem Vitruvius sit secutus, et quemadmodum *inventionem* istam sit interpretatus. Ex Plutarcho enim discimus conclamassem omnes in templum relata hydria et gavisos esse quasi Osiride reperito. Denique oratio Vitruvii interdum est tam insolens, praesertim in narrationibus, quarum auctores et testes alii hodie non supersunt, ut difficile sit ad coniiciendum, quid ille secutus sit, quid cogitaverit, quibusque verbis cogitata reddiderit. Quare hoc quidem a loco corrigendo criticam violentiam potius abstinendam censeo, dum meliores libri nos in expressiora verae lectionis vestigia perduxerint.

Cum ergo et — Fran. Cotton. *Cum vero.* Copulam *et* omittit Sulp. ut sequens *a* cum Guelf. Contra Wrat. verba *et a philosophis* omittit. Postea *a sacerdotibus* Sulp. Denique *et potestate* Cotton. Ceterum haec verba usque ad initium Capitis primi vulgo attribuuntur Capiti primo, quae mihi aliter distribuenda esse visa sunt ex more Vitruvii, qui Praefationem concludere solet designatione eorum, quae sequenti volumine traditurus est. Haec autem designatione quibus verbis continetur, ea vulgatae Editiones capiti primo contribuebant a Praefatione divulsa.

in prioribus — Guelf. Wrat. *in* omittunt. Sequens *interea* ex Sulp. revocavi. Iocundus enim *item ea* dedit. Cotton. *inte.* Guelf. Wrat. *inter.* Cum Sulp. facit Fran. unde *rite* coniecit Vossius apud Bondam p. 193 satis probabiliter.

A D C A P U T I.

ad delectationes — Sulpic. *ad* omisit: deinde *cotidianum* Guelf. Wratisl. qui libri sequentia sic ordinant: *erit facilior, si erunt fontes.* Cotton. *felicior si erunt fontes.*

sin autem non profluent — Vincentius in Speculo Doctrinali 6, 25 h. l. it excepit: *Quodsi non aperti fontes profluunt, eorum capita sub terra quaerenda sunt.*

experienda — Ita Sulp. Guelf. aperienda Wrat. *experiunda* Iocundus edidit.

procumbatur in dentes — Sulp. *procumbant videntes*. Wrat. *procumbantur videentes*. Cum Iocundi correctione facit Guelf. nihilo tamen magis locus est ita persanatus. Si enim mento in terra collocato et fulto ad libratam altitudinem regio est prospicienda, qui potest id fieri, si homo procumbat in dentes? Credo igitur fuisse *in terra* a Vitruvio scriptum. Palladius IX, 8 qui h. l. excepit, habet: *aequaliter pronus mento ad solum depresso, iacens in terra*. unde licebit suspicari, *in dentes*, si recte habet, esse dictum ita, ut primum corpus significetur. Pro quibus erit Vincentius ubi erit dat.

fulto — *eae* — Sulpic. et reliquae Edd. *fulto*, Vatic. *fulto*, Fran. *fultae*. Verum dedit Rodiana. Deinde *hae* Sulp. Cotton.

sed libratam — Ita recte cum Sulp. Guelf. Wrat. Fran. Rodiana, cum reliquae a Iocundo inde *ad libratam* dedissent. *liberatam* Cotton. Deinde *designavit* Wrat.

humores concrispantes — Sulp. *humores crispantes*. Iocundus se intersetuit, quod omittunt Guelf. Wratisl. Fran. Cotton. Vincent. Deinde *in aere* Cotton. Postea *hoc potest signum fieri* Guelf. Wrat. Franeck. item Cotton. nisi quod *is videri pro fieri* habet. Palladius: *spectabis orientem et in quo loco crispum subtili nebula aerem surgere videbis et velut rorem spargere, signo aliquo vicinae stirpis aut arboris praenotabis: nam constat siccis locis ubi hoc fiet, aquam latere.* Compendium architecturae cap. 5 ita h. l. excepit: *Ante solis ortum in locis, quibus aqua quaeritur, aequaliter in terra procumbatur, et mento deposito per ea prospiciatur; mox videbis in quibusunque locis aqua latebat, humores in aere supra terram crispantes et in modum tenuis nebulae rorem spargentes, quod in siccis et aridis locis fieri non potest.* Quae si cum Vitruvio compares, facile in eam

suspicionem poteris incidere, in oratione Vitruvii verba aliquot excidisse, alia truncata aut vitiosa esse. Primum enim Palladius *orientem spectare iubet*; quod fieri necesse est; eamque ob causam Vitruvius ipse ante solis ortum procumbere iubet in terra. At nunc vulgatur: *prospiciantur ea regiones*. ex quibus Auctor Compendii retulit *per ea prospiciatur*: quod magis etiam obscurum est. Deinde *subtili nebula* unde Palladius, *in modum tenuis nebulae rorem spargentes* unde Auctor Compendii duxit? Postea in Palladio cautio adhibetur: *signo aliquo vicinae stirpis aut arboris praenotabis*: cuius vestigium nullum adest hodie in Vitruvio. Quod attinet ad verba postrema Palladii: *constat siccis locis ubi hoc fiet, aquam latere*: cum Vitruvius *in sicco loco hoc signum fieri posse omnino neget*, interpretatione Palladii sententia adiuvanda esse videtur. Sicca enim is loca dixit, quorum superficies sicca appetet; contra Vitruvius locum siccum voluit nos intelligere eum, in quo venae aquae nullae omnino latent.

2.

Item animadvertisendum — Hinc Capitulum III exorditur Wratisl. Deinde gera pro genere Cotton. Postea et exilis est aqua Vincentius, qui deinceps copia nec optimo sapore. Sulp. ea erit optimo sapore. Palladius: sed terrarum genus considerabis, ut possis vel de tenuitate vel de abundantia iudicare. Creta tenues nec optimi saporis venas creabit. Contra Plinius de argilla: aqua semper dulcis in argillosa terra.

sed si inferioribus locis — Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. si omisso inferioris loci. Wrat. tamen locis. Palladius: sabulo solutus exiles insuaves limosas et spatio altiore submersas. Compendium: in sabulone soluto tenuis limosa et insuavis, altioribus locis mersa. Unde appetet particulam si olim in Vitruvii libris lectam non fuisse; igitur eam seclusi.

In terra — et stillae — Vincent. In omisit, sequens et Sulp. Fran. Cotton. Wrat. Postea inveniuntur exiles Sulp. Denique qui ex Vincent.

eeae — optimum — Sulpic. Guelf. Wrat. *hae*, Fran. Cotton. *haec*. Deinde *optimum* Wrat. Palladius: *nigra terra humores et stillicidia non magna ex hibernis imbribus et liquore collecta sed saporis egregii*. Compendium: *In terra nigra stillarum humores exiles magis ex hibernis liquoribus collecti, saporis optimi, spissis et solidis locis subsistentes*. Videtur igitur et is olim in Vitruvio *sudoris stillae* scriptum legisse. Sudores reddunt graecum verbum ἰδιω, ἰδύω, πιδύω, διαπιδύω, quod sti-
llantem aquam et sudorem significat. Plinius: *in nigra scaturi-
gines non fere sunt pereunes*.

non certae — Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. *non incertae*, sed Fran. Arund. simpliciter *incertae* dant. Deinde *hae* Sulp. Cotton. *haec* Guelf. si Wrat. Postea *suavitate egregiae* sunt Sulp. *sunt egr. suav.* Guelf. Wrat. Palladius: *glarea mediocres et incertas venas sed suavitate praecipuas*. Compendium cum tribus Codd. Palladii *glareae* dat. Plinius: *glarea incertas venas sed boni saporis. Sabulum masculum et arena et carbunculus certas sta-
bilesque et salubres*.

arenaque et carbunculo — Wratist. *arenaeque*. Sequens et omittit Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. ut verba *et stabiliiores* sola Sulp. omisit. Postea *haeque* Vinc. *aquae* Cotton. qui etiam *boni* dat. Palladius: *sabulo masculus et arena et carbunculus certas et ubertate copiosas*.

Rubro — liquescunt — Vincent. *Rubeo*. Cotton. *liquecunt*. Palladius: *in saxo rubro bona et abundantes sunt, sed provi-
dendum est, ne inventae inter rimas refugiant et per intervenia dilabantur*. Compendium: *ne inter rimas saxorum, quando suspensa sunt, decurrant*. Verbum *liquecunt* Turnebus Advers. 6, 13 percolantur interpretatur. Plinius: *rubra saxa optimas speique certissimae: radices montium saxosae et silex hoc am-
plius rigentes*.

silicibus — Omisit Vincent. Deinde *haeque* Sulp. *aquae* Cott. *atque* Guelf. Wrat. Palladius: *Sub radicibus montium et in saxis silicibus uberes frigidae salubres*. De silicibus dictum ad 2, 5, 1.

submanantes — Wrat. *summan*. Vincent. *manantes*. Deinde Wrat. *medio campos ibique*. Vatic. *medio campo*. Vincent. *medio campi*. Postea *ibique* restituit Rodiana ex Sulp. Fran. Cott. Guelf. Wratisl. et *ubi sunt edidit Iocundus. suit qui arb. um. cuncti* Vincent. Palladius: *Loci campestribus salsaes, graves tepidae, insuaves: quarum sapor si optimus fuerit, noveris eas sub terris exordium de monte sumsisse: sed in mediis campis montanorum fontium suavitatem consequentur, si umbrantibus tegantur arbustis.*

3.

Signa — Hinc Capitulum IV exorditur Wratisl. Insignis in hoc loco fuit interpolando Iocundi audacia, qui edidit: *generibus suberunt aquae, praeter quod suprascriptum est, haec erunt: si inveniuntur nascentia*. Scriptura quam posui extat in Sulpic. Fran. Cotton. Voss. Guelf. Wrat. Ita paulo post est: *sed quibus regionibus et terris — ea signa nascuntur non sata.*

eiusmodi — Sulpic. *huiusmodi*. Deinde *nasci nec ali per se edidit Iocundus contra fidem librorum Sulp. Voss. Guelf. Wratisl. Palladius: Sunt et haec signa vestigandae aquae, quibus tunc credimus, sineque lacuna est, neque aliquis ibi ex consuetudine humor insidet [aut praeterit,] iuncus tenuis, salix silvatica, alnus, vitex, arundo, edera ceteraque, si qua humore gignuntur.* Eadem tradit ex Vitruvio Plinius 31 cap. 3..

Solent autem — Sulp. Cotton. *autem in lacunis eadem. Sequens sedentes* ex Sulpic. Franeck. Cotton. Wratisl. et Codd. ab Oudendorpio ad Apuleium p. 33 laudatis restitui in locum vulgati *sidentes*.

excipiunt ex imbris — Iocundus *aquam interseruit, quod omisi cum Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat.*

hiemem diutiusque — Sulp. Cotton. Wrat. *hiemem propter capac. diutius. Praeterea propterque cap. Wratisl. servant Sulp. Plinius 31 cap. 3 Salix enim — aut edera sponte proveniunt*

Comment. ad Vitruv. II.

et corrivatione aquae pluviae in locum humiliorem e superioribus defluentis, augurio fallaci.

sata — creata — Wrat. santa. Deinde procreata Sulpic. Cotton. Guelf. Wrat. creta Arundel.

4.

*In quibus locis si hae non — Iocundus edidit locis eae non sign. Sed Sulpic. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. locis si hae sign. Fran. si sign. Vossianus Laeti Quibus si hae sign. Omnes igitur negationem omittunt, quam etiam Codicis veteris auctoritate deleri iussit A. Schottus Observ. human. 5, 26. Palladius certe omittit vulgatus: *Locus ergo, ubi supradicta signa repereris, fodatur latitudine pedibus tribus, altitudine pedibus quinque et proxime solis occasum.* Sed ibi etiam negationem addendam censeo. Plinius post signa supra relata ex Vitruvio addit: *quod fugientes ad alia experimenta decurrunt, loco in altitudinem pedum quinque defosso, ollisque e figlino opere crudis aut peruncta pelvi aerea cooperito, lucernaque ardente concamerata frondibus dein terra; si figlinum humidum ruptumve aut in aere sudor, vel lucerna sine defectu olei restincta, aut etiam vellus lanae madidum reperiatur, non dubie promittunt aquas.**

experiundae — Wrat. experienda. Deinde foditur Sulpic. Wrat. Postea quoque versus Cotton. Denique in vulgata latus pedes tres, altus ne verba pedes tres altus omittunt Sulpic. Iocundus, Fran. Guelf. Wrat. Cotton. Ex Palladio igitur addidit Philander, male; cum altitudo sola sufficiat, quam Plinius etiam annotavit. Corrigendum igitur erat altus ne minus et cet.

circiter solis occasum — Vincent. circa, Palladius proxime. Deinde scapium Guelf. Wrat. Postea aeneum vel Vincent.

ex his — paratum — Haec omisit Vincent. peractum Wrat. Deinde frondibus Vinc. Idem postera die dat. operiatur postea Wratisl.

in vase stillae sudoresque — Guelf. Cotton. vaso, probante Bondam p. 203. Deinde aliquae stillae aquae sudorisque fuerint

Vincent. *stillae aquae sudorisque* Vatic. 2. *sudorisque* Cotton. Denique *hiis locus Wrat. aquam habebit Sulp.* Palladius: *mundum vas ibi aereum vel plumbeum interius unctum inversum ponatur in solo ipsius fissionis.* Tunc *supra fossae labra crata facta de virgis ac frondibus additaque terra spatium omne cooperiatur.* Sequenti die *aperto loco si in eodem vase sudores [intrinsecus] invenientur aut stillae, aquas ibi esse non dubites.* Compendium: *in imam fossuram inversum collocatur, supraque fossuram frondibus vel arundinibus missis terra inducatur.* ubi Vatic. 2. *habet unam fossam — supra quam fossam.*

5.

vas ex creta — Guelf. Wratisl. *vasum ex creta.* Deinde *aquam habebit Sulpic.* Sequentia cum *apertum fuerit omittit Wrat.* Denique copulam *et ante etiam omittunt Guelf. Wratisl.* Cotton. Palladius: *Item si vas figuli siccum neque coctum eadem ratione ponatur ac similiter operiatur; altero vero die si aquarum vena est in praesenti, vas concepto humore solvetur.* Item *vellus lanae aequa positum et coopertum si tantum colligit humoris, ut alia die fundat expressum, copias inesse testabitur.*

operta fuerit — Cotton. *operata.* Deinde *exusta* dat cum Sulp. Guelf. Wrat. *exucta dedit primus Iocundus, quod in exusta mutavit Rodiana.* Compendium hoc reddidit: *si lucens fuerit inventa. Male! extincta ex Palladio corrigi voluerat Rode in annotatione ad versionem.* Postea *in lychno Sulp. et lychni Vossianus Laeti: in lychnii Vossianus in Collatione Goetting. lychni Guelf. Wratisl.* Fran. Sequens *eum omisit Sulp.* Denique *hēt pro habere dedit.* Palladius: *Item lucerna oleo plena et accensa si ibi similiter tecta ponatur et secuto die inveniatur extincta superantibus alimentis, aquas idem locus habebit.* Item *si in eo loco focum feceris, et terra vaporata humidum fumum nebulosumque ructaverit, aquas inesse cognosces.* ubi Compendium suscitaverit *habet pro eructaverit.*

ignis si factus — Guelf. Wrat. *ignis factus si fuerit*. Deinde *nebularum* Cotton. *nebularum* Fran. Postea *excitaverit* Sulp. Plinius: *Quidam et igne prius excoquunt locum, tanto efficaciore vasorum argumento.*

6.

Cum haec — Hinc Capitulum V exorditur Wrat. Deinde *etsi erit caput aquae* Sulp. Postea *plures circa faciendi* Wrat.

per specus — Cotton. Guelf. Wrat. *perspicuus*. Specus Philander meatus et derivacula subterranea interpretatur. Deinde *concludendi* Vincent. Palladius: *His itaque repertis, certa signorum firmante notitia puteum fodies, et aquae caput requires: vel si plura sunt, in unum colliges.* Is igitur locum nostrum ita fere scriptum legit: *in eo loco ubi caput aquae erit inventum: si plura inventa fuerint, plures sunt circa fodiendi.*

et regionibus — Wrat. *et in reg.* Deinde *primum ante crebrae* omittit Vincent. ut postea verba *et silvosae*. Palladius: *Tamen maxime sub radicibus montium in septentrionali parte quae rendae sunt aquae, quia in his locis magis abundant utiliores que nascentur.*

ut radii — Sulp. Fran. Cotton. Vatic. Guelf. Wrat. *et radii*. Deinde iidem libri *pervenient* excepto Guelf. Postea *nec possunt* Cotton. Wrat. Vinc. Denique vulgatum *exugere* correxi ex Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. Vincent. Plinius: *Multi septentrionales ubique partes aquosas existimavere. — nihil ergo in his perpetuae observationis iudicabitur.*

7.

Intervalla quoque — Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *Intervallaque.* Deinde *umbres* Voss. Postea *crebritates* Sulpic. Sequens *ibi* omittunt et demum post *montium* inserunt Sulp. Cott. Guelf. Wrat. Vincent. Plinius: *Reperiuntur in convallibus maxime et quodam convexitatis cardine aut montium radicibus.*

per terrae — Praepositionem omittit Wrat. Deinde *colantur* Sulp. Eadem sequens *ad* omisit, ubi *ab* dat Voss.

ructus — Vulgatur *fluctus*. Dedi scripturam Guelf. Wrat. Margo Guelf. annotat varietatem *fructus*, quam dat Fran. Cotton. Graecis solemne est, poetis maxime, ἐπεύγεσθαι, de aquis alicunde exeuntibus aut fluminum ostiis.

Campestribus — Vincentius: *E converso campestria loca copias habere non valent, et quaecunque sunt, salubritatem non habent, eo quod.* Etiam Sulp. Fran. Vatic. Guelf. Cotton. *habere copias.* In Wrat. autem verba haec *hab. cop. quae — non possunt* exciderunt. Pergunt iidem libri *nam quaecunque sunt, non possunt habere* et cet. cum quibus facit etiam Vincentius, cuius scripturam admisi in locum vulgatae: *Campestribus autem locis contrario non possunt haberi copiae, quae et si sint, non possunt.*

propter nullam — Vincent. *ob nullam* omisso sequenti *fervens.* Deinde *et planicie* Cotton. Idem postea *humore.* Denique Wrat. *et si quae sunt* omisso *ibi.*

et subtili — Vincent. *ex subtili* omissis verbis *aer avocans.* Contra Sulp. *aera vorans.* Fran. *aera vocans.* Postea *impetum absque in* Sulp. Vincent. *impetu* Wrat. Denique *eae* omittit Vincent. *hae in fontibus* Sulpic. Ex Cotton. *hae fontibus* corrigit Bondam p. 206.

A D C A P U T II.

eo quod — Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *eo* omittunt. Deinde *elegitur* Sulp. Post *tenuitatibus* deesse verbum aliquod videtur, *veluti sublati.*

solis ortu moti — Cotton. *modi.* Wratisl. hoc verbum *moti* repetit post *coeli sunt.* Pro *trudunt* Vatic. 2. *trahunt.* Denique ante *propter* positum verbum *moti* omittit Wratisl. et *posse pro post se* dat.

2.

qui ruit — Ita Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *cum*

ruit dedit Iocundus. Sequens *per vim* ex Cotton. Wrat. dedi pro vulgato *praeivium*. Sulp. *per vium* habet. Copulam post *spiritus* omittunt Fran. Guelf. Wrat.

et fluminibus — Cotton. Guelf. Wratisl. *ex flum.* — *cum tempore solis*, sed Wrat. *tempus* dat. Deinde Sulpic. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *colligunt et exhauriunt et ita tollunt* — nisi quod Cotton. *colliquat et habet*. *Continguntur* non inepta est Iocundi coniectura; sed etiam verbum *exhauriuntur* videtur esse vitiosum, cui inesse debet significatio vertendi humoris in nubes. An latet ibi *exuruntur*? Nam vi caloris humor dissolvitur in vaporem.

eae deinde — Pronomen vulgo additum omittunt Sulp. Guelf. Wratisl. Deinde *perventum fuerit* Wrat. solus dedit in locum vulgati *pervenient*. Contra Sulp. Fran. Cotton. Guelf. *perventum* habent. Postea *dispargunt* Cotton. et a prima manu Guelf. *dispergunt* Vatic. Wrat. Denique *diffundunt* Sulp. Wrat. *diffunditur* Vatic. Guelf.

propter plenitatem et gravitatem — Ita statim ad radices montium offendere et liquefcere debere admonet Perraltus, nec apparere, qua ratione in montibus pluviae cadere possint crebrius. Itaque vocabulum *aeris* addendum censem, quod de aere graviore et densiore summorum montium interpretatur. Sed Vitruvius pluvias frequentius ait cadere *in montibus aut ad ipsos montes*. Itaque nubium plenitas et gravitas ad montes quam primum offendit, colliquescit et diffunditur.

3.

spiritus immanes — Sulpic. *inanes*, quam ipsam scripturam Ciseranus cum altera *immanes et refrigerationes* memoravit. Sequentia locundus temere et pessimum in modum mutavit, truncavit atque interpolavit edendo *cum refrigeratur noctu, ventorum flatus oriuntur per tenebras et ab humidis locis egreduntur in alt. nubes, sol oriens impetu tangit orbem terrae, tum et cet.* Restitui Vitruvio scripturam Codicum, quorum varietas

haec est. Primum igitur *tum refrigeratum* Cotton. *cum refrigeratum* Fran. Wrat. Ceteri libri dant cum Iocundo et Sulp. *cum refrigeratur*. Deinde post *noctu* statim Sulp. subiicit *sol oriens* *impetu tangit orbem terrae et ventorum fatus orientium per nebras.* cum qua facit Fran. Cotton. Guelf. Wrat. nisi quod *oriuntur* habent. Sequens et omittunt Sulp. Wrat. Fran. Guelf. Postea *nubis.* *Aer autem cum a sole* Guelf. Wrat. Fran. et Sulp. nisi quod *tunc* habet Sulp. Denique *cum rationibus* Sulp. Franck. Cotton. Guelf. locundus dedit *tum aer ab sole percalefactus cum roribus.* Franck. *e terra.* Guelf. Wrat. tollit *ex terra humores.* Is. Vossius *rorationibus ex scriptura rationibus* coniectura collegit.

4.

Licet ex balneis — Ita Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. *Licet et ex* dedit Iocundus. Guelf. a prima manu *balneis* habet scriptum. Deinde *habere possunt* Sulp. *fontem* Wrat. Postea *ubi* Guelf. Wrat. Pro *aufert* in Wratisl. est *ausimt.* Denique vulgo insertum *eam ante sustinet* omisi cum Sulp. Fran. Cotton. Guelf. *coelum* h. l. aerem interpretatur Perraltus, quem sequuntur Galiani et Rode; alii camerae curvaturam intelligi voluerunt.

non remittit propter brevitatem — Ex Sulp. Vatic. Franck. Cotton. Guelf. Wrat. et Vossianis apud Oudendorpium restitui *remittit* in locum Iocundei *remititur*. Sequens *brevitatem* recte Philander interpretatur exiguitatem seu paucitatem stillarum, comparans libri 7 cap. 8 *exemis glebis guttae eae quae residunt propter brevitatem non possunt colligi.* Temere Rodiana coniecturam *levitatem* admisit, haustam ex versione Galiani.

humoris — Cotton. *honoris.* Deinde *ut potest* Wrat. Sequens *sustinere* revocavi ex Sulpic. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. et Vossianis apud Oudendorpium ad Sueton. p. 462 in locum vulgati *sustineri.* Postea *supra* omisit Wrat.

Item eadem — Sic Sulp. Vatic. *idem eadem* cum Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. Iocundus edidit *Ita quoque eadem.* Deinde *a sole* Sulp. *absolute* Cotton.

percepit — Ita Sulp. et a prima manu Guelf. pro vulgato *percepit*. Deinde *ad imbres* Wrat. Postea *eicit* Guelf. Wrat. Denique *humores*, *etiam corpus* Cotton. Guelf. Wrat. *et corpus* Sulp.

5.

qui a — Wrat. praepositionem omittit. Deinde *et tenuatos* Voss. Guelf. Wrat. Postea *qui solis* Wratisl. Denique *appertant* Wratisl.

et ex omnibus lambentes — Copulam omittunt Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wratisl. Deinde *lambentes* Sulpic. Guelf. Wratisl. Postea *perfundunt* Sulpic.

6.

Haec autem — Hinc Capitulum VII exorditur Wrat. Deinde *cosmographis* Wrat. *chorographis*. Vulgabatur *chorographiis*. Postea *ad septentrionem* revocavi ex Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. pro vulgato *a septentrione*.

Ganges — Wrat. *Gandes*. Deinde *ab Caucaso* Cotton. Wrat. *de Caucaso* Sulp. Postea *Asiae id est* Fran. *Asiae* etiam Vatic. Voss. *Asia istem* Wrat. Vulgabatur *Asia*, *item*. Denique *Hispanis*, *Tanays* Wrat.

Colchis — Franeck. Cotton. *Conchis*. Phasin omisit Sulpic. Postea *Celtica* ex Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. (ubi est *Celica*) et Toletano apud Schottum Observ. human. 5, 26 revocavi in locum Iocundei *Belgica*.

Alpes — Voss. *Alpis Timavos*. Etiam Wratisl. *Timavos*. Deinde *Pattus* Wrat. Postea *Tiberis Italia* Wrat. Vulgabatur *Tybris*.

Mauritaniam — Guelf. Wrat. *Mauretaniam*. Deinde *Antlante* Guelf. Postea *diris* Sulpic. *Dryis* Guelf. *thyius* Wratisl. *Aryss* Cotton.

Heptabolum — Sulp. Franeck. Guelf. *heptagonum*, Cotton. *eptagonem*, Vatic. *Eptabonum*, Wrat. *eptagonum*. Deinde *mutatione dicitur agger* Sulp. Etiam Fran. Cotton. Guelf. Wrat.

Agger dant. Salmasius in Exercit. p. 299 ait in libris esse scriptum *Niger*.

Heptabolo — Sulpic. *Heptagono*. Wrat. *Eptabolo*. Deinde *maneat* Cotton. Postea *paludem* quae appellatur circumcingit Sulp. Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. omisso nomine *Coloe*, quod post *paludem* inseruit Iocundus, omisso verbo *appellatur*. Sed in Sulp. post *appellatur* vacuum spatium relictum lacunam indicat. Apparet Vitruvium sequi narrationem Iubae apud Plinium 5 s. 3 servatam, ubi tamen paludum nomina non extant. Plura viri docti ad Plinium et Melam I, 9 congeserunt. Nomina locorum et fluminum, quae attulit Vitruvius, mire in libris scriptis variantur a librariis. In Vitruvio lacunam arguit scriptura Codicum, quam obscuravit Iocundus interpolatione intempestiva. Quare signa defectus apposui, et verba a Iocundo adiecta resecui.

Meroen — Omittit Wratisl. Sequens quod ex Fran. Cotton. Guelf. Wrat. dedi pro vulgato *quae*.

Astansobam et Astaboam — Vulgarbatur *Astabosam et Astaboram*. Sed Sulp. *Basean Soban et Astoban* dedit. Vatic. *Astansobam et Adstoboam*. Cotton. *Astansoban et ad scoboam*. Fran. *Hastansobani et Adstoboam*. Guelf. *Astansobam et Adstoboam*, sed secunda manus fecit *Astoboam*. Wrat. habet *Astansobam et Astaboam*. Iocundus dedit *Astasobam et astaboram*, quod deum Rodiana mutavit nescio quo auctore in *Astabosam*. Varietatem scripturae in aliorum libris, ubi eadem paludes et flumina eadem nominantur, persequi nunc non vacat.

per montes — Wrat. *ad montes ad cataratam*. Deinde ab eaque Vatic. Fran. et sic laudat ex h. l. Salmasius Exercit. p. 298. Idem sequens se oinicit, ut postea verbum *pervenit*. Denique Wrat. *Suenem* dat.

Elephantida — Quam alii Elephantinen vocant, cum nostro ita appellat Mela I, 9 monente Salmasio l. c.

7.

Mauritania — Wrat. *Mauret.* omisso sequenti *autem*. Deinde *Comment. ad Vitruv. II.*

fluere Sulpic. Postea Guelf. a prima manu *Antlantis* habet. Sequens sunt omittunt Sulp. Guelf. Wrat. Denique iidem libri *occidentem* dederunt in locum vulgati *occidentis*.

ichneumones — Wrat. *ichneumenos*. Deinde *crocodilli* Guelf. Wrat. Sequens et omittunt Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. Postea *inpropotamos* Wrat. Guelf. *suprascripto improposito* in Guelf.

8.

Ergo cum — Hinc Capitulum VIII exorditur Wratisl. *cum* idem omittit. Sequens *maxima* omittunt Sulpic. Cotton. Guelf. Wrat. Post *flumina* iidem libri *magnitudinibus* inserunt, contra Fran. *maxima magnitudinibus* dicitur habere a Friesemanno. *Magnitudinibus ex* Codd. restitui voluit Oudendorp ad Sueton. p. 329 et ante eum Is. Vossius apud Bondam p. 189 quod aliter ferri posse non puto, nisi *maximae* simul scripseris.

ab septentrione — Sulpic. *ad septentrionem*. Idem voluit Wrat. *a septentrionem* datus. Deinde *Afri* omisso que Franeck. Postea *cursu* Voss. Denique *habent* Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. *habeat* Voss.

nec fontes — Voss. *nec* omittit, deinde *reliquitur* dat. Sequens *quae ante ad* omittit Wrat. Postea *aut aquilonem* Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. *aquilonem quae spectant* Wrat.

nisi si — Sulpic. *si* omisit. Deinde *sulfureum* Wrat. *locus* Voss. Postea *luminosum* Wrat.

et aut calidae — Copulam omittunt Sulp. Voss. Guelf. Wrat. ut sequens *aqua* Sulp. Postea *mala et sapore* Wrat.

est ulla — Wratisl. *ulla est*. Deinde *ad ardentem* Cotton. Idem postea verba *calor eius* mutat in *caleol.* Denique *sapor odor et color* Sulp. *calor* Vatic. Franeck. Voss. Guelf. Wrat. *et mixtus* Wrat.

Addam locum Cassiodori III Epist. 53 qui argumentum idem tractavit, ex Marcelli libro perduto petitum: *Hanc scientiam,* inquit, *sequentibus pulchre tradiderunt apud Graecos ille* (nescio qui) *apud Latinos Marcellus,* qui non solum de subterraneis

fluentis sed de ipso quoque ore fontium solicite tractaverunt.
Dicunt enim aquas quae ad Orientem Austrumque prorumpunt,
dulces atque perspicuas esse, et pro sua levitate saluberrimas
inveniri: in septentrionem vero atque occidentem quaecunque
manant, probari quidem nimis frigidas, sed crassitudine suae
gravitatis incommodas.

AD CAPUT III.

Sunt autem etiam — Sulp. etiam omittit. Deinceps nobilis Wrat. Idem cum Sulp. *quae ita in potionē suavis est.* Postea *fontinalis a Camenis Sulp. fontalis ab Guelf. Wrat.* Vulgabatur *fontanalis. Camenis Wratisl.* Camenarum aedes et vicus fuit in regione Urbis prima, auctore P. Victore. Festus: *Fontinalia, fontium sacra, unde et Romae fontinalis porta.* Fontinalia memorat Varro L. L. 5, 3 p. 57 ed. Bipont. Fontinalem portam Livius 55, 10. deum Plautus Stichi 5, 4, 17. Fonticolas Camoenas Augustinus de Musis 3, 7. Livius I, 21 lucum a Numa Musis dedicatum ait, quem medium ex specu opaco fons pereunis rigabat aqua. Is fuit extra portam Capenam, quae primum Camena, et a fontibus fontinalis vocata fuit, ut ex Asconio Pediano docet ad h. l. Philander. Marcia aqua ab Anco Marcio primum ducta in urbem nomen accepit.

a natura — Cotton. Guelf. Wrat. ab natura. Deinde sulfur Wrat. Verba *circa se* omittunt Sulp. Voss. Guelf. Wrat.

fervidum — Wratisl. fervidam — et si ita qui in his locis. Deinceps *dulces aquae* Cotton. Sequens *offensi* est dictum pro *offendentes eum vaporem.*

2.

Sunt etiam — Hinc Capitulum IX exorditur Wrat. Deinde et ab eo per longum Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. et ab eo loco Sulp. Postea procurentes.

flumen Albula — Ardeatino — Harduin ad Plinii 31 c. 2 corrigit fluens. recte, puto. Sed is surripuit correctionem, uti solet

alibi, Perraldo ad h. l. *Egelidas* vocat Plinius l. c. *Martialis* 1 Epigr. 13 *Canaque sulphureis Albula fumat aquis.* Idem libro 4 *crudarum nebulae quod Albularum.* Aluminosas vocat Galenus libro 8 Methodi medendi. Philander addit, coniecta in eas semina candido tectorio veluti saccharo obduci, quibus puerorum et virorum procacitati imponi, dum ea vice tragematum devorant.

Pro *Ardeatino* Vincentius *Reatino* posuit. Neutram aquam sulphuratam aliunde novimus, nisi quod Baccius de Thermis libro 4 cap. 13 refert ex aedificiorum reliquiis prope Ardeam coniici posse aquas eius loci sulphuratas olim fuisse frequentatas a civibus romanis.

cum sint frigidi — Guelf. Wrat. *sunt.* Deinde *quia cum* Vincent. qui verba *alte penitus* omittens *inciderint* dat. *aliae,* *penitus* Wrat.

offensi — Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *offensa.* Deinde Sulp. *recipient in se.* Cotton. *in se* omittit. Postea *ut ita inflati inventi* Guelf. Wrat. Etiam Vatic. Fran. Cotton. *ut ita dant.* *ita ut inflaturi venti* Vincent.

coacti — Vincentius addit *alias tracti.* Deinde *crebre* Wrat. *screatu* Vincentius dat et postea *egrediantur.* Eadem scriptura fuisse videtur in libris, qui *ut ita* habent. Quid in *screatu* lateat vocabuli, nondum divinare potui.

coacti — Recte Philander spiritus collecti vel concepti interpretatur. Sed in verbis *offensi vehementi fragore* haereo, quae quamvis eodem modo uti supra *eo vapore offensi* interpreteris dicta pro *offendentes fragorem,* tamen sententiam a ratione Vitruvii alienam dant. Fragor enim fit e congruentibus humore atque igni, sed e fragore nihil virium concipiunt aquae. Perraltus vertit: *le combat qui se fait à la rencontre du feu et de l'eau, cause un fracas, dont il s'élève — quantité de vents.* Quem sequitur Galiani. Contra inepte Rode: *so nehmen die Wasseradern von dem heftigen Geprassel eine Menge Luft ein.* Quare equidem verbum *offensi retraho post fragore,* ita ut aqua et ignis vehementi (cum) fragore congruere et concurrere dicantur.

a saxis — Ita Franeck. Verba sequentia *aut alia vi* omit-tunt Sulpic. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. qui *continentur* dede-runt, cum vulgo sit *detinentur*. Sed Fran. *continenter* dicitur habere. Hi igitur libri voluerunt cum Franeck. *a saxis* dare, quod recepi in locum vulgati *aut saxis*, verba autem a Iocundo addita seclusi. Denique *extrudunt* Fran. dat.

grumorum tumulos — Grumos Philander montes interpretatur.

3.

Itaque qui putant — Secundum vocabulum Voss. tertium Guelf. Wratisl. sequens *tanta* Franeck. Voss. omittunt. Postea *a latitudine* Wrat. Denique pro *posse* Guelf. Wrat. *fosse*, Cot-ton. *fossae* dant.

decipiuntur — Wrat. *decipiunt*. Sequens *in summis labris plenum* reddit graecum *ἐξιειδῆς*.

sed aquae — Cotton. *sed ea aquae*. Deinde *mensurae* Sulp. Cotton. Wrat. *mēnsura* Fran. Postea *habens tribus* Guelf. Wrat. *habens tris aut duas* Fran.

operculumque — *collocatum* — Voss. Guelf. Wrat. *opertuni-que*. Franeck. *operculo* — *collocato*. Postea *raritatem naturalem* Wrat. Denique *resedit* Cotton. Guelf. Wrat.

ea capita — Pionomen deest in Philandreis et sequentibus Edd. quod ex Iocunda reddidit Rodiana consentientibus libris scriptis. Deinde *sint* Sulp. *in angustiis* Wrat

compressa ruunt — Fran. Cotton. *compresserunt*. Sequens *in omittit* Voss. Postea *bullit* Voss. Turnebus Advers. 6, 13 *bul-litu* corredit. Recte, puto.

simul autem — Barbarus, Philandreae et Laetiana *simulat-que*. Deinde *sunt latius* Guelf. Wrat. Postea *examinati* Sulpic. Vatic. *exanimati* Fran. Guelf. Wrat. Vulgatur *exinaniti*. Denique *raritatem* Wrat. *varietates* Vatic. et statim *potestates* Wrat.

resident — Ita Sulp. *pro residunt*. Sequens *sui* *damnavi* cum Sulp. Voss. Guelf. Wrat. *propriate* Cotton. Guelf. Wrat. dant. *in libramenti proprietatem* est pro *in libramentum proprium*.

4.

Omnis autem — Hinc Capitulum X exorditur Wrat. Sequentia *calida ideo* omittit Voss. Postea *quidem* omittunt Franeck. Vincent. *quod* dant Vatic. Cotton. Wrat.

in pravis rebus — Hanc scripturam Sulpic. Vatic. Guelf. Wrat. Vincentii, (Cotton. *paravis*, Fran. *aliis* dant) Iocundus inepte in *praeviis* mutavit. Deinde *percoctam* Wrat.

nervorum — Wrat. *ventorum*. Deinde *exurendoque* ex Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. Vincentio restitui in locum Iocundei *exugendoque*. Sequens *caloribus* omittit Vincent. Idem *corpore* habet.

paralysi — Wratisl. *paralisi*. Sequens *fovendo* restitui *ex* Sulp. Guelf. Wiat. Vincentio in locum locundei *fervendo*. Postea *refrigeratione* Guelf. Wratisl. Denique *calore sui* Sulpic. Vatic. Fran. Cotton. Wrat. et statim *recipiunt* Vatic.

ex hoc — Praepositionem omittunt Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wiat. Deinde *continentur* Wiat. Inepte dicitur antiqua membrorum curatio pro status antiquus.

5.

nitrosum — Wratisl. *introrsum* — *Pinniae*. Idem sequens *aliis* omittit. Pro *quod* Sulp. Fran. *que*, Guelf. Wrat. *quae* dant. *Pinnenses* in *Vestinis* nominat Plinius 3 c. 12 monente Philandro, qui oppidum hodie *Penna* vocari ait. *Pinnes ager Frontino*, *Πινῆται* Diodoro in Excerptis incolae, oppidum *Πίννα* Ptolemaeo Geograph. 3 c. 1. Cutilias aquas nominat Plinius 31 c. 2. Idem cap. 6. *Est autem utilis sulphurata nervis, aluminata paralyticis aut simili modo solutis; bituminata aut nitrosa, qualis Cutilia, bibendo atque purgationibus.*

per alvumque — Wrat. *per aliumque*. Vincent. *per alumenumque*. Deinde *plumbum, ferrum* Wrat. *aes* omisit Sulp. et *que* post *reliquae* cum Wrat.

[*contraria*] — Omittunt Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl.

uti sequens *quam* Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *sulfure* dat Wratisl. Iocundeam correctionem seclusi, ut feci etiam in sequentibus.

[*emittit; qui*] — Haec est interpolatio Jocundi. Sulp. pro his dat cum Cotton. Wrat. *eademque per potionem*. Franck. Guelf. *eademque p. p.* Wratisl. deinde *portiones* dat, et postea cum Cotton. Guelf. *iniit*. Sulp. *intrant* habet. Hanc Codicum scripturam iuxta interpolationem Jocundi posui.

attингunt — eos durant — Cotton. Guelf. Wrat. *attингit — durat*. Vatic. 2. *corum* habet. Deinde *e longitudine* Cotton. *se e long.* Wrat. Postea *nervicos* Sulp. Wrat. Vatic. Cotton. Denique *spissionibus* Cotton. Wrat.

6.

quae cum — Wratisl. pronomen omittit; deinde *per lucidas venas et ipsa uti flos Sulpic. perlucidas et ipsa* Cotton. Guelf. Wrat. *perl. ex ipsa* Fran. Hinc Jocundus *spuma* effecit, dubia coniectura, cum exempla a Vitruvio posita aliunde ignota sint.

consideratur — Ita Guelf. a secunda manu scriptum habet. *consideretur* Wrat. Vulgatur *considerantur*. Postea *huiusmodi* Philandreae cum Laetiana.

in Asty et ad — Sulpic. *masti usque ad portum Pyreum,* quam scriptuam Heimolaus de tubis mammatis Plinii interpretabatur primum, sed deinde alteram lectionem *in Asty* probavit. Guelf. *in asty et ad portum Piraeum.* Wratisl. *nasci et ad p. Pireum.* Vulgatum igitur *et in Asty et ad p.* correxi, copula omissa. Strabo 9 p. 361 ed. Siebenk. εἰσὶ μὲν οὖν αἱ πηγαὶ λαθαροῦ καὶ κότιμου ὑδατος, ᾧς φασιν, ἐπτὸς τῶν Διοχάρους πυλῶν πλησίον τοῦ Λικείου· πρότερον δὲ καὶ πρήνη λατεσπεύαστό τις πλησίον πολλοῦ καὶ παλοῦ ὑδατος· εἰ δὲ μὴ νῦν, τί ἀν εἴη θαυμαστὸν, εἰ κάλαι πολὺ καὶ λαθαρὸν ἡν, ὃστε καὶ κότιμον εἶναι, μετέβαλε δὲ ὑστερον. Pausanias I, 14 iuxta Odeum prope arcem (*in Asty*) esse ait πρήνην, παλοῦσι δ' αὐτὴν ἐννεάκρουνον, οὗτω ποσμηθεῖσαν ὑπὸ Πεισιστράτου. φρέστα μὲν γάρ καὶ διὰ πάσης τῆς πόλεως ἔστι, πηγὴ δὲ αὕτη μόνη. Antea fons iste Callirrhoe voca-

batur, uti tradit Hesychius, qui eundem etiam δωδεκάπρουνον dictum refert. Thucydides 2, 15 de arce vel acropoli: καὶ τῇ πρίνη τῇ νῦν μὲν τῶν τυράννων οὐτω σκευασάντων ἐννεακρούνῳ παλαιμένῃ, τὸ δὲ πάλαι φανερῶν τῶν πηγῶν οὖσῶν παλλιόρθογάν ομοιασμένῃ, ἐπείνη τε ἐγγὺς οὖσῃ τὰ πλείστου ἄξια ἔχρωντο, καὶ νῦν ἔτι ἀπὸ τοῦ ἀρχαίου πρό τε γαμικῶν καὶ ἐς ἀλλα τῶν ιερῶν ιομίζεται τῷ ὅδατι τρῆσθαι. Ad nuptialia sacra aqua Callirrhoae adhibebatur, teste Harpocratione in λουτροφόρος, ubi consule Valesii annotationes. Luciani pauperculus I p. 125 ed. Bipont. dicit ποτὸν δὲ ἡ ἐννεακρουνος. Ita Alciphronis parasitus 3 Epist. 49 nemine invitante ad coenam τῆς ἐννεακρούνου πίνει. Antisthenem Aristippus in Socrāt. Epistol. p. 25 ita affatur: ἀπὸ τῆς ἐννεακρούνου λούσοι τε καὶ πίνε. ita misero imprecatur. Fons erat iuxta Ilissum. Plinius 31 cap. 3. *Enneacrunos Athenis nimbosa aestate frigidior est quam puteus in Iovis horto. At ille siccitatibus riget.* Idem 4 sect. 11. *In Attica fontes Cephisia Larine, Callirhoe enneacrunos.* Cephissiam memorat Gellius 18, 10 nemo alias Larinen. Pharmacusan memorat Platonis Phaedrus. Vitruvius enneacrunon salientium vocabulo significat.

Troezenē — Ita Sulp. pro *Troezeni*. Wrat. *Troegen* — *vitare*. Deinde *cibideli habeant* Guelf. *tibicleli habeant* Wratisl. Etiam Fran. Cotton. *habeant* dant. Denique *omnis Wrat.* Plinius 31 sect. 8 *aquarum culpa in Troezene omnium pedes vicia sentiunt*. Isocrates in Aeginetica c. 12 de Troezene: ὅτι τὸ χωρίον ἐπυνθάνετο νοσῶδες εἶναι — καὶ οὐκ ἔφθημεν ἐς Τροιζῆνα ἀλθόντες καὶ τοιαύταις νόσοις ἀλήφθημεν, ἐξ ὧν αὐτὸς μὲν παρὰ μπρὸν ἥλθον ἀποθανεῖν et reliqua.

Ciliciae — Vatic. Franeck. Wratisl. *Cilicia*. Deinde *civitas Vatic.* Cotton. Wrat. *Tharso* Wrat. Idem *Cidnus* — *macerante.* Guelf. *dolores*. De re consentit Plinius 31 cap. 11 et Strabo libro 14. Is. Tzetzae locum ad Lycophronem p. 164. Αλφειός τῆς Άρκαδίας ποταμὸς ἵαται τοὺς ἀλφοὺς, καὶ πατὰ Βιγρίδιον δὲ ποδαγριῶντας ὁ Κύδνος. Th. Reinesius Var. Lect. p. 118 ita corrigi

voluit, ut *Bιρπούβιον* scriberetur. De qua coniectura viri doctissimi dubitari potest.

7.

sueas habent proprietates — Sulp. Guelf. Wrat. *habent suas*. Deinceps *virtutes et proprietates* Wrat. Postea *ut in Sulpic.* Wrat. Sequens *Himeras* revocavi ex Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Vincentio pro *Himera*.

contra Etruriam — Ita ex Guelf. Franck. Cotton. vulgatum *Aetnam* correxit Rodiana, praeeunte Wesselino ad Diodori T. II p. 402 et in Observat. p. 271. *ruriam* truncate Wrat. dat. De *Himera* vide Lycum Reginum tradentem in Apollonii Mirabil. cap. 148 ibique Ioh. Beccmannum in annotatione. *Himeras* hodie *Salso* audit, sed diversus plane a fluvio, qui hodie *Giarreta* vocatur, quem veteres scriptores confuderunt cum *Himera*, docente nostrate *Bartels*, *Briefe über Kalabrien und Sizilien* T. II p. 18 seqq. ut annotavit Rode.

percurrit — Wratisl. *pertinxit*, Vincentius *decurrerit*. Post *dulcedine* Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. inserunt *quae*. Sequens *pars* omittit Cotton. *parte* Guelf. Wrat.

quae per eam — Pronomen omittunt Cotton. Guelf. Wratisl. Deinde *Paraetonia* Fran. Cotton. Sequens *quod* pro *vulgato quo* dedi ex Franck. Cotton. Guelf. Wrat. Postea *est ad ammonem* Wratisl.

palustres — Wratisl. *plaustres*. Deinde *colegatum* Voss. A verbis *Sunt autem* Capitulum XI exorditur Wrat. *Sunt ergo* Sulp. Denique *alii* Sulp.

et lacus — Copulam omittunt Guelf. Wratisl. Sequens *salis fodinas* ex Wrat. dedi pro *salifodinas*. Postea *currentes* Vincentius habet.

8.

oleo fontes — Posterius vocabulum restitui ex Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. Deinde *Salis* Wrat. *solis minore* litera scriptum babet Iocundus.

in India, qui — Voss. *in* omittit; *quae* Guelf. Wrat. *Carthagine* ex Sulp. revocavi. Vulgatur *Carthagini*. Voss. *Karthani*, Wrat. *Cartagini*, Fran. *Karthagini*.

fons est — Verbum omittit Guelf. Wrat. Sequens *ut e scobe citreo* dedi cum Salmasio e Codice in Exercit. p. 668, qui Vitruvium citrum cum cedro permutasse censebat. Turnebus Advers. 6, 13 malebat: *uti scobs citrea*. Vulgabatur *uti scobe*. Aristoteles in Admirandis cap. 123 habet *τοῦ κιδρου τοῖς ἀποκρίσμασιν ὄμοιαν*. *uti scobis citreae aut citreorum malebat* Philander. *scobis citreae* dedit Barbarus.

ungi — Guelf. Wrat. *ungueri*, Cotton. *ungeri*. Deinde *Zachinte* Fran. Sequens *sunt* omittit Wratisl. Postea *evomunt* ex Fran. Guelf. Wrat. dedi *provomunt*.

Sub Babylone — Praepositionem ex Sulp. restituit Rodiana. *Babiloniae* dedit Barbarus. Deinde *inanii* Wrat. Postea *Limni aspaltis* Sulpic. *aspasracis* Fran. Guelf. Wrat. Vitium correxit Schottus Observ. human. 5, 26. *aspaltis* Iocundae, Philandreae et Galiani dederunt.

structo muro — Fran. Guelf. Wrat. *structum murum*. Deinde *Samemnis* Fran.

Ioppe — Sulp. Guelf. Wrat. *Iope*. Ciseranus *Tope* vertens scripturam *Iope* annotavit. Arabiam Numidarum Turnebus Advers. I, 31 comparabat cum Nicandri Gerraeis Nomadibus Alexiph. 244 *Γερβαῖοι Νομάδες, οἵτε παρ' Εὐφρήταν ρόον πολέοντες ἀρούρας Χραινούσι*. Rode apposuit Plinii Arabiam Nomadum 5 cap. 15, cuius incolae libri 6 cap. 30. Nomades Arabiae audiunt. Numidas videtur Vitruvius errore nominasse, quem communicavit cum Interpretibus, excepto Rodio.

9.

lapicidinae — Sulpic. Vatic. Wrat. *lapidicinae*. Sequentia verba *extra terram* omisit Sulp. Deinde *reicit a se* Wrat. Denique *Capadoccia* Wrat.

Tuana — Wratisl. *Tyrana*. Voluit *Tyana* dare, ut Graeci

vocant. Deinde *in quo lacu* Guelf. Wrat. Postea *demersa* Sulp. *dimissa* Fran. Denique *invenitur* Vincentius.

10.

ex qua circum hortos — Fran. Guelf. Wrat. et Codd. laudati ab Oudendorpio ad Apuleium p. 176 *e quibus.* Deinde *ortos* Wrat. Postea *inductis.*

[et] *ita quotannis* — Wrat. *itaque quodannis.* Copulam omittunt etiam Sulp. Guelf. Deinde *faciendo* Guelf. Postea *in his crustis* Sulp. Fran. Wrat. De Hieropolitanis his aquis eadem narrat Britannus Chandler in Itinerar. Asiatico p. 325 versionis germanicae.

is nascitur succus — Wrat. *hiis.* Vincentius *nascuntur succus subest,* omisso pronomine. Ingeniose Perraltus scribendum coniecit: *quibus fons nascitur, succus subest.* Deinde *aeris ardore congelatur* Vincentius. Denique *areis salinarum* Sulpic. Vatic. Fran. Vincent. Pro *videtur* est in Wrat. *utitur.* A verbis *Item sunt* Capitulum XII exorditur Wrat.

11.

Hypanis — Sulp. *hispanis*, Wratisl. *Hupanis.* Sequens qui omittunt Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. Postea *milia* Sulpic. Guelf. Wrat. hic et paulo postea.

admisetur — Wratisl. hic et ubique *amnisetur.* Deinde *fodiuntur* Guelf. Wratisl. et *aqua* postea Sulpic. Guelf. *a aqua* Wrat. Denique *amarem* Sulpic.

12.

videtur — Wrat. *utitur.* Pro vulgato *ederent fructus margo* Guelf. annotat in aliis esse *temperarent fructus*, quod recepi lubens.

insulam Lesbon — Ex conjectura Philandri *apud insulam Lesbon* dedit Philander. Deinde *protirum* Sulp. Wrat. *protoyrum* primus dedit Iocundus, *protropon* Philander correxit ex Ath-

naeo I p. 30. ubi est: *οἱ δὲ Μιτυληναῖοι τὸν καρὸν αὐτοῖς γλυκὺν οἶνον πρόδρομον παλοῦσιν· ἄλλοι δὲ πρότροκον ἢ πρόδρομον.* At ita manet dubium *prodromon* an *protropon* sit scribendum. At idem Athenaeus 2 p. 45. *τὸν καλούμενον πρότροκον, τὸν γλυκὺν Λέσβιον.* Hesychius eundem *πρόουρον* dictum annotavit, in quo cum insit similitudo maior cum *protiro* vel *protoyo* quam cum *protropon*, servandam censui librorum scripturam, dum vera aliunde investigetur. Philander tamen ait in manuscriptis Codicibus *protropon* legi.

Maeonium catacecaumeniten — Veram Philandri emendationem in locum vulgati *Malonium Catacecaumenen* recepi cum Galiano et Laeto. Sulpic. Wrat. *catacecaumen*, Guelf. cum Vatic. *catacecaumenem*, quod dedit Iocundus. Sed hoc ipsum vocabulum Cicerano iam fuit vitiosum visum. Posuit simul scripturam *καταγεσμενον*, et plurimum librorum *catacecaumenon*. Compara Plinium 14 c. 7 Strabonemque libro XII et XIJI ad Plinium etiam laudatum ab Interpretibus.

Meliton — Sulp. Guelf. Wrat. *Moliton*, Ciseranus *Milcton* annotavit. Philander *Tmolitum* aut *Tmoliten* coniecit scribendum, a Plinio et Galeno pluribus locis memoratum vinum. Non dubitavi hoc vocabulum vulgato praescripto substituere.

Mamertinum — De quo Plinius 14 cap. 6. Martialis XIII Epigr. Sequentia verba turbata fuisse a librariis patet inde, quod a Fundis Fundanum et Caecubum ab agro Caecubo vocatum separatim nominant et suis notis distinguunt scriptores latini, annotante etiam Philandro. Vitium arguit etiam structura verborum subito mutata et laborans et varietas scripturae. Fran. enim cum Wrat. in *Terracina* habet, sequens et omittit Wrat. postea *Caesibum* Guelf. Wrat.

procreare — Vulgatum *procreari* mutavi, ne cum Philandro opus esset *apud insulam* scribere supra. Ita enim oratio bene procedit, excepto illo loco in *Terracina* — *locis pluribus* vitioso et corrupto.

cum terrenus humor — *Sulp. terrenus cum humor.* Verba sequentia *proprietatibus* — *profundat* omisit Fran.

saporum — Guelf. Wrat. *sapores.* Voluerunt *saporis* dare. Postea *sit infusus* Guelf. Wrat. Deinde *emittit materiam* Sulpic. Wrat. Perraltus *saporum* in *arborum* mutari voluit, ne sapor bis nominaretur. Sed *saporum* pertinet ad *proprietatibus*; et fere malum ordine mutato scriptum: *nisi terrenus humor cum suis proprietatibus saporum in rad. inf.* et cet.

13.

arundinibus et iuncis — *Sulp. Wrat. et vineis.* Calamum et iuncum odoratos intelligi monet Philander. Deinde *thuriferae* Wratisl. Postea *bacas* Sulpic. Guelf. *bachas* Wratisl. Denique *mirrae glebulae* Wrat. Etiam Sulp. Guelf. *glebulae* dant.

omnibus terrae — Guelf. Wrat. *omni terra omissis verbis et locis.* Sequentia *eodem genere* — *regionibus et locis* omisit Fran.

inclinatio mundi — Wrat. *inclinationes.* Deinde *proprius ut longius* Guelf. Wrat. Postea *nec solum* Guelf. Denique *pectoribus* Wrat.

discernuntur — Omisit Fran. Guelf. Wrat. Deinde *similiter* Vatic. Guelf. Wrat. Postea *generibus ad solis* Vatic. Denique *pararentur* Guelf. Sulp. Fran. Vatic. Wrat. Sed Guelf. margo lectionem Iocundeam annotavit.

14.

Sunt enim — *Sulpic. Sunt etiam.* Deinde *Boeontiae* Wrat. Postea *et Cephiar* — *Latinus Craris Wratisl. Lucanis aeraris* Guelf. *Cratis Sulp. eraris Fran. aeraris* Vatic. *Sequanus Araris* Codex Toletanus Schotti Observ. 5, 26.

Troiae — *Sulp. Fran. Wrat. Troia.* Deinde *Clazamieniorum et Erythraearum.* Postea *ad flumina* Sulpic. Wratisl. Denique *pectorata* Wrat.

adiguntur — Guelf. *adicuntur, Wratisl. adiciuntur, Vatic. adiiciuntur.* Deinde *leuchophaea* Wrat.

proseminat — Guelf. Wrat. *non seminat*. Sequens *cuiusque* omittit Wrat. Postea *cum in campis Sulp.* Wrat. *quod in c.* Fran. Denique *pectorā* Wrat. et *feruntur pro dicuntur* Sulp.

15.

Terracinae — Guelf. Wrat. *Terrecinae*. Deinde *Neptunus* Wrat. Postea *privarentur Sulpic.* Denique *quam per antiqui Wratisl.*

et Chrobsi Thraciae — Ita Fran. Guelf. Wratisl. *et crobsi tracia* Sulp. *Chrobs* etiam Vaticani pro vulgato *et apud Cychros in Thracia*. Deinde *immoriuntur* Wrat. Primus locundus *cychros in Thracia dedit, apud* cum Philandro addiderunt Laetiana, Galiane et Rodiana ex falsa scriptura loci Pliniani 31 cap. 1. *Thraciae* scribi iussit Wesseling. Probabil. p. 336. Sotionem comparans in Excerptis: Θεόπομπος ιστορεῖ πρήνην ἐν Χρωφὶ τῆς Θράσιας, ἐξ οὗ λουσαμένους παρυχρῆμα μεταλλάσσειν. Cf. Antigoni Carystii c. 156. ubi est *Kīγχρωφὶ*, in Aristotelis Admirandis Κύκλωφὶ scriptum est. Iam antea Turnebus Advers. 6, 13 ex Edd. antiquis comparato loco Sotionis *Chrobsi Thraciae lacus* scribendum esse viderat.

Item in Thessalia — Wrat. hinc Capitulum XIV exorditur. Deinde *beluarum genus Sulpic.* Aliunde Plinius, monente Philandro, 31 cap. 4. alter circa *Thessalica Tempe*, quoniam visus omnibus terrori est, traduntque etiam aes ac ferrum erodi illa aqua. — *Profluit, ut indicavimus, brevi spatio, mirumque, siliqua silvestris amplecti radicibus fontem eum dicitur semper florens purpura.* Multo atramento sutorio infectas aquas ita argui censuit Philander.

16.

quo loci — Guelf. Wrat. *quo loco*. Deinde *Euripedes* Wrat. Plinius 31 sect. 19. *duo rivi confluunt, alter saluberrimi potus, alter mortiferi.*

in unum, e quibus ad unum — Ita cum Fea et Guelf. Wrat.

Rodiana vulgatum *in unum accumbentes* supplevit et correxit. Scilicet in Sulpici Codice exciderant verba *e quibus ad unum* propter similitudinem vocabuli *unum*. Vincentius Speculi naturalis 6, 41 ex h. l. laudavit: *concurrunt, ad quorum unum incumbere viatores solent.* De lacuna admonuit etiam Philander.

pransitare — Sulp. Vatic. Franeck. Guelf. Wrat. *transitare.* Deinde *in altera parte* Philandreae, Laetiana, Galianea, quam scripturam probavit Fea.

Nonacris — Fran. Wrat. *Non agris,* Guelf. *in agris.* Deinde *ex saxo* Wratisl. Postea *stigos ydor* Wratisl. *stygios* Guelf. Vatic. Franeck.

neque ferreum — Guelf. *nec f.* Deinde *subsistere* Sulp. Iocundae, Galianea, *sustinere* Philandrea, Rodiana, Guelf. Wrat. Varietas orta est ex scriptura *substinere.*

dissilit — Wrat. *dissidit.* Deinde *nihil aliud nisi mulina ungula potest* Sulp. Postea *provincia — perlatum* Vatic. Guelf. Wrat. Denique *abea ea* Wrat. Vulgatum *perlatam* necessario corrigendum erat; quanquam vel sic oratio dura maneat. De historia comparata Plinium 30 c. 16. Curtium 10 c. 10. Plutarchi Alexandrum c. 17. Aeliani h. a. 10, 40. Pausaniam Arcadic. 18.

17.

Cotti — Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. *Crobi*, quod ipsum Ciseranus vertit. Turnebus Advers. I, 31. *Orobios Ligures* similes esse *Crobi* vocabulo monens, tamen *Cotti* praefert, unde *Cottianae Alpes* Plinii et *civitates Cottianae.*

quam qui gustant — Guelf. Wrat. *ex qua qui.* Sed Franeck. omittit *quam.* Sulp. *quam gustat.*

via Campana — Wrat. *campania.* Salmasius Exercit. p. 85. *Flaminia* corrigi voluit. Deinde *lacus* Sulpic. Vatic. 1. Postea *ibique avium et lacertarum* Sulp. Guelf. Wrat. Plinius 7 c. 2. *haud procul urbe Roma in Faliscorum agro familiae sunt paucae, quae vocantur Hirpi; hae sacrificio annuo quod fit ad montem Soractem Apollini et cet.* Idem 31 sect. 19. *Varro ad*

Soractem in fonte, cuius sit latitudo quatuor pedum, sole oriente eum exundare ferventi similem: aves quae degustaverint, iuxta mortuas iacere. Namque et haec insidiosa conditio est, quod quaedam etiam blandiuntur aspectu. ubi Interpretes tacent. Ego ob huius loci auctoritatem veterem Codicum scripturam ibique avium restitui pro locundeo ubi anguum.

Lyncesto — Wrat *Lincesto*. Graece Epiri oppidum *Λύγκος* vocatur ab Aristotele Meteorologic. 2, 3. Sed Sotion in Excerptis: Θεόπομπος ἐν Λυγκηστῷ φησι πηγὴν εἶναι τῇ μὲν γεύσει δέιχουσαν, τοὺς δὲ κίνοντας μεθύσκεσθαι ὡς ἀπὸ οἴνου. Sed Callimachus Antigoni Carystii cap. 130 ex Theopompo refert ἐν Λυγκήσταις, ubi scribendum videtur *Λυγκηστάις*: sed Vitruvius in Sotione reperit *Λυγκηστῷ* scriptum. Deinde *Vienna* Sulpic. Vatic. Fran. Guelf. *Vicinia* Wrat. Philander ait in aliis Codd. *Virennia*, *Virena*, in quibusdam *Vienna* legi scriptum. Vitium vulgatae scripturae quemadmodum sit corrigendum, ipse reperire non potuit. Sed Perraltus attulit Budaei correctionem et probavit *Velino*, ductam ex Plinii hoc loco 31 cap. 1. In *Aenaria* insula calculosis mederi. Et quae vocatur *Acidula* ab Teano Sidicino quatuor milibus passuum: haec frigida. Item in *Stabiano*, quae dimidia vocatur, et in *Venafrano* ex fonte acidulo. Idem contingit in *Velino* lacu potantibus. Teanum Sidicinum cognomine Plinius 3 sect. 9 post Capuam, Aquinum, Suessam, Venafrum, Soram nominat, ut distingueret a Teano Apuliae, de quo is sect. 16 refert. Τέανον Σιδικηνὸν Strabo, Vitruvius, ut ab Apulo separaret, post nominatam Italiam Campaniam adiungit Teano. Male Philandreae, Laetiana et Galiani *Campana Teano* dedeunt, ex Iocunda Campania Theano repetit Rodiana. *Velina* edidit ex Budaei coniectura Galiani, sed Budaeus *Velino* scriptum voluit. De lacu Velino Plinius 2 sect. 106 in *Piceno lacu Velino lignum deiectum lapideo cortice obducitur*. Proprie tamen erat in Sabinis dicendum. Libro 3 sect. 17 *Sabini Velinos accolunt lacus*. ubi monent Interpretes alterum lacum a Velia oppido vicino vocatum, alterum Reatinum, hodie *Lago di S. Susanna*

dictum, cum ille hodie *Lago di Pié de Luco* audiat. Villam Reatinam ad lacum Velini memòrat Varro R. R. 3, 2, 3 sed sect. 9 est *villa tua ad angulum Velini*. Virgilius Aeneidos 7, 712. *Rosea rura Velini* nominat. In Vitruvio optio quasi lectori datur ex loco Plinii inter Venafranum et Velinum agrum; sed cum *Velino* proprius a scriptura Codicum vitiosa abesse videatur, id in locum vulgati *Virena* substitui.

habent — uti — qui nascuntur — Wratisl. habeant, Sulpic.
Guelf. Wrat. *ut*, Wratisl. *quae*.

18:

ideo videtur — Sulpic. ita ideo. in quo varietas scripturae inesse videtur, ut in sequentibus *acer et acidus*. Pro *videtur* Wrat. *utitur*. Deinde *inierint* Vatic.

eae res — Sulpic. Wrat. hae res. Deinde *appositum* Sulpic. Iocundae, *positum ex Guelf. Wrat.* dedit Kodiana, *impositum* Philandreae, Laetiana, Galiani.

cortex eius — Haec omisit Sulp. Deinde *molescit* Wratisl. Postea *infusum* Sulp. *diffusum* Wrat. Denique *oblitum fuerit* Sulp. *oblitum erit* Guelf. Wrat. Quare in vulgato *si erit* particularum seclusi. Plinius 10 sect. 80. *Ova aceto macerata in tantum emolliuntur, ut per annulos transeant.*

fiat cerussa — Sulpic. fiet. Wratisl. *cerusa.* Deinde *fiat aerugo* Wrat.

19.

saxa siliceae — Calcaream naturam silicum hic locus omnium manifestissime arguit. Vide dicta ad 2, 7, 1.

ab igni — Sulp. igne. Verba *et dissolvuntur* omisit Wratisl. Idem deinde *eisdem — calculosis — curare* scriptum habet. Plinius 33 sect. 21 de metallicis cuniculis: *Occursant in utroque genere silices; hos igni et aceto rumpunt.* Idem 23 sect. 27. *Saxa rumpit infusum, quae non ruperit ignis antecedens.* Hannibalem ita Alpium saxa cecidisse sibique viam ad Italianam *Comment. ad Vitruv.* II.

aperuisse narrat cum Livio libro 21 Plutarchus in vita eius. De margaritis idem Plinius 9 sect. 58 *aceti asperitas visque in tabem margaritas resolvit.* Horatii Sat. 2, 3, 239 *Filius Aesopi detrac-ctam ex aure Metellae — aceto diluit insignem baccam.*

20.

Sunt autem — Hinc Capitulum XVI exorditur Wrat. Deinde *ex quo eum sine vino.* Sulp. *ex quo eam sine vino.* Fran. *ex quo eam aquam sine vino.* quam scripturam vulgatae *ex quo etiam substitui.* Vincentius *eam sine vino* omisit.

et in Alpibus — Sulpic. *in* omisit, deinde *gucturibus dedit.* Philander putat intelligi habitatores vallis Gillerae, quae distet ab Oeno octavum lapidem meridiem versus. *Medullos* Plinius 5 cap. 20 e trophaeo Alpium nominat, quos ad partem Sabaudiae, quae *Maurienne* hodie audit, pertinere censuit Gallus *Bouché.*

21.

In Arcadia — Sulp. Guelf. Wrat. Franeck. *in* omittunt; deinde *Clitori* erit ablatus, si bene habet; sed *Clitoris* scriben-dum suspicor: Graece dicitur *Κλείτωρ.*

spelunca profluens aquae — Pausanias 8, 18, 3 οὐκέπ δὲ τὴν Νόνακριν ὅρη τὰ καλούμενα Ἀκροάνια καὶ σκήλαιόν ἔστιν ἐν αὐτοῖς. ἐσ τοῦτο ἀναφυγεῖν τὸ σκήλαιον τὰς θυγατέρας τὰς Προίτου μανείσας λέγουσιν, ἃς ὁ Μελάμπους θυσίαις τε ἀπορρήτοις καὶ κα-θαρμοῖς κατήγαγεν ἐσ χωρίον καλούμενον Λουσούς.

quam qui biberint — Guelf. Wrat. *quo qui b.* Sulpic. *bibunt.*

hac sententia — Sulpiciana *huius sententiae* rectius habet. Guelf. Wrat. *haec sententiae* proprius a vero abest quam vulgatum.

Epigramma — subscriptum — Haec cum ipso hoc et sequen-tibus epigrammatibus omisit Wrat. omisit etiam Sulpiciana verba graeca omnia. Habet ea tamen Guelf. et Franeckeranus Codex cum duobus aliis Musei Britannici, quos inspexit Britannicus interpres Newton.

έσχατις — Is. Vossius *ex Hesychii glossa Εἰτίσκαι πηγὴ*

παρὰ τοῖς Κλειτορίοις h. l. malebat εἰρίσκως scriptum in annotationibus MSS.

ἀλλὰ σὺ μήτ' ἐκὶ λουτρά βάλγε χρόα — In Guelf. manifesto νάμασι μήτ' ἐκὶ λουτρά scriptum est, reliqua sic: βατιτ εχραμ, in quo βάλγε χέρα latere suspicari possis. Brunckius in Analectis T. III p. 191 dedit χροῖ ex Sotione, qui idem epigramma retulit in Excerptis Mirabilium, a Sylburgio additis Aristotelicis Mirabilibus narrationibus. Sed doctissimus Anthologiae Interpres Iacobs recte comparavit Euripidem Orestis versu 305 λουτρά τ' ἐκὶ χροῖς βάλλε.

πημήνη — δ' ἐμὴν — Haec verba Guelf. omisit. Franeckeranus πηνη συντισσοντα μέθης tantum habet. In Sotione τερψυῆς μέθης editum Brunckius mutavit in θερμῆς.

φεῦγε δ' ἐμὴν — Franeck. φεῦγε δέ τε.

λουσάμενος λύσσης — Ex Franeckerano αὐσαμενος λυσέης Προιτίας αρτεμειας refert Heringa Observ. p. 144 ex quo efficit λυσάμενος vel potius παυσάμενος. Friesemann inde refert λυσάμενος. In Guelferb. literae a graeci sermonis ignaro librario ita pingendo effectae sunt, ut legi possint. Μελαμιτουσαμενος ατσενσ προιτίας αρτεμειας. unde efficio λουσάμενος στήσεν Προιτίδας ἀρτεμειας. Verbum λουσάμενος servari debet; in eo enim fit allusio ad nomen loci Λουσοί. Contra amicissimus Schaefer in Annot. ad Longum p. 412 corrigebat: ρυσάμενος — ἀρτεμειας.

πάντα καθαριὸν ἔκοψεν — Franeck. παθαρμεον κοψεν. Guelf. deinde επακρυψον. Franeck. επακρυψον. Reliqua omittit uterque Codex. In vulgatis Sotionis editionibus est ἡ γὰρ ἀπ' Ἀργους. Virorum doctorum coniecturas recenset Iacobs p. 407. Accedat nunc postrema Schaeferi mei: παθαρμὸν ἔβαψεν ἀπόκρυφον, εὐτ' ἀρ' ἀπ' Ἀργους. Addo locum Eudoxi apud Stephanum Byz. in voc. Αἴσινια: ἔστι πρήνη τῆς Αἴσινιας, ἡ τοὺς γευσαμένους τοῦ ὑδατος ποιεῖ μηδὲ τὴν ὄσμὴν τοῦ οἶνου ἀνέχεσθαι, εἰς ἣν λέγουσι Μελάμποδα, ὅτε τὰς Προιτίδας ἐπάθαιρεν, ἐμβαλεῖν τὰ ἀποκαθάρματα.

22.

Chio — e quo qui imprudentes — Guelf. Wrat. *Chia.* Deinde *ex Wrat. imprudentes ex Guelf. Wrat. Vatic. et Fran. dedi pro imprudenter.*

iucundam — Guelf. Wrat. *iocundum eam.* Sulp. *vitandam.*

biberit — Wrat. *biberint — habituros.* Deinde verba *Sunt autem versus hi cum graecis omittit.*

ἡδεῖα ψυχροῦ ποτοῦ — Franeck. *ἡδεια το ψυχρου ποματος λιβας λαν αβαινσικε προς την αετιων teste Friesemanno.* At Wesseling. Observ. p. 231 inde refert *ψυχρου ποματος — τηιδε,* et corrigit *ην ἀναβάλλει πηγή.* In Guelf. satis clare scriptum extat *ἀνιησι,* sed verba *πηγὴν,* ἀλλὰ *νόω,* deinde *τηιδε* omissa sunt. Salmasius Exercit. p. 1030 corrigebat: *ἡδέα τοι ψυχροῦ πόματος — ἀναβάλλει πηγὴ — τηιδε πιών.* Ex Martorelli correctione *πηγὴ* edidit Galiani. Cf. Jacobs p. 407 ad Anthologiam.

23.

Susis — Wrat. *Sysus,* qui deinde cum Guelf. *significant.*

eam, si bibatur — Sulpic. Guelf. Wrat. *ea si bibatur.*

et huius epigrammatos sunt versus graece — Haec cum versibus omisit Wrat.

υδατα ταῦτα βλέπεις φοβερὰ — Fran. *υδατα κραναεντα βλεπεις Εενε των δ' ακο teste et probante Wesselingio l. c. p. 231.* Sic etiam Guelf. nisi quod is *τῶν ἀπὸ* habet, quod ex Franeck. retulit Friesemann, idque omnino preferendum est vulgato. *κηραινοντα* coniecit Jacobs p. 403.

ην δὲ βάλης κοιλης — Franeck. *ην πε μβης κολιου βοταν νει αεο σατμον.* In Guelf. est *ην δε βαλης κοιλου βοτα νη δεος ατομον* *υδωρ.* ex quo forte alius verum exsculptet. Pentametrum sequentem omisit Guelf. et Franeck.

αύτημαρ — In Franeck. est *αυτημερ πριστηρεσε πεικτουσιν γενυων ορφανα θεντες ευν.* Guelf. tres postremos versus omisit.

24.

*Sunt etiam — Wrat. Sunt enim. Is Capitulum XVII hinc exorditur; vulgatae Editiones Caput IV. Ego vero male discerptas unius corporis partes iterum compegi, suadente in primis Capitis fine. Inscriptum vulgo est hoc Caput *De proprietate item nonnullorum locorum et fontium*.*

Tarso — Wrat. Tharso. Deinde aliis eiusmodi Sulp. Fran. Wrat. Postea Aphrorum Sulpic. Affrorum Wratisl. De duplice muro Zamae vide Auctorem de Bello Africano cap. 91.

millia passuum — Guelf. Wratisl. milia passus. Deinde Ismuneius agrorum regionis Wrat. Postea sunt functae Sulpic. finiti sunt Fran. Denique Africa Wrat.

id solum ibi, sed — fuerit similiter efficit — Ita vulgo legitur scriptus hic locus, ubi scripturam Sulp. Fran. Guelf. Wrat. dedi.

*virtutem ea habet terra — Wrat. habet virt. ea terra. Deinde Gaius Julius Fran. Guelf. Wrat. Postea Masinissae dedi cum Edd. quod Galiani de conjectura sua mutavit in *Masinthae*, quem secutus est Rode. Sed ita debebat idem Galiani reliquam conjecturam multo certiorem cum patre sub *Caesare* militavit recipere et ponere in orationis contextu. Masintham intelligit eum, de quo narrat Suetonius Caesaris cap. 71. *Studium et fides erga clientes ne iuveni quidem defuerunt. Masintham nobilis invenit, quem adversus Hiempalem regem tam enixe defendisset, ut Iubae, regis filio, in altercatione barbam invaserit, stipendiarium quoque pronuntiatum et abstrahentibus statim eripuit, occulavitque apud se diu, et mox, ex praetura proficiscens in Hispaniam, inter officia prosequentium fascesque lictorum lectica sua avexit.* Huius igitur filium hospitio Vitruvii usum esse putat, et deinde civitate donatum patroni nomen adsumisse. De Masinissa Scipioni et Polybio historico aequali cogitandum non esse, in aperto est; sed quidni nomen idem fuisse iuveni nobili ex eadem gente credere licet? Certe Masinissam patrem regis Arabionis, Iubae amicum et socium, quem Caesar agro*

privavit, nominat Appianus de B. Civil. 4, 54. ubi Editiones veteres Manassen (*Μανάσης*) nominant, cum meliores libri Masi-nissam (graece *Μασανίσης*) scriptum habeant. Etiam hoc exemplo potest constare, filium Masinthae non habuisse idem cum patre nomen, etiamsi statuas cum Galiano Masintham hunc esse eum, de quo Suetonius narrat. Ceterum addo ex annotatione Rodiana, in mentein venisse Abbatii Hispano *Requeno* statuere Vitruvium oppido Africano Ismuc oriundum multum temporis in Africa patria transegisse, in libro iam supra laudato *Saggi* et cet. T. I p. 146 nota a.

oppidi — *Wrat. opidi* — *Hii hospitio*. Plinius 31 sect. 12
Zamae in Africa fontem, quo canorae voces fiant.

25.

transmarinos catulastros — *Sulpic. calastros*. Fran. *catbastros*, referente Wesselingio Observ. p. 271. *catabastros* inde excerpit Friesemann. Guelf. *Catlastros*, Wrat. *cotlastros*. Ex qua scriptura iam olim veram *catulastros* assecutus est Pelisserius apud Turnebum Advers. 24, 7 comparantem ex Plinii libris antiquis *catlitionem* pro *catulitione*. Eandem correctionem ex Fran. duxit Wesseling. l. c. Iocundus *catastos* edidit, et videtur voluisse dici ita, qui servos in catasti venales habent. Philander ipsos servos putat *catastos* dici, et a Zamensis transmarinos servos coemtos fuisse. Idem ex Beroaldo *catastos*, aliunde *calastros* commenmorat. Ciseranus praeter *catastos* annotat ex libris *clatastros* et *calamistratos*. In Glossario Philoxeni est: *Catulaster, βούταις*.

formosos — Franeck. *formonos*. Deinde *voce egregia* — *forma esset Wratisl.*

26.

disparibus — Hanc omnium librorum scripturam mutavit Rode in *paribus*, quoniam vulgata bonam sententiam non fundat. Perraltus vertit: *puisque la nature a mis une si grande diver-*

sit' de propriétés dans des choses différentes. Galiani contra: *Che se la natura ha procreate tante diverse cose, mentre il solo corpo umano et cet.* Mihi *dispares res* non tam videntur ita dici, ut alibi *dispari dissimilique ratione iungit*, sed proprie et habita ratione magnitudinis; veluti statim Vitruvius in exemplo nominat corpus humanum, in quo parum terreni insit, magna tamen saporum vel humorum diversitas. Itaque hinc colligit in tanta magnitudine terrae innumerabiles inesse debere succorum varietates. Dispares igitur res videntur mibi dici cum universo hoc comparatae et inter se magnitudine discrepantes.

autem multa — Wratisl. interserit *sunt*, et deinceps omittit. Postea *humoris Sulp.* Denique *non est mirum Wrat.*

si in tanta — Sulpic. Wrat. *si tanta in magnitudine.* Sed Wratisl. *si tam in magn.* Deinde idem *sucorum reperientur dat.* Sulpic. *reperiuntur*, quod recepi in locum vulgati *reperiantur.* Guelf. *repperientur.*

aquae vis — *tincta* — Wratisl. *quae vis* — *cuncta.* Idem post *discrepantium* omittit copulam *et.*

27.

Theophrastus — Guelf. *Theophrastos.* Deinde idem cum Wrat. *Posidonios.* Postea copulam ante *infinito* omittit Wrat.

proprietas, regionumque qualitates et aquarum — Vulgo haec ita leguntur: *propr. aquarum virtutes, ab inclinatione coeli, regionum qualitates ita distributas sensu et structura verborum laborante.* Librarius verba *regionum qualitates* suo loco omissa repetiit alieno, quod innumeris in locis Vitruvii factum vidimus. Guelf. *coelique*, Wratisl. *coeli quae*, Fran. *regionumque* dat; hoc postremum accepi, et copulam *et* de meo inserui.

declaraverunt — Wrat. *dedicaverunt — satis putavi.* Deinde cum Sulpic. *prescriptionibus*, non contempnenda scriptura. Postea *fontes aquae* Wratisl. Denique *salientes prosunt* Sulpic *possunt* Wratisl.

28.

Nulla enim — Hinc Capitulum XIX exorditur Wratisl. qui deinde habere videtur. Postea arbustino Guelf. Wrat. arbustivo Vatic. Fran.

his rebus reliquis escarum — Ita vulgatum his reliquis rebus escarum correxi, ubi sententia perturbatur transposito vocabulo rebus, ad quod qualibet refertur. Res escarum pro escis vel materia escarum latine dici non puto.

tueri nec parari — Passiva significatione iterum dicitur tueri. Sequens verbum hac nota pi perscriptum habet Wrat.

A D C A P U T I V . (vulgo V.)

providendae — Wratisl. utendae. Deinde aspicianturque animo advertantur. Postea circa eos habitant omissa fontes Sulpic. Ceterum Palladius I, 4 aliunde notas duxit sanitatis incolarum, ex quibus agnoscatur aquae salubritas.

fuerit fossus — Wrat. fossus fuerit. Deinde alterius generibus. Postea aspersa Vincentius. Denique optimæ est ex Sulp. Fran. Guelf. Wrat. revocavi in locum vulgati erit.

Itemque in aeneo — Ita Sulp. Fran. Vatic. Guelf. Wrat. pro vulgato in aheno. Deinde fusa Sulpic. diffusa Wrat. Postea aenei ex Sulpic. Fran. Vatic. Guelf. revocavi pro aheni. Wratisl. eneae dat. Compendium Archit. c. 5 in vas aeneum nitidum.

invenietur — Philandreae, Laetiana, Galianea inveniatur habent. Palladius Augusti c. 10. Aquam novam sic probabis: in vase aeneo nitido spargis, et si maculam non fecerit, probabilis iudicetur. Item decocta aeneo vasculo, si arenam vel limum non relinquit in fundo, utilis erit.

2.

cum ea aqua — Wrat. ea omittit. Deinde decocta Vincentius. Postea indicabunt aquam omissa eam Sulpic. Wrat. Palladius: Item si legumina cito valebit excoquere, vel si colore perlucido carens musco et omni labe pollutionis aliena.

*et quocunque — perfluxerit, muscus — Copulam Franeck. Wrat. omittit. Deinde quoque Fran. Guelf. Wrat. Postea profluxerit Wrat. Denique ante *muscus* insertam a Iocundo particulam si cum Sulp. Fran. Guelf. Wrat. omisi.*

*muscus — Fran. *muscas*. Deinde nascatur Vincent. Postea iuncum Guelf. inventum Wratisl. Sequens ab et inquinamento omittit Vincentius, ut statim pronomen *is* Sulpic. Pro innuetur est in Guelf. Wrat. *imbuitur*, in Sulp. *innuitur*, in Fran. *inbuitur*. Plinius 31 sect. 22. *Damnantur in primis fontes, qui coenum faciunt, quique malum colorem bibentibus: refert et si vasa aerea inficiunt, aut si legumina tarde percoquunt, si liquatae leniter terram relinquunt, decoctaeque crassis obducunt vasa crustis. ubi ante Haeduinum aere legebatur. Is recte comparavit Athenaei 2 p. 46. εἰς χάλκεον ἄγγος ἐγχεόμενον οὐ ποιεῖ τὸ ἴωδες.**

AD CAPUT V. (vulgo VI.)

dioptis — Dioptra, praeterquam quod est instrumentum, quo Geometrae auctore Suida ex intervallo explorant altitudinem turri et propugnaculorum atque universam istiusmodi dimensionem, quod genus sunt quadrans geometricus, scala altimetra, baculus Iacob, et alia innumera, est et instrumentum librandis aquis accommodatum; vocatur Arabice alhidada. Ita ad h. l. Philander. Plura dedi in Annot. ad Eclogas Physicas p. 267. 268.

libris aquariis — Aliam Iocundus formam, aliam Perraltus apposuit, quam Vitruviana similem esse suspicantur.

*chorobate — Wrat. *corobate*. Deinceps Voss. *Chirobates*. quam scripturam probavit Is. Vossius ad locum Hesychii: δορπα-βιτήρ, δργανόν τι, ὡς διοκτρον. Proprie est qui terram perambulat aut metitur. Pio rem significationem verbo χωροβατεῖν Hesychius assignat; altera videtur esse in versione graeca Iosuae 18, 8 χωροβατήσετε τὴν γῆν. Figuram a Barbaro positam repetierunt Perraltus et Galiani. Iocundus praeceps dioptram et libram aquariam pinxit etiam chorobatem, sed forma plane diversam. Primum enim insistit pedi uni medio inter duo capita posito; deinde*

Comment. ad Vitruv. II.

ancones utrinque supra capita eminent et dioptram habent; quas abesse non potuisse a chorobate fatentur Perraltus et Galiani; transversaria non sunt inter regulam et ancones compacta, sed iuxta ancones per regulam inferius traeicta, singula utrinque perpendicularum dependens habentia; praeterea magis introrsum versus pedem dependent perpendiculara quatuor, duo utrinque in latere quoque.

ancones — *Sequentia in capitibus usque ad anconis exciderunt in Wrat. Deinde aequalis Guelf. Qui supra 3 c. 3 et 4, 6 nominantur *ancones*, diversa paulum significatione dici videntur et in dubitatione virorum doctorum versantur. Quare aliunde dispicienda auxilia sunt.*

a cardinibus compacta — *Perraltus vertit: et de deux autres triangles qui sont entre la regle et les extremités des pièces couées. Omisit igitur verba *a cardinibus*, quae Galiani reddidit: e fra detto regolo e le braccia alcune traverse attaccate alle punte. Rode: nebst Queerhölzern, welche zwischen den Richtscheite und diesen Schenkeln eingezapft sind. Uterque igitur transversaria compacta a cardinibus interpretatus est *cardinata*, *cardinibus compacta*. Sed ita abundat praepositio; nec definitur locus inter regulam et ancones, ubi transversaria sunt compingenda. Itaque recte Perraltus quasi divinando verum assecutus vertit: entre — les extremités des pièces couées.*

in singulis partibus singula — *Perraltus vertit: et sur les lignes pendent des plombs attachés de chaque côté à la regle. Galiani: e da ogni punto segnato nel regolo debbono pendere de' piombi. Rode: und auf jeder Seite mit einem Perpendikel, der von dem Richtscheite herabhängt, versehen ist.*

cum regula est — *Wrat. *regula* omittit. Deinde *est* Sulp. Guelf. Wrat. quod restitui in locum vulgati fuerit. Postea *eaeque* Fran. *tangentur* Fran. *tangetur* Wrat. Denique *pariter ac* Guelf. Wrat.*

descriptionis, indicant — *Fran. *descriptions*, suprascripto *lineae*. Sequens *indicant* in locum Iocundei *indicabunt* restitui *ex* Sulp. Guelf. Wrat.*

2.

pedes quinque — Vatic. Fran. *pedibus V.* Deinde *digito sesquidigito* Fran.

summa labra — Fran. *summam.* Deinde *libra* Sulp. Vatic. Guelf. Philandreae et Laetiana. Verum dederunt Iocundus, Peraltus et Galiani.

chorobate — *fuerit* — Wrat. *corobate* — *fuit.*

3.

sphaeroides habere schema — Fran. *phaeroides*, Wrat. *sphaeroidos.* Deinde *haberi* Guelf. *scema* Wrat.

et ibi — *sed ibi* Sulp. Franeck. Guelf. Wrat. Deinde *Haec autem* Sulp. Sequens *aqua* omittit Wrat.

[*canalis*] *regulae* — Sulp. *extrema capita regularum pariter sustinere aquam.* mediis omissis. Guelf. Wrat. *extrema capita dextra ac sinistra cum librata regula erit, pariter sustinere regulam aquam.* Franeck. *extr. capita regulae pariter sust. aquam.* Iocundus dedit *extr. capita canalis regulae pariter sustinere aquam.* quam lectionem retinuerunt Edd. omnes. Sed Rode ex Guelf. cum quo facit Wrat. dedit: *canalis regulae dextra ac sinistra, cum librata regula erit, pariter sustinere aquam.* Verum si fidem libri scripti sequi volebat vir doctus, tum locus omnis ita erat concinnandus: *extrema capita dextra ac sinistra, cum librata regula erit, pariter sustinere regulam aquam.* Equidem verba illa, quae sine damno sententiae possunt abesse, et in libris scriptis aliquot desunt, seclusi, praeter illa *cum libra regula erit, quibus opponuntur sequentia sin autem proclinatum erit ex una parte.*

proclinatum — Ita Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. Deinde posui lectionem libri Fran. cuius vestigia sunt etiam in scriptura reliquorum Codicuum. Sulp. enim cum Guelf. Wrat. dant *quae erit altior non habuerit regulae canalem.* Vulgo est: *proclinatus erit ex una parte, quae erit altior, non habebit regulae canalis in*

summis labris aquam. Necesse enim est, quocunque aqua sit infusa et cet.

aquam non esse — Solus liber Franeck. cum Sulp. verba *non esse* supplevit, quae in reliquis Codicibus et Editionibus desunt, pendentia ab antecedenti *necesse est*.

necesse est enim — Sulp. est omisit. Wrat. *necesse enim est*. Deinde dat: *habere, capita dextra et sinistra, omissa sed.*

inflationem curvaturamque — Ex doctrina Archimedea. Eam vero esse aquae figuram indicio sunt pluviae, guttae roris: cum ita res habeat, ut in corporibus, quae homogena vocant, partes sibi eam figuram vindicent, quam totum ipsum. Praeterea qui navigant, propter aquae tumorem, quae eminus sunt, non vident; ubi proprius accesserunt, conspicere possunt. Sed vide, si plura desideras, Aristotelem libro II De Caelo, Strabonem libro ultimo, Ioannem a Sacro Busto in libro Sphaerae et alios. Haec ad h. l. Philander annotavit. Plura de doctrina Archimedis dixi in Annotationibus ad Eclogas Physicas Cap. XV p. 157 seqq.

chorobatis — Fran. Guelf. Wrat. *chorobati*. Deinde *scriptum* Sulp. Post ea *laciniosum*.

Superest ut de forma chorobatis dispiciamus, quam triplicem videbis in picturis interpretum positam, de quibus iudicare non licet antea quam singula vocabula, quibus in brevi descriptione utitur Vitruvius, accurate cognita atque enarrata fuerunt. Ex quibus tamen unum facit maximam difficultatem, *ancones*, cuius diversa interpretatio triplicem peperit chorobatis picturam. Quatuor locis vocabulo utitur Vitruvius, quorum duos antea nominavi, et in hac disputatione, utpote ipsos dubiae significationis, omittendos censui. Quartus est paulo clarior libri X cap. 13. ubi machina hydraulicia ita describitur: *Supra basim eriguntur regulae dextra ac sinistra scalari forma compactae, quibus includuntur aerei modiolii fundulis ambulatoriis ex torno subtiliter subactis, habentibus fixos in medio ferreos ancones et verticulis cum vectibus coniunctos pellibusque lanatis involutos. Quae Perraltus vertit: attachés à des barres de fer coudées*

par des charnières qui les joignent à des leviers. Galiani: *con spranghe di ferro attaccate a ciarniera alle leve.* Rode: *im Mittel mit eisernen Stangen versehen, vermittelst Gelenke mit Hebeln verbunden.* Constat inter omnes interpretes, ancones ferreos usum habuisse ansarum, quibus funduli moverentur; ipsi quoque vectibus iungebantur per intermedia verticula duo, ita ut haec altera pars mobilis cubiti figuram, brachio appositi et in verticulo se moventis, referret.

Ut redeam ad primam vocabuli notionem, ἀγκῶν dicitur corpus aut membrum cum altero ad angulum coniunctum et in ipso angulo prominens, seu moveatur sive immobile sit, uti cubitus brachio iunctus, qui ἀγκῶν graece dicitur, praecipue tamen angulus eius extrorsum extans ita vocatur. Metaphorice Homerus Il. 16, 702 τρὶς μὲν ἐπ' ἀγκῶνος βῆται τείχεος ὑψηλοῖο. ubi Scholia Veneta ἀγκῶνα angulum, γωνίαν, interpretantur, Hesychius καμπήν, flexum, versuram, alii cum Scholiis Lipsiensibus ἔξοχὴν, prominentiam. Patroclus ascendere murum Troiae conatur ad eum angulum, quem occupabat turris; nam Apollo insistens turri (ἐπὶ πύργου ἔστη) Patroclum annitentem ter deicit. (ἀπεστυφέλιξεν) Iliadis 22 versu 97 Hector irruentem Achillem manet πύργῳ ἐπὶ προύχοντι φαεινὴν ἀσπίδ' ἐρείσας, acclinatus prominenti muri angulo, qui turrem sustinebat; quem iuxta portam fuisse arguit versus 136, ubi Hector loco isto relicto alio fugit: οὐδὲ τὸν ἔστη μένειν, ὀπίσω δὲ πύλας λίπε.

Geographi sinus maris minores ἀγκῶνας vocant, poetae etiam promontoria. Apollonius 2, 369. μέγας λαὶ ὑπειρόχος ἀγκῶν ἔστη γυῖς. ubi Scholia πόλιον, sinum, interpretantur. Sed versu 560 ἀγκῶνα περιγνάμψαντες, est promontorium, uti ἀγκῶν προύχων 4, 1583 comparato versu 1026. Insulae triangularis Peucæ apicem στεινὸν ἀγκῶνα dicit 4, 311. Vocabulo eodem utitur utraque significazione auctor Argonauticorum Orphicorum, ad cuius versum 1129 annotavi quaedam. Addo locum Suetonii in Fragmento Gronoviano p. 75 editionis Wolfianæ: *Sinus maiores recessus maris dicuntur, ut Caspius, Arabicus, Indicus: mino-*

res (editur male maiores) autem anguli, ut Paestanus, Matestae, Amyclanus et similes nomine (editur nomina) maris dixerunt. Plinius Anconam Italiae urbem ita interpretatur libri 3 cap. 13. Ancona apposita promontorio Cumero, in ipso flectentibus se orae cubito. Mela 2, 4. illa in angusto duorum promontiorum ex diverso coeuntium inflexu cubiti imagine sedens, et ideo a Graecis dicta Ἀγκῶν. Idem Plinius 2 cap. 44 montium vero flexus crebrique vertices et conflexa cubito aut confracta in humeros iuga.

Herodotus non solum muri flexus ἀγκῶνας, sed ipsius etiam Nili ἀγκῶνα vocavit: et proverbio γλυκὺς ἀγκῶν λέληθε σε Platonis Phaedri sect. 86 adiunxit Grammaticus, recte monente Heindorfio meo, verba δὲ τοῦ μακροῦ ἀγκῶνος τοῦ πατὰ τὸν Νεῖλον ἐπλήθη. Sophoclis Aiacis 805 ἀγκῶνας ἐστέρον Scholia interpretantur τας ἄκρας τῶν ὁρῶν.

Hesychius ἀγκῶνας annotavit dictos etiam fuisse in cithara τὰ ἀνέχοντα τοὺς πήχεις. Idem πτένια ait vocari τῶν κιθαρῶν τοὺς ὑπερέχοντας ἀγκῶνας. Meibomius interpretatur: quorum incisuris fides finiuntur. Eratosthenes in Catasterismis cap. 24 lyrae partes nominat ἐπὶ τῶν κτενῶν ἐπατέρων, ἐφ' ἐπάστου πήχεως, ἐπ' ἀπρότητι, ἐφ' ἐπατέρων ὅμων, ἐπὶ Συγοῦ, ἐπὶ πυθμένος, igitur duos πτένας et totidem πήχεις et ὅμων. Ad quem locum respiciens Hyginus Astronomici 3, 6 in mediis iisdem brachiis (πήχεσι) quos humeros Eratosthenes fingit. Scholiastes Germanici locum Eratostenis ita vertit p. 67 ed. Buhlii: *in utrisque pectinibus, in cacumine chordarum, in utrisque humeris, in fundo unam, in modulo unam, in tympano claram.* ubi Codex scriptus pro modulo habet dorso, V. D. apud Munckerum ad Hyginum p. 425 corrigit modiolo. πυθμένα *tympanum* interpretatur Scholiastes. Videant, quibus liber est ad manum, num ex descriptione lyrae apud Philostratum Icon. I, 10 praesidium interpretando vocabulo peti possit. Pollux 4, 62 partes lyrae ponit has: πήχεις, ἀγκῶνες, πέρατα, κόλλοκες, ḥρεία. ubi vulgo male πήχεια legitur scriptum.

In curru antiquo Pollux I, 143 τὰ ἐγγώνια τὰ ἀντὸς τοῦ διφρου

γωνίας, ἡ ἀγκῶνες, ἡ ἀστρηγά. quae verba ipsa per se obscura nihil lucis alienis largiri possunt. Suidas primum posuit locum Procopii de bello Vandalico I, 20. ubi ἀγκῶνες sunt de oeco tenebricoso, qui carceris locum obtinebat in aula Gelimeris. Alter est locus Anonymi de oppugnata urbe aliqua: ἀγκῶνάς τε καὶ τάφρους ἐβάλλετο ἐπατέρωθεν. Addit ἀγκῶνας dici etiam domus aliquam partem, nullo exemplo subdito; deinde fluviorum prominentias iuxta ripas, adiecto exemplo hoc: οἵσως οὐ δυνατὸν ἦν πρὸς ἀναντίον τὸν βοῦν ἀνακλεῖν, διὰ τὸ μέγεθος τῶν προσκιπτόντων ἀγκώνων, οὓς ἔδει λάμπτειν παρέλλοντας τὰς ναῦς. Accedit locus Artemidori Oneirocritici I, 76. ubi ἀγκῶνες genus aliquod vasis significare videntur, quod ad τὰ προσκτυσσόμενα pertinet. Eadem fortasse intelligi voluit Papinianus Pandectarum libro 33 de fundo instructo.

Gratius Cynegetici versu 87 *linea arma* dixit, quae *anconibus extrectis lucent*, formidines varis dispositis appensa. Caelius Aurelianus Chronic. 2, 1 p. 360 *sellam tonsoriam* nominat, *quae sit obliquis anconibus fabricata, quibus incumbens sese aegrotantes levare nitantur.* ubi sunt brachiorum fulcra sellae apposita utrinque.

In versione graeca Exodi c. 26, 17 est: δύο ἀγκωνίσκοντας τῷ στόλῳ τῷ ἐνὶ ἀντικρυτοντας ἔτερον τῷ ἐτέρῳ. Vocabulum Hebraicum duas manus significat, Symmachus λαροχεῖς reddidit, i. e. retinacula. Glossarium in Octateuch. et Cyrilli Lexicon: ἀγκωνίσκοι, ἀντιβάσεις, ἡ σκευὴ τιμωρητικά. Posteriore significatione unci romani contineri videntur Cangio in Glossar. Med. Graec. Sed ex his locis omnibus hoc unum colligi certo potest, anconem esse et dici membrum quod corpori alicui vel ad normam vel obliquum apponitur in summo vel in latere.

In Vitruvio ancones Budaeus Annot. prior. ad Pandectas p. 453 interpretatur conflexum, qui rectum angulum describit. Philander: ancones sunt, qui propendentes cum adiecta regula recta normalē angulum id est rectum faciunt, ceu flexus est cubiti, qui Graecis ἀγκῶν dicitur. Baldus de hoc Vitruvii loco quid sentiret, non

dixit. Barbari, Perralti et Galiani rationes supra explicavi. Superest pictura Rodiana, quae ancones item capitibus supposuit pedum vice, sed transversaria inter medios fere ancones, et regulam collocavit ita, ut utrinque triangulum inter ancones et regulam conclusum describant obliqua, lineis ad perpendiculum descriptis notata, quas duo perpendicularia ex regula suspensa tangunt. Tab. XVI Forma I. In qua pictura transversaria mihi quidem rectius collocata esse videntur, quam in Iocundi et Barbari forma, ubi transversaria ita posita sunt, ut cum regula plana appareant, et ancones potius transversariorum locum obtineant.

Chorobaten a Barbaro pictum et a Perralto repetitum Gallus Mariotte dicitur in minorem formam redactum correxisse et ad usum aquae librandae perfecisse, narrante Perralto p. 265.

A D C A P U T VI. (vulgo VII.)

In titulo capitis seclusi verba *et de Signinis operibus*, quae qui addidit, non intellexit Vitruvium Signina opera dicere ipsas cisternas, ut ad sectionem 14 demonstrabitur.

tribus, rivis per canales structiles — Palladius IX Cap. XI totum hoc caput hinc transtulisse videtur. Is igitur quartum genus addit: *ducitur aut forma structili aut plumbeis fistulis aut canalibus ligneis aut fictilibus tubis*. Formas structiles is dicit, quos Vitruvius rivos per canales structiles; Frontinus de Aquaed. p. 143. *formas rivorum perforant* dixit; sed idem p. 213 pro ipsis aqueductibus *formas* dixit, uti Sidonius Apollinaris Epistol. I, 5 et Cassiodorus Variarum libro VII Formula VI. uti docuit Poleni annotatio.

quorum haec sunt rationes — Vulgo erat ante Rodianam: *quorum eae rationes sunt*. Rode primus hanc nostram scripturam dedit ex Guelf. sed falso addit auctoritatem Sulp. ibi enim est *quorum haec rationes sunt*. Wiat. dat *haec pro haec*.

ut structura — Fran. *in structura* habet. Sequens *fastigata* restitui ex Sulp. Guelf. Wrat. Iocundus male *fastigiata* dedit. Deinde *aeque structuae* Sulp. Wrat. Denique *et minime* Wrat.

sola aqua tangat Sulp. Palladius ita tradit: *Si per formam du-*
cetur, solidandus est canalis, ne per rimas aqua possit elabi:
cuius magnitudo pro aquae mensura facienda est. Si per pla-
nus veniet, inter centenos vel sexagenos pedes sensim reclini-
netur structura in sesquipedem, ut vim possit habere currendi.
Cum quo facit Compendium Architecturæ cap. 6. Si planus locus
fuerit, pede semis intra caput aquae structura conlocetur; si
longior planitia fuerit, inter centenos vel sexagenos pedes struc-
tura submittatur, ut animata aqua non pigro impetu decurrat.
Apertum est a Vitruvio neutrum locum esse ductum; igitur Pal-
ladii correctio e Vitruvio non est ducenda nec omnino tentanda.
Libramentum enim soli formarum non ubique idem fuit observa-
tum, monente Poleno ad Frontinum p. 63. Accedit auctoritas
Plinii 31 sect. 31. Libramentum aquae in centenos pedes sicilici
minimum erit: id est pollicis parte quarta.

castellum — Festus: *Dividicula antiqui dicebant quae nunc*
sunt castella, ex quibus a rivo communi aquam quisque in suum
fundum dicit.

recipiendum aquam — Solus Guelf. liber *recipiendam* dat;
*deinde immissarum Wratisl. Baldus cum Sipontino *emissarium**
scribi voluit; idem cum Frontino erogatorio comparavit, de quo
est: meminerimus omnem aquam, quoties ex erogatorio venit,
et intra breve spatium in castellum cadit. Dubitat tamen ipse,
an erogatorium, utpote unum, cum emissariis pluribus possit
recte componi; Vitruvio etiam e castello venire aquam in emissaria,
Frontino in castellum ex erogatorio. Scilicet fecerit Baldum
in loco Frontini p. 100 inepta locundi interpolatio, cuius audacia
non minus in Frontino incrustando quam in Vitruvio grassata est,
quaeque eo usque latuit, donec Polenus Codices Frontini paucos,
qui supersunt, comparasset. In illo igitur loco Codicum est
*lacuna, quam Polenus verbis *altiore loco* interpolavit exemplo et*
*auctoritate Pithoei ductus. Subiungit enim Frontinus: *quoties**
vero ex humiliore, id est minore pressura, longius ducatur.
Frontini igitur erogatorium est nullum, sed id locundi temeritati

Comment ad Vitruv. II.

18

debetur. Frontinus *erogatorium* modulum dicit, cui respondet *acceptorius*. Deinde e castello per modulum erogatorium erogabatur aqua, non vero ex erogatorio in castellum inducebatur, ut demonstravit annotatio Poleni ad Frontini sect. 33 p. 95. Denique idem Polenus p. 101 contra Baldum monet Frontini aevo plura quam olim castella aqueductuum facta fuisse. Nam Frontinus castella privata nominavit, quae Vitruvius ignoravit. Nam sect. 16 p. 7 est: *quot castella publica privataque sint, et ex his quantum publicis operibus, quantum muneribus (ita enim cultiores appellant), quantum lacubus, quantum nomine Caesaris, quantum privatorum usui beneficio Principis detur.* De his privatis est locus sect. 27 p. 87. *Est autem fere nunc in usum, cum plures quinariae impetratae (fuerint) ne in viis saepius convulnaretur una fistula, excipiuntur in castellum, ex quo singuli suum modum recipiunt.* Superest ut doceamus *immissarium* recte habere, nec esse in *emissarium* mutandum. Verbum scilicet fuit aquariis et legibus aquariis solenne *immittere aquam in castella et lacus;* adeoque ipsa receptacula recte *immissoria* dicta fuerunt. In lege apud Frontinum sect. 129 p. 222 est: *quorum hortorum praediorum locorum dominis possessoribusque aqua data vel distributa est vel erit, saliat, distribuatur, dividatur, in castella (unde dividicula fuerunt castella dicta) lacus immittitur.* Unde coniicias, quae Vitruvio sunt *immissoria* et *receptacula*, aevo isto, quo lex fuit illa perrogata, *lacus* fuisse appellatos, qui vocabuli usus videtur etiam obtinere in lege postea ponenda, ubi aqua caduca vocatur *quae ex lacu humum accedit.* Alia significatione dixit Frontinus p. 172. *Agrippa — descriptsit, quid aquarum publicis operibus, quid lacubus, quid privatis daretur. Habuit et familiam propriam aquarum quae tueretur ductus atque castella et lacus.*

inter receptacula — Vulgatum intra mihi vitiosum videbatur, quare correxi.

*cum abundaverit — Intelligenda est *aqua*, quae haud scio an librariorum culpa excidisse putanda sit. Deinde medium rece-*

ptaculum vel immissorum humilius intelligere oportet, recte admonente Perralto.

2.

in omnes lacus — i. e. pertinentes ad omnes lacus et salientes.

ex altero — Sulpic. *in altero*. Sequens *in balneas vectigal* Iocundus temere mutavit *in balneas ut vestigal*. Nobiscum facit Sulp. Fran. Guelf. Wrat. *quodamnis* Wrat.

ex tertio in domos — Vulgatum *ex quibus tertio* admonente Perralto correxi; quam correctionem plane necessariam vertendo expresserunt Galiani et Rode, vitium tamen orationis intactum reliquerunt. — Sulp. *domo*, Guelf. Wrat. *domus* dant. Paulo post *domo* Wrat. dat pro *domos*.

ne desit — Temere Iocundus *ita ne desit dedit*, contra fidem Sulp. Guelf. Wrat. Male Rode edidit *privatas*. *Ita ne desit* et cet.

poterunt — Wrat. *potuerint*. Avertere aquam est ex publico usu avertere et in suum ducere per fraudem. Perraltus de loci obscuritate questus ita verba Vitruvii reddidit: *et ainsi le Public aura ce qui lui est nécessaire par cette distribution qui empêchera que l'eau qui est destinée aux nécessités publiques, ne soit détournée, parce qu'elle viendra du regard par des conduits particuliers*. Ita fere etiam Rode hunc locum interpretatus est. Mihi locus hic Vitruvii a librariis turbatus fuisse videtur. Causam statim edit Vitruvius, cur tria receptacula aquarum posuerit, ex quorum uno fistulas in domos privatas duxit, cum reliquo rum duorum fistulae serviant lacubus, salientibus et balneis, id est usibus publicis. Causa vero haec est: *ut qui privatim ducent in domos, vectigalibus tueantur per publicanos aquarum ductus: quae vertit Perraltus: que les particuliers, aux maisons desquels on aura accordé de l'eau, payeront aux receveurs des impôts, de quoi aider à entretenir les aqueducs publics*. Hunc secutus est Galiani, ipse etiam de loci obscuritate conquestus: *a motivo, che il dazio, che si riscuote da' particolari, che ne derivano l'acqua, si paghi agli appaltatori per lo manteni-*

mento degli acquidotti. Galianum sequitur Rode, qui cum Editione Iocundi verba male sic distinxit: *uti qui privatim ducent, in domos, vectigalibus tueantur per publicanos, aquarum ductus.* Galiani locum Frontini posuit sect. 94 hunc: *Apud antiquos omnis aqua in usus publicos erogabatur, et cautum ita fuit, ne quis privatus aliam ducat, quam quae ex lacu humum accedit, (haec enim sunt verba legis) id est quae ex lacu abundavit; eam nos caducam vocamus: et haec ipsa non in alium usum quam in balnearum aut fullonicarum dabatur, eratque vectigalis statuta merces, quae in publicum penderetur: aliquid et in domos principum civitatis dabatur, concedentibus reliquis.* — *Tutelam autem singularum aquarum locari solitam invenio, positamque redemptoribus necessitatem, certum numerum circa ductus extra urbem, certum in urbe servorum opificum habendi.* Ponit deinde Galiani, ab Augusto et sequentibus Imperatoribus tutelam aquarum non fuisse locatam redemptoribus, vectigal aquarium sublatum, et ex aerario et ex fisco Caesarum curae aqueductuum impensas fuisse solutas. Ex qua annotatione hoc tantum pertinere ad locum Vitruvii illustrandum videtur, quod aquae impetratae a privatis ad *beneficia Caesarum* referuntur, adeoque gratis datae esse videntur. In loco Frontini p. 203 memoratur quidem *reditus vectigalium ad ius aquarum pertinentium*, sed locus iste lacunosus et vitiosus est in Codicibus scriptis; Iocundus lacunam ita interpolavit, ut *ex hortis aedificiisve quae sunt circa ductus aut castella aut munera aut lacus poneret*: contra Editio princeps habet *ex olivetis quae sunt* et cet. Verum totus ille *reditus* non ad ipsas aquas erogatas in usus privatos spectare videtur, sed potius ad usum fructumque quem privati regione circa aqueductus occupata percipiebant. Consilium igitur Vitruvii fuit aerarium onere sublevare impensarum, quas tutela aqueductuum exigebat. Atque haec quidem una fuit causa, quare Vitruvius castellorum aquas in tria distribueret receptacula, horumque unum singulare fistulis ad domos privatas assignaret. Altera fuit causa, ne publico aqua unquam

deesset, si forte in privatos usus aversa fuisset ex ductione publica. Sed hanc causam non suo loco posuit Vitruvius, sed potius in alieno abiecit, ubi de divisione aquarum inter immisaria loquitur. Quod cum animadvertisset Perraltus, de obscuritate loci questus est, et verba, *Haec autem quare — hae sunt causae*, vertit: *Et il y a encore une autre raison de cette distribution: quem secutus est Rode; contra Galiani verba singula Vitruvii annumeravit vertendo. Atqui Vitruvius hae sunt causae* ait: igitur non fuit una, sed plures. Unam tamen vulgo positam videmus; ut aperte Vitruvius secum ipse pugnare videatur. Sed salva est res; altera causa a librariis fuit in alienum locum translata. Totus igitur locus sic est legendus: *ex tertio in domos privatas. Haec autem quare divisa constituerim, hae sunt causae: uti ne desit in publico: non enim poterunt averttere, cum habuerint a capitibus proprias ductiones: et qui privatim ducent in domos, vectigalibus tueantur per publicanos aquarum ductus.* Ita omnia ordine procedunt, nec est quod quisquam de obscuritate loci conqueratur. De meo nihil addidi nisi copulam *et*, quod mihi licere putavi non minus, quam olim sibi licere existimavit Iocundus ita adiungere; quo tamen facto oratio Vitruvii nec lucidior nec elegantior fuit redditus. Ceterum vel sic tamen ex hoc Vitruvii loco appetat publicanos curam tuendorum aquaeductuum redemisse eo tempore, quo sunt haec scripta.

3.

faciendum — Sulp. faciendum. Deinde spectus Wrat. Palladius l. c. Si quis mons interiectus occurrerit, aut per latera eius aquam ducentus obliquam aut ad aquas caput speluncas librabimus, per quarum structuram perveniat. vel potius, ut est in plurimis libris, per quas structura perveniat. Compendium Architecturae: ad libramentum caput aquae uti specus sub terra erit struendum, aut roboreis canalibus aquaeductus componatur. Sic tertia adiungitur ratio. Sed locus hic Compendii vitiosus esse videtur atque ita emendandus: ad libramentum capitis aquae,

uti specus, sub terra erit struendum. Ceterum *specum esse subterraneum meatum, per quem aqua ducatur,* verbis Ulpiani Pandectarum libro 43 de rivis annotavit Philander; et sic *specus e piscinis in mare* (per montes sinus Baiani) *perducere* dixit Varro R. R. 3, 17, 9. De obliqua ductione postea videbimus.

ad fastigium — Sic Varro R. R. I, 14, 2. *fastigium habet fossa, ut exeat aqua.* i. e. sit declivis. Iterum I, 20, 5 quo *fastigio sit fundus, videndum.*

tophus erit aut saxum — Guelf. Wrat. *tofus.* Dictionem in suo (intellige saxo vel topho) *sibi canalis excidatur* illustravit Philander appositis exemplis Plauti in Amphitruone: *telo suo sibi, in Captivis: suo sibi succo, et Terentii in Adelphis: suo sibi gladio.*

solum, parietes — Rodiana ex Sulp. Fran. Guelf. Wrat. revocavit scripturam vitiosam: *solum, et parietes:* nulla edita ratione, quam equidem excogitare non potui. — Postea *perducantur est* in Sulpic.

Puteique ibi sint facti — Ita Vaticani libri cum Fran. *ita est* in Sulp. et Guelf. Vocabulum omisit Wratisl. Deinde *inter duos sit actus recte ex Sulp. Vatic. Fran. Wrat. Guelf. revocavit Rodiana, cum Jocundus inter duos sint actus edidisset.* Perraltus, quum existimat puto eos ita nimis crebros fieri, scribi voluit *inter duos sint actus II. vel bini.* At ipse Perraltus simul commemo-ravit in aqueductu prope Versaliam per montem arenosum ducto puto eos pari fere intervallo distare aequae crebros. Quare non erat, cur Perralti coniecturam veluti necessariam probarent Galiani et Rode in annotatione versioni adiecta; Vitruvius enim tam crebros puto eos videtur in arenoso aut terreno monte tantum fieri voluisse; ideoque addit: *puteique ibi sint facti.* Quam scripturam cum Jocundus in *ita mutaret, fecit, ut viri docti de veritate praecepti ita in universum de puteis omnibus positi dubitarent.* *Actus* autem est 120 pedum, quos ad orgyias Gallicas (*toises*) viginti vel paulo minus redigit Perraltus. Puto eos Philander interpretatur aestuaria, quibus respirare possit perfluens aqua et vis spiritus

relaxetur, ne conclusus aer cursum aquae moretur. Similia spiramenta mox Vitruvium *columnaria* dicere. Comparavit Galiani locum ex libri I cap. 1. ubi est de aquarum ductionibus: *in cursibus enim et circuitionibus et librata planitia expressionibus spiritus naturales aliter atque aliter fiunt, quorum offenditionibus mederi nemo poterit nisi qui ex philosophia principia rerum naturae noverit.* Denique Rode attulit locum Plinii 31 sect. 31 vel c. 6, qui ante Harduinum ita vulgabatur: *libramentum aquae in centenos pedes sursum elici minimum erit: si uno cuniculo veniet, in binos actus: laminae esse debebunt, per quas surgere in sublime opus fuerit, e plumbo. Subit altitudinem exortus sui.* At nunc in Harduini Editione est ex Codd. editum: *centenos pedes sicilici minimum: si cuniculo veniet, in binos actus lumina esse debebunt. Quam surgere in sublime opus fuerit, e plumbo veniat. Subit altitudinem exortus sui.* Prioris partis emendatio debetur Pintiano, cui libri Gronovii et Harduini adstipulantur. Alterius partis medicinam idem Pintianus in egregio libro Toletano reperit, ubi non solum est *lumina* scriptum, quae puteos Vitruvii interpretatur Harduinus, sed praeterea: *Quam surgere in sublime opus fuerit, plumbo subeat. Subit altitudinem exortus sui.* Quae scripture, ab Harduino non commemorata, alteri vel ideo praefienda esse videtur, quod ita appetat causa corruptelae et omissi verbi *subeat*, quod statim sequitur *Subit.* Ad rem vero ut tandem veniamus, Plinius puteum inter binos actus collocat; verum is modus potuit Plinii aetate adhiberi, nec debet nos movere ad tentandam Vitruvii diversum tradentis scripturam; deinde in universum ista posuit Plinius; contra Vitruvius modum puteorum in arenoso vel terreno solo collocandorum definire voluisse videtur. Puteos hos Frontinus semel nominavit sect. 89 p. 160. ubi est: *Marciae et Claudioe ac reliquarum aquarum splendor a capite integer nihil aut minimum pluvia inquinatur, si plutei exstructi obiecti sint.* Unde appetat puteos istos opere structili factos fuisse; talesque etiam Vitruvius fieri voluisse videtur.

4

ad caput struatur — Sulpic. *ducatur*. Deinde *aqua lumen fistularum constituatur* Wratisl. Etiam Guelf. *lumen dat*, sed *constituantur vulgatum servat*. Evidem egregiam lectionem duorum Codicum accipere non dubitavi et restituere Vitruvio in locum *vulgatae laminae* — *constituantur*. Similiter in Plinii loco paulo antea posito *laminas* locum vocabuli *lumina* occupasse vidimus.

eaeque fistulae — Sulp. Wrat. *aeque*. Sequentia verba *ab eo* omitunt Sulp. Guelf. Wrat.

ne minus longae — Haec Guelf. Wratisl. omittunt. Cum Iocundo Rode *longe* edidit. Deinde *in singulas MCC omissos pondo* Sulp. *singulis Wrat. singulos dedit* Iocundus, quod vitium corrixit Philander. *CCCC* Vatic. 1. Sequentem numerum Vatic. 2 ponit *DCCC*.

tricenariae — Sulp. *trecenariae*. Deinde *quindenum* Sulp. Pro numero *CXX* Vatic. ponunt *CCXX*.

pondo XCVI — Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. ponunt *C*. Deinde *E longitudine* Wrat. Postea *laminarum* Guelf. Wrat.

Namque quae — Wrat. omisit *quae*. Deinceps *lamina* Sulp. Guelf. Wrat. Postea *fistulae perficietur* Wrat. Denique *lamina* Sulp. *reliqua* Wrat. Nunc de re videamus. Palladius IX cap. 12. *Mensura vero fistularum plumbo servetur huiusmodi. Centenaria X pedum mille ducentas libras habeat. Octogenaria noningenitas LX: quinquagenaria similiter X pedum pondo sexcenta: quadragenaria pondo quadringenta LXXX: tricenaria pondo trecinta sexaginta: vicenaria pondo XL: octonaria pondo nonaginta sex.* in quo loco mire variant numeros primae Editiones, de quorum proportionibus veris restituendis satis copiosa est Gesneri annotatio ad istum locum repetita in nostra Editione p. 167. Nos hic auctoritates scriptorum veterum primum explicabimus. Plinius igitur 31 sect. 31. *Fistulas denum pedum longitudinis esse legitimum est: et si quinariae erunt, sexagena pondo pendere: si octonariae, centena: si denariae, centena vicena, ac*

deinde ad has portiones. Denariae appellantur, cuius laminæ latitudo, antequam curvetur, digitorum decem est, dimidioque eius quinaria. ubi vides numerum octonariae variari. Is videlicet, qui a Plinio ponitur et in primis Palladii Editionibus, idem in libris scriptis Vitruvii reperitur, merito tamen correctus a Iocundo, quia peccat in proportionem, quae in fistularum omnium latitudine diversa tamen aequalis servatur. Quae quidem ratio quam vera sit et diverso lumini fistularum conveniens, alia est disputatio ad nos iam non pertinens. Sed ponemus tamen locum Frontini p. 80. ubi rationem modulorum in fistulis primum adhibitorum cum origine explicat. Aquarum, inquit, moduli aut ad digitorum aut ad unciarum mensuram instituti sunt. — Postea modulus nec ab uncia nec ab alterutro digitorum originem accipiens inducetus, ut quidam putant, ab Agrippa, ut alii a plumbariis per Vitruvium architectum in usum urbis, exclusis prioribus, venit, appellatus quinario nomine. Qui autem Agrippam autorem faciunt, dicunt, quod quinque moduli exiles et velut puncta, quibus olim aqua, cum exigua esset, dividebatur, in unam fistulam coacti sunt. Qui Vitruvium et plumbarios, ab eo quod plumbea lamina plana, quinque digitorum latitudinem habens, circumacta in rotundum, hunc fistulae modulum efficiat. Sed hoc incertum est; quoniam cum circumagit, sicut interiore parte attrahitur, ita per illam, quae foras spectat, extenditur. Maxime probabile est, quinariam dictam a diametro quinque quadratum, quae ratio in sequentibus quoque modulis usque ad vicenariam durat, diametro per singulos adiectione singulorum quadratum crescente, ut in senaria, quae sex scilicet quadrantes in diametro habet, et septenaria, quae septem, et deinceps simili incremento usque ad vicenariam.

5.

ductio — Wrat. ductione. Sequentia sic scripta habet Sulp. sed ad libramenta necesse est substruere intervalla. Fran. Guelf. Wrat. sed intervalla necesse est substruere ad libramenta. Postea Comment. ad Vitruv. II.

verba *dictum est post canalibus vulgo addita omittunt Sulp. Fran.* Guelf. Wrat. Ex quibus lectionibus inter se comparatis suspicor verba aliquot excidisse, quibuscum particula *sed coniungi* potuit. Ceterum verba Vitruvii *Ea autem ductio — expeditionem Perraltus sic vertit: Et c'est ainsi que les tuyaux de plomb doivent être faits pour la conduite des eaux.* In Annotatione subiecta admonuit, his verbis concludi rationem fistularum plumbearum; quae vero sequantur, pertinere ad omnes aqueductus, sive illi plumbeis formis sive tubulis struantur. Quae viro docto unde in mentem venerit opinio, equidem non possum excogitare. Sequentia enim de solis adhuc plumbeis fistulis apertissimis verbis omnia tradunt; et verba huius sectionis initio posita *Ea autem — est futura — habebit manifesto ad rationem statim explicandam referuntur.* Verba autem vulgata: *eorum intervalla substruere ad libramenta ita vertit Perraltus: il faudra remplir de maçonnerie les intervalles qui sont entre les montagnes.* Omisit igitur verba *ad libramenta.* Contra Galiani: *con sostruzioni alzare gl' intervalli a livello.* Rode: *so sind in den Zwischentiefen genau abgewogene Unterbaue anzulegen.*

sin autem non longa erit circumitio — Perraltus haec ita vertit: *et s'il se rencontre de hautes montagnes, il faudra que la conduite des tuyaux se fasse en tournant.* Reliqui Interpretes verba Vitruvii simpliciter reddiderunt. At comparata verba membra antecedentis: *montesque medii non fuerint altiores* postulare videntur talem fere apodosin, quam reddidit Perraltus: *sin montes medii altiores fuerint et non longa erit circumitio, circumductionibus.* Praeterea ad verbum postremum desiderari videtur aliquid, veluti *perducatur aut utendum.*

in declinato loco — Wrat. *inclinato.* Deinde venerint cum Sulpic. Perraltus vertit: *on y conduira les tuyaux en descendant selon la pente du costeau, sans les soutenir par de la maçonnerie; et alors il arrivera, qu'ils iront fort loin dans le fond de la vallée selon son niveau, qui est ce que l'on appelle ventre.* Galiani: *si dirizzerà il corso per lo pendio, e giunto che si sarà*

al fondo, vi si farà una sostruzione, ma non alta, acciocchè sia quanto più longo si può il tratto a livello. Questo è quel, che dicono ventre. Sic etiam Rode, nisi quod postrema ita reddidit: so dass eine sehr lange Horizontalebene entstehe. Diese wird der Bauch genannt. Perralti errorem in omittenda subtractione admissum non est quod pluribus convincam.

libramentum — Sulpic. Vatic. Fran. Guelf. Wiat. libratum dant. Hoc idem paulo post dicit Vitruvius longum spatium ventris, postea substructum ad libram factum, denique ventris planitiem vocat:

hoc autem — κοιλίαν — Haec omisit Wrat. Ceterum ventris appellatio apprime convenit ductui inter castella superiore in valle perpetuo depresso et quasi cavo. Cavitudinem enim quamcunque Graeci κοιλίαν vocant; ita verbi causa tibiae cavum αὐλοῦ κοιλίαν dicunt.

adversus clivum — Ita Sulp. Guelf. Wrat. Iocundus edidit ad adversum clivum. Eadem audacia eius fuit infra sect. 8.

ex longo spatio — Iocundus dedit quia ex longo spatio ventris leniter tumescit, tunc exprimatur. Sed Sulp. Guelf. Wrat. omittunt quia et tunc. Perraltus vulgatam vertit: Par ce moyen, lorsque les tuyaux seront parvenus au costeau opposé, ils contraindront l'eau qu'ils resserrent de remonter assez doucement à cause de la longueur de ce ventre. Galiani: quando poi si sarà giunto al pendio opposto, dopo che per lo lungo tratto del ventre si sarà leggiermente gonfiata l'acqua, si spingerà alla cima dell'altura. Vides Perraltum vocabulum leniter retulisse ad aquae adscendentis motum; contra Galianum aquam ipsam leniter intumescentem dicere. Sed in Vitruvio de cursu aquae haec omnia dicuntur; qui quemadmodum tumescit, ita etiam exprimitur in altitudinem clivi. Sed quid est tumescere? Corpus tumescit, cum ultra planitiem se attollit. Aqua non aliter tumescit, quam si ad crescente copia aquarum aut accedente vento supra planitiam eam, quam antea tenuit, se attollit. Sed ex longo spatio ventris vel ventris planitia longa non potest aqua tumescere,

sed potius in ipso ventris initio ex loco declinato deiecta statim tumescit; qui tamen tumor longo ventris spatio vel planitia exaequatur. Igitur de aqua tumescente non cogitandum puto, sed potius de cursu aquae sunt haec interpretanda, qui *leniter tumescere*, i. e. attollere sese, *ex longo ventris spatio et leniter in altitudinem summi clivi exprimi* debet. Quod nisi factum fuerit, fit *geniculus*, in quo cursus aquae *erumpet* maiore vi et dissolvet *fistularum commissuras*. Igitur Perraltus partem veri vidi; et Iocundi interpolationes omnino reiiciendae sunt. Parva autem mutatione suum Vitruvio restitu sensum verbo *exprimatur* mutato in *exprimitur* et copula *et* interserta. Ceterum Vaticani libri male *in longitudinem summi clivi dant*. Comparemus nunc locum Palladii: *Sed si se vallis interserat, erectas pilas vel arcus usque ad aquae iusta fastigia construemus, aut plumbeis fistulis clausam deiici patiemur et explicata valle consurgere*. Compendium Architecturæ: *Quodsi concavæ vallis demissiones impediunt, structura solida vel arcuati ad libramentum aquae occurratur, aut fistulis plumbeis aut canalibus aquae cursus dirigatur. Sed ex istis verborum compendiis nihil ad emendandum vel interpretandum Vitruvium lucramur.*

6.

in vallibus — Wrat. *in valli*. Deinde *commixturas* Vatic. Wrat. *Geniculus* quid sit, intelligitur ex sect. 8.

colluviaria — Sulp. ita plane scriptum exhibet, quod servavit Iocundus et Philandri Argent. 1550. Guelf. *colliviaria*. Vatic. et Franeck. *coliviaria*. Wrat. *collimaria*. Qui primus *columbaria* scripsit, nescio Barbarus an quis alias, temere fecit, nec potuit interpretari non magis quam Baldus, qui coniecturam nescio cuius *columbaria* scribentis commemorat, temere a Laeto probatam. De scripturae varietate Polenus ad Frontinum p. 160 non decernit, sed is tamen puteos censem exstructos fuisse, non solum, ne aer conclusus moraretur aquae cursum, sed etiam, ut pateret via *externo aeri*, quo melius internæ rivorum partes conserva-

rentur; atque saepe etiam, ut possent egeri per eos puteos, ubi opus esset, nimia inquinamenta, purgarique rivi. Quem usum postremum quid impedit colluviiorum etiam fuisse quin ex ipso nomine suspicemur? quanquam Vitruvius alium colluviaris usum attribuerit.

efficere, quod decursus — Etiam hunc locum Iocundus temere interpolavit; primum enim *quod* omisit; deinde post *expressus* puncto posito, dedit: *Item hac ratione cum habebunt — libramenta, inter actus ducentos et cet.* Quo facto totam loci sententiam pervertit et orationem Vitruvii obscuravit. Singulas nunc varietates persequar. Igitur *quod* ex Sulpic. Guelf. Wratisl. restitui. Deinde post *expressus* (in Guelf. Wratisl. male *expressis* legitur *scriptum*) ex Sulp. Fran. Guelf. Wrat. auctoritate delevi temere a Iocundo intersertum *Item*, et continuata oratione post *hac ratione* ex Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. restitui *possunt fieri*.

cum habebunt — fastigii — Guelf. Wrat. *ad fastigii* dant, Wratisl. tamen *ad fastigia*. Perraltus haec vertit: *y ayant une pente raisonnable depuis la source jusqu'aux murailles de la ville.* Galiani: *qualora si avrà il livello della caduta delle fonte alla città.* Rode: *nachdem das Gefälle von der Quelle bis zur Stadt abgewägt worden ist.* Mihi in Vitruvii oratione deesse aliquid yidebatur, ut sit veluti *iusta fastigii libramenta*. Sed bene tenendum est, haec omnia cum antecedentibus verbis esse continuanda, non cum sequentibus, ut statim videbimus.

7.

Item inter actus — Sic Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. Iocundus omisso vocabulo *Item* haec cum antecedentibus coniuncta continuavit. Wratisl. *actos*, Sulpic. *ducendos* dat. Postea *collocare* Wratisl.

aliquis locus — Guelf. Wratisl. *aliqui* dant. Sequens *in decursu* (Laetiana male praepositionem omisit cum Galiano et Philandri Argentoratensi 1550) est pro *in cursu aquae declivi*.

planicie — Guelf. Wrat. *planitia*. Sequens *in expressionibus*

est pro in locis acclivibus, ubi cursus aquae exprimitur in altitudinem summi clivi.

sed in perpetua fiant — Verbum fiant omittunt Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Deinceps qualitate Wrat. Perraltus perpetuam aequalitatem interpretatur: les regards ne doivent être faits qu' aux endroits où les tuyaux sont à peu près au niveau de la source et du lieu où l'eau doit être conduite; c'est à dire aux endroits, où l'eau n'est pas beaucoup serrée dans les tuyaux, et non aux autres endroits, où l'eau est au-dessous de ce niveau.

8.

aquam ducere — Haec omisit Sulpic. Guelf. Wratisl. Deinde curso corio — duorum digitorum Wrat.

fiant, sed ita — Ita Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Iocundus de suo interseruit ex testa ineptissime: quanquam ita auctor Compendii Architecturae dixit.

sed uti — Sulp. sed ubi. Fran. Guelf. Wrat. sed uti. Iocundus sed ita ut dedit.

lingulati — Palladius: Sed quod est salubrius et utilius, fictilibus tubis cum ducitur, duobus digitis crassi, et ex una parte reddantur angusti, (Codd. acuti dant) ut palmi spatio unus in alterum possit intrare: quas iuncturas viva calce oleo subacta debemus illinere. Compendium Architecturae: Minori etiam sumtu et utilius tubis fictilibus inducitur: tubuli crasso corione minus digitorum duorum fiant ex testa, sed ita ut hi tubuli ex una parte sint lingulati, ut alius in alium inire convenireque possint. Plinius 31 sect. 31. a fonte duci fictilibus tubis utilissimum est crassitudine binum digitorum, commissuris pyxidatis, ita ut superior intret; calce viva ex oleo laevigatis.

Coagmenta autem — Ita Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Iocundus autem edidit Tum coagmenta.

illimenda — Sulp. illimenda. Guelf. Wrat. Vatic. illinienda. Vossiani duo inlinenda teste Oudendorpio ad Sueton. p. 792.

Plinius 24 cap. 1. *Oleum solum calci miscetur, quando utrumque aquas odit.*

perterebratus — Sulpic. *perterebratur*. Deinde *e decursu tubulis* Wrat. Postea pro *similiter* in Sulp. Guelf. Wrat. est *ex*, in Fran. *in*.

modum adversum — Pessime Iocundus interseruit *in*, quod omisi cum Sulpic. Guelf. Wrat. Similem audaciam in eodem argu-
mento vidimus supra sect. 6.

novissimus — Sulpic. Franeck. Wrat. et *novissimum*. Etiam Guelf. *novissimum* dat.

9.

expressionis — id est in ascensu cursus, in acclivi loco. Deinde *planitia* Sulp. Postea aut *decursus* Sulpic. Wrat. Denique *expressionis* Wrat. Locum ita vertit Perraltus: *La conduite de l'eau étant ainsi réglée, tant pour ce qui regarde celle qui se fait par les lieux plats, que celle qui oblige l'eau à descendre pour remonter, les tuyaux ne seront point sujets à être éclatés par la violence de l'eau.* Galiani: *regolandosi così la direzione de' tubi e nelle calate e nelle salite, non si slogheranno mai.* Hunc secutus est Rode. Sententiam omnes recte reddiderunt, quam illustrat etiam comparata sect. 6. ubi est: *quod si non venter in vallibus factus fuerit, nec substructum ad libram factum, sed geniculus erit, erumpet et dissolvet fistularum commissuras.* Sed in verbis inest vitium manifestum, de quo tamen nemo monuit, nec facile medicinam reperio. Vitium facile agnosces, si quaesiveris, *quid non extollatur? num planitia librata tubolorum?* At ea planitia non coit cum verbis *ac decursus et expressionis*. Nam locus declivis et acclivis non potest planus esse vel dici. Nec melius procedit verborum structura, si verba *librata planitia accipias* veluti casu ablativo posita. Denique vitium arguit etiam varietas scripturae. Periculum maximum esse tubolorum in geni-
culis et versuris positorum docent omnia.

solet nasci — Guelf. solent. Deinde *uti etiam* Sulp. Wrat. Postea *prorumpat* Wrat. Denique *aqua* immittatur Wrat.

aut versuris — Sulpic. et *versuris*. Deinde *saburra* Sulpic. Fran. Guelf. Wrat.

favilla — Wrat. *favillam*. Deinde *oblineantur* Vatic. Wrat. Palladius: *sed antequam in iis aquae cursus admittatur, favilla per eos mixta exiguo liquore decurrat, ut glutinare possit, si qua sunt vitia tuborum.* Compendium: *ut si qua vitia tubuli habuerint, excludantur.*

10.

est ex tubulis — Wrat. erit ex tubulis aquam per fistulas — per plumbum utitur. Deinde *vitosum* Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Postea *cerusa* nascatur Sulp. cerusa etiam Guelf. Wrat. Palladius: *Ultima ratio est plumbeis fistulis ducendi, quae aquas noxias reddunt. Nam cerusa plumbo creatur attrito, quae corporibus uocet humanis.* Compendium addit: *Exemplum huius plumbiorum deformitas praebet, qui tractando plumbum exsuccati sanguine foedo pallore mutantur.* ubi Vascosana cum Vatic. 2. exsiccati dat.

ita si quod — Sulp. Guelf. Wrat. omittunt *si*. Deinde *procuratur* Wratisl. Postea *idem vitosum* Guelf. *id est vitosum* Wiat. Mihi ex more Vitruviano scribendum videtur: *ita quod ex eo procreatur, si est vitosum.*

non sit salubre — Vulgatum *non sit insalubre* ex Sulp. Guelf. Wrat. recte correxit Rode secutus Laetum. Philandro de *vitio admonenti* non paruit Galiani.

Exemplar — Sulp. *Exempla*. Deinde *ex eo incidens* Wrat. et *exinde exurens* Sulp. et *inde* Vatic. 1. et *in die* Wrat. Deinde erit ex membris Wratisl.

11.

duci videtur — Num fuit *ducenda*, an *duci debere* videtur? Deinde *salubremque* Wrat. Sequens quoque omittunt Sulp. Vatic.

Fran. Guelf. Wrat. Sed habent *saporemque*. Denique verba *cum habeant* omisit Sulp.

12.

faciamus — Sulpic. Wrat. *facimus*. A verbis *A puteorum* Capitulum XXIII exorditur Wrat.

fissionibus — Sulp. Guelf. *perfessionibus*. Deinde *contemnanda* Wrat.

uti reliquae — Wrat. *utique reliquae*. Deinde *calore, unde autem* Wrat. Idem sequens *nascitur* omisit.

intervenia — *terrae* — Guelf. Wrat. *intervena*. Sulp. *terreae*. Deinde *fusionem* Wrat. *fussionem* Guelf.

ut naturali — Ita Sulp. Guelf. Wrat. *ut* omisit primus Iocundus. *naturalis* Fran. *vaporis* Sulp. Guelf. Wrat. Postea *obdurante eorum* Wratisl. *obturante eorum* Sulpic. Guelf. Denique *interemuntur* Guelf.

13.

Hoc autem quibus — Guelf. Wrat. *Hoc quibus autem*. Deinde *sic est* Sulp. Ipsa verborum et sententiae consecutio naturalis turbata est; lector enim expectabat *docebo*.

demittatur — Sulp. *dimitatur*, Deinde *a vi vaporis* Fran. Guelf. Wrat. Postea *defodianturque* Guelf. Wrat.

ex aestuariis — Sulp. *ex actu*. Fran. Guelf. Wrat. *ex aestu*.

puteus ita — Haec omittunt Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Deinde *nec obturent venas* Guelf. Wratisl. Palladius IX, 9, qui reliqua etiam in usum suum convertit, haec sic repetit: *Quod si alio loco aqua non potest inveniri, dextra laevaque puteos fodimus, usque ad aquae ipsius libramentum, et ab his foramina hinc inde patefacta velut nares intus agemus, qua nocens spiritus evaporet: quo facto latera puteorum structura suscipiat.* Compendium Archit. *Sed cum aqua inventa fuerit, signinis operibus parietes struantur, ita ne venarum capita excludantur.* Sed in hoc loco de puteis construendis gravem iacturam fecit *Comment. ad Vitruv. II.*

Vitruvius librariorum socordia, quam sarcire aliquatenus licebit comparato loco Palladii, qui sua ex Vitruvii libro integriore excerpit. Ille igitur de puteo ita pergit post verba paulo antea posita: *Fodiendus est autem puteus latitudine octo pedum quoquoversum, ut binos pedes structura concludat: quae structura vectibus ligneis subinde densetur, et structa sit lapide tofacio vel silice. Si aqua limosa fuerit, salis admistione corrugatur. Sed dum foditur puteus, si terra non stabit vitio generis dissoluti aut humore laxabitur, tabulas obiicies directas undique, et eas transversis vectibus sustinebis, ne fodientes ruina concludat.* Eadem habet Compendium Architecturae, nisi quod ibi est: *ut a binis pedibus structura in circuitu surgat, et quatuor cavo relinquat — vectibus ligneis deusabis sic ut nitorem frontis non laedas.* Idem post verba supra posita *capita excludantur* ita pergit: *In Signinis autem operibus haec servare debebis. Primo ut arena aspera paretur et cementum de silice vel lapide tuficio calcisque proxime extinctae duae partes ad quinque arenae mortario misceantur. Postea loco plane alieno subiungit verba, quae prioribus statim subiungenda erant, haec: Sed licet auctores ad quinque partes arenae duas partes calcis mitti docuerint, iisdem(que) mensuris et redivivas impensas fieri monstraverint, melius tamen inventum est, ut ad duas partes arenae una calcis misceatur, quo pinguior impensa fortius caementa ligaret.* Hunc pannum auctor Compendii de suo alienae tunicae assuisse videtur. Idem denique postremum Palladii vel ipsius Vitruvii locum ita reddidit: *Si terra solida non fuerit aut arena lubrica aut sabulo fluidus aut exsudans humor fissionem resolvat, tabulas axium directas fodiendo submittes, et eas vectibus ligneis transversis distinebis, ne labens terra ruina ponderis periculum fodientibus faciat.* Quae profecto ex Palladio excerpta videri non possunt, sed sunt potius ex integriore Vitruvii loco ducta. Ceterum ut Palladius cum auctore Compendii Vitruvii locum de puteis integriorem habuit et excerpit, ita sequentem de cisternis locum uterque plane omisit,

et Palladius quidem doctrinam de cisternis, quas *Signina* vocat, I cap. 17 aliunde transtulit. Superest ut Plinii decreta de puteis comparemus. Is igitur libri 31 cap. 3. sect. 28. *Depressis puteis sulphurata vel aluminosa occurrentia putearios uecant. Experimentum huius periculi est demissa ardens lucerna si extinguitur. Tunc secundum puteum dextra ac sinistra fodiunt aestuaria, quae graviorem illum halitum recipiant.* — *Cum ad aquam ventum est, sine arenato opus surgit, ne venae obstruantur.* Vides Plinius verba Vitruvii, tunc sepiatur structura, ne venae obturentur, ita reddidisse satis obscure: *sine arenato opus surgit,* ita ut intelligere nos voluisse videatur, structuram omnem *sine arenato* fieri. Quae quidem scriptura Codicum optimorum vulgatae *sine arena* omnino praferenda videtur, eamque restituit Harduinus.

14.

aut nimium venae penitus fuerint — Pessime Iocundus primus edidit: *aut in imum venae penitus non fuerint.* Sed *nimium* est in Sulp. Franeck. Wratisl. negationem omittunt Sulp. Franeck. Guelf. Wrat. Intellige, si venae nimis profundae fuerint.

ex tectis aut superioribus locis — i. e. cisternae sunt struendae signino opere. Sulpic. Guelf. Wrat. *ex testis.* Sequens *aut* omittunt Guelf. Wrat. Verum restituit Philander et de cisternis locum interpretatus est.

In Signinis — Hinc Capitulum XXIV exorditur Wrat.

ne gravius — librarium — Sulpic. *nec gr.* Fran. *libralium.* Deinde mixta Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. Postea *ad duos* Sulp. Fran. *calcis* sequens omittit Sulpic. Fran. Guelf. Wratisl. Plinius 36 cap. 23. *Cisternas arenae purae et asperae quinque partibus, calcis quam vehementissimae duabus construi convenit, fragmentis silicis non excedentibus libras.* Ita ferratis vectibus calcari solum parietesque similiter. Utilius geminas esse, ut *in priore* vitia considerant aquae, atque *per colum in proximam transeat maxime pura aqua.*

mortario caementum addatur: ex — Wratisl. haec omisit.
Deinceps eorum Sulp. Fran. Wrat.

ex eo fossa — Iocundus totum locum ita interpolavit: ex eo parietes in fossa ad libramentum altitudinis futurae depresso calcentur. Sed parietes omittunt Sulp. Franeck. Guelf. Wratisl. Sequens in Sulp. Fran. Wrat. Pro verbis *futurae depresso* in Sulp. Fran. Guelf. Wrat. est *quod est futurum: denique calcetur* Sulpic. Franeck. Guelf. Wrat.

15.

in medio quod erit terrenum — Primum igitur fossa calcatur eo quidem spatio, quod erant parietes occupaturi; parietes igitur prius quasi excavantur, deinde, quasi formacei, inieクト mortario caementis mixto, calcantur vectibus ferratis. Parietibus absolutis terra inter parietes usque ad solum quod erit futurum cisternae exinanitur, atque ita demum solum cisternae similiter sternitur.

infimum — Sic Sulp. Vatic. Fran. infirmum Guelf. Wratisl. imum dedit Iocundus.

hoc exaequo solo ex eodem mortario calcetur pavimentum. Sed *hoc exaequo* est in Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Deinde *solum* in iisdem libris, qui verba *ex eodem mortario* a Iocundo intrusa omittunt, ut postea vocabulum *pavimentum*.

*Ea autem si duplia — Iterum Iocundus ineptissime intrusit loca post autem; Vitruvius enim *Signina opera* dixit ipsas cisternas, quas duplices fieri voluit. Ita Palladius I, 17. *Signinis magnitudo ea qua delectaris et cui sufficiis, construatur longior quam latior.* Huius solum rudere alto solidatum, relicto fusoriis loco, testacei pavimenti superfusione laevigetur. ubi Politiani Codex cum Crescentio *cisternae* dant. Columella 9, 1, 2. *si naturalis defuerit aqua, vel inducitur fluens, vel infossi lacus Signino consternuntur, (Edd. primae construuntur) qui receptam pluviaitem contineant.* Idem 8, 15, 3. *ora lacus opere**

Signino consternuntur, at cap. 17, 1. stagnum construitur opere Signino. Idem 1, 6, 12. *horreum camera conlectum, cuius solum terrenum prius quam consternatur, perfosum et amurca — madefactum velut Signinum pilis condensatur.* Cameras Signinas balneis facit Palladius I, 40, 4.

percolationibus transmutare — Iocundus aquae interseruit, quod omisi cum Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Vulgatum igitur *transmutari*, quod Iocundum movisse videtur, ut locum interpolaret, mutavi.

salubriorem et suaviorem aquae usum — Iocundus primus edidit salubriorem eius usum. Sed *aqua* pro *eius* est in Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. Verba et *suaviorem* ex Guelf. addidi. Denique *afficient male Wrat.*

habuerit, subsidet, limpidiorque fiet — Iocundus edidit: habuerit quo subsidat, limpidior aqua fiet. Sed quo non est in Sulp. Guelf. Wrat. et *aqua* deest in Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Quare multo leviore mutatione vulgatum *subsidat* in *subsidet* converti, et *limpidiorque effeci.*

salem — Palladius IX, 9. si aqua limosa fuerit, salis admistione corrigatur. Sed Palladius haec de puteorum aqua monet, de quibus locum Vitruvii pleniores olim fuisse excerptum a Palladio et Auctore Compendii Architecturae supra docui. Forte ex isto loco superstes haec lacinia in Vitruvio remansit.

quibusque rationibus — Wrat. quibus. Deinde *ducantur et probentur* Sulp. Postea *gnominiis* Wrat.

AD LIBRI IX. PRAEFATIONEM.

constituerunt — Sulp. *instituerunt*. Deinde fuerant laudes Cotton. Guelf. Wrat. Postea reverterentur Wrat.

invechantur — Hinc *iselastici* agones recentioribus Romanis dicti, et *hieronicae* victores sacrorum agonum, Olympiorum, Nemeorum, Pythiorum, Isthmiorum, et quos eodem iure instituerunt Imperatores romani. Compara Plinii Epist. X, 119 et 120. Casaubonum ad Spartianum p. 42. Salmasium ad eundem p. 61 et Turnebum Advers. I, 19 et 26, 5, qui primus Vitruvii locum ex iis locis illustravit et comparavit Suetonium Neronis cap. 25.

e reque publica — Guelf. Wrat. praepositionem omittunt. *vereque* Cotton. Vectigalia et commoda ab Imperatoribus instituta memorat Plinius Epist. X, 119. ubi compara Interpretes. Suetonius Augusti 45 *Athletis et conservavit privilegia et ampliavit*.

id animadvertis — Wrat. *id* omittit, deinde *amirorum* dat, postea *eidem* cum Cotton. Similem Isocratis initio Panegyrici et Aristotelis Problematum Sectione XXX admirationem annotavit Philander.

fortiora — Wrat. *formosiora*. Sequentia admodum vitiosa in Sulp. et libris scriptis temere interpolavit Iocundus. Primum enim verbum *perficiunt* inseruit, quod deest in Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. Deinde *etiam eorum omnium* Sulp. *omnes* Cotton. Denique *praeparant* Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. Mihi scriendum videbatur: *non solum suos sensus sed etiam omnium libris ad discendum praeparant et animos praeceptis exacuant*.

2.

sapientum quotidiana — Voss. Guelf. Wratisl. *sapientium*. Deinde Voss. Guelf. *cotidiana*. Vocabulum posterius praeteriit Perralti versio. Galiani vero sic reddidit: *di giorno in giorno con continuata fatiche coltivati*: quem sequitur Rode. Senserunt

igitur *quotidiana praecepta* minime dici posse moralia, ad usum quotidianum adhibenda. Evidem *quotidiano* malim, quod pro *quotidie* dictum puto; exempla Ciceronis aliorumque monstrabunt Lexica vulgaria.

sed etiam — Sulp. *sed et*. Deinde *et frigidos* Wrat. Postea *aedunt* Voss. Fran. *Barbarus reddunt* edidit.

a teneris — Wrat. *a terrenis*. Deinde *abundantie* Sulpic. postea *optimas*; denique *instituunt* omissio que Voss. Sulpic. Guelf. Wrat.

humanitatis — Voss. Wrat. *humanitates*. Sequens *civitas* omisit Wrat. contra *incolumis* omisit Sulp. *incolumes* dat Voss.

3.

prudentia — Wrat. omittit, et deinde *publicarum* dat, postea *arbitrio*. Denique *discerne triumphos* Cotton.

inter deorum sedes — Wrat. *inter sedes deorum dedicandos* *judicare*. Deinde omittit verba: *hominibus explicandam*.

e pluribus — Tornaeiana 1586 *e quibus* dedit. Omnes vero quas vidi Edd. post *explicandam* incident. Pro sequenti *et primum* Wrat. dat *Est primum*.

4.

paribus lateribus — Wrat. alteruni vocabulum omittit, et deinde cum Sulp. Fran. Guelf. omittit verba a Iocundo post *opportuerit inserta iterum ex paribus lateribus*, quorum ineptias lector statim videt.

duplicari, quod opus fuerit genere numeri quod multipl. — Hanc Sulp. Fran. Cotton scripturam restitui in locum suum, cum vulgo ex Iocundi interpolatione legeretur *duplicare, quia id genere numeri ac multiplicationibus non invenitur*. Consentit etiam Guelf. et Wrat. nisi quod ille *duplicari*, hic vero *generi*, uterque *quo multipl.* scriptum habet. Wrat. etiam *ut invenitur* dat.

ex descriptionibus — Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. *eo* dant, *discretionibus* Wrat. deinde *repperitur* Cotton. Postea *haec* ante *demonstratio* deest in Voss.

latus pedes — Wrat. *latos*. Sequens *duplicari revocavi ex* Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. *pro vulgato duplicare*.

et aream — Haec verba omittunt Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. Deinde *pedes CC.* Sulp. Wrat. Postea *item operibus* Wrat. qui verba *ut ex eo — respondeant* omittit. Denique *duplicatibus* Voss.

5.

si XV. — Wrat. *si XII. pedes CCXXII.* Deinde *in quadrato pro in eo q.* Wratisl. postea *quod fuerit — diagonis* Sulp. Cotton. Guelf. *quod etiam Vatic Wrat. diagonis Wrat.*

uti dividantur duo trigona — Ita Sulp. pro *dividatur in duo vulgato*. Etiam *dividantur Guelf. Wratisl. in* omittunt etiam Fran. Voss. Deinde *quinquagesimum* Fran. Cotton.

ad eiusque lineae — Ita Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wratisl. pro *eius*. Deinde *diagonis Wrat. Postea itaque magna* Sulp. Sequens *diagonio revocavi ex* Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. pro *diagonia vulgato*. Denique *designatae* Fran. Voss. Wrat.

in maiore — Wrat. *in maiores*. Deinde *gramicis* Voss. a secunda manu scriptum habet. Postea *ab Platone* Voss. Guelf.

uti schema subscriptum est, explicata est in ima pagina. — Restitui scripturam Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Iocundus dedit *uti est schema subscriptum, fuit explicata*. Nisi quod *scema* est in Guelf. Wrat. Semper fere Vitruvius locum signat, ubi forma descripta extat, uti 3, 3, 13 *in extremo libro erit forma et ratio eius. 3, 5, 8. in extremo libro forma et ratio earum erit subscripta.* Libri 8 cap. 6 sect. 3 *exemplar autem chorobatis erit in extremo volumine descriptum.* In huius Praefationis sect. 8 est *item eius rei erit subscripta forma.* Fateor in scriptura librorum esse quod displiceat, et malim scriptum *a Platone fuit explicata uti schema subscriptum in ima pagina;* sed praestat integrum librorum fidem servare et a melioribus emendatiorem expectare.

6.

Item Pythagoras — Vulgo hinc Capitulum II incipit. Wrat. Capitulum III hinc exorditur. Sequens *ex ante eius* omittit Wrat.

Namque si sumantur — Wratisl. Nam. Voss. summantur — aequae regulae. Deinde *compositae inter se Wratisl.*

quod erit trium pedum latus — Sulpic. Vatic. Fran. Voss. Guelf. Wratisl. cum erit trium omisso pedum. Franeck. praeterea tuum latus. Wratisl. pro novem habet *VIII*; voluit dare *VIII*.

quod erit quatuor — Verbum erit omittunt Sulp. Voss. Guelf. Deinde Id quantum areae Wratisl. Postea longitudinibus laterum Voss. Denique redditum Fran. Cotton. Guelf. Wrat.

7.

a Musis se — Sulpic. admississe. Wrat. amisse. Cotton. amusi. Deinde *monitus — dicitur diis Sulp. his Cott. iis omisso Wrat. immolavisse dicitur.* De *Bouguer* facta a Pythagora ob inventum compara Proclum ad Euclidis theorema 47 et Hadriani Iunii Animadvers. 5, 9 ubi reliquorum scriptorum loca comparantur cum Vitruvio.

etiam in aedificiis [et] — Wratisl. tertiam. Sequens et inserit Franeck. a secunda manu. Deinde temperaturas Vatic. 2. Postea liberationes Cotton. liberationis Wrat.

8.

*ab summa — Sulp. a summa. Deinde coaxitione Voss. Postea earum erit Wratisl. Denique iuxta longitudinem Sulp. Guelf. Wratisl. summam coaxationem Perraltus vertit *le plancher du premier étage*, Galiani *il pavimento del palco*, Rode *das erste Gestock*.*

*scalis scaporum — Recte monet Galiani scaporum iungendum esse cum vocabulo *inclinatio*, ne opus sit correctione Perralti, qui *scalarum scapis* malebat scriptum. Ferri etiam poterat scriptura Sulp. Guelf. Wrat. iuxta longitudinem, si referuntur haec verba ad *scaporum*. Scapos hos Gallice *limous de l'Echiffre* vertit Perraltus, *il fusto della scala* Galiani, *Treppenwangen* Rode.*

[*quam magnae — altitudinis partes tres*] — Iocundus de Comment. ad Vitruv. II.

suo addidit *Nam* novam periodum inde exorsus. Mecum faciunt Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. De obscuritate loci in re aperta et ex schemate facillime cognoscenda questus Perraltus verba ita convertit: *car à proportion de la grandeur des trois parties qui sont depuis le plancher du premier étage, jusqu' au rez de chaussée, les quatre qui vont depuis la perpendiculaire en se retirant, marqueront l'endroit où doit être posé le Patin de l'Echiffre.* Galiani ita: *Delle tre parti infatti, che formano l'altezza fra il palco ed il piano di terra, se ne misurino quattro prendendo dalla perpendicolare, ed indi si comincino a situare i primi gradini.* Ubi vides verba latina minime fideliter reddita esse; nam primum *Nam* omittitur, deinde recedant a perpendiculo non satis accurate repraesentatur; et *calces scaporum* cum ipsis gradibus permutantur. Male igitur idem *inferiores calces* scribendum censuit, quam conjecturam vertit et postea orationi Vitruvii intulit Rode, cum sit in libris scriptis et editis *interiores*. Sic vero hic vertit: *Man misst sodann vier gleich grosse Theile, als jene drey Theile der Höhe vom untersten wagerechten Fußboden bis zum ersten Gestocke sind, unten von der senkrechten Linie an, ab, und legt hierauf die Grundstücke der Wangen.* Vides eum cum Galiano omisisse coniunctionem causalem *Nam*, alieno plane loco a Iocundo insertam, a qua maxima pars obscuritatis totius loci profecta est, de qua solus Perraltus questus est. Sed Iocundus voluit quocunque potuit modo cum praecedentibus iungere verba *quam magnae — partes tres,* quae non solum inutilem repetitionem habent eorum, quae iam antea tradita fuerunt, sed ita etiam composita et structa sunt, ut cum sequentibus nulla plane ratione coniungi possint. Sequi enim debebat: *tam magnis partibus quatuor a perpendiculo recedant et ibi collocentur interiores calces scaporum.* Nunc vero abrupta comparatione et proportione simpliciter est, *quatuor a perpendiculo recedant:* nec respondent haec verbis *quam magnae — altitudinis partes tres.* Contra verba haec optime congruunt cum illis superioribus: *erit earum quinque in scalis scaporum*

iuxta longitudinem inclinatio; quatuor a perpendiculari recedant (intellige per imum libramentum) *et ibi* (ubi quatuor pedum spatium desinit) *collocentur interiores calces scaporum.* Ita omnis loci obscuritas tollitur, et inepta tautologiae crimine liberatur oratio Vitruvii. Quare non dubitavi verba molesta secludere. *Interiores calces* videntur esse interiores partes calcium; nam *inferiores* cum Galiano si scribas, ineptum facies Vitruvium; *calces enim superiores* non sunt nec dicuntur latine, ut nec in humano corpore, unde sunt translatae.

et imum — Cotton. et primum. Deinde *Ita sic erunt* Vatic. Fran. Voss. Guelf. Wrat. *enim* omisit etiam Sulp. Postea *et graduum* Fian. Voss. Guelf. Wrat. Sequens *et* omittunt Sulp. Voss. Guelf. Wrat. *Post scalarum inserunt erunt* Voss. Guelf. Wrat.

9.

Archimedis — Vulgo hinc incipit Caput III, in Wrat. Capi-
tulum IV. Deinde *variis* Wrat. Postea *omnibus et infinita* Sulp.
Pro *nimum* Sulp. *unum* dat; verbum *est* post *nimum* inserunt
Cotton. Guelf. Wratisl. quod mihi videtur esse indicium latentis
vitii. Nam vulgata *nimum infinita solertia expressum* senten-
tiam praestat ineptam, quam mollivit versio Perralti: *une subti-
lité d'esprit presqu' incroyable.* Galiani *nimum* omisit, uti Rode.

Syracusis — Guelf. *Syracussis.* Deinde *manupretio* dedi ex
Sulp. Guelf. Fran. et Perusino e bibliotheca Francisci Maturantii
a Philandro inspecto, pro vulgato *immani pretio*, quod invexit
Iocundus. Similem errorem in Plinii libro 34 c. 7 notavit Phili-
lander. Cotton. *mani pretio* dat, Wrat. *manu vel mani* omisit.
Nostram scripturam iam olim ex Franeck. probavit Wesseling.
Observ. p. 271.

ad sacomam — Ita Sulpic. Vatic. Fran. Guelf. pro *sacoma*.
Wrat. *sathomani.* Cotton. *sacomam adpendit.* Postea *redemptor-
is* Sulp. *redempturus* Wrat. Sed statim Sulp. Wrat. *Is* omittunt.
Denique *ad sacomam* iterum restitui, ubi Sulp. *saconiam*, Wrat.

scomam, Edd. *sacoma* dant. Ciceranus praeter *saconiam* memoravit etiam *sacoma*.

10.

coronarium — Edd. aliquas *coronarum* habere, indicio Philandri cognovi. Deinde *admixtum est* Sulp. Postea *fero* Cotton. Post *contemptum* ex Sulp. Fran. Voss. Wrat. restitui verbum *esse*.

reprehenderet — Ita Sulp. Iocundae et Codd. *deprehenderet* Philandreae et Laetiana. Deinde *ut in se* Wrat. Postea *quantum in corporis* Guelf. Wrat.

rationem explicationis — Wrat. *ratione explicationem*. Deinde *ostendisset* Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Postea *exiluit* Sulpic. Guelf. Denique *nudus radens* Wratisl. et statim *verius* Cotton. Wratisl.

significabat — Wrat. *significabit* — *idem tidem*. Verba graeca Sulp. habet latine scripta *Euphron Eurima*. In Wrat. ita scripta sunt: *εγμένηα εγπτντκα*, unde facilius *εύκροτηα* quam *εύρηκα* excuslpseris. Postea *duas fecisse dicitur massas* Guelf. Wratisl. Denique *et alteram* Sulp. Fran. Wrat.

11.

implevit aqua — Sulp. Cotton. *aquae*. Deinde *dimisit* Sulp. Wrat. Postea *in vasum* Guelf. Wrat. Abinde *exemta* Voss.

sextario mensus, ut — Sulp. Vatic. Franck. Cotton. Guelf. Wrat. *mensus est ut*. Deinde *non eodem quo prius* Wrat. Idem sequens *Ita* omittit.

ad certam aquae mensuram — Ita Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. pro *certa aquae mensura*. unde malim: *quantum pondus argenti ad certam aquae mensuram responderet*. Itaque scripsi, ita tamen ut verba in Codd. reperta, quanquam inutilia, servata secluderem.

12.

pleno vase — Wrat. *in vaso pleno*. Deinde cum Sulp. *dimisit*. Postea *exemta* Voss. Abhinc *ex aquae* Sulpic. Wratisl. Denique

verbum *defluxisse* omittunt Sulpic. Fran. Voss. Guelf. Wrat. et statim subiicit Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *se minore omissio tantum*. Verba *mensura addita* vertit Perraltus *il mesura l'eau*, Galiani *rifondendo della stessa maniera l'acqua a misura*. Rode cum Perralto facit. Mibi non est dubium, quin Vitruvius *mensura adhibita* scripserit. Verum per notam scriptum *ad h̄ta libra*-rius male intellectum corrupit.

quanto minus magno — Philandreae, Laetiana et Galiani *quantum dederunt; deinde massam esse* Wrat. dat. Postea *dimissa* Sulp. Post *coronam* Sulp. male inserit *argenteam*.

quod fuerat plus aquae — Ita Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. nisi quod solus Franeck. liber *fuerat*, reliqui *fuerit* dant; unde Is. Vossius coniiciebat scribendum *flueret*. Vulgabatur: *quod plus defluxerat*.

deprehendit — Franeck. *reprehendit in auro mixtionem teste* Wesselino Observ. p. 55. Etiam Guelf. Wratisl. *reprehendit* habent. *argentum — redempturus* Wrat.

Narrationem habet breviorem Plutarchus: *λονόμενος ἐν τῇς ὑπερχύσεως ἐννοήσας τὴν τοῦ στεφάνου μέτρησιν, οἷον ἐν τίνος πατογῇς ἡ ἐπικροῖς ἐξῆλατο βοῶν εὑρηκα*. Accuratus quam Vitruvius narrat experimentum Archimedis Rhemnus Fannius de Ponderibus cap. 4. cuius hi sunt versus:

*Argentum fulvo si quis permisceat auro,
quantum id sit, quove id possis deprendere pacto,
prima Syracosii mens prodidit alta magistri.
Regem namque ferunt Siculum, quam voverat olim,
coelicolum regi ex auro statuisse coronam;
compertoque dehinc furto, (nam parte retenta
argenti tantundem opifex immiscuit auro)
orasse ingenium civis: qui mente sagaci,
quis modus argenti fulvo latitaret in auro,
repperit, illaeso quod dīs erat ante dicatum.
Quod te, quale siet, paucis, adverte, docebo.*

*Lancibus aequatis, quibus haec appendere mos est,
 argenti atque auri, quod edax purgaverit ignis,
 impones libras, neutrum ut praeponderet: hasque
 submittes in aquam: quas pura ut cuperit unda,
 protinus inclinat pars haec, quae sustinet aurum:
 densius hoc namque est similari et crassius unda.
 At tu siste iugum, mediique e cardine centri
 intervalla nota, quantum discesserit illinc
 quotque notis distet suspenso pondere filum.
 Fac drachmis distare tribus: cognovimus ergo
 argenti atque auri discrimina. denique libram
 libra tribus drachmis superat, quum mergitur unda.
 Sume dehinc aurum, cui pars argentea mixta est,
 argenteique meri par pondus, itemque sub unda
 lancibus impositum specta: propensior auri
 materies: subsistet enim furtumque docebit.
 Nam si ter senis superabitur altera drachmis,
 sex solas libras auri dicemus inesse,
 argenti reliquum; quia nil in pondere differt
 argentum argento, liquidis cum mergitur undis.
 Haec eadem puro deprendere possumus auro,
 si par corrupto pondus pars altera gestet:
 nam quoties ternis pars illibata gravarit
 corruptum drachmis sub aqua, totidem esse notabis
 argenti libras, quas fraus permiscuit auro.
 Pars etiam librae quaevis, si forte supersit,
 haec quoque drachmarum simili tibi parte notetur,
 nec non et sine aquis.*

Compara ad hunc locum annotationes Klügelii in Poetis minorebus Wernsdorpii Tomi V Parte I p. 510 seqq. Montucla, Histoire des Mathematiques T. I p. 229 edit. secundae. Gehlers Physikalisches Wörterbuch unter Schwere, specifische, p. 917 unter Gleichgewicht p. 506.

13.

multa et grata — Wrat. *greca mathem.* Idem paulo post pro *grati* dat iterum *graeci*. Verba *invenerunt* — *inventionibus* omittit Voss. Postea *fuerunt* Guelf. Denique *concitationibus* Vatic. Franeck. Cotton. Guelf. Wratisl. Totum hoc membrum orationis nisi vitiosum certe durum et scabriusculum verbis et compositione est.

explicarunt — Hanc Franeck. scripturam vulgatae *explicare curavit* praetuli. Sed *explicare curarunt* ex eo attulit Wesselinus Observ. p. 196. Sulp. *explicarat*. Cott. Guelf. Wrat. et Vossiani apud Oudendorp. ad Sueton. p. 145 habent *explicarentur*. Postea *impetraverat* Guelf. *impetraverit* Cotton.

ut arae eius — Cotton. *ut ac arae.* Wrat. *areae.* Sequens *haberent* ex Sulp. Guelf. Wrat. restituit Rodiana in locum vulgati *haberet.* Postea *duplicarentur* Guelf. Wrat. Denique *forent hi* Wrat. *forenti* Cotton. et statim verba ita collocat Sulp. *insula liberarentur tunc religione.* Ceterum Turnebus Advers. 16, 14 ad h. l. monet pedes *quadratos in solido et profundo, in plano constratos* dici.

14.

Itaque — hemicylindrorum — Wratisl. *Ita.* Deinde Sulpic. Iocundae, Fian. Guelf. Wrat. *cylindrorum*, Wrat. *quilindrorum* dant. Emendavit Philander ex epistola Eratosthenis ad Ptolemaeum inserta commentariis Eutocii Ascalonitae ad Archimedis librum de Sphaera et Cylindro, quos ille legerat manuscriptos in bibliotheca Regis Galliarum Francisci in eo exemplo, quod fuerat antea Georgii Vallae; qui historiam problematis inde enarravit in libro Geometriae quarto, hoc est expetendorum et fugiendo rum XIII. Idem Philander Ludovici Lucenii rationem per hemicylindros et suam mesolabi interpretationem amplam apposuit. Qui rem obiter a Vitruvio tactam accurate cognoscere cupit, is adeat librum Reimeri, *Historia problematis de Cubi duplicacione*, Goettingae 1798 editum, p. 48 et 131. *Historicas et philo-*

logicas rationes explicavit L. C. Valckenaer in Dissert. de Euripi Fragmentis p. 203 et p. 218.

mesolabi — Sulpic. *mesolari*. De hoc loco disputavit etiam Turnebus Advers. I, 23. Deinde *iocunditatibus* Sulpic. Guelf. Wrat. Totum hunc locum durum et difficilem verborum structura ita vertit Perraltus: *Toutes ces choses n'ont pu être découvertes que par des personnes qui avaient de très belles lumières, et nostre esprit étant naturellement touché, quand il considère les effets de chaque chose.* Galiani: *Essendosi osservate queste cose con tanto piacere nelle scienze, e perche siamo naturalmente forzati ad esser tocchi da ogni invenzione, se ne consideriamo gli effetti.* Rode: *Mit welchem Vergnügen vernimmt nicht all dergleichen jeder Liebhaber der Wissenschaften! Ja mußt nicht natürlicher Weise ein jeder, der nur einigermassen über die Wirkungen der Dinge nachzudenken gewohnt ist, über solche Erfindungen in Erstaunen gerathen? Bey dieser Gelegenheit kann ich mich nicht verhindern, die hohe Bewunderung zu äußern, welche ich selbst für Demokrits Bücher über die Natur der Dinge fühle.* Evidem ingenue profiteor me Vitruvii balbutientem de rebus naturalibus orationem pluribus in locis non satis percipere nec probare, hanc vero huius loci plane non intelligere. Inepta enim inventae ab Archyta et Eratosthene problematis Deliaci solutiones magnis doctrinarum iucunditatibus animadversae dicuntur; ferrem, si esset profunditatibus.

attendens — Wrat. *accedens*. Deinde scribitur Sulp. Voss. Guelf. Wrat. et vetustissimus regius Paris. a Salmasio inspectus Exercit. p. 775 in quo deinceps scriptum est: *chirotomiton in quo etiam utebatur anulo signaretur mollicia esset exp.* unde Salmasius corrigebat: *Χειροκυντῶν, in quo utebatur anulo signans cera molli quae esset exp.* Sulp. dat *Xeipotonton*, Wrat. *Xeipodomonon*, Guelf. *cheirotoarton*, Fran. *Xeiporóμην*. Iocundus *Xeiporónητον* primus edidit, quod in Edd. quibusdam vitiatum est et mutatum in *xeiporónητον*. Illud Philander selectarum probatarumque rerum commentarium interpretabatur. Vitiosum

χειροτόνητον vertit Ciseranus, sed annotavit etiam *κεφιρονίτον*, *χειροτομενον*; ipse *χειροτονήτον* probat interpretatus enchiridion. Columella 7, 5, 17. *Bolus Mendesius*, cuius commenta quae appellantur *χειρόκημητα*, sub nomine *Democriti falso* produntur. Ita dedi ex libro Sangermannensi; Goesianus *ειροκημητα* dat, Edd. *ύπομνήματα*. In Plinio 24 sect. 102 *chirocmeta* optimi libri dant. Zosimi Alexandrini *Χειρόκημητα* memorat Suidas et Eudocia in Violeto p. 94.

signans cera molli quae — Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. Fran. *signaretur*. Deinde *a molcie* Guelf. Wrat. *a moltie* Sulp. *a molitia* Cotton. *a moliciae* Faneck. *signaretur mollicia* Regius Paris. Sequens *quae* omittunt Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Parisinus. Denique est Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Hinc vulgatum *signans cera ex milto quae* correxi praeeunte Salmasio, qui *καρακλάσματα* Hesychii comparavit recte, quae ille interpretatus est *τὰ αηρία τὰ ἐκτιθέμενα τοῖς σηγήμασιν ἐν τοῖς βιβλίοις*, ceras quas dubiis locis appingebant librorum. Idem *καρερόνικωμένα βιβλία* explicat: *οἵς κυροὺς κροσκλάσσομεν πρὸς τὸ σηγῆσαι τινα*. Scilicet Attice *ρύκος* dicitur *ὅ εἰς τὰς σφραγῖδας κηρός*, ut cum Hesychio, Photio et Pollicene 10, 59 docent Scholia ad Aristophanis Lysistr. versum 1199, *cera sigillaris*. Eadem *μάλιη*, *ὅ μεμαλαγμένος κηρός* Hesychio, Suidae et Harpocratoni, et *ρύκος ξηρός*. Hinc Ciceronis Epist. ad Attic. 13, 14. 16, 11. *miniata cerula tua pluribus locis notandae sunt*. Cf. Salmasius de Modo Usurarum p. 446 et Casaub. ad Persium p. 418.

15.

ad omnium — Cotton. *ad domum*. Sequentia verba *itaque neque florentes* omittit Sulp. Fran. Voss. *itaque nec cum* Wratisl. Postea *posteritati* ex Sulp. Guelf. Wrat. revocavit Rodiana; quod factum probo quidem, sed annotari simul debebat, sequentia verba *neque institutis* in Sulp. Fran. Voss. deesse, quae cum adderet Iocundus, bene vidit vulgatum *posteritate sensum commodum non fundere*. Equidem supplemento hoc facile nos posse carere cen-

Comment. ad Vitruv. II.

seo; quod tamen si admittatur, saltem particula prior tanquam inutilis secludenda est; quod feci. Denique *sapientium* Voss. Guelf. Wrat. dant.

16.

Cum vero — Hinc Wrat. Capitulum VI exorditur. Deinde *elati* Cotton. Wrat. Postea *vivi immortalitati* Sulp. *evum immortaliti* Cotton. *immortati* etiam Guelf. Denique *figuras ipsorum* Wratisl.

iucunditatibus — Sulpic. Cotton. Guelf. Wrat. *iocund.* Sequens *instinctas* ex Guelf. Fran. Cotton. Vossianis apud Ouden-dorpium ad Apuleium p. 563 dedit Rodiana, probante iam olim Wesselingio Observ. p. 272 in locum vulgati *instructas*, quod est etiam in Sulpic. Wrat.

pectoribus dedicatum — Guelf. *corporibus* habet, in margine adscriptum: *alias pectoribus*. Sulpic. Fran. Voss. Guelf. Wratisl. *dedicatas*. Deinde Cotton. *deos*. Postea *sicut Ennii* Sulpic. *sic cum poetae* Wrat. *sic Ennii* Guelf. Denique *simularum* Wrat.

Accii — Wrat. *Actii*. Deinde *habere et praesentem* Sulpic. Statim post *praesentem* inserunt *esse* Sulp. Cotton. Guelf. Wrat.

17.

Lucretio — Wrat. *Lucrenotio videbuntur valde* — *Verone* — *philogi*. Hic locus facile solus omnem dubitationem de aetate qua Vitruvius vixit, praecidit. Videl enim Lucretium poetam, Ciceronem et Varronem.

sapientium — Cotton. *sapientiam*. Paulo antea sect. 15 erat *sapientum*. Sequens *insunt inter consilia est pro intersunt consiliis* dictum.

18.

Itaque, Caesar — Capitulum VII hinc exorditur Wratisl. Deinde *auctoritatibus* Sulp. Postea *ea conscripsi volumina* Wrat. *quemadmodum de* — Hanc Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. scripturam restituit Rodiana in locum vulgati *quem: eae*.

Sed indidem debebat *umbras* pro *umbram* recipere; quod feci.
Deinde *inventa* Wratisl. dat.

AD CAPUT I. (vulgo IV.)

Inscriptio vulgaris erat: *De gnomonicis rationibus ex radiis solis per umbram inventis, et mundo atque planetis.* Solus Galiani veriorem posuit *De Sphaera et Planetis.* Evidem eam posui, quam ipse Vitruvius s. 16 praebuit huic et sequenti capiti.

Placentiae — Cotton. *placentia*, Vatic. 2. *planitie*. Deinde *descriptionis* Cotton. Postea si *designantur* Vatic. 2. Guelf. Wrat. Denique *analimma* Sulp.

locorum — Cotton. Guelf. Wrat. *longorum*. Deinde *gnomonium* Cotton. *horarium* Wratisl.

Analemma — Guelf. graecis literis *Ἀνάλημμα* scriptum dat. Deinde *a brumae observatione* Sulp. Iocundae et ceterae Edd. *crescentis brumae* Guelf. Salmasius Exercit. p. 520 *a bruma* scribi iussit, quam emendationem ex Laetiana recepit Rodiana. Contra monuit Perraltus Salmasii correctionem esse quidem veram, sed locum Vitruvii nondum ita persanari: debere enim praeterea scribi *decrecentis a bruma*. Umbram enim a bruma decrescere usque ad solstitium aestivum, ubi sit brevissima; inde crescere usque ad brumam. Brumam Romani dicunt quam Graeci *τροπὴν κειμερινὴν*, oppositam solsticio, quam Graeci *τροπὴν θερινὴν*, id est solis conversiones dicunt. Bruma diem brevissimam habet; a bruma inde dies crescunt. Perraltus h. l. ita vertit: *Analemma n'est autre chose qu'une pratique acquise par experience pour bien tracer le cours du soleil selon l'accourcissement qui arrive aux ombres depuis le solstice d'hiver, et par laquelle aussi à l'aide du compas conduit avec artifice, l'on decrit tous les effets que cet astre fait dans le monde.* Galiani vero: *Analemma s'intende una regola ricavata del corso del sole et stabilita coll' osservazione della crescenza dell' ombra dal solstizio d'inverno, per mezzo della quale colle operazioni meccaniche, e del compasso si è venuto in cognizione dello stato vero del*

mondo. Rode: *Ein Analemma ist eine aus Beobachtung des Sonnenlaufs und des von kürzesten Tage an zunehmenden Schattens erfundene theoretische Figur, vermittelst welcher man sich mit Hülfe eines architectonischen Verfahrens und einiger Zirkelbeschreibungen einen Begriff von der Beschaffenheit der Welt zu bilden gelernt hat.* Vides in singulis verbis omnes interpres aberrasse: *effectum vero in mundo solus Perraltus recte intellexit et vertendo reddidit.* *Effectus enim nullus hic alias est quam qui a sole venit.*

De analemmate nunc paucis videamus, quo vocabulo improprie usus esse Vitruvius reperitur, recte ut admonuit Salmasius Exercit. p. 520. Locus ipse vel amissum, in quo deformata erat et designata haec ratio, analemma proprie vocabatur. Ita Salmasius l. c. Atque omnino ἀνάλημμα est, interpretante Suida cum Hesychio, ὑφωμα; Suidas addit στήριγμα et locum Anonymi: πατανούσας τὸ βάρος τῶν ἀναλημμάτων καὶ ὡς ἀδύνατόν ἐστι συλεῦσαι τὰ τείχη. De muris igitur in altum eductis est in eo loco. Dionysius Halicarn. 3, 69 de Capitolinae aedis Iovis fundamentis: ἀναλήμμασιν ὑψηλοῖς πολλαχόσεν περιλαβὼν καὶ πολὺν ροῦν εἰς τὸν μεταξὺ τῶν ἀναλημμάτων καὶ τῆς πορυφῆτοπον ἐμφορήσας. ubi recte substructiones vertunt, ut 4, 59. Cf. Wesseling. ad Diodori 17, 70. In Inscriptione Musei Veiōnensis p. 40 ἀναλήμματα vertunt fastigia aedificiorum et solaria. Proprie igitur analemma est suggestus, et quicquid substructum suscipit corpus imponendum. Latini similiter suscipere dixerunt. Plinius X Epist. 48. *Nam fulturae ac substructiones, quibus subinde suscipitur theatrum, non tam firmae mihi quam sumptuosae videntur.* Seneca Epist. 90. *Quid lapideas moles in rotundum ac leve formatas, quibus porticus et capacia populorum lecta suscipimus.* Turnebus Advers. 1, 23 comparabat Theonis locum: καὶ πάντων τῶν λοιπῶν τῶν ἐν τῷ ἀναλήμματι ὑποτιθεμένων ἀπολούθως τῷ σφαιρικῷ σχήματι.

In suggestu eiusmodi lapideo quadrato vel rotundo vel in pilis ponebantur πόλοι aut στιόσηρα. Analemma porro fuit ab horologio diversum et multo ante inventum. In analemmate sola

umbrarum magnitudo, prouti cresceret decresceretve, spectabatur.
Haec operose docuit Salmasius l. c.

2.

Mundus — conceptio — Hinc Capitulum VIII exorditur Wrat. *Conceptionem Turnebus Advers.* 22 c. 28 comprehensio-
nem, complexionem ex graeco σύλληψις, interpretatur. Post side-
ribus Guelf. inserit et stellarum cursibus, Wratisl. et stellarum
tinibus. Denique conformatus Vatic. Cotton.

in his locis — Sulpic. *his in locis.* Deinde archyTECTA est
Cotton. Veibum est omittit Wrat. Postea centrum Sulp.

a terra et a mari — Sulpic. *a terra in mari.* Vatic. Cotton.
a terra immanni. Franeck. *a terra ima.* Guelf. *a terra in mani,*
supascripto immanni. Wrat. *a terra in manu.* Perraltus vertit:
dont l'un va de la terre et de la mer rendre au haut du monde
auprès des étoiles du Septentrion. Galiani: *uno al di sopra*
della terra et del mare all'estremità del cielo, presso le stelle
septentrionali. Rode: *Einer über der Erde und Meer oben im*
Himmel noch hinter den beiden Bären. Librorum scriptorum
et Sulp. lectionem non recte coniecissee videtur Iocundus. Faci-
lius inde efficies *terram et mare.* Sequentia vero docent prae-
positionem *a* mutandam in *supra*. Aliter res haberet, si Vitru-
vius axem *a terra et mari ad summum mundum pertendere*
dixisset. Sed cardines et centra sunt in *summo mundo et axis*
extremis cardinibus. — Deinde Wrat. *at post stellas ipsas* dat.

alterum trans contra — Wrat. *alterum transō* dat. Duram
orationem Vitruvii notavit etiam Philander. Reddere voluit grae-
cum καταντίκρου.

circum eos cardines orbiculos — Hanc Sulp. Vatic. Guelf. Wrat.
scripturam mutavit Iocundus in *eorum cardinum*, ita ut structura
verborum plane collapsa sensum loci tolleret. Idem sequens tan-
quam inseruit, quod abest a Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wratisl.
Veterem lectionem primus restituit Philander, eamque dedit Laet,
Galiani et Rode. Denique *uti in torno* Guelf.

πόλοι nominantur — Sulpic. pasche denominantur. Guelf. Wrat. Fran. *pasdae*, Cotton. *pas*. Philander comparavit locum Varronis apud Gellium 3, 10. *Circulos quoque ait in coelo circum longitudinem axis septem esse, e quibus duos minimos, qui axem extimum tangunt, πόλους appellari dicit, sed eos in sphaera, quae πρικωτή vocatur, propter brevitatem non inesse.* Idem de R. R. I, 2, 4 sunt regiones inter circulum septentrionalis et inter cardinem coeli, ubi sol etiam sex mensibus continuis non videtur. Locum hunc ita vertit Perraltus: *et autour de ces pivots comme autour de deux centres elle a mis ce que l'on appelle en grec Poli, c'est à dire de petits moyeux pareils à ceux d'une roue ou de même qu'à un tour.* Galiani: *intorno a questi cardini, quasi come centri, ha costituite certe rotelle, come se fatte al tornio.* Rode: *Auch hat sie um diese Endpunkte als um Ruhepunkte kleine Kreise wie mit dem Dreieisen gemacht.* Solus igitur Perraltus orbiculos interpretatus est per modiolos, quos gallice moyeux dicunt, et torni centra comparari censuit cum axis cardinibus seu polis: cum contra Galiani et Rode male verba *ut in torno perfecit ita interpretentur*, quasi Vitruvius *tanquam tornavit* dicere voluisse. Perralti opinionem unice probo. De torno veterum scripta nimis pauca tradunt, et vocabula, quibus partes eius et ratio utendi significabantur, hodie ignoramus. *τορνευτήριον*, ferreum instrumentum, quo tornatores utuntur, et ligna radunt, nominat Theophrastus. Plinius 36 s. 19 *columnarum in officina turbines ita librati pependerunt, ut puero circumagente tornarentur.* Turbines dicuntur corpora quae circumaguntur, hic vero columnarum corpora inclusa torno. *Includere versus angusto torno* dixit Propertius 2, 34, 43. Auctor carminis ad Pisonem versu 84 *exornata figuris advolat excusso velox sententia torno.* Antiquissima torni significatio est ea, qua instrumentum fabrorum designatur, quo ligna in circuli rotunditatem formantur, uti docui in Lexico Graeco sub verbo *τορεύω*. Mibi in Vitruvio orbiculi circa centra torni cum axis cardinibus comparari videntur, quibus, *velut corpora in torno*

rotundanda, mundus circa terram circumagendus includitur. Vocabulum vero quod in vitiosa Codicum lectione *pasdae* latet, coniectura nondum potui assequi. Ceterum similis est locus Aristotelis, ut vulgo dicitur auctor libri de Mundo cap. 2. τοῦ δὲ σύμπαντος οὐρανοῦ τε καὶ κόσμου σφαιροειδοῦς ὄντος καὶ πινούμενου ἐνδελεχῶς, δύο ἀπίνητα ἐξ ἀνάγκης ἐστὶ σημεῖα παταντικρὺ ἀλλήλων, παθάπερ τῆς ἐν τόρνῳ πυκλοφορουμένης σφαιρᾶς, στερεὰ μένοντα καὶ συνέχοντα τὴν σφαιραν, περὶ ἃ ὁ κάσις κόσμος πινεῖται, παλοῦνται δὲ οὗτοι πόλοι. quae vertit Apuleius: *Sed quum omne coelum ita revolvatur ut sphæra, eam tamen radicibus operet teneri, quas divina machinatio verticibus adfixit, ut in tornando artifex solet forcipe materiam comprehensam reciproco volumine rotundare.*

3.

Dispositis — Vatic. *compositis*. Deinde *excelsus* Wratisl. postea *altitudinem* Sulp. Fran. Cott. Wrat. Abhinc *in inferioribus* Cotton. Guelf. Wrat. Denique *subiecta* Cotton.

tunc etiam — Ineptissime Galiani et Rode hinc novam periodum exordiuntur, cuin verba omnia cum praecedentibus coniuncta sint, nec separata puncto sententiam ullam praestent.

lata zona — Quod dedit Rodiana *data* pro vulgato *delata*, errori debere videtur operarum aut calami originem. In versione enim expressit, quod annotatio *subiecta* præbet, *lata*, ex versione Galiani ductum. Vulgatum *delata* in *dilata* mutatum erit forte qui defendat expressum ex graeco ὁ ἡσωφόρος πύλος ἐγκάρπιος διὰ τῶν τροπικῶν διέζωσται.

signis est — *duodecim* — Haec omisit Wrat. Deinde *ab natura* Cotton. Guelf. Wrat. Pernaltus h. l. vertit: *qui sont naturellement représentés par la disposition des Etoiles divisées en douze parties égales.* Galiani: *i quali con diverse combinazioni di stelle — rappresentano tante immagini naturali.* Rode: *welche durch die Stellung der Sterne natürliche Bilder vorstellen.* Omnes aberrarunt a vero sensu verborum. Vitruvius

voluit dicere: signa zonae latae seu zodiaci circuli speciem et figuram signorum per duodecim partes aequales dispositorum habere a natura stellis dispositis pictam et variegatam.

lucentia — Wrat. *reluentia*. Deinde *reliquisque sideribus ornatum* Sulp. Franeck. Cotton. Guelf. *relinquisse sideribus ornatum* Wrat.

4.

et invisitata — Omisit Wratisl. Deinde Sulpic. Franeck. Guelf. Wratisl. *necessitate*, Franeck. *necessitates*. Sequens sunt omittit Voss.

cum coelo — Sulp. *pervagantur cum coelo*. Deinde *ab eis* Cotton. Wrat. Postea *depressiore* dedi pro vulgato *depressione* cum Rutgersio V. L. pag. 85. Denique pro *subiens* Sulp. Vatic. Cotton. *subiiciens*, Wratisl. *subient*.

occultatur — Sulp. Wrat. *occultantur*. Deinde *conversationis* Sulp. Vatic. Wrat. Postea *necessitate* scribi voluit Rutgersius, sine causa idonea.

suppressa rotatione — Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. *notatione*. Cotton. Wrat. dant *subpressa*. Deinde *trans locis patentibus* Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. Abhinc *una* omittit Guelf. Wrat. Denique *utrimque* dant Fran. Voss. Wrat. Perraltus locum ita vertit: *il y en a autant à l'opposite, que la même nécessité du tournoyement fait sortir des lieux où il étoit caché, pour paroître à nos yeux.* Galiani: *altrettanto del segno opposto spinto su dalla forza del moto, e trasportato dal giro esce fuori alla luce.* Rode: *eben so viel durch den entgegengesetzten Schwung des Himmels nothwendig wieder an dem gegenüber stehendem Gestirn über der Erde zum Vorschein kommt.* Vides omnes interpretes praeterisse verba *suppressa rotatione*, quae nihil aliud possunt significare nisi oppositam *depressiori versationi*; nova omnino et insolita notione. Deinde *circumacta* vulgatum male responderet antecedenti *tantumdem*; igitur correxi vitium apertum.

5.

Ea autem signa — Hinc Wrat. Capitulum IX exorditur. Deinde *duodecimas* Fran. Cotton. Postea *et cc. occidente* Fran. Denique *idemque Martis* Wratisl.

*alia circuitio*nis — Wratisl. *aliam*. Cotton. *circumitionis* — *ab occidenti* — *vicesimo*. Wrat. item *vicesimo* dat. Sequens et omisit Sulpic. Postea *ex quo signo coepit* — *revertendum* Wrat. Plinius 2 c. 9 vicenos septenos et tertiam diei partem ponit, Martianus Capella libro 8 viginti septem dies cum besse.

6.

duodecim mensibus — Wrat. alterum vocabulum, *mensibus*, omittit. Deinde *coepit* Guelf. Postea *ex eo* desunt in Wrat. denique *cum sole* Sulp. Fran. Cotton. *cum sol eisdem* — *permittitur* Wrat. *hisdem* Sulp.

circa solis radios — Ita pro *circum* Sulpic. Voss. Guelf. Wrat. Sequentia verba *solem ipsum* omittunt Sulp. Voss. Guelf. Contra *solis radios* repetit Wrat. Deinde *uti per centrum* Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wratisl. Postea *eum itineribus* Vatic. Fran. Voss. Guelf. *cum itin.* Sulp. Wrat. Denique *retrorsus revocavi* ex Fran. Voss. Guelf. Wrat. in locum vulgati *retrorsum*. Sulpic. Voss. *retardatione* dant.

etiam stationibus — Male cum Laetiana et Philandreis hoc membrum a praecedente punto posito separavit Rodiana. Mecum facit Galiani. *Stationes* vocat, quae graece sunt *στηριγμοί*. *Propter eam circinationem* vertit Galiani *cagionate dalla natura de' loro giri*. Perraltus vertit: *à cause du tour particulier qu'elles font*. Rode: *wegen der besondern Beschaffenheit ihrer Kreise*. Forte Vitruvius *et in stationibus* scripserat.

7.

Vesperugo — *Lucifer* — Stobaeus Eclog. Physic. l. c. 25 p. 520 Ἀκολλόδωρος ἐν τῷ δευτέρῳ περὶ θεῶν Πυθαγορείαν εἶναι Comment. ad Vitruv. II.

τὴν κερὶ τοῦ τὸν αὐτὸν εἶναι Φωσφόρον τε καὶ Ἐσπερον δόξαν.
Ibidem p. 516 ταῦτὸ δὲ κεκονθέναι τῷ Ἐωσφόρῳ τὸν Στιλβοντα,
*(Mercurii stellam) ἴσοδρομεῖν δὲ αὐτοὺς τῷ ηλίῳ καὶ συμπεριφέ-*ρεσθαι αὐτῷ· καὶ τοτὲ μὲν προανατέλλοντα, Ἐωσφόρον φαίνεσθαι,**

τοτὲ δὲ ἐπικαταδυόμενον Ἐσπερον καλεῖσθαι.

in uno — Sulp. Voss. Guelf. Wrat. *uno* omittunt. Deinde *celeriter* Sulp. Postea *aeque peragunt numerum est pro aeque magnum dictum*, nisi est scribendum *aequum*.

perficiunt, uti quod — Ita Sulp. Fran. Voss. omissis, quae vulgo inserunt cum Iocundo et Guelf. Wrat. *perficiunt iustum cursum.* *Ita efficitur uti et cet.* Sed ex interpretatione verborum *uti — consequantur iustum circuitionem* orta sunt haec: *iustum cursum efficiunt.* Postea factum *ita efficitur*, et glossa ipsa alieno loco fuit inserta.

eripiunt se a — Sulpic. Vatic. Guelf. Wrat. *eripiant.* Deinde *ab* Guelf. Wratisl. Postea *consequuntur* Sulp.

8.

trecentesimo — Wrat. *tricentesimo*, omissso deinde *die.* Postea *perveniens* Sulp. Ptolemaeus periodum 124 dierum ponit, monente Galiano.

habeat numeri rationem — Galiani vertit: *che si trattiene in ciascun segno il numero di trenta giorni in circa.* Ita etiam Perraltus et Rode. Sed obstat latinitas, lacunosa, ut puto, et vitiosa. Statim sequitur de stella Martis: *et in quibus signis celerius percurrit — explet dierum numeri rationem.* Pariter de Veneris stella est: *cum stationem fecerit, restituit eam summam numeri in uno signo morata.* Itaque coniicio hunc locum ita esse redintegrandum: *in singulis signis consistens vel morata iustum habeat numeri rationem.*

9.

XXXX diebus — Vulgatum XXX numerum ita corrigendum esse monuit Perraltus, eamque correctionem admisit Rodiana.

Sequens *quod minus* pro vulgato *quo ex emendatione Martini*, Lipsiensis, dedit Rodiana. *Trecentesimo* scribi maluit A. Schottus Observ. 5, 25.

patitur — morata — Recte durat, moratur interpretatur idem *Martini* apud Rodium, comparans Columellam 2, 10, 1 *lupinum in granario repositum patitur aevum*. Idem 12, 16, 1 *exiguum pati, duni decolorentur*. ubi vide annotata. — Deinde *moratam Sulpici*.

totam circuitionem — cum Sulp. tam Voss. circinationem Vatic. *circionem* Cotton. hic et paulo postea dat. Deinde *quadringesimo — permensem Wrat.* Postea *octogensimo Guelf.* Ptolemaeus periodum Veneris edit dierum 575 monente Galiano.

in id — Fran. init. Sequens *redit et signo* omittit Wrat. prius etiam Sulp. Fran. Voss. Guelf. Quare scriptura Fran. *init signum ex quo* etiam horum Codicum voluntate confirmari videtur.

10.

octogesimo — Guelf. octogensimo a prima manu habet. Sequens *die* omittit Fran. Wrat. Postea pro *cursum Cotton. circum, Wratisl. tanisum* habet.

*sexaginta diebus — Vulgatum numerum CCCLXV ex Codicu*m Vatic. auctoritate mutavit Galiani; ita enim numerum annorum periodi convenire fere cum eo, quem posuit Ptolemaeus, undecim et dierum 316, exceptis septem diebus redundantibus. Guelf. Fran. Wrat. CCCXL dant; Vossianus etiam *quinque omittere* dicitur. Deinde *in singula Sulp. Voss. Guelf.*

post annos — Ita Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. Vulgo est per annos. Deinde *viginti tres seu CCCXXIII restitui ex Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. secutus Galianum, in locum vulgati sexaginta tres seu LXIII.* In Wrat. est *CCC et XXIII.*

redit — Wrat. reddit. Deinde *annis Guelf. Wrat.* Qui sequitur vulgo de Saturno numerus *undetriginta*, si scribatur per notas *XXIX*, statim appareret, quam facile vitiari potuerit a libra-riis. Debebat enim esse *XXXI* monente Perralto. Sequens *per*

omittit Wrat. Idem anno XI et vicesimo, Guelf. vicesimo. Postea et ante circiter ex Sulp. Guelf. Wratisl. restitui. Statim CXL Wratisl. Denique tricensimo Guelf.

fuerat — Omittit Voss. haec usque ad *ab extremo*. Deinde *ante* — *ex eo quo unus ab extremo* Wratisl. Post *tardior* verbum *esse* omittunt Philandreae et Laetiana.

11.

Hi autem — Voss. Wrat. *Ei.* Deinde solis occasum Vatic. 2. Postea *trigona* — *quod hiis inheret* Wrat. Abhinc cum non Sulp. Plinius 2, cap. 15 *Errantium tres, quae supra solem diximus sitas, occultantur, meantes cum eo; exoriuntur vero matutino discedentes partibus numquam amplius undenis.* Postea *radiorum eius contactu reguntur, et in triquetra a partibus centum viginti stationes matutinas faciunt, quae et pri- mae vocantur: mox in adverso a partibus centum octoginta, exortus vespertinos: iterumque in centum viginti ab alio latere appropinquantes, stationes vespertinas, quas secundas vocant: donec assecutus in partibus duodecim occultet illas: qui vesper- tini occasus appellantur. Martis stella, ut propior, etiam ex quadrato sentit radios ab nonaginta partibus: unde et nomen accepit is motus, primus et secundus nonagenarius dictus ab utroque exortu.* Eadem *stationalis senis mensibus commoratur in signis, alioqui bimestris: cum ceterae utraque statione qua- ternos menses non impleant.* Inferiores autem duae occultan- tur in coitu vespertino simili modo, relichtoque sole totidem in partibus faciunt exortus matutinos, atque a longissimis di- stantiae suae metis solem insequuntur, adeptaeque occasu ma- tutino conduntur ac praetereunt. *Mox eodem intervallo vespere exoriuntur usque ad quos diximus terminos. Ab his retro- gradiuntur ad solem et occasu vespertino delitescant.* Veneris stella et stationes duas, matutinam vespertinamque ab utroque exortu facit, a longissimis distantiae suae finibus: Mercurii stationes breviore momento, quam ut deprehendi possint. *Haec*

est luminum occultationumque ratio, perplexior motu multisque involuta miraculis. Idem cap. 16. Percussae in qua diximus parte et triangulo solis radio inhibentur rectum agere cursum, et ignea vi levantur in sublime. Hoc non protinus intelligi potest visu nostro, ideoque existimantur stare; unde et nomen accepit statio. Progreditur deinde eiusdem radii violentia et retroire cogit vapor repercussus. Multo id magis in vespertino earum exortu, toto Sole averso; cum in summas absidas expelluntur minimeque cernuntur, quoniam altissime absunt et minimo feruntur motu, tanto minore, cum hoc in altissimis absidum evenit signis. Ab exortu vespertino latitudo descenditur, superveniente ab alio latere radio, eademque vi rursus ad terram deprimente, quae sustulerat in coelum ex priore triquetro. Tantum interest, subeant radii an superveniant; multoque eadem magis in vespertino occasu accidunt. Haec est superiorum stellarum ratio: difficilior reliquarum et a nullo ante nos redditia. Hanc postquam explicavit cap. 17, addit: Tanta est naturae varietas, sed ratio evidens; nam quae in vaporem solis nituntur, etiam descendunt aegre. Fandem opinionem refutat Martianus extremo libro & his verbis: Sed cursus diversitates altitudinisque, causas consistendi retrogradiendiique atque incedendi omnibus supradictis importat radius solis affulgens, qui eas percutiens aut in sublime tollit aut in profundum deprimit aut in latitudinem declinare aut retrogradare facit.

Superest aspectuum ratio explicanda, quam his verbis Philander tradidit: Sunt omnino quatuor aspectuum genera, trigonus, tetragonius, hexagonius et adversus sex signis. Qui planeta distat ab alio intervallo signorum quatuor, eum dicemus alterum trigono respicere, triangulique figura notari solet. Si distabit trium signorum spatio, tetragonum dicemus, quadratique forma effingitur. Si aberit signorum duorum intervallo, hexagonum vocabimus, asterisco quidem notatum. Oppositum sex signis sive diametralem notamus signo octonarii numeri, id est nota non dissimili ei, qua octonarium numerum significare solent, 8. Itaque

trigonus fit intervallo inter duos planetas CXX partium, tetragonus XC, hexagonus LX, oppositio CLXXX. Nam totus circumscriptio ambitus est partium CCCLX. Saturnus, Iupiter, Mars et Luna a Sole figuris distare possunt omnibus; Venus et Mercurius nulla. Mercurius quidem certe cum plurimum abest, partibus fere quinquaginta distat. Figuram aspectum intra circulum descriptorum adiecit Philander, quam omitto, utpote facilem ad designandum, si circulum in partes duodecim divisum signorum vice, distinxeris diametro, et hexagono, huicque inclusis quadratum, quadratum oblongum et trigonum.

Harduin ad Plinii l. c. aspectus ita enarrat: Aspectus planetarum trigonus seu triangularis vocatur, cum distant inter se duo planetae tertia parte hoc est gradibus 120 seu quatuor signis Zodiaci. Adversus, cum distant media parte coeli sive gradibus 180. quadratus, cum distant gradibus 90 seu quarta parte coeli, seu tribus signis zodiaci; aspectus hexagonus, etiam sextilis vocatur, est, cum distant gradibus vel partibus coeli 60 seu duobus signis zodiaci. *Partes* Plinius coeli, Graeci μοίρας, dicit, quos nunc gradus vocamus. *Rotam* Vitruvius aliquoties, quas Plinius absides, Graeci ἀψίδας, vocat.

donicum — Hinc Wratisl. Capitulum X exorditur. Idem cum Fran. Cotton. Guelf. denique scriptum habet. Eadem scripturae varietas reperitur saepius in libris Lucretii, uti 5 versu 722. Deinde si fieri Wrat. Sequentia partim ex Vatic. Voss. Guelf. qui obscuritatis dederunt pro vulgato *obscuratis*, emendavi, quae uti vulgabantur per ea sidera — *impediri* sensu plane omni carent, quem divinando assecutus reddit Perraltus: *ce qui fait que n'en aient pas assez, s'il faut ainsi dire, pour se conduire dans leur chemin qui est fort obscur, elles s'arrêtent.* Accuratius Galiani: *perche allontanandosi il sole a una certa distanza restano i pianeti per istade non illuminate impediti dell' oscuro.* Rode: *so gebracht es der Bahn der Planeten an Licht, und sie werden irre in ihrem Wege und aufgehalten.* In nostra emendatione per eam refertur ad *abstantiam*, et mo-

ratio obscuritatis dicitur, quae proficiscitur ab obscuritate itineris.

id non videtur. — Sulp. *id* omittit. Wrat. *non id videtur.* Deinde *perspicabilis* Guelf. Wrat. quae forma vocabuli extat apud Ammianum et Augustinum, vulgaris autem nullibi. Postea *obscuritatibus* Wrat.

appareat — Ita Vatic. 1. *appareant* Vatic. 2. Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. Vitium vulgati *apparet* iam olim correxit Peraltus. Deinde *faciant* Wrat. *facient* Sulpic. Guelf. Postea *hae stellae* Sulp. Wrat.

nostra species — i. e. *oculus, visus.* Deinde *divinationibus* Sulpic. Vatic. Fran. Cotton. quam lectionem etiam margo Guelf. annotavit. Postea *obscuritatis obici* Guelf. Wrat.

12.

Ergo potius ea ratio nobis — Wrat. *potius* omittit. *Rationibus const.* Cotton. deinde *ducitur Wratisl. e terra* Guelf. Postea *per arcum* Cotton. Intelligi irin monet Philander.

porrectis — Ita Guelf. Wrat. et Laetiana ex coniectura Philandri pro vulgari *porrectus.* Philandri correctionem recepit etiam Galiani et Rode in Addendis.

et ante currentes — Voss. *tante currentes.* Sulp. *et* omisit, *sequens currentes* Wrat. Contra cogit deest in Sulpic. Fran. Voss. Guelf. Wratisl. et statim copula *et* omittitur a Sulp. Voss. Guelf. Wratisl. Postea *in alt. trigomito* Wrat. Andr. Schottus Observ. 5, 25 corrigebat *in alterum trigono*, id est *aliud et diversum a trigono.* Sed oratio eiusmodi non solum dura sed etiam a more Vitruvii aliena est; et vel sic relinquunt vitiosum vel scriptura vel iunctura verbum *esse*, quod Interpretes verterunt, quasi *ingredi* scriptum extaret.

13.

quinto a se signo — Supra dixit Vitruvius sect. 11 planetas superiores sole, maxime cum in trigono fuerint, quod is inierit,

tum non progredi sed regredi, cum trigonum autem fiat, cum planeta aliquis ab alio distat intervallo signorum quatuor, tetragonum, cum trium, hexagonum, cum duorum, oppositus aspectus seu adversus seu diametralis, cum sex, appetet veram esse Perralti correctionem *quarto* pro vulgato *quinto*; quod vitium ortum est ex nota IV, cuius prior pars omissa fuit. Sed vulgatam lectionem defendit ita Galiani, ut dicat ratiocinationem sequentem Virruvii ita demum convenire ductam ex triangulo, cuius basis nisi in quinto signo demum non incipiat.

fervoribus — *stellis* interpretatur Turnebus Advers. 22 c. 28. Sed vocabulum omittunt Sulpic. Fran. Voss. Guelf. Deinde *ergo* ex Sulp. Vatic. Fran. Voss. Guelf. Wrat. restitui in locum vulgati, quod locundo debetur, *ego*. Denique *etiam exponam* Wrat. *uti trigoni* — Wratisl. *uti. g. trigoni*. Deinde *paribusque* Sulpic. *lateribusque formae* Guelf. Wrat. Voss. *formae etiam* Sulpic. unde Is. Vossius coniiciebat *paribus lateribus aequiformes*. Postea *liniationibus* Wrat. Locum equidem sanum non praestavim.

est ad quintum — Voss. *est* omittit. *Quintam* dat Sulpic. Fran. Wrat. Deinde *radii si* Wrat. Postea *in extentionibus* Voss. Sequens *porrecti* omittit Wratisl. *extentiones* sunt lineae seu radii extenti et recti. Denique *liniarentur* Sulp. *lanarentur* Wrat.

videtur — Cotton. *dicitur*. Deinde *propria* Voss. *cum temperata* Sulp. Vatic. Fran. Guelf. *cum temperatum* Wrat. *cum temperata* Cotton. Postea *fetonte* Wrat. Unde vulgatum *contemporata* correxi, praeiente Valckenario.

καὶ τὰ πόρρω — Fran. *τὰ γοργωταν γυγ ναι εἰ εὐκρατεῖ*. Guelf. priora non variat, sed posteriora ita scripta habet: *τανγυς ναι εἰ εὐκρατεῖ*. Cotton. *εγγυς γλιος εὐκρατεῖ* dat, teste Bondam p. 137. Ex vestigiis Toletani libri Schottus Observ. 5, 25 malebat scriptum: *τ' ἀγχίηει δ' εὐκρατεῖ*. Wrat. habet kaiei tat i opp tan ci tuora *εγκρata ekei*. Valckenarii correctio in Diatribe p. 32 etiam e Codd. scriptura facile elicetur pro vulgari: *τὰ δ' εγγύς εὐκρατεῖ*. Antecesserat autem apud Eur-

pidem versus a Stobaeo Eclog. Physic. cap. 26 p. 540 servatus:
Θερμὴ δὲ ἄνακτος φλὸς ὑπερτέλλουσα γῆς, ut primus H. Grotius
animadvertisit.

14.

ostendit — Wrat. *ostendunt* — *iudicare*, omissa sequenti
supra. Deinde *circitionem* Fran. hic et paulo post. Voluit *cir-*
cutionem dare. Cotton. *circionem* dat posteriore loco. Postea
verbum *percurrere* omittunt Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat.

earum minorem — Voss. Guelf. *eorum*. Deinde *circinatio-*
nes Wrat. Postea *subigens* Sulp.

15.

impositae — Wrat. *interpositae* — *facti sunt* — *in uno*.
Deinde *ad crescentes* Sulp. Mihi *ab imo* scribendum videtur.
Perraltus et Galiani verba *in imo ad extreum* omiserunt.
Rode vertit: *vom Mittel aus bis an den äußersten Rand*.

in alteram partem — Voss. *in latera*, Wrat. *in laceram*.
Sequens *eas* omittens Wrat. dat *non minus*. Ex Guelf. *nihilo*,
ex Fran. *adversa* dedi pro vulgatis *nihil minus adversus*. Ce-
terum eodem exemplo utitur Cleomedes 1, 3. τὰ δὲ πλανώμενα
τὴν ἐναντίαν τῇ υἱῇ φερομένοις (ἀπειπάσσειν ἀν τις) ὡς ἐπὶ
πρύμναν ἀπὸ τῶν πατὰ τὴν πρώραν τόπων, ταύτης τῆς πινήσεως
εὐθαιστέρας γινομένης. εἰνασθεῖη δὲ ἀν παὶ μύρμηξιν ἐπὶ περαμι-
κοῦ τροχοῦ τὴν ἐναντίαν τῷ τροχῷ προαιρετικῶς ἔρκουσιν. Achilles
Tatius in Isagoge ad Arati Phaenomena p. 82 ed. Petavii:
ῶσπερ γάρ εἰ τύχοι μύρμηξ ἔρκων ἔξωθεν περιφερείας τινὸς ἀπὸ
δυσμῶν ἐπὶ ἀνατολᾶς τὴν ἐναντίαν τῷ τροχῷ κοιούμενος πορείαν,
συμβήσεται αὐτὸν ὑπὸ μὲν τῆς τοῦ τροχοῦ περιδινήσεως ἀπὸ ἀνατο-
λῶν ἐπὶ δυσμάς ἀγεσθαι, ὑπὸ δὲ τῆς ιδίας πινήσεως ἀπὸ δυσμῶν
ἐπὶ ἀνατολάς. ἡμῖν δὲ δυσπατάληκτον εἴναι συμβαίνει τὴν ιδίαν αὐτοῦ
πινήσιν, ἄτε δὴ μικρὰν οὖσαν διὸ παὶ παρατρέχει ἡμῶν τὴν ὅψιν ἡ τοῦ
μύρμηκος πίνησις, ὁξευτέρας οὖσης τῆς τρόχου. τὸν αὐτὸν τρόπον γόνει
παὶ ἐπὶ ἡλίου ετ ceterum.

Comment. ad Viruv. II.

peraget — Sulp. Franeck. Guelf. Wrat. *peragat*. Deinde *perambulet* Wrat. Postea *versationibus redundantibus* e Codicibus scribi malebat Turnebus Advers. 22 cap. 24. Perraltus verit: *mais ce cours universel qui s'acheve en un jour, les rapporte inégalement vers le lieu d'où ils viennent.* Galiani: *ma del moto commune del cielo sono trasportati in dietro a fare il cerchio quotidiano.* Rode: *werden aber zugleich auch durch des Himmels Umläzung täglich einmal mit im Kreise herumgeführt.* Equidem loci vitiosi medicinam nondum reperi certam. Wrat. deinde *referimus cottidianas* habet, Fran. Guelf. *circumlatione*.

16.

tangitque — Sulp. Franeck. Wrat. *que omittunt*, in Fran. suprascriptum est *et*. Deinde *ex eo est Iovis* Sulpic. Wratisl. Postea *circinationes* Sulp. denique *habet cursum* Sulp. Fran. Guelf. Wratisl.

caloreque eorum — Wratisl. *earum*. Deinde *videtur habere*. Ceterum totam hanc rationem male congruere cum ea, quae supra sect. 13 et 14 fuit proposita, recte animadvertisit Perraltus. Quod equidem non miror in scriptore, qui ex graecis scriptoribus sedulo transtulit et convertit etiam ea, quae nec ipse intelligeret satis, nec ad rem pertinerent.

De zona — Hinc capitulum XII Wratisl. exorditur. Hanc postremam capituli partem etiam miris modis interpolavit Iocundus zonam XII signorum et septem astrorum id est planetarum inducens, quae nulla est in Sulp. et Codd. unde veram lectio-
nem restitui Vitruvio in locum vulgatae: *et septem astrorum, contrarioque eorum opere ac cursu — in signa et circuitum suum perficiant, uti a p. et cet.* Verba enim *que eorum omittunt* Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Deinde *transirent* Sulpic. Guelf. Wrat. *e signis* Sulp. Wrat. Postea *circuitum eorum, uti omisso verbo perficiant* iudicem libri Sulp. Fran. Guelf. Wrat. dant. *Eorum pro suum est etiam ex Vatic. annotatum.* Denique *Lunae*

lumine Sulpic. diminutioneque ex Guelf. Wratisl. dedi pro vulgato dimin. Wratisl. etiam ut traditum dat.

AD CAPUT II (vulgo IV sect. 17 seqq.)

Caput hoc a praecedente separare iusserunt ipsa Vitruvii verba extremo capite antecedente posita, quae simul aptam utriusque inscriptionem praebuerunt.

a Chaldaeorum — Guelf. Wrat. ab Ch. Sequens *etiam disciplinam Chaldaicam* restitui ex Sulpic. Vatic. Fran. Guelf. Wratisl. pro vulgato *et disciplinam patefecit*, nisi quod Sulpic. Iocundae *et disciplinam* dant, *caldaicam* Sulpic. Vatic. *etiam disc.* habent Philandreae, Laetiana, Galianea et Rodiana. De Beroso noster infra cap. 5 primusque *Chaldaeorum Berossus in insula et civitate Co consedit ibique aperuit disciplinam.* Astrologum significat Seneca Q. N. 3, 29 *Berosus*, inquit, *qui Belum interpretatus est, ait cursu siderum ista fieri et cet.* Plinius 7 c. 37 *Astrologia Berossus enuituit, cui ob divinas praedictiones Athenienses publice in Gymnasio statuam inaurata lingua statuere.* Eudem nominat 7 cap. 49 et 56. Vitruvius hic et infra cap. 7 post Berosum nominat Aristarchum Samium; quod si chronogiam secutus fecisset, de aevo hominis constaret. Sed incertum manet, an idem sit Berossus historicus, qui libros Antiocho Deo inscriperat. Vide Salmasium Exercit. p. 456 et 462. Astrologum longe antiquorem historico statuit Rode in annotatione ad h. l. secutus Martini Lipsiensem in libro: *Von den Sonnenuhren der Alten* p. 45 infirmis admodum argumentis innitens. Ex loco Plinii 7 cap. 46 comparato cum Cicerone de Divinatione 1 c. 19, 2 cap. 46 in primis vero cum Simplicio ad Aristotelem de coelo p. 123 facili et probabili coniectura colligitur Berosum, Epigenem et Critodemum Astrologos ante Alexandrum Philippi filium non vixisse.

subiret sub orbem — Ex Fran. Guelf. Wrat. Vatic. inserui sub. Nisi sequeretur *spectent*, deinde *esset, vadat*, facile fuisse scripturam vulgatam mutare in *subierit*.

convertique candenem — Perraltus vertit: *alors elle s'enflamme par l'ardeur de ses rayons et devient éclatante par la propriété qu'elle a de concevoir de la lumiere par une autre lumiere.* Quem gravissimum errorem Perraltus cum Barbaro communem habet, admonente Galiano, qui *proprietatem luminis sympathiam quandam interpretatur.*

Cum autem evocata — Vulgatum *ea evocata* correxi. Sulp. Guelf. Wrat. simplex dant *ea vocata*, Wrat. autem *ea* omittit, et post *solis* inserit *cursum*. Pro vulgato *orbes* — *spectet* dedi *orbis* ex Guelf. Wrat. *spectent* ex iisdem et Fran.

similitudinem — Wratisl. *solitudinem*. Sequens *esset* restituí ex Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. *pro extet*. Verum tamen puto *esse spectet*.

totum lumen — Wrat. *lumine*. Turnebus Advers. 22, 24 interpretatur haec: *totum eius lumen sic retineri, ut sursum spectet.* Mihi *superficies dicta* videtur esse pro *superficies*. Galiani vertit *aspetto superiore*, Perraltus est retenue au dessus.

2.

vadat — Ita Guelf. pro *vadit*. Deinde *coeli orientis* Sulp. *orientes* Wrat. Idem postea *oppido quemquam*, Guelf. *quamquam* dat. Denique *secundo vocari* Wrat.

septimo die — Sulp. *septimo sol die sit ad occidentem*. Etiam Guelf. Wrat. *cum* omittunt. Verba *Luna autem* — *ad occidentem* desunt in Sulp. quae statim habet *teneat coeli*, denique cum Vatic. Fran. Guelf. Wrat. *distaret*.

item dimidiam — Sulp. *inter dim.* — *conversum*. Ceterum vocabulum *spatio* ex interpretatione alterius *parte* ortum et ab oratione alienum censeo. Turbat idem verborum structuram. Quare seclusi.

Lunae orientis orbem — Fran. *orienti*. Idem liber cum Sulp. Guelf. Wratisl. omittit *orbem* et statim sequens *retrospiciens*. Non opus est cum Iocundo inserere duo verba ad sententiam redintegrādām, sed recepta Fran. lectione scribere licet: *lunae ori-*

enti sol cedat, dum transit ad occidentem. Vulgatam Perraltus vertit: *et qu'elle a passé à l'Occident, lorsque le Soleil regarde l'Orient.* Galiani: *e il Sole passando verso occidente guarda in dietro il disco della Luna che nasce.* Rode: *und blicke die Sonne in Westen bey ihrem Untergange nach dem aufgehenden Monde zurück.*

quod longius absit — Sulp. Franeck. Guelf. Wrat. *quo longius.* Deinde *arsit* Sulp. Pro *decrecentia* Wratisl. scriptum habet *desārcia:* deinde *ad pfiam.* Verba *ad perfectionem — mensis* cum Galiano iungenda sunt illis: *reliquosque dies (usque) ad perf. lun. mensis.*

et cursus — revocationibus — E Fran. vulgatum *cursu correxi. revocantibus Sulpic.* Male Perraltus vertit: *en s'approchant et se reculant du Soleil.* Galiani: *coi giri intorno a se medesima e col cammino richiamata verso il Sole.* Ita etiam Rode. Denique *sub rotam ex Sulp. Fran. Vatic. et Guelf. dedi.* Vulgo deest *sub.*

etiam — dierum — Sulp. *et menstruas etiam dierum.* Mihi videbatur scribendum *et ita menstruas dierum.* De Berosi opinione nunc addo locum Plutarchi de Placitis Philosoph. 2, 29 de lunari eclipsi: *Βηρωσσὸς πατὰ τὴν πρὸς ἡμᾶς ἐπιστροφὴν τοῦ δικυρώτου μέρους.* Unde apparet recte Stobaeum habere in Eclogis Physicis p. 552. *Βηρωσσὸς ἡμίκυρωτον σφαιραν τὴν σελήνην.* et p. 556 *Ἄναξιμανδρος, Ξενοφάνης, Βηρωσσὸς ἴδιον αὐτὴν ἔχειν φῶς.* Cleomedes 2, 4 *Βηρωσσὸς ἡμίκυρον οὖσαν τὴν σελήνην πλείονας κινεῖσθαι κινήσεις ἀπεφήνατο, μίαν μὲν τὴν πατὰ μῆκος, ἥν σὺν τῷ πόσμῳ κινεῖται· ἐτέραν δὲ τὴν πατὰ πλάτος παὶ ὑψος παὶ τακείνωμα, ὅπερ παὶ ἐπὶ τῶν πέντε πλανητῶν ὄραται γινόμενον· ἄλλην δὲ τὴν περὶ τὸ ἐσυτῆς πέντρον, πασ' ἣν κινησιν στρεφομένην αὐτὴν ὑπολαμβάνει παὶ ἄλλοτε ἀλλα μέρη ἐσυτῆς ἐπιστρέφουσαν πρὸς ἡμᾶς αὔξεσθαι παὶ μειοῦσθαι· παὶ ταύτην τὴν στροφὴν ἰσοχρόνιον αὐτῇ ὡς πρὸς τὴν σύνοδον τοῦ ἡλίου γίνεσθαι.* Ita enim locus scriptus extat in Codice meo, quem e munere *Matthaei* mei possideo: vulgo enim vitiosus legitur. Praeterea Codex habet *πέντρον*

πίρησι στρεφομένην brevius vulgato, sed multo etiam vitiosius. Berosi opinionem expressit egregiis versibus Lucretius 5, 719. *Est etiam quoque uti proprio cum lumine possit (Luna) volvier et varias splendoris reddere formas. Corpus enim licet esse aliud, quod fertur et una labitur, omnimodis occursans officiensque; nec potis est cerni, quia cassum lumine fertur.* Versarique potest globus ut si forte pilai, dimidia ex parti carenti lumine tinctus, vorsandoque globum variantes edere formas, donicum eam partem, quaecunque est ignibus aucta, ad speciem vertit nobis oculosque patentes: inde minutatim retro contorquet et aufert luciferam partem glomeraminis atque pilai; ut Babylonica Chaldaeum doctrina, refutans Astrologorum artem, contra convincere tendit; proinde quasi id fieri nequeat, quod pugnat uterque, aut minus hocce illo sit cur amplectier ausis.

3.

Uti autem — Hinc Capitulum XII exorditur Wrat. qui Ut autem Aristarchus sanus dat. Deinde varietates Sulp. Wrat. disciplinis nisi de libris scriptis interpretari malis nova significatio et insolita, erit mutandum in discipulis.

non habere — Negationem omittunt Sulp. Guelf. Wrat. et a secunda manu deletam Fran. Deinde ut speculum et ab solis Wrat. Postea in cursibus et minimum scriptum mallem.

Itaque quot mensibus — Sulp. Fran. Guelf. Ita. Deinde quod Franck. Wratisl. Formulam quot mensibus pro singulis mensibus, pluribus exemplis ex Catone de R. R. cap. 43, Varrone de L. L. Pomponii, Ulpiani illustravit Philander ad libri ro cap. 7 comparans Plautinum in Sticho quot calendis et Apuleii in Asino quot dies.

primo die — Sulpic. Vatic. Fran. Guelf. Wratisl. uno die, quod non erat cur Iocundus mutaret. Sequens et omittunt Sulp. Guelf. Wrat. Postea cum pro vulgari quoniam revocavi ex Sulp. Fran. Guelf. tum est in Wrat. Ceterum Perraltus post verba latens

obscuratur inseri volebat membrum sequens huc retractum: et eius quae ad Solem pars spectat, ea (tantum) est illuminata. Quod etsi etiam hunc locum obtinere possit per naturam rei, tamen, quod lumen hoc tale lunae nihil ad homines pertinet, Perralto non assentior. Vitruvius autem visitationes seu *gáseis* Lunae enarrat, quales ab humano visu conspiciuntur.

postero — Wrat. postremo. Deinde *ab sole.* Sequens *facit* omittit Wrat. *visitationem* nove dixit pro graeco *gásiv*, recte monente Turnebo Advers. 22 cap. 24.

a sole — Guelf. Wrat. ab sole. Deinde *descendens* Wratisl. Postea *lucem Sulp. luce et eius* Wrat. Denique *quarta — decima die* Guelf. Wrat.

4.

plena — Omittit Wratisl. Deinde *ideoque Sulpic. toto spatio* Franeck. dedit pro vulgari *totum spatium.* Postea *impetus* Guelf. Wrat. Denique *recepit Guelf. recipere* Wrat. Ceterum Perraltus scriptum maluit: *totius orbis a se reiicit splendorem.* Sed recte contra monuit Galiani, Perraltum videri in eo versatum errore, ut *orbis totius ad solem referret*, cum debeat cum *splendorem iunctum ad lunam referri.* Luna autem quanquam totius orbis solis radios semper excipiat, tamen orbem suum pro diversa positione non semper habet totum splendore illustratum ita ut ab hominibus conspici possit.

Sol oriatur — Sulp. Fran. Guelf. Wrat. hoc dedit pro vulgari *oritur.* Deinde *ea pressa cum ad* Wratisl. Postea *vigesima — altera* Wrat. *vicesimo* Guelf. Denique *id habet lucidum* Sulpic. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. Sequens *in ante reliquis* omittunt Sulp. Fran. Guelf. Wrat.

circiter octavo — Wrat. interserit *coeli medias*, e superioribus male repetita verba. Deinde *vicesimo* Sulp. Sequens *subit sub radios* dederunt Vatic. Fran. Guelf. Wratisl. nisi quod Vatic. Guelf. Wrat. *subiit* habent scriptum. Vulgatis libris *sub* abest. Denique *perficit menstruas rationes* Wrat.

Nunc ut — Hinc Capitulum XIII exorditur Wrat. Ex his verbis inscriptionem feci sequenti Capiti, quod vulgo inscriptum legitur *De Solis cursu per duodecim signa*, Philandreae et Laetiana *Zodiaci* addunt.

A D C A P U T III. (vulgo V.)

Namque cum sol — Ita Sulpic. Vulgo est *Is namque cum.* Sed pronomen omittunt Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Deinde *inuit* Sulp. *inid* Wrat. Idem postea *perfecit*. Abhinc *quom prograditur* Sulp. Denique *in manus spatiun* Wrat. Ceterum caudam Tauri nominat etiam Plinius libri 2 c. 41 *in cauda Tauri septem quas appellavere Virgilius, in fronte Suculas, Booten qui sequitur Septentriones.* Ceteri Tauri partes posteriores non conspicui aiunt, admonente Philandro.

E Tauro — Wrat. Ex Tauro. Sed idem statim cum Fran. Guelf. Sulpic. e ante *Geminis* omittit, et iterum *inuit* dant Sulp. Guelf. Wrat. Postea *ad partem octavam perfecit* Wrat. Denique *et peragens* Sulp. Vatic. Fran. Wrat.

pervenit ad caput — Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. perveniens. Deinde *hae partes* Sulp. Wrat. Postea *cancero Guelf. sint attributae* Wrat. Abhinc *E pectore* Sulp. Guelf. Denique *redditque in Geminorum Wratisl.*

2.

ad sinum — Sulp. Guelf. Wrat. signum. Deinde *contra id* Guelf. a prima manu. Postea *circitionem* Fran. a prima, *circitiones* a secunda manu scriptum habet. Denique *aequat ad eam* Sulpic. Guelf. Wrat.

E Virgine — Wrat. Egrediens autem pro virgine per suum. Sulpic. *per signum.* Deinde *partis Wratisl.* Postea *circitionem* Franck. Guelf.

3.

minuit — Wrat. annuit. Sequens *ad* omittunt Sulp. Guelf. Wrat. Postea *Ex Scorpione* Wrat. *inuit* Sulp. Wrat. *ad Sagittarium* Wrat.

bruma — appellantur — Sulp. appellant. Deinde *Ex Capricorno Wrat.* Sequens et omittunt Sulpic. Guelf. Wrat. Postea *longitudinem Wrat.* Etymologiam *brumae*, *ex brevissima; brevima, breuma*, contractae illustrat et firmat exemplis Salmasius Exercit. p. 175 et Vossii Etymologicum Latinae Linguae.

flante, Scorpionis — Hoc in locum vulgati scorpionibus e Sulp. Franeck. Guelf. Wrat. restituit Rodiana. Deinde *circum pervaganda Fran. Guelf. Wrat.*

Nunc de ceteris — Hinc Capitulum XIV exorditur Wratisl. Deinde *et sinistra Wratisl. zona — meridionali Sulpic.* Postea *septentrionalibus Wratisl.* *Sidera* sunt, quae seriores constellations vocarunt. Ita Graeci ἀστρον, sidus, ἀστέρα, stellam vocant. *stellis disposita figurataque* est pro *dispositis figurata*, ut est cap. 1 sect. 3. Lucretius 5, 694 *qui loca coeli omnia dispositis signis ornata notarunt.* Argumentum Capitis generatim exsequitur Plinius 2 cap. 19. *Sol autem ipse quatuor differentias habet, bis aequata nocte diei vere et autumno, et in centrum incidens terrae octavis in partibus Arietis ac Librae, bis permutatis spatiis: in auctum diei bruma, octava in parte Capricorni: noctis vero solstitio, totidem in partibus Capri.* In aequalitatis causa obliquitas est signifera, cum pars aequa mundi super subterque terras omnibus fiat momentis. Sed quae recta in exortu suo consurgunt signa, longiore tractu tenent lucem, quae vero obliqua, ociore trans-eunt spatio. Idem accuratius ea de re disputat libri 18 sect. 59. Sed in primis huc pertinet locus Columellae 9, 14, 12. Nec me fallit Hipparchi ratio, quae docet solsticia et aequinoctia non octavis sed primis partibus signorum confici. Verum in hac ruris disciplina sequor nunc Eudoxi et Metonis antiquorumque fastus astrologorum, qui sunt aptati publicis sacrificiis: quia et notior est illa vetus agricolis concepta opinio, nec tamen Hipparchi subtilitas pinguioribus rusticorum literis necessaria est. Columellam falli, dnm anni romani ordinationem Eudoxo et Metoni assignat, et rationem istam, quae in octavis signorum

Comment. ad Vitruv. II.

25

partibus cardines anni constituit, Chaldaicam esse Graecis aliter discernentibus, docet Pontedera Antiquit. p. 338. Idem argumentum cum Vitruvio alia ratione tractavit Lucretius libri 5 versu 679 seqq.

A D C A P U T I V . (vulgo VI.)

Inscriptio vulgaris in Sulp. est *De caeteris sideribus dextra et laeva zodiaci*. Quae pertinet ad hoc et sequens caput; eadem tamen Sulpic. capit is sequentis habet inscriptionem hanc: *De sideribus ad laevam zodiaci*. Iocundus inscripsit: *De sideribus quae sunt a zodiaco ad septentrionem*, alteri vero capiti: *De syderibus quae sunt a zodiaco ad meridiem*. Sola Galianea dedit: *De Sideribus Septentrionalibus*. *De Sideribus Meridionalibus*. Evidem ipsa Vitruvii verba adhibui ex sect. 6.

Namque — ἄπντον — Wrat. Nam — aram. Custodem dicit, quem Graeci Arctophylaca et Booten vocant. Sequentia verba *ab eo* desunt in Fran.

Virgo — Wratisl. anus virgo dat et sequens *cuius* omittit. Statim Sulp. dedit: *providentiam maiores Graeci propigetōn vocant*. Vaticani libri *providentiam — propygetōn* dant, Wrat. *proidentia maiores — propigethōn*, Fran. Guelf. *provindemiam maiores — propygetōn*. Verbum *vocant* est in Sulpic. Guelf. Fran. Iocundus primus edidit: *provindemiam, maiores graeci προτρύγετον*. In Philandreis est: *provindemiam, maiorem graeci*. Laetiana, Galianea et Rodiana: *provindemiam maiorem, graeci dederunt*. Iam olim Scaliger ad Manilium p. 47 scribendum monuerat: *provindemiatorem Graeci προτρυγητὴν vocant*, probante Heringa, qui totum hoc et sequens Caput adhibito Codice Franeckerano egregie emendavit in Observat. Criticarum libro singulari Leovardiae edito 1749 cap. XVI p. 131 seqq. Ceterum Philander admonuit in Plinio 18 cap. 31. ubi *vindemitor* legitur, in scriptis libris *vindemitor* esse, unde *antevindemitor* scribendum censem, et in Columellae loco 11, 2, 24. ubi est: *Vindemitor apparel, quem Graeci τρυγητῆρα dicunt*: corrigit *Vin-*

demitor — προτρυγητῆρα. Et sane in libro Sangermannensi scriptum extat *Vindemitor*, ut apud Ovidium Fastorum III, 407. sed in duobus aliis locis 11, 2, 58 et 3, 21, 6 est *vindemiator* sine varietate scripturae, ut *vasa vindematoria* in Varrone de R. R. 3, 2, 8. Aratus Phaenom. 137 τῆς (παρθίνου) ὑπὲρ ἀμφοτέρων ὅμων εἰλισσεται δοτὴρ διειτερῆ πτέρυγι, προτρυγητὴρ δ' αὐτει παλεῖται. Ita etiam Eratosthenes Catasterismo 9.

candens autem magis species eius est — Hanc Sulp. Guelf. Wrat. (nisi quod *magis* omittit Wrat.) scripturam locundus in *candentis* mutavit: sed Laetiana et Galianea *candens — species eius* retinuerunt. Philandri coniecturam *magis spica est* dedit Rodiana. Hic scilicet spicam in sinistra virginis *torridam* ab Hygino vocari annotat, eandemque *candentem* vult esse Vitruvio, *igneam* Germanici Scholiastae. Philandri emendationem approbavit Perraltus, contra Galiani, Scaliger et Heringa reiecerunt.

Colorata item — Ita vulgatam lectionem *est colorata.* Item correxit cum Scaligero Heringa. *Colorata* cum vocabulo *candens* sine copula iungi non potest, quam tamen in versione addunt Interpretes. Deinceps Sulp. *genuorum* omittit et post *custodis* inserit *gemini*. Contra Wrat. habet: *alia quae est stella media geminorum custodes* dat. In Codice Thomae Spicae, Romani, Philander scriptum reperit *media custodis gemini arcti*. quam scripturam in *geminæ* mutatam probat. Eratosthenes cap. 8. ἀνὰ μέσον τῶν γονάτων ἀ λαμπρότατον, ὃς δὴ Ἀρκτοῦρος παλεῖται. Heringa, et antea Galiani, malebat *quae Arcturus*, sed Vitruvius pronominis genus ad sequens vocabulum referre solet.

2.

Est ibi dedicatus — Wrat. *Est delicato ex.* Guelf. *Est ibi dedicatus e.* Deinde *a pedes* Wrat. Idem cum Sulp. Vatic. Guelf. Fran. *stat* habet scriptum, contra *stans* ex Franeckerano annotavit Friesemann. Vulgatur *statque in summo cornu Tauro.* *Itemque in summo cornu laevo ad Aurigae pedes una tenet parte stellam.* In his igitur dat Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. *laevo et.*

Deinceps *auriga* Vatic. Fran. Guelf. Wrat. et *aurigae* ex Franeck apposuit Friesemann. Postea *tenet una* Vatic. 2. *tenet* omittit Wratisl. *tenent* a secunda manu Franeck. Denique *appellantur* Vatic. Guelf. Wrat. Fran. *appellant* Sulp. Philander locum esse turbatum et vitiosum admonuit, sed de medicina desperavit. Galiani distinctione succurrere tentavit sententiae et locum vertit: *e da una parte sopra del corno sinistro verso i piedi dell' Auriga ervi una stella, detta La mano dell' Auriga, dall' altra i Capretti e la Capra sopra l'omero sinistro.* Utinam docuisset, quemadmodum verba Vitruvii sententiae huic accommodari possint. Heringa scribi voluit *Idem quem — et Auriga pede unam tenent stellam, et — manus, Hoedi: Capra laevo humero. Tauri* et cet. Sed nec haec quidem ratio procedit; atque omnino verba quaedam temere repetita fuerunt a librario, nempe *in summo cornu laevo*, alia deinde translocata, simulque mutilata. De re primum videamus. Breviter Eratosthenes cap. 13 de Auriga: ἔχει δὲ ἀστέρας — ἐφ' ἑπατέρων τῶν ὄμων ἡ, ὡν τὸν μὲν ἐπὶ τοῦ ἀριστεροῦ λαμπρὸν, ὃς καλεῖται αἴξ. — ἐπ' ἀριστερᾶς χειρὸς β'. οἱ δέ παλοῦνται ἔριφοι. Ita etiam Aratus versu 160 de Auriga: αὐτὸν μέν μιν ἀκαντα μέγαν διδύμων ἐπὶ λαιὰ πεπλιμένον δίεις· ἐλίκης δέ οἱ ληρα πάρηνα ἀντία δινειει· σκαῖῷ δ' ἐπελήλαται ὄμω αἴξ ιερῆ· — οἱ δέ οἱ αὐτοῦ λεπτὰ φασίνονται ἔριφοι παρπόν λατὰ χειρός. Hoc igitur fundamento innixus primum statuo verba *in summo cornu laevo* male in vulgata lectione: *Itemque in summo cornu laevo ad Aurigae pedes una tenet parte stellam, et appellatur Aurigae manus. Hoedi, capra laevo humero Tauri quidem et cet. repetita fuisse ex superioribus a librario aberrante a versibus aut obliito addere vocabulum laevo, quod solum servavi, reliqua exclusi.* Vere autem Auriga laevo cornu tauri insistit pedibus. Sed nulla est stella, quae manus aurigae vocetur a scriptoribus astronomis, sed in sinistra aurigae manu collocant hoedos, in humero sinistro capram. Igitur verba *et aurigae pedes una tenet parte stellam.* (ita enim libri scripti habent, non *ad aurigae pedes*) ita sunt separanda, uti feci; *stant in summo cornu laevo Tauri*

Aurigae pedes, itemque sinistra Auriga manu tenet stellas, qui appellantur Hoedi, Capram laevo humero. Ceterum in Sulpic. est pro capra scriptum caput.

Tauri quidem et Arietis insuper — Haec ita separanda ab anterioribus et distinguenda esse monuit Philander eique obsecutus est solus Galiani, ceterae Edd. laevo humero Tauri quidem et Arietis, insuper Perseus d. habent. Philander recte comparavit locum infra: inde Sagittarii Scorpionis, Librae insuper Serpens summio rostro Coronam tangit. Alibi accusativo casui et ablativo Vitruvius insuper iunxit, eodem Philandro monente. Wrat. habet Taurique.

supercurrrens basi — Wrat. basem cum Fran. Guelf. Deinceps Vergilias Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Postea a sinistro inferioribus Sulp. contra sinistro inferioris Fran. Guelf. Wratisl. Vulgatum dexteroribus subtercurrrens basim Vergiliarum sinistro inferioribus correxi cum Heringa, quamquam in tabula ea, quam Eratostheni suo addidit Schaubach atque inde transtulit ad Aratum Buhle, Perseus dextram basim pedis genu Aurigae sinistro imponit, sinistram supra cervices Tauri Vergiliis insignes habet suspensam. Supercurrrens voluit etiam Philander scribi.

inmitens — Guelf. Wrat. inmittens. Unde malim scribere: manum dextram immittens. Vere enim Perseus dextra versus Cassiopeam sublata gladium tenet. Cassiopeiae Wrat. Guelf. Fran.

laeva — tenet — adsumens — Franeck. a secunda manu dat laevam — adsumens probante Heringa. Vulgo est ad sumimum. Deinde Guelf. a prima manu tenent habet. In tabula picta supra nominata simulacrum Persei laevam non tenet supra Aurigam, sed aversam ab eo habet, et pedem dextrum genu sinistro Aurigae imponit. Eadem etiam laeva longe infra pedes Andromedae disposita apparet. Monuit etiam Philander non caput arietis sed caudam esse sub sinistro pede Persei. Eiusdem admonitu verba supra Aurigam ante laeva collocavi. Contra Galiani Taurum dedit pro Aurigam. Subiciens Guelf. Wrat.

ibique — paribus lateribus — Haec verba vulgo leguntur

collocata in extremo capite sect. 6 post verba *pedes sunt Cephei*. ubi Barbarum secutus Rode transpositis verbis dedit *cacumen insuper Arietis signum facientes — lateribus*. qua transpositione nunc quidem opus non erat. Ceterum admonuit Philander trigonum, graecis Δελτωτὸν, paria habere latera duo, non tria, igitur esse τρίγωνον ἰσοσκελὲς, non ἰσόπλευρον. Ita etiam Aratus versu 235 et Theo in Commentariis ad istum locum.

3.

ventrem et Equi — Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. *ventris*. Sequens *quae* omittit Wrat. Locum vitiosum pronunciavit etiam Philander, sed medicinam non attulit. Monuit tantum Piscium duorum austrinum supra spinam Equi esse, aquilonium vero Andromedae sinistro humero proximum sive ex adverso ventris Equi. Huius autem ventris lucidissimam stellam et extremam finire Andromedae caput. Galiani vulgarem lectionem plebeii sermonis Vitruviani excusatione defendere nititur, quam ferre si nolis, tum scribendum censuit: *item Pisces sunt supra Andromedam et eius ventrem et supra spinam Equi*. Vertit igitur: *sopra Andromeda vi sono i Pesci, uno sopra il di lei ventre, l'altro sopra il dorso del Cavallo, e la luminosissima stella del ventre d'esso Cavallo forma nel tempo stesso la testa di Andromeda*. Mihi verba *eius ventris et Equi quae sunt* spuria et ex alieno loco huc translata videntur; quare ea literarum forma damnata seclusi.

Cassiopeae — Sulp. *Cassiopea*, Franeck. *Cassiopea*, Guelf. Wrat. *Cassiopiae*. Deinde *constituta est* Sulp. Sequens *supra* dedi pro *sub*, quod dedit nescio unde Rode. *super* edidit Iocundus, et deinde *aquilonarem*, cum Sulp. Guelf. Wratisl. mecum faciant. Ceterum *super* illud a Iocundo insertum omittunt Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. *aquilonalis regio* habent etiam in Cicerone de N. D. 2, 19 libri scripti aliquot et editi. In Franeckerano est *aquilonas ē*.

Item Aquarius — Sulp. Fran. Wrat. Iocundeae *Aquarii* dant.

Primus Philander aut *signum* intelligendum aut *Aquarius* scribendum esse monuit. *capitis* dant Sulpic. Wratisl. Heringa correxit: *Item Aquarii — caput, cuius ungulae attingunt genua Cassiopeae. Media et cet.* Philander, quoniam equi ungula sinistra avis alam attingit, scriptum h. l. malebat: *Equi ungula attingit avis pennam.* Galiani contra edidit: *Equi auriculae attingunt Aquarii genua.* quem secutus est Rode. Sed in vulgatis hucusque tabulis auriculae Equi longissime dissitae a genibus Aquarii proximae sunt eius capiti; uti ungulae propiores sunt Andromedae quam Cassiopeae, proximae tamen Cycno. Mihi Heringae correctio omnium optima videbatur, sed ita sequentia laborant: media enim genua Cassiopeae Equi ungulae non possunt attingere; et *media* non potest bene cum *Capricorno* vel ut est in Codd. *Capricorni* coniungi, quanquam ad *Aquila* relatum. Sed *Capricorni* posterior pars attingit genua Aquarii. Atque ita de Aquario Aratus 283 πὰρ δέ οἱ (ικπω) νεφυλῆ χεὶρ Τδροχόοι δεξιτερὴ τετάνυσται, ὁ δ' ὀπίστερος Αἰγοπέρηος τέλλεται· αὐτὰρ ὅγε πρότερος καὶ νειόθι μᾶλλον κέντιται Αἰγοπέρως. Hanc igitur positionem secutus vulgatam lectionem *ungulae attingunt Aquarii genua. Cassiopeae media est dedicata Capricorno.* Supra correxi. Sulpic. *Cassiopeae*, Fran. Wrat. *Cassiopeae*, Guelf. *Cassiopiae* dat. Perraltus, cum Philander de medicina desperasset, corrigi voluit: *Cassiopea media est* (Cephei et Andromedae), *dedicata (est) Capricorno supra in altitudine Aquila* (sicut) *et Delphinus.* Galiani *Cassiopeae* mutavit in *Aquarii*, quem secutus est Rode. Ineptiam correctionis ostendit versio: *e la stella media dell' Aquario è commune anche al Capricorno.* Denique *Capricorni* est in Sulp. Fran. Guelf. Wratisl. Iocundeis. Primus Philander edere est ausus *Capricorno*.

Supra in altitudinem — Sulp. latitudinem. Deinde delphinos fī nones est Sagitta Wratisl. Primus Philander vidit haec verba a prioribus separanda esse et pertinere ad aquilam *et delphinum.*

Ab ea autem — Wrat. autem omittit. Malim sub ea dedisset.

Deinde *Cassiope* Sulp. *Cassiopea* Fran. *Cassiopeiae* Guelf. Wrat. *Cassiopeae* dederat locundus, quod deinde in *Cassiopea* mutatum extat in Philandreis et Galianea; Philandri correctionem *Cassiopeam* dedit Laetiana et Rodiana. Pro *sceptrum* Philander malebat scribi *serpentem*, quoniam sceptrum Cephei sit in austrinis partibus, ut ex Hipparcho Proclum tradere ait. Sed cum nostro facit Aratus versu 279 αὐτὰρ ὅγε — πατὰ δεξιὰ χειρὸς Κηφεῖνς ταρσοῖο τὰ δεξιὰ πείρατα τεινών, λαιῆ δὲ πτέρυγι σκαρθμὸς παραπέλιται ἵππου. In tabula Schaubachiana Cepheus laeva tenet sceptrum, et Cassiopea media inter Andromedam et Cepheum sedet, ita ut cauda Avis et unguis Equi longius multo absit inferior quam Cepheus et Andromeda. Contra Vitruvius, ut supra Equi unguis Cassiopeam attingere ait ex nostra emendatione, ita pennam Avis laevam supra Cassiopeae inniti affirmat; Aratus autem laevam pennam ait esse secundum Equi unguis. Cassiopeae positio in tabulis vulgatis disconvenit traditioni Vitruvianaee.

pedes Equi sunt subiecti — Quod est in omnibus libris editis et scriptis *subiecti*, adversatur tabulis et astronomorum veterum traditionibus, qui pedes non subiectos sub cauda avis aut laeva penna narrant, sed *subiectos* et iuxta positos. Itaque quod Tornaeiana Philandri Editio annotationi praescriptum habet, *subiecti* dedi, ne cum Galiano diversam Vitruvianae tabulae figuraionem comminisci sit opus.

4.

Inde Sagittarii — insuper Serpens — Haec ita separanda ab antecedentibus et distinguenda esse recte monuit Philander et Heringa. Ille vero *Sagittarium*, *Scorpionem*, *Libram* scriptum malebat, aut *signa* ad vulgatam scripturam intelligebat. Pro *rostro* Wrat. dat *ratus*.

at cum — Ita a secunda manu scriptum habet Fran. probante Heringa. Vulgo erat *ad eum*. Deinde *Ophiulcus* Sulp. *Ophiuchos* Fran. Postea *laeva pede* Wrat. Arati Ophiuchus utroque pede Scorpionem calcat. Versu enim 84 est ὁ δὲ ποσσὶν ἐπιγλιθεὶ μέγα

*θηρίον ἀμφοτέροισι, σκορπίον, ὁφθαλμῷ τε καὶ ἐν θώρηκι βεβη-
κὼς ὄφος.* ubi monet Theo in Commentariis Eudoco et Hippar-
cho placere, alterum pedem Ophiuchi insistere scorpioni, alterius
vestigium sub scorpione conditum latere.

Ad dextram partem Ophiuchi — Vulgatum *ad medianam* omis-
tit Sulp. Fran. Guelf. Wrat. A secunda manu Franeck. scriptum
habet, quod dedi cum Heringa. Philander ut vitio aperto mede-
retur, tentabat: *calcans frontem Scorpionis; medianam partem
Ophiuchi capitis:* ut sit sensus: at is serpens capit et cingit me-
dianam partem ipsius Ophiuchi. Alios narrat coniungere sequentem
clausulam hoc modo legentes: *Ad partem Ophiuchi capitis non
longe positum est caput.* Aratus 74 περαλῆ γε μὲν ἄκρη (εἰδώ-
λου, Nisi) σπέκτεο πάρ περαλῆν Όφιούχου. Ceterum Sulp. ite-
rum *Ophiulci* dedit.

Nixus in genibus — Sulp. Nessus. *In genibus autem, eorum.*
Fran. *Nessus.* Guelf. Wrat. *Nessus.* *In genibus autem eorum:*
nisi quod Wrat. *earum* habet. Deinde pro *vertices* Wrat. habet
virtutes, et postea *conformata*. Vulgatam loci huius scripturam
primus correxit Philander.

5.

Pes Ingeniculati — Fran. *Pedes.* Deinde *Serpens* Wratisl.
Postea Sulp. Franeck. Guelf. Wrat. *cuius arcturum qui Sept.* In
Fran. correctum est *qui eis Arcturos*, Friesemanno vero narrante
qui eos Arcturos. unde Heringa corrigerat: *cuius inter Arctos —
implicati pars per eos flectitur.* Primus Philander correxit et
edidit *qui est inter Arctos.* Sequentia is alio modo concinnat.
In Franeck. est a prima manu scriptum *implicati*, a secunda *im-
plicatis parte.* In Heringae emendatione molesta sunt et super-
flua verba *parve per eos flectitur.* quae mihi cum sequenti voca-
bulo *Delphinus*, quod deleri iussit Heringa, pertinere videntur
ad sectionem 3 ubi est: *Supra in altitudinem Aquila et Delphi-
nus sine adiecto verbo,* quod figuram utriusque signi significet.
Forte ibi olim fuerat scriptum *Delphinus super os Equi flectitur.*

Comment. ad Vitruv. II.

Interim verba vitiosa seclusi, dum quis emendationem iis afferat commodam. Philander ad h. l. ita annotat ad verba *parve per eos*: Si Vitruvius duos Equos putavit esse, hoc est, si Pegasum et Equi sectionem agnovit, quos et Ptolemaeus et Alfonsus esse crediderunt, fortasse hoc loco legendum *Equi parvi per os*. Si unum tantum statuit, *Pegasi per os* scribendum.

Volucris — Wratisl. uolens. Deinde posita ex Philandreis transiit in Laetianam et Galianeam. Postea genuclati Guelf. Fran. Abhinc *coronam tam* Vatic. *coronatam* Wrat. *coronata* Guelf. Sequens *ordinata* pro vulgato *ornata* a secunda manu scriptum habet Fran. probante Heringa, a prima *orinata*: eandem scripturam coniectura fuit assecutus Perraltus.

In septentrionali — Hinc Capitulum XV exorditur Wratisl. Deinde *Arctae* Guelf. in quo forma graeca *Arctoe* latere videtur. Postea *scapulorum* Sulp. *dansis* pro *dorsis* Wrat. Denique copulam et ante *pectoribus* omittunt Philandreae et Laetiana, eandemque damnavit Heringa.

e quibus minor — Wrat. *e quibus cynosura* omissio minor. Deinde *dispicientia* Fran. Guelf. Wrat. Vulgatum probans Heringa malebat *infra se*. Ego contra librorum scriptorum *dispicientia* probans interpretor alia alio conversae et inter se contrariae spectant haec quidem sursum illa deorsum.

contrariaeque — Vulgatum *contraque* mutat Wrat. in *contrario*, Sulp. Fran. Guelf. que omittunt. Sequens *utrarumque* dedi ex Heringae emendatione. Deinde *figurando* dat Vatic. 2 pro *superando*.

6.

in summo. Per caudas — Vulgabatur *eminent in summo per caudas*. cuius lectionis vitia bene animadvertis Philander, medicinam non reperit. Galiani correxit et edidit: *eminent in summo: e qua stella, quae dicitur polus, plus elucet circum caudam minoris Septentrionis: per caudas eorum, uti dictum est, Serpens est porrecta: namque* et cet. quem secutus est Rode. Equidem Heringam sequor, qui *earum dedit*, quod est in Wrat. pro vulgato

eorum. Sequens *esse* omittit Wrat. Postea *est porrecta* mutavit Heringa in *exporrecta* ex auctoritate libri Franeck.

eaque stella — Vulgatum *e qua* est in Philandreis, Laetiana, Galianea, Rodiana. *aequa* dedit Sulp. et Iocundea utraque, Guelf. *eaque* a secunda manu habet scriptum Fran. quod probavit Heringa. *stellas* deinde Wrat. Postea *dicitur post polus et lucet* Sulpic. *post plus elucet* Guelf. Wrat. Iocundae *post polus plus elucet*, In Philandreis et sequentibus Edd. *est polus plus elucet* omissio *post*, cuius mutationis auctorem nondum reperi. *polus* omissio *plus* Franeck. Apparet ex vitiato *polus* ortum esse *plus*.

maioris — Wrat. *maiores*. Philander *caudam minoris* suspicabatur fuisse scriptum a Vitruvio, quoniam *polus* aliquanto vicinior sit caudae minoisi ursae. Quod arreptum edidit cum Galiano Rode.

namque qua est proxime — Ita vulgatum *quae est proxima* correxit Heringa. Iam olim Philander coniecerat *proxime*, quod dedit Franeck. Sequens *Draconem* deleri iussit Heringa, igitur seclusi. Turbat enim sententiam et verborum structuram. Deinde *volvitur* Sulp.

est flexu — Vulgabatur *fluxu*. Sed Philander scripturam alias extantem, ut ait, *flexu* magis probat. Eam dat etiam Vatic. 1. Verbum *est* deest in Sulp.

hic autem — Ita Wrat. pro *haec vulgato*, quod correxit etiam Heringa. Verba *se attollens reflectitur a* omittunt Sulp. Franeck. Deinde *circa* pro *vulgato contra* restitui ex Sulpic. Guelf. Wrat. Postea *timpus a* secunda manu habet scriptum *hic et supra* Guelf. *tympus* Wratisl. Ceterum *situs et flexura serpentis borealis* in tabulis nostris diversa est a descriptione Vitruvii.

et Cephei — Vulgatum *Cassiopeae* (Sulp. *Cassiopea*, Guelf. Wrat. *Cassiopiae*, Fran. *Cassiopae*) ita cum Galiano correxit Rode. Sed *confusae* Galiani rectius *comuni*, Rode *pessime werden mit einander verwechselt* vertit. Britannicus interpres *vertens are scattered* ita vulgatum *Cassiopeae* satis defendi putabat. Quae vero vulgo hic inserta de Trigono legebantur, restitui translocata in locum suum sect. 2.

Interim verba vitiosa seclusi, dum quis emendationem iis afferat commodam. Philander ad h. l. ita annotat ad verba *parve per eos*: Si Vitruvius duos Equos putavit esse, hoc est, si Pegasum et Equi sectionem agnovit, quos et Ptolemaeus et Alfonsum esse crediderunt, fortasse hoc loco legendum *Equi parvi per os*. Si unum tantum statuit, *Pegasi per os* scribendum.

Volucris — Wiatisl. uolens. Deinde posita ex Philandrei transiit in Laetianam et Galianeam. Postea genulati Guelf. Fran. Abhinc *coronam tam* Vatic. *coronatam* Wrat. *coronata* Guelf. Sequens *ordinata* pro vulgato *ornata* a secunda manu scriptum habet Fran. probante Heringa, a prima *orinata*: eadem scripturam coniectura fuit assecutus Perraltus.

In septentrionali — Hinc Capitulum XV exorditur Wratisl. Deinde *Arctae* Guelf. in quo forma graeca *Arctoe* latere videtur. Postea *scapulorum* Sulp. *dansis* pro *dorsis* Wrat. Denique copulam et ante *pectoribus* omittunt Philandreae et Laetiana, eandemque damnavit Heringa.

e quibus minor — Wrat. *e quibus cynosura omisso minor*. Deinde *dispicientia* Fran. Guelf. Wrat. Vulgatum probans Heringa malebat *infra se*. Ego contra librorum scriptorum *dispicientia* probans interpretor alia alio conversae et inter se contrariae spectant haec quidem sursum illa deorsum.

contrariaeque — Vulgatum *contraque* mutat Wrat. in *contrario*, Sulp. Fran. Guelf. que omittunt. Sequens *utrarumque* dedi ex Heringae emendatione. Deinde *figurando* dat Vatic. & *pro superando*.

6.

in summo. Per caudas — Vulgabatur *eminent in summo per caudas*. cuius lectionis vitia bene animadvertis Philander, medicinam non reperit. Galiani correxit et edidit: *eminent in summo: e qua stella, quae dicitur polus, plus elucet circum caudam minoris Septentrionis: per caudas eorum, uti dictum est, Serpens est porrecta: namque* et cet. quem secutus est Rode. Evidem Heringam sequor, qui *earum* dedit, quod est in Wrat. pro vulgato

eorum. Sequens *esse* omittit Wrat. Postea *est porrecta* mutavit Heringa in *exporrecta* ex auctoritate libri Franeck.

eaque stella — Vulgatum *e qua est* in Philandreis, Laetiana, Galianea, Rodiana. *aequa dedit* Sulp. et Iocundea utraque, Guelf. *eaque a secunda manu habet scriptum* Fran. quod probavit Heringa. *stellas deinde* Wrat. Postea *dicitur post polus et lucet* Sulpic. *post plus elucet* Guelf. Wrat. Iocundae *post polus plus elucet*, In Philandreis et sequentibus Edd. *est polus plus elucet* omissio *post*, cuius mutationis auctorem nondum reperi. *polus omissio plus* Franeck. Apparet ex vitiato *polus* ortum *esse plus*.

maioris — Wrat. *maiores*. Philander *caudam minoris suspicabatur* fuisse scriptum a Vitruvio, quoniam *polus aliquanto vicinior sit caudae minoris ursae*. Quod arreptum edidit cum Galiano Rode.

namque qua est proxime — Ita vulgatum *quae est proxima correxit* Heringa. Iam olim Philander coniecerat *proxime*, quod dedit Franeck. Sequens *Draconem* deleri iussit Heringa, igitur seclusi. Turbat enim sententiam et verborum structuram. Deinde *volvitur* Sulp.

est flexu — Vulgabatur *fluxu*. Sed Philander scripturam alias extantem, ut ait, *flexu* magis probat. Eam dat etiam Vatic. 1. Verbum *est deest* in Sulp.

hic autem — Ita Wrat. pro *haec vulgato*, quod correxit etiam Heringa. Verba *se attollens reflectitur a* omittunt Sulp. Franeck. Deinde *circa* pro vulgato *contra* restitui ex Sulpic. Guelf. Wrat. Postea *timpus a secunda manu habet scriptum hic et supra* Guelf. *tympus* Wratisl. Ceterum *situs et flexura serpentis borealis in tabulis nostris diversa est* a descriptione Vitruvii.

et Cephei — Vulgatum *Cassiopeae* (Sulp. *Cassiopes*, Guelf. Wrat. *Cassiopiae*, Fran. *Cassiopea*) ita cum Galiano correxit Rode. Sed *confusae* Galiani rectius *comuni*, Rode *pessime werden mit einander verwechselt* vertit. Britannicus interpres *vertens are scattered* ita vulgatum *Cassiopeae* satis defendi putabat. Quae vero vulgo hic inserta de Trigono legebantur, restitui translocata in locum suum sect. 2.

dixi — Sulp. Vatic. Fran. Guelf. *dixi esse*, Wrat. *dixisse* dant. Pro vulgato *septentrionum* scripsi *septentrionem*, quod structura verborum postulat et vertendo expressit Galiani. A verbis *Nunc explicabo Capitulum XVI exorditur Wratisl.* Deinde *a natura* Sulp. *ob naturam* Guelf. Wrat.

A D C A P U T V. (vulgo VII)

De sideribus ad laevam zodiaci. Ita Caput inscribit Sulpiciana. Iocundus dedit *De sideribus quae sunt a zodiaco ad meridiem.* Galiani breviorem titulum posuit *De syderibus Meridionalibus.*

caudam — *Ceti* — Vulgatum *cauda* — *Cephea* iam olim corrigi iussit Philander; et *caudam* est in Vatic. 1, Franeck. et Wrat. Deinde *Cephei* est in Vatic. 1. et Fran. Philandri correctionem solus recepit Galiani; Perraltus *Cepheum* in *Centaurum*, i. e. Sagittarium, mutari voluit; quae ratio medendi est dura et inepta. Philandri correctio probavit se etiam Heringae.

Libri et Scorpioni — Ita Franeck. sed ex correctione. Vulgatum *Librae*, et *Scorpionem tenent in manibus.* *Simulacrum* vitiosum esse viderat etiam Philander, et corrigerbat: et *Scorpioni: tenent in manibus simulacrum — nominaverunt.* Fran. liber *tenet* ex correctione habet, et verba *manilus simulacrum* continuat, annotante et probante Heringa, quod fecit etiam Perrault et Galiani.

At Virginem — cancrum anguis, porrigens — Heringae emendationem dedi pro vulgato *ad Virginem — cancrum. Anguis.* Accusativi casus tres pendent a verbo *succingit*.

intortus succingit — Wratisl. *intorto succingis.* Heringa *intortos* probans nescio quid secutus sit.

regione Cancri — Ita Fran. et Wrat. pro *regionem.* Sed Fran. e correctione habet *e regione* scriptum, Wrat. etiam *Cancrum.*

ad Leonem medioque — Heringa *radio* omisso *que malebat.* Deinde *subiciens* Guelf. Wrat.

Quae autem sunt — Quae sunt autem Sulp. Qui sunt

autem Wrat. Deinde *lugentia* Wrat. Galiani verba *supra scapulas* vertit: *che sono sopra il dorso.* Perraltus, qui merito in angue scapulas dictas mirabatur, dubitabat, an fortasse Virginis scapulae sint intelligendae, ubi tamen sidera lucentia non reperiri fatetur. Ceterum vulgarem distinctionem: *lucentia ad anguis interius ventris, sub caudam,* primus Philander correxit, quem secuti sunt Laetus, Perraltus, Galiani; in qua num omnia sint iam ad liquidum perducta, viderint acutiores.

2.

Ad anguis — Guelf. Wrat. *Ad* omittunt. Mihi verba haec vitiosa esse videntur; certe structura eorum laborat, cui mederi equidem non possum, nisi remedium adhibeatur satis violentum. Malim enim scriptum: *Sub angui interius venter et cauda subiecta sunt Centauri.* Certe quid sit *ad interius ventris anguis sub caudam*, equidem non intelligo; nec proficias multum *inferius* scribendo.

Craterem — Guelf. Wrat. *Cratera.* Deinde *iuxta gubernacula* Vatic. 2. Postea *minusculos Canis* Sulp. Guelf. Wrat.

ungula Tauri — Ita vulgatum *Centauri* correxit Philander, atque ita in Fran. libro scriptum extare, a secunda tamen manu, testatur Wesselung Observ. p. 272.

[*clypeum,] clavam* — Galiani *clypeum* inseruit, quod repetit Rodiana. Perraltus *tenens clavam, et eam ad Geminos tollens* scribi voluit. Vulgo est *alteram*, quod libetiam scripti tenent.

3.

apud vero eius — Sic est in Codice Fran, sed a manu secunda scriptum, quam ipsam scripturam coniectura assecutus erat Philander. Vulgabatur enim ante eum: *Caput eius vero*, quod dant etiam Sulp. Guelf. Wrat.

insequens Loporem — Perraltus corrigebat: *cani parvo intervallo assidens Lepus.* Quae viri docti coniectura quanquam comparanti tabulam pictam signorum coelestium valde probabilis videri possit, nimis tamen est violenta.

a cuius crista ordinate utriusque piscibus disposita — Ni fallor, sensus est: a crista ceti distribuitur piscibus utrisque tenuis fusio stellarum ordine, quae magno intervallo introrsus pressa tanquam nodus piscium summam caudam attingit et iungit. Nunc vero vulgata a crista ceti deducit tenuem fusionem stellarum ad pisces utrosque magnoque intervallo introrsus pressam iterum ad cristam ceti reducit. Igitur suspicor scribendum esse *nodus Piscium attingit summam caudam*, ubi vulgatur *summam Ceti cristam*. In Sulp. est *nodus serpentis*. Unde Iocundus *serpentium* effecit, quod est in Guelf. Wratisl. *nodus* in Franeck. deesse dicitur.

vocitantur ἀρκεδόναι — Sulp. *vocitatur hermedonae*. Guelf. *vocitantur hermedone*. Wrat. *vocitantur hermodone*. Etiam Fran. dat *vocitantur*. Philander ἐρμηδόνη, quod Iocundus primus dedit, quid esset ignorare se fassus est. Baldus ἀρκεδόνη scribi maluit a verbo ἀρμόζω derivatum, quod interpretatur de συνδέσμῳ seu commissura piscium. Vide quam prope a vero abfuerit Baldus! Apud Hesychium est ἀρκεδόναι, τῶν ἀμαυρῶν ἀστέρων σύγχυσις. Ex quo loco iam olim Scaliger ad Maniliū p. 46 Vitrivii locum emendavit ἀρκεδόνη scribens; contra Turnebus Advers. p. 977. ἀρκεδόναι. Aratus Phaenomenorum versu 368 κοταρὸν ἀστερόεντα vocat, Scholiastes σύστημα νεφελῶδες ἐξ ἀστέρων ὕδατος χύσιν μιμούμενον. Sed is diversus est a fusione Vitriviana, de qua Aratus versu 362 δεσμοὶ δ' οὐραῖοι, τοῖς ἵκθύες ἄποι ἔχονται. Eratostheni cap. 21 τὸ λίνον αὐτῶν, φερεῖ συνέχονται.

Eridani — Sulp. *Erietanum*, Guelf. Fran. Wrat. *Esse fuit* dant.

4.

formataque sunt siderum — Sulp. Vatic. Fran. *conformataque*, Wratisl. *confirmataque*. Deinde *sydera* Philandri Argentoratensis, Tornaeiana et Laetiana. Verum dedit Galiani et Rode.

sed ea tantum — Guelf. Wrat. *sed tantum ea*.

Septentriones — versantes — Wrat. *Septentrionis*. Deinde *versantur* Sulp. Wrat.

sic et circa — Sulp. *sed et si circa*. Guelf. *sic circa*. Wrat. *si circa*. Fran. *sic et si circa*.

orientes — Sulp. Vatic. Guelf. Wratisl. *orientis*. Canopus graece *Kárvbos* dicitur.

renunciant autem negotiatores — Ita Sulp. Guelf. Wratisl. Fran. Vatic. quorum librorum scripturam recte restituit Galiani; Iocundus enim temere edidit: *renunciantibus negotiatoribus*.

A D C A P U T VI. (vulgo VIII sect. 5. 6. 7.)

Male vulgo cum antecedente coniunctum hoc caput titulo communi inscriptum erat, qui minime argumento congruit. Quare novum apponere debui, quem uncis circumdedi. Capitulum XVII hinc exorditur Wrat.

pervolitantia — Wratisl. *pervolitentia*. Philander ait alios *pervolitantis* lege*e* atque utramque scripturam Codices auctores habere: ita Barbarus edidit.

ex septentrionali — Ita Guelf. *ad sept.* Wrát. Vulgo est *et sept.* Deinde *perspectus* Vatic. 1. Guelf. Wrat. quod equidem fere est ut praferam. Huc enim referri videtur sequens *Namque ex ea et cet.* Contra si *perfectus* scribitur, mundus dicitur *ex his rebus perfici*; sed non statim additur quid eius *perfectio* ad lectorem pertineat, sed cogitatione subiunget *lector*, ab eius *perfectionis* accurata cognitione pendere scientiam gnomonicam.

analemmatorum — Wratisl. *analemnotorum*. Hoc loco *analemmata* sunt descriptiones umbrarum diurnarum, prouti crescent vel decrescent, in suggestu lapideo cum gnomone erecto. De vocabulo dictum supra ad Caput I.

2.

habeant — Sulp. *habeat*. Deinde *humanam vitae rationem* Sulp. Guelf. Wratisl.

genethliogiae — Sulp. Vatic. Guelf. Wratisl. *gentililogiae*. Fran. *gentilogiae*, sed a secunda manu *genti astrologiae* habet, quae scriptura fortasse ingenio viri docti debetur. In iis quae sequuntur, praescribam vulgatam lectionem.

quas scriptis — Haec omittunt Fran. Guelf. Wrat. Deinde *in que solertia* Fran. et Sulp. *in quae* Guelf. Wrat. Sequens *quibusque* omittunt Guelf. Wrat. Postea *acuminibusque* Sulp. Guelf. Wrat. *et quam magni* — Omittunt haec Guelf. Wrat. Deinde *fuerunt magnis* Sulpic. Guelf. Wrat. Postea *ostendunt* omittunt Fran. Guelf. Wratisl.

Coo consedit — Sulp. *consedit*. Deinde *iterumque Achinapolus* Vatic. *Achinopolus* Sulp. Denique *gentililogiae* Sulpic. Vatic. Fran. Guelf. Wrat.

Postquam lectionis varietatem omnem ē libris scriptis et editis explicui, redeo ad narrationem Vitruvii de disciplina Chaldaeorum tradita scriptis ab iis, qui ab ipsa natione Chaldaeorum profluxerant. Hanc vero quam temere Iocundus interpolaverit, nunc deumum apparet. Prima mihi scriptura a Vitruvio ipso profecta haec fere fuisse videtur: *Eorum autem inventiones reliquerunt atque solertia acuminibusque fuerunt magnis, qui ab ipsa natione Chaldaeorum profluxerunt; primusque Berosus in insula — disciplinam.* Tria sunt, quae in hac scriptura lectorum assensionem morari possint; primum est, quod Sulpiciana ex libro egregio ducta verba *quas scriptas*; alterum, quod eadem verbum *ostendunt* retinuit; tertia varietas est in verbis *inque solertia*, vel ut est in Guelf. Wrat. *in quae solertia*. unde *atque* effeci; potest tamen indidem etiam comode ad sententiam sed vi paulo maiore effici: *ingenii solertia acuminibusque*. De verbo *ostendunt* ad reliquam sententiam attemperando equidem plane despero; eaque fuit, uti suspicor, occasio et causa Iocundo multa ex ingenio suo inferendi. Quod attinet ad verba *quae scriptis*, possunt etiam illa servari, ita tamen, ut *qui scriptis* corrigatur; deinceps vero *ingenii solertia* scribendum. Tum vero verba *qui ab ipsa — profluxerunt* quibusdam ingratam pronominis repetitionem continere videbuntur. Equidem ne lectoribus ingenii pergitandi occasionem praeciderem, Sulpiciane scripturam utramque in textu orationis reliqui, sed uncis inclusam; tertiam eamque dubiam (*inque vel in*

quae) mutavi in atque; Iocundi vero interpolationes plane rese-
cui De Beroso dictum est ad Cap. 2, 1.

3.

Milesius — Wrat. *Mesius*. Deinde *glagomeus*. Fran. *Glagomeneus*. Postea *Zenophanes* Fran. Wrat. *Colophonius* omittit Wratisl.

quibus natura rerum — Ita Wrat. et sic correxit Fea vulgatum *quibus e rebus natura rerum*, quod est etiam in Sulp. et Guelf. Deinde gubernarentur Guelf. Wrat.

quosque — Franeck. Guelf. *cunque*. Wratisl. *cumque*. Se-
 quens *habeant* dedit cum Fea Rode. *habeat* Sulp. Guelf. Wrat.
habent dedit Iocundus. Denique *excogitatus* Guelf. Wratisl.

ortus et occasus — Sulp. Wratisl. et Iocundus *ortus* omit-
 tunt, quod vocabulum primus Philander inseri iussit, sed prae-
 postere Laetus edidit *et occasus et ortus*. quem secutus est Galiani.

significatus — Guelf. Wratisl. *significatos*. Expressit grae-
 cum *ἰκισημαῖς*, de quibus satis est dictum in Commentariis ad
 Scriptores R. R. latinos.

Euctemon — Sulp. Vatic. Fran. *Euchemon*, Guelf. Wrat.
Euzemon. Iocundus *Eudemon*. Verum nomen habet Vossianus liber.

Callippus — Sulp. Guelf. Wrat. *Callistus*. Deinde *Meto*
 est in Vossiano, *Melo* in Sulp. *Mello* in Fran. Guelf. Wratisl.
 Utrumque nomen ex coniectura Ranconeti restituit Turnebus
 Advers. XI, 3.

Philippus — Salmasius Exercit. p. 519. Vetus, inquit, scri-
 ptura habuit *Philinus*: unde *Phainus* corrigit. Sed ea est con-
 jectura de varietate scripturae: et postea ipse vir doctus agnovit
 vulgarem scripturam non esse tentandam.

Hipparchus — Fran. *Hipparchus*, Wratisl. *Hippartus*.

parapegmatorum disciplinas — Librorum editorum et scri-
 ptorum lectionem recte restituit Rode, cum antea Iocundi *disci-
 plinis* regnaret in Editionibus. Fea per *parapegmatorum* scriptum
 voluit, quo facto iterum incidimus in illud incommodum, quod
Comment. ad Vitruv. II.

tollere conati sumus Iocundi scriptura *disciplinis* deleta. Scilicet siderum ortus, occasus significatus astrologi invenerunt ex astrologia, minime vero disciplinis parapegmatorum vel per disciplinas parapegmatorum.

suspicienda — Sulpic. Wrat. *suscipienda*, solenni errore. Deinde *tempestatum* Fran. *significatos* Guelf. Wrat. Denique *quas orbis* Wrat.

Haec fuit altera astrologorum laus, quod cognitos ingenii acumine ortus, occasus et significatus siderum retulerunt in parapegmata et certa ratione per singulos annorum dies digestos publice exposuerunt, unde agricolae, imperatores et quicunque coeli tempestatumque rationem futuram explorare cupiunt, scientiam certam facile et commode in usus suos transferre possent. Igitur Vitruvii orationi equidem nihil addendum, potius aliquid demendum censeo. Primum verbum *invenerunt*, quod vulgo positum erat post *parap. disciplinas*, retrahendum et statim post *ex astrologia* inserendum fuit; verba sequentia vulgo *et eas* cum ipso verbo *invenerunt* in anteiorem locum transferenda sunt ita, ut alterum *eas* includas; nec enim habet, quo commode referri possit. Haec mihi lectionis vitiosae medela omnium visa est facillima; igitur eam sequi in edendo Vitruvio non dubitavi. Sed video mihi rationes corruptelae et remediorum irriterum altius repetendas et copiosius explicandas esse, quoniam virorum doctorum plurimorum, qui Vitruvium hucusque interpretari sunt conati, animos occupavit perversa de significatione vocabuli *parapegmata* opinio. Philander enim, Barbarus et Baldus interpretantur instrumenta astronomica, quibus ortus occasusque siderum cognoscuntur atque inveniuntur. Huius erroris causa prima fuit in hoc ipso Vitruvii loco eiusque scriptura vulgata, ex qua Eudoxus ceterique astrologi *siderum ortus et occasus tempestatumque significatus ex astrologia parapegmatorum disciplinis invenisse* dicuntur. Verum haec ipsa verba, quamquam difficultem, ut antea ostendi, explicationem habent, et possunt lectori non satis attento opinionem offerre de instrumento aliquo adhi-

bito ad inveniendos siderum ortus et occasus, si paulo accuratius inspicias atque curiosius inquiras, statim ipsa vitium confitentur suum. Parapegmata enim si sunt astronomica instrumenta, non potest eorum disciplina esse vel dici latine: deinde quid esse dicamus *disciplinas* instrumentorum astrologicorum *explicatas posteris relinquere?* Quis inde ad usum vitae humanae fructus redundavit, ut scientiae auctorum tantopere hominibus suspiciendae esse dicantur? Ita facile patet et demonstrari potest vitium vulgatae scripturae Vitruvii vel potius Iocundae interpolationis.

Altera erroris causa accessit e Suidae interpretatione, qui, *parapegma*, inquit, *est canon et species instrumenti astronomici*. Locus enim scriptoris graeci vel latini nullus uspiam extat, ad quem significatio illa possit accommodari. Salmasii fuit opinio in Exercit. p. 520 de loco Vitruvii, parapegma fuisse dictum a Vitruvio pro canone ortus et occasus siderum, cum proprie tabula ita diceretur, in qua descriptus esset ille canon. Deinde p. 521 *Parapegma*, inquit, *proprie significat tabulam aeneam, quae columnae adfigitur: in his tabulis aeneis leges, edicta, agrorum divisorum formae, canones siderum astronomici et alia vulgo incidebantur, et in locis publicis adfigebantur columnis aut parastatis et adpendebantur*. Deinde vir doctus Suidae locum tangit et interpretatur ita, ut moneat, parapegma esse non tam canonem ipsum, quam tabulam, in qua canon astronomicus descriptus habehatur. Ab illo canone dictos fuisse *κανόνιον*, canonicos, qui praedictiones siderum, eclipsis et aliarum rerum coelestium populo proponerent in tabulis illis vel parapegmatis publicatas. Addit frustra esse viros doctos, qui *καράκημα* interpretentur in rebus astricis instrumentum, ut est astrolabium, quo coeli ratio, cursus siderum, sedes et intervalla cognoscuntur. Recte Salmasius! sed causam et fontem erroris vulgaris non apernit; in Suidae loco verba *εἰδος ὄργανου ἀστρονομοῦ* non taxavit; denique in Vitruvii hoc nostro loco posuit lectionem plane novam atque hucusque inauditam, de qua lectorem verbulo admonere non est dignatus. Apposuit enim e Vi-

truvio: *Quorum inventa secuti siderum occasus et ortus tempestatumque significatus Eudoxus, Euctemon, Callippus, Meton, Phainus, Hipparchus, Aratus, ceterique ex astrologia parapegmatorum disciplinis infixerunt, et eas posteris explicatas reliquerunt.* Vides quid sibi licere putaverit Salmasius in mutandis Vitruvii verbis. Ut enim *Phainus* scripsit sola coniectura ductus, ut ipse fatetur, ita verbum *invenerunt* mutavit in *infixerunt*. Nam idem paulo antea, p. 519 ubi *Phaenomenum* astronomum Vitruvio obtrudit pro *Philippo*, eundem locum Vitruvii posuit *ex vulgari Iocundi interpolatione disciplinis invenerunt*. Quod si Salmasius coniectura ista voluit interpretationem falsam parapegmatorum in Vitruvio effugere et refellere, non infelicititer res cecidit; sed in Vitruvii lectione vel ita correcta non minus adhaeremus. Supersunt enim *disciplinae parapegmatorum*, quae nunc alio modo inepte dicuntur: nam *infigi* dicuntur *disciplinis parapegmatorum* ortus, occasus et significations siderum, quae omnia recte tabulis non disciplinis parapegmatum infiguntur. Accedunt etiam novae ineptiae: nam astronomi ita dicuntur ortus et occasus siderum ex astrologia infixisse disciplinis parapegmatorum. Tolerarem, si esset *ex astrologiae praceptis transtulerunt et infixerunt tabulis parapegmatorum*. Possit quidem aliquis fortasse alio modo verba Vitruvii in illa correctione Salmasiana interpretari vel excusare, ut *ceterique ex astrologia* dictum sit pro ceterique astrologi; verum ista interpretatio tam dura atque insolens mihi esse videtur, ut paucissimis aut nemini potius in mentem venturam unquam esse putem. Itaque conamina virorum doctorum hucusque in Vitruvio vel corrigendo vel interpretando destituit bonus eventus; ut nova ratio merito excogitanda esse videretur; quam ipsam satis stabiliisse mihi videor, dum alienas rationes refellebam: *ex quibus ea, quam reperit Italus Fea, inserta praepositione per ante parapegmatorum disciplinas non opus est ut verbis pluribus convincatur.* Iisdem enim quibus Salmasii coniectura atque ipsa adeo vulgaris lectio difficultatibus laborat.

AD CAPUT VII. (vulgo VIII.)

Inscriptionem Capitis novam feci; antiqua enim ab argumento aliena ita habebat: *De Horologiorum rationibus et umbris gnomonum aequinoctiali tempore Romae et nonnullis aliis locis.* Rectius Galiani inscripsit: *De Horologiorum ex analemmatis descriptione.* Sed descriptio analemmatos sola docetur.

horologiorum — Omissum in Sulp. Franeck. Guelf. Wratisl. vocabulum seclusi. Vitruvius enim *horarum* vel *umbrarum* mihi scripsisse videtur. Deinde *idemque* Guelf. Wratisl. postea *explanationes* Vatic. 2. *de palatationes* Guelf. Wrat. Denique a verbis *Namque sol* Wrat. Capitulum XVIII exorditur.

depalationes — Turnebus Advers. 6, 12 interpretari conatus est, et in horologiis esse depalationem putavit cunei remotiōnem ad dies amplificandos. Scilicet ut in sequenti capite in Ctesibii horologio aquatICO *horarum brevitates aut crescentias cuneorum adiectus aut exemptus in singulis diebus et mensibus perficere* dicitur, ita vir doctus in analemmate horarum brevitates et augmenta palis defixis perfici videtur putasse. Quae quidem interpretatio mihi nunc magnopere placet propter similem locum Plinii postea apponendum. Comparatio tamen cuneorum ex horologio aquatICO petita plane aliena ab analemmatis descriptione esse videtur.

Baldus varietates et quasi inconstantias et mutationes dierum atque horarum proinde significari censuit; quod in romanis horologiis ideo evenisse ait, quod dies aequinoctialis brumalisque itemque solstitialis in duodecim partes aequales divideretur. A verbo *palari* igitur derivat. Galiani et Rode *augmenta* interpretati sunt; et sane diligens scriptor scripturus erat: *et explicandae menstruae dierum brevitates crescentiaeque earumque descriptiones vel depalationes.* Sed aliter placuit vel Vitruvio vel librariis scriptoribus. Peraltus a vero proprius abfuit, a palo derivans, quocum comparari putat gnomonem meridianas umbras earumque differentias indicantem. Vertit igitur: *quelle est la gran-*

*deur des jours en chaque Signe et quelle est la proportion de l'ombre equinoxiale à son Gnomon ou point de midy. Depalationem in finibus constituendis nominat Inscriptio Fabrettiana c. 3. depalatorem disciplinae habet Tertullianus contra Marcionem 5, 6. depalare civitatem Idem Apologiae c. 10 mundum dixit adversus Hermogenem c. 29. Notitiam horum locorum debet Schellero. Sed is omisit locum ex Inscriptione Fabretti pag. 211 ubi monumenti fines designantur: ita uti depalatum est. Denique Fabretti rectius quam Schellerus Vitruvii locum interpretatur p. 245. terminationes diurni temporis per horas ope horologii sciotherici indicandas. Depalationes igitur proprie sunt finium designationes palis defixis, horarum igitur brevium et crescentium depalationes sunt descriptiones certis quibusdam signis et indicibus positis. Hanc interpretationem esse veram non solum verbi etymologia et usus scriptorum laudatorum docet, sed confirmat etiam locus Plinii, de gnomone et analemmate ab Augusto Romae dedicato, magnifico sane et maiestate urbis digno. Locus est libri 36 cap. 10. *Ei obelisco, qui est in campo Martio (116 pedes longus) divus Augustus addidit mirabilem usum ad apprehendendas solis umbras, dierumque ac noctium ita magnitudines, strato lapide ad magnitudinem obelisci, cui (lapidi) par fieret umbra brumae confectae die, (i. e. die solstitii hiemalis) sexta hora, (duodecima ex nostra ratione) paulatimque per regulas, quae sunt ex aere inclusae, singulis diebus decreaseret ac rursus augesceret: digna cognitu res et ingenio fecundo. Manilius Mathematicus apici auratam pilam addidit, cuius umbra vertice (i. e. in modum vorticis) colligeretur in se ipsa, alias enormiter iaculante apice; ratione, ut ferunt, a capite hominis intellecta.* Haec observatio triginta iam fere annis non congruit, sive solis ipsius dissono cursu et coeli aliqua ratione mutato, sive universa tellure aliquid a centro suo emota — sive urbis tremoribus ibi tantum gnomone intorto, sive inundationibus Tiberis sedimento molis facto. Locus in editionibus antiquioribus, Harduini et Broterii diverse legitur; equidein*

Broterium secutus sum. Harduin ex libris scriptis primus *ita* inseruit post noctium, deinde brumae dedit pro Romae. Postea Editiones veteres habebant: *digna cognitu res et ingenio foecundo.* Manilius mathematicus apici. Pintianus in suo libro reperiit scriptum: *d. c. res et ingenio foecundi mathematici.* *Apici auratam.* quam scripturam recepit Harduin, negans nomen Mathematici in Codicibus esse. At Broterius docet in Editione principe et Codice regio 5 esse *ingenio facundo.* Manilius *mathematicus.* Ipse *fecundo.* Manilius *mathematicus* recte edidit. Abhinc vulgo legebatur: *cuius vertice umbra colligeretur in semetipsam, alia incrementa iaculantem apice.* quem locum ex libro suo Pintianus, ex Reg. 2 Harduin emendavit. Denique *emota* pro *vulgato dimota* Pintianus ex suo, Broterius ex pluribus libris restituit. Obeliscum ipsum erutum a Benedicto XIV erudito opere Bandini illustravit, edito Romae anno 1750 cui additae sunt annotationes virorum doctorum, *Stuart et Boscowich,* quibus usus obelisci et Plinii locus illustratur. Stylobates obelisci hanc habet inscriptionem:

Imp. Caesar Divi F.

Augustus

Pontifex Maximus

Imp. XII. Cos. XI. Trib. Pot. XIV.

Aegypto in potestatem

Populi Romani redacta

Soli donum dedit.

In hoc igitur gnomone lapis substratus analemmatis locum tenet, regulae autem aeneae faciunt depalationes horarum. Addo nunc interpretationem pilae additae positam in altera Editione operis elegantissime scripti a Gallo Montucla (*Histoire des Mathématiques*) T. I p. 486. *Le mathématicien Manilius termine l'obelisque par un globe, non pour lui donner de la ressemblance avec la figure humaine, comme le dit Pline souvent peu heureux dans ses conjectures, mais afin que le sommet de l'obelisque étant censé au centre de ce globe, le milieu de*

l'ombre qu'il projetteroit, designant la hauteur du centre du Soleil. Manilius chercha à prévenir par-là l'inconvénient auquel les autres Gnomons étoient sujets, savoir de ne donner par l'ombre forte, qui est la seule dont on puisse déterminer les limites, que la hauteur du bord supérieur de cet astre. Idem antea p. 305 ita eadem de re tradiderat: *il termina le gnomon par une boule dont le centre répondroit au sommet, afin que, prenant le milieu de l'ombre elliptique de cette boule, on eût la hauteur du centre du soleil.*

Libraque — Wratisl. *librasque*. Deinde *e gnomone* Guelf. Wrat. Postea *habent* Sulp. Guelf. Wrat. *nonemas umbrae* Wrat. qui sequens *coeli* omittit. Abhinc *idemque* Guelf. Wrat. Denique *quae magna* Sulpic. Guelf. *magna*que *sibi gnomoni* Wrat. Plinius 6 c. 72. *Vasa horoscopa non ubique eadem sunt usui, in trecentis stadiis aut ut longissime in quingentis mutantibus semet umbris Solis.* Itaque *umbilici*, quem *gnomonem appellant*, *umbra in Aegypto meridiano tempore aequinoctiali die paulo plus quam dimidiā gnomonis mensuram efficit, in urbe Roma nona pars gnomonis deest umbrae, in oppido Ancone superest quinta; decima in parte Italiae quae Venetia appellatur, eisdem horis umbrae gnomoni par fit.*

Ad septem Rhodo — Sulp. *ad quinque duo rhodi XV.* Fran. *ad quinque y rhodo XV.* Guelf. Wrat. *ad septem Rhodo XV.* Deinde *ad Taranti* Guelf. Wrat. *ad etiam Sulp.* Fran. Postea *undecim quinque ad tres* Sulpic. Fran. Wrat. Verba sequentia *Alexandriae tres ad quinque* omittunt Sulp. Wrat. Strabo libro 2 p. 355 ed. Sieb. *ἐν τῇ Ἀλεξανδρείᾳ ὁ γνώμων λόγον ἔχει πρὸς τὴν ισημερινὴν σπιάν, δν ἔχει τὰ πέντε πρὸς ἔπτα.* Quam proportionem Vitruvius gnomoni Rhodi tribuit.

ab natura — Pro utroque Wrat. *antea* habet, *a nat.* Sulp. Guelf. Deinde *zonis* Fran. *pro locis* dat.

2.

novem, — octonae — Wrat. *VIII* dat. Deinde *ogenae* Guelf.

ogenis Sulp. Sequens *linea* omittit Wrat. *describantur in planitia* Sulp. Fran. Guelf. nisi quod *planicie* Guelf. Wrat. Postea *e media* Guelf. Wrat. Denique *Pros orchas* Sulpic. *pros ortas* Wratisl. Statim *ut sit* Guelf. Wrat.

in linea — Sulp. *in fine*. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. *in linea* dant, quod restitui in locum *vulgati finem*, quo nihil ineptius excogitare potuit Iocundus. Paulo antea *planities vulgatum mutavi in planitiae*, ut est in sequentibus. Deinde *circum Sulp. circini* Fran. Guelf. Wrat. Postea *demetiantur* Sulp. Fran. Guelf. Wrat.

litera A — Wratisl. *lin. a. et deducto*. Etiam Sulp. Guelf. *deducto*. Pro *ad* Guelf. Wrat. *ab* dant, deinde *linea planitia*. Contra *planicie* Fran. *planitia* etiam Sulp.

3.

a planitia — Sulpic. Vatic. Guelf. Wrat. *in planitia*. Paulo post comma post *octo* posui, ne sit opus cum Perralto *extremum* scribere pro *centrum*. Deinde *a centro* Sulp. Guelf. Wrat. *deducto* Sulp. Wrat. Pro *circino* Wratisl. *cum quo*. Postea *aequilatio*. Vulgatum vertit Galiani: *l'equidistanza*. Rode: *die gleiche Entfernung von derselben*. Denique *sinisteriori* Sulp.

I dexteriore — Sulp. *inde altiore*. Wrat. *inde alciore*. Fran. Guelf. *inde alteriore*. Deinde *circinationibus* Wrat. Postea *deducuntur ut aequae* Wrat. *perducendum ut aequa* Sulpic. Franck. Guelf. Denique *orizon* Wrat.

4.

totius — Wratisl. hinc usque sequens *circinationis* locum omisit. Ad partem *circinationis* quintam decimam monet Philander Ptolemaeum dicere maximam solis declinationem esse graduum 23 et 51 minutorum: itaque, ut decima quinta sit pars, id est 24, deesse novem minuta, si quidem unaquaque pars seu gradus 60 minutis constet.

litera F — Fran. Guelf. Wrat. *C*. Sequens *ac* omittit Wrat. Guelf. Fran. Sulp. ut statim verba *et per centrum*, *lineae* non sunt in Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. Sed in iis est simpliciter *ab his* Comment. ad Vitruv. II.

lineis usque ad lineam. unde reiecta Iocundi interpolatione scripsi
ab his (literis) *lineae usque — perducendae sunt.*

E, *litera I erit — Wrat.* autem litera erit *I quiescat.* Sulp.
Guelf. qui secat. Fran. quo secat. Deinde *lineae* Sulp. Guelf.
Wrat. Lineam per centrum trajectam intelligi eam, quam antea
dixit horizonta appellari, quae in aequa duo hemicyclia meri-
dianum circulum dividat, monuit Philander.

et contra G — et contra — Pro his Sulp. Fran. Guelf. Wrat.
ubi erunt literae i k l m et contra k lineae erunt K H XI et
contra. nisi quod Sulp. Wrat. habent: *ubi erunt literae I R L M.*
et contra R lineae erunt RH. Abhinc solus Wrat. habet *k. l. et*
contra. Deinde *erit litera h* Wrat. dat pro *N.*

5.

diametri — Sulp. Fran. Guelf. Wrat. *diametro.* Philander
monet nondum esse diametros, sed bases arcuum; sed futuras
postea diametros semicircularum aestivi et hiberni. Deinceps *ab*
C ad I Fran. Wrat. Sequens *ad K* omittit Wrat. cum Sulp. Fran.
Guelf. Postea *aequae erit inferior* Wrat. Abhinc *erit* omisit Sulp.

Quae diametri — Wrat. *aequae diametro.* Sulp. Guelf. *Eque*
diametro. Sulp. *aeque diametro.* Deinde Fran. Wrat. *literae O*
et P. Postea *centrum* Wrat. Denique *c linea* Fran. *c lineae ad*
extr. Wrat. *lineae* etiam Sulp. et Guelf.

lineas circinationis — Franeck. Wratisl. *lineae circinationes.*
Deinceps *sunt perducendae* Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. Ex his
Fran. statim subiicit *G. P. T. R.* contra Wrat. *ubi erunt literae g.*
p. t. r. dat. Postea *Prosorchas* Sulp. Denique *a mathematicis*
Wrat. Idem cum Sulp. *deducto.*

hemicyclia duo — Wrat. *icyclia.* Idem cum Sulp. Franeck.
Guelf. *duo* omittit. Deinde *sectant* Wrat. *parallelon et lineam*
Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Postea *litera e, in sinistriore T* Fran.
Wrat. Denique verba *extremo hemicyclo ubi est* omittit Sulpic.
Fran. Guelf. Wrat.

6.

litera G — Fran. Wrat. *litera S*. Deinde *axon* Sulp. Guelf. Wrat. *ad extremum* Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Postea *ubi erit* Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Denique *litera Y et ab C ad sinistram (sinistrum Fran.) hemicladium.* (Sulp. Fran. Wrat. *hemicyclii.*) *Item parallelos linea ducatur ad literam X haec et cet.* Sulpic. Fran. Guelf. Wrat.

Haec autem — Fran. *Hæ lineæ.* Deinde *lineæ* Guelf. Wrat. *vocitantur* Guelf. Fran. Postea *lacotomus vulgabatur. locothomus* Sulp. Guelf. Wrat. *lacothomae* Fran. *λαιότροπος*, id est ad sinistram incisa, egregie iam olim correxerat Turnebus Adversar. 20, 12. Turnebi coniecturam ita convellere conatur Baldus: falsum enim est ab ea subtensa laevum paralleli circulum secari: tangitur enim ab ea uterque tropicus, non absinditur. Ipse Baldus a *λανις* aut a *λάννος* derivatum vocabulum suspicatur. Arripuit id ineptissimus omnium Interpretum Vitruvii, Laet, et laudavit Salmasium in Exercit. p. 99. ubi de vocabulo *λάννος* et *λανις* disputatur. Turnebi ratio est indubitata, eamque sola figuræ analemmatis inspectio confirmat. *Laeotomus* enim linea subducta est tanquam chorda arcui lineæ meridianæ, quam quadrans circuli G. H. exhibet.

et tum circini — Sulpic. *et cum.* Sequens *secat circinatōnem aequinoctialis* revocavi ex Sulp. Fran. Guelf. Wrat. pro eo quod Iocundus induxerat: *secat eam lineam aequin.* Deinceps *aequinoctiales radios* Fran. Ante *radius* Sulp. inserit *aestivus* et sequens *ubi* omittit.

X, et deducendum — Fran. Wrat. *e* dant, et statim *Sed deduc.* Fran. Ante verba *E centro* Sulpic. repetit *deducendum* — *litera H.* Vulgabatur autem continue *litera H, et centro.* Restitui scripturam Sulp. Guelf. Wrat. Deinde *seculi pro circuli dat* Wrat. Postea in Sulp. est *qui manachus*, Guelf. Wrat. *qui maneus*, Fran. *qui meneus.* Iocundus *manachus* fideliter repetiit, sed figuræ additæ *monachus* inscripsit, quod adsumsit Barbarus. *Manacus* ex Philandreis in Laetianam et reliquas transiit, cum

veram scripturam *menaeus*, ex graeco *μηναιος* vel *μηνιαος*, iam olim conjectura assecutus prodidisset Turnebus Advers. 20, 12. Ipse etiam Philander suspicatus est vitiōsum *manacus* a graeco *μηνος* derivatum esse. Baldus in Lexico Vitruviano sub voce *Monachus* multa inepte comminiscitur de vocabulo et scripturae varietate, Turnebi vero nullam plane mentionem fecit. Contra recte admonuit de errore Ios. Scaligeri, qui in annotationibus ad Manilium vulgari scripturae vitio deceptus: *Orbita*, inquit, *Lunae est linea ἐκλειπτική; ea Tarentinis voce a veteribus latinis vocabatur circulus manacus et maniacus:* addit idem Scaliger, Arabes hinc effecisse vocabulum Almanachi, addito scilicet articulo *al.* Sed ecce tibi miram Ciserani annotationem vel potius Iovii aut Boni Mauri: nam Ciserani opera hic desiit: *manacus dā greci e nominato Manaco penultima longa, id est lunaris, perche μῆνη sive mene apud poetas significat lunam, e secondo l'idioma dorico mana.* — *e questo vocabolo li Arabi hanno havuto da li graeci, et e molto trito a li tempi nostri appellando se almanach li computi de la luna et de li altri pianeti suppuntati da li Astronomi moderni.* Vides confusa invicem vocabula *manaeus* et *manacus*, et bona malis commista.

aequinoctiali intervallo — Philander ad h. l. Genus dicendi Geometris familiare, cum significare volunt altero circini pede in dato signo manente, alterum ad constitutam magnitudinem deducendum, ut circulum perficiant. Galiani vertit: *col centro equinoziale e coll' intervallo estivo si tiri il cerchio mensuale, il quale si chiama manaco.* Rode: *welcher den Abstand des Sommersonnenstrahls vom Nachtgleichensonnenstrahle zum halben Durchmesser hat.*

7.

sive per hibernas — Haec omittit Franeck. Post *lineas sive Wratisl.* inserit haec: *aequinoctialis radius ubi erit litera e, sed deducendum ad eum locum, quo secat circinationem per aestiva sive et cet.*

in subiectionibus — Galiani vertit: *secondo il dato luogo.*
Rode: bey Verzeichnung der Sonnenuhren. Capite sequenti est:
ex quorum libris si quis velit subiectiones invenire, poterit:
vertit Galiani: applicarle ai dati luoghi. Rode: *man kann sie*
nach der gegebenen Anleitung leicht nachmachen. Expressit scilicet
Vitruvius vertendo Graecum ὅροφεις. Causas Quintilianus
3, 5, 7 et 18 graecas ὑποθέσεις interpretatur.

analemmatis — Guelf. Wrat. *analematios.* Deinde *subi-*
cunturque Sulp. Guelf. Wrat. subiactanturque Vatic. Copulam
et ante describuntur (ita enim cum Sulp. Guelf. habet, *descri-*
bantur Vatic.) omittit Wrat.

Omnium autem — Hinc Capitulum XIX exorditur Wrat. qui
 deinceps *descriptionum carum* — *ut dies dat.* Postea *idemque*
 Sulp. Fran. Wrat.

Quas res non — Sulpic. Vatic. Franeck. Guelf. *quas ob res,*
 Wrat. *quas ab res.* Idem Wrat. *non* omittit. Postea *praetermissis*
 Guelf. Wrat. Denique *describendo* Wrat.

Neque enim — Ita Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. *Enim*
 primus omisit Iocundus. Sequens *quae* omittit Wrat.

A D C A P U T VIII. (vulgo IX.)

Inscriptionem Capitis Iocundus posuit hanc: *De horologiorum ratione et usu, atque eorum inventione et quibus inventoribus.* Aptius Galiani et cum eo Rodiana inscripsit: *De quorundam horologiorum ratione et inventoribus.* Nostra cum argu-
 mento consentit.

ad enclimaque succisum — Cotton. *excisum.* Deinde *Borus*
 sus Wrat. Compendium Architecturae cap. 28. *Multa variaque*
genera sunt horologiorum, sed Peligni et Hemicycli magis aperta
et sequenda ratio videtur. *Pelignum enim horologium dicitur*
quod ex tabulis duabus marmoreis vel lapideis superiore parte
latioribus inferiore angustioribus componitur. ubi Editio Vasco-
 sana *Plinthium* dedit. Contra Codd. Vaticanani duo *Pelignum*, in
 quo Vitruvii *Pelecinos* latere censebat *Polenus.* Ceterum unde

descriptiones illae Peligni et hemicyclii ductae sint ab auctore Compendii non constat. Verba Vitruvii ita vertit Galiani: *e fatto inclinato. Rode: und unten nach der Polhöhe abgeschnitten.*

Ad exemplum Berosi hemicyclii facta horologia plura in ruinis veterum aedificiorum detecta recentissimis temporibus ex variis scriptis collecta cum Vitruviana descriptione comparavit, enarravit et pinxit doctus auctor libri sermone vernaculo scripti: *Von den Sonnenuhren der Alten*, editi Lipsiae 1777, G. H. Martini, unde translatas duas picturas Editioni suae addidit Rode. Is simul omnem horologiorum historiam graecam romanamque diligentissime et copiosissime explicuit; itaque lectores Vitruvii annotationum longiorum mora ne detinerem, ad eum librum ablegandos censui. Ex hoc eodem fonte derivatum est Supplementum libri quarti Historiae Mathematicarum scientiarum elegansissime scriptae a Gallo Montucla, insertumque extremo Tomo I p. 715 et seqq. unde translatum apponam ad extremum hoc caput locum totum, qui ad Vitruvii interpretationem pertinet.

Scaphen — Wratisl. *Scaben sumi hemisphaerium*. Deinde dicitur Aristarchus Guelf. Cleomedes I cap. 10 σπάφην simpli- citer et ὠρολογίου σπάφην appellat. Martianus Capella 6 cap. 1. *Scaphia* dicuntur rotunda ex aere vasa, quae horarum ductus stili in medio fundo sui proceritate discriminant, qui stilus gnomon appellatur; cuius umbrae prolixitas aequinoctio centri sui aestimatione dimensa vicies quater complicata circuli duplicitis modum reddit. Plura de nomine disputat Salmasius Exercit. p. 448.

discum in planitia — Galiani vertit *il disco nel piano*. Rode: *den Teller auf einer ebenen Fläche*. Salmasius in Exercit. p. 449 comparabat Missorium, μινσώριον, ἔχον τὰ δώδεκα γώδια, in Analectis III p. 230.

Arachnen — Sulp. Vatic. Franeck. Cotton. Guelf. Wratisl. *Arachanem*. Deinde *Panthium* Sulpic. Franeck. Cotton. Guelf. *Pantheum* Wrat. *Pantium* Vatic. Postea *lacunas* Vatic. *laconas* Fran. Denique *Scopinas* in locum vulgati *Scopas* ex Sulpic.

•

Vatic. Fran. Cott. Guelf. Wrat. restitui cum Rodio. Is est de quo Vitruvius I cap. 1. obiter tradit. Ceterum Plinthium in circa Flaminio Romae positum haud scio an sit idem solarium horologium, quod ex Varrone Plinius 7 c. 60 tradit a M. Valentio Messala e Catina Siciliae capta transportatum et in publico secundum rostra in columna statutum fuisse A. U. C. 491. quod cum ad clima Siciliae descriptum ad horas Romae non conveniret, Q. Marcius Philippus censor diligentius ordinatum aliud iuxta posuit A. U. C. 590. Demum horologium aquaticum dedicavit Scipio Nasica A. U. C. 595. Haec eadem repetit Censorinus de Die nat. c. 23. Neuter rationem eius artificis nomen edidit. Ctesibii aetatem Athenaeus regno Ptolemaei Euergetae II assignavit; aequalis igitur fuit Polybio historico. Hic Euergetes fratri successit A. U. C. 608. Anno vero 611 P. Africanus minor, Aemilianus, nobilem legationem ad inspicienda sociorum regna obiens Aegyptum etiam comite Panaetio adiit, teste Cicerone Ac. Q. 2, 2. Cf. Schweighaeuseri Polybium T. V p. 15. Is igitur inventi Ctesibiani notitiam ex Aegypto Romanum retulisse atque ad eius exemplar horologium ad clima Romanum construendum curavisse videtur. Ita simul aetas Scopinae et Ctesibii, haec tamen accuratius, definiri potest.

πρὸς τὰ ιστορούμενα — Wratisl. *historomena*, Sulp. *tistorumena*. Nomen *Parmenion* omittit Cott. Deinde *Propsandema* Sulp. *pros pan clema* Wrat. *pros pan ctema* Cotton.

Andreas — Scripturam Sulpic. Guelf. *Andrias* revocavit Rode. Deinde *pelecinum* Vatic. *plecum* Wrat. Postea *Dionysiodorus* cum Rodio dedi, quod est in Guelf. Vulgabatur antea *Dionysiodorus*. Sulp. dedit *Dionisius Porus conum*. Franeck. *Dionisoporos*. Wrat. *Dionysoporus tonum*.

pharetram — Sulp. *Paretrum*, Wratisl. *paretram*, Cotton. *pazetrum*. Deinde Sulp. *Gonarchenen Conatum plinthium an-* *thiboreum*. Guelf. *conarchenen conatum*. Wrat. *conarthenen co-* *natum*, *plinthium antiboreum*. Vatic. *Conarchenen conatum* *plinthium antiboraeum*. Etiam Voss. *conarchenen* dat, Cotton.

ecgonatum. Iocundus primus edidit *gonarchen*, *engonaton*, *antiboraeum*, omissò vocabulo *plinthium*, quod est in omnibus libris scriptis, Vat. Fran. Voss. Cott. Guelf. Wrat. unde potest coniici vocabulum *plinthium*, quod supra pro Codd. scriptura *Panthium* dedit Iocundus, esse vitiosum. Is. Voss. lectionem *Paretrum* interpretabatur πάρατρον, subdivin semper et aeri expositum. Lacunar, addit, est οὐροδοχεῖον in Glossario, et quod lavet, lavacrum. Itaque pro panthcon (plinthium voluit dicere) legendum πλύτρον, vel πλύντρον, idem quod λοῦτρον. Plinthio nullus hic locus, cum infra sequatur. Ita Voss. Idem ad *ecgonatum* Cott. adscripsérat: Vide num *tona-nen angobaton*. κῶνα βέμβιξ Hesychio. Consule Suidam in γόνατον et γονών. Turnebus Advers. 6, 12. vitiosa vocabula censens *gonarchen* *engonaton*, *antiboraeum* suspicatus est scribendum: εἰκόνα γῆς, εἰκόνα τοῦ ἀντίθοπαιον. Vossius alio loco coniecit: *conchen*, *cyclobaton*, *plinthium*, *antiboreum*. Evidem in vocabulo *Engonatum* agnoscere mihi videor graecum nomen signi vel astri, quod Romani *Nixum*, *Idolum*, *effigiem*, Graeci ἐνγόνασιν, *engonasin*, quia genubus nixi figuram habet, appellarunt. Herculem horarium novimus, qui gnomonem huneris gestat. Eiusmodi gnomon fuisse videtur Engonasin.

Ceteras nunc ordine virorum doctorum coniecturas de vocabulis variis horologiorum annotabo. Arachnen igitur Barbarus ait potuisse forma esse araneae, lineis horariis circulos altitudinis solis ostendentes traicientibus. Cui suspicioni assentiens Baldus araneam ait in Astrolabi matre se cognoscere. Laet addit locum Salmasii in Exercit. p. 459. ubi monet Tertullianum araneorum horoscopa vocasse telas araneorum multis lineis ac filis a centro ductis ad circumferentiam distinctas, quia ad hanc formam lineis plurifariam ductis a medio, ubi est gnomon, descripta sint horoscopa vasa. Idem ad Tertullianum de Pallio p. 223 eadem tradit, ubi miror Vitruvii locum ab eo omissum.

De Plinthio Barbarus ita: Plinthus erat truncus, in quo plura horologiorum genera erecta, inclinata et declinantia describi poterant. Baldus ad lateris formam factum arbitratur, qualia sint,

quae passim horizontalia marmoreis quadratis abacis describantur. Cur autem Vitruvius *sive lacunar* addiderit, causam assequi se negat. Coniicit tamen *laterem* scribendum esse et monet Leonem Alberti pro plintho *latastrum* dixisse. Sed recte Laetus admonuit ex Salmasii Commentariis ad Vopiscum p. 513 *lacunar* et *laquear* graece κλινθίον et ρόμβον, ρομβοειδὲς σχῆμα dici. Praecipue tamen tectorum lacunaria, tecta laqueata dicuntur, graece φανώματα, id est lacubus excavata. Videtur igitur Plinthium horologium in quadrato fuisse excavatum. Forte suspicari quis possit lacunar dictum fuisse, quod fuerit instar illius poli sive heliotropii, de quo Athenaeus 5 p. 208 πόλος κατὰ τὴν ὄροφην ἐπ τοῦ κατὰ τὴν Ακραδίνην (in Sicilia) ἀκομεμημένος ἡλιοτροπίου. Tandem in Plutarchi libro de Oraculorum defectu reperi locum p. 301 ed. Hutten, ubi horologium simile Delphis dedicatum eodem vocabulo κλινθίδος describitur ita: τις δ' ἀνέξεται (quis istorum incredulorum feret et credet?) τῆς ἐνταῦθα κλινθίδος, η̄ ποιεῖ γωνίαν δέειαν πελλιμένην πρὸς τὸ ἐπίκεδον, μέτρον εἶναι λεγομένην τοῦ Λεάρματος, δὲ εἴηται τῶν πόλων δὲι φανερὸς ἀπὸ τοῦ ὄριζοντος. De reliquis nudas virorum conjecturas doctorum proponendi vanam operam fugio, quoniam in Vitruvii brevibus notitiis nihil inest, unde argumentum aliquod certum ducere liceat. Postremi tamen et recentissimi Interpretis, Galli *Montucla*, interpretationem satis probabilem addo excerptam ex Supplemento libri quarti Historiae Mathematum gallice scriptae, ubi p. 720-723 ita de diversis horologiorum generibus et figuris a Vitruvio memoratis disputat:

Le cadran de Berose doit nous occuper le premier. Nous croyons qu'on ne doit pas y chercher une cavité hémisphérique, comme ont fait divers auteurs; mais une cavité simplement en hemicycle ou cylindrique. Car d'ailleurs le Scaphé ou Hémisphérion que nous décrivons plus bas, et qui nous est parvenu, étoit attribué à Aristarque de Samos. Concevons donc un bloc carré ou cubique de pierre exposé directement au midi, et qu'on en recoupe la surface de maniere à être parallèle à l'axe du monde, ou à faire avec l'horizon un angle égal à la

Comment. ad Vitruv. II.

hauteur du Pôle. Voilà, je pense, le sens de ces mots ad enclima succisum, quoique peut-être il eût été plus exact de dire excavatum in quadrato ad enclima succiso. Tracez sur cette surface inclinée à l'horizon, et perpendiculaire à l'équateur une meridienne, qui soit l'axe d'une cavité cylindrique. Il est facile de se démontrer qu'un point quelconque de cet axe décrira tous les jours un arc de cercle semblable à l'arc diurne décrit dans les cieux par le soleil. Ainsi elevez au fond de cette cavité cylindrique un style, dont le sommet atteigne à l'axe. L'ombre de son sommet décrira le jour de l'équinoxe un demicercle, et chaque autre jour un arc semblable à celui décrit le même jour par le soleil. Si donc on les divise chacun en douze parties égales, et qu'on mène dans la cavité du cylindre des lignes par les divisions semblables de chaque arc, on aura les douze lignes horaires. Il est vrai qu'on n'aura pas la totalité des heures pendant les grands jours; car alors les parallèles diurnes doivent autant excéder le demicercle, que ceux des petits jours seront au dessous. Mais on peut remédier à cet inconvénient, en prolongeant la cavité cylindrique dans la partie méridionale, jusqu'au plan horizontal.

Ce fut peut-être ce défaut du cadran cylindrique ou hémicycle de Berose, qui donna lieu à l'hémisphère d'Aristarque de Samos. C'est sans contredit le plus simple; mais rien n'est plus ordinaire que de voir le génie ne pas prendre le chemin le plus court. Qu'on conçoive un hémisphère creusé dans un bloc de pierre cubique, dont la base soit bien horizontale. Au fond de cette cavité soit érigé un style dont le sommet coincide à son centre. La plus légère attention fait voir que l'ombre de ce sommet décrira chaque jour dans le fond un arc de cercle semblable au parallèle diurne décrit par le soleil. Il sera donc facile d'y décrire l'équateur et les deux tropiques. On pourra les diviser chacun en douze parties égales, et en faisant passer par les divisions semblables des lignes courbes; elles seront les lignes horaires, et diviseront en douze parties

égales, la trace du style et la journée entière depuis le lever du soleil jusqu'à son coucher.

J'ai toujours parlé de la division de la journée, où du jour naturel en douze parties égales. En effet, je dois observer ici que tel fut toujours l'usage des Grecs et même des Romains. Le Disque qu'on attribue à Aristarque de Samos, n'étoit probablement que la projection de ces lignes, sur un plan tangent à la convexité hémisphérique; car ce problème n'excédoit certainement pas la capacité des géomètres de ce temps. Il est probable aussi, que la Scaphé n'étoit autre chose que la même projection faite dans une cavité moindre que l'hémisphère. Elle ne pouvoit donner que peu d'heures avant et après midi.

On peut encore conjecturer avec vraisemblance que l'Aranea d'Eudoxe, n'étoit autre chose qu'un cadran asymuthal, c'est à dire, montrant l'heure par l'ombre d'un style droit sur un grand nombre de cercles décrits du pied du style, comme centre, et entrecoupés de plusieurs autres lignes; car, supposons que ces cercles tracés à égales distances de ce centre, et répondans aux entrées du soleil dans les signes du zodiaque; savoir le premier et interieur pour l'entrée de cet astre dans le cancer; le suivant pour le lion et les gemeaux, et cet. On pourra désigner sur chacun de ces cercles les douze heures du jour naturel pour le jour où le soleil occupe le commencement de chaque signe; et si l'on trace ensuite des lignes par les points de même heure sur chaque cercle, on aura une figure assez ressemblante à une toile d'araignée, qui sera probablement l'Aranea d'Eudoxe. Dans les temps où les astronomes s'occupoient beaucoup de petits moyens astronomiques, comme les diverses espèces d'analeme, il y en avoit un auquel on donnoit le nom d'Aranea, par une semblable raison. Il seroit trop long de parcourir ainsi les autres cadrants solaires nommés par Vitruve; nous dirons seulement que le Pros-pan-clima étoit apparemment un cadran qui s'adaptoit aux diverses latitudes; l'Antiboreum, un cadran décrit sur un plan tourné directement au nord, con-

sequemment sur un plan équinoxial; mais il étoit bien différent de nos cadrants équinoxiaux, vu la difference des heures. Nous laissons au reste, à l'erudition, le soin de démêler ce qu'étoient le Gonarché, l'Engoniaton, et cet. cela nous mèneroit trop loin.

Idem p. 274 de Theodosii gnomone ita tradit: *On est fondé à conjecturer d'après cela que c'étoit une sorte de cadran universel et portatif.* Theodosium auctorem horologii eundem cum scriptore Sphaericorum, Syro, Tripolite facit *Montucla*, quem Suidam suspicatur confudisse cum Theodosio Sceptico, de quo Diogenes Laert. 9 sect. 70. Et sane huius confusionis indicium facit Eudociae Violetum p. 229. Ubi enim Suidas habet Θεοδόσιος φιλόσοφος, ἔγραψε σφαιρικά — περὶ ἡμερῶν καὶ νυκτῶν — διαγραφὰς οἰκιῶν ἐν βιβλίοις γ. Σπεκτικά πεφάλαια. Αστρολογικά. περὶ οἰκήσεων. hacc eadem Eudocia ita retulit: Θεοδόσιος, φιλόσοφος Τριπολίτης. ἔγραψε Σφαιρικά ἐν βιβλίοις τρισιν· διαγραφὰς οἰκιῶν ἐν βιβλίοις τρισιν· ἥτοι περὶ οἰκήσεων et cet. Quae vero Suidas separatim refert: Θεοδόσιος. ἔγραψε δι' ἐκῶν εἰς τὸ ἔαρ, καὶ ἔτερα διάφορα. ἦν δὲ Τριπολίτης. ea Eudocia cum eodem Theodosio iunctim ita tradit: Τρόμημα — περὶ ἡμερῶν —. Τρόμημα εἰς τὸ Αρχιμήδους Ερόδιον· καὶ δι' ἐκῶν εἰς τὸ ἔαρ καὶ ἔτερα διάφορα. omissis plane illis: Σπεκτικά πεφάλαια. Αστρολογικά. Itaque nihil admodum praeter manifestum indicium confusionis plurium cognominum Theodosiorum ex Eudocia lucramur. Ipsa enim aperte Tripolitae geometrae carmen in Ver tribuit, quod alium auctorem habuisse videtur. Librum de Diebus et noctibus latine a Conr. Dasypodio Argentorati editum anno 1572 memoravit Küster ad Suidam, qui ex Begotii narratione addit librum περὶ οἰκήσεων manuscriptum in Biblioteca Florentina extare. Contra *Montucla* p. 273 ita refert: *Les deux autres traités — de Habitationibus et l'autre de Diebus et noctibus — ils ont été l'un et l'autre traduits et publiés par Jean Auria, mathématicien Napolitain, en 1587 et 1588 Romae in 4to. L'objet de ces deux ouvrages est la démonstration des phénomènes que doivent appercevoir les habitans de la terre, suivant la position où ils se trouvent*

sur le globe, ou celle du soleil dans l'ecliptique. Librum Theodosii Tripolitae διαγραφὰς οἰκιῶν graece edere voluit Britannus Edw. Bernard, uti refert Th. Smith in Vita eius p. 69 et in Notitia Collectionis Mathematicorum ibidem posita p. 14. Equidem si titulum sequi licet, διαγραφὰς οἰκιῶν, etiamsi alter κερὶ οἰκήσεων ad eundem librum pertinet, vix mihi possum persuadere, id eius argumentum esse, quod Montucla inde verbis admodum dubiis retulit.

Idem Montucla Dionysiodorum putat eundem esse, quem Strabo Emesenum narret, et de quo Plinius & c. 109. Verum Strabo libro 12 p. 548 non Emesenum sed Amisenum dicit, eundemque Harduinus facit horologii a Vitruvio memorati auctorem.

Item ex his — Wrat. Itemque. Deinde *penonsilia* Cotton. Wrat. Postea *ut fierent Wratisl.* Abhinc si qui Guelf. Wrat. *Subiectiones sunt.* graece διορθέσεις, ut monui ad Capitis antecedentis sect. 7.

2.

Item sunt — Hinc Capit. XX exorditur Wrat. Deinde *Ctesbio* Sulp. Wrat. *Clesbio* Vatic. Fran. hic et paulo post. *Alexanderio* Wrat. Postea *spiritus naturales* vulgabatur, quos Galiani vertit: *il quale fece anche delle scoperte sopra gli spiriti naturali, e le cose pneumatiche.* Bene! sed latina in hac versione nemo agnoscat. Multo falsius Rode: *dem man auch die Entdeckung des Gases oder der luftförmigen Stoffe zu danken hat.* Ctesibius aeris naturam elasticam primus experimentis demonstravit et ad instrumentorum fabicam adhibuit. Igitur audacter scripsi *spiritales pneumaticasque res invenit.* In Guelf. Wrat. Voss. scriptum est *naturalis.* Deinde Fran. *in eo Atticasque.* Voss. *in eum atticasque.* Wratisl. *meum accitasque.* De Ctesibio ipso dicetur accuratius ad libri X cap. 8.

uti fuerint — Ita Guelf. Wrat. pro *fuerunt*, sed Wrat. *ut — digne habet.* Sequens est omittunt Sulp. Guelf. Wrat. Deinde *Ctesbius* Sulp. Wrat. Vatic. Fran. Postea *artificiosus* Wratisl.

Denique *duceretur* ex Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. restitui pro vulgato *educeretur*. Si libri addixissent, maluissem *deduceretur* ponere. Abhinc *susumque* Guelf. *rursumque* Voss. At Wratisl. verba *susumque* *reduceretur* omittit. Speculum ad supellectilem tonsoris pertinuisse docent loca Plutarchi, Luciani, Senecae et alia comparata cum Epigrammate graeco Phaniae Analectorum II p. 53 no. 6 a doctissimo Interprete, Jacobs, qui tamen Vitruvii recordatus non est, p. 169. *λάτοκτρους πονρέως* habet Artemidorus Oneirocr. 5 c. 67. *Linea* est funiculus, monente Philandro.

3.

trochleas — Sulp. Guelf. Wrat. *trocleas*. Deinde *dimittem-dam* Wrat. Idem *crebritate* dat. Postea *confessione* — *extruens* Cotton. Abhinc *offensionem tactu* Sulp. Vatic. Voss. Guelf. Wrat. et omittit etiam Fianeck. e *tactus* dat Wrat. et statim *represserat*. Galiani vertit haec ita: *Conficcò sotto un trave un canale di legno, e vi situò de' tubi, per entro i quali facea calare colla corda una palla di piombo: avvenne, che il peso scorrendo per lo stretto de' tubi premeva l'aria racchiusa, e con velocità spin-gendo fuori all' aperto la quantità de' aria compressa ne' tubi produceva coll' incontro, e col contatto un suono ben distinto.* Rode ita: *Er befestigte ein hölzernes Gehäuse oben am Balken und brachte darin Rollen an. Ueber dieses Gehäuse zog er eine Schnur bis in die Ecke, wo er eine enge Röhre anlegte, in welche er eine an der Schnur befestigte Bleikugel laufen ließ. Indem das Gewicht durch die enge Röhre hinlief, drückte es die eingeschlos-sene Luft, und trieb im jähnen Herniederlaufen aus der untern Mündung die dicht zusammengepresste Luft mit Heftigkeit ins Freye heraus, wodurch vermöge des Zusammenstoßens und Be-rührens ein heller Schall entstand.* Coelum nova et dura ratione pro *aere* dixit Vitruvius, monente etiam Perralto.

4.

Ctesibius — Sulpic. *Ctesbius*, Vatic. *Clesbius*. Sequens ex omittit Sulpic. *tactus* deinde Fran. *tractu* Wrat. quod in Edd.

quibusdam repertum correxit Philander. Postea vulgatum *et expressionibus — vocesque* Bondam p. 337 mutari voluit in *et expressionibus — voces nasci*. Partem coniectrae posteriorem necessario adsumsi; nam Galiani remedium, qui *et expressionibus, spiritus vocesque nasci*, edidit, non est latinum nec commodum.

hydraulicas — Wrat. hydraulcas. Deinde instruxit Guelf. margo annotat vulgare *instituit*. Sequitur insigne temeritatis Iocundae exemplum. Cum enim in Sulpic. sit editum: *automato pictasque machinas*, ille edere ausus est: *automata porrecti, rotundationisque machinas*, sensu nullo et structura verborum claudicante. Philandreae et Laetiana *expressiones αὐτομάτου* habent, non minus inepte. Galiani vertit haec: *automati giuochi d'acqua, macchine ancora di vetti e di peritrochi*. Rode: *Druckwerke, Automaten, Maschinen aus Hebel oder Radwelle zusammengesetzt*. Nihil horum aut verum est, aut in libris scriptis reperitur. Guelf. enim dat: *automatopictasque machinas* cum Wrat. Cum Sulp. Fran. et Vaticani *automatopictasque machinas*, Cotton. *automato pietasque machinas*. unde Is. Vossius apud Bondam p. 337 efficiebat *αὐτοματοποιητάσque machinas*. Iam olim ante Vossum Turnebus Advers. 6, 12 *αὐτοματοποιητάς* concicerat scribendum; quo nihil verius excogitari posse censeo. Praeterea cum Bondamo *aquarum expressione* scripsi pro vulgari *expressiones*.

in his — Wrat. et his. Deinde *comparationem* Sulp. Postea terentur Wrat. Idem abhinc *non obdurentur* dat. Denique *aqui* Cotton. pro *aqua* habet.

5.

scaphium — Ita cum Budaeo vulgatum *scaphum* corrigi iussit Turnebus Advers. 6, 12. Deinde *phelos* Sulp. Baldus *phellon* graece suberem vel corticem dici monens, tympanum et *scaphium* ita fuisse appellata suspicatur, quoniam aut aquae innatarent, aut a cortice sustinerentur. Perraltus scribendum censebat: *sublevat phellon aut scaphium inversum, quod ab artif. ty. dicitur*.

Causam correctionis edit hanc, quod scaphium et tympanum propter figuram, phellos contra ex levitate naturali aquae innatet. Sed ab eiusmodi diligentia alienus est Vitruvius. Scaphium vertit *un vaisseau renversé*. Baldi suspicionem de phello firmat Caput Heronis Automaton 20 ubi *phellos* vocatur corpus aquae innatans, sed idem etiam deprimendum ab alio pondere.

collocata regula — Sulp. Fran. Guelf. Wrat. *est* intersetunt. Deinde *versatilique* Fran. Edd. recentiores omnes *versatilia tympana* habent, cum libri scripti cum Sulp. et Iocundeis dent *versatile tympanum*, quod revocavit Rodiana, quanquam versio Rodiana alteram scripturam reddat.

Item aliae — Hinc Capitulum XXI exorditur Wrat. qui cum Sulpic. Fran. Guelf. sequens vulgo *quae* ante *una* omittit. *Pro motione* in Edd. quibusdam reperto *monitione* corrigi iussit Philander.

vertuntur — Vatic. 2. *retinentur*. Deinde *ova* ex Vatic. Cotton. Fran. Guelf. in locum vulgati *tona* substitui cum Rodiana, quod iam olim Turnebus Advers. 16, 14 coniectura fuit assecutus. Galiani vulgatum retinuit, sed explicare non potuit, monens *ova* iam olim Ciseranum vel potius Iovium aut Maurum in Ciserani commentariis continuatis, et Barbarum praetulisse. Denique *proiiciunt* Sulp. *proiiciuntur* Guelf. Wrat. *bucinae* Guelf.

6.

quas sigillum — Sulp. Fran. Cotton. Guelf. *quae*. Wrat. *quae si illum*. Sequens *ab imo virgula* ex Guelf. Fran. Wrat. dedit Rodiana pro vulgato *imo virgulae*. Sulpic. *ima virgula* dedit. Postea *quorum* Sulpic. Vatic. Guelf. Wrat. Denique *exemptus* restitui ex Sulp. Guelf. Wrat. et Edd. reliquis: sola Rodiana *exceptus* dedit.

altera cava — Sulpic. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. *una cava*. Deinde *inire cum reque efficiat*, et *eadem* Wrat. *possint* dat Guelf. Postea *in ea vas* Wrat. *in vas dare* videtur Fran.

7.

Sin autem — Wrat. Secundum autem. Post crescentiae Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. addunt *ex cuneis*, et post probabuntur adiiciunt fieri Vatic. Fran. Guelf. Postea si erit explicandum Wratisl.

analemmatis — Wratisl. *analemmatos* — *lineae columellas*. Praepositionem *in* omittunt etiam Franeck. Guelf. Deinde *eaque columnam* Fran. Guelf. Wrat. Sequens *qua virgula* ex Vatic. Fran. Guelf. Wrat. dedit Rodiana pro vulgato *cuius virgulae*. Postea continetur Wrat.

suos cuiusque mensis —¹ Vulgatum *suis cuiusque mensibus* soloecum correxit Iocundus edendo *quibusque*. Rodiana cum Galiano *cuiusque revocavit*. Compara similem locum sect. 9. Deinde *facerent* dant Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat.

8.

Fiunt etiam — Hinc Capitulum XXII exorditur Wrat. Sequens *anaphorica* dedi ex Turnebi correctione Advers. 16, 14 dicta ab ἀναφορᾷ, id est, ascensione, elevatione stellarum: eaque ex hoc loco laudat Scaliger ad Maniliū p. 216. Quam scripturam cum Baldus et Perraltus probaverint, miror Galianum et Rodium vocabulum ineptum retinuisse, quod ne graecum quidem est.

aeneis — Wrat. *āns* habet. Deinde *et ex analemmatos* — *a fronte* Sulp. Postea *fronte*. *ea circuli sint* Wrat. *Pro finientes* Sulp. *facientes*, Wrat. *frumentos*. Sequens *collocetur deest* in Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Iidem libri dant *est mundus* — *ex duodecim*. Denique *sit ante figurata* omittit Sulp.

e centro — Wrat. *et centro deformatio unum maius*. Etiam Sulp. Fran. Guelf. *deformatio* dant, et verba *cuius libet signi spatium* omittunt.

parti tympano — Wrat. *parte*. Deinde *qui ab aqua sublevatur*. Altero Franeck. Guelf. Wrat. altero etiam Sulp. Postea *phellis* — *saburrali* Sulp. Guelf. Wrat. *sabrumali* Fran. Denique *aqua phellis* Sulp.

Comment. ad Vitruv. II.

9.

tantum — Wrat. *terram* — *pondus in terra*. Deinde *alias minus* Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Postea *sui* omittit Sulp. *sui usque* Wrat. Malim *suis* — *numeris*. Cava enim tota sunt, quot dies cuiusque mensis. Cava deinde dicuntur terebrationes.

bulla — Galiani *l'indice* vertit, Rode: *der Knopf des hineingeschickten Stifts.*

10.

Itaque quemadmodum — Hinc Wrat. Capitulum XXIII exorditur, et deinde dat *delitat*. Postea *E administratione* Guelf. Denique *ita collocetur* Sulp.

11.

in idque — Wrat. *undique* — *et imo*. omittens cum Fran. *iu*. Deinde *cardinibus et torno* Fran. Guelf. Wratisl. *de torno* Sulp. Postea *ut minus* Wrat. Denique *epitonium* Sulp. Guelf. Wrat. Fran. Sulp. tamen *epithonium* habet et paulo post *leviter*. *Epitonium* scriptum maluit Philander. Dicitur de vocabulo accurate ad libri X cap. 8.

12.

lingulam — Fran. Guelf. *ligulam*, Wrat. *linguam*. Sequens *quia* ex Sulp. suadente Philandro revocavit Barbarus et Rodiana pro vulgari *qua*. Deinde conjecturam suam *ut serviat administrationi contextui* temere inseruit Rode. Denique *tympani libro* Fran. *pro labro* dat.

Cancri signum — Guelf. Wrat. *signorum*. Deinde *spectantes* Guelf. Wrat. *spectantem Libram* Fran. Postea *Signi* Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. Fran. omissa sequenti *quoque*. A manu secunda Fran. habet *signum*. Contra iidem libri quinque, praeter Wrat., mox *ceteraque* habent. Denique *ut in coelo* Wrat.

13.

Igitur — Hinc Capitulum XXIV exorditur Wrat. qui dein-

ceps *lingua* dat. Paulo post vulgabatur: *parte et Capricorni.* Sola Rodiana copulam omisit contra fidem Sulp. et Codd. intrusam a Iocundo. De vitio totius loci admonuit Perraltus, qui corrigebat *in Capricorno, orbiculi lingula — parte quae est Capricorni, quotidie.* Evidem priorem emendationis partem accepi pro vulgato *in Capricorni orbiculo, lingula:* altera non opus fuit, excluso Iocundi supplemento. Postea pro *quoniam* Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. *cum* dant. Denique *minoris spatia* Franeck. Guelf. Wrat.

minoris tympani — Barbari hanc correctionem firmat Fran. Vulgabatur *maioris* ante Rodianam et Galianeam. Deinde *lingua* Wrat. *ingrediatur* Sulpic. Vatic. Fran. Guelf. Wratisl. Abhinc *cuncta descendunt tum foramina* Sulp. Wrat. Guelf. *perpendiculi* Wrat. Denique *aquaes vehementi cursu* omissio minus Sulp. Guelf. Wrat. nisi quod Sulp. *cursu vehem.* habet. Philandri conjecturam *Aquario, discedit tum foramen a perpendiculo, et aquae minus veh. cursu* posuit Rodiana et Perraltus expressit. Perralto tamen adscribit Galiani emendationem nescio cuius viri docti hanc: *a perpendiculo discedunt.* Galiani contra ipse corrigit: *non cuncta descendunt foramina perpendiculo, et aquae non veh. e.* Benedictus Iovius in Epistola MSta ad Caesarianum apud Comitem Rezzonici Disquis. Plinianarum T. II. p. 86 corrigebat: *coniuncta descendunt foramina perpendiculo.* Evidem levissima librorum scripturae mutatione facta vulgatum *cuncta descendunt foramina perpendiculo* correxi.

Ita quo — Sulp. *in quo.* Deinde *spatiū horarū* Wrat. Idem postea *salienti temperate — pro thauri.* Verba *orbiculi foramen* interpretatur Perraltus: *l'ouverture du petit tambour est resserrée.* Denique *aut tympanum* Sulp. *tympani* Fran. Wrat.

14.

per Leonem — Vatic. *ad Leonem.* Deinde Sulpic. *partis octavae ad Librae.* Wratisl. *Libres.* Postea *spatio, contrahit* Guelf. Wrat. Abhinc *aequinoctialis horas* Sulp.

15.

Per Scorpionis — Wrat. *et per Scorp.* Deinde *se foramen* Guelf. Wrat. Sequitur *radensque* in Fran.

uti sint — Sulp. Guelf. Wrat. *ut sint.* Deinde *apertissime* edidit Galiani et vulgatam tanquam ex Barbari Editione apposuit. Postea *et de eorum principiis* — *architectetur.*

AD LIBRI X. PRAEFATIONEM.

quanto sumptu — Sulp. Fran. Guelf. Wrat. *sumptui.* Deinde *adsit* Sulp. Franeck. Cotton. Guelf. Sed in Guelf. *assit* secunda manus dedit, ut est in Wrat.

absoluto autem — Ita Sulp. Fran. Voss. Vatic. Guelf. Wrat. Vulgo est *eo autem absoluto.* Deinde *respondit* Wrat. Postea *quarta ad aestimationem* scripsi ex Cotton. intermediis seclusis, quae vulgo adduntur, *in opere consumitur*, quaeque desunt in Cotton. Itaque deinceps copula *et* pariter erat secludenda, quam omissunt Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Antea *adicienda* Guelf. Wrat. Denique *detur pro tenetur* Wrat.

2.

fecissent, ea lex — Ita Fran. Guelf. Wrat. Vossiani duo teste Oudendorpio ad Sueton. p. 427. Vulgo est *fecissent, quod ea lex.* Wratisl. praeterea *ea etiam pr non modo et cet. dat.*

ut ex bonis — Sulp. *e bonis.* Deinde *eicerentur* Guelf. Wrat. Postea *ratiocinationes* Wrat. Idem cum Guelf. *adicientes.*

quadringenta — Sulp. Cotton. Guelf. *quadraginta*, Wrat. *quadinginta.* Deinde *adicient* Guelf. Wrat. *adiicient* Sulp. Fran. Postea *ampliori* Wrat. *omissa* et abhinc *obiecta* Sulp. Denique *teguntur pro coguntur* Wrat. qui a verbis *Nec solum exorditur* Capitulum II.

5.

muneribus — Wrat. *muni* dat, deinde *scenicis* Vatic. Cotton. Guelf. Sequens *perficere* omittit Wrat. Postea *id est* pro vulgato *uti sunt* restitui ex Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Sed iidem hi libri, excepto Fran. *sunt* inserunt post *inductiones*. De velis umbrandi theatri causa obductis locum Valerii Maximi 2, 4, 6 et Plinii 19 c. 5 annotavit Rode. Sed etiam de aulaeis et sibiariis scenarum locum posse intelligi monuit Philander.

diligenti — Sulpic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *diligens* — *cogitata*. quae scriptura in tali scriptore non est contemnenda. Postea sect. 4 *intentiones pro rationes* dat Wrat.

4.

et aediles — Wrat. *et quodannis et aediles*. Deinde *definitionem* Sulp. Postea *summamque* Wrat.

A D C A P U T I.

Machina est — *ex* — Wrat. *omisso est* dat *e materia*, ut Guelf. Sequens *maximas* Galiani mutavit in *maxime*, ut evitaret censuram Perralti, qui scalas et similes machinas hac definitione excludi monuit. Id vertit Galiani *specialmente*. Evidem diversitatem sensus in lectione diversa non possum intelligere, nec quemadmodum ita occurri possit ei, qui voluerit verba calumniari Vitruvii, qui cum *maximas* utilitates nominavit machinae, *minores* tamen non exclusit. Sed plura sunt, quae in Vitruvii definitione non immerito reprehendit Perraltus, *veluti materiam*, cum praeter lignum metalla, funes, axungia et res complures ad machinas fabricandas adhibeantur. Verba *ea* movetur *ex arte* Perraltus vertit: *L'effet de la machine depend de l'art. Continens est œuvres*, continua. Denique *kyklikines* Wrat. dat, et a verbis *Est autem Capitulum III exorditur.*

ἀποθανόν — Is. Vossius apud Bondam p. 341 *ἀποθανόν* corrigit, atque ita scriptum habet Franeck. liber cum Vossiano.

Sed nihil mutandum. Quanquam enim graece ἀνοποθετέιν plerumque est summis vestigiis pedum incedere, potuit tamen idem verbum summa scandere significare: atque ita adhibuit Polyaenus, cuius testimonium extat in Lexico Graeco.

spiritale — Guelf. Wrat. *spirabile*. Sequens βαροῦλκον ex sculpsoram ex scriptura Guelf. Wrat. Fran. Cotton. *baruison*, antequam Is. Vossium apud Bondam p. 341 in eandem coniecturam incidisse videram. Vulgatum βάραυσον nullo modo tolerari debebat: nec ulla potest ratione vel explicari vel defendi. *banuson* Sulp. Deinde *vocant* Sulp. Cum Iocundea lectione faciunt Fran. Guelf. Wrat.

Scansoriae autem machinae ita fuerunt — Ita Sulpic. pro vulgato *Scansorium autem est cum m. ita fuerint*. Vatic. Voss. Guelf. Wrat. *scansorum* dant: *autem* omittit Fran. ut deinceps verba *est cum* cum Vatic. Guelf. Wrat. *fuerunt* dant Guelf. Wrat.

ad altitudinem — Praepositionem et sequentem copulam *et* omittit Wrat. Deinde *spectatione* dat. *Spectatio* h. l. est pro speculacione.

ut spiritales, cum — Vulgabatur: *spectationem*. *Spiritale est, cum*. Sed Sulp. dat *Spirabiles ut*. Guelf. Wrat. *Ut spirabiles*. Fran. *at spiritabile*. Cotton. *ut spirabilem*. Deinde *spiritu et* Sulpic. *spiritus et* Cotton. Wrat. unde Is. Vossius coniciebat *spiritu et ex pressionibus*. Mihi locus vitiosus adhuc esse videtur. Quid enim? aer exprimitur, et expressus summa cum vi exprimit plagas et voces. Quid igitur *impulsus* huc pertinent? Nam expressus aer simul impellitur. Quod si *impulsus* referre volueris ad corpora proiicienda, tum plagae sufficere posse videntur, quibus impelluntur. Perraltus egregie animadvertisit vitium et scribi voluit, omisso vocabulo *expressionibus* tanquam superfluo, *'spiritus impulsu*. Galiani contra defendit illud, sed *impulsu* probat, ita tamen, ut statuat vulgatum *impulsus* defendi posse, si intelligas verbum *est*. Mihi vero scribendum videbatur *impulsi*. Quod si tamen vulgatum tueri malis, tum comma post *impulsus* removendum est; id quod feci. Denique *exprimantur*

Sulp. Voss. *Plagas* interpretatur Perraltus *le son des instrumens que l'on touche*. Ceterum inepte Vitruvius vocabulum ὄργανικῶς immiscet explicationi machinae antea quam explicuerit, qua re organum a machina differat.

2.

Tractorium vero — Intellige genus est. Sequens aut omittit Wrat. Postea collocentur Vatic. Voss. Wrat. Denique *Scansoria vero non arte* Sulp.

[*transversariiis — colligationibus et*] — Seclusa haec verba omittunt Sulp. Fran. Voss. recte: continent enim interpretationem *catenationum* et sunt ex verbis sect. 1 assumta. Catenaе enim sunt transversaria ligna in Vitruvio 5, 12 et 7, 3. Sequens *erismatorum* revocavi ex Sulpic. Guelf. Wratisl. *chrismatorum* Cotton. *chrismatum* Fran. Graecum ἔριστρα est. Supra 6, 11, 6 *deinde in frontibus anterides sive erismae sint una struantur*. Scalas portatiles intelligi monet Philander, quibus tertius fustis fibula coniunctus et divaricatus fulcri vicem praestat.

continetur — Guelf. Wrat. *continentur*. Deinde *potestatis assumunt* Wrat. *potestatem* Vatic. Sulpic. Cotton. Guelf. quod probandum et deinceps *impressi vel expressi* scribendum censeo. Postea *consequetur* Guelf. Wrat. *consequentur* Sulpic. Vatic. *consequenter* Cotton. Denique *oportunitates* Sulp. Wratisl.

3.

sunt, quae — alia ὄργανικῶς — Ita Sulp. Voss. Wrat. Guelf. pro vulgatis habent: *sunt alia quae, — alia quae ὄργ.* nisi quod prius *alia* retinet Wrat. Idem *machinatos* habet. Postea *machina et organa* dat.

pluribus operis — Vulgatum *operibus* ita correxi. Vitium ex male intellecta nota ortum videtur esse. Deinde *ut vi* Sulpic. Cotton. *νόοι* Wrat. dat, quam notam non intelligo. Sequens *co-guntur* omittit Vossianus liber. Denique *habet* dat Guelf.

torculariorumque — Ita pro *torculariumque* Fran. Cotton.

Guelf. Wratisl. Sequens *operae* sublato commate revocavi ex Iocundeis, suadente etiam Lipsio Poliorcet. 3, 4 p. 144. *opere* debetur correctioni Philandri, idque recepit Laetiana et Rodiana. *opera* est in Galiani textu. Postea *quod est propositum Wrat.*

anisocyclorum — Sulp. *latmisoscidorum*, Guelf. *latmisosciclorum*, Wrat. *latmisascitulorum*, Franeck. *Lationisosciclorum*, Cotton. *latinisosciclorum*, unde Is. Vossius apud Bondam p. 342 efficiebat: *seu latinis oscillorum*. Latinorum enim ludus seu artificium oscillorum usus, et quidem ab ipso rege Latino, pertinetque ad *ἀσπαρινήν*. Haec Vossius, quae euidem non intelligo. Iocundus *anisocyclorum* dedit, quae Turnebus suspicatur esse organa, multos orbes habentia, quosdam maiores, alios minores, ut facili nisu maiorum impulsione reliqui orbes moverentur, et molitus alicuius rei fieret aut expulsio, Advers. 9 c. 20 Budaeum auctorem perhibens interpretationis, quam hic ab ipso Iocundo videtur accepisse, cum Vitruvium eo adiuvante perlegeret. Barbarus ad helicem cochleamve referebat. Baldus suspicatur de instrumento, cuius versatione Scorpiones intenduntur; Itali moliendum vocant; *anisocyla* vero refert ad ea manubria, quae ad circuli imperfecti modum inflexa rotis illis lapideis aptantur, quibus pedis pressione versatis gladii aciduntur. Perraltus horologiorum portatilium vulgarium elaterem spiralem comparabat. Rode secutus Galianum, hic vero Barbarum vertit *Springfeder*. Mihi non dubium erat olim positum fuisse a Vitruvio vocabulum aliquod latinum synonymum graeco scorpioni. Vegetius de Re militari 4 c. 22. *Scorpiones dicebant, quas nunc manuballistas vocant*. Sed hoc vocabulum recentioris aevi est. Ex scriptura libri Wrat. licet *axiculorum* coniicere, ut sunt Graecis *ἄξονες*, quos Latini *orbiculos* vocant.

4.

Omnis autem — Hinc Capitulum IV exorditur Wrat. qui cum Sulp. deinde dat *est machinatio*. Sequens *a* omittit Sulp. Voss. Guelf. Wrat. Postea *procreata ac praeceptrice* dedi cum Wrat. pro vulgato *ac a praec.* Vossianus etiam *ac* omittit.

Namque — Guelf. Wrat. Namque enim advertamus. Etiam Voss. enim addit; contra Franeck. nisi inserit. Deinde annique etiam stellarum Wrat.

naturam, quae ni machinata — Vatic. Fran. Guelf. Wrat. Voss. natura. Sequens quae ni omittunt Vatic. Franeck. Guelf. Wrat. Deinde machina Wrat. Postea versarunt sed non Fran. Ex Codicum scriptura facile colligitur haec lectio. Namque nisi animadvertissemus et aspiciamus continentem Solis, Lunae, quinque etiam stellarum natura machinatam versationem, non habuissemus et cet. Cui tamen, utpote durae et asperae, molliorem Iocundi correctionem praetuli, dum ex libris melioribus verum eruatur.

interdiu — Ex Sulpic. Vatic. Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. scriptura interdum effeci hanc probabiliorem Iocundeo in terra. Deinde fructum Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Wrat. Denique maturitatis Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Wrat.

animadvertissent — Wrat. q̄ advertissent ex rerum. Deinde scripturam Sulp. restitui in locum vulgatae: quae animadvertrunt — utilia esse et punctum post organis positum sustuli.

5.

ut vestitus — Cotton. saestitus. Deinde connexu Sulp. Fran. et subtegmen Wrat. subtemen Franeck. Guelf. Sequens tueatur dedi de meo pro vulgato tueantur, cum recte statim adiciat dent Guelf. Wrat. pro adiificant. Pro telarum Turnebus Advers. 9, 20 inepte scribi voluit telorum.

bobus — Guelf. bubus. Sequens omnibus omissum in Wrat. seclusi, ut superfluum. Postea vineum fructum ex Wrat. adscivi in locum vulgati vitium. Denique iocunditatem Guelf. Wrat.

eorum non essent — Wrat. eorum non omittit. Deinde plostrorum Fran. seu sarracorum dedi ex Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. seu sarcocorum Cotton. Vulgo erat: vel sarracorum. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. serracorum.

6.

vindicat — Wrat. *vendicat*. Deinde *non minus quae* Fran. Cotton. Wrat. probante Bondam p. 343. Ita vero intelligere oportet *inventae sunt*. Sequens *innumerabili modo* dedi ex Franeck. Cotton. Ambo enim *innumerabili* dant. Fran. *solus modo ratios* pro vulgato *innumerabiles moderationes*.

non necesse — Negationem omisit Sulpic. Sequens *quoniam* Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. mutant in *quod non*. Ex Vatic. *quod* annotatur. Deinde *mota* Sulp. Fran. Cotton. Wrat. Postea *riedae* Wrat. *torni et cetera quae* Sulp. Denique *oportunitates* Sulpic. Wrat. *opportunitatibus — nota sunt* Cotton.

A D C A P U T I L

perfectionem — Wratisl. *perfectioni*. Deinde *comparentur* Voss. Sequens *tria* Iocundus dedit pro *duo* Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat.

a capite fibula — Ita Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. Franeck. Hic quidem Fran. etiam *a fibula* omisso *capite* habere dicitur, ut Cotton. *sic capite*. Iocundeae habebant: *et a capite a fibula*. ubi Philander abundantem praepositionem deleri iussit, quod fecerunt Laetiana, Galianea, Rodiana.

in imo — Wrat. *in uno*. Postea *erigantur* Voss. Deinde vulgavit primus Iocundus *et iis item circa dispositis*. Sed Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. verba *iis item* omittunt. Guelf. *a prima manu disposita* scriptum habet.

alligatur — Sulpic. Guelf. Wrat. Fran. Voss. *alligantur —* *trocleae*. Vossianus tamen *trochleaeque*. Sequens *quem* ex Sulp. revocavi pro *quam*. Solet enim pronomen Vitruvius ad sequens nomen genere referre. Pro *rechamum* Voss. *rethamum* dat. Is. Vossius ad h. l. Vox nihil; pro ea *cherami*, *χηραμοὶ*, legendum. Idem quoque *κάρυα*. Vide Eustathii *¶ Odysseae* p. 100, 42. Sed in eo loco nihil reperi quod ad rem pertineat; nec quid sit vocabuli *κάρυα*, *excogito*, nisi *κάρυα* voluit nominare. Mihi etiam

vocabulum vitiōse scriptum videtur, cuius vestigium nec in latina nec in graeca lingua licet ullum agnoscere. Si graecum est, suspicor a tribus orbiculis *τρίχηνον*, *τρίχανον* vel similiter fuisse scriptum.

In trochleam — Sulp. Wrat. *trocleam*. Deinde induuntur Wratisl. *inducuntur* Voss. Sequens *duo* omittunt Sulp. Guelf. Wrat. Postea *asculos* Cotton.

De trochlea pauca addam. Graece dicitur *τροχαλία*, *τροχιλία*, *τροχηλία*, et *τροχιλαία* est in Aristotelis Quaest. Mechanic. 7. Partes trochleae putealis nominat Pollux 10, 31. ad quem locum apposuit Hemsterhusius verba Theonis in commentariis ad Librum I Ptolemaei: *ἐπ τοῦ παι τὰ ὑπερμεγέθη τῶν βαρῶν διὰ τροχαλιῶν η μοχλικῶν η πολυσκάστων εὐλόγτως ἔλλεισθαι*. Attendere iubet vir doctus duplēm trochlearum speciem, *μοχλικῶν* et *πολυσκάστων*, quod intelligendis melius atque capiendis in Vitruvio pluribus locis aperire viam censuit vir egregius, tum vero admodum iuvenis, cum ista commentaretur. Utinam addidisset, quas trochleas *μοχλικὰς* intelligi vellet dictas! Evidem puto *μοχλικὰς* vocari, cum, ut ait Aristoteles Quaest. mechan. 18. *μεταφέρουσι ἀπὸ τῆς αὐτῆς τροχιλίας ἐφ' ἑτέραν παι πάλιν ἀπ' ἐπείνης εἰς ὅνος παι μοχλούς*. id est, transferunt (funes) ab una trochlea ad alteram, et ab hac rursus ad suculas et vectes. Ad hoc genus pertinent tractoriae machinae descriptae a Vitruvio sect. 1. 2. 3. 4. At maiora ubi onera tollenda sunt, sucula vectesque non adhibentur. Itaque hoc alterum genus sect. 5. 6. 7. 8. 9 et 10 esse videtur τὸ πολύσκαστον Theonis, quamquam verba Vitruvii sect. 10 nomen id ad posterius genus trochleae, quae in uno statuitur tigno erecto, compescere videantur. Deinde Isidori locum apposuit Hemsterhusius hunc: *Trochleae quasi F litera, per quas funes trahuntur: trochleae autem vocatae, quod rotulas habeant. τρόχος enim graece rota dicitur.* ubi pro litera F vir doctus positam G malebat. Cato de R. R. 3, 6 *trochleas Graecanicas binas, quae funibus sparteis ducantur. Orbiculis superioribus octonis, inferioribus senis citius duces. Si rotas voles facere, tardius ducentur, sed minore labore.* ubi vide annotata. Rotam quam

dicit Cato, tympanum audit Vitruvio sect. 5. Caeterum cur Graecanicas dixerit Cato, equidem nondum excogitavi. Lucretius 4, 906 *multaque per trochleas et tympana pondere magno comovet atque levi sustollit machina nisu.*

per orbiculum summum — Sulp. Voss. Guelf. Wrat. vulgo additum *cuius* post praepositionem omittunt; iidem libri etiam sequens *summum*, quod retinendum erat. Deinde *traicitur* Guelf. *circiter* pro eo dat Wratisl.

demittitur — Sulp. Wrat. *dimititur*. Sequens *orbiculum trochleae* restitui ex Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. nisi quod ibi est *trochleae*, in locum vulgati *orbiculi imum trochleae*.

ad orbiculum imum — Wrat. omissa praepositione *unum trocleae*. Deinde *religantur* Guelf. Voss. Sed ante hoc verbum Iocundus inseruit *caput funis*, quae omisi cum Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. nam caput funis ad suculam religatur, ut deinceps dicetur. Postea *interim has* Guelf.

2.

In quadris — Galiani *piani*, Rode *Kanten* vertit. Tigna scilicet ad quadratum sunt dolata. Deinde *quo locuti divaricata* Cotton. *supia scripto locati*.

chelonia — Vatic. Guelf. Wrat. *helonia*. Deinde *coiiciuntur* Guelf. Wrat. Philander ad h. l. Chelonia, inquit, sunt veluti umbilici aut ansae, quae appinguntur vel affiguntur arrectariis, in quibus ceu in armillis sacularum cardines versantur atque adeo ipsae rotae. Dicta vero sunt chelonia a similitudine tegumenti testudinis animalis, quae *χελώνη* graece dicitur, et ipsa testa *χελωνίου*. Galiani vertit *anelli*, Rode *Zapfenlager*. Malim cum collega doctissimo, *Huthio*, *Schildkrampe* vertere. Diminutivo, *χελωνάριον*, utitur Hero in Mathematicis vet. qui alibi eodem sensu *κωλυμάτιον* usurpat. Utitur vocabulo Scholastes Homericus, ubi Odysseae 21 versu 47 *όχημας* interpretatur, *τὰς λεγομένας βαλάνους, τὰς ἐν τῷ λεγομένῳ χελωνίῳ πατ' ἀντικρὺ τῆς κλειδὸς, ἃς περιάγονται παὶ ἀνοίγονται.*

eae succulae — *Sulp. hae succulae.* Deinde unum pro *imum* Wrat. Postea *forfices* Sulp. Guelf. Iocundae et reliquae Edd. *fornices* Wrat. Sola Rodiana *forcipes* ex Philandri coniectura recepit: sed Philander *forpices* scriptum maluit, quae forma est in Catone de R. R. 10, 3. 11, 5. Forfices hos Gallice *Louves* nominari annotavit Perraltus, qui triplex eorum genus pinxit. Graece λαρκίοι dicuntur. Aeneas Tacticus cap. 32 τὸν δὲ λιδον ἀφίεσθαι ἀπὸ τῶν προωστῶν ἐχόμενον ὑπὸ λαρκίνων. De differentia forficis et forpicis disserit Rhodius ad Scribonium c. 53 p. 93 seqq.

quorum dentes — Vaticani male interserunt *capita*. Deinde *funis in volvendo* dedi ex Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. omissos, quod interseruit Iocundus; postea *circum* pro *circa* restitui ex Sulpic. Voss. Guelf. Wrat. Denique *in altitudinem* Sulp.

3.

Haec autem — Hinc vulgo exordiuntur Caput II. cum tamen sit manifestum priora eius verba usque ad *appellatur* pertinere ad caput praecedens, recte ut admonuit Rode. Quare eo minus dubitavi hoc et sequens caput in unum contrahere cum secundo, cum de iisdem machinis tractoriis sint.

trispastos — Sulp. Wrat. *trispatos*, Vatic. 1. *trispartos*. Deinde *una troclea* Wrat. *trochleam* Voss. Postea *superiore*, denique *pentespaston* Guelf. Wrat. *pentaspaton* Sulpic.

et eadem ratione — Haec omittit Wrat. copulam *et solam* Sulp. Fran. Deinde *uno pro imo* Wrat. habet *venationibus* inepti dant Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. Denique *expediendum* Sulpic. Guelf. Wrat.

His explicatis — Hinc Wratisl. Capitulum VI exorditur. Deinde *antani* Sulp. *ductarii* ex Philandri coniectura recepit Galiani. *antarium bellum* Festus interpretatur, *quod ante urbem geritur*. ubi Scaliger apposuit ex Glossario Philoxeni *Antarium*, ἀντραπός. hoc est antepagmentum. Rationes Perralti vulgatam scripturam defendantis convellere conatur Galiani. Mihi vero

additum adverbium *ante* satis defendere videbatur vulgatum *antarii*, et recte *προύσας*, Gallice *les aubans*, Italis *sartias*, comparat Barbarus. Antarii adhibentur ad erigendam machinam, ductarius ad onera tollenda.

supra scapulas — Sulp. *super* — *disponatur*. Deinde *re-ligetur* Sulp. Franck. Guelf. Wrat. Postea *festucatione* Sulp.

4.

Trochlea — Sulp. Wrat. *troclea*. Deinde *funes perducantur* Sulp. Guelf. Wrat. *producantur* tamen Wrat. Postea *in quae est in polo* Wrat. *troclea* Sulpic. Wratisl. Denique *alligata* Wrat.

funis indatur — Wrat. *funes*. Deinde *inducatur* Sulp. Guelf. Wrat. Postea *trocleam* Wrat. qui verba *ab summo* omittit; *a summo* dat Fran. sed *ab* omisit Sulp. Denique *reddeat pro red-eat* Wrat.

et eriget — Copulam omittunt Sulp. Guelf. Wrat. Deinde *ampliori* Sulp. Wrat. Postea *trocleae* Sulp. Wrat. Denique *est* omittit Wrat.

5.

Sin autem — Vulgo hinc incipit Caput IV. Deinde *colos-cotera* Wrat. Rodiana male *colossicotera*. Postea *feriunt pro fuerint et committendae* Wrat.

chelonis — Sulp. Wrat. *thelonis*, Fran. Guelf. *chelonis*, Deinde *medium* Sulpic. Guelf. Wratisl. Voss. Postea *appellan-tur* Wratisl.

* *ἀμφίεσιν* — Sulp. Fran. *amphresen*, Cotton. *amphiesen*, Guelf. *amphierem*, Wratisl. *amphectr*. Deinde Sulp. *peritro-chion vel periteron vocant*. Guelf. Fran. Cotton. *peritheciun*, Wratisl. *peritechium*. Postea *vocant* Sulp. Guelf. Turnebus Advers. 16, 14 ex libris scriptis *ἀμφίεσις* et *κεριθεσίς* laudat et prius in *ἀμφίεσσις* mutari vult. Is. Vossius *peritrochion* probans, ad h. l. ita: *ἀμφίεσιν* ab *ἀμφιέννυμι*, et *κεριδότιον*, id est *κερι-*

δεσμον, ut ἀμφιδήτιον. πρίκοι enim sunt ἀμφιδήτιοι Hesychio ex Democrito: Hesychii locus ex ordine literarum περιδήτιοι, vel περίδηροι postulat, ut ipsi Vossio ad illum locum visum est; quodsi tamen bene habet ἀμφιδήτιοι, est adiectivum cum πρίκοι iunctum, et idem significat, quod ἀμφίδεον, τὸ, vel ἀμφίδέα, ὃ, quod περισπελίδας, περικέξια et περιθραχίονια, φέλια, πρίκοι, significat. Forma igitur ἀμφιδήτιον cum nuspiam extet, nec analogiae convenire videatur, multo minus περιδήτιον tolerandum est. Fuerit igitur forte ἀμφίδεσιν et περίδεσιν cum Turnebo scribendum; ita enim ille scribere voluisse videtur, non ἀμφίθεσιν — περίθεσιν. Budaeus Annot. ad Pandectas prior. p. 623 locum ita emendabat, ut legitur in Editione Iocundi, nisi quod is scripsit: *rotam appellant, Graeci peritheon vel peritrochium vocant.* Iocundi ἀμφίρευσιν (Laetiana ἀμφίρευσιν habet) et περιτροχον aequi vi-tiosa puto; alterum in περιτρόχιον mutavi, prius reliqui aliis emendandum, stellula tamen apposita notatum.

6.

troclicheae — Sulp. Wrat. *trocleae*. Deinde non eodem modo sed alio Wrat. Idem postea *in uno* — *orbicularum ordines*. Denique *traicitur* Guelf. Wrat. *trocleae* Sulp. Wratisl.

uti aequalia — Wrat. *ut aequalia*. Deinde *trocleam* Sulp. Wratisl. Sequens *contenta* pro *connexa* revocavi ex Sulp. Vat. Voss. Franeck. Guelf. Wrat. Verba *in dextram neque* omittunt Sulpic. Voss. Guelf. Wrat. Postea *troclea* Sulp. Wratisl.

ab exteriore — Sulpic. *exteriori*. Deinde *deiciuntur* Guelf. Wrat. Pro *redeunt* est *referuntur* in Vatic. Postea *ad unum* Cotton. Denique *coiciunturque* Guelf. Wrat.

infimae trochleae — Sulp. *in finem trochleae*. Etiam Wrat. *trocleae*. Deinde *exteriori parte pro ex interiore* Sulp. Eadem postea *referunt dedit* et sequens *ac cum* Guelf. Wrat. omisit.

ad caput, circa — Ita Sulpic. Fran. Voss. Guelf. Wratisl. Iocundus primus edidit: *ad caput summae trochleae, circa*. Sed post *summos* iidem libri inserunt *redeunt*.

7.

Traiecta referuntur — Vulgatum *Traiekti* tolerari non poterat, sive ad capita seu ad utrasque partes funis referas. Deinde Wrat. Voss. *feruntur*. Sequens ac omittit Sulpic. Voss. Guelf. Wrat. Ad *tympanum* memento moris Vitruviani *dextra ac sinistra* cum sequenti accusativo coniungentis.

et is circumactum — Sulp. Wrat. *hiis*. Deinde *circumactus* Sulpic. *circumauctus* Guelf. Wrat. Postea *se involvendo* Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Verba autem *funes* — *religati sunt* desunt in Sulp. Guelf. Wrat. Voss. In Franeckerano *funes* tantum deesse dicitur. Sequens *se post pariter* omittunt Sulpic. Guelf. Wrat. Denique *leviter* Sulp. *opera pro onera* dat Cotton. Locum vitiosum arguit structura verborum laborans cum insigni Codicum scripturae varietate, et videntur verba aliquot excidisse. Sententia est aperta, sed medela non item est in promtu. Coniiciebam scribendum minima mutatione: *et is circumagit tympanum et axem: et ita funes, qui in axe religati sunt, se involvendo pariter extendunt et leviter levant onera sine periculo.*

in una parte — Sulp. *in ima*. Deinde *fuerit sine* Sulpic. Vatic. Cotton. *feriuntur* Wrat. *habet pro habuerit*. Postea *erigate* Voss. Locum vertit Perraltus: *en faisant marcher des hommes dedans au droit du milieu, ou en les faisant agir vers l'une des extrémités*. Hunc sequitur Rode. Contra Vitruvii verba approbant versionem Galiani: *se si adopra un tamburo grande o nel mezzo o anche in una punta con degli uomini, che vi cammino.*

8.

Est autem — Hinc vulgo incipit Caput V. in Wrat. vero VII. Sequens *distenditur* restitui ex Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. et Vossianis apud Oudendorpium ad Apuleium p. 47. Iocundus *distinetur* dedit; si mutatione opus esset, praestabat cum Oudendorpio *destinatur* scribere.

retinaculis — Sulpic. Guelf. Wrat. Voss. *retinaculo*. Deinde *celonia* Sulp. Wratisl. hic et paulo post dant. Postea *tro-*

clea iidem duo libri dant; abhinc *funis* Sulpic. Guelf. Wratisl. Cotton. Perraltus *cheloniis religatur* scribendum censuit, ut *supra* sit adverbium; chelonia enim trochleam sustinere. Recte; igitur *supra* interpretari oportet ita, quasi scriptum sit *per chelonia vel intra chelonia*. Rode recte vertit: *woran man mit Stricken einen Kloben bindet*.

Sub trochlea — Sulp. Wrat. *troclea*. Statim praepositionem *a* inserunt Sulp. Guelf. Wrat. Voss. Pro *digitos* Vat. 2. *pedes* dat. Deinde *trocleae* Sulp. Postea *in latitudine* Sulp. Guelf. Wrat. Voss.

ita tres — Guelf. *ita IIII*. Wratisl. *ita in IIII or.* Sequens *summo* omittunt Guelf. Wrat. Voss. Idem libri cum Sulp. statim *machina* dant. Postea *trocleam* Sulp. Sequens *et* omittit Wrat. Denique *traiciuntur* Guelf. Wratisl.

ex interiore — Voss. *ex* omittit. Wrat. hoc totum mem- brum usque ad *ab exteriore* omittit. Ita enim is cum Sulpic. Fran. Guelf. scriptum habet pro *Iocundeo a dexteriore*. Eandem scripturam *ex Bononiensi Codice allatam unice probabat Philander*.

9.

descenderint — Guelf. Wrat. *descenderent*. Deinde *exteriore* Guelf. Wrat. *exteriori* Sulp. Postea *extremum* Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. pro *exteriorem* dant. Denique *redeunt in imum* Voss.

ex imo — Sulp. Guelf. Wrat. Vatic. Cotton. Fran. *et primo*. Sequens *et* omittunt Sulpic. Guelf. Wratisl. Postea *per sismas* Wrat. Denique *troclea* Sulp. hic et ubique dat, ne taedio le- ctorem enecem.

ἴκαγοντα — Wrat. *apagonta*. Significat referentem, redu- centem. Rode artemonem *Leifflasche* vertit. Deinde pro *ma- chinae* Sulp. Fran. Guelf. Wrat. *trocliae* dant. Postea *ducentos*. Denique *circumitionibus* Guelf.

10.

hanc habet — Pro his duobus vocabulis *habeat* dat Wrat. sic scriptum: *heat*. Deinde *quod autem* habet. Is. Vossius *ante Comment. ad Vitruv. II.*

interpretatur *eis τὰ πρόσω*. Postea et *dextra* Guelf. Wrat. *dextre* Voss. Denique *a latere* Vatic. Fran. Cott.

declinando — Vat. Fran. Cott. Guelf. Wrat. *proclinando*. Deinde *machinarum* Sulp. Postea *quod modo* Voss. sed *ad omissio* *etiam* Sulp. Contra Vat. Fran. Guelf. Wrat. *etiam cum Rod.* inserunt.

carchesiis — Sulp. *charchesiis*, Guelf. *carchesis*, Cott. *cachesis*, Wrat. *tarthesis*. Noster capite extremo huius libri: *Scalarum et carchesiorum et eorum quorum rationes sunt imbecilliores, non necesse habui scribere.* et c. 3 *machinam in carchesio versatili constituit*. Hoc vero in loco Philander interpretatur machinae partem eam, in qua collocata versatur, et ut libet circumagit. Nonius de carchesio ita: *Alias summa pars mali id est foramina, quae summo mali funes recipiunt.* Lucilius: *Tertius hic mali superat carchesia summa.* Catullus Veronensis: *Lucida qua splendent summi carchesia mali.* Infra in catapultarum descriptione *carchesia sucularum librarii corruerunt et fecerunt carchebi*, ubi Hero *χαλκήσιον* habet in Mathem. p. 129 quod ita describit: *πῆγμα ἐκ τεσσάρων τοίχων συμπεκηγός, ὃν οἱ μὲν χλάγιοι τρύματα ἔχουσι et cet.* Philo ibidem p. 74 *παρχήσιον εῦμηντες — ἐν φῷ σύριγξ ἐκολεύετο.* Scholia Pindari ad Nem. 5, 94 *παρχήσιον ἐν φῷ τὸν ιμάντα ἐνείρουσι. — τὸ ἀνώτατον τῆς περαίας. τοῦτο τὸ ιστίον προσανατείνουσιν, ὅταν θέλωσι δαψίλει τῷ ἀνέμῳ χρῆσθαι οὐριοδρομοῖντες.* Pindarus nempe *πρὸς συγὸν παρχασίου ιστία ἀντεινον* dicit. Pollux I, 91 *τὸ δὲ τελευταῖον τοῦ ιστοῦ πρὸς τῇ περαίᾳ ἡλαπάτῃ καὶ θωράκιον καὶ παρχήσιον τὸ δὲ ὑπὲρ τὴν περαίαν, ἄτραπτος.* Asclepiades Myrleanus Athenaei XI p. 474 *τοῦ γὰρ ιστοῦ τὸ πρὸς τῷ τέλει παρχήσιον.* ἔχει δὲ τοῦτο περαίας ἄνω συνγενούσας ἐφ' ἐπάτερα τὰ μέρη καὶ ἐπίπειται αὐτῷ τὸ λεγόμενον θωράκιον τετράγωνον πάντη, χλήν τῆς βάσεως καὶ τῆς πορυφῆς. αὗται δὲ προύχουσι μικρὸν ἐπ' εὐθείας ἐξωτέρω. ἐπὶ δὲ τοῦ θωρακίου *εἰς* *ὕφος ἀνήκουσα καὶ δεξιά γιγνομένη ἐστὶν ἡ λεγομένη ἡλαπάτη.* Sic fere etiam Scholia ad Apollonii 1, 565 ubi poeta de malo: *καὸς δ' αὐτοῦ λίνα χεῦναν ἐπ' ἡλαπάτην ἐρύσαντες.* Servius ad Aeneid. 5, 77 *Carchesia est summitas mali, per quam funes traiciunt.* Hesychius *παρχῆ-*

σιον interpretatur τὸ ἐπικείμενον τῶν στοῶν (corrigunt τῷ ίστῳ) Ξύλον,
καὶ ἐργαλεῖον τεκτονικὸν δελτοειδές. Galenus in Comm. ad librum I
Hippocratis de Articulis, ubi est: ἀφεις ἀπὸ ίστοῦ καρχησίου ἔχοντος
ait inde funem καρχησίου vocari, ὅτεοι οἱ ἐπὶ τοῦ καρχησίου τεταμένοι
πάλοι, et in Glossario monet carchesium dici τὸ ἐκ' ἄκρω τῷ ίστῳ τῷ
ἔχοντι τροχηλίᾳν. ubi scribo τὸ ἔχον τὴν τροχηλίαν. partem sum-
mam mali, habentem trochleam. Scholia ad Euripidis Hecubam
1261 ubi interpretantur verba πεσοῦσαν ἐπ καρχησίων, ita tradunt:
ἐν τῷ ἀνωτάτῳ τοῦ ίστοῦ, ἥγουν τῇ ἄκρᾳ τῶν τροχαλιῶν. Simi-
liter Suidas vocabulum τέρθρον interpretatur cum Etymologico
M. sed in hoc glossa extat integrior haec: καλεῖται τέρθρον σχοι-
νίον τι τοῦ πλοίου λεπτόν, οίον τέρτερον· διατετρύκηται γὰρ πατὰ
τῶν ἄκρων σινδόνων φασὶ δέ τινες τὰ ἄνω τρημάτια τοῦ ἐπὶ τῷ ίστῳ
δρυγάνου, ἀφ' οὗ ἤρτηται τοῦ ίστοῦ ἡ περαία. ubi scribendum puto
ίστοιν pro σχοινίον. Aliqui enim τέρθρον interpretati sunt ἀρτέ-
μωνα in prora positum, ut docet Hesychius in Τέρθρον et Μα-
στάλη. Lucianus Amorum p. 263 ed. Bipont.: καρχησίῳ τὸ πέρας
προσεστεῖλαμεν, εἰτ' ἀρόας πατὰ τῶν πάλων τὰς ἁρόνας ἐπιχέαντες.
Polybius 8, 7, 10 τότε περιαγόμεναι καρχησίῳ πρὸς τὸ δέον αἱ πε-
ραῖαι διὰ τίνος σχαστηρίας ἀφίεσαν εἰς τὸ πατασπεύασμα τὸν λίθον.
ad quem locum non cogitate apposuit nuperus Editor ex Lexico
Baldi Vitruviano, quae ad versatile carchesium minime pertinent,
sed ad γέρανον potius, cuius pars est carchesium. Archimelus in
descriptione navis maxima Hieronis apud Athenaeum 5 p. 209
ἄστρων γὰρ φάνει καρχησία, καὶ τριελίκτους θώρακας μεγάλων
ἀντὸς ἔχει νεφέων. ubi τριελίκτοι θώρακες significant θωράκιον in
malo supra carchesium positum. Plane enim aliena et absurdā
est interpretatio Scaligeri de tribus contignationibus navis, quam
sequuntur Casaubonus, Brunck et Jacobs. Unus Gallus Ville-
brune recte locum cepit de thoraciis illis, de quibus est p. 208
ἥσαν δὲ πατὰ τοὺς ίστοὺς ἐν τοῖς καρχησίοις οὖσι χαλκοῖς ἐπὶ μὲν τοῦ
πρώτου τρεῖς ἄνδρες, εἰς δὲ ἕπτης πασὶ ἔναλειπόμενοι τούτοις δ' ἐν πλε-
πτοῖς γυργάδοις διὰ τροχιλιῶν εἰς τὰ θωράκια λίθοι καρεβάλλοντο
καὶ βέλη διὰ τῶν παιδῶν. ubi inepte nova versio habet *intra car-*

chesiorum loriculas. Pessime omnium turres navis illius θώρακας τριελίκτρος interpretatur nuperus Editor. Apparet ex his locis carchesium circumegisse coniunctas antennas; thoracium vero trochliam inclusam habuisse videtur. Galiani vertit *calcesi con ruote* et in annotatione ad h. l. Vitruvii: *In Italiano direbbesi calcese, ed è nome generale per ogni taglia, che si adopri per far angolo a' canapi, che tirano i pesi.* Rode vertit versatilia carchesia *bewegliche Krauständer.* Locus omnium clarissimus est Hippocratis de Artic. p. 808 ubi docetur ratio corrigendae spinae dorsi intortae per usum scalae ex turri vel ex tigno erecto de-mittendae, ita ut concussione corporis spinae vitium corrigatur. De tigno ita: *ἀπὸ ἵστοῦ καταπεκηγότος καὶ παρτήσιον ἔχοντος — ὁστε ἀπὸ τροχιλίης τὰ χαλώμενα εἶναι ὅπλα ή ἀπὸ δύου.* Est igitur carchesium ille apparatus tigno adiunctus et connexus, qui trochleam aut suculas aptas habet et idoneas ad onera levanda et tollenda.

eadem ratione — Cotton. *traditione.* Deinde *nattum* pro *narium* Wrat. Postea *efficiunt* Sulp. Pertinet hoc locus Pollicis 7, 191 αἱ δὲ καλούμεναι χαρουλκοὶ μηχαναὶ, δι' ὧν ἔλκονται αἱ γῆes. Scholia ad Thucyd. 7, 25 ubi interpretantur verba ὄνειν τοὺς σταυροὺς, ex lectione integriore a Suida servata: *ὅνος ἐστὶ μηχανὴ ἐπ' ἄκρων τῶν ἀκατίων κηγυμένη, ἀφ' ἣς περιβάλλοντες βρόχους τοὺς σταυροὺς ῥιδίως ἐπ τοῦ βυθοῦ ἀνέσκων.* ἐστι γὰρ ἡ μηχανὴ ἐπὶ τοσοῦτον βιαιοτάτη, ὁστε καὶ σαγήνην βαρεῖαν ὑπὸ δύο ἀνδρῶν ἀπόνως ἔλκεσθαι. καλοῦσι δὲ τὴν μηχανὴν οἱ τοὺς χαμαιλίχοντας ἔλκοντες ἀλιεῖς ἡλακάτην. ἐρρωμενεστέρα δὲ πρὸς τὴν ἀνέλπυσιν καθίσταται, δταν καὶ δίκρουν ἕύλον πρὸ αὐτῆς τεθεῖν· ἐπ' εὐθείας γὰρ ἡ ἀντίσκασις τῶν ἀνελκομένων γίνεται.

11.

Non est autem — Hinc incipit vulgo Caput VI. Ex Vatic. Guelf. Wratisl. *autem* inserui. Franeck. *non autem est* dat. Deinde *Crestiphonos* Sulpic. Cotton. Guelf. *Ctesiphonos* Fran. ubique. *Ctesifonos* Wrat. Mecum *Chersiphronos* Is. Vossius malebat. Vulgo est *Ctesiphontis.*

rationem — Ita Franeck. Guelf. Wrat. *inventionem* Sulpic. et reliquae Edd. praeter Rodianam. Deinde *lapicidinis* vulgatum ex Sulp. Vatic. Franeck. Wrat. mutavi. Postea *Ephesi* Sulp. Franeck. Wrat. Guelf. Denique *phanum* Wrat.

campestrem — Wrat. *tempestrem*. Deinde *triennali* Vatic. 1. Fran. Vossianus. *Trientes* deinde dicit, id est scapos crassitudine quatuor pollicum, monente Philandro.

duobus longis — Haec duo verba omittunt Sulpic. Fran. Guelf. Wratisl. Praeterea *inter* solum habet Wrat. omissa *positos*. Deinde *fuerit* Guelf. Wratisl. Postea *complectet* Guelf. Wrat. *complexus est* Sulp. atque ita codices aliquos habere monuit Philander. Evidem *complexus compedit* praefero. Male Wrat. *compeget*.

cnodaces — Sulp. Fran. *chodacas*, Guelf. Wrat. *codacas*, Voss. ubique *cnodacas*. Veram scripturam ex Turnebi Advers. 26, 8. coniectura attulit et probavit Philander et post eum Salmasius de Modo usurarum p. 102. Sed iam olim Ciserani successores in Corrigendis monuerant *Chodaces* mutandos esse in *Cnodaces*. Itaque ubique vulgatum *chodaces* correxi.

cnodaces — Wrat. *codacas*. *chodacas* Sulp. Guelf. Vulgo *chodaces*. Deinde *circumandas* Voss. Sequens *buculis* ex Guelf. Wratisl. adscivi. Margo Guelf. vulgatum *baculis* annotavit. Wrat. *ligneis* habet cum Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. *tigneis* e Fran. annotatur. Perraltus locum vertit: *il ficha — des bouliers de fer faits à queue d'aronde — ayant mis dans les pièces de bois traversantes des anneaux de fer.* In annotatione monet similes subscudibus fuisse parte ea, quae implumbabatur, altera extante fuisse teretes. Idem baculos ligneos teponis vicem gerere putavit, cui boves iungerentur. Galiani: *perni di ferro a coda di rondine — attaccò alle teste delle traverse d'elce per tener forte il telaio et saldi gli angoli retti.* Rode vertit: *und steckte zur Befestigung durch dieser Bolzen Oefnung am äussersten Ende eichene Niete.* De *buculis* dicetur ad Caput de Catapultis X sect. 3.

uti cum boves — Sulpic. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat.
ita cum. Deinde *subjectis*. Postea *scapo* Sulp. Franck. Cot-
ton. Guelf. Wrat. Sequens *versando* omittit Cotton. Abhinc
codacibus Wrat. Denique *volvantur* Sulp. Vatic. Fran. Voss.
Guelf. Wrat.

12.

vexissent — Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *vexerunt*.
Deinde iidem libri *instabant* excepto Cotton.. Postea *Cresiphonos*
Sulp. Vatic. Guelf. *Ctesiphonos* Fran. Wrat. *Crestiphonos*
Cotton.

eam rationem — Haec omittunt Sulpic. Fran. Voss. Guelf.
Wrat. Deinde *et scaporum* Wrat. Sequentia verba *eadem ra-*
tione cum cnodacibus et armillis omittunt Wrat. Voss. Post
rotas Vatic. Franck. Guelf. inserunt *inclusit*. Statim *cum omit-*
tunt Sulp. Vatic. Guelf. Postea *chodaces* Sulp. Vatic. Franck.
Guelf. Denique *armillas in capitibus inclusit* Sulp. Vatic. Fran.
Guelf. dant. Hinc correxi vulgatam a Iocundo inductam scri-
pturam: *in medias rotas eadem ratione cum chodacibus et ar-*
millis inclusit.

De ipsa ratione machinationis dissentient Interpretes. Ple-
rique enim rotas intelligunt sustinuisse cnodaces inditos epistyli-
orum ferreos; quibus tamen portandis impares fuisse censem Per-
raltus. Hic igitur, cum Vitruvius affirmet patris Chersiphronis
rationem a filio ad epistylia fuisse translatam, eamque cum cy-
lindris, quibus palaestrarum solum aequatur, comparet, rotarum
vicem ipsa epistylia gessisse censebat, uti antea Rusconi. Ra-
tionem ita explicat: *Les Architraves, qui ne pouvoient pas rou-*
ller comme les colonnes à cause de leur forme quarrée, avoient
été arrondis avec de la Charpenterie que l'on avoit appliquée
vers les deux bouts. C'est ce que Vitruve appelle des roues
de douze pieds. Deinde rationem, qua epistylia *uti axes in*
rotas inclusa fuerint, eam fuisse censem, ubi axes soli versantur,
non item rotae; commodiorem enim fuisse, dummodo punctum

gravitatis epistyliorum responderet accurate centro rotarum. Contra vero Vitruvii verba *cnodaces versabant rotas* hanc interpretationem plane repudiant. Galiani, qui epistyliorum nomine reliqua etiam ornamenta columnarum intelligi censem, quanquam *cornici* tantum in versione nominaverit, primorum interpretum opinionem secutus est in pictura Tabulae XXV, 3. et rationem Metagenis negat convenire cum exemplo cylindrorum a Vitruvio apposito, contra machinationem patris Chersiphronis recte cum cylindris per terram rotatis comparari. Itaque verba *Exemplar — sed perpetuus campus*. hinc sublata transferri voluit et collocari sect. 11 extrema ante verba: *Cum autem scapos et cet.* Habet argumenta, quibus vulgaris interpretatio rotarum in dubitationem vocari potest et Perraltiana lectoribus approbari. Contra si Vitruvius singulas paternae machinae partes a filio translatas dicere voluisse, antea in ratione Chersiphronis rotae erant commemorandae; quas tamen omisit. Itaque anceps haereo inter dubitationes Perralti et Galiani, quas viris doctis mechanicae artis peritioribus explicandas relinquam. Rode enim Galiani picturam et interpretationem rotarum imitatus nihil annotationis versioni addidit.

Ita cum — Cotton. Item cum. Deinde versabantur Cotton, Guelf. Wrat. in ante palaestris omittit Voss. cylindrii dat Wrat. Pro neque hoc Cotton. namque hoc habet. Denique lapidicinis Vatic. Wrat. Vulgo lapicidinis.

quam millia — Fran. Guelf. Wrat. *quam* omittunt. *milia* Sulp. Sequens *passuum* in *pedum* mutavit Rodiana, secuta auctoritatem Chandleri in Itinerario Asiatico p. 193 versionis germanicae. Aequius erat, si mutatione opus, errorem in numero quaerere, quem Wratisl. in *IIII* mutatum habet.

nec ullus est clivus — Wrat. *neque ullus clivus sed.* Etiam Guelf. *est* omittit. Pro *sed* Cotton. *de* dat. Plinius 36 sect. 21. *de templo* hoc ita: *In solo id palustri fecere, ne terrae motus sentiret aut hiatus timeret. Rursus ne in lubrico atque instabili fundamenta tantae molis locarentur, calcatis ea substravere*

carbonibus, dein velleribus lanae. — *Operi praeeruit Chersiphron architectus et cet.* Vide dicta ad 3, 4, 2. Addo locum Philon. de septem Spectaculis p. 12. τὸ γὰρ ἔδαφος τῆς ὑποκειμένης γῆς λύσας ὁ τεχνίτης καὶ τὰ βάθη τῶν ὀρυγμάτων παταθιβάσας εἰς ἄπειρον, ἐβάλλετο τὴν πατώρυγα θεμελίωσιν, ὅρῳ λατομίας δαπανήσας εἰς τὰ πατὰ γῆν παρπτόμενα τῶν ἔργων· ἐρείσας δὲ τὴν ἀσφάλειαν ἀσύλευτον καὶ προϋποθεῖς τὸν ἄγλαντα τοῖς βύρεσι τῶν μελλόντων ἐπαπερείδεσθαι, πρῶτον μὲν ἔξωθεν ἐβάλλετο πρυπῆδα δεκάβιαδμον διεγείρων πρὸς βάσιν μετεωροφανὲς καὶ περί. In his verbis desinit mutilatus fine liber; ubi τὰ παρπτόμενα πατὰ γῆν ἔργα sunt fornices sub terra substructae, non, ut est in versione, *infra terram contorta opera.*

13.

colossici — Wrat. *collisisti Apollonis.* Sic etiam Guelf. hic et ubique habet scriptum. Deinde *defracta* restitui ex Sulp. in locum vulgati *difracta*. Guelf. Wrat. *diffracta* dant. Postea *cederet* Franeck. Wrat. Cotton. unde *excideret* coniecit Is. Vossius. Denique *lapidicinis* ex Sulp. Wrat. dedi pro *lapicidinis*.

quidam Paeonius — Pravum *quidem* ex Philandreis migravit in Laetianam; vulgatum *Paconius* e Codd. Vossianis corrigi voluit Oudendorp ad Suetonium p. 227. Nostri libri, Guelf. Wratisl. faciunt cum Sulp. hic et ubicunque idem architectus nominatur. *Παιώνιος ὁ Μενδαιος* Pausaniae 5, 10 vel *Παιόνιος*, ut est c. 26, statuarius, multo fuit antiquior.

14.

et in his rotis — Ita Franeck. Guelf. Wrat. Vulgo *in deest*. Deinde *sextantes* Sulp. Vatic. 1. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. unde Is. Vossius *extantes* coniiciebat. Philander recte sextantales fusos interpretatur regulas de materia crassas duos pollices per universum ambitum. Postea *a rota* Sulp. Denique post *pedem* inse- runt esse Sulp. Guelf. Wrat. contra nisi est in Fran. quod recepi.

et bubus — Guelf. Voss. *ut.* Deinde *bobus* Sulp. Voss. Wrat.

Postea *ducebant* Franeck. Voss. Guelf. Wrat. Verba *vel alteram* omittunt Sulp. Guelf. Wrat. Voss. Fran.

Paeonius — Ita hoc loco Fran. et Guelf. sed in Guelf. vulgatum *Paconius suprascriptum erat*. Verba *ducendo et reducendo* omisit Sulp. Sequens *contrivit* Vatic. Fran. Cotton. Guelf. mutant in *contricavit*, idque Rode in *Addendis praetulit*, idem in plurimis Codd. extare testatur Oudendorp ad Sueton. p. 227. Wrat. dat *contritavit*. Exemplo Paeonii addo simile ex Athenaeo mathematico p. 7 de Callistrato mechanicarum rerum scriptore, qui lapides ad templum idem Ephesium perducendos susceperebat nova aliqua machina, cuius exemplar scripto proposuerat: *καὶ γὰρ ἐπείπο τὸ τρίγωνον τὸ γενόμενον παράδειγμα πρὸς τὴν ἀγωγὴν τῶν λιθῶν ηὔδοκίμει, αὐτὰ δὲ τὰ φορτία οὐκ ηὔσυνηθή τῷ αὐτῷ τρόπῳ ἀχθῆναι*.

15.

Pusillum — Hinc vulgo incipit Caput VII cum titulo: *De inventione lapicidinae, qua templum Dianaë Ephesiae constructum est*. Wrat. hinc exorditur Capitulum IX. ex quo vulgatum *lapicidinis* mutavi. Idem deinde sunt dat.

Pixodarus — Sulp. Wrat. *Pyxodorus*, Philandreae et Galliani *Pixodorus*, Laetiana *Pyxodorus*. Cum Iocundo faciunt Vatic. Fran. Voss. Guelf. Is. Vossius ex Suida in *ἱεῖκης* et altero loco posuit *Μανσώλου καὶ Πιξώδαρος* Caras, ubi ex antiquiore Editione *Πιξώδαρος* annotat. Item ex Arriano *Πηξώδαρος* laudavit ad h. l. sed optimus liber Mediceus in Arriani Anabasi I, 23 *Πιξώδαρος* dat, ut Codices Diodori 16, 74.

Proconneso — Sulp. Guelf. *Proconnesso*, Wrat. *Proconneso*. Deinde *Thasu* Guelf. *Chassu* Wrat. *Thasio* Fran. *Thasii* Cotton. Postea *marmor* Sulp.

per id tempus — Haec non sunt in Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Sed eorum loco est *pastor* in Sulpic. *petatur* in Cotton. Guelf. Wrat. quam scripturam veram et Vitruvio dignam, quamquam non elegantem, censebam, itaque restitui assumto *marmor* ex Sulp. pro vulgato *marmore*.

Comment. ad Vitruv. II.

33

propulsis — Ita Sulp. Cotton. pro *perpulsis*. Statim *Pixodorus* Sulp. *Pyxodorus* Wrat. Deinde *inter sese* Voss. Postea in Guelf. est a prima manu scriptum *pterierunt*, sed *suprascriptum petierunt*, quod est in Wrat.

cornibus — Ita Guelf. Fran. Cotton. *cornuis* Wrat. Vulgo est *cornu*. Deinde scripturam Sulpic. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. restitui in locum Iocundeae interpolationis *crustam quae candidissimo colore fuerat deiecit*. Rodiana peius etiam dedit *crustam quae candidissimo marmore fuerat*: quasi necessaria ex correctione. Postea *Pixodorus* Sulp. *Pyxodorus* Wrat. Denique *crusta cursim* Voss.

ei decreverunt — Wrat. *decreverunt ei*. Sequens *ut* omittunt Sulpic. Guelf. Wrat. Postea *Pixodoro* Sulp. *Pyxodare* Wratisl. Voss. Abhinc *quod mensibus* Wratisl. Voss. Denique *teneretur* Franeck. Cotton.

A D C A P U T III. (vulgo VIII.)

Inscriptionem vulgarem *De porrecto et rotundatione machinarum ad onerum levationes*, ut plane ineptam et absurdam recte contempsit Galiani, et posuit titulum *De Principiis mechanicis*. Vulgarem tamen paulisper mutatam reddidit vertendo Rode. Ego vero verbis Vitruvianis hic utendum non putavi, utpote ab usu communi plane alienis et obscuris, ne lectores argumentum dividare cogerentur.

quarum motus — Sulp. Iocundeae, Fran. Guelf. Wrat. *quorum* habent, quod corrigi iussit Philander. Sequens *uti* seclusi, ut a *sententia* alienum, contra *uti principia* ex Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. dedi, ubi Sulp. et vulgatae Edd. dabant *ita principia*. Wrat. tamen vocabulum *principia* omisit. Postea *ad eos perfectus* restitui ex Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. in locum vulgati *ad duos perf.* Ita non opus est Perralti correctione *ad duos effectus*. Vulgatam loci scripturam vertit Galiani: *i moti, e le forze delle quali, perchè sono due cose diverse e dissimili, concorrendovi producono due principi di effetti: uno cioè è il*

dritto — l'altro il circolare. Multo rectius Rode: *die Bewegung und Kraft derselben werden durch Verbindung zweyer ganz von einander verschiedenen und ungleichartigen Dinge erzeugt, welche daher als der Grund dieser beyden Wirkungen anzusehen sind.*

unum porrecti — Sulp. Guelf. Wrat. *unam — quam.* Voss. *porrecta.* Alterum adsumsi in locum vulgati *quem*, quod ineptissime Iocundus induxit, cum deberet *quod dare*, si ad *porrectum* referri volebat. Contra Vitruvius genus ad sequens vocabulum accommodare solet. Deinde Iocundea prima *εὐθύαν*, postrema *εἰδίαν* dedit.

alterum — Sulp. *akeram*, Voss. Wrat. *altera.* Deinde Graeci ex Guelf. addidi. *cycloten* Sulpic. *cyclotoen* Guelf. *cycleteon* Voss. *ciclecoen* Wrat.

sed vero — Ita Sulpic. Guelf. Wrat. *sed vere* primus edidit Iocundus. Deinde ex iisdem libris et Voss. mutavi vulgatum *rotundatione.* Postea male Sulp. *rationis versationes*, Cotton. *eorum pro onerum* dat.

intelligatur — Guelf. a prima manu *intellegatur* scriptum habet.

2.

Inducuntur — Wratisl. *induuntur.* Deinde *axculi* Cotton. Postea *trocleis — celoniis* Sulp. Guelf. Wratisl. Verba *directis* *ductionibus* si significant funes circa orbiculos involutos vicem lineae rectae vel porrecti gerere, recte carpere videtur Perraltus, qui monet lineam a centro orbiculi ad peripheriam ductam porrecti locum obtainere. Denique *oneris* pro vulgato *onerum* ex Sulpic. Vatic. Voss. Guelf. Wrat. *elationem* pro *elationes* ex Sulpic. Vatic. restitui.

ferreus — Wrat. *ferreis.* Sequens *cito* ut ineptum ad sententiam aut *suo loco* motum seclusi. Forte fuit scriptum a Vitruvio *rite*, quod etiam alibi in nostro fuit mutatum in *cito.* Deinde *hypamodion* Wrat. Ante *lingua* male Iocundus *vectis* inseruit, quod omisi cunn Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Perraltus cum

a vera significatione verborum *orrecta pressione* aberrasset, *imposita* scribi voluit pro *supposita*, recte monente Galiano.

3.

fit — Sulp. Guelf. Wrat. verbum omittunt, igitur seclusi, ut suspectum. Deinde *quo longius* Guelf. Wrat. Sequens *cum* omittunt Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. qui *deducitur* dant, unde scribendum censeo: *caput eius, cum id deducitur*. Verbo *de-ducere* de eodem vecte saepius utitur Vitruvius, ut ad finem huius sectionis dicetur. Perraltus scribi voluit: *caput vectis per id cum ducitur spatium, motus circinatio[n]is cogit pr. examinare*. Itaque vertit: *lorsqu'on la fait aller par cet espace, on peut par la vertu du mouvement circulaire, en pressant d'une seule main, rendre la force de cette main égale à la pesanteur d'un très grand fardeau*. Galiani vulgatam scripturam defendens structurae verborum difficultatem et vitium animadvertisse non videtur. Postea *faciendo* Wrat. *circinatio[n]es* Guelf.

examinari — Ita Fran. a secunda manu scriptum habet pro *examinare* vulgato. In Cotton. *examire* repertum Vossius mutabat in *exinanire* simul annotans *examinare* h. l. esse positum pro extra examen vergere. Iam olim Turnebus Advers. 26, 8 vulgatum interpretabatur dictum pro elevare, comparans locum Ciceronis Tusculan. I, 19. *tanquam paribus examinatus ponderibus nullam in partem movetur*. Caesar B. G. 5, 12. *utuntur aere aut taleis ferreis ad certum pondus examinatis pro numo*. Vulgari sensu est apud Ciceronem De oratore 2, 38 *quae non aurificis statera sed quadam populari trutina examinantur*.

ferrei lingula — Sulpic. *ferreus*, Wratisl. *lingua* ter habet. Deinde *in latitudinem* Cotton. Postea *extollitur* Fran. Guelf. Wrat. Denique *ereo solo* Sulp.

oppressione — Sulp. *pro oppressione*. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. *oppressionem*. Vulgatum *per pressionem* nullo modo tolerari poterat, a Iocundo inductum, cum de pressione in

imum, non de hypomochlio hoc loco sit. Nisi Codicum auctoritas esset mihi sancta, *depressione* dedissem.

id pondus oneris — Vulgatum *in pondus sensu cassum* cor-
rexii. Deinde *exercitatum* dant Sulpic. Vatic. Fran. Voss. Guelf.
Wrat. Postea *hypomodium* Wrat.

centrum pressiones — Galiani Editio male *pressionis* habet.
Deinde verba *vectis* usque ad sect. 4 *examinationem*. Sulp. Vatic.
Fran. Cotton. Guelf. *longitudinis* dant pro *longius*.

caput deductionibus fuerit — Iocundus dedit: *caput neque iuxta onus fuerit*. Sed in Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. est *caput neque ductionibus fuerit*. unde Is. Vossius efficiebat: *eque ductionibus*. quod, nisi calami error subest, equidem non intellico. Dedi quod vides verbum, quo Vitruvius utitur etiam sect. 6 *cum caput vectis sumnum deducitur*. et supra est *longius ab eo centro caput — deducitur*.

4.

lancula — Sulpic. Guelf. *lingula*. Sequens *uti ad centrum* dedit Fran. pro vulgato *ubi id centrum*. Deinde post *scapi* comma erat ponendum, quod vulgo ineptissime est post *vagando* collo-
catum. Inepte vulgo interpungitur post *longius* et *paulo*, cum sit comma post *perducitur* ponendum.

paulo — Voss. *in paulo*. Sequens *et impari* debetur acumini Rodiano pro vulgato *etiam pari*. Galiani dedit *etiam dispari*. Is. Vossius coniecerat *in paulo et impari p. vel paulo et impari ponderi*.

parem perficit — Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. *parte*. Vatic. Cotton. *perfecit*. Sequentem scripturam *librationem examinatio — recedens* restitui e libris scriptis in locum vulgaris *librationem et examinationem longius a centro recedentem*. Scilicet copulam *et omittit* Fran. *examinatio* est in Sulp. Vatic. Fran. Voss. Guelf. Wrat. *ab centro* Guelf. Wrat. *recedens* Vatic. Fran. Cotton. Wrat. In Rodiana editione locus ita interpunctione per-
turbatus extat, ut sententiam inde nullam exsculpere liceat.

imbecillior — Vatic. Voss. Guelf. Wrat. *imbecilliora*. Deinde *aequipondei* Wrat. Postea *maiore cum ponderis* Sulp. Abhinc *regredi* Fran. a secunda manu scriptum habet. Post id verbuni Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. inserunt *futurum*, in quo latere videtur vocabulum lancem significans. De trutina et statera haec tantum addo. Stateram in hoc ipso exemplo Aristoteles Quaest. mechanica 20 φύλαγγα vocavit, *aequipondium vero σφαιρωμα*, puncta vero *σκαρπια*, uti ipsa ansa trutinae dicitur *σκαρπιον*. Nos stateram libram romanam vocare solemus.

5.

nāvis — Sulp. *naves*. Deinde *qui noos* Sulp. *qui nox* Cotton. *quae nox* Wrat. *nexa Graecis* Franeck. *qui oīaε* Iocundae, *quod oīaε* Philandreae, Laetiana.

per centrum — Vulgatum *centri rationem pressionibus correxi*. Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. dant *centrum ratione*, sola Sulp. *pressionis* dedit. Sensus ita esset *per centrum instar hypomochlii agitans*. Sed tum vocabulum *artis* non habet quo referatur. Igitur praepositionem *ex* addidi, et *ratione* translocavi.

penus ponderibus — Vulgatum *ponderis ex* Sulpic. Guelf. correxi. Deinde *sint est* in Fran. Voss. Guelf. Wrat. Philandreas et Laetiana. Postea *media mali* Sulp. Vatic. Wrat. Denique *subductae male* Iocundus in *subducta* mutavit. De vitio monuit Philander.

vehementiori — Wratisl. *vehementiore*. Sequens *quod est loco* mutat Vatic. 2. in *quod non est loco*. Wrat. *loco sa recipiens media* omittens. Vitium alicubi est; debebat enim esse *quo est loco centrum*, vel *quae est loco centri*.

in summo et longius ab eo progressa — Ita sine librorum auctoritate vulgatum *in summo longius et ab eo pr. correxi*. Deinde *velamentum* Vatic. Fran. Wrat. *velamen* Voss.

6.

vela, cum sunt — Sulp. *sint*. Deinde *descendentia longius dat*. Postea *pressione acuminis* Cotton. *cacumere* Wrat.

struppis — Ita Wrat. quam scripturam ex Franeckerani *struppis* eliciebat Wesselink. Observ. p. 273 comparans Isidori Origines 20 c. 4. Idem in Codicibus reperit Turnebus Advers. 3, 7 et probavit 26, 8. Vulgatur *strophis*. Graece dicitur τροπωτήρ.

palmis — Fran. Guelf. Wrat. Codices a Turnebo inspecti, Iocundae dant *palmis*, quam scripturam vitiosam esse monuit Philander. *parvus* est in Cotton. Sequitur vulgo *in maris undis*, *sunnam* ex Iocundi interpolatione. Nam Sulpic. Franeck. Cotton. Guelf. Wratisl. *in omissio* dant *spumam* cum Vatic. unde scribendum conieceram ita, uti edidi, anteaquam Is. Vossium in eandem coniecturam incidisse videram. Sed maior inest difficultas in vulgari scriptura et distinctione: *cum manibus impelluntur et reducuntur, extremis progradientibus a centro palmis in maris undis* et cet. quae Perraltus vertit: *les rames — quand elles sont plongées et ramenées à force de bras, poussent le vaisseau avec beaucoup d'impétuosité et lui font fendre les vagues plus aisement, si leur extrémité s'avance bien loin depuis le centre qui est au droit de la cheville, jusqu'à la mer.* Scilicet is praeterea *a centro scalmi pro palmis vel palmis* scribendum censuit: et Vitruvium accusat erroris in interpretanda vera Aristotelis doctrina admissi, quod infimam remi partem a centro scalmi longius progressam navem impellere ait, cum potius manubrium, quo longius a centro scalmi dissitum est, eo facilius navem impellat et promoveat. Galiani contra Vitruvium defendere conatus est, ita ut diceret, Vitruvium voluisse docere, quo longius palmae remi absint a centro scalmi quam manubrium, eo velocius impelli navem: idque esse verum dummodo remigum numerus sufficiat. Itaque locum ita vertit: *i remi — quando sono o spinti o ritirati colle mani, se entrano nell' onde colle punte delle palette lontane dal centro, con sommo impeto spingono dritta la nave, la cui prora fende le acque.* Rode ita: *auch die Ruder — treiben das Schiff mit so grosser Gewalt fort, dass es mit dem Vordertheile die Fluten durchschneidet, wenn die Schaufeln weit von den Ruhepunkten abstehn und in das Meer hinausreichen.*

Galiani defensio Vitruvium indoctum facit et ineptum, si tam subito vectis demonstrationem bene coeptam deseruit et vitioso exemplo corrupit. Verum ea defensione non opus habet Vitruvius, et facilem rationem tollendi erroris reperi in mutata distinctione verborum. Incisum enim post *reducuntur* tollendum et post *a centro* collocandum erit, ut *extrema a centro progredientia* sint manubria, quibus remi moventur, palmae contra faciunt alterum remi extremum. Quae si distinctio vera non sit, male fecisse Vitruvius putandus est, qui cum vectis doctrinam per exempla explicanda suscepisset, in hoc quidem solo exemplo centrum quidem vel hypomochlion, et alteram vectis partem extream nominavit, alteram, in qua circularis lineae vis sita est, omisit. Eandem ob causam Perralti correctionem *centro scalmi* admitti non posse, censeo; mentio enim alterius vectis extreimi periret.

orrectam navem — Franeck. *orrecta navi*. Wrat. omissa
orrectam dat *secundum* deinceps, quod poterat probari.

7.

Onerum — Hinc Capitulum XII exorditur Wratisl. Deinde *conferuntur* — *et raphoris* dat. Tum *indiviso* Franeck. Guelf. Wratisl. Postea *solio pondere* Wratisl. Denique *circa pro certa* Cotton. Wrat. et *colles* Cotton. Ceterum vulgaris scripturae *indivisi onoris solidio pondere* vitium arguit structura verborum labo-rans et sensus. Quid enim *indivisum pondus* est nisi *solidum*? Quid autem utrumque ad hunc locum pertinet, ubi aequas partes operarii singuli ferre dicuntur? Denique unde aequae partes existunt? Breviter ut dicam, scriptura librorum *indiviso* ad veram me perduxit, quam posui in contextu orationis ipso.

mediae enim partes — Sulp. *media* — *parte*, quae scriptura si probetur, etiam deinceps *finita* scribendum erit, et ad *lora* referendum, ad quae in vulgata etiam scriptura verba *ne labantur* — *partem* referri debent. Mediae enim partes labi non possunt. Deinde *tetrapamorarum* Wrat. Postea *nec labuntur* Sulp. Guelf.

labuntur etiam Fran. Cotton. Wrat. Verba vel alteram omittunt Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. quare seclusi.

premunt eum locum — i. e. degravant pondere eam phalangae partem. Scripturam Sulp. Vatic. Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. ineptissime interpolavit Iocundus edendo eius collum. Sequens pondus idem Iocundus temere mutavit in aequipondium contra fidem Sulpic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Denique finem dant Franeck. Voss. Sed praeterea vitium haesit in vulgari scriptura: pondus cum examine progreditur: quae toti sententiae contraria est. Examen est aequilibrium, ut examinatio, aequilibratio. Ita sect. 4 aequipondium per puncta vagando quo longius aut etiam ad extremum perducitur, paulo et impari pondere amplissimam pensionem parem perficit per scapi librationem examinatio longius a centro recedens. Pariter sect. 7 onerum maxima pondera — examinuantur per ipsa media centra phalangarum. i. e. aequa portione librantur et dividuntur. Itaque hic scribendum est cum ab examine progreditur: idque in orationis contextu ponere sum ausus. Nunc demum video Perraltum in hoc ipso vitio adhaesisse, et Galianum locum ita vertisse, quasi ab examine scriptum fuisse a Vitruvio, dalla linguetta scorre. In statera enim lingua centri locum obtinet et examen dicitur.

8.

iumenta — subiugiorum — Sulp. in iumenta — subiugorum. Neutra scriptura placet; potius subiugii loris scribendum puto. Subiugia lora in plostrum nominat Cato R. R. cap. 63 et 135. Deinde in partes pro impares habet et nisi tres pro virtutes Wrat. denique loro omittit. lora dat Voss.

imbecilliori auxiliatur — Guelf. a prima manu scriptum habet imbecillior, Voss. auxiliatos. De iugo eiusque partibus et modo imponendi, alligandi ad temonem aequandique, advocate etiam hoc Vitruvii loco, dixi ad Columellae 6, 2, 7 p. 314. 315 et in Indice p. 229.

Ita in phalangis et iugis — Ita Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Comment. ad Vitruv. II.

Wrat. *ut in iugis edidit primus Iocundus.* Similiter *sed in una parte revocavi ex Sulpic.* Vatic. Franeck. Cotton. Guelf. Wrat. cum Iocundus edidisset *sed eam partem.* Sulpic. tamen *in ima parte* habet.

*a medio, unam breviorem, alteram efficit partem longiorem — Hanc Sulp. Vatic. Franeck. Voss. Guelf. Wrat. Cotton. scripturam restitu in locum vulgatae *a medio centro breviorem efficit et alteram longiorem, ea ratione,* nisi quod Sulpic. *medio unam breviorem efficit partem longiorem* habet. Vossianus *et alteram omittere dicitur.* *medio unam breviorem alteram efficit partem longiorem* Fran. Cotton. Vaticani etiam *medio unam breviorem dant.* Elegantior erit oratio, si scripseris *sed partem qua pro-greditur lorum a medio, unam breviorem, alteram efficit partem longiorem.**

si per id — Sulp. super id. Deinde circumagentes Sulpic. Guelf. Wratisl. Voss. Postea *agit minorem Sulpic. agit etiam Guelf. Wrat.*

9.

Quemadmodum vero — Ita Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. Et quemadmodum minores edidit Iocundus. Pro rotae Wratisl. noctae, Cotton. ranae dat. Postea minores centro Sulp. Guelf. Wrat. minora tamen Sulp. habet, centro Wrat.

qua autem — Ita recte Fran. pro vulgato quae. Antea erat in quibus partibus. Pro extrahentes malim et trahentes scriptum.

ad centrum porrectionibus — Sequitur statim iisdem ratio-nibus per porrectum centrum et rotationem circini — faciunt effectus. Alteruter igitur locus vitiosus est; uter, dispiciamus. Supra sect. 2 cardines uti centra porrecti in cheloniis sunt. Paulo post: supposita uti centro porrecta pressione, quod Graeci ὑπομόχλιον appellant. s. 5. gubernator gubernaculi ansam tenens una manu, momento per centrum pressionibus agitans, versat eam. Denique s. 8 si per id centrum — utraque capita circum-agen-tur. Igitur centrum lineae rectae vel porrecti locum obtinet;

circinatio fit circa ad centrum. Quare postremus locus recte habere videtur, prior contra vitiosus esse. *centrum enim porrectum* dicitur ut supra *orrecta pressio*. Igitur hoc in loco transpositis verbis scribendum censeo: *Cum haec ita centri porrectionibus et ad centrum circinationibus recipient motus.*

recipient — dedit Fran. pro vulgato *recepient*. Sulp. *reciperent*, Guelf. *recipere* dat. Postea *tunc* Guelf. Wratisl. *plaustra* Sulp. Vatic. *redae* Wrat. Denique *cocleae* Sulp. Guelf. Wrat.

ceteraeque — Wratisl. *centraque machina*. Deinde *eisdem* Guelf. Wrat. Postea *rogationem* Wrat. Denique *versando* Sulp. *versantium* Fran. *versantium* Vatic. *versantur tum* Guelf. *versatae tum* Wrat. *versantur* etiam Voss. Unde *versantium* recepi in locum vulgati *versatae*, idque coniungendum est cum vocabulo *propositum*.

Supersunt quaedam monenda ad hoc Caput, quae longiorem annotationem postulare videntur, quam ut interpellare seriem breviorum annotationum disputatione ampliore auderem. Primum igitur recte iam olim Philander admonuit totum hoc caput a Vitruvio fuisse traductum ex Aristotelis Quaestitionibus Mechanicis, quas hodieque superstites habemus, et quibuscum exempla a Vitruvio posita singulatim comparavit vir doctus. Plurima Aristotelearum capita translata in Eclogas Physicas illustravi in Annotationibus illi Collectioni subiunctis p. 289 seqq. ubi hoc ipsum etiam Vitruvii caput emendare atque interpretari conatus sum p. 299 seq. Sed in Vitruvio corrigendo opera si non satis ubique feliciter tum evenit, causa in eo est, quoniam isto tempore subsidiorum apparatu eo, quem nunc adhibere mibi licuit, carebam. Plura mihi contulisse videor in eo libro ad historiam theoriae mechanicae illustrandam; praecipue vero primus demonstrasse mihi videor, quemadmodum Aristoteles motum circularem ad explicandum motum scapi librarum transtulerit. Scapus enim trutinarum antiquissimarum fuit curvatus, unde Graeci ζυγὸν vocarunt.

Vitruvius cum ab Aristotele exempla motus a linea recta

cum circulari coniuncta profecti mutuaretur, argumenta physica et mathematica omisit, quibus philosophus demonstrare atque illustrare singulas positiones conatus est. Vitruvius cum vulgo architectorum et populo aedificandi studioso scribebat praecepta, subtilitatem mathematicam et physicam disputationis abesse maluit, ne difficultate intelligendi lectores doctrinae eius imperitos deterreret; sed necessario tamen retinuit quaedam artis mechanicae propria vocabula, quae cum in sermonem latinum convertere vellet, verborum insolentiam eiusmodi adhibuit, quae rebus plus obscuritatis quam lucis afferret; velut ubi *ὑπομόχλιον pressionem* interpretatur; cum idem vocabulum alibi in eodem capite sensu notiore et vulgari usurpet. Itaque factum est hac verborum insolentia, ut ipse etiam Perraltus, facile acutissimus omnium Vitruvii interpretum, a vero sensu *pressionis porrectae* uti *centro suppositae* aberraret, cum exempla singula a Vitruvio translata ex Aristotele rectissime esset interpretatus, et omnem doctrinam de usu lineae rectae et circuli in rebus mechanicis solerter explicasset.

A D C A P U T IV. (vulgo IX.)

In inscriptione verba vulgo addita et primum *de tympano* omisi. Galiani *De organis ad hauriendam aquam* dedit.

expeditissime — Wrat. *expeditissimo*. Deinde Sulp. *magnam ad tornum aut circinum fabricatum*. Verba *Fit axis* omittit etiam Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *aut tornum* Cotton. Esse in Edd. antiquioribus *Fit axis ad tornum aut circinum fabricatur* suspicor ex annotatione Philandri, qui scriberendum censuit *aut ad circinum vel fabricatus*. Denique *lamna* Guelf.

circa se — Pronomen omittunt Guelf. Wrat. Deinde *collocatum* Sulp. Fran. Voss. Wrat. Postea *capite* Guelf. Wrat.

tympani cavo — *Dans la cavité du tympan* Perrault: *nell intorno* Galiani, quem sequitur Rode.

circumitionem — Wratisl. *circuitionem*. Deinde *dividant aequali* Voss.

2.

Circa frontem — Le devant Perraltus: la fronte circolare
Galiani.

navali ratione picatum — cera et pice. Vide ad sect. 3
dicenda.

columbaria — Cotton. bis habet *columnaria*. Perraltus vertit
canaux, Galiani *canali*. Sequentia vertit Perraltus: *au droit de*
chaque espace, qui vont le long d'un des cotés de l'essieu. Ga-
lianii: *sopra l'asse de' canali, uno per ciascuna divisione.* Omi-
nit igitur verba *ex una parte*, ex quibus, ut ex antecedente *cavo*
intelligitur tympanum tabulis utrinque inter se coagmentatis com-
poni, ita ut cavum efficiatur, tegendum in fronte aliis tabulis
circa fixis.

aquam — Vocabulum omittunt Sulp. Fran. Cotton. Guelf.
Wrat. quod recte addidisse videtur Iocundus; sed ita carere pos-
sumus *eam*, quod is inseruerat post *reddit*, ego vero cum iisdem
libris omisi. *reddet* dant Sulpic. Franeck. Cotton. Guelf. contra
reddi Wrat.

axem supposito — Ita cum Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat.
correxi vulgatam a Iocundo scripturam: *axem.* *Ita supposito.*
Deinde *ligno* Wrat. *habente* mutavi in *habenti* et post *canalem*
posui punctum.

Ita hortis — Vulgatum *et hortis* correxi ex Sulp. Cotton.
Guelf. *ista* Wrat. Deinde *vel ad salinas* dedi ex Sulpic. Fran.
Vatic. 2. Guelf. Wrat. nisi quod *et ad salinas* Sulp. Fran. habent.
Vulgo erat *et salinis*.

ad temperandum — Vatic. 2. *salinas temperandas* dat, quod
potest placere ei, qui *salinas officinas esse* et dici non animadvertis.

3.

altius — Wratisl. *alicius.* Deinde *communicabitur* Vatic.
Fran. Cott. Guelf. *conirebitur* Wrat. per notam scriptum habet.

fiet — Cotton. *sic et.* Sequens *ea* dedi pro vulgato *eadem*,

quod falsum esse sententia convincit, et consensus Interpretum, qui ea reddiderunt, non eadem.

ut ad altitudinem — Guelf. *ut altitudinem*, Wrat. *et altitudine, quae*. Etiam Franeck. Guelf. *quae* dant.

modioli — Philandreeae dant *moduli*. Sequens *pice et cera* est ea ratio, quam supra *navalem rationem* vocavit, ut ex Dioscoride I, 82 et Plinio 16 c. 12 admonuit Philander. *Zopissam* vocabant derasam navibus picem cum cera.

elati — Sulp. *et lati*. Guelf. *allati*. Sequens *extulerint ex Vatic.* Franeck. *dedi pro extulerunt.* Voss. *extulerit.*

4.

magis altis — Guelf. *magnis*, Wrat. *aliis magnis*. Etiam Sulp. Fran. Vatic. Cotton. Guelf. *aliis* dant.

involuta — Guelf. Wratisl. *voluta*. Deinde *demissa omissa catenaque* Wrat. Postea *unum pro imum* Wratisl. Forte excidit *aqua*. Perraltus vertit: *qui descende jusques dans l'eau*.

situlos — *stilos splendentes* Sulp. Sequens *efferet revocavi ex Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. pro vulgato effert.* Wrat. *afferret dat.*

qui cum super — Sulp. Voss. Guelf. Wrat. *cum omittunt.* Sequens *pervehuntur ex Sulp. Fran. Cott. Guelf. Wrat. restitui in locum vulgati a Iocundo pervehentur.*

id aquae — Sulp. Voss. Wratisl. *id omittunt.* Deinde *me cum faciunt Fran. Cotton. Guelf. Vulgo est extulerunt.*

Pauca supersunt de fabrica horum organorum monenda. Primum organum vel tympanum *hominibus calcantibus versari* ait Vitruvius, ubi I. Martin interpres vertit: *par le mouvement d'aucuns hommes qui cheminent dedans.* Quod fieri cum non possit in tympano aquam intus suscipiente, monuit Perraltus tympano adiungendam fuisse rotam, quam homines intus consistentes versarent; quod fecit in pictura I tabulae LXI. probante Galiano. Contra Iocundus et Rode cupam tympano indiderunt, quae ma-

nibus versaretur. Item alterius organi uterque cupam axi indidit, cum id pariter calcando versaretur.

Tertium organum vel eandem rotam, quae servit alteri organo, si ad maiorem etiam altitudinem aquam tollere debet, altiore etiam in loco collocandam et manu versandam esse, monuit Perraltus. Vitruvii enim oratio potest aliquem in eum inducere errorem, ut credat, catenae circa axem volutae eam esse vim, ut aquam altius extollat. Unde factum est, ut Iocundus, Rivius et Leupoldus nostras in Theatro machinarum hydraulicarum catenam in rotae peripheria non in axe involverent.

AD CAPUT V. (vulgo X.)

Inscriptionem Capitis mutavi. Iocundae habent hanc: *De rotis et tympanis ad molendam farinam.* Galiani dedit: *De alio tympano et Hydraulis.* Rodiana: *De alio tympano et Hydromyliis.*

eisdem rationibus — Voss. eiusdem. Sequens aquam omitunt Sulp. Franck. Voss. Guelf. Wrat. Postea est post opus omittit Wratisl.

sine — calcatura — Videtur igitur tria praecedentia organa Vitruvius voluisse hominibus calcantibus versari, quod in tertio fieri posse negavit Perraltus. Ex loco Lucretii 5, 817 *ut fluvios versare rotas atque hausta videmus* constat rotas ad irrigandum agrum exstructas aqua fuisse versatas. Susis hortos regios irrigabat organum haustorium versantibus bobus, referente Ctesia apud Aelianum de N. A. 7, 1. Plutarchus περιαντά ἀντλήματα vocat de Solertia p. 177 ed. Hutten. Aegyptiacas rotas a bobus versatas descriptis Maillet II p. 93 delineavit Niebuhr I p. 149. Quae contra manu versabantur rotae Aegyptiae, eas describit Philo Iudeus I p. 410. Cf. Diodorus I p. 40.

2.

Eadem ratione — hydraetae — Wratisl. *Eadem autem ratione.* Deinde Sulp. Guelf. Wratisl. et Edd. omnes praeter

Rodianam dant *hydraulae*, quod vocabulum in *hydromylae* mutavit Turnebus Advers. 3, 7 quem sequitur Salmasius Exercit. p. 416. ad Script. H. A. p. 193 ed. Hack. Perraltus et Galiani.

Vocabulum *ὑδρόμυλος* Hesychius interpretatur *ὑδραλέτια ἀκόνδιαρος*. Contra Glossarium Stephani *ὑδρομύλη, aquamulina* pro *aquamolina* habet. Utriusque loci auctoritas incerta atque infirma est; nec alia graeci latine scriptoris extat, aut a Salmasio annotata est, qui contra monet Graecis molas aquarias *ὑδραλέτας* dici. Vocabulum usurpavit Strabo libro 12 p. 834 qui sub Tiberio Geographiam scripsit. *ὑδρομύλους* ex Chronico recentiore et *ὑδρομύλια* ex Basilicis annotavit Cangii Glossar. Med. Graecit. Evidem ex *hydraletae* multo facilius *hydraulae* ab ignaris, quid rei esset, librariis effici potuisse video, quam *hydromylae*; igitur, cum nulla etiam posterioris vocabuli auctoritas antiquior extet, faciliorem correctionem vitii adhibendam censui. Quod vero ait Salmasius, et qui affirmanti crediderunt viri docti, molarum aquarum inventionem pertinere ad Ciceronis aetatem, euidem ex epigrammate Antipatri, quo nititur Salmasii opinio, confici nego. Extat carmen in Analectis Brunckianis T. II p. 119 no. 39. Gaudere iubet servas, quod nunc ab opere molestissimo molae versandae manibus vacare possent, constructa rota, quae molam aquis versantibus commoveret. Verba sunt de rota: *αι δὲ (Νύμφαι) λατ' ἀπροτάτην ἀλλόμεναι τροχίην ἄξονα δινεύουσιν οἱ δὲ ἀπτίνεσσιν ἐλικταῖς στρωφᾶται πισύρων κοῖλα βάρη μυλάπων.* i. e. Nymphae insilientes extremae rotæ versant axem, qui radiis circumactus versat quatuor lapidum molarium cava pondera. Unde apparet eundem axem duas molendinas versasse; vel, si catillum vel mola superior cava sola movebatnr, quatuor: quod ipsum poetae admirationem potuit facere. Sed potuit etiam pater aliquis familiae vel Romae vel in Graecia struxisse molam aquariam ad celerandam commolenda magnae frumentorum copiae operam, quae fabricatoribus vel officinae alicui praebenda erat. Certe Vitruvius de hydraletis ita loquitur, ut rem novam aut recens inventum ne verbulo quidem significaret, quod facit alibi, cum machi-

nam, quae mirationem vulgo facere posset, describit, auctore vel inventore plerumque nominato. Praeterea de auctore epigrammatis eiusque aetate non constat. Duo enim fuerunt Antipatri scriptores epigrammatum, Sidonius antiquior, alter Thessalonicensis paulo recentior aetate. Norunt etiam qui Anthologiam graecam penitus inspexerunt, quam incerta sit epigrammatum plerorumque auctoritas, quae solo Codice Vaticano nititur, qui saepe numero duobus tribusve auctoribus carmen idem dubitandi particula η vel $\alpha\lambda\lambda\eta\iota$ addita adscribit. Denique molas etiam vento impellente conversas notas fuisse Graecis tempore Heronis Alexandrini, quod viri docti hucusque negaverant, coniicio ex postremo Capite Heronis Automaton, ubi docet, quomodo organi vectes commoveri possint appositis pinnis a vento impellendis, quas vulgo *άρεμώνια* vocari ait. Unde apparet usum earum fuisse iam tum vulgatum in machinis quibusdam vulgaris necessitatis, quamquam locum de molis a vento impulsis scriptoris graeci vel romani certum nondum reperisse fatear.

axis [habent] — Verbum *habent* omittunt Sulp. Voss. Wrat. quod nisi Guelf. haberet additum, a Iocundo profectum crederem. Poteramus etiam eo carere, si deinde *est inclusum* scribatur. Sed, etiamsi Guelf. auctoritas tueatur Iocundi correctionem, tamen non solum inutilis est, sed sententiam etiam pervertit. Quid enim est *tympanum dentatum* et *inclusum*? Interposita enim copula *et* seiungitur *inclusum* ab *axis capite*, ita ut coniunctum cum eo fuisse nemo facile ex verbis possit arguere. Contra si *et* mutaveris in *est*, statim apparet *inclusum* pendere a verbis *quod in uno capite axis*. Igitur verbum *habent* seclusi literarum etiam forma notatum, et *est* scripsi. Ceterum quod ait Perraltus Vitruvium potius scribere debuisse *tympano dentato est inclusus [axis]* verum quidem est, sed Vitruvii negligentia in usu verborum etiam alibi conspicitur, et in hoc ipso verbo infra cap. 14.

in cultrum — Infra cap. 14 est *tympanum versatile in cultro collocatum*, ubi Philander interpretatur, quando est in latus sive ad perpendicularum, et non planum, hoc est, quando eius axis in *Comment. ad Vitruv. II.*

orrectum situs est, non perpendiculariter. Quod loquendi genus retinere ait Italianum. Dicunt enim *per coltello*. Ipsas vero rotas in cultrum collocatas Italos hodie scuta vocare monet Baldus. Verba equidem *ad perpendiculum ex interpretatione accessisse suspicor.*

maiis item dentatum — Hanc scripturam vitiosam censuit et scribendum *minus* Perraltus, assentiente Galiano, quoniam, si maius sit hoc tympanum, (Galli vocant *le pignon* aut *la lanterne*,) mola versaretur lentius, quam tympanum ab aqua motum. Contra veterem scripturam servandam censuit Rode, et in pictura X tympanum supremum dentatum et maius posuit. Correctio nem Perralti dubiam facit etiam hoc, quod Vitruvius tympanum hoc item dentatum facit, cum rota illa minor in nostris molendinis non dentibus excipiat dentes maioris rotae, sed radiis quibusdam, quos Perraltus fusos (*fuseaux*) appellat, negans com mode rotam dentatam ab altera item dentata moveri: quānquam Perraltus hic iterum accusat Vitruvii negligentiam in usurpandis vocabulis rerum propriis. Sed artes ab initio minus perfectas longius abfuisse a nostri aevi diligentia non est quod miremūr in molis aquariis.

axis, habens — continetur — Haec verba decem omissa sunt in Sulp. Fran. Guelf. Wrat. et facile potuerunt omitti a librariis aberrantibus propter similitudinem clausulae *cōtinetur*, quod tot aliis in locis Vitruvii factum vidimus. In Vossiana collatione, quam ex Goettingensi bibliotheca subministravit humanitas summa Heynii, annotatum reperi ante verba *qua mola continetur* Vossianum librum inserere praepositionem *a*. Itaque videntur haec verba in eo libro scripta extare omnia. Fieri tamen potest, ut annotatio illa pertineat ad verba *quo continetur*: de quo iudicabunt, qui Codicem ipsum inspicere possunt, unde est descripta varietas Vossiana. Mihi quidem temeritatem Iocundi bene notam habenti dubitationem afferunt verba ipsa Vitruvii cum hoc supplemento comparata. Primum igitur Vitruvius tympanum minus ita designat, *quod est in axe inclusum*: quod qui facere potuit,

si tympanum planum item fuit in axe inclusum? Sentio quidem et ipse tympanum hoc in axe inclusum fuisse; aliter enim moveri non potuit. Sed Vitruvius huius alterius axis mentionem, ut multa alia in hac machina, omisisse videtur. Quodsi commemoraverat eum, non potuit simpliciter tympanum minus significare ita, ut diceret, *quòd est in axe inclusum*, cum duo axes sint, alter transversus vel planus, geminam rotam versans, alter rectus, tympanum maius movens. Deinde Vitruvius hic et capite 14 ubique tympanum ait *includi in axe*; contra vero in supplemento dicitur *axis contineri tympano*. Postea molam singulari numero supplementum nominat, eamque contineri ait subscude ferrea: cum sequentia bis *molas* plurali numero nominent, *earumque molarum circinationes fieri*, *eisque subministrari frumentum ab infundibulo pronuncient*; et recte quidem. *Molae* enim latine lapides molares vocantur; cum vulgo molam appellemus totam machinam. Perraltus bis *la meule*, postremo loco *les meules dont le tournoyement broye et fait la farine* vertit. Galiani bis *la macina*, postremo loco *le macine* nominavit. Rode primo et secundo loco *den Läufner*, tertio *die Mühlsteine* vertit; itaque superiorem tantum lapidem versari putavit. Molarum oleariarum et frumentariarum de forma multa disputata sunt a me in fine annotationum ad Catonem in Interpretatione Tabularum in aere expressarum et in Indice sub voce *Mola*, unde de lapidum molarium natura et circumactione lectori poterit constare: ea enim hic repetere nec licet nec vacat.

subscudem ferream — Perraltus vertit: *un fer en forme de hache*. Annotatio monet geminatam intelligendam esse, *une hache à deux tranchans*. Galiani: *la spranga di ferro a coda di rondine*. Rode vertit: *die Haue*. Philander interpretatur: quod vulgo ferrum molendini appellamus. Ita etiam Budaeus Annotat. prior. ad Pandectas p. 596. ubi Vitruvii locum monet vulgo legi decem verbis truncatum. Is scilicet Iocundum interpretem adhibebat, cum legeret Vitruvium, eiusque opera adiutum se multa Vitruvii

*loca correxisse memorat p. 435. Idem ex Augustino de Civit. Dei 15 cap. ultimo *subscudines* annotavit.*

tympani eius — Hoc ordine Sulp. Wrat. Vulgo *eius tympani*. Deinde *est maxime inclusum* Wrat. Denique *plane* Sulp. Guelf. Wrat. Verba *quod est in axe inclusum recte Perraltus vertit: de cette roue traversée par l'essieu de la grande qui est dans l'eau*: quanquam is postrema addidit, ne lector axem hunc cum axe postremi tympani plani permutaret. Galiani contra: *che è attorno all'asse*. Supra vero verba *tympanum dentatum et inclusum* verterat: *una ruota dentata attaccatavi*.

molarum — Guelf. Wrat. *malarum*. Molas lapides molares esse, qui circumaguntur, supra monui. Deinde *infudibulum* Sulp. *infunibulum* Vatic. Fran. Wrat.

A D C A P U T VI. (vulgo XI.)

Est autem etiam — Wratisl. etiam omisit. Deinde *quanta ratione pedum longitudo* Sulp. *quanta ratur* Vatic. Guelf. Wrat. *quantar ratur* Cotton. *quantaratur* Fran. sed a secunda manu *quanta mensuratur* testante Bondam p. 39. Ceterum pes habet digitos octodecim.

circino dividuntur — Wrat. *circinum*. Deinde *dividentur* Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. Postea *circumitiones* Fran.

in partes quatuor vel — Haec non sunt in Sulp. Guelf. Wrat. ubi pro *vel* est *et*. In Fran. est tamen *in pedes quatuor et*. Etiam Vossianus *et* habet. Ex compendio scripturae ortos putaverim *pedes pro partes* scriptum.

octantibus — Wrat. *octentibus*. Deinde *in pedes octo* Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat.

ductis lineis — Haec absunt a Sulpic. Voss. Guelf. Wratisl. Deinde *eque line ista* Wrat.

uti plano posito — Ita Sulpic. Voss. Guelf. Wrat. Iocundus dedit *ut in plano p.*

ad perpendicularum — *convenientes* — Haec verba hoc quidem in loco omittit Sulpic. Guelf. Wratisl. Sed post verba

in longitudinem repetit Sulpic. ita: Item in tigno piano collocatae lineae ab capite ad alterum caput perducantur ad libellam convenientes. Guelf. ita: *Item tigno piano collocato et cet.* Wrat. ita: *in tigno pl. coll.* et cet. In his mutandis quantum sibi permiserit locundus appetet. De translocatione tamen laudo eum. Sed cum verba *ad libellam* altero loco posita mutaret in *ad perpendicularum*, alieno ea loco statim post *respondeant* inseruit; reliqua etiam sine causa mutavit. Totus enim locus ex eius correctione ita vulgo legitur scriptus: *ut in piano posito tigna ad libellam utriusque capitatis lineae inter se respondeant ad perpendicularum: ab his deinde a capite ad alterum caput lineae perducantur convenientes, uti quam magna et cet.* Sensit etiam Galiani ad *convenientes* deesse aliquid, quod directionem ad perpendicularum significet.

et quam magna pars sit octava — Ita Sulpic. Guelf. Wrat. nisi quod *octavae* habent cum Vossiano, qui etiam *et* habet pro eo quod locundus dedit: *uti quam m. erit pars.*

tam magna spatia dividantur in longitudinem — Ita Sulp. Guelf. Wrat. Cotton. nisi quod *decidantur* Cotton. cum Sulpic. Vulgo editur: *tam magnis spatiis distent secundum latitudinem.*

in longitudinem spectantes — Vulgatum longitudine ausus sum mutare. Deinde facient decussationes Guelf. Wrat. Sulp.

2.

His ita emendate — Hinc Wrat. Capitulum XV exorditur. Deinde *saligna* Sulp.

aut de vitice — Sulp. ut de v. Wrat. autem diuicie. Postea quae iuncta Sulpic. Denique *traicitur* Guelf. Wrat.

decussium — Omittit Sulp. decussis Vatic. Voss. Guelf. Wrat. Evidem *decussium* seclusi, quod turbat orationis seriem, quam, nisi vitium inesset, Galiani interpretabatur ita, quasi scriptum esset: *longitudinum et circuitionum decusses*, id est decussationes. Deinde secutus sum Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. *et ita* dedit locundus. Postea *progredientes* Sulp.

singula puncta — Wratisl. *singuli* omissa altero vocabulo. Deinde *in primo qua pars est eius fixa* Guelf. Wrat. nisi quod *prima* Guelf. et in margine prius omissum *qua* annotat. Ceterum eundem verborum ordinem servat Sulp.

spatium et per octo — Ante primum vocabulum *per additum* habent Wrat. et vulgatae Editiones, quod cum Sulp. Guelf. Vossiano omisi. Sequens *et ut abundans seclusi*. Statim etiam Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. habent *tantundem et longitudine*, quanquam Sulp. et Wrat. *longitudinem* dant.

singulis decussationibus — Wratisl. *in singulis d.* Deinde *cocleae* Sulp. Wrat. Postea *exaggereantur* Wrat.

3.

ad id, uti — i. e. eo usque. *uti ex* Guelf. Wratisl. Voss. *dedi pro ut.*

pertegant — Wrat. *protegant*. Deinde *hae tabulae* Sulpic. Wrat. Postea *pices* Voss.

clavis — stili ferrei — Haec verba non sunt in Sulp. Voss. Guelf. Wrat. et paulo antea *ferrei* dant Sulpic. Guelf. Wrat. ex quo vocabulo repetito paulo post origo erroris librarii appetat.

ac sinistra — Ita Sulp. Guelf. Wrat. Vulgo est *et*. Deinde *cocleam* Sulp. Wrat.

stili — Guelf. *styli*. Deinde *cocleae* Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. Postea *faciunt* iidem libri et Cotton.

4.

ad inclinationem — Wrat. *declinationem*. Idem deinde *Pythagorium*. Postea *ut dividatur*.

extollatur — Sulp. et *tollatur*, deinde *cocleae*. Postea *ad perpendicularum* reduxi ex Sulp. Guelf. Wrat. Cotton. *a perpendiculari* dedit Iocundus.

nares spatium earum quatuor — Scripturam antiquam iterum restituui. Primum *naris* Sulp. Guelf. Wratisl. dant. Post id vocabulum *eius* insertum habent Sulp. et Edd. reliquae, quod cum

Vatic. Guelf. Wrat. omisi. Item pro *partes vulgato earum* dedi ex Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat.

descripta est — Quae deinceps sequuntur verba *in ipso tempore* in Sulpic. Guelf. Wrat. Fran. Cotton. (nisi quod Wrat. *temperatur* habet) omisit Iocundus, quod sensum iis commodum inesse non putabat. Is. Vossius *in ipso tempore libri* scribebat, quae interpretabatur de fine libri, addens Suidae locum *πρόταφος βιβλίου, τὸ ὅπισθεν μέρος.* ubi subditur exemplum Scriptoris anonymi.

Quae de materia — Cum Editiones quaedam Philandream antegressae exhiberent *Qua*, ille scripturam eam damnavit recte, quoniam quae sequuntur machinae non ligno solum sed aere etiam constant. Sed idem cum Laeto et Galiano *fiant* edidit, quod fecisse videntur propter sequentem copulam *et ante quibus rationibus*, quain equidem omisi secutus libros Guelf. Wrat. Voss. Post *versationibus* Sulpic. Guelf. Wratisl. Iocundus inserunt *ad*, quam praepositionem deleri iussit Philander, quod fecit Laetiana cum Rodiana: eam tamen non est imitatus Galiani.

perscripti — Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. Wratisl. habent: *perscripta sunt in illo tempore.* quae repetita sunt ex illo superiore supplemento, quod dant plurimi libri scripti cum Sulpiciana.

Ceterum cochleam Graeci *κοχλίαν* et *ἄλινα* dicunt, eiusque inventionem adscribunt Archimedi Syracusio. Diodorus 5 c. 37 de metallis Aegyptiis: *ἀκαρύτουσι τὰς ρύσεις τῶν ὑδάτων τοῖς Αἰγυπτιανοῖς λεγομένοις κοχλίαις, οὓς Ἀρχιμήδης ὁ Συρακούσιος εὗρεν, ὅτε παρέβαλεν εἰς Αἴγυπτον.* Strabo etiam de Aegyptiis libro 27 p. 1160 et 1174 *ἀπὸ τοῦ ποταμοῦ τροχοὶ καὶ κοχλίαι τὸ ὑδωρ ἀνάγουσι.* Callixenus Athen. 5 p. 203 de navi Hieronis: *ἡ δὲ ἀντλία δι' ἐνὸς ἀνδρὸς ἐξηγετεῖτο διὰ κοχλίου, Ἀρχιμήδους ἐξευρόντος.* Eandem machinam adhibet ad tollendas aquas, quibus horti pensiles Babylonii irrigabantur, Philo Byzantius de Septem Spectaculis mundi p. 5 *αἱ δὲ τῶν ὑδάτων δύωγαι τὰς πηγὰς ἐξ ὑπερθεῖσιν ἔχουσας τόξων τῇ μὲν εὐθύδρομον καὶ πατάγη ποιοῦνται τὴν ρύσειν.*

τῇ δ' ἀναθλιβόμεναι ποχλιοειδῶς ἀνατρέχουσι, ἀνάγκαις ὁργανικαῖς τὴν ἔλικα τῶν μηχανημάτων περιτροχάζουσαι. quae vertit Allatius: Aquarum vero ductus dextera fontes habentes hac rectâ cursum tenent, praecipitesque aguntur, illac organorum vi ad acti cuniculatim sursum tolluntur, machinarum anfractibus circumfusi. ineptissime!

A D C A P U T VII (vulgo XII.)

Ctesibica — Sulpic. *Ethesibica*. Vatic. 2. *Ethesbica*. Wrat.
Ctesubica. Deinde *paululum* Cotton. Wratisl. Postea *furcale* Wrat. Denique *cathinum* Wrat. his habet.

fiant asses — Ita Wrat. pro *fiant*. Vulgatum *axes* ex Fran. Cotton. Guelf. Wrat. correxi.

praeobturantes — Cotton. *praeterobturantes*. Wrat. *proobdurantes*. Deinde *arium* Cotton.

non patiuntur [exire] — Sulp. *non patiuntur spiritus qui in catinum est expressum*. Etiam Guelf. Wrat. Voss. Fran. omittunt verbum *exire*, sequens *id* Guelf. Wratisl. Voss. Deinde *spiritus* Guelf. Wrat. dant. *cathinum* Wrat. Denique pro *fuerit* Sulpic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *est*. Vulgatum *exire id quod spiritu in catinum fuerit expressum* correxi ex vestigiis scripturae Sulp. et Codd. Verbum *exire* ineptum inseruit Iocundus, cum potius *redire* deberet. Ita enim capit is sequentis sect. 4 de assibus ad nares arculae appositis: *qui cum recepit arcula animam, spiritum non patiuntur obturantes foramina rursus redire*. De aere cum aqua coniuncto et in catinum expresso, ubi compressionis via quam per tubam eiacylatur spiritus, loquitur etiam sect. 3 huius capit is. Igitur merito Iocundi interpolationem reiecmus.

penula — Vossius ad h. l.: Id est σίφων κνιττικός. Vide Nonium de penula, ubi est: *Penula abusive quicquid tegit. Varro Manio: cum corrigias disruptas tenet, penula reliquum pedem scorteas pertegere*. Hucusque Vossius. Perraltus comparans ambicis chemicae operculum gallice *chappe* vocatum eodem vocabulo penulam interpretatus est. Quem imitatus Galiani *cappa*, Rode

Deckel reddidit. Ab architectura translatum vocabulum docet Inscriptio Muratoriana p. 539 no. 2. ubi est: *tectum porticus cum suis columnis et paenulis duabus et opere tectorio.*

2.

infundibulum — Guelf. *infudibulum*. Deinde *temperata*, et per *fibulam* revocavi ex Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Iocundus primus edidit quae *etiam per f.*

cuneo traecto continetur — Voss. *cum eo*. Deinde Iocundus temere inseruit verba *et coagmentatur*, quae omisi cum Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. Postea *elevari scriptum malim.*

tuba — Wrat. *thuba* — *altitudinem fit*. Etiam Sulp. Guelf. *fit dant*. Vulgo erat *sit*. Deinde *asses* revocavi ex Guelf. Voss. Vulgo est *axes*. Postea ex Sulp. Guelf. Wiat. vulgatum *earum* correxi. Foramina enim haec sunt in fundis modiolorum, per quae aqua intrat.

3.

emboli masculi — Supra libro 9 cap. 8 sect. 11 *tympanum includatur cardinibus ex torno masculo et femina inter se coartatis*. ubi monet Philander masculum esse, qui ineat in alium, foeminam, quae masculum recipiat. Perraltus simpliciter *des pistons*, Galiani *gli stantuffi* verterunt, Rode *massive Kolben male* reddidit.

conclusique regulis — Sulpic. *tegulis*. Deinde *commoluntur* Cotton. Guelf. *commoluntur* Fran. *commoventur* Wrat. quod *prætuli vulgato convolvuntur*.

ultra — prementes — Haec omnia a Iocundo inserta damnavi ipsa literarum forma. Sulpic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. habent *convolvuntur qui erit aer ibi cum aqua*. unde si effeceris *qui aerem qui erit ibi cum aqua*, nihil desiderabis ad sententiam absolvendam. Librarium in describendo geminatum pronomen *qui* in errorem induxit. Vulgarem etiam distinctionem *qui erit ibi, cum aqua axibus obturantibus foramina, cogunt mutavi*. Recta Comment. ad Vitruv. II.

tamen est in Editione Galiani. Perralti correctione: *qui erit ibi, tum aquam*, altero in loco *aquam* omittentis, non opus est.

assibus — Ita pro *axibus* Cotton. Guelf. Wrat. Deinde *ob-durantibus* Wrat. Postea *cogent et extrudent* restitui ex Sulpic. Guelf. in locum vulgati *cogunt et extrudunt*. Fran. *cogent extrudere* omissa copula, quam omittunt etiam Sulpic. Guelf. Contra Wrat. *agent extrudet*.

catinum — Wrat. *cathinum* — *per fistularum altitudinem*. Perraltus geminam loci correctionem proponit, alteram: *quam recipiens penula superposita exprimit*. Hanc ideo proposuit, quoniam aere aquam non comprimi nec compressam eiici in machina Ctesibiana credebat. Quod si tamen fit, tum corrigi volebat: *e quo recipiens penula (aquam) spiritu exprimit (eam) per fistulas*. Quae correctio quanquam multo facilior est et minus violenta quam altera, tamen ea non opus est, cum vulgata scriptura eundem sensum fundere videatur. Deinde *ex interiore* Sulp. Fran. Vatic. 1. Cotton. Guelf. Wrat. Denique *sumministratur* Guelf.

4.

Ctesibii — Sulp. Fran. *Ethesibi*. Wrat. et hees. sic. Deinde *ex variis* Fran. Post *generibus* Iocundus de suo inseruit *aliae, quae, quae* verba damnata a Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. omisi.

liquore — Omisit Wrat. Sequens *coacto* est e conjectura Philandri, quam confirmat Franeck. *coactae* Sulpic. Guelf. Wratisl. Iocundae.

spiritus efferre — Ita Sulpic. Fran. Voss. Guelf. Wrat. pro vulgato *spiritu* dant. Deinde *afferre* Wrat. Postea *ab natura* restitui ex Guelf. Voss. ob Wratisl. Vulgo *a natura*. Denique *mutatos* Wrat.

ostenduntur — Franeck. Guelf. Wrat. *ostendentur*. Cotton. *ostenditur*. Deinde *vocis* dant Guelf. Wrat.

voces — Verbum *edunt* a Iocundo additum omittunt Sulpic. Franeck. Guelf. Voss. Wrat. et liber Turnebi Advers. 6, 14. qui propterea locum ita scribendum esse censuit uti edidi, ubi *voces*

copulandum est cum verbo *efferre*. Vulgo est: *merularum*, *quae motu voces edunt*.

engibata — Sulp. Fran. Guelf. Wrat. *angabatae bibentiaque*, nisi quod Sulp. *labenti aquae quae et eadem* Fran. *libentiaque et eadem*. Contra *angubata libentiaque tandem* Codex Turnebi 16, 14. *engubatae bibentiaque et eadem* Cotton. Pro *tandem* etiam Guelf. Wratisl. *et eadem* dant. Postea *movent ea sigilla* Guelf. Wrat. Cotton. Turnebus coniecit scribendum *atque angulata vel ansulata lebetia, quae tandem movent sigilla*. Sed paulo post in aliam incidit coniecturam: *automata libantia vel bibentia*. Is. Vossius ad Hesychii *Ἄγγιβάρης* in Vitruvio corrigit *Anchibata*, ratione non addita. Idem ad h. l. coniicit: *et merularum aquae motu voces, atque automata libantia, (bibentia) quae et eadem movent ea sigilla, quae delectationibus oculorum et aurium usu sensus e blandiantur*. Haec Is. Vossius; sed idem in sequenti annotatione sic corrigebat: *ut merularum aquae motu voces atque anchibata et lebetia, aqua eadem movente sigilla. f. ἄγγιβαρα*. Sic ille!

et aurium usu — Vocabulum *usu* a Iecundo omissum revocavi ex Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *ex usu* Cotton. Deinde *e blandiantur* Guelf. Wrat. Cotton.

5.

iudicavi — Guelf. Wratisl. *iudicabis*. Deinde *elegi* Sulpic. Guelf. Wrat. Sequens *posui* de meo adiunxi, sed forma literarum ipsa notatum seclusi, quoniam ad sententiam absolvendam necessarium mihi verbum videbatur.

ad necessitatem — Graecum *χρείαν*, usum necessarium, expressit, ut alibi. Deinde *sed et deliciarum* Wrat. Postea *voluntatem* Sulp. Voss. Guelf. Wrat.

cupidiores — Cotton. *cupiat*. Deinde *subtilitates* Wratisl. cum Philandreis. Deinde *Cthesibi* Sulp. *ethesibi* Guelf. Franeck. *theesibi* Wrat.

Superest, ut cum machina Ctesibica, descripta a Vitruvio,

comparemus siphonem ab Herone descriptum; quod eo facio lubentius, quod locum Heronis a nullo interpretum annotatum vel comparatum reperi. Hero autem ipse machinam a magistro Ctesibio inventam emendasse et ad usum incendiorum restinguerorum publicum accommodasse atque introduxisse videtur, quem Vitruvius plane ignorasse videtur, cum notitiam machinae Ctesibianaee aliunde translatam describeret in partibus aliquot diversam et minus emendatam, nisi quis Vitruvii error intercesserit. Heronis locum iam antea relatum in Eclogas Physicas p. 225 et seqq. cum Vitruvio comparavi et explicare conatus sum in Annotationibus ad Eclogas p. 117. quo tempore praeter lectiones Editionis Sulpicianae et libri Guelf. Franeckeranique mibi nihil praesidiorum, quibus nunc uti mihi licet, ad emendandum Vitruvium erat ad manus. Denuo igitur eandem operam nunc exequar, et ponam verba graeca Heronis, quibuscum singula Vitruvii comparabo, quo rectius lectores de ipsa machina existimare, et de scriptura Vitruvio a nobis restituta atque emendata iudicare possint. Accedit nunc pictura machinae Ctesibianaee, ut aiunt, repertae nuper in ruinis oppidi Italici, quam annotationibus suis illustrata in publicavit vir antiquitatis peritissimus *E. Q. Visconti* in Ephemeride *Giornale della Letteratura Italiana*, Mantova 1795, cuius Tomo V p. 303 Artic. XVI inest Dissertatio hoc titulo: *Descrizione di un' antica Tromba idraulica ultimamente scoperta presso Castronovo, ora la Chiaruccia, nel litorale di Civita-vecchia, ed illustrata dal Sig. Abat. E. Q. Visconti, coll' annessa figura.* Picturam inde translatam sed annotationibus destitutam posuit Rode in Collectione Formarum ad Vitruvium illustrandum pertinentium No. XIV. Quae enim ibidem notulis aliquot illustrata extat No. XIII, ea fuit ex libro Perralti translata. Itaque operarum errore interpretatio Formae XIV omissa excidisse videtur. Librum Italicum Viscontianum ipse non inspexi; igitur num is Heronianam notitiam cum Vitruviana contulerit, Vitruviumque inde vel emendaverit vel illustraverit, an aequa ac reliqui Interpretes Heronis comparationem omiserit, ignoro. Inscriptio ipsa Heronis

usum docet ad incendia restinguenda. Ita enim exordium habet: οἱ σιφωνες, οἵς χρῶνται εἰς τὸν ἐμπρησμοὺς, κατασκευάζονται οὕτως. Eum usum Vitruvius, uti antea dixi, ignorasse videatur, uti ipsum machinae nomen, quod una cum usu ad Romanos transiisse videtur, uti censem viri docti, atque inter eos praecipue Io. Beckmann, qui historiam literariam siphonum et caeterarum machinarum, quibus homines usi sunt et partim adhuc utuntur ad incendia restinguenda doctissime enarravit in Historia Inventorum T. IV. cuius disputationi nihil habeo, quod addam, nisi hoc unum, siphonem hunc recentioribus Graecis ὑδροστάτην vocatum fuisse, uti docent loca scriptorum allata a Cangio in Glossario Graeco. Nunc verba Heronis apponam cum singulis Vitruvianis composita.

"Ἔστωσαν δύο πυξίδες χαλκαὶ κατατετορνευμέναι τὴν ἐντὸς ἐπιφάνειαν πρὸς ἐμβολέα, παθάκερ αἱ τῶν ὑδραύλων πυξίδες, αἱ αβγδ., εγηδ. ἐμβολεῖς δὲ αὐταῖς ἔστωσαν ὄρμοστοὶ οἱ πλυν. συντετρήσθωσαν δὲ πρὸς ἀλλήλας αἱ πυξίδες διὰ τοῦ ἔο δὲ σωλῆνος. ἐπ δὲ τῶν ἐκτὸς μερῶν αἱ πυξίδες ἐντὸς τοῦ ἔο δὲ σωλῆνος ἐχέτωσαν ἀσσάρια προσπείμενα, οἵα εἱρηται ἐν τοῖς ἀπάνω, τὰ πρ. ὅστε εἰς τὸ ἐκτὸς τῶν πυξίδων ἀνοίγεσθαι μέρος. ἐχέτωσαν δὲ παὶ ἐν τοῖς πυθμέσιν αἱ πυξίδες τρήματα στρογγύλα τὰ στ., ἐπιπωμανύμενα τυμπανίοις ἐσμηρισμένοις τοῖς ψ., χψ., δι' ὧν περόνια διαβεβλήσθω ἐπιπεπολλημένα ἢ προσπεκοινωμένα τοῖς πυθμέσι τῶν πυξίδων, τὰ ω., ἐχουτα ἐπ τῶν ἄκρων κωλυμάτια, πρὸς τὸ τὰ τυμπάνια μηκέτι ἐξέλκεσθαι ἐξ αὐτῶν. οἱ δὲ ἐμβολεῖς ἐχέτωσαν ὅρθια συμφυῇ πανόνια μέσα τὰ στε., οἵς ἐπισευγνύσθω πανών ὁ ζα πινούμενος περὶ μὲν τὸ μέσον περὶ περόνην τὴν δ μένουσαν, περὶ δὲ τὰ πανόνια τὰ στε περὶ περόνας τὰς βγ. τῷ δὲ ἔοδῷ σωλῆνι συντετρήσθω ἔτερος σωλὴν ὅρθιος ὁ εστ εἰς δίχηλον διεσχισμένος κατὰ τὸ σ παὶ ἔχων τὰ σμηρισμάτια, δι' ὧν ἀνακιέσει τὸ ὑγρὸν, οἵα παὶ ἐμπροσθεν εἱρηται ἐν τῷ ἀγακυτίζοντι ὑδωρ ἀγγείῳ διὰ τοῦ πεπιλημένου εἰς αὐτὸ δέρος. Εάν τοῦν αἱ εἱρημέναι πυξίδες σὺν τῇ πρὸς αὐτὰς κατασκευῇ ἐμβληθῶσιν εἰς ὑδατος ἀγγεῖον τὸ γηδ. μ., παὶ ληλωνεύηται ὁ ζα πανών ἐπ τῶν ἄκρων αὐτοῦ τοῦ

ἢα, ἐναλλὰξ πινουμένων περὶ τὴν δικερόνην, οἱ ἐμβολεῖς καθιέ-
μενοι ἐκθλίφουσι διὰ τοῦ εἰς σωλῆνος παὶ τοῦ ^β ἐπιστρεπτοῦ στο-
μίου τὸ ὑγρόν. Ὁ γάρ μν ἐμβολεὺς ἀνασειόμενος μὲν ἀνοίγει τὸ τ
τρῆμα, ἐπαιρομένου τοῦ ρψ τυμπανίου, ἀκοκλείει δὲ τὸ ράσσα-
ριον. καθιέμενος δὲ τὸ μὲν τὸ ἀκοκλείει, τὸ δὲ ράνοίγει, δι' οὗ παὶ
τὸ ὅδωρ ἐπελιθόμενον ἀναπιέζεται. Τὰ δὲ αὐτὰ συμβαίνει παὶ περὶ
τὸν πλέον ἐμβολέα. Τὸ μὲν οὖν ^β σωληνάριον ἀνανεύον παὶ ἐπινεύον
τὸν ἐπκυτισμὸν πρὸς τὸ δοθέν ὑφος ποιεῖται, οὐπέτι μέντοι πρὸς
τὴν δοθεῖσαν ἐπιστροφὴν, εἰ μὴ παὶ δλον τὸ δργανον ἐπιστρέφεται·
τοῦτο δὲ βραδὺ παὶ μοχθηρὸν πρὸς τὰς πατεκειγούσας χρείας ὑπάρ-
χει. Ἰνα οὖν εὐκόπως εἰς τὸν δοθέντα τόκον ἐπκυτίζηται τὸ ὑγρόν,
κοιήσωμεν τὸν εἰς σωλῆνα σύνθετον πατὰ τὸ μῆκος ἐπ δύο συνε-
σμηρισμένων ἀλλήλοις, ὡν ὁ μὲν εἰς συμφιῆς ἔστω τῷ ξι δρ σω-
λῆνι, ὁ δὲ ἕτερος τῷ διχήλῳ τῷ πρὸς τῷ σ· ἐπιστρεφομένου γάρ
τοῦ ἐκάνω σωλῆνος παὶ ἐπινεύόντος τοῦ ^β, ὁ ἀναπιεσμὸς γίνεται
πρὸς δν διὰν βουλώμεθα τόκον. Ἔξει δὲ παὶ ὁ ἀνω συνεσμηρισμέ-
νος σωλὴν πωλυμάτια πρὸς τὸ μὴ ὑπὸ τῆς τοῦ ὑγροῦ βίας ἐπκί-
πτειν τοῦ δργάνου· ταῦτα οὖν ἔσται γαμοειδῆ συγκεκολλημένα αὐτῷ
παὶ περὶ πρίκον στρεφόμενα περιπείμενον τῷ ὑποκάτω σωλῆνι.

In his κυξίδες χαλλαὶ δύο πατατετορνευμέναι τὴν ἐντὸς ἐπιφά-
νειαν πρὸς ἐμβολέα sunt Vitruvii modigli paulum distan-
tes. Hi dicuntur ab Herone faciem interiorem torno politam habere. In hydraulico vero organo idem modiolos ita describit: τὴν ἐντὸς ἐπιφάνειαν ὄρθὴν πρὸς ἐμβολέα ἀκειργασμένην ἔχουση. id est: habens faciem interiorem rectam atque ita elaboratam, ut recipiat embolum. ubi suspicor pro ὄρθῃ scriptum olim fuisse τόρνῳ — ἀκειργασμένην, id est torno politam ad magnitudinem emboli recipiendi. Vitruvius contra embolos masculos torno politos et oleo subactos nominat. Sed manifestum esse videtur, utrosque torno politos esse debere, ut bene invicem convenient. Hero simpliciter ἐμβολεῖς ἀρμοστοὺς vocat hic et in hydraulico organo, id est bene et arte convenientes; causam in organo addit: ὥστε τὸν δέρα μὴ πιρακνεῖν, ne aer transpiret.

συντετρήσθωσαν δὲ αἱ πυξίδες κρὸς ἀλλήλας διὰ τοῦ Ξοδὶ σωλῆνος. id est, modioli coniunctam secum habeant per foramina fistulam Ξοδὶ. Sequitur: τῷ δὲ Ξοδὶ σωλῆνι συντετρήσθω ἔτερος σωλὴν ὅρθιος ὁ εστ, εἰς δίχηλον διεσχισμένος πατὰ τὸ στ, καὶ ἔχων τὰ σμηρισμάτια, δι' ᾧ ἀναπιέζει τὸ ὑγρὸν, οἷα καὶ ἐμπροσθεν εἴρηται ἐν τῷ ἀνακυτίζοντι ὑδωρ ἀγγείῳ διὰ τοῦ πεκιλημένου εἰς αὐτὸ δέρος. Quibuscum si comparamus Vitruvium, magna oboritur difficultas, praecipue si diversas Interpretum opiniones et versiones adhibeas ad singula verba intelligenda. Vitruvius ita: *modioli fiunt gemelli paulum distantes, habentes fistulas (furcillae sunt figura) similiter cohaerentes, in medium catinum concurrentes.* Quae Perraltus vertit: *De ces barilets sortent des tuyaux qui font une fourche en se joignant pour entrer dans un petit bassin placé au milieu.* At in pictura Tabulae LXII fig. 2. simillima Rodiana vel potius eadem, fistulae nec invicem coniunguntur, nec ita coniunctae furcam faciunt, sed utraque disiuncta et curvata separatim latus fundi catini utrinque ingreditur. Perit igitur omnis furcillae similitudo, in qua duo extrema coeunt in unum scapum fustis, baculi vel perticae. Praeterea vocabulum *similiter* omissum est, quod alio quam ad furcillam referri non potest. Galiani locum ita convertit: *con due cannoni a foggia di forchetta, ugualmente attaccati, e che corrispondano in un catino, che sta in mezzo.* Vides verba *similiter cohaerentes* male versa sententiam perturbare. Fistulae enim sunt *adiunctae aequaliter*, sed ex aere fusae uno eodemque tempore cum modiolis ipsis. *Similiter* comparationem habet formae cum furcilla; aequalitatem quo referas, nihil est. Nam coniungendi quidem aequalitas nulla adest, quam vir doctus dicere voluisse videatur; fusione quippe ipsa aeris fistulae sunt additae modiolis. Rode propius a vero abfuit, cum verteret: *die mit einander zusammenhängen, indem beyde in das Mittel eines Windkessels gehen.* Medium catinum is intelligit de loco catini, quem ingrediuntur fistulae coniunctae; sed rectius cum Perralto Galiani *medium catinum* interpretari videntur in medio machinae colloca-

tum, ut *medium* opponatur antecedenti definitioni *in radicibus machinae*, ubi modioli sunt positi.

Furcillae similitudinem cum Vitruvio annotavit etiam Hero; sed etiam in picturis vulgatis agnoscere non licebit, nisi catinum pro scapo vel pertica furcillae habere velis. Sed ita fistulae *cohaerentes* (sibi invicem) dici non possunt, antequam in catinum concurrant. Aliam igitur rationem significare voluisse videtur Vitruvius, qua iunctae furcillae speciem referrent fistulae. Ab Herone nominatur primum fistula cum utroque modiolo coniuncta per foramina communia; sequitur altera fistula εστ, quae recta (ὅρθιος) dicitur, eo loco, ubi est στ, in bifidum divisa et habens fistulas minores additas, quae συηρισμάτια dicuntur, quibus aqua exprimitur. Comparat Hero fistulas has earumque structuram cum iis, quas antea descripsérat in vase aquam sursum eiacylante vi aeris in eo vasculo compressi. Sed licet etiam eadem verba ita interpretari, ut fistulae minores additae dicantur maiori fistulae in duas partes furcillae instar divisae in eo vase, quod aquam vi aeris conclusi et compressi eiacylatur. Tum vero post verba οία λαὶ ἔμπροσθεν εἰρηται, i. e. qualia antea descripta sunt, interpungendum erit. Utra interpretatio vera sit, nunc non quaero, sed furcillae similitudo prius est exquirenda; ad quam reperieandam adiuvare aliquantum videntur verba quae postea sequuntur de tuba vel supra fistula ex duabus composita: ὅν δὲ μὲν εἰς συμφυής ἔστω τῷ ξοδῷ σωλῆνι, δὲ δὲ ἔτερος τῷ διτήλῳ τῷ πρότερῷ στ. i. e. altera harum fistularum coniuncta erit cum fistula ξοδῷ, altera cum bifida, quae est in loco στ. Inferior igitur coniuncta est cum fistula bifida, superiorem deinceps accuratius firmandam docet. Bifida igitur fistula habere debet divisionem vel furcillae speciem in parte superiori. Atque omnino fistula εστ recta dicitur insistere inferiori ξοδῷ; igitur inferior, utrique modiolo coniuncta et communis, debet esse transversa. Quodsi nunc modiolos infra coniungamus fistula transversa ξοδῷ, eique mediae alteram fistulam rectam εστ et a loco στ divisam et bifidam imponamus, superest ut quaeramus, num geminae tubae sint fistulae bifidae

imponendae, quod suadere videntur verba *καὶ ἔχων τὰ σμηρισμάτια*, δι’ ὧν ἀναπιέζει τὸ ὑγρὸν, quae supra converteram: et habens fistulas minores, per quas sursum exprimitur aqua; an potius bifidae fistulae partes bifurcatae concurrerint in aliam partem veluti vas vel catinum, et unicam tubam impositam habuerint. Posteriorem interpretationem suadere videntur verba τὸ μὲν οὖν βίσωληγάριον ἀνανεῦον καὶ ἐπινεῦον τὸν ἐπικίτυσμὸν πρὸς τὸ δοθέν υἷος κοινῆται. i. e. fistula igitur parva β_{μ} inclinata et supinata aquam ad postulatam altitudinem eiacylatur. Eadem fistula antea στόμιον ἐπιστρεψτὸν dicitur, ubi est: *οἱ ἐμβολεῖς παθιέμενοι ἐπεγλίφουσι διὰ τοῦ εστ σωλῆνος καὶ τοῦ μέχιστρεπτοῦ στομίου τὸ ὑγρόν.* i. e. demissi emboli per fistulam εστ et osculum conversum β_{μ} aquam expriment. Videtur osculum ἐπιστρεψτὸν dicere, quale salientibus inesse solet, ut aqua epistomiis versis, ut ait Varro R. R. 3, 5, 16, effluat, id est cum verticula vel vertibula sursum vel deorsum convertuntur. Hanc conversionem reddere videtur σωληγάριον τὸ ἀνανεῦον καὶ ἐπινεῦον, quae possunt verti: fistula sursum et deorsum conversa: et proprie de epistomio vel verticulo dicuntur. Favere huic interpretationi videntur verba, quae statim sequuntur: *οὐλέτι μέντοι πρὸς τὴν δοθεῖσαν ἐπιστροφὴν, εἰ μὴ καὶ ὅλον τὸ δργανὸν ἐπιστρέψεται.* i. e. verum non item fistula (tuba) aquam effundit quoconque volueris conversam, nisi simul tota machina convertatur. Quod si enim de eadem tubae conversione hic sermo esset, non potuisset antea tuba στόμιον ἐπιστρεψτὸν dici. Verum tubae vertibula convertuntur, in altero loco ipsa tuba non converti posse ad quemcunque locum volueris dicitur. Quod ut fieri possit, Hero fistulam εστ ex duabus componendam esse docet.

Redeundum nunc est ad eam disputationis partem, unde digressus sum. Quaerebatur enim, quo desineret bifida pars fistulae εστ, et geminam an simplicem tubam impositam haberet. Simplicem ubique ab Herone nominatam vidimus. Superest igitur, ut fine furcae exquiramus, qui latet in verbis καὶ ἔχων τὰ σμηρισμάτια, δι’ ὧν ἀναπιέζει τὸ ὑγρὸν, ἐν τῷ ἀνακυρίζοντι ὑδωρ ἀγγείῳ διὰ τοῦ πεπιλημένου εἰς αὐτὸν ἀέρος. Furcae igitur partes duae σμη-

Comment. ad Vitruv. II.

37

ρισμάτια dicuntur, eaeque inseri videntur vasculo, quod vi aeris compressi expellit aquam. De tubis geminis *συηρισμάτια* dici non possunt; haec enim aquam sursum exprimere (*ἀναπτιέσειν*) non effundere dicuntur, quod est *ἐπκυντίσειν*. Vasculum autem *ἀναπτιέσειν* aquam dicitur vi compressi aeris, id est sursum expellere in tubam, cum tuba allatam effundat et eiaculetur. Ita per venisse nobis videatur ad exquirendum catinum, cui Vitruvius fistulas in modum furcae figuratas inserit. Quem si obtinebimus, tota machina Heronis cum Vitruviana vel potius Ctesibiana congruet. Sed antea quam de catino aliquid certi statuamus, reliquas partes machinae Vitruvianae cum Heroniana comparemus; ita enim facile apparebit, si istae quoque congruunt, nostra de catino suspicio vera an falsa sit.

Redeamus igitur ad infimas machinae partes, ad modiolos: de quibus Hero: *ἐν δὲ τῶν ἐπτὸς μερῶν αἱ πυξίδες ἐντὸς τοῦ ξοδοῦ σωλῆνος ἔχετωσαν ἀσσάρια προσκείμενα τὰ πρ., φύτε εἰς τὸ ἐπτὸς τῶν πυξίδων ἀνοίγεσθαι μέρος: i. e. habeant modioli in exteriori parte intra fistulam *ξοδοῦ* asses adiunctos, πρ., ita ut aperiantur in exteriorem modiolorum partem.* Sequitur statim: *ἔχετωσαν δὲ καὶ ἐν τοῖς πυθμέσιν αἱ πυξίδες τρίγματα στρογγύλα τὰ στ., ἔκπιμπαννύμενα τυμπανίοις ἐσμηρισμένοις, τοῖς υφιψ., δι' ὧν περόνια διαβεβλήσθω ἐπικεπολλημένα ἢ προσκεποιγμένα τοῖς πυθμέσι τῶν πυξίδων, τὰ ω, ἔχοντα ἐπ τῶν ὑπρων πωλυμάτια, πρὸς τὸ τὰ τυμπάνια μηκέτι ἐξέλκεσθαι ἐξ αὐτῶν. i. e. modioli in fundis habeant foramina rotunda, στ., obturanda tympanis parvis coagmentatis, υφιψ., per quae traiiciantur fibulae ferruminatione vel coagimentatione firmatae in fundis modiolorum, ω, quibus extremis addantur retinacula, ne tympana parva ex iis extrudantur.* De his postremis partibus manifestus est Vitruvii locus sect. 2. *Modioli autem habent infra nares inférieores fistularum asses interpositos supra foramina eorum, quae sunt in fundis.* In his nulla inest difficultas: maior inest in assibus iis, quos Hero naribus inferioribus fistulae *ξοδοῦ* apponit, ita ut in exteriorem modiolorum partem aperiantur. Contra Vitruvius hos eosdem superio-

ribus naribus fistularum intra catinum apponit. Ita enim ille sect. 1. *in quo catino fiunt asses in superioribus naribus fistularum coagmentatione subtili collocati, qui praeobturantes foramina narium non patiuntur exire (potius redire) spiritum, qui in catinum est expressus.* Quae diversitas videtur arguere absentiam catini in machina Heronis, qui maiorem in assibus fundi modiolorum firmandis et coagmentandis diligentiam adhibet, quam Vitruvius. Quale genus coagmentationis verbo προσκοινοῦ significaverit Hero, dubium est. τυμπάνια idem vocat genus assium rotundum. Parmam simili metaphora dixit Ausonius in Mosella 267
Sic ubi fabriles exercet spiritus ignes, accipit alterno cohibetque foramine ventos lanea fagineis alludens parma cavernis.

Pergit Hero de embolis: οἱ δὲ ἐμβολεῖς ἔχέτωσαν ὅρθια συμφυὴ πανόνια μέσα τὰ στε, οἷς ἐπιδευρύσθω πανών ὁ Ζα, κινούμενος περὶ μὲν τὸ μέσον περὶ περόνην, τὴν δὲ, μένουσαν, περὶ δὲ τὰ πανόνια, τὰ στε, περὶ περόνας τὰς βγ. i. e. emboli habeant coniunctas parvas regulas rectas, medias, στε, cum quibus coniungatur regula transversa Ζα, quae media movetur circa fibulam immotam δ, (continetur media fibula immota) circa embolorum vero regulas parvas movetur circa fibulas βγ. Vitruvius τὰ πανόνια regulas, regulam transversam, τὸν πανόνα τὸν ἐπιδευργέντα, vectes vocat. Ita enim sect. 3 *Ita de supernis in modiolis emboli masculi torno politi et oleo subacti conclusique regulis et vectibus commoventur, qui aerem qui erit ibi cum aqua, assibus obturantibus foramina, cogunt et extrudunt inflando pressionibus per fistularum nares aquam in catinum; e quo recipiens penula spiritus, exprimit per fistulam in altitudinem: et ita ex inferiore loco castello collocato ad saliendum aqua subministratur.* Haec eadem ita tradit Hero: έταν οὖν αἱ εἰρημέναι πνείδες σὺν τῇ πρὸς αὐτὰς πατασπενῆ ἐμβληθῶσιν εἰς θύρας ἀγρεῖον τὸ Σηθί^α, καὶ πηλωνεύηται ὁ Ζα πανών ἐκ τῶν ἄκρων αὐτοῦ τοῦ Ζα ἐναλλάξ κινουμένων περὶ τὴν δ περόνην, οἱ ἐμβολεῖς παθιέμενοι ἐπελίφουσι διὰ τοῦ εστ σωλῆνος παιὶ τοῦ β^μ ἐπιστρεψτοῦ στομίου τὸ ύγρὸν. i. e. Cum igitur dicti modioli cum apparatu suo collocati fuerint intra

vas aqua repletum, et commovetur regula transversa λ circa fibulam δ versata, partibus extremis alternis depresso et sublatis, emboli demissi extrudent aquam per fistulam $\epsilon\sigma\tau$ et osculum inversum vel conversum β . Subiungit statim Hero: embolus enim μ sublatus aperit foramen fundi τ , dum attollitur tympanum parvum $\chi\psi$, claudit vero assem vel assarium ρ ; contra embolus demissus foramen σ claudit, assarium ρ aperit, et per hoc apertum aquam expressam eiaculatur. Idem fiet embolo $\alpha\lambda$ demisso et retracto. Hucusque Hero; in quibus nihil est, quod catinum arguat, contra omnia absentiam eius in machina Heronis confirmare videntur.

Bifida igitur ($\tau\delta\delta\chi\eta\lambda\omega\nu$) pars videtur arguere duo rectae fistulae brachia, quae tubam utraque impositam habent, ex duobus $\sigma\mu\eta\tau\sigma\mu\tau\alpha\tau\omega\tau$, fistulis, compositam, quorum superior $\sigma\tau\delta\mu\omega\tau$ $\epsilon\pi\tau\sigma\tau\kappa\tau\omega\tau$, $\epsilon\pi\tau\omega\tau\omega\tau$, $\kappa\alpha\iota\delta\alpha\omega\tau\omega\tau$ vocatur, quod habet motum verticalem, quo osculum inclinari et resupinari potest, ut fit etiam in siphonibus nostris, quibus ad incendia restinguenda utimur. Inferior pars, quae item, ut superior inferiori, ita ipsa bifidae rectae fistulae parti $\sigma\mu\eta\tau\sigma\mu\tau\alpha\tau\omega\tau\epsilon\sigma\tau\iota$, (i. e. indita et ita cum ea coniuncta, ut intra eam arcte commoveri et converti possit, quod dicimus *in einander schleifen*, unde nomen tubarum $\sigma\mu\eta\tau\sigma\mu\tau\alpha\tau$ derivatum est) motum habet horizontalem, ita ut circumagi et in omnes partes converti possit, manente immota machina ipsa; quod item fit in siphonibus nostris, ubi compositae fistulae et $\sigma\mu\eta\tau\sigma\mu\tau\alpha\tau\epsilon\sigma\tau\iota$ invicem sunt, ut exterius utraque geminis anulis firmentur, quorum alter agglutinatus est fistulae inferiori, alter superiore amplectitur arcte. Anuli ipsi fibulis transversis inter se iuncti cohaerent. Itaque fistula utraque vi aeris compulsi et expressi sublevari aut deiici ex orificio eo, cui indita est, non potest, sed immota et firma a retinaculis anolorum continetur.

A D C A P U T VIII. (vulgo XIII.)

Inscriptio capititis in Edd. praeter Galianam et Rodianam erat haec: *De hydraulicis machinis quibus organa perficiuntur. De meo organis addidi.*

De hydraulicis — Wrat. *hydraulicisse* — *proxime attinere*. Vitruvius *proxime attingere* dicere videtur verum et naturam hydraulicorum organorum. Pro *hydraulicis* forte *hydranlis* scribendum est; praeterea copulam *et ante scriptura delendam* censeo. Τόρανλεις vocavit ipse Ctesibius, alii ὑδρανλούς et ὄργανον ὑδρανλικόν; sed *organā* Vitruvius dixit tibias. Igitur scriptura vulgata *hydraulicis* vitiosa esse mihi videtur.

compacta basi, arca — Cotton. *compicta*, Wrat. *basim*. Pro *arca* Sulp. *area*, Voss. *ara*, Franeck. *aerea*, Wratisl. *area*. Quoniam in simillimi organi descriptione apud Heronem (verba ex Mathematicis posui descripta in Eclogis Physicis p. 227) est βωμίσκος χάλλεος, etiam hic *ara* scriptum malebat Turnebus Advers. 2, 22.

scalarī forma — Wrat. *scalarum*. Turnebus l. c. quoniam in graeco sit τῷ δ' ἀμβολεῖ συμφυής ἔστω πανῶν ὁ τὸν ἴσχυρὸς σφόδρα, πρὸς δὲ τὸν ἀρμόσοντα ἕτερος πανῶν ὁ υφεπερόνην πινούμενος τὴν πρὸς τῷ υ· δὲ αὐτὸς δὲ κηλωνεύεσθαι πρὸς δροῖον πανόντα τὸν ψῆφον βεβιηπότα δσφαλῶς. interpretatur h. l. scalarum forma inclinatae, non in rectum statutae. κηλωνεύεσθαι enim esse more celonii transversam et devexam sitam esse et collocatam. Sed primum *eriguntur* cum dicit Vitruvius, situm inclinatum excludit; et celonii similitudo situm transversum modo tigni cum altero recto coniuncti in verticulo significat.

aerei modioli — Wrat. *aerea*, Cotton. *moduli*. Deinde *ambulationibus* Sulp.

fundulis — Barbarus *cerchiellos* vertit, Baldus pro *embolis* capit is antecedentis fundulos ponit censem. Verba *ex torno subtiliter subactis* aequi vitiosa censeo atque illa sect. 4 *asses ex torno subacti*. Contra bene habent sect. 3 *regulae foratae et oleo subactae*. Itaque comparato cap. 12 sect. 3 ubi sunt *emboli torno politi et oleo subacti*, scribendum censeo utrobique *ex torno subtiliter politis et oleo subactis*, altero vero *asses ex torno politi et oleo subacti*.

medio ferreos ancones — Sulp. *media*. Wratisl. *ferros*. Deinde *angones* Sulpic. Vatic. Fran. Guelf. Wrat.

verticulis cum vectibus coniunctos — Festus: *Verticulas cum dixit Lucilius, articulos intelligi voluit*. Solinus cap. 34 *verticuli spinae* dixit, ubi libri Palatini *vertibula*, teste Salmasio Exercit. p. 406. quae forma est in Lactantio de Opificio c. 5. Caelius Aurelianus Chron. 4, 3 p. 501 clysteris fistulae verticulum Graecis *ἀσπιδίσκον* vocari ait. *Intestinorum verticula* idem Acutor. 3, 17 p. 237 dixit volumina. In Aenea Tactico cap. 36 *επονδύλου κρούποτιθεμένου* vertibulas Casaubonus vertit *επόνδυλον*.

pellibus — *involutos* — Ad stridorem evitandum, uti censem Perraltus. Statim distinguitur vulgo, puncto posito post *involutos*. Item in summa planitia, sensu et structura verborum laborante. Quare Perraltus *planitia sunt foramina scribi voluit*. Sed distinctione mutata haec sunt continuanda cum participio *habentibus*. De sensu loci dicam in comparatione machinae Heronianae. — Deinde *trinum* dat Wratisl. Codex.

delphini — Guelf. Wrat. *dulpini*. Aequipondii genus esse, quod Itali *contrapesi* dicunt, censuit Baldus comparans delphinum navium δελφινοφόρων apud Thucydidem, et δελφῖνα μόλιθον apud Oppianum Halieut. 3 versu 290 et 4 versu 81, qui mortui scari ori inditur. Thucydides 7, 41 Syracusanorum, inquit, naves persequentes ab aditu prohibuerunt αἱ περαιᾶς αἱ ἀπὸ τῶν ὄλκάδων δελφινοφόροι ήρμέναι, i. e. antennae ex navibus onerariis sublatae, unde dependebant delphines. Scholia haec habent ad h. l. Ex antennis dependebant delphines plumbei, qui navibus hostium appropinquantibus iniiciebantur. Aristophanes Equitum versu 762 ἀλλὰ φυλάττου, καὶ πρὶν ἐπεῖνον προσπεῖσθαι σοι, πρότερος σὺ τοὺς δελφῖνας μετεωρίζου καὶ τὴν ἄκατον παραβάλλου. ad quem Scholia haec annotant: σιδηροῦν πατισπεύασμα ἡ μολύβδινον εἰς δελφῖνα ἐσχηματισμένον. τοῦτο δὲ ἐπ τῆς περαιᾶς τοῦ ιστοῦ αἱ ναυμαχοῦσαι ἥφιεσσαν εἰς τὰς τῶν πολεμίων καὶ πατεδύοντο. δηλοῦται δὲ ὑπὸ Φερεκράτους ἐν τοῖς Ἀγρίοις ὅταν λέγη· ὁ δὲ δὴ δελφίς ἐστι μολυβδοῦς, δελφινοφόρος τε περοῦχος, ὃς διαπόψει τοῦδαφος αὐτῶν ἐμπί-

πτων καὶ παραδύων. quorum pars extrema sine auctoris nomine et truncata extat in Scholiis graecis ad Thucydidem. Verba comici emendavit Salmasius Exercit. p. 402. Pollux I, 85 super ipso navis rostro collocari ait delphinem, si navis eum ferat ὅταν ἦ δελφινοφόρος). Sed hunc locum de delphine navis insigni, non de machina bellica loqui, recte admonuit Salmasius l. c. Hesychius fere eadem habet, quae Scholia Thucydidea, quae Suidas exscripsit. Oppianus 3, 290 *βριθοντα μόλιθον,* plumbum degravans vocat. Globulum plumbeum ovalem ori piscis mortui, quo ad inescandos alios utuntur, indit rei piscatoriae scriptor Britannicus *Walton,* cuius figuram posuit *Du Hamel Traité des Péches Sect. 1 Chap. 2. Articl. 1 §. 3 Tab. XVI fig. 5.*

Ex Oppiani locis satis est manifestum similitudinem delphini, si qua fuit olim in machina nautica, tandem in aquipondiis plumbis, quae ad degravanda et deprimenda corpora adhibebantur, abolitam fuisse.

habent e catenis — Ita plane est in Voss. *habent catenis.* Sulpic. Vatic. Guelf. Wrat. Iocundus primus *habentes catenis* edidit. Rectum ex Vatic. revocavit Galiani. Laetiana paulo antea ex Philandreis accepit *pandentia,* quamvis Philander ipse de vitio admonuerit.

cymbalia ex aere — Vulgo est *cymbala ex ore.* Sed Sulp. *cymbalia,* quod idem dare voluerunt Voss. Guelf. Wrat. in quibus est *cymbali* scriptum. *ex aere* dederunt Franck. Voss. quam ipsam scripturam coniectura fuit assecutus Turnebus Advers. 2, 22. atque eandem posuit Barbarus.

infra foramina — Cotton. *in foramina* habet. Deinde *moldiorum* Sulp. Guelf. Wrat. Perraltus censuit ab his inde verbis novam periodum esse incipiemad. Itaque totum locum ita scribebat: *Infra, foramina sunt modiolorum chalata intra arcam,* *quo loci.* ut *Infra* adverbium sit, non praepositio. Quam rationem minime procedere demonstrabo in comparatione machinae Heronianaee.

chalata — Fran. *caelata* habet, *celata* Sulp. *calata* Guelf.

Voss. *collata* Wrat. *calcata* liber a Io. Furdino collatus apud Turnebum. Iocundus *chalata* edidit. Turnebus primum corrigebat: *pendentia* habent catheris *cymbala* ex aere *infra foramina chalata*, eandemque scripturam pro *calcata* probasse ait Budaeum; deinde tamen probat Editionum antiquarum (ut ait) scripturam: *infra foramina celata*. Qui *chalata* dedit Iocundus, id verbi videtur interpretatus esse dictum pro demissa, quam opinionem secuti sunt Interpretes omnes. Sane id verbum sic est in Vegetio 4 c. 22 *aliquanti centones et culcitas funibus calant.* ubi erat in Edd. primis *fustibus calcant.* sed Codd. Guelferbytani confirmarunt Turnebi correctionem. Idem libri 5 cap. 15 nominat *calatorios funes, quibus antenna suspenditur*, ubi Edd. antiquae et libri scripti *collatorios, colatarios, collocatorios*, verum coniecit Pelisserius apud Turnebum. Recentiores *calare* pro *chalare*, ex Graeco χαλᾶν ductum, usurparunt, docente Cangii Glossario; atque inde in Italicum et Gallicum sermonem transiit. Eadem ratione χαλαστήρια (*σφονία*) Appiano B. Civil. 4, 78 sunt *calatorii funes*. Ipse Vitruvius iterum infra sect. 5 *chalantes ita usurpat*.

2.

Intra arcam — Cotton. *aram*, *quod loci*. Wratisl. *ara*. Guelf. Wrat. *aram*, Sulp. *aream*. Ceterum a verbis his, vulgo cum antecedentibus continuatis, novam periodum exordiendam esse egregie vidit Turnebus, quem recte sequuntur Galiani et Rode.

inest pnigeus — Ita plane Vossianus. Vulgatum *inest in id genus* plane eadem ratione correxerat Turnebus, eamque scripturam probarunt Interpretes fere omnes, nemo tamen est recipere ausus.

infundibulum — Philander admonet hic et capite sequenti et decimo scriptum esse in Codicibus *infudibulum*; eadem est scripturae varietas in Catone de R. R. 10, 1. 11, 2. 13, 3. Columella 3, 18, 6. Palladio Iunii 7, 2. Libri enim *infudibulum* et *infidibulum* praebent.

quem subter taxilli — Iocundus *quod* edidit, Sulp. Cotton. Guelf. habent, quod dedi, referendum ad praecedens *inest pni-geus*. Sed recte idem Iocundus *super*, quod est in Sulpic. Fran. Cotton. Guelf. mutavit in *subter*, consentiente Wrat. qui postea *trinum* dat.

imum [ima] inter labra — Seclusi alterum vocabulum, quod *spurium* et ab interpretatione aut *ex scripturae* varietate ortum censeo. Wrat. *unum*, deinde Fran. Guelf. *una* dant.

pnigeos et arcae — Ita Vossianus. *phigeos* Sulp. *phigaeos* dedit primus Iocundus, quae scriptura est Guelf. Wrat. Laetianae margo admonuit *ex Turnebo pnigeos* scribendum esse, quod recte Galiani et Rode receperunt. In Ciserani commentariis continuatis a Iovio et Mauro *Physes* corrigitur. Sequens *arcae* in Sulpic. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. Voss. est *arae*.

cerviculam — Guelf. Wrat. *cervicula*. Deinde *coagmenta* Sulp. Postea *articula* Wrat. Denique *chanon musicos* Wrat.

canales, si — Sulpic. Cotton. Guelf. Wratisl. *si* anteponunt. Deinceps dant Sulp. Cotton. Guelf. *canalis tetr.* Wrat. *detractorios* — *hexarachordo*.

3.

Singulis autem canalibus — Wrat. *canal.* autem *singulis*. Deinde *epitonia* Franeck. Guelf. Wrat. *epithonia* Sulp. *epitonie* Cotton. *epitonia tum* Voss. Primus Iocundus *epistomia* posuit, de quibus ad extremum caput dicam.

manubriis — Sulp. *manubreis*. Deinde Voss. *ex ara*. Postea *partefaciunt* Wrat.

in transverso — Wratisl. *et transversa*. Deinde *vulgatum in naribus correxi* ex Sulpic. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. qui libri omnes praepositionem omittunt. Sequens *graece* omittit Cotton.

canona — Wrat. *camea* sic scriptum habet. Deinde *ex oleo* Sulp. Fran. Cott. Guelf. Wrat. Verba *ad eundem modum foratae* vertit Perraltus *percées ensemble, c'est à dire, les règles et le canon sont percés au droit l'un de l'autre*. Galiani: *bucati* *Comment. ad Vitruv. II.*

della stessa maniera. quem sequitur Rode. Postea scribendum videtur verbo transposito uno: *ut faciliter impellantur introrsus et rursus reducantur.* Galiani recte vertit: *spinti e tirati innanzi e in dietro.* Ita etiam Rode. Perraltus vocabulum *introrsus* omisit.

plinthidesque — Ita Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Arundel. Voss. *pleuritidesque* Iocundus edere ausus est, quod vocabulum varie Barbarus et Baldus interpretati sunt. Baldus etiam pro *regulae* scribendum esse *lingulae* vel *ligulae* suspicatus est, quod Heroni γλωσσόνομα vocentur haec membra. Vera est ea scriptura, quam olim Turnebus ex vetusto codice, ut ait, restituendam censuit, quod vocabulum formam laterculi quadratam oblongi significat.

4.

Hae regulae — Voss. *Haec.* Sequens *choragia* dedit Iocundus. In Sulp. est *coragia*. Wrat. *thorargia*. Turnebus *cnodacia* (a graeco κνώδαξ ducta) scribendum censuit, *chordagia* Meister.

iuncta — Wrat. *uincta*. Sequens *pinnarum* omisit Sulp.

Continentur — *egressum spiritus* — Haec inutiliter repeti videntur, cum supra sit: *ex canalibus autem canon habet ordinata in transverso foramina respondentia naribus, quae sunt in tabula summa, quae tabula graece κίναι dicitur.* Turbatum esse in hoc loco etiam illud arguit, quod sequens *Regulis* omissum est in Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. Praeterea series et ordo descriptionis inepte interpellatur verbis his interpositis. Perraltus cum videret regulas antea nominatas usui huic simul inservire non posse, scribendum putavit *regulis aliis*, quod vertendo reddidit. Evidem *Regulis* relegavi, eiusque in locum substitui pronomen *iis*, literarum etiam ipsa forma damnatum. Rationem emendationis edam ad extremum caput.

lingulae — Wrat. *linguae*. Deinde *continentes* revocavi ex Sulp. Vatic. Voss. Guelf. Wrat. *continenter* edidit primus Iocundus.

pnigeos cervicibus — Sulpic. Guelf. Wratisl. et Edd. omnes *ligneis* dant, quod Turnebus in *pnigei* mutandum censuit, quod

solus Rode recepit, probarunt Interpretes omnes. Evidem formam vocabuli graeci graecam dedi, quoniam etiam supra *phigaeos* est in *Editis* et *pnigeos* in *Vossiano* libro.

pertingentesque — Fran. a prima manu, ut Wratisl. habet *pertinentesque*. Deinde Voss. *arula* bis scriptum habet hic et paulo post.

asses sunt — Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *asses* dederunt pro vulgato *axes*. Perraltus vertit: *des focets*, cum proprie sint *des morceaux de bois arrondis au tour*: monetque eos cymbaliorum fungi vices, et ab hac similitudine derivatas esse valvulas, quas Galli *soupapes* vocant. Galiani: *animelle tirate a torno* vertit, Rode: *wohl gedrechseltes Klappenventil*. Graece est *ἀσάπιον*, quod Hero in alia machina accurate descripsit p. 165. Ceterum mihi scribendum videri *ex torno politi et oleo subacti* dixi supra ad sect. 1.

spiritum non patientur — Wrat. omittit *spiritum*, et deinde cum Guelf. *patietur* dat. Mihi *recepit* — *patiuntur* scribendum esse videbatur.

5.

deducunt fundos — Sulp. *ducunt*, Voss. Guelf. *deducuntur*. Deinde Rodiana male distincta verba ita habet: *ad imum. Delphinique.*

chalantes — Sulpic. Guelf. Wratisl. Cotton. *calcantes*. De varietate scripturae supra dixi. Deinde *in os* Iocundus primus edidit, *eos* ex Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. recte revocavit Rode.

cymbalia replent — Sulp. *cymbala replent*, quod servarunt Editiones omnes, praeter Rodianam, quae dedit *cymbala*, *aere implent*, quasi ex Vaticanis libris, sed ex his Galiani posuit *cymbali arae implent*. Wrat. *cymbalia se implent*. Guelf. *cymbalia re implent*. Voss. *cymbala re implent*. Fran. *cymbala are implent*, sed a manu secunda *cymbali aerem implent*.

intra modiolos — Voss. *modiolis*. Deinde *aer*, qui Guelf. Wrat. Postea *clusus*. Fran. Guelf. et Iocundae Edd.

pnigea — Sulp. *ligna*. Guelf. *ligneā*, quod ipsum Iocundus primus edidit. *tnigaeo* Wrat. *pnigea* praebet Collatio Vossiana, quod primus coniectando assecutus est Turnebus, et probarunt Interpretes omnes, primus recepit Rode.

in arcā — Voss. *in arām*, Wrat. *in archam*. Deinde motionem Wrat. Idem cum Sulp. *vehementiores* dat. Postea *epithōniorum* Sulpic. *epitoniorum* Cotton. Wrat. Philander ex Codice vetusto *epitonicorum* apposuit, ipse ubique ex alio Codice *epitōniorū* scriptum maluit; qua de re postea dicetur.

anima — Sulpic. Vatic. Fran. Voss. Guelf. Wrat. *animae*. Deinde *perpellunt* Wratisl.

6.

alternis obturando foramina — Haec omisit Vossianus liber; deinde *obtūrānt* Sulpic. Guelf. Wrat. quod primus correxit Philander, itaque Laetiana, Galiani et Rode *obturando* dederunt. Sulpiciana bis *alterius* scriptum habet, quod vitium ex aliis Codicibus corrigendum esse monuit Philander. Rectum dedit Iocundus.

aperiūndo, ex musicis — Guelf. Wrat. cum Sulp. *aperiendo*. Deinde *e musicis* Guelf. Wrat. Postea *delucide* Wrat.

intelligendum — Guelf. a prima manu *intellegendum* habet scriptum. Deinde *intellexerit* Fran. Guelf. Wrat. ut antecedens *si qui dictum sit pro si quis*.

e scriptis — Guelf. a prima manu *et*, a secunda *ex* scriptum habet. Wrat. verba haec *e scriptis* — *cognoscent*, *pro* omisit, et pergit *fecto* et cet.

cognoscent — *invenient* — Fran. Guelf. *cognoscet* — *inveniet*. Deinde *diligenter* Vatic. 2 dat pro *subtiliter*.

Formam organi hydraulici nullam apposuit Iocundus, sed partem eius pinxit, quae fistulas continet. In margine prioris Editionis haec posuit: *Quae in hac hydraulicā descriptione dicuntur ab auctore, non facile pictura consequi possunt; quam ob rem satis esse duxi studiosis suam partem relinquere et in ex-*

tremo libro vocabula declarare. Sed nullibi verba declarata inveni; Index enim nuda posuit vocabula, in posteriore pictura mansit, annotatio omissa est. Sane tum difficillimum erat, si fieri omnino poterat, hydraulici organi formam ex Vitruviana notitia perspicere, quae partes et membra machinae singula non ordine deinceps persequitur, sed negligenter admodum percurrit atque ordine perverso. Sed postea quam in Mathematicis veteribus Parisiis editis in usus publicos evulgata est descriptio similissimi organi ab Herone profecta, labor erat minor comparandi et ex graeco exemplo supplendi interpretandique, quae Vitruvius nimis breviter attigerat. Qua opera Turnebus egregie defunctus loca Vitruvianae notitiae multa correxit; cuius exemplum si recentiores Editores secuti essent pari diligentia, parum aut nihil studio meo emendandum fuisse relictum. Post Turnebum tamen plurimam industriam ad Vitruvianam descriptionem illustrandam Perraltus contulit, quanquam graeco exemplo non comparato nisi in iis locis, quae Turnebus in latinum sermonem conversa apposuerat. Conatus est etiam pictura formam organi representare, quod reliqui Interpretes facere omiserunt. Philander enim, Barbaro, Galiani et Rode partes tantum alias machinae delibarunt, quarum interpretatio singularium parum admodum adiuvat intelligentiam totius fabricae.

Ipse olim ante, quam interpretes Vitruvianos in consilium adhibueram, comparata Heronis descriptione verba Vitruvii corrigere atque interpretari aggressus sum, mirum in modum adiutus egregia disputatione Meisteri in Commentariis Novis Goetting. Tom. II. p. 170 proposita, cum Annotationes ad Eclogas Physicas scriberem, ubi p. 121 seqq. extant, quae tentavi. Nunc maioribus librorum scriptorum, editorum et Interpretum Vitruvianorum copiis abundans eo sum progressus, ut lectoribus parum difficultatis reliquisse mihi videar, si accesserint ea, quae comparatus Hero suppeditavit, quaeque nunc adiicere placet.

Igitur Hero sic infit: Τδραυλικοῦ ὄργάνου πατασπενή. Ξετω τις βωμίσκος χάλκεος ὁ αβγδ, ἐν φύδωρ ξετω· ἐν δὲ τῷ φύδωρι

ποῖλον ἡμισφαίριον πατεστραμμένον ἔστω, ὃ καλεῖται κνιγεὺς, ὁ εἰς ηδ, ἔχων ἐν τῷ ὑγρῷ διάρρυσιν εἰς τὰ πρὸς τῷ πυθμένι μέρη, ἀκὸ δὲ τῆς πορυφῆς αὐτοῦ δύο ἀνατεινέτωσαν σωλῆνες συντετρημένοι αὐτῷ, οἱ δὲ τὸν βωμίσκον, εἰς μὲν ὁ ηπλυ, πατεκαμμένος εἰς τὸ ἐπτὸς τοῦ βωμίσκου μέρος καὶ συντετρημένος κυξίδι τῇ νέοκ λάτῳ τὸ στόμα ἔκονσῃ καὶ τὴν ἐντὸς ἐπιφάνειαν ὀρθὴν πρὸς ἐμβολέα ἀπειρυγασμένην. Quae Comandinus verbum ex verbo reddens ita vertit: Sit quaedam arula aenea ABCD, in qua sit aqua, et in aqua concavum hemisphaerium inversum, quod furnus appellatur EFGH, habens in humido defluxum ad partes quae in fundo sunt. A vertice autem ipsius duo producantur tubi simul cum eo perforati, qui sunt circa arulam, quorum unus IKLM in exteriorem arulae partem incurvetur simul perforatus cum modiolo NXOP, habente os infra et interiore superficiem rectam ad embolum. In quibus quae correctione indigent, obiter Vitruvium comparans annotabo. Hero basin omisit, quam Vitruvius simul ita posuit: *De materia compacta basi, ara in ea ex aere fabricata collocatur. Supra basin eriguntur dextra ac sinistra scalari forma compactae, quibus includuntur aerei fundulis ambulatilibus.* — *intra aram, quo loci aqua sustinetur, inest pnigeus uti infundibulum inversum.* — *E modiolis autem fistulae sunt continentes coniunctae pnigei cervicibus, pertingentesque ad nares quae sunt in arula.* Vides Vitruvium pnigea comparare cum infundibulo inverso, Heronem cum hemisphaerio inverso. Διάρρυσιν male Commandinus interpretatus est; proprius est influxio, hic vero via influenti aquae patens. Hanc Vitruvius accuratius definit ita: *inest pnigeus uti infundibulum inversum, quem subter taxilli alti circiter digitorum ternum suppositi librant spatium imum inter labra ima pnigeos et arae fundum.* συντετρημένον vero corpus dicitur aliquod, quod foramine medio et fistula intercedente coniunctum est cum altero. Hero modiolos inversos posuit, ore infra patente, Vitruvius contra rectos, ore superno; itaque vectes Hero ab inferiore organi parte, Vitruvius a superiori admovit, quibus fundi vel emboli deprimuntur in

modiolos et retrahuntur. *Fundulos* et *fundos* Vitruvius nunc dicit, quos in praecedente capite graeco vocabulo *embolos*, Hero ἐμβολέας. Vitruvius *fundos ambulatiles ex torno subtiliter subactos* indit, Hero contra interiore modiolorum superficiem praeципue curavit, ut laevis sit et recta, et ubique conveniat indendo fundulo; quod in cavo difficilis fit, quam in fundulo. Itaque etiam de modiolo siphonis Hero preecepit: *κατατετορνευμέναι τὴν ἔντος ἐπιφάνειαν πρὸς ἐμβολέαν*. *καθάπερ αἱ τῶν ὑδραύλων πυξίδες*, i. e. habeant interiore superficiem ex torno laevigatam, ut embolus bene conveniat, uti modioli hydraulicorum organorum. De vocabulo *κνιγεὺς* nunc breviter dicendum, quod Hesychius ita interpretatur: *κνιγεὺς, ὁ φιμὸς τῶν πτηνῶν, καὶ τοῦ ὑδραυλικοῦ μέρος ἡ πλιβανός*. Copiosius Etymol. M. *Πνιγεὺς παρὰ τοῖς πωμοῖς ὁ φοῦρνος· ἔστι δὲ καὶ τοῦ ὑδραυλικοῦ ὄργανου μέρος τι· σημαίνει καὶ τὸν φιμὸν — καὶ σημαίνει τὸν πρίβανον καὶ τὸν φιμὸν τῶν ὑποζυγίων*. Exemplum prioris significationis, quo dicitur furni genus vel clibani, laudat locum Aristophanis in Nubibus versu 96 ubi ridicule Strepsiades rusticus philosophos de rebus coelestibus disserentes ita signat: *οἱ τὸν οὐρανὸν λέγοντες ἀναπειθούσιν ὡς ἔστι κνιγεὺς*. qui persuadere nobis et demonstrare conantur coelum esse similitudine pnigeos. Ad quem locum Scholia graeca ita habent: *κνιγεὺς ἡ τῶν ἀνθράκων πάμινος*. (his iisdem verbis utitur Pollux 7, 110.) *κυρίως δὲ κνιγεὺς, ἔνθα οἱ ἀνθράκες ἔρχονται καὶ κνίγονται*, i. e. proprie pnigeus dicitur vas, quo carbones continentur et suffocantur. Contra Suidas Scholia antiqua ita excerpit: *Πνιγεὺς ὁ φοῦρνος, ὁ πρίβανος· κυρίως δέκου οἱ ἀνθράκες συμπνίγονται*. Fadem est ratio loci in Avibus versu 1000 ὁ ἀὴρ ἔστι τὴν ἴδεαν πατὰ κνιγέα μάλιστα, i. e. coelum maxime pnigea refert specie. Alteram significationem exemplo Comici (Aristophanis ex Comoedia Anagyro petito, uti constat testimonio Pollucis 10, 54.) firmat Etym. M. *κεριώτες σεαυτῷ τὸν κνιγέα*. Verba omisit Brunckius in Fragmentis Aristophanis. Hemsterhusius ad Pollucem *κνιγέα* hunc comparavit cum Lucilii postomide, quam Nonius interpretatur ferrum, quod ad cohibendam equorum tena-

ciam naribus vel morsui imponitur, apposito Lucilii versu: *Truleus postomide huic ingens de naribus pendet.* φιμὸν hanc eandem freni partem vocavit Aeschylus Septem adv. Thebas vers. 465. Proprie tamen πνιγεὺς dicitur fornacula servandis carbonibus, aut cavum aliquod vas, quo velut operculo compressi carbones ardentes suffocantur. Hemisphaerii figuram habuisse docent loca Aristophanis, ubi cum coelo cavo comparatur, et Hero ipse ἡμισφαιρίον vocat. Aristoteles de Partibus animalium 2, 8 testam conchyliorum corpus operientem comparat cum pnigeo: οἷον πνιγεύς τις περιπλεύενον τὸ ὄστρακον. ubi versio antiqua ex graeco facta *operculum* vertit. Idem de Iuventute et Senectute cap. 5 de carbonibus suffocatis (πατακνιγομένων) ita tradit: ἀν μὲν γὰρ ὁσι παρικεπωμασμένοι τῷ καλουμένῳ πνιγεῖ συνεχῶς, ἀκοσθέννυνται ταχέως· ἀν δὲ παράλληλα τις ποιῆ πυκνὰ τὴν ἀφαίρεσιν παὶ τὴν ἐπιθεσιν, μένουσι πεκυρωμένοι πολὺν χρόνον. i. e. cooperti enim continue suffocatorio, extinguuntur cito, si autem per vices aliquis frequenter abstulerit atque imposuerit, manent ardentes multo tempore.

Quod vero Grammatici comparant cum vocabulo πνιγεὺς alterum κλιβανός, in eo falsi videntur. Forma enim κλιβάνου fuit diversa paulum, et cono vel infundibulo similior, uti patet ex loco Columellae 5, 10, 4. Pluribus foraminibus admittere ignem patet ex Dioscoride 2, 81 et 96. Idem docet locus Strabonis 16 p. 1094 de fonte Aradiorum marino, unde aqua sic hauriebatur: περιπαταστρέφεται κλιβανός εἰς τὴν πηγὴν, παθεθεὶς ἀπὸ τοῦ ὑδρευομένου σκάφους, μολυβοῦς, εὐρύστομος, εἰς πυθμένα συνηγμένος στεγὸν ἔχοντα τρῆμα μέτριον· τῷ δὲ πυθμένι περιέσφιγκται σωλὴν σπάτινος, εἴτε ἀσκωμα δεῖ λέγειν, ὃ δεχόμενος τὸ ἀναθλιβόμενον ἐπ τῆς πηγῆς διὰ τοῦ κλιβάνου ὕδωρ. i. e. demittitur inversus clibanus in fontem plumbeus, lato ore, fundo in angustum contracto et foramine modico perforato, cui circumalligatur tubus coriaceus, qui aquam ex fonte per clibanum sursum expressam recipit. In simillima machinatione Hero cap. 69 Automaton

clibanum cum fistula inserta suspendit in aqua, qui descendens aerem per fistulam exprimit.

Ταύτη δὲ ἐμβολεὺς ἀρμοστὸς ἔστω ὁ ρσ, ὃστε δέρα μὴ παρακνεῖ· τῷ δὲ ἐμβολεῖ συμφυῆς ἔστω παγῶν ὁ τυ, ισχυρὸς σφόδρα, πρὸς δὲ τὸν ἀρμόζοντα ἔτερος ὁ υφ, κερί περόνην πινούμενος τὴν πρὸς τῷ υ. ὁ αὐτὸς δὲ πηλωνευέσθω πρὸς δρδιον παγόνα τὸν ψχ βεβηκότα δεσφαλῶς. quae vertit Commandinus: Huic autem embolus RS aptetur ita ut aer ingredi non possit. (Rectius: Huic insit embolus bene conveniens, uti ne aer perspiret) atque embolo iungatur regula TY valde firma, ad quam aptetur alia regula YΦ mota circa clavum (fibulam) in Y, et circumacta ad rectam regulam ΨQ firmiter stabilitam. (Rectius: et tolleronis instar imposita et circumacta circa regulam ΨQ firmiter stantem.) Vitruvio ἐμβολεῖς ἀρμοστοὶ sunt funduli ambulatiles ex torno subtilliter subacti, habentes fixos in medio ferreos ancones et verticulis cum vectibus coniunctos pellibusque lanatis obvolutos. Interpretatus est κερόνης verticulas vel verticula. Graece alibi σκονδύλοι ita dicuntur in machinarum partibus. Ancones sunt quem Hero πανόντα συμφυῇ τῷ ἐμβολεῖ, vectes, quem Hero ἔτερον παγόνα κηλωνευόμενον dicit. Anconis partem superiorem cum fundo emboli coagmentat Hero in extrema descriptione per fibulam traiecto cuneo.

Hero pergit: τῇ δὲ νέοι κυείδι ἐπικείσθω πατὰ τὸν κυδύνια ἔτερον κυείδιον τὸ ω συντετρημένον αὐτῇ παὶ ἐπικεκωμασμένον ἐπ τῶν ἄνω μερῶν, παὶ ἔχον τρύπημα, δι' οὗ ὁ ἀήρ εἰσελεύσεται εἰς τὴν κυείδα· ὑπὸ δὲ τρύπημα λεπίδιον ἔστω ἐπιφράσσον αὐτό, παὶ ἀνεχόμενον διὰ τρηματίων ὑπό τινων περονίων πεφαλᾶς ἐξόντων, ὃστε μὴ ἐπικίκτειν τὸ λεπίδιον, δ δὴ παλεῖται πλατυσμάτιον. Quae Commandinus vertit ita: At modiolo NXOP imponatur ad fundum alter modiolus parvus W, simul cum ipso perforatus, (foramine coniunctus) et coopertus ex parte superiori, habensque foramen (in fundo), per quod aer in modiolum ingrediatur. Sub foramine autem sit laminula ipsum obturans detentaque a quibusdam clavis (fibulis) capita habentibus, ne excidat, quam vocant platysmation. Hunc modiolum minorem,

Comment. ad Vitruv. II.

maiori eique inverso impositum, fundo utriusque foramine communi coniuncto, non habet Vitruvius, sed modiolos duos diversos, nec inversos; quare emboli desuper inditi commoventur. Locum πλαγισματίου tenent in operosiore Vitruvii constructione cymbala a delphinis demissa et foramina modiolorum obturantia. In graecis suspicor scribendum: ὑπό τινων περονίων τὰς πεφαλὰς ἔχοντων διὰ τρημάτων. i. e. finibus traiectis per foramina.

Rursus Hero: ἀπὸ δὲ τοῦ (ἡμισφαιρίου) ɔη ἔτερος ἀνατεινέτω σωλῆν ὁ σε συντετρημένος ἐπέρῳ σωλῆνι πλαγίῳ τῷ σδ), ἐν ᾧ ἐπιπέδισθωσαν οἱ αἰλοὶ συντετρημένοι αὐτῷ οἱ α παι ἔχοντες ἐκ τῶν πάτω μερῶν παθάπερ γλωσσόπομα συντετρημένα αὐτοῖς, ὡν τὰ στόματα ἀνεῳγότα ἔστω τὰ β· διὰ δὲ τῶν στομάτων τὰ πώματα διώσθω τρύματα ἔχοντα, φέτε εἰσαγομένων μὲν τῶν πωμάτων τὰ ἐν αὐτοῖς τρύματα πατάλληλα γίγνεσθαι τοῖς τῶν αὐλῶν τρήμασι, ἔξαγομένων δὲ καραλλάσσειν παὶ διοφράσσειν τοὺς αὐλούς. i. e. Praeterea ab hemisphaerio EFGH alter producatur tubus FV simul perforatus (foramine coniunctus) cum alio tubo transverso YY, in quo imponantur tibiae cum ipso perforatae (foraminibus coniunctae) α, habentesque ex partibus inferioribus tanquam glossocoma simul perforata (foraminibus coniuncta) cum ipsis, quorum ora β aperta sint; et per ora impellantur (traiciantur) opercula, quae foramina habeant, ita ut operculis inductis eorum foramina respondeant foraminibus tibiarum, eductis autem iisdem, foramina permuntentur (recedant) et tibias obturent.

Hanc regulam transversam ita describit Vitruvius: *Supra cerviculam coagmentata arcula sustinet caput machinae, quae graece πανών μουσικὸς appellatur: in cuius longitudine canales, si tetrachordos est, sunt quatuor, si hexachordos, sex, si octochordos, octo. Singulis autem canalibus singula epitonia sunt, inclusa manubriis ferreis, collocata; quae manubria cum torqueantur, ex arca patefaciunt nares in canales. Ex canalibus autem canon habet ordinata in transverso foramina respondentia naribus, quae sunt in tabula summa, quae tabula graece κίνας dicitur. Inter tabulam et canona regulae sunt*

interpositae, ad eundem modum foratae et oleo subactae, ut faciliter impellantur, et rursus introrsus reducantur, quae obturant ea foramina, plinthidesque appellantur: quarum itus et reditus alias obturat alias aperit terebrationes. (i. e. foramina) Hae regulae habent ferrea choragia (chordagia) fixa et iuncta cum pinnis; quarum piunarum tactus motiones efficit regulorum. [Continentur supra tabulam foramina, quae ex canalibus habent egressum spiritus.] Regulis sunt anuli agglutinati, quibus lingulae omnium includuntur organorum.

Hero primam nominat fistulam transversam, supra quam collocatae rectae stant tibiae foraminibus apertis cum ea coniunctae. Hae fistulae ab inferioribus partibus habent appositam similitudinem thecarum, in quibus ligulae reponuntur, quae orificia habent patentia in foramina infimarum tibiarum. Haec vero orificia clauduntur traiectis operculis perforatis, ita, ut introductis operculis in orificia thecarum, foramina opercularum respondeant tibiarum foraminibus; contra vero eductis operculis, foramina transeant, et (opercula ipsa) obturent tibiarum foramina. Hucusque Hero, cuius reliqua statim descriptio est subiungenda, ut singulae partes organi componi possint cum fabrica Vitruviana.

Pergit igitur Hero: Εάν οὖν ὁ πλάγιος πανών αηλωνεύηται διὰ τοῦ φεις τὸ πάτω μέρος, ὁ ρόσ ἐμβολεὺς ἐπελίψει μετεωριζόμενος τὸν ἐν τῇ γε κυκλίδι δέρα; δε ἀποκλείσει μὲν τὸ ἐν τῷ ωκεανίῳ τρύπημα διὰ τοῦ προειρημένου πλατυσματίου, χωρήσει δὲ διὰ τοῦ μλακη σωλῆνος εἰς τὸν κνιγέα· ἐπεὶ δὲ τοῦ κνιγέως χωρήσει εἰς τὸν πλάγιον σωλῆνα τὸν εἷδος διὰ τοῦ εἰδος σωλῆνος· ἐπεὶ δὲ τοῦ πλαγίου σωλῆνος εἰς τοὺς αὐλοὺς χωρήσει, ὅταν πατάλληλα εἴη πειμένα [ἐν] τοῖς αὐλοῖς τὰ ἐν τοῖς πώμασι τρήματα, τουτέστιν, ὅταν εἰσηγμένα ἦταν τὰ πώματα ἥτοι πάντα ἡ τινα αὐτῶν. "Ινα οὖν, ὅταν προαιρώμεθα τῶν αὐλῶν τινα φθέγγεσθαι, ἀνοίγηται τὰ ἐπείνων τρήματα, ὅταν δὲ βουλώμεθα παύεσθαι, ἀποκλείηται, πατασπενάσομεν τάδε. i. e. Si igitur regula transversa (vectis) ex parte Φ commovetur et deprimitur in inferiorem partem, embolus RS ascendens expellet aërem ex modiolo NXOP, qui quidem aer

claudet foramen, quod est in parvo modiolo per dictum platysmation. (laminam) Procedet autem per tubum vel canalem M L K G aer in pnigea et ex eo per tubum FV in transversum tubum VZ, deinde ex transverso tubo in tibias, quando earum foramina foraminibus operculorum respondent, hoc est, quando opercula inducta sunt vel omnia vel aliquot eorum. Ut igitur, quum volumus tibias aliquas sonare, earum foramina aperiantur, et quum volumus cessare, claudantur, ita faciemus.

Νοείσθω ἐν τῶν γλωσσοκόμων ἐγκείμενον ρωρὶς τὸ γδ, οὐ τὸ στόμα ἔστω τὸ δ, ὃ δὲ συντετρημένος τούτῳ αὐλὸς ὁ ε, πῶμα δὲ ἔστω ἀρμοστὸν αὐτῷ τὸ ερ, τρῆμα ἔχον τὸ η, παρηλλαγμένον ἀπὸ τοῦ ε αὐλοῦ. Ἐστω δὲ τις παῖς ἀγρωνίσκος τρίκωλος ὁ $\frac{2}{9} \alpha \beta$, οὐ τὸ $\frac{2}{9}$ κῶλον συμφιὲς μὲν ἔστω τῷ $\frac{2}{9}$ πώματι, πρὸς δὲ τῷ $\frac{μ}{α}$ περὶ περόνην κινείσθω μέσην τὴν γ . Έὰν οὖν πατάξωμεν τῇ χειρὶ τὸ β ἄκρον τοῦ ἀγρωνίσκου, ἐπὶ τοῦ δ στομίου τοῦ γλωσσοκόμου παρέσωμεν τὸ πῶμα εἰς τὸ ἔσω μέρος. Θάτε, ὅταν ἐμπέσῃ εἰς τὸ ἐντὸς μέρος, τύτε τὸ ἐν αὐτῷ τρῆμα πατάλληλον τῷ τοῦ αὐλοῦ γίνεσθαι. i. e. Intelligamus unum aliquod ex glossocomis (ligularum thecis vel loculamentis) seorsim positum γδ, cuius os sit δ, tibia vero cum eo foramen coniunctum habens ε. Operculum sit ερ bene conveniens, (foramini vel ori loculamenti) quod foramen habeat γ remotum a tibia (tibiae ore). Sit praeterea parvus cubitus (brachium, regula, ansa) trimembris $\frac{2}{9} \alpha \beta$, cuius membrum $\frac{2}{9}$ coagmentatum sit cum operculo ε γ , membrum vero $\frac{μ}{α}$ circa fibulam medium γ moveatur. Quando igitur deducemus manu extrellum regulae vel ansae β , tum operculum supra os δ glossocomi vel loculamenti positum translatum impellemus in interiore partem, ita ut, quum intraverit, foramen eius operculi respondeat tibiae foramini. In graecis scribendum censeo τὸ δὲ $\frac{μ}{α}$ κῶλον περὶ περόνην κινείσθω μέσην τὴν γ . itaque verti; alias non apparet, cur ansam vel cubitum trimembrem appellaverit Hero. Sequitur: "Ινα οὖν, θταν ἀφέλωμεν τὴν χείρα, αὐτόματον τὸ πῶμα

έξελκυσθῆ παὶ καραλλάξη τὸν αὐλὸν, ἔσται τάδε. Τκοκείσθω ὑπὸ τὰ γλωσσόκομα κανὼν ἵσος τῷ σὴ μὲν σωλῆνι παὶ καράλληλος αὐτῷ πείμενος ὁ δὲ μὲν, ἐν δὲ τούτῳ ἐμπεκηγέσθω σκαθία περάτινα εὔγονα παὶ ἐπικελαμένα, ὃν ἐν ἔστω τὸ 2μ, κείμενον πατὰ τὸ δι γλωσσόκομον· ἐπ δὲ τοῦ ἀκρου αὐτοῦ νευρὰ ἀκοδεθεῖσα ἀκοδεδώσθω περὶ τὸ 9 ἄκρον, ὃστε ἔξω καρωσθέντος τοῦ πώματος τετάσθαι τὴν νευράν. Ἐάν οὖν πατάξαντες τὸ β' ἄκρον τοῦ ἀγκωνίσκου καρώσωμεν τὸ πῶμα εἰς τὸ ἔσω μέρος, ἡ νευρὰ ἐπισκάσεται τὸ σκαθίον, ὃστε ἀνορθῶσαι τὴν παρκήν αὐτοῦ βίᾳ· ὅταν δὲ ἀφῶμεν, πάλιν τὸ σκαθίον εἰς τὴν ἔξ ἀρχῆς τάξιν παρτόμενον ἔξελκνσει τὸ πῶμα τοῦ στόματος, ὃστε παραλλάξαι τὸ τρῆμα. Τούτων οὖν παθ' ἔκαστον γλωσσόκομον γενηθέντων, ὅταν βουλώμεθά τινας τῶν αὐλῶν φθέγγεσθαι, πατάξομεν τοῖς δακτύλοις τὰ πατ' ἀπείνους ἀγκωνίσκια· ὅταν δὲ μηλέτι φθέγγεσθαι βουλώμεθα, ἐπαροῦμεν τοὺς δακτύλους, παὶ τότε παύσονται, τῶν πωμάτων ἐλκυσθέντων. i. e. Ut vero sponte sua operculum, quum manum auferimus, extrahatur et tibiam permutet, ita faciemus. Subiiciatur sub glossocomis vel ligularum loculamentis regula aequalis canali VZ et ipsi parallela δε μη, cui infigantur spatulae corneae robustae et inflexae, quarum una est 2μ posita ad glossocomum δγ; ab extremo autem eius nervus alligatus referatur circa extremum 9, ita ut operculo intus impulso nervus extendatur. Itaque quum deducentes extremum cubituli vel ansae β μ operculum in partem interiore impellimus, nervus attrahet spatulam, ut inflectionem ipsius vi erigit; quando autem cessamus, rursus spatula in suum locum restituta atque inflexa oris operculum extrahet, adeo ut foramen (tibiae) permutetur. Quae si facta fuerint in singulis ligularum loculamentis, quando volumus aliquas tibias sonare, digitis deducemus anconiscos vel ansulas illis attributas, et quando conticere volumus, digitos sustollerimus, et tunc cessabunt sonare operculis eductia.

Denique Hero descriptionem concludit his verbis, ubi aquae usum adhibitae docet: Τὸ δὲ ἐν τῷ βωμίσκῳ ὕδωρ ἐμβάλλεται ἐνεπα τοῦ τὸν περισσεύοντα δέρα ἐν τῷ πνιγεῖ, λέγω δὴ τὸν ἐπ τῆς κυεῖδος ὠθούμενον, ἐκαίροντα τὸ ὕδωρ συνέχεσθαι, πρὸς τὸ

δεὶ ἔχειν τοὺς αὐλοὺς δυναμένους φθέγγεσθαι. Ό δὲ ρσ ἐμβολεὺς ἐκαιρόμενος μὲν ἐπὶ τὸ ἄνω, ὡς εἴρηται, ἔξωθεῖ τὸν ἐν τῇ κυξίδι ἀέρα εἰς τὸν κνιγέα, παταγόμενος δὲ ἀνοίγει τὸ ἐν τῷ πυξιδίῳ πλατυσμάτιον, δι' οὗ ἡ κυξίδι ἀέρος ἔξωθεν πληροῦται· ὥστε πάλιν τὸν ἐμβολέα ἀνωθούμενον ἐπελίθειν αὐτὸν εἰς τὸν κνιγέα. Βέλτιον δέ ἔστι παὶ τὸ τὸν τὸν πανόντα περὶ περόνην πινεῖσθαι πρὸς τῷ τὸ διτορμίας οὖσης ἐν τῷ πυξιδένι τοῦ ἐμβολέως (ἀρμοσθήσεται), δι' ἣς δεήσει περόνην διωθεῖσθαι πρὸς τὸ τὸν ἐμβολέα μὴ διαστρέφεσθαι, ἀλλ' ὅρθὸν ἀνωθεῖσθαι τε παὶ πατάγεσθαι. i. e. Aqua vero quae est in arula, usum hunc habet, ut aer abundans in pnigeo, eum dico qui ex modiolo expulsus aquam elevat, contineatur tibiisque sonantibus semper subministretur. At embolus ρσ sursum elatus, uti dictum est, extrudit aereum ex modiolo in pnigea, contra vero deductus aperit platysmatium seu laminam intra parvum modiolum, quo facto modiolus aere extrinsecus allato repletur, ita ut embolus rursus impulsus sursum ipsum in pnigea extrudat. Praestat autem, si ita faciamus, ut etiam regula τυ (ansa emboli) circum fibulam moveatur ad locum τ, facta ad fundum emboli coagmentatione gemini styli, per quam fibula trahi cietur, ne scilicet embolus alterutram in partem invertatur, sed rectus impellatur et deducatur.

In extremo hoc loco adhibui Meisteri correctionem vulgatam scripturam διὰ τὸ ρ μιᾶς οὖσης emendantis ita uti feci; altera enim ratio, quam proposuit vir doctus, ut verbum inutile ἀρμοσθήσεται servetur, διὸ τορμία, non procedit. τορμία enim graece non dicitur, sed ἐντορμία, ut ἀντιτορμον usurpavit idem Hero. Itaque debebat esse τόρμου ὄντος, et si geminum essē velis, addendum δισσοῦ erit.

Comparemus nunc modum, quo aer in modiolum inducitur atque inde in pnigea expellitur. Deinde rationem videbimus, qua aer e pnigeo egressus subministratur et distribuitur tibiis. Hero igitur unum modiolum ore deorsum converso apponit, eique inditum embolum subtus commovendo sursum impellit. Fundo modoli desuper incumbit minor modiolus fundo pertuso patens in

maiores, orificium vero clauditur ita, ut per unicum foramen aer ingredi possit. Sub eo foramine intus apposita est lamina vel parma obfirma fibulis traeiectis per foraminula. Hoc est platysmatium. Cum modiolo coniunctus est uti cum pniego medius canalis curvatus, qui utrinque apertus patet in pniega et in superiore modioli partem. Igitur cum embolus sursum impellitur, tum aer compressus intra modiolum primum claudit parvam vel platysmatium infra foramen minoris modioli appositum, deinde ascendentem embolo extruditur per canalem curvatum in pniega: contra retracto et descendente embolo, aer externus incubens desuper platysmatium minoris modioli repellit, atque ita foramen apertum ingressus modiolum inferiorem replet.

Vitruvius unum modiolum utrinque (duos enim apponit machinae) habet, non inversum, sed rectum, ore sursum converso et patente. Emboli vero erant pertusi foraminibus circiter digitorum trinum; quae demissis cymbaliis, dum emboli deprimuntur, aperiuntur aeremque admittunt; contra retractis embolis, cymbalia aerea ab aere inclusa primum intra foramina embolorum compelluntur, eaque claudunt, deinde aer in canalem medium inter pniega et modiolum extruditur in pniega. Cymbalia pendent librata ex delphinis aereis collocatis in verticulis. Haec est summa Vitruviana vel Ctesibiana machinae, quam Vitruvius verbis satis obscuris significavit, si quidem interpretes et versiones consulas. Etenim post notitiam modiolorum et anconum cum vectibus coniunctorum ita pergit: *item in summa planitia foramina circiter digitorum ternum, quibus foraminibus proxime in verticulis collocati aerei delphini pendentia habent e catenis cymbalia ex aere, infra foramina modiolorum chalata.* Quae Galiani ita vertit: *in oltre vi sono nel piano superiore de' buchi di circa tre dita l'uno, ne' quali buchi, e presso alle ciarniere vi sono de' delphini di bronzo, che tengono con catene pendenti dalla bocca de' cimbali calati da sotto i buchi de' barilotti.* Qui quam planitiam intelligi voluerit, modioli an emboli, non definiit; deinde verba Vitruvii vertendo pervertit, quasi ita ordinata legisset: *quibus in forami-*

nibus proxime verticulis collocati. Neque enim delphini insunt vel insistunt foraminibus ipsi, sed cymbalia aerea ex catenis pendentia in ea demittunt et retrahunt ipsi in verticulis collocati. Contra Perraltus vertit: *Il y a des trous de la largeur d'environ trois doits à la plaque qui couvre le haut des Barillets, auprès desquels sont des Daufins d'airain attachés aussi avec des charnières: et ces Daufins soutiennent par des chaines des Cymbales pendues à leur gueule. Un peu plus bas sont les trous, par lesquels les Barillets ont communication avec le coffre de cuivre, dans lequel l'eau est suspendu.* In his nolo egregio viro imputare errores, quos Iocundi temeritas corrigendi generavit. Ea enim fuit causa, ut Perraltus per has verborum tenebras a Iocundo offusas viam quaereret emendatione hac: *In summa planitia (sunt) foramina circiter digitorum ternum, quibus foraminibus proxime in verticulis collocati aerei Delphini pendentia habent catenis cymbala ex ore.* *Infra, foramina (sunt) modiolorum chalata intra arcum, quo loci aqua sustinetur.* Cuius pars extrema nec cum verbi *chalare* significazione convenit, nec aptam habet coniunctionem verborum *chalata intra arcum*, quae vir doctus de canali inter modiolum et pnigea medio voluit intelligi. Deinde non opus est hic mentione foraminum et canalis in pnigea patentis. Huius enim meminit Vitruvius ordine satis praepostero demum post descriptam compositionem canonis musici eiusque partium sect. 4. *E modiolis autem fistulae sunt continentes, coniunctae pnigei cervicibus pertinentesque ad nares quae sunt in arcula.*

Sed prima statim verba, *in summa planitia*, pessime interpretatus est Perraltus de operculo vel lamina, qua summum orificium modiolli tegendum et claudendum censuit. Huic foramina fecit (duo in pictura Tabulae LXIII) claudenda immissis cymbalis; quae tamen recte vir doctus interpretatur de genere aliquo assarii, (*soupape*) conico quidem, infra foramina appenso ita, ut apex a catena sustineatur, basis vero retracta foramina obturet. Scilicet *summam planitiam* si Vitruvius de lamina obtegente modiolli

orificium intelligere nos voluisset, tum opus erat antea orificium modioli claudendum lamina annotare. Quod tamen is non fecit; nec lamina aut operculum latine *planitia* dicitur. Rode tamen Perraltum secutus similiter vertit: *Oben aber im platten Deckel befinden sich ungefähr dreyzöllige Löcher, nahe bey welchen an Gelelenke befestigte kupferne Delphine im Maule an Ketten hängende Becken oder Glocken halten, welche sie unterhalb der Löcher der Stiefern hinablassen. Innerhalb der Wasserlade befindet sich der Dämpfer gleich einem umgekehrten Trichter.* nisi quod is postrema Vitruvii verba Turnebi auctoritatem secutus rectius distinxit, ut ipse etiam feci. Nunc causa erroris communis breviter aperienda est. Scilicet Editiones Iocundeac, Philandreae, Laetiana et Rodiana verba Vitruvii ita distinguunt: *quibus includuntur aerei modioli fundulis ambulatilibus — habentibus fixos in medio ferreos ancones et verticulis cum vectibus coniunctos pellibusque lanatis involutos.* Item in summa *planitia foramina circiter digitorum ternum, quibus foraminibus et cet.* Ita vero deest verbum *sunt* vel simile aliquod. At si puncto sublato verba sic continues *involutos, item in summa planitia foramina, statim apparent referri haec etiamnum ad participium habentibus, et foramina esse fundulorum ambulatilium summae planitiae.* Quod vero Vitruvius deinde ait *cymbalia ex aere infra foramina modiolorum chalata,* id opinionem et interpretationem non refellit aut dubiam facit, sed potius confirmat. Si Vitruvius enim foramina eadem in summa planitia fundulorum facta intelligi voluisset, tum non erat opus addito substantivo aut *modiolorum* aut *fundulorum.* Contra voluit significare cymbalia semper cum fundulo versari *infra* vel etiam *intra* foramina modiolorum et cum iis deprimi retrahique. Norunt vero, qui antlias hydragogas nostras contemplati sunt, hodieque assaria ipsis embolis apponi perforatis. Quod vero Perraltus gemina foramina et cymbalia unicuique modiolo attribuit, id facere non cogit oratio Vitruvii, sed is de duobus modiolis organo utrinque appositis loquitur, itaque foramina etiam cum fundulis plurali numero no-

Comment. ad Vitruv. II.

40

minat. Denique ita apparet, quam inepta et a Vitruvii descriptione aliena sit pictura organi Neutonianana, quam in Collectione Formarum Rode repetitam apposuit No. XV. In ea enim modioli inversi collocati vectes infra habent appositos, fundum vero foramine pertusum atque infra hoc foramen dependentem ex catenula campanulam.

Sequitur in Vitruvio de pnigeo: *Intra aram, quo loci aqua sustinetur, inest pnigeus.* quae vertit Galiani: *Dentro la cassa, ove si conserva l'acqua.* Perraltus vero: *Dans le coffre de cuivre, dans lequel l'eau est suspendue.* Breviter Rode: *Innerhalb der Wasserlade.* Acutissime Perraltus ex verbo ipso usum aquae in ara contentae assecutus est coniectura, quem his verbis exposuit: *L'usage de l'eau n'est point d'autre que d'empêcher que l'impulsion des deux pistons n'ait un effet inégal et interrompu. De sorte qu'il faut concevoir qu'il étoit nécessaire qu'il y eût quelque chose qui obéissant à cette impulsion, quand elle est trop forte et trop soudaine, ou suppléant à son défaut, quand elle cesse, entretint une impulsion avec la continuité et l'égalité qui est nécessaire au son que l'instrument doit rendre; ce que l'eau est capable de faire étant comme il est dit suspendue. Car ayant supposé que dans un coffre découvert et à moitié plein d'eau, il y en a un autre moindre appellé Pnigeus qui est renversé, et dont les bords d'enbas ne touchent pas au fond du grand, parcequ'ils sont soutenus pas des billots; il est certain que lorsque l'on fait entrer avec violence dans le coffre renversé plus d'air qu'il n'en peut contenir, il pousse l'eau qui cede en s'élevant dans le grand coffre, où étant suspendue, elle sert à suppléer par son poids au défaut qui arrive dans l'interruption des impulsions, et à en moderer aussi la violence, en cedant et en s'élevant à proportion que la force qui la pousse agit avec plus de puissance.* Bene haec disputantur, eamque rationem confirmat locus Vitruvii ubi est: *Aqua vero arulae ideo inditur, ut aer intra pnigea abundans, is nempe qui ex modiolo extrusus est, dum aquam elevat, contineatur atque et semper*

(et acqualiter) *tibiis sonantibus subministretur*. Denique fateor verbo *sustinetur* videri inesse potius notionem aquae suspensae et sublatae quam contentae; nihilo tamen minus statuo, eam significationem esse ab hoc loco alienam, aut, si Vitruvius ipse tale quid significare voluerit, id alieno plane loco et inepto fuisse ab eo factum. Vides enim, lector, aquae et aerae eam continentis mentionem nunc primum fieri, uti pnigeos in aqua collocati. Longo demum intervallo sequitur notitia canalis inter modiolos et pnigea medii, per quem aer intrare in pnigea possit. Deinde demum ratio explicatur, qua aer ex modiolo extruditur in canalem et pnigea. Hic denique aer ex spatio pnigeos egressus atque abundans aquam aerae sustollit. Hunc vero aeris impulsi effectum si Vitruvius cum prima statim aerae et aquae in ea contentae mentione coniunxit, praepostere et inepte fecit. Quare malum verbum *sustinetur* interpretari nove dictum pro *continetur*.

Canales vel fistulae mediae inter modiolos et pnigea dicuntur a Vitruvio *coniunctae pnigei cervicibus pertingentesque ad nares quae sunt in arcula*. Supra item sect. 2 erat: *Supra cerviculam eius (pnigei) coagmentata arcula sustinet caput machinae, quae graece καρῶν μονσικὸς appellatur*. Hero geminum canalem cum vertice (*κορυφῇ*) pnigeos coniungit, alterum in modiolum ducentem, alterum coniunctum cum canali transverso, cui incumbunt tibiae. Verba Vitruvii *pertingentesque ad nares quae sunt in arcula* Perraltus vertit: *qui vont si avant qu'ils ont leur ouverture dans le petit coffre*. Rectius Rode: *Von den Stiefeleu gehn Kropfröhren bis zum Halse des Dämpfers, so dass sie mit dessen Oefnung in die Windlade in Verbindung stehen*. Asses ex torno factos ipsis pnigeos cum arcula coagmentati naribus apponit Vitruvius; contra Perraltus extremis foraminibus canalium ad arcum usque pertingentium. Ita enim sequentia vertit: *en cet endroit ces conduits ont des focets faits autour qui servent pour boucher leur extrémité*. Asses ipsos putat esse forma et effectu similes cymbaliis suspensis a delphinibus et foramina embolorum obturantibus, nisi quod cymbalia coni basem inferio-

rem, contra asses coni apicem inferiorem atque intraitem canalis orificium habent. Itaque non opus esse, ut asses sustineantur alicunde, ut cymbalia a delphinibus, sed sustentari ab ipsis canalium orificiis. Contra cum Galiano rectius Rode: *Die Oefnung des Dämpfers aber ist mit einem wohlgedrechselten Klappenvental versehen.* Ipsum igitur genus assarii videtur plane diversum fuisse ab eo, quod cymbaliis compositum refert genera illa, quae hodie dicimus *Muscheventile*, *Kegelventile*, *Kugelventile*. Meister verba *quae sunt in arcula spuria esse censuit*, quoniam nares quae sunt in arcula, sint ab hoc loco alienae. Hero contra non ipsius pnigeos cervicem eiusque nares includit et coniungit arcae, in iisque apponit assarium, sed ex vertice pnigeos canalem dicit et coniungit cum canali transverso, in quo incumbunt tibiae et foramina habent cum eo coniuncta. Tibiarum inferioribus partibus appositae sunt thecae, (quae γλωσσόνομα, quasi ligularum thecae, appellantur,) quarum foramina patent in tibias. Per ea foramina traducuntur opercula perforata ita, ut, quum inducuntur opercula in sua oricia, operculorum foramina respondeant tibiarum foraminibus, contra vero educta opercula transeant et obturent tibias. Operculum hoc paulo post ἄρμοστὸν dicit Hero, id est bene conveniens foramini thecae vel glossocomi, quemadmodum emboli ἄρμοστοι dicuntur, bene convenientes modiolis. Unde apparet intelligi genus assarii conicum, sed pertusum in medio, quod in orificio thecae inditum foramine suo respondet adverso tibiae foramini, eductum vero aduersum foramen tibiae transit et planitia sua non pertusa obturat. Vides igitur assarii genus diversum apponi naribus pnigeos in arculam patentibus a Vitruvio, aliud orificiis thecarum foraminibus tibiarum suppositis ab Herone.

Consideremus nunc rationem, qua Vitruvius aerem ex modiolo in pnigea compulsum extrudit. *Ita cum vectes extolluntur, ancones deducunt fundos modiolorum ad imum, delphinique, qui sunt in verticulis inclusi, chalantes in eos cymbala, aere implent spatia modiolorum, atque ancones extollentes fundos intra modiolos vehementi pulsus crebritate et obturantes for-*

mina cymbalis superiora, aëra, qui est ibi clausus, pressionibus coactum in fistulas cogunt; per quas in pnigea concurrit et per eius cervices in arcam: motione vero vectium vehementiore spiritus frequens compressus epistomiorum aperturis influit et replet anima canales. Quae sic vertit Perraltus: De sorte que lorsqu'on leve le bout des leviers, les barres de fer coudées font descendre les petits fonds jusqu'au bas des Barilletts, ce qui fait que les Daufins qui se renuent par des charnières, laissant descendre les cymbales qui pendent à leur gueule, donnent entrée à l'air dans la cavité des Barilletts. Ensuite lorsque les barres de fer par leurs mouvements réitérés font remonter les petits fonds, ces Daufins font que les trous qui sont au dessus des Cymbales en sont bouchés, et que l'air qui est enfermé dans les Barilletts est pressé par le petit fond, et forcé d'entrer dans les conduits qui le portent au Pnigeus, et de là par son col dans le petit coffre. De sorte que l'air étant ainsi pressé par les fréquentes impulsions, entre par les ouvertures des Robinets et emplit les canaux. Galiani falsam Iocundi scripturam in os pro in eos (fundos) expressit, et aperturas epistomiorum reddidit le aperture delle chiavi. Rode verba in os ad delphinos male retulit vertens: die an Gelenke befestigten Delphine lassen dann die im Munde haltenden Becken oder Glocken hernieder sinken. Epistomia idem vertit die Hähne. Miror Vitruvium hic mentionem omittere assium naribus pnigeos in arcula appositorum, de quibus est sect. 4 qui, cum recepit arcula animam, spiritum non patiuntur obturantes foramina rursus redire. Nam si quidem epistomia sunt diversa a naribus pnigeos in arca, aer ex pnigeo primum per nares istas intrat, et naribus istis clausis per asses appositos, demum per epistomia conversa intrat in foramina canalium seu tibiarum. De his eisdem epistomiis antea sect. 3 erat: Singulis autem canalibus (tibiis) epistomia sunt, inclusa manubriis ferreis, collocata: quae manubria cum torquentur, ex arca patefaciunt nares in canales. Ex canalibus autem canon habet ordinata in transverso foramina respondentia naribus, quae sunt

in tabula summa, quae tabula græce ξίναξ dicitur. Inter tabulam et canona regulæ sunt interpositæ ad eundem modum foratae et oleo subactæ, ut faciliter impellantur et rursus introrsus reducantur, quae obturant ea foramina plinthidesque appellantur: quarum itus et reditus alias obturat alias aperit terebrationes. Hæ regulæ habent ferrea chordagia fixa et iuncta cum pinnis; quarum pinnarum tactus motiones efficit regularem. [Continentur supra tabulam foramina, quae ex canalibus habent egressum spiritus.] [Regulis] sunt annuli agglutinali, quibus lingulae omnium includuntur organorum. Quae sic convertit Perraltus: *Chacun de ces canaux a un robinet, dont la clef est de fer; par le moyen de cette clef, lorsqu'on la tourne, on ouvre chaque conduit par où l'air qui est dans le coffre passe dans les canaux; le long de ces conduits il y a une rangée de trous qui répondent à d'autres qui sont à la table qui est dessus, appellée en Gréc Pinax. Entre cette table et le canon on met des regles percées ensemble, qui sont huilées, afin qu'elles soient aisément poussées, et qu'elles puissent aussi facilement revenir — elles sont faites pour boucher et pour ouvrir les trous qui sont le long des canaux, lorsqu'elles vont et qu'elles viennent. Il y a des ressorts de fer qui sont cloués à ces regles et qui sont joints aussi avec les marches, lesquelles étant touchées font remuer les regles. Sur la table il y a des trous qui répondent à ceux des canaux pour la sortie du vent, et il y a encore d'autres regles qui ont des trous, qui tiennent les pieds de tous les tuyaux.* In quibus haec annotationem merentur. Verba *ad eundem modum perforatae* vertit *percées ensemble*, atque interpretatur ita ut foramina regularum foraminibus canonis respondeant; quod graeci brevissime dicunt *οἱ πανόρες συντέρησ-* *ται τῷ μουσικῷ πανόντι.* Sed latine rectius dicas *hae regulæ et canon perforatae sunt inter se;* nam verba Vitruvii dubium relinquunt, regulæ ad eundem modum uti canon an uti tabula perforatae sint. Galiani posuit: *regoletti bucati della stessa maniera, ma unti di olio.* Rode: *auf gleiche Weise durchlöcherte Schieber.*

Sed ad epistomia redeundum est, cetera postea expediam. Itaque singula Vitruvianae notitiae verba ab initio considerabimus. *Supra autem cerviculam eius coagmentata arcula sustinet caput machinae, quae graece κανὼν ποντίκης appellatur: in cuius longitudine canales, si tetrachordos est, fiunt quatuor, si hexachordos, sex, si octochordos, octo.* Caput machinae Perraltus simpliciter partem superiorem interpretatur, quia cervicibus pniegos coniuncta haeret. Verbum ex verbo reddidit Galiani, sed *arculam coagmentatam*, quam verterat *cassetta ben commessa*, in annotatione interpretatur *cassa ben chiusa, volgarmente chiamata la cassa del vento, canonem musicum comparat cum Italorum bancone.* Hinc Rode: *trägt eine wohlverschlossene Windlade die Kanzelle.* Sed *arcula supra cerviculam pniegos coagmentata* dicitur, quod recte Perraltus vertit: *Le haut qui va en s'etrecissant et qui fait comme un col est joint à un petit coffre.* Praeterea in oratione Vitruvii vitium baesisse videtur, et scribendum *qui κανὼν ποντίκης appellatur.* Solet enim Vitruvius pronominis genus ad sequens nomen referre. Caput machinae dicitur summa pars corporis organi ex multis partibus veluti membris sibi invicem iunctis compositi, cui et ipsae tibiae inclusae sunt, quae proprie supra caput machinae eminent. Vulgaris lectio significare videtur machinam dici ipsam arculam, aut totam machinam canonis musici nomine venire; quod utrumque falsum est: nam summa arcuae pars est canon musicus vel latine regula musica. Sequentia ita vertit Perraltus: *et elle a des canaux creusés tout du long, au nombre de quatre, si l'instrument est à quatre jeux, ou de six, s'il est à six, ou de huit, s'il est à huit.* Galiani verba ipsa Vitruvii in versione retinuit, interpretationem tamen Perralti secutus, quam deinde exponam. Rode verba vertit tria graeca vierstimmig, sechsstimmig, achtstimmig. Perraltus primum refellit Kircheri opinionem verba tetrachordos, hexachordos et octochordos interpretantis de numero fistularum, quibus totum organum est instructum, quibuscum totidem pinnae fuerint coniunctae. Ipse contra statuit, chordarum numerum non referri

ad numerum fistularum et pinnarum iis coniunctarum, sed potius ad numerum ordinum tibiarum, quorum unusquisque respondeat omnibus pinnis; eumque Gallico vocabulo *le jeu* appellari; vernaculo dicitur *die Stimme*. Sententiam suam Perraltus approbat argumentis his. Primum canales *in longitudine* canonis fieri, contra pinnas esse in transverso ordinatas. De his enim Perraltus interpretatur verba *ordinata in transverso foramina*. Deinde aerem dici a Vitruvio ingredi canales per epistomia, quae Perraltus comparat cum registris vocatis organorum nostrorum, in tibias vero ingredi aerem, cum regulae, quae respondent pinnae unicuique, et totidem foraminibus quo sunt canales, perforatae sunt, impulsae sunt a pinnis depressis, ita ut regularum foramina respondeant foraminibus canalium et tabulae summae, quae tibias sustinet. Contra pinna elevata regula rediens foramina sua non amplius habet respondentia foraminibus canalium et tabulae summae, sed ea transit et obturat; itaque aeri ingressus occluditur. Denique addit Perraltus: *De sorte qu'il y a apparence, que ces Robinets étoient comme des Régitures desquels on se servoit ou pour avoir des jeux differens ou pour accorder plus facilement les differens tuyaux, qui étoient sur une même marche.* Scilicet error Kircheri, quem refellit Perraltus, ex eo subortus esse videtur, quod is canales esse putavit eosdem cum tibiis. Sed Vitruvius semel omnino tibiarum facit mentionem, easque *organorum* vocabulo designat.

Verba, singulis canalibus singula epistomia sunt, inclusa manubriis ferreis, collocata, quae manubria cum torquentur, ex arca patefaciunt nares in canales, Galiani ita vertit: dentro ciascun canale poi son ficate altrettante chiavi con manichi di ferro sì, che col girar de' medesimi si apra la comunicazione fra la cassa e i canali. Rode interpretationem vel potius Interpretum opinionem libere immiscuit verbis Vitruvii vertens: *Jeder dieser Kanäle ist durch einen Hahn verschlossen, welcher mit einem eisernen Schlüssel versehn ist. Werden diese Schlüssel umgedrehet, so eröfuen sie die Mündungen der Windlade in*

die Kanäle. In Vitruvii verbis haec tantum inest sententia, canalibus apposita esse 'epistomia, eaque inclusa manubriis ferreis, quae manubria cum torqueri dicuntur, Interpretes id verbi omnes ita interpretantur, quasi Vitruvius vertuntur vel convertuntur scripserit, aut idem significare utrumque verbum censuerunt. Supra libri 9 cap. 8 sect. 11 est: *uti minus tympanum quemadmodum epitonium (alii epistomium) in maiore circumagendo arte leniterque versetur.* ubi vocabulum significat sine dubio id quod Galli *Robinet*, nostri *Hahn* vocant. Item apud Varrorem de R. R. 3, 5, 16 *cum et aqua calida et frigida ex orbi ligneo mensaque epitonii versis ad unumquemque fluat convivam.* ubi Edd. primae epistomias rectius dant. Idem membrum arguunt verba Vitruvii sect. 5 *spiritus compressus epitoniorum aperturis influit.* Atque omnino recte iam olim G. Budaeus in Comment. ad Pandectas epistomium dici censuit obturaculum vel vertibulum, quod ori vasis pertusi vel fistulae oppositum et ipsum pertusum est, et manubrio apposito ita converti potest, ut si foramen vertibili respondeat foramini fistulae, aquae vel aeri inclusa exitus pateat, contra foraminibus mutatis occludatur. Dicitur ita quod ἐπί τῷ στόματι est, vel orificio opponitur. Contra ἐπιτόνιον est pars corpori aut membro alicui apposita, quod id corpus veluti funis torqueri vel intendi possit. Dicitur ab ἐπίτονος, velut ἵματα ἐπίτονος Odysseae 12, 423, est lorum in summo malo, quo antenna sursum attrahitur. Lectuli funes, quibus subtensus stragula sustinet, ἐπίτονος est Aristophani Lysistr. versu 923. Aristoteles histor. animaj. 3, 5 genera nervorum ubi enarrat, nervos humerales et dorsales ita memorat: *καὶ τὰ πρὸς τὴν ἴσχὺν βοηθητικὰ ἐπίτονός τε καὶ ὡμοιαί.* ubi ante Sylburgium erat ἐπίτονός τε καὶ ὡμοιαί. Sed versio vetusta ex graeco facta habet robustusque et humeralis. Plato de Legibus 12 p. 185 ed. Bipont. *καθάπερ νεώς ή γάου τινὸς οὐς τόνους τε καὶ ύποσώματα καὶ νεύρων ἐπιτόνους μίαν οὖσαν φύσιν διεσπαρμένην πολλαχοῦ πολλοῖς οὐράσι προσαγορεύομέν.* ubi recte Cornarius corrigit: *νεῦρα καὶ ἐπιτόνους.* Suidas in vocabulo *Κόλλαθοι* annotat verticula lyrae, quibus Comment. ad Vitruv. II.

chordae intenduntur, κόλλος et κόλλαθος dictos, esse τορδῶν ἐπιτόνια. Saepissime in libris editis et scriptis *epistomia* et *epitonias* inter se permutata leguntur, velut in Heronis Spiritualibus p. 208 manubrium pistilli, quod in fistulam pylori impellitur, recte dicitur ἐπιτόνιον, ut in Bitonis libro p. 110 pars extrema manubrii, qua cochlea torquetur, ἐπιτόνιον appellatur. Contra in eodem Herone capite antecedente, ubi cucurbita medica sine igne carnem et humorem attrahens et sugens ἐπιτόνιον male dicitur, quod est ἐπιστόμιον; in cuius usu verba Hero eadem usurpat, quibus utitur de usu operculi perforati, quod foraminibus glosocomorum inditur et extrahitur alternis, prout pinnae manibus tactae detrahunt ancones cum operculis coniunctos. De scriptura igitur vocabuli epistomii variante potest hinc satis constare lectori, quid existimandum sit. Quam disputationem eo lubentius hic interset, quod ipse olim in annotationibus ad Varronem et in Indice non satis accurate de utroque vocabulo, *epitonium* et *epistomium* tradidi, quae posterior meditatio me docuit, quam secutus vulgata in Vitruvii scripturam in tribus locis mutavi.

Sequitur in Vitruvio: *Ex canalibus autem canon habet ordinata in transverso foramina respondentia naribus quae sunt in tabula summa, quae tabula graece πίναξ dicitur.* Quae ita vertit Perraltus: *Le long de ces conduits il y a une rangée de trous qui répondent à d'autres trous qui sont à la table qui est dessus, appellée en Grec Pinax.* Idem hanc tabulam ait esse eam partem organorum nostrorum, quam artifices Gallici *le Sommier* appellant. Rectius Galiani vertit: *Il canone poi tiene registrati i buchi a traverso de' canali, corrispondenti alle aperture, che sono nella tavola superiore, la quale in greco si chiama pinax.* In annotatione hanc tabulam comparat cum ea parte organorum, quam Italici artifices *la coperta* dicunt. Rode vertit: *In der Decke der Kanzelle sind der Breite nach so viel Löcher gemacht, als senkrecht darüber Öffnungen in dem Pfeiffenstocke oben, welcher auf griechisch πίναξ heißt, sich befinden.* Meister l. c. vulgatam lectionem *respondentia in naribus a locundo profectam, vitio-*

sam esse vidit; itaque postremas duas voces insititias esse censuit, aut reliquias vocabuli quod graeco Heronis γλωσσονόμῳ responderit.

Pergit Vitruvius: *Inter tabulam (summam) et canonica regulae sunt interpositae ad eundem modum foratae et oleo subactae, ut faciliter impellantur et rursus introrsus reducantur, quae obturant ea foramina plinthidesque appellantur: quarum itus et reditus alias obturat alias aperit terebrationes. Hae regulae habent ferrea chordagia fixa et iuncta cum pinnis, quarum pinnarum tactus motiones efficit regularum.* Quorum versionem Perraltianam supra posui. Is regulas has foramina habere censem respondentia foraminibus canonis. *Choragia* (vel, ut Meister emendat, *chordagia*) Perraltus *ressorts de fer cloués à ces regles*, Galiani *salterelli di ferro attaccati, e uniti di tasti*, Rode *eiserne Federn* vertit. Meister *choragia* in *chordagia* mutata comparat cum Heronis spatulis corneis nervum ducentibus. Sed is chordagia fixa esse vult non ipsis plinthidibus, sed in peculiaribus regulis, et iuncta ope nerviorum cum pinnis. Baldus in Lexico ubi de vocabulo *pleuritides*, quod Iocundus temere posuit pro librorum scriptorum *plinthides*, disputat, comparat eas cum Heronis γλωσσονόμοις, et tandem in eam delabitur conjecturam, ut pro *regulac* scribendum putet *lingulae* vel *ligulae*. Verum ita vocabuli graeci γλωσσόνομον significationem minime assecutus est, sed conatus infeliciter excidit. Idem Baldus temere Turnebi *cnodacia* pro *coragia* vel *choragia* probat, quibus non convenit structura, nec verba *iuncta cum pinnis*. Corpora enim inter cnodeas inclusa versantur et moventur.

Verba *Continentur supra tabulam foramina, quae ex canaliculis habent egressum spiritus*, equidem ut spuria prius secluseram; repetunt enim inutiliter quae supra dicta fuerunt s. 3 *ex canaliculis autem canon habet ordinata in transverso foramina respondentia naribus quae sunt in tabula summa, quae tabula graece κίνας dicitur*. Quod quidem etiamnum statuo verum lectori visum iri, qui verbum *Regulis*, quod ab initio sequentis membris omnibus

invitis inseruit Iocundus, verum putaverit et a Vitruvio profectum. Verum sublato eo relinquitur lacuna, quae quomodo sit interpolanda, postea videbimus. Prius enim de sensu loci disputemus. *Regulis sunt anuli agglutinati, quibus lingulae omnium includuntur organorum.* Haec convertit Perraltus ita: *Il y a encore d'autres règles qui ont des trous qui tiennent les pieds de tous les tuyaux.* Scilicet is in annotatione subiecta recte admonuit easdem regulas quae chordagia fixa habent, quaeque huc illucque impelluntur, impositas fistulas habere non posse: quare *Regulis aliis sunt anuli agglutinati* scribendum censuit. Has regulas locum obtinere censet eius, quae in organis nostris Gallice *le faux sommier* appellatur. Ea vero foramina habet grandiora, quae recipient corpus tibiarum, cum foramina inferioris tabulæ summae (*le sommier*) minora sint, quibus induntur lingulae tibiarum. De re ipsa cum Perralto sentit Meister, sed pro *organorum* scriptum mavult *tibiarum*. Neutram emendationem probare equidem possum. Meisteiana quidem nec necessitatem ullam nec probabilitatem habet. In Perraltiana laudo equidem et admiror acumen ingenii, ita tamen, ut putem virum egregium, si cognitam habuisset librorum scriptorum lectionem, ubi *Regulis* deest, facile reperturum fuisse veram scripturam. In eius enim correctione non solum illud displicet, quod nova regula additur prioribus, nullo peculiari vocabulo insignita, cuius mentio nulla fit ab Herone, sed contra sermonis latini consuetudinem etiam *anuli* convertuntur in *foramina*. Galiani securus de totius machinae structura, hunc locum male vertit: *e ne' regoletti vi son commessi gli anelli, a' quali corrispondono le bocche di tutte le canne.* Rode Perraltianam emendationem et interpretationem secutus locum ita reddidit: *der Wind bringt aus den Kanälen in die Löcher des darüber befindlichen Pfeifenstocks, auf welchen das Pfeifenbret geleimt ist, in dessen Löchern die Mündungen aller Orgelpfeifen stecken.* Dicam nunc, qua ratione facile lacuna cum libris scriptis omissa verbo *regulis* relicta interpoletur, ita ut sententia plane restituatur et nulla dubitatio supersit. Insero igitur pronomen *iis*, et totum

locum ita iungo: *Continentur supra tabulam foramina, quae ex canalibus habent egressum spiritus: iis sunt anuli agglutinati, quibus lingulae omnium includuntur organorum.* Praecedens *spiritus* sequens *iis*, sine punctis praesertim scriptum, facile in compendio scripturee absorpsit. *Foramina supra tabulam* haec eadem quidem sunt, quae sect. 3 *nares* dicuntur; sed *nares* sunt et dicuntur in inferiore tabulae summae facie, quae spiritum emittunt; *foramina vero supra tabulam summam spiritum emisum recipiunt et admittunt in tibias, quarum ligulae inditae sunt foraminibus;* supra vero tibiae anulis circumpositis et adglutinatis tabulae summae firmatae fuerunt. Emendationem equidem tam levem simul atque indubitatem putavi, ut orationi Vitruvii inserere non dubitaverim, ipsa tamen literarum forma distinctam. Postea non sine gaudio vidi eandem emendationem in mentem venisse doctissimo *Buttmanno*, Professori Berolinensi, qui annotationes ad Eclogas Physicas mecum communicavit multas easque eruditissimas.

Hac disputatione demum aperuisse mibi et lectoribus videor viam ad comparandas reliquas Vitruvianae fabricae cum Heronianis partes, in quibus definiendis ipse etiam cum aliis aberraveram in Annotationibus ad Eclogas Physicas.

Heronis igitur fistula transversa $\sigma\lambda$ cuius foraminibus desuper incumbunt tibiae, quae a partibus inferioribus (intra fistulam transversam) habent apposita glossocoma vel thecas vel loculamenta, quorum officia respondentia inferioribus partibus (vel ligulis) tibiarum obturantur operculis inditis ita, ut opercularum foramina respondeant foraminibus tibiarum, educta vero permutent et obturant tibiarum foramina; haec igitur fistula transversa recte comparari posse videtur cum *arcula* Vitruvii, *quae sustinet caput machinae graece κανόνα μουσικὸν dictum.* Heronis vero γλωσσόνα respondent *canalibus* Vitruvii, opercula vero *exemtilia* Heronis *epistomiis* Vitruvii. Tota igitur arcula intus canales cum epistomis et regulis epistomia impellentibus includens κανῶν μουσικὸν appellatur; cuius superior superficies *summa tabula*

dicitur Vitruvio, graece *τίβαξ*. Huius foraminibus (in transverso collocatis) inditae tibiae (*organa* Vitruvio) anulis agglutinatis tabulae firmantur. Epistomia Vitruvii fuisse perforata arguit locus ubi est *epistomiorum aperturis influit spiritus*. Reliquam fabricam epistomiorum vel operculorum, ut Hero appellat, et coniunctionem eorum cum manubriis et pinnis accuratius Hero quam Vitruvius exsecutus est.

Regulae Vitruvii vel plinthides inter tabulam et canonem interpositae introrsus impulsae et reductae foramina aperiunt et vici-sim obturant, quia fixa habent ferrea chordagia iuncta (nervo intelligit Meister) cum pinnis, quarum pinnarum tactus impellit et reducit regulas. Chordagiorum coniunctionem cum epistomis annotare omisit Vitruvius, nec eam docuit vel pinxit Perraltus, qui in Tabula LXIII sub litera T chordagium ferreum et sub VX pinnam repraesentavit, diversam ab ea, qualem ex Heronis verbis suspicari possumus. Hae igitur regulae convenient cum Heronis regula $\frac{\delta}{\mu\mu} \epsilon$ subiecta glossocomis vel thecis vel loculamentis, (canalibus Vitruvii) aequali et parallela fistulæ $\varsigma\lambda$, cui infiguntur spathulae corneae fortes et inflexae. Ex harum extremo nervus religatus circumducitur circa medium membrum anconisci trimembris. Hic anconiscus trimembbris $\frac{2}{\mu} \frac{a}{\mu} \frac{\beta}{\mu}$ coagmentatum habet membrum $\frac{2}{\mu}$ cum operculo pertuso vel *epistomio* Vitruvii, qui membrum hoc *manubrium* appellat. Membrum alterum vel medium $\frac{a}{\mu}$ circa fibulam medianam $\frac{\gamma}{\mu}$ (immobilem) movetur; tertium $\frac{\beta}{\mu}$ cum manu deprimitur, trudit operculum (*epistomium* Vitruvii) in foramen glossocomi vel loculamenti, cuius operculi foramen tum respondet forami tibiarum. Ut igitur, cum manum tollimus, operculum ipsum (*epistomium*) educatur ex foramine glossocomi atque ita eductum permutet et obturet foramen tibiae, regula $\frac{\delta}{\mu\mu} \epsilon$ subiicitur fistulæ $\varsigma\lambda$, in qua spathulae corneae inflexae nervum alligatum habent in extrema parte et circum medium membrum $\frac{a}{\mu}$ infimum anconisci trimembbris ductum et firmatum. Nervus hic educto quidem operculo (*epistomio*) intenditur; contra depresso tertio anconisci membro $\frac{\beta}{\mu}$ (quod cum pinna Vitruvii com-

parari potest) et operculo in foramen suum impulso, idem nervus spathulam corneam attrahit vi ita, ut eius pars inflexa erigatur; cum vero manum tollimus, rursus spathula in pristinum statum vel flexuram restituta educit operculum ex foramine suo, ita ut permutet et obturet foramen oppositum tibiae. *Chordagia* igitur Vitruvii respondent spathulis corneis inflexis Heronis, et *chordagia* recte dicuntur, quia nervum alligatum et cum manubrio epistomii coniunctum ducunt, trahunt vel *torquent*. Hinc demum intelligimus verba Vitruvii: *quae manubria cum torquentur, ex arca patefaciunt nares in canales*. ubi verbum *torquentur* interpretati sunt viri docti, quasi scriptum esset *vertuntur* vel *convertuntur*. Sed nervus proprie tenditur et torquetur; is torlus manubrium cum epistomio impellit in foramen intus. Contra viri docti cogitarunt vulgare genus epistomii, quod fistulae inditum convertitur.

Foramina regularum, quae memorat Vitruvius, omisit Hero; idem omisit asses collocatos a Vitruvio in naibus pnigeos, quae sunt in arcula. Quae utraque pars quem usum habuerit, illis inquirendum relinquo, qui maiore mechanicarum rerum peritia instructi instar machinae Vitruvianae vel Heronianae fabricari conati fuerint, quod fecerunt Perraltus et Meisterus.

Atque hae sunt partes pleraeque omnes, quibus descriptio Vitruvii et Heronis vel convenit invicem vel discrepat; quas quanquam curiose et magna cum difficultate collegi et comparavi, vereor tamen, ne in locis quibusdam interpretandis aberraverim a vero, eo quidem magis, quod mihi Meisteriana commentatio ad manus non erat, cum haec commentabar, sed excerptis inde olim annotationibus viri docti usus sum. Veniam tamen aequi lectores dabunt conatibus satis operosis et difficilibus hominis φιλολόγου; maioremque opem expectabunt ab architectis et mechanicis, quorum operam faciliorem multo reddisse mihi videor emendata multis in locis Vitruvii scriptura; in aliis vitia suspicari et arguere magis quam corrigere licuit; in reliquis Codicum scripturam variam annotavi, ne porro viri docti Iocundi interpolationibus, ut

hucusque factum dolui, decepti pro Iunone, quod est in proverbio, nebulam amplectantur.

Superest ut historiam inventi Ctesibiani et inventoris ipsius aetatem, quod supra ad libri IX cap. 8 sect. 2 promisi; enarrem. Philo Byzantius Mechanicus in Mathematicis Parisiensibus p. 77 narrat se organum hydraulicum apud ipsum inventorem Ctesibium vidiisse, de quo ita tradit: *καὶ γάρ ἐπὶ τῆς σύριγγος τῆς προνομένης ταῖς τερσὶ, ἣν λέγομεν ὑδραύλην, ἡ φύσα (ἡ) τὸ πνεῦμα εἰς τὸν ἐν τῷ ὑδατι κυιρέα παραπέμπουσα ἡν χαλκῇ καὶ ὄμοιως εἰργασμένη τοῖς προειρημένοις ἀγγείοις.* Comparat organum cum syringe vel fistula pastoritia antiqua multis canis composita, eamque manu pulsari vel tangi ait; follis vicem obtinere pyxidem aereum, quae pnigeo aquae incumbenti aerem subministret.

Alter est locus Aristoclis Alexandrini in libro de choris apud Athenaeum libro 4 p. 174. *Λέγεται τὸν Πλάτωνα μικράν τινα ἔννοιαν δοῦναι τοῦ κατασκευάσματος, υπερεινὸν ποιήσαντα ώρολόγιον ἑοιπός τῷ ὑδραυλικῷ, οἷον κλεψύδραν μεγάλην λίαν· καὶ τὸ ὑδραυλικὸν δὲ ὅργανον δοκεῖ κλεψύδρα εἶναι. ἐντατὸν οὖν καὶ καθαπτὸν οὐκ ἀν νομισθείη, ἐμπνευστὸν δ' ἀν ίσως ρηθείη, διὰ τὸ ἐμπνεῖσθαι τὸ ὅργανον ὑπὸ τοῦ ὕδατος.* quae latine vertit pupera Editio: Platonem aiunt parvam quandam notionem huius fabricae ostendisse (suppeditasse) nocturnum faciens (fabricatum) horologium hydraulico simile, veluti clepsydram admodum magnam. Et videtur ipsum organum hydraulicum clepsydra (quaedam) esse. Igitur non in eorum numero habendum fuetit, quae tenuuntur pulsanturque: inspiratum vero forsitan rectius dicetur, quoniam ab aqua spiritum accipit. Hucusque bene procedit oratio et narratio, quanquam de Platonis horologio nocturno aliunde non constet; quae sequuntur, inepta sunt, et grammatici Aristoclis inscitiam arguunt aut monstrosis vitiis corrupta sunt. *κατεστραμμένοι γάρ εἰσιν οἱ αὐλοὶ εἰς τὸ ὕδωρ, καὶ ἀριστομένου τοῦ ὕδατος ὑπό τίνος νεανίσκου, ἵτι δὲ διέκονοι μένων δέξιων διὰ τοῦ ὅργάνου ἐμπνέονται οἱ αὐλοὶ καὶ ἥχον ἀκοτελοῦσι προσηνῆ.* Ξοικε δὲ τὸ ὅργανον βωμῷ στρογγύλῳ· καὶ φασι τοῦτο εὑρῆσθαι ὑπὸ

*Κτησιβίου ποντέως ἀγραῦδα οἰλοῦντος ἐν τῷ Ἀσκενδίᾳ ἐπὶ τοῦ δευτέρου Εὐεργέτου, διαπρέψαι τέ φασι μεγάλως τούτον οὐν καὶ τὴν αὐτοῦ διδάξαι γυναικα. i. e. nam in aquam obversae (inversae) sunt fistulae (tibiae), et aquam agitante iuvene aliquo, axibusque (ἀξόνων vertit Interpres) per instrumentum pervadentibus inflantur fistulae (tibiae) et gratum edunt sonum. Simile est autem hoc organum aiae rotundae: dicuntque inventum esse a Ctesibio tonsore hic habitante in Aspendia (vico vel platea Aspendia) sib secundo Everete, et valde aiunt excelluisse: hunc vero etiam uxorem suam Thaidem docuisse. Ubi primuni et falsum et ineptum est, quod dicitur tibias inversas esse in aquam, quod de pnigeo verum est. Aqua deinde dicitur agitari a iuvene quodam, omissa mentione pyxidum et embolorum, qui vectibus commotis aerem impellunt in pnigea, unde aer aquam ingressus sustollit atque invicem ab ea compressus extruditur in tibias. Aqua ipsa non agitatur a iuvene vectibus, sed ab aere immisso tollitur. Sed locutionem ineptam condonemus grammatico, cum auctor Aetnae versu 293 non minus inepte ut poeta locutus sit, ubi ait de organo hydraulico: *carmineque irriguo magni cortina theatri imparibus numerosa modis canit arte regentis, quae tenuem impellens animam subremigat undam.* Similiter Claudianus de Consulatu Manlii versu 315 et *qui magna levi detrudens murmura tactu inumeras voces segetis moderatus ahenae intonat erranti digito penitusque trabali vecte laborantes in carmina concitat undas.* Denique Publilius Optatianus in carmine ad similitudinem organi versibus structo: (in Wernsdorpii Poetis latinis minoribus T. II p. 406.) *Haec erit in varios species aptissima cantus, perque modos gradibus surget secunda sonoris aere cavo et tereti, calamis crescentibus aucta. Queis bene suppositis quadratis ordine plectris (pinnis) artificis manus in numeros clauditque aperitque spiramenta, probans placitis bene consona rhythmis. Sub quibus unda latet prope- rantibus incita ventis, quos vicibus crebris invenum labor hand sibi discors hinc atque hinc animatque agitans atque reluctans.**

Comment. ad Vitruv. II.

42

Quod in Athenaeo sequitur vocabulum *ἀξινῶν* et est in libris scriptis omnibus, Editores in *ἀξόνων* mutatum *axes* interpretati sunt; Casaubonus cum Dalecampio *axes* vel *asses* ex torno subactos Vitruvii comparavit, qui sunt ab hoc loco alienissimi; ii enim *διπλεῖσθαι διὰ τοῦ ὄργανου*, per organum pervadere vel tendere minime dici possunt; nec illi aerem tibiis subministrant sed pniego. Denique quod Ctesibius tonsor fuisse traditur, id aliter verum esse non videtur, nisi veterum Aegyptiorum instituta et mores secutus Ctesibius in urbe Graecis refertissima et a Graecis condita Alexandria paternam tabernam tonsoriam exercuit filius. Ita enim Vitruvius 9, 8, 2. *Ctesibius enim fuerat Alexandriae natus patre tonsore. Is ingenio et industria magna praeter reliquos excellens dictus est artificiosis rebus se delectare. Namque cum voluisset in taberna sui patris speculum ita pendere et cet.*

Addit Athenaeus: *Τρύφων δ' ἐν τρίτῳ περὶ Ὀιομασιῶν συγγράψαι φησὶ περὶ τῆς ὑδραύλεως Κτησίβιον τὸν μηχανικόν· ἐγὼ δ' οὐκ οἶδα, εἰ περὶ τὸ ὄιομα σφάλλεται.* i. e. Tryphon autem in tertio libro de nominationibus librum de hydraulica edidisse ait Ctesibium mechanicum; ego vero nescio an in nomine erraverit. Ubi si dubitationem grammaticus suam de nomine claris verbis proposuisset, coniecturis Interpretum non fuisset opus. Scripta quidem Ctesibii de mechanicis inventis memorat Athenaeus mechanicus p. 8 Vitruvius I cap. 1 et in Praefatione libri VII. Credo equidem Grammaticum de mechanici nomine dubitasse, cum Aristocles Ctesibium tonsorem appellasset. Similiter Athenaeus mechanicus p. 8. *Κτησίβιος ὁ Αἰσκληνὸς ὁ ἐν Ἀλεξανδρείᾳ μηχανικός.* ubi margo varietatem scripturae *Αἰσκρηνὸς* habet, Codex Argentoratensis a Schweigaeusero (vide Annot. ad Athenaei 4 p. 634) inspectus *Αἰσκρινὸς*, ex iuniore Herone *Αἰσκραῖος* laudavit Fabricius Bibl. Graecae T. II p. 592 not. a. In Codice Guelferbytano olim comparato cum exemplo regiae Bibliothecae Berolinensis quae scriptura extet, nunc equidem non recordor. Qui plures et integiores Mathematicorum veterum Codices inspicient, forte coniectura assequentur facilius *συνωνυμίαν*, quae in vocabulo corrupto latet.

Ceterum Euergetes secundus Aegypti rex septimus est is, quem Alexandrini Physconem appellantur, qui circiter anno urbis DCVIII imperare coepit. Fabricii opinionem Ctesibium ad Ptolemiae Philadelphi aetatem referentis argumentis idoneis refellit Schweighaeuser ad Athenaeum l. c. p. 637.

AD CAPUT IX. (vulgo XIV.)

Transferatur nunc cogitatio — Sulpic. Vatic. Franeck. Voss. Guelf. Wrat. *transfertur*. Deinde sola Sulp. vulgatum *cogitatus* habet, quod Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. mutant in id quod dedi. Postea *reda* Wrat. *possumus* Sulpic. Wrat. Denique *quod* Wrat. *milia* Sulp. Fran. Wrat.

rhedā — Cotton. *raeda*. Wratisl. *reda*. Deinde *sunt* Guelf. Wrat. *medium diametrum* Wrat. Posteriorem formam dant etiam Sulp. Cotton. Postea *quaternum et sextantis* dant Edd. cum Sulp. *sextantes* Codd. Cotton. Guelf. Wratisl. quem errorem correxit Perraltus, quem secuti sunt Galiani et Rode.

incipiat — Wratisl. *incipiet progrediens solo viae facere*. Deinde *modii spatii* Fran. Postea *pedes XII. S.* Sulpic. Fran. Cotton. Wrat. *pedum* Guelf. *pedum XII. S.* dedit Iocundus. Sed notam *S*, quae *semis* significat, in sequioribus Edd. omissam, monente Perralto, recte revocavit Galiani et Rode.

2.

ita praeparatis — Wratisl. omittit *ita*. Deinde *in partem* Cotton. *inferiorem* dant Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. Postea *sextantem denticulum* Wrat.

capsum — Eandem formam pro *capsa* in Velleio I, 16 dant Edd. recentiores. *ventre del cocchio* vertit Galiani, Baldus *il casso, Wagenkasten* Rode. Philander apposuit locum Isidori Orig. 20 c. 12 ubi ait capsum esse carrucam undique contextam, quasi capsam. Festus: *Ploxiūm appellari ait Catullus capsū in cīsio.* ad quem Scaliger comparat Homericam *πειριθα* et *διεπεριαν*, Latinorum sirpiculum et Gallorum Tumberellum, *Tombereau*.

versatile — Fran. Cotton. Wrat. *versatilem*. Deinde *conlocatum* Cotton. Postea *fronte* e Fran. scripsi pro vulgato *frontem*. *denticulum* Wrat. sed abhinc *denticulis* dat. *denticulos* hic dant Guelf. Cotton. Denique *habentes* pro *dentes* dat Wrat.

3.

tertium tympanum — Haec verba desunt in Sulpic. Guelf. Wiat. Voss. Deinde *altero loculamento* Guelf. Wrat. dederunt pro vulgato *alterum loculamentum*. Postea q̄ *ventibus* Wrat. qui sequens *dentibus* omittit. Denique *secundo* Cotton. *fuerit latere* Wratisl.

in eoque — Sulpic. *in eo quoque*. Deinde *fiant foramina* *quanti* Wrat. Postea *diuturni* Sulpic. Guelf. Wrat. Abhinc *miliariorum* Sulp. Wrat. Denique *reda* Wrat. *exire* Sulpic. Guelf. Wratisl.

plusve rem — Wrat. *pulverem*. Deinde *impendis* Cotton. Sequens et omittit Guelf. Wrat. ut *omnibus* Sulp. *inqui* abhinc Wrat. Postea *loculamentum foramen est fiat unum* Guelf. Wrat.

cum ad eum locum venerint — Haec desunt in Wrat. Deinde *singula* Guelf. Wrat. Postea *rheda rota* — *tympanum unum* Sulp. Postea *impulso* Wrat. Denique *ut deest* in Sulpic. Cotton. Guelf. Wrat.

4.

quatercenties — Sulpic. *CCCC* habet, Wrat. *quatercenties* *esse unum versatum*. Deinde *solis pro semel* Wrat. *circumagit* Sulp. *circumagit* Guelf. Wrat. Postea *perducat* Wrat.

Cum ergo — Sulpic. *Cum ergo rotae CCCC*. Numerorum notas habet etiam Wrat. Deinde *in tympani* Guelf. Wrat. Postea *simul* Sulpic. Guelf. Wrat. *Progressus a Ferraldo recte vertitur*: *quand le second tympan auraachevē son tour*. Abhinc *in milia* Wrat. *milia* etiam Sulp. Fran. ut paulo post *milie* Wrat. Denique *quod* Vatic. Wrat. Edd. Philandreae et Laetiana. *deciderunt* Sulp. *milia* Sulp. Fran. Wrat. *Extremum monebunt* omittit Wrat.

ex imo — Fran. Guelf. *ex uno*. Deinde *diurni* Vatic. Fran. Wrat. Postea *miliariorum* Sulp. *miliarium* Wrat. Sequens *itineris* deest in Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wratisl.

5.

Navigationibus — Hinc Capitulum XX exorditur Wratisl. qui cum Guelf. *traicitur* dāt. Deinde *in qua* Voss. Post quaternum iterum inserunt *et sextante* Sulp. Fran. Voss. *et sextantem* Guelf. Wratisl. *et sextantis* Iocundae et sequentes Edd. praeter Galianeam et Rodianam. Ceterum verbum *efficiuntur* desiderat nomen aliquod, quod librariorum culpa excidit.

item medius axis — *media* Voss. Sequens *habet* omittit Sulp. Fran. Voss. Wrat. Deinde *roduntationem* Vatic. Fran. Cotton. Pro *item* malim *idem* scriptum.

6.

modum — Omisit Sulp. Deinde *denticulis qui* Sulp. Wratisl. Post *cultro* Sulp. *est* repetit; *collocant* dat Wrat. Postea *plenum* pro *planum* Sulpic. Fran. Guelf. Wratisl. Denique *fient* Guelf. Denique *aeneum* Sulpic.

7.

Eae autem — Sulp. *Hae*, Wrat. *Ex.* Deinde *circumagunt* Voss. sed *praepositio punctis suppositis* damnatur. Postea *modicas efficiunt* Wrat. *a pinnis* Sulp. Sequens *planum* deest in Sulp. Voss Guelf. Wrat. In loco hoc vitium manifestum arguunt verba dislocata nec ullo modo structurae coniuncta invicem: *quibus dentibus denticulus* — *in eos dentes* — *singulis versationibus singulos dentes impellendo*, *in orbem planum tympanum verset*. quae sic vertit Galiani: *in modo che vi corrisponda il dente, che sta appiccato al lato del tamburo verticale, e che in ogni giro imbattendosi ne' denti, che sono del tamburo orizzontale, urtando ne ogni volta uno, fa girare il detto tamburo.* Sensum vides recte expressum eum, quem argumentum postulat, minime vero

eum, quem verba offerunt depravata. Nihil tamen annotationis additum video a Galiano. Galiani exemplum secutus vertit locum Rode; neuter verba *cum eo confixo* reddidit. Medicina vitii facilis est, si compares locum sect. 3 de tertio tympano plano rhedae: *Super autem tertium tympanum planum eadem ratione dentatum inclusum in altero loculamento collocetur, convenientibus dentibus denticulo, qui in secundi tympani latere fuerit fixus: facile incides in eam coniecturam, ut scribendum putas: dentatum collocetur, convenientibus dentibus denticulo, qui est — collocatum, et eos dentes, — versat.* vel: *ita ut eos — verset.*

Ceterum machinam priorem Vitruvii interpretari et construere conatus est vir doctissimus, *Frid. Nicolai*, Berolinus, cuius Itinerarii Epimetrum I Tomo primo adiectum exhibet descriptionem et picturam Hodometri recentiore vocabulo appellati, in qua pauca refinxit Rode in annotationibus versioni germanicae additis. Is demum in Collectione formarum Vitruvii Editioni addita forma XVI et XVII utramque Vitruvii machinam ita pictam exhibuit, ut lector mechanicis rationibus non satis assuetus verba scriptoris ea comparata facile intelligere possit. Iocundus utramque machinam pictura repraesentavit, sed alteram navalem aliter instructam atque, ut ait, emendatam. Verba ponam Iocundi ex margine primae Editionis traducta, quae in postrema temere omissa vidi: *Haec navis descriptio non ea ratione facta est, quae ab auctore traditur, sed alia non minus solerti. Is namque praecipit rotas fieri debere extra latera naves: ea quoties in alteram partem inclinatur, ut ratio exigit ventorum et velorum, eiusque lateris rota in eandem partem inclinata atque prona iacens nimium immergitur aquae, sicque navigationem impedit, neque ipsa iustum rotationem perficit: altera quoque rota excelsius elata atque similiter prona nihil vel parum aquam tangit, minusque hac diversitate alteram iuvat vel ab ea iuvatur; ut non possint quovis motu expeditam iustumque perficere rotationem. Quae omnia unica rota in media navi posita emendantur, dum tamen carina in eo medio geminetur atque in utroque quoque coeat*

capite. Nam ita navis facilius fluitat, et quocunque motu in alteram partem inclinetur, rota sine fine rotationem suam peragit.

Noticias similium inventorum, quaecunque extant, diligentissime collectas posuit doctissimus Io. Beckmann in Historia Inventorum Vol. I p. 16. II p. 455.

tympanum circumactum — Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. *circumactum impellet dente*, solus Wrat. *dentem* dat. Deinde *qui ad latus est fixus* Voss. Wrat. Sequitur *tympani plani* in Sulpic. Fran. Voss. Guelf. Abhinc pro vulgatis verbis *in cultro* Sulp. *dente*, Guelf. Fran. Voss. *dentem*, Wrat. *in dentem* reponit. Iocundus edidit *semel tympanum planum circumagent impulsu dentis, qui ad latus est fixus tympani in cultro*; sed ita vitium intulit sententiae, quod acute pervidit Perraltus. Si enim *tympanum planum* cum eo, quod in *cultro* collocatum est, erat *ad eundem modum dentatum*, id est habebat dentes totidem, nempe quadringentos, ut id totum circumagatur, rota cum pinnis non 400 sed 160000 versationibus demum perficiet. Itaque Perraltus *centies et sexagies milles* scribi volebat; aut vulgatum *tympanum planum* mutari in *tympanum in cultro*. Contra Galiani, ne verbis Vitruvii vis fieret, et ut constaret sententia, verbum *circumagent* non de versatione totius *tympani* voluit intelligi, sed de uno circumferentiae gradu. Itaque vertit: *quando avranno le ruote dalle palette girato quattro cento volte, il tamburo orizontale ne avrà girata una.* Ita scilicet putavit vir doctus vii verbis nullam fieri! quasi non scriptum sit supra sect. 4 in eadem redae *machina*: *Ita cum rota progrediens secum agat tympanum imum, et denticulum eius singulis versationibus tympani superioris denticulos impulsu cogat praeterire, efficiet, ut, cum quatercenties inuum versatum fuerit, superius tympanum semel circumagatur, et denticulus, qui est ad latus eius fixus, unum denticulum tympani plani producat.* Igitur circumagitur *tympanum*, cum totum versatur, non quadringentesima eius pars, uti voluit nobis persuadere Galiani. Semel autem circumagitur, cum rota pinnata

quatercenties, solum tympanum secundum, quod est in cultro collocatum; planum vero una tantum parte ex quadringentis procedit, singulis secundi versationibus. Quare defensio Galiani non est ullo modo admittenda. Quod si vir doctus libros Vaticanos accuratius inspexisset vel Sulpicianam Editionem consulisset, credo eum ad eiusmodi remedium non fuisse descensurum. Rode tamen de vitio securus et auctoritate Galiani confisus locum ita vertit: *Das horizontale Rad aber wird je mit dem vierhundertesten Umlaufe der Wasserräder — einmal vermittelst des in dasselbe greifenden Zahnes, welcher in die Seite des zweyten vertikalen Rades eingezapft ist, fortgerückt.* Redeundum igitur mihi fuit ad Sulpicianae et Codd. scripturam temere a Iocundo mutatam, *semel tympanum* (intellige alterum) *circumactum impellet dentem, qui ad latus est tympani plani.* Quod vero addunt iidem libri: *dente*, vel *dentem*, vel *in dentem*, unde Iocundus efficit *in cultro*, (quod ita positum sine verbo *collocati* ne latinum quidem esse videtur) id librarii negligentia praecedens *dentem* repetentis accidisse videtur. Praeterea comparatio loci simillimi sect. 4 Codd. scripturam plane confirmat.

tympani plani — Sulpic. *plani* omisit, deinde cum Wratisl. miliaria dat. Sequentis loci vitium arguit praeter dictionis insolentiam et duritiam librorum scriptorum varietas. Guelf. enim cum Fran. Cotton. Wrat. habet scriptum *peregi esse futuram*. unde Is. Vossius efficiebat: *peregi et schematuram*, id est σχηματισμόν. Quae mihi coniectura non placet. Praeterea in *paranda* vitium inesse puto, idque in *parantur* mutandum.

A D C A P U T X. (vulgo XV.)

catapultarum — Vocabulum in Sulp. Fran. Guelf. Wratisl. omissum seclusi. Idem Iocundus statim post *exponam* iterum inseruit verba *et primum de catapultis et scorpionibus*, quae cum in Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. desint, rēcte omisit Rode, qui utinam hanc crisin saepius exercuisset!

Omnis proportiones — Ita recte, praeunte Fea, Rode vulgatum *Omnis igitur proportione eorum ratiocinata correxit secutus partim Sulpic. et Codd. auctoritatem. Omnes Sulpic. Guelf. Wrat. Cotton. igitur omittunt Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. proportiones Sulp. Wrat. Fran. organorum eorum Fran. ceteri libri eorum organorum cum Vatic. Denique ratiocinatorum Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat.*

ex proposita — Sulpic. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. *et prop.* nisi quod Vatic. Cotton. dant *praeposita*. Deinde *sagitta* Wrat. Hero in Mathemat. Gr. p. 142. τὰ κατὰ μέρος ἐν τοῖς ὀργάνοις πάντα ἀπὸ τῆς τοῦ τρήματος διαμέτρου τοῦ τὸν τόνον δεχομένου· ἀρχὴ γὰρ παὶ ἡγούμενον ὁ τόνος· τὸ δὲ τοῦ εὐθυτόνου τρῆμα συνίσταται ὅσον ἔὰν ἔχῃ μῆκος τὸ μέλλον ἐξυποστέλλεσθαι βέλος, τούτου τὸ ἔννατον ἔσται ἡ τοῦ τρήματος διάμετρος. — ἐπάλουν δὲ τὰ μὲν συνέχοντα τοὺς ἀγκῶνας νεῦρα τόνον, ἔνιοι δὲ ἐνάτονον, ἔνιοι δὲ ἡμιτόνον. Unde apparet in Vitruvio, ubi nunc sunt *nervi torti*, in Vossiano *torni*, non inepte coniici scribendum esse *nervi toni*.

ratiocinantur ex proposita sagittae longitudine — Ita nulla balista perficitur nisi ad propositam magnitudinem ponderis saxy, quod id organum mittere debet, ut ait noster capitinis sequentis initio. Praeterea ipsum nomen Graeci catapultis a sagittae emittendae longitudine imposuerunt. Diodorus 14 cap. 50 ubi primum memorat machinam, ὁ ἐν βελῇ κατακέλτην nominat, et teli genus id tum primum inventum ait a Dionysio iuniore cap. 43 ubi κατακέλται καντοῖοι memorantur. Aelianus V. H. 6, 12 κατακέλτην ab ipso Dionysio inventum ait; sed Plinius 7, 56 Syris inventum tribuit, quam narrationem ex loco Paralipomen. 26, 16 confirmat Perizonius ad Aelianum. Ex Sicilia ad reliquos Graecos transiit usus variis artificiis auctus. Hinc Archidamus Agesilai filius cum vidisset βέλος κατακέλτικὸν τότε πρῶτον ἐν Σικελίᾳ κομισθὲν, catapultarium telum ex Sicilia tum primum allatum, exclamavit: O dii, periit viri virtus! teste Plutarcho in Apophthegm. p. 130 ed. Hutten. Nomen κατακέλτης telo commune fuit cum instrumento tortorio, cuius usum cum Photio in Lexico MSto an-

Comment. ad Vitruv. II.

notavit Hesychius. Charito Aphrod. 3, 4 ita *κατακέλτην* inter instrumenta tortorum, quibus veritas exquiri ex maleficiis putabatur, nominavit solus scriptorum graecorum, qui hodie extant. Dubitari igitur potest, an is catapultae usus telo inveniendo simili occasionem praebuerit, an contra. Plautus in Curculione 5, 3, 11 *pilum catapultarium* recte vertit. Πέλτη enim non solum scutum parvum vocatur graece, sed est etiam hasta, pilum. Ita Xenophon Anabaseos 1, 10, 12 δετὸν χρυσοῦν ἐπὶ κέλτης ἀνατεταμένον.

Antea Pericles *κρῶτος τῶν κρὸς αὐτοῦ* dicitur machinas in bello adhibuisse ad expugnandam Samum, opera usus Artemonis Clazomenii, qui arietes et testudines illi construxit, teste Ephoro apud Diodorum 12, 28 consentiente Plinio 7, 56 Servio ad Aeneid. 9, 505. Sed Heraclides Ponticus apud Plutarchum in Pericle Artemonem Periclem aetate antecessisse statuit: recte, si idem est Artemon, in quem invectus legitur Anacreon in carmine extante in Athenaeo 12 p. 533.

Iterum Diodorus 14 c. 42 καὶ γὰρ τὸ κατακελτικὸν εὑρίσῃ κατὰ τοῦτον τὸν καιρὸν ἐν Συρακούσαις (aetate Dionysii circiter Olympiade 95) ὡς ἄν τῶν πρατίστων τεχνιτῶν κανταχόθεν εἰς ἕνα τόκον συνηγμένων. Idem 17, 45 κατακέλτας opponit τοῖς πετροβόλοις. 18, 51 iuxta nominat κατακέλτας, δὲνθελεῖς τε καὶ πετροβόλους. 16, 74 κολλοὺς καὶ παντοδακοὺς δὲνθελεῖς καὶ κατακέλτας. Demetrii πετροβόλους καὶ τῶν τρισκιδάμων δὲνθελῶν τοὺς ικανοὺς memorat 20, 49 et cap. 85 δὲνθελῶν καὶ πετροβόλων παντοίων τοῖς μεγέθεσι κλῆθος — βελοστάσεις οἰκείας τοῖς ἐντιθεσθαι μέλλουσι κατακέλταις, denique τῶν τρισκιδάμων δὲνθελῶν τοὺς πορρωτάτω βάλλοντας. Agesistrati τρισκιδαμος κατακέλτης telum ad tria stadia usque cum dimidio iaculabatur, teste Athenaeo de Machinis p. 3 et Philone p. 99. Vides igitur δὲνθελῆ Diodorum diligenter a κατακέλτη et πετροβόλῳ distingue; δὲνθελῆς autem sagittas, κατακέλτη hastas, πετροβόλος saha iaculabatur. Unicus est Diodori locus 20 c. 48 de helepoli, quam Salaminiorum oppido admovit Demetrius: εἰς μὲν τὰς πάτω στέγας εἰσήγεγκε πετροβόλους παντοίους, εἰς δὲ τὰς μέσας κατακέλ-

τὰς ὁὖθελεῖς μεγίστους· εἰς δὲ τὰς ἀνωτάτας ὁὖθελεῖς τε τοὺς ἔλαχιστους καὶ πετροβόλων πλῆθος. quem inserta copula καὶ ad reliquorum similitudinem et usum loquendi Diodoreum conformandum atque emendandum censeo. Serior usus invenit eadem machina sagittas et hastas iaculari, hinc nomen *κατακέλτης* commune fuit machinis sagittas et hastas emittentibus. Ad ὁὖθελῆς intellige ὄπιστός. Homerus enim Iliadis 4, 126 sagittam ὁὖθελήν vocat. Ad hanc similitudinem *κατακέλτης* et *πετροβόλος* nominati fuerunt item genere masculino. Posteaquam vero *κατακέλτης* sagittas et hastas iaculari coepit, usus vocabuli ὁὖθελῆς desiit; binc Polybius *πετροβόλους* tantum et *πετροβολικὰ ὅργανα* iuxta *κατατίτας*, et *κατακελτικὰ ὅργανα* καὶ βέλη 11, 11, 3 commemorat. Hinc idem *κατακέλτης τριπήχεις* habet 5, 88, 7.

Iosephus tamen libro quinto de bello Iudaico ὁὖθελεῖς et *λιθοβόλους* iuxta nominat, imitatus vetustissimos scriptores graecos. Romani enim post Caesarem scriptores nomina machinarum mire mutarunt et permutarunt, balistas plerumque nominantes et multa alia nova machinarum veterum aut paulum immutatarum vocabula usurpantes. Hanc vocabulorum diversitatem recte annotavit Lipsius in Poliorceticis libri 3 Dialogo 2.

Appianus voluit quidem ille scriptores Atticos imitari et ὁὖθελεῖς nominavit, sed addito vocabulo *κατακέλται*, quod cum ipsis *λιθοβόλοις* communicavit. Ita enim de rebus Hispanicis cap. 92 *κατακέλται* μὲν ἐπέκειντο τοῖς *κύργοις* ὁὖθελεῖς τε καὶ λιθοβόλοι. Easdem machinas simul iisdem vocabulis memorat de rebus Punicis cap. 80. Idem ibidem cap. 93 βέλη *κατακελτικὰ* distinguit a *κατακέλταις*, sagittas et tela ipsa nominans illa, *κατακέλτης* vero machinas. At idem cap. 41 narrat ξύλα παχέα διπήρεα ὡς *κατακέλτης ἐπι χειρὸς* missa, ubi *κατακέλται* pro telis ponuntur. C. 16 ubi refert βέλη *τριπήχη* καὶ λιθους μεγάλους in hostium aciem immissa, intelligit *κατακέλτης τριπήχεις*, catapultas, quae tela tricubitalia mittebant. De quo genere Festus: *Trifax*, inquit, *telum longitudinis trium cubitorum*, quod *catapulta mittitur*. Ennius: *aut permaceret paries percussus trifaci*.

Silius Italicus I, 335 balistam molaribus et trabibus ferratis emittendis adhibet, Phocaidem appellans a Phocaensibus in Massilia considentibus. Massiliam vero Strabo 4 p. 13 servare ait etiam suo tempore vestigia antiqui studii circa machinarum confectionem et nauticum apparatus (*κερὶ τὰς ὁργανοκοιᾶς.*)

Dionysii *τρισπίθαιμοι ὀξυθελεῖς*, catapultae sagittam 36 digitorum longitudine mittebant, Romanae telum tricubitale emittentes *τριπήχεις* vocatae fuerunt.

Balistae similiter a pondere saxorum emittendorum cognomen trahebant. Quas Sisenna historicus apud Nonium *balistas talentarias* ex usu Graecorum, quasi *ταλαντιάους*, easdem Lucillius eodem Nonio teste *centenarias* dixit. Talentum enim habet CXX pondo. Diodorus 20 cap. 48 memorat Demetrii Poliorcetae *πετροβόλους παντοίους*, ὃν οἱ μέγιστοι ἡσαν τριπάλαντοι, quae saxa talentorum trium vel CCCLX pondo iaculantur. *ταλαντιάους πετροβόλους* nominat cap. 87 ubi Philonis locum de Machinis p. 85 apposuit Wesselingius: *οὐτε ταλαντιάος πετροβόλος, ὃς ἐστι σφροβότατος.* *Κατηκέλτης πολυβόλος* Rhodiis a Dionysio Alexandrino constructus, a Philone descriptus p. 73 seqq. et egregio commentario illustratus ab Alb. Ludov. Frid. Meistero, Commentariis Goetting. Societ. anni 1768 inserto et separatis ibidem excuso p. 32 seqq. *σπορχίδιον* habebat μέγεθος οὐ πολὺ μεῖζον *πηγναίου* οὐδὲ μεῖον *τρισπιθάμου ὁργάνου*, sagittam vero emittebat longitudine cubiti et digitii unius, id est digitorum 25. Cubitus enim erat 24 digitorum, spithama 12; trispithamum ergo organum emittebat sagittam 36 digitorum; *τριπηχάιον* contra, 72 digitorum. Rationes ponderum saxorum et hastarum subduxit et comparavit Meister p. 15.

Vitruvii catapultam qui bene interpretari aut ex descriptione concinnare formam voluerit, multum adiumenti habebit in commentario Meisteri, comparatis picturis quinque, quibus ille catapultae genus a Dionysio constructum reaesentavit. Reperitum Vitruvium a capite catapultae ad basin descendere, cum Philo a basi ad caput ascenderit. Idem in balista describenda

fecit Vitruvius, et in utraque machina, quamquam partibus quibusdam diversa, eandem legem partium singularum describendarum secutus est. Quod si bene animadverteris, et a basi ascendendo singulas utriusque machinae partes cum descriptione Philonis annotationibus et picturis Meisteri explicata comparaveris, multum lucis in tantis verborum vitiosorum et male distinctorum tenebris obortum tibi senties expertus.

Evidem Graeca Heronis et Philonis, quantum potui atque intellexi, adhibui et comparavi cum verbis Vitruvii; sed in multis locis nec graeca nec latina coniectura potui assequi, utpote a peritia rerum mechanicarum longe alienissimus, quarum scientiam et usum maiorem qui afferet ad Vitruvium interpretandum, poterit is ex Graecorum scriptorum comparatione maiorem fructum capere, et Vitruvium rectius interpretari. Condonabunt igitur lectores homini φιλολόγῳ errores, quos potui et debui saepius admittere in lectione vulgari saepiuscule vel mutanda vel interpretanda, ubi quaestio omnis redit ad scientiam artis mechanicae. Hanc ob causam nolui descendere ad comparationem conatum, quibus viri docti, quanquam pauci, machinas bellicas Vitruvii enarrare studuerunt, e quorum numero ante Meisterum eminuit Silberschlag, cuius Dissertatio de tribus praecipuis machinis bellicis Veterum inserta legitur Commentariis Academiae Berolinensis anni 1760 p. 389 seqq. Is in catapultae Vitruviana descriptione multa mutavit et transposuit; de quibus nemo recte iudicabit, nisi qui cum scientia artis mechanicae perfecta graeci sermonis usum coniunxerit, ut Mathematicorum graecorum scripta ipse per se intelligere et comparare possit. Quod facturum esse spero Gallum graece mathematicarumque et bellicarum rerum peritissimum, *Paulum Courier*, quem novam eamque emendatiorem et ineditis opusculis mathematicis graecis auctam Editionem Mathematicorum in Editione Parisiensi proditorum parare nunciavit Schweighaeuser in Annotatione ad Athenaei librum 4 p. 635.

foraminum — Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. *foraminis*. Deinde *per quas* Guelf. Wrat. Voss. *per quam* Fran.

nervi torti — Voss. *torni*. In sequentibus mire variant libri scripti. Vulgatur *continere catapularum debent*. *Eorum autem foraminum capituli sic deformatur*. Sulp. *continent ipsum debent continere eorum tamen foraminum et cet.* Fran. *continent ipsa tum debent eorum foram*. Cotton. Guelf. Wrat. *continere ipsum tamen debent eorum*. Sequens *autem* omittunt Guelf. Wrat. Denique *sic ante deformatur* omittunt Sulp. Voss. Guelf. Wrat. *deformari* dat Fran. Is. Vossius ex scriptura librorum *ipsum tamen efficiebat in substamine*. Mihi in Sulpic. latere videtur duplex librorum scriptura *continent*, et altera *continere debent*. Hanc posteriorem servavi, electa Iocundi interpolatione *catapularum*. Tum Fran. libri lectionem *Ipsa tum eorum foraminum capituli deformatur altitudo et latitudo ex parte secutus edidi*.

2.

peritretique — Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. *opere reliquae*. Cotton. tamen *operae*. Fran. *opere reliqui*. Iocundus, qui Graecum Heronem aut Latinum nondum viderat, *parallelique* scripsit, quod vulgo legitur. Verum vidit Is. Vossius ex Herone, qui sic tradit p. 132 οἱ δὲ κλάγιοι τοῖχοι (p. 131 est: ἐν οἷς τὰ τρίματά ἔστι, δι’ ὧν ὁ τόνος διαβάλλεται,) παλοῦνται μὲν περίτρητα, γίνονται δὲ τὸν τρόπον τοῦτον. In Graeco est quidem *περίτρητα*, sed ita foramina ipsa vocari testatur Vitruvius infra cap. XVII sect. 1 et libri I cap. 2 sect. 4.

foraminis unius — Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. Wrat. *foraminibus*. Deinde *unius et eius* Sulpic. Cotton. Guelf. *unius eius* Vatic. Fran. Wrat.

Parastatae — Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *parastaticae*. Deinde *retro cardines* Vatic. 2. Postea *cardinis* Sulpic. Vatic. Voss. Guelf. Wrat. Hero p. 131 τῶν μὲν δρθῶν τοίχων ὁ μὲν πυλεῖται παραστάτης, ὁ προσανακίτει ὁ ἀγκών, ὁ δὲ ἔτερος ἀντιστάτης, κρὸς ὃν ἔστιν ἡ τοῦ ἀγκῶνος πτέρυνα. *Cardines* Heroni sunt *τόρμοι*.

foraminis ſ. T. — In Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. est *cardinis*

foraminis dimidia parastatica, (Sulp. *par. dim.* Wrat. *parist.*) *ad foramen spatium foraminis* §. 7. Sulp. tamen in extremo habet §. T. Vatic. §. 9. Wrat. §. 7. quae restitui, sed uncis inclusa. Alii emendabant. Vulgo erat *cardines foraminis* §. 9. *a foramine* et cet.

medianam parastaticam — Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. *parastaticam*. Deinde *ratione foraminis* Sulpic. Wrat. Postea eius S. T. etiam Sulp. *for. 7que* Wrat. §. 7. Guelf.

mediae unius — Sulp. Voss. Guelf. Wrat. *medius*. Deinde eiusdem Wratisl. Postea notam T: K Guelf. TL ex Vatic. dedit Galiani. IK Iocundae, IK Philandreae, Laetiana, I. L cum Sulp. Rode.

3.

Anguli — Voss. *angulari*. Sequens *aereis* omittit Voss. Hero p. 132 τὰς δὲ πτηδόνας τοῦ Εύλου εἰς τὸ ὑψος τοῦ καραστάτου (idem fit deinde in ἀντιστάτῃ) ἐξ ἐπατέρου μέρους — καὶ ἥλοις συγκοινῶσαι ταύτας· περιτιθέναι δὲ καὶ περὶ τὰς διτομίας — κυκλικάς τε λεκίδας καὶ ὄμοιώς ἥλοις συγκοινῶσαι, ὅπως πάντοθεν ὁ καραστάτης συνδεδεμένος ὑπάρχῃ πολλὴν ὑπομένων καποκάθειαν. Ceterum in Vitruvio excidit mentio modiolorum foraminibus indendorum, ut ad Caput XI demonstrabo.

σύριγξ — Vulgatum *στριξ* (Wratisl. *stirps*) ex Herone iam olim correxit Turnebus Advers. 2, 4 verum tamen, quod est in Vossiano, nemo ponere ausus est praeter Galianum. Deinde XVIII Voss. Wrat.

bucculas — Heronis *παγόνιον ὠδοντωμίνον*, dentatam regulam iam olim comparavit Baldus. Supra cap. 2 sect. 11 *buculis iligneis capita* (scaporum) *religavit* dederunt Codices duo pro vulgato *baculis*. In Glossis Isidori est: *Angia, ferrum buculae scuti*. Eaedem: *Ancile, scuti bucula*. Aliae Glossae: *Buccula, παράγναθος, δμφαλός*. Ugutio: *Buccula, umbo scuti*. Hanc vocabuli notionem egregie illustravit Cangii Glossarium Lat. Unde pro ipso scuto, ut *umbo* dicitur *buccula* apud Livium 44 c. 34 Iuvenalem 10, 133. Hinc videtur Vitruvius pro parte pro-

minente ligni usurpare. Gallicum *boucle* et *bouclier* recte hinc derivavit idem Du Cange. Deinde *unius crassitudo* Is. Vossius deleta intermedia copula *et* scribi volebat. Meister verba *altitudo for.* *unius* et *crassitudo* refert ad canaliculum. Vulgo autem distinguitur: *XVIII altitudo, for. unius, et.*

affiguntur — Wratisl. *affinguntur*. Deinde *inditus* Voss. Sequens *habentes* ex coniectura Philandri dedi pro *habens*.

camillum — Perraltus *scamillum*, Baldus *catillum* corrigebat. Deinde *securitatis* Vatic. 2. *securitadis* Voss. Graece πελεκίνος dicitur, hirundinis cauda Italica Gallis et nostratis.

fixa — Ita vulgatum *fixum* corrigi voluit Turnebus 2, 4 qui in libro suo reperit scriptum *fixam*. Nostrum est in Sulp. Guelf. Wrat.

foraminis S. — Wrat. pro nota habet *sunt*. Sequens *bucculae* Sulp. mutat in *suculae* cum Guelf. Wrat. Stellam sequentem omittit Wratisl. ut paulo post quatuor puncta. Pro stella Guelf. : quinque puncta sic posita habet. Denique pro *bucculae foraminum* Sulpic. Guelf. et Edd. *scutulae* dant, *suculae* Wrat. quod probabat Budaeus apud Turnebum Advers. 2, 4. Galiani dedit *suculae longitudo foraminum VIII S* :: *crassitudo scutulae foraminum IX*. Ait se numerum VIII S ex Caesariano suppleuisse.

4.

foraminum S :: — Guelf. S — habet, Wrat. $\frac{1}{2}$, id est sed dat. Deinceps *crassitudo foraminum X*. Guelf. post *crassitudo* tractum vel lineam omittit. Wratisl. *crassitudo ratione cleo ratione goloni sive manucla* habet scriptum.

item chelae — Sulp. *Item chelo*. *item celonii*. Guelf. *Item chelo*. *item geloni*. Ex Vaticanis *item gelon* annotatur. Vossianus *item geloni*. Wratisl. *ratione oleo ratione goloni*. Turnebus iam olim Advers. 2, 4 ex his Heronis verbis: ταύτην δὲ ή πατέρουσα χειρ δικλῆ γίνεται πεχηλωμένη κρός τὸ μεταξὺ τῶν ρηγλῶν δέξαται τὸ τοῦ βέλους πάχος. correxit *chele*, et ex Edd. antiquis

manulea revocari iussit. Igitur vulgatum *iteni chelo sive manucla* correxi. Meisterum scribi voluisse *Cheloni* coniicio ex annotatione eius p. 59.

crassitudo S:—. — Wrat. *cr. sed* dat. Deinde *foraminis XVI* Sulp. Guelf. *foraminum XVI* ::: Wrat. Idem *latitudo sed* dat. Verba *Canalis fundi* et seqq. ad *embolium* et *diostram* Philonis et Heronis refert Meister p. 59. Sequens *columellae basis* pro vulgato *columella et basis* dedi ex correctione Turnebi Advers. 2, 4. Denique *in sola* Wrat.

plinthide — Sulpic. *plinthidem*. Wrat. *plentidem*. Sequens *in qua* revocavi ex Sulp. Guelf. Wrat. *in quam* edidit Iocundus. Pro notis FZ Sulp. Iocundeae et Voss. habent FL. Denique *crassitudo* U 9 dedit Iocundus, U 9 Philandreae, Laetiana, Galianea, U 9 Rodiana. In Wrat. est C C 2, in Cotton. C C D.

foraminis :: crassitudo — Vossianus :: Guelf. :: habet. Wrat. *crassitudo* omittit. Pro sequenti Z Guelf. Voss. L dant, Wrat. l. Pro vulgato *cardinis longitudinis* posui Philandri correctionem cum Galiano. Meister p. 57 *cardinis longitudinem* ex Vitruvio posuit 4 *foraminum*, nescio qua auctoritate confisus. Perraltus nonam *foraminis* partem posuit. Denique *antefixa latitudo foraminis* S 9 :: dedit Galiani. In Guelf. est a. S :: 9, in Wrat. a. S. 2. 9, in Cotton. A S :: D. L.

antefixa latitudo — Perraltus vertit: *la largeur de la piece de bois, qui est plantée devant.* Galiani: *la larghezza dell' antefissa.* Rode: *des Vorsteckers Breite*, quasi esset *antefixi* scriptum. Evidem quid sit *antefixa latitudo* non intelligo.

5.

ἀντίβασις — Guelf. Wrat Cotton. *antebasis*. Heroni *ἀντί-*
στάρης dicitur rectius. Deinde *latitudo foraminum* S. I. Postea FL Voss. Wratisl. Pro vulgato *subiecto* Turnebus probabiliter coniecit scribendum *subiecta* aut potius *subiectio*, ὑπόθεμα, ὑπό-
βασις, vel ὑπόθλημα interpretatus, quod reddiderunt vertendo Per-
Comment. ad Vitruv. II.

raltus, Galiani et Rode. Denique Sulpic. *eius de cuius minor columnā omissō pronomine illa.*

chelonium — Wrat. *thelonium*. Deinde *pulvinius* Voss. Hero p. 132 λαμβάνει δὲ οὗτος ὁ ἀντιστάτης ἐκ τοῦ ἑνὸς μέρους χελώνιον κατὰ τὴν τοῦ ἀγκῶνος πτέρυναν, πρὸς ἣν ἐρείσας ὁ ἀγκὼν ἀναπαύεται· καλεῖται δὲ ὑποπτερύνις.

foraminum IIS :: — Wrat. n. s. dat et verba sequentia *altitudinis IIS* :: omittit. Postea *latitudinis S. S.* :: Voss. Sr. Wrat. Denique vulgatum *carchebi* mutarunt alii in *carchesium* in Editione Laeti, *carchesia* cum Is. Vossio dedit Galiani. Turnebus Advers. 2, 4 repertum in Editione antiqua aliqua *carcheli* mutari voluit in *tracheli*. Ciserani versio habet: *Li Cartibi de le sucule*. Annotatio Iovii aut Mauri ita: *Cartibus et non Carthebus, como corruptamente se lege, sive Cartibum, pro quo Cartibulum e vocabulo latino et significa una mensa di pietra quadrata piu longa che lata como attesta il praefato Varrone in libris de lingua latina*. Adduntur tum haec: *E perche li numeri osia mensure de le parte de la enarrata catapulta nel texto latino sono corrupti e li antiqui characteri depravati, ne la superiore declarazione non li hauemo posti, ma qui ne daremo qualche notitia. S significa mezzo; :: una nona parte. :- la medietate de uno numero. Le lettere de l' Alphabeto et quelli, 9. et 2. pensiamo siano corrupte. E queste poche littere lasiamo indiscusse per langustia del tempo.* Perraltus vertit *les mortaises du moulinet*, Galiani *i calcesi del peritrochio*, Rode *die Ständer des Haspels*. Praeterea Galiani edidit: *latitudinis IS* ::. *Carchesia s. foraminum IIS* :: *crassitudo foraminis IIS* :: *latitudo IS*. Transversarios sequentes Meister p. 61 de axe *sucularum* interpretatur, sed iis tribuit longitudinem 3 *foraminum*, latitudinem $\frac{1}{2}$ *foraminis*. Sed forte is ad verba sect. 3 respexit.

sucularum — Guelf. Wrat. *succularum*. Deinde n. S. :: Wrat. Idem postea *sine ::* dat pro notis S II :: et *hiis* pro I. S. Numerum X omittunt Sulp. Guelf. Voss. Fran. Wratisl. Denique

verba et notas: I. S. ~~et~~ decem omittunt Sulp. Voss. numerum decem solum omittunt Fran. Guelf. Wrat.

Brachii — Guelf. Voss. *bracchi*, Wratisl. *brathi*. Deinde Wrat. *tū*: habet: postea Sulpic. *foraminum VIII*. Abhinc FL Voss. Denique CCL Voss. *CCI* Guelf. CC.y Wrat. *UZ* Galiani cum Philandro, Iocundo et Laeto. *curvaturaē foraminis octo* Guelf. Wrat. Voss.

6.

Haec iis — Wrat. *Haec hiis*, omissis verbis *aut adiectiōnibus*. Deinde *capituli* Voss. *fuerit* Wratisl. Postea *anatoria* Sulp. Eadem *ut qui dedit thonus* Wrat. Perraltus corrigebat: *altiora quam fert longitudo (brachiorum) facta fuerint*.

Si minus — Fran. Voss. Guelf. Wrat. *Si* omittunt. *minum* dat Voss. Deinde *cathonum — vehementia* Wrat. *catonum* Fran. Voss. Guelf. Postea *cum vectis longitudine* Wrat. Denique *quo onus* Guelf. a secunda manu scriptum habet, Wrat. *qd' i. e. quidem; idem annus* dat.

extollitur — Sulp. Fran. Voss. Guelf. *extollit, idque est ex duobus*. Wrat. *extollit idque ex duobus*. Paulo antea *quinque pro quatuor* dant Sulp. Guelf. Wrat. et Edd. Correctionem Perralti recepit cum Galiano Rode. Postea *elevatum* dant Sulpic. Guelf. Voss. Unde suspicari possis Vitruvium scripsisse *vectis, cum est longitudine pedum quatuor, quod est onus quatuor hominibus*, (i. e. quod movetur a quatuor hominibus) *extollit idque ex duobus elevatum*. Denique *eodem modum* Fran. *brachii* Guelf. Wrat. sed in Guelf. scriptum est sic *brachii* ~~q'~~.

Catapultarum — dixi — Haec vulgo ad sequens caput referuntur, sed recte Wrat. novum Capitulum, XXII exorditur a verbis *Balistarum autem*. Deinde *e quibus* Guelf. Wrat. Postea *ex portionibus* Fran. Voss. Guelf. Wrat.

AD CAPUT XI. (vulgo XVI et XVII.)

vectibus et succulis — Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. copulam omittunt. *succulis* Wrat. dat. Deinde *ergastis* Sulp. Fran. Cot-

ton. Guelf. Wratisl. Pro *rationibus* malim *rotationibus* scriptum. Postea *saxis* Wratisl. Denique *est* post *non* omittit Voss.

geometricis — Ita Sulpic. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. *arithmeticas* primus edidit Iocundus. Deinde *perque spatia* Guelf. a prima manu habet scriptum. Sequens *qui* omittunt Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. Postea *geometrice non noverint* restitui pro vulgato *geometriae* ex Sulp. Voss. Guelf. Wrat. quibuscum etiam Fran. omittit verba a Iocundo inserta *arithmeticaeque rationes*. In Guelf. Voss. est *noverunt*. Denique *habent* Sulp. Guelf. *ha-beat* Voss. Ut in catapulta nona pars iaculi, ita in balista radix cubica ex minarum saxi numero centuplicato collecta, addita radicis parte decima, modulum constituebat per digitos expressum, ex quo singulae organi partes commensurabantur, monente Meistero pag. 13.

2.

bellico — Wratisl. *belli* — *detinetur*. Deinde *faciendo* Guelf. Postea *accepta praceptoribus* Sulp. Fran. Cotton. Guelf. Wrat. Postea *pensitationes* Sulpic. *pensiones* Fran. Cotton. Denique *ad eam enim* Wrat. *explicatam* Cotton. Ceterum Hero methodum generatim mathematice posuit p. 142. Exempla simul posuit Philo p. 51 cuius locum correxit et rationes ad calculos revocavit Reimer in Historia duplicandi cubi p. 113 seqq. Numeros Vitruvianos corrigere conatus est Io. Buteo, cuius Dissertationem Editioni suaे inseruit excerptam Laet, integrum Dissertationi Tertiae Vitruvianae Polenus p. 272.

3.

Nam quae — Hinc vulgo Caput XVII *De balistarum proportionibus* incipit; sed recte haec cum antecedenti continuat Wrat.

duo pondo — Ita Sulp. Guelf. Wrat. *duapondo* primus edidit Iocundus, nescio qua causa motus, nisi is ob oculos habuit locum Quintiliani 1, 5, 15 a Philandro annotatum, ubi est: *Quaedam, quae singula procul dubio vitiosa sunt, iuncta sine repre-*

hensione dicuntur. Nam duæ et pondo diversorum generum sunt barbarismi: at duapondo et trepondo usque ad nostram aetatem ab omnibus dictum est, et recte dici Messala confirmat. Volunt scilicet viri docti auctore Gronovio duapondo et trepondo dici pro duas libras pondo, tres libras pondo. Sermo tamen Vitruvii ad usum elegantiorum hominum exigendus non est; igitur restitui scripturam Codicum.

et digitorum VII :: — Wrat. stellam omittit hic et duobus locis sequentibus. Galiani edidit: si pondo VI digitorum VII :: quam scripturam constanter in versione cum Caesariano Durantinus expressit. Barbarus vertit: se di otto, dita sette, quasi scriptum legisset: si pondo VIII, digitorum VII. Buteo corrigebat: cum digitii septem vigesimalis quartis.

decem pondo — Wrat. decumpondo, post quadraginta omittit pondo et inserit copulam et. Statim idem verba XII S. K usque ad digitii omittit. Pro numero XII Buteo reponit XIII, et sequentem XIII mutat in XV. Post octava parte stellam, post XV et post digitii omittit iterum Wrat. Denique pro numero XV Buteo poni vult XVII.

pedis 1S — Sulp. Fran. Guelf. Wrat. omittunt pedis. Buteo scribi voluit digitorum IXX cum tribus quintis. Sequens pondo omittunt Sulp. Guelf. Wrat. Postea pedes iidem libri dant. Buteo corrigit pondo digitorum 21 $\frac{1}{2}$. Iterum pondo post octuaginta deest in Sulp. Wrat. et statim pedes et digitii V Sulpic. Guelf. Wratisl. Buteo mavult: pedis unius et digitorum sex cum tribus octavis.

ducenta pondo, pedum — Sulp. Guelf. Wrat. pedes. Sequentem numerum V omitit Wrat. Buteo corrigit: pedis unius et digitorum septem cum quadrante. Deinde ducenta et decem Vatic. Sequens pondo omittit Sulp. Vatic. Voss. Wrat. Postea pedes II Sulp. Vatic. Voss. Guelf. Wrat. Sequitur IS et digitorum VI :: CCCLX pedes I.S. in Guelf. Vatic. Wrat. Buteo corrigit: pedis I et digitorum VII cum $\frac{5}{6}$. Denique pro pondo XIS legi voluit sesquipedis et digitii. Buteonis diligentiam contemserunt

Perraltus et Galiani. Ille etiam errorem Buteonis in eo deprehendit, quod funium crassitudinem proportione foraminum augeri putaverit. Galiani praeterea correctiones Buteonis a sermone Vitruviano alienas et parum ad intelligendam totius machinae structuram conferre censuit.

4.

quae graece περίρρητος appellatur — Sulpiciana omittit verbum *appellatur*, eaque cum Guelf. Wrat. *quae* — *περίρρητος* daf, nisi quod *perietros* Sulp. *piritreos* habet Wrat. Philander putaverat verba haec alienum locum occupasse, post ergo *foraminis* collocanda, et *quod* — *περίρρητον* ex libri I cap. 2 scribendum esse; cuius opinionem secuta est sola Rodiana Editio, nihil tamen minus *περίρρητος* retinuit.

foraminum II. F. Z — Sulp. Guelf. Wrat. Cotton. *foraminum vel latitudo*. Deinde *sexta parte*, ut postea *quarta parte*, uti scriptum maluit Turnebus Advers. 2, 5. dedi pro *sextam* — *quartam partem*. Pro *dimidium* vulgato Sulpic. Vatic. Cotton. Wrat. *medium* dederunt. Postea *descripta* Voss. Wrat. Sequens *cum* omittit Wrat. Denique *contrahatur* Voss. Wrat.

partes eius — Wrat. *partis*. Verba sequentia *in quibus* — *angulorum*, vulgo post *est curvatura* posita, ubi structuram turbant verborum et sensu carent, huc retraxi. Deinde *oblique* Voss. Abhinc *sexta parte* Sulp. Voss. Guelf. Wrat. Sequens *est* omittit Voss. Ex eodem paulo post *convertantur* dedi pro vulgato *converluntur*. Denique *latitudinibus* Wrat.

oblongius — Sulp. *ne oblongius*. Cotton. *delongius*. Deinde *quantum* Sulp. Sequens *epizygis* Iocundus recte effecit ex scriptura Codd. quanquam is *epyzigis* edidit. Sulp. *opitigis*, Fran. Cotton. *opytigis*, Vatic. *epytagis*, Guelf. *opizigiis*, Wrat. *opizigys* dant. Rode temere vitiosam scripturam *epischis* ex sequenti capite hic transtulit. Denique *habeat* dat Wrat.

levigentur — Sulp. Guelf. *dividatur extremam*. Wrat. *datur extremam*. Turnebi emendationem Advers. 2, 5 vertendo expressit Perraltus et recte recepit Rodiana in locum vulgatae *circum divi-*

datur extremam. Deinde *habeant* dat Fran. pro *habeat*. Nunc emendationum rationes explicabo.

Descriptionem balistae Vitruvius exorditur ita ut catapultae a partibus superioribus, et gradatim ad inferiores descendat. Singularae partes quaedam aliis nominibus et vocabulis appellantur, quam in catapulta; hinc tenebrarum obscuritas ingens obiicitur lectoribus, quae tanta visa est Interpretibus plerisque omnibus, ut ne conarentur quidem eam dispellere conjectura et comparatione graecarum descriptionum et similium machinarum. Solus Turnebus partes aliquot balistae cum graecis Heronis verbis comparavit, et locorum aliquot vitia egregie emendavit; cuius tamen egregii viri vestigia tantum abest ut Interpretes posteriores secuti sint, ut ne ipsas quidem emendationes, quas ille proposuerat, omnes fere certas atque indubitatas, commemorarent. Philandri enim paucissimae sunt ad haec tria Capita de catapulta et balista vel animadversiones vel correctiones: nec Baldus aut Galiani, cum de tota machinarum structura restituenda desperarent, quidquam attulerunt, quod lectorem adiuvare posset. Prima statim *scutula* a Vitruvio nominata Perralto et Rodio tamen obscura est visa, ut de eius interpretatione plane desperarent; atque ille quidem, acutissimi ingenii vir, ingenuo ignorantiam suam confessus est his verbis: *J'ai traduit tout cet endroit mot à mot à la lettre sans y rien comprendre autre chose, sinon que je crois qu'il contient la description de la ligue qui trace le trou appellé peritreton.* In hac ipsa tamen viri egregii confessione insunt vestigia conjecturae felicissimae, quam secutus postea explicabo. Turnebus Advers. 2 cap. 15 scutulam ubi interpretari voluit, haec apposuit: *Haec scutula est in summo et imo capitulo dextra ac sinistra, atque inde nomen habet graecum, quod multis locis pertusa et perterebrata est. Itaque et perinfirma est, sed laminis ferreis et regulis et clavis confixa continetur firmaturque: in ea est foramen, quo tenduntur toni, id est uervi, qui brachia balistarum continent. Insunt et foramina, quibus induuntur cardines.* Conatum viri docti laudo, sed scu-

tulam explicatam non video; nec quidquam in tota scutulae descriptione et deformatione illustratur. Verba Vitruvii quaedam sunt, veluti *magnitudo fuerit instituta, scutula describatur, dividatur medium lineae descriptae, extremae partes eius formae, ut obliquam deformationem habeat, cum deformatum fuerit.* (foramen), quae foramen in capitulo balistae lineis describendum et deinde ferro deformandum atque excavandum manifesto arguant. Quod Vitruvii consilium acutissime in ipsa adeo verborum Vitruvianorum depravatione tanta atque inde orta obscuritate Perraltus est conjectura assecutus, confirmat comparatio descriptionis catapultae. Ibi enim primum omnium magnitudo foraminum in capitulis fit nonae partis ex sagittae longitudine; deinde eorum foraminum capituli altitudo et latitudo sic deformatur. Tabulae quae sunt in summo et in imo capituli peritretique vocantur, fiant crassitudine unius foraminis, latitudine unius et eius dodrantis, in extremis foraminis unius et S. In balista similiter foraminis capituli magnitudo primum *instituitur.* Verum proportio ponderis saxi deesse videtur, quae in catapulta erat nonae partis longitudinis sagittae. Deinde *describitur scutula, quae graece κεριτηριον appellatur, secundum longitudinem et latitudinem.* Contra in catapultae capitulo foraminum *altitudo et latitudo deformatur ita.* *Tabulae, quae sunt in summo et in imo capituli, peritretique vocantur,* fiunt crassitudine unius foraminis, latitudine unius et dodrantis, in extremis foraminis unius et semis. Sed foramen ipsum quomodo ibi non deformatur et pertunditur, quod facit in balista diligenter Vitruvius. Praeterea modiolorum mentio in catapultae descriptione est omissa, quam tamen habet Hero p. 131 eandemque necessariam esse arguit locus capititis 12 *tum vero modioli aerei in ea capitula includuntur.* ubi est de contentione et temperatura catapultae. Videtur igitur lacuna satis multorum verborum esse in oratione Vitruvii, cuius vestigia nulla sunt in libris scriptis, nec viri docti hucusque tale quid suspicati sunt. Reliqui tamen loci comparatio satis manifesto docet *scutulam, quae κεριτηριον appellatur,* eandem

esse in balista, quae in catapulta *tabula in summo et imo capituli* catapultae dicitur et *peritretos* similiter graece appellatur. Superest igitur ut de significatione quaeramus. Admonui supra ad libri 7 cap. 1 ex Salmasio scutulas, quae Vitruvius ibi in pavimento nominat, graece *πλινθία* dici. Graeci vero machinarum bellicarum scriptores capitula catapultarum et balistarum *πλινθία* ubique nominant; itaque statim appareat Vitruvium *scutulam* usurpare pro vocabulo graeco *πλινθίον*, et significare voluisse capitulum balistae vel tabulam, quae est in capitulo balistae, in qua foramina deformantur, quibus induntur modioli.

Videamus nunc descriptionem formae per lineas factam in scutula, qua foraminum situs et forma definiri videtur. Haec forma in vulgata lectione tam obscura habetur, ut ipse adeo Perraltus de eius interpretatione desperarit, quam tamen transpositione verborum *in quibus procurrunt cacumina angulorum aperuisse* atque illustrasse mibi videor. Ea verba vulgo inserta legebantur alieno loco hoc ordine: *In qua parte autem est curvatura, in quibus procurrunt cacumina angulorum, et foramina converuntur, et contractura latitudinis redeant introrsus sexta parte:* ubi nihil antecedit nec sequitur, quocum possint bene et recte iungi, sed interpellant sententiam reliquorum verborum. Contra in antecedente paragrapho desideratur definitio locorum, ubi extremae partes contrahendae sint obliqua deformatione; ita ut obliqua deformatio habeat longitudinis sextam partem, latitudinis quartam. Describitur scilicet primum scutula, graece *πλινθίον*, seu quadratum oblongum in tabula capituli lineis; hanc lineis circumductis descriptam formam Vitruvius impropte et obscure *lineam descriptam* dicit. Formam esse quadratam, minime vero *lineam*, arguunt extremae partes lineae per medium divisae, quae *contrahi* (non coniungi) obliqua deformatione, et longitudinis quidem sexta parte, latitudinis autem quarta, dicuntur. Deformatione obliqua efficitur curvatura in extremis partibus; sed locus curvatura non definitur, nisi addas *in quibus procurrunt cacumina angulorum*. Quod si *lineam* per medium divisam, non

Comment. ad Vitruv. II.

scutulam vel formam quadratam oblongam intellexeris *descriptam*, et per medium divisam, tum *cacumina angulorum procurrunt* nullibi, sed concurrunt in centro, ubi linea media divisa fuit. Igitur etiam hinc appareat, formam descriptam esse quadratam oblongam, et verba *in quibus procurrunt cacumina angulorum* recte a nobis fuisse ex alieno loco in suum translata. Formam igitur quadratam oblongam Vitruvius medianam dividit, et extrebas partes, ubi cacumina angulorum procurrunt, contrahit obliqua deformatione a sexta longitudinis parte ad quartam latitudinis, ubi est versura quadrati vel scutulae.

Reliqua nondum satis intelligo. Hoc video foramen vel duo foramina designari ibi ubi est curvatura; sed non satis definitum puto, extra an intra curvaturam id fieri voluerit: puto tamen intra curvaturam fieri, quoniam sequitur de foramine: *ut habeat curvaturam molliter circumactam*. Nec satis intelligo verba *et foramina convertantur*: quid enim est foramina convertere? quo convertuntur? Putabam pertundi nunc foramina, quia paulo post extrema foraminis circumlaevigantur. Praeterea foramina interius fieri vult contractiore et minore latitudine. Ita enim interpretor locum: *et contractura latitudinis redeant introrsus sexta parte*. Tale foramen capituli balistae imaginatus sibi est etiam Perraltus, ubi vocabulum peritretos explicat his verbis: *qui a un trou que l'on a agrandi tout à l'entour par plusieurs coups de ciseau, qui font que ce trou va en s'élargissant, par exemple, comme un entonnoir, ou comme le pavillon d'une trompette. Or cette dernière maniere peut fort bien convenir au trou de la Balliste, qui doit être élargi et adouci par les bords, afin de ne pas user le cable qui y doit passer, ainsi qu'il est dit ci-après*. Sed difficultatem facit in ista interpretatione verbum *redeat*, si significat foramen introrsum et in profundum angustius agendum. Quare videant acutiores, an verba *convertantur et contractura latitudinis redeant introrsus sexta parte* potius significant foramina duo in scutula designanda ab extremis partibus, ubi cacumina angulorum procurrunt, utrinque

retro converti et redire introrsus versus lineam medium formam dividentem. Tum vero contractura, latitudinis parte sexta quae fit, mirationem mihi facit. Sed, ut dixi, nihil hic intelligo.

Epizygidem cum catazygide in capitulo catapultae polybolae a Philone descriptae et a Meistero pictae sub litera C, reperiet lector ubi litera l apposita est. Utrique epyzigidi et catazygidi funis elasticus, tonus vocatus, intensus obvolvitur. De utraque accuratius exponit Meister p. 44. Ibidem lector ad literam K agnoscet modiolum foramini i inclusum, et funibus sive tono refertum.

Parastatas catapultarum in eadem Meisteri pictura repraesentatas reperiunt lector. Sed in balistae parastatis haereo, et dubito an omni ex parte convenient cum parastatis catapultarum. *Curvatura* mihi cum *cardine parastatarum* catapultae convenire videbatur. Maiores etiam difficultatem habent sequentia: *Adiicitur autem — altitudo parte IIII.* quae sic vertit Perraltus: *Il faut ajouter à la moitié de leur largeur autant que l'on a fait auprès du trou, lorsque l'on en a tracé la largeur et l'épaisseur, savoir cinq diamètres, et leur donner un quart de diamètre de hauteur.* Galiani sic: *al mezzo si aggiunge di larghezza, quanto si è fatto presso albuco nella descrizione: di larghezza e grossezza buchi 5, l'altezza $\frac{1}{4}$.* Sic item Rode. Comparatio parastatarum in catapulta sect. 2. *Parastatae dextra ac sinistra praeter cardines altae foraminum quatuor, crassae foraminum quinuum, cardines dimidia parastatica, ad foramen spatium foraminis ST, a foramine ad medianam parastatam item foraminis S,* latitudo parastatos mediae unius foraminis et eius IL, crassitudo foraminis unius, docet medias parastatas minus latae et crassas fieri quam ad foramen ipsum. Sed verba corrupta videntur in descriptione parastatarum balistae.

In ima parte machinae utriusque Vitruvius basin, antibasin et columnam cum cardine nominat; in catapulta praeterea plinthidem, in qua columna statuitur, columnae capreolos tres. In catapulta polybola Philonis est columna sexangularis cum cardine,

circa quem carchesium convertitur; in hoc vero carchesio syrinx inclinatur, et cum eo convertitur. Capreolos Vitruvii composuit Meisterus cum illis regulis, quas Philo Εύλα ὑποδιακεκηγότα vocat, p. 57.

Addere lubet ex Procopii bello Gothicō I, 21 locum, ubi βαλίστραν describit, quae non est balista Vitruvii, sed potius scorpio. Ibi igitur haec leguntur, quae peritiores fortasse ad interpretandum Vitruvium cum fructu adhibebunt. Τόξου σχῆμα ἔχουσιν αἱ βαλίστραι, ἔνερθέν τε αὐτοῦ τις περαίᾳ προύχει, αὐτῇ μὲν χαλαρὰ ἡρτημένη, σιδηρῷ δὲ εὐθείᾳ τινὶ ἐπικειμένη. Ἐκειδὰν οὖν — βάλλειν ἐθέλωσιν — βρόχου βραχέος ἐνέρσει τὰ Εύλα εἰς ἄλληλα νεύειν ποιοῦσιν, ἂν δὴ τοῦ τόξου ἀκρα ξυμβαίνει εἶναι, τὸν τε ἄτρακτον ἐν τῇ ποίλῃ περαίᾳ τίθενται, — καὶ τότε ἡ ποίλη περαίᾳ προϊοῦσα ἐπκίκτει μὲν, Εὖν δὲ τοσαύτη ἐπκίκτει τὸ βέλος et cet.

5.

Crassitudo — S. I. — Iocundeae S¹ dant Vatic. Voss. S¹. Wrat. S¹. Deinde *constituatur* ex Sulp. Fran. Voss. Wrat. revocavi: vulgo legitur et distinguitur *constituantur modioli*. Galiani dedit *Constituantur modioli*. Postea *foraminum duo latitudo IS quod crassitudo* Wrat. Denique *inditus* Cotton. *foraminis Sr* Wrat.

foraminis II — Vatic. II. item Wrat. Deinde *parastatorum* Sulp. Wrat. Iocundeae et Philandreae; et statim V. S⁵. Voss. VST Wrat. Verba *pars dimidia*, *crassitudo foraminis* omittit Wrat. *Curvatura parastatarum Perralto est detour*, Radio die Krümme. An forte cum *cardine* parastatarum catapultae convenit? Pro nota U in Voss. Wrat. est CC. Postea *adicitur* Wratiasl.

quantum est — Verbum *est* omittit Wrat. deinde *foraminis*: i. dat, Voss. vero *foraminis y*. De sententia loci supra dixi in longiore annotatione de scutula.

6.

dimidium — Sulp. anteposuit est. Sequens *cardinis* revo-
cavi ex Sulp. pro *cardines*, quod ex Iocundeis repetiit Rodiana.
Verum dederunt Philandreae, Laetiana, Galianea. Post *cardines*
vitiosum Wrat. habet .i. y. scriptum. Idem deinceps habet *fora-*
minis m̄q. q;: curvaturae regulae y. s. k. Sulp. *regulae* s. g. r.
Voss. FGK.

et crassitudo — Haec desunt in Wrat. Deinde *parasta-*
ticae Sulp. Vatic. Cotton. Wrat. Sequens *ad curvaturam* dedit
Rodiana consentiente Guelf. Sulp. Wrat. et Edd. reliquae habent
et curvaturam. Denique erunt *inferiores* Cotton.

transversarii — Sulp. *transversariis. foraminis CCCC.*
Numeros eosdem habent Vatic. Voss. Wrat. ŪŪK Iocundeae et
reliquae Edd. *Transversarii* sunt διακήγματα Heronis in loco
mox afferendo. Sequens *climacidos* prima dedit Laetiana; Sulp.
habet *climaciglos*, Fran. *clymatidis*, Iocundeae et Galianea *clima-*
ciclos, Philandreae *climacyclos*. Hero p. 135 ή δὲ σύριγξ, ἐν ή
δέστιν ή διώστρα καὶ τὸ χελώνιον καὶ ή χείρ, ἐπὶ μὲν τῶν εὐθυτό-
νων σύριγξ πέπληται, ἐπὶ δὲ τῶν καλιντόνων πλιμανίς, ἐκειδή-
κερ πλείον πλάτος ἔχει, καὶ πήγμασι συνέργεται πλείονι, παθάκερ
καὶ τράπεζα. ubi Turnebus Advers. 2, 5 recte corrigit καὶ δια-
κήγμασι.

7.

foraminum XIII — Vatic. XVI. *crassitudo IX.* Wrat. pro
IIIIC habet h̄z scriptum. Deinde *proxime — est coniuncta* Wrat.
Postea *dividatur* ex Sulp. Guelf. Wrat. Fran. Cotton. recte revo-
cavit Rodiana in locum vulgati *dividitur*. Hero p. 135 παλεῖται
δὲ τὸ πῆγμα τὸ συγκείμενον ἐπὶ τε τῶν πανόνων καὶ τῶν διακηγμά-
των καὶ τῆς σαγίδος τράπεζα. i. e. pegma quod compositum est
ex regulis et transversariis et tabula, vocatur mensa.

χηλὴν — Ita vulgatum χηλὸν recte emendavit Turnebus Ad-
vers. 2, 5. *chelon* Cotton. Wrat. Deinde *latitudo* y *crassitudo* q
Wrat. *latitudo et crassitudo* Sulp.

8.

Pterygomatos — Sulp. *pentigomatos*, Guelf. Cotton. *plentigomatos*, Wrat. *plentrigromatos*. Iocundus *plenthigomatos* dedit, nullo sensu, *plinthigonatos* Philandreae, Laetiana, Galianea, *plinthigomatos* Rodiana. Correctionem Turnebianam Advers. 2, 5 probavit etiam Is. Vossius. Hero p. 136 καλεῖται δὲ πτέρυνξ αὐτὸ τὸ ὅργανον δλον.

foraminis — Omittit Wrat. et pro nota ε dat §, deinde *siciliciis*. Voss. dat *foraminis L.* Postea *transversariis* Wrat. *Frontem* genere masculo etiam antiquitus usurpatum fuisse ex Gellio 15 cap. 9 annotavit Philander.

foraminis Γ — Wrat. *foraminis j.* habet, deinde *theloni*, Sulp. *chelon*. Postea *quod em* Voss. sed litera *m* punctis suppositis damnatur. Turnebus Advers. XI, 4 hic et supra 4, 6, 5 *peplum* reponi voluit. Contra Is. Vossius ad locum alterum ita tradit: *Glossaria rera*, ήμικοκον; et postea: *repia*, ήμικος, pro ήμικοκος. *Est autem ήμικοκον Hesychio ήμικλευρον.* Ad hunc locum vero ita Vossius: *Cheloni replum est Philoni p. 71 δι’ ἄν τὸ χελώνιον ἀγεται. Lege repium.* Locus in Philoxeni Glossario est, quem posuit Vossius. Salmasius Exercit. p. 881 *replum* interpretatur quod replicari potest, ut *duplum*, quod *duplicari*.

scapis climacidos — Vulgatum *scapos* correxi. Wrat. *dumacidos latitudo* & *crassitudo foraminum XII* dat. Forte haec ad climacida inferiorem spectant. Ita in Catapulta est Syrinx superior et inferior. Postea *climatida* Fran. Abhinc *foraminis FC* Vatic. Wrat. Denique *claviculos* Fran. Sequens S omittit Wrat. *decuma* Guelf. *claviculas* Hero κατακλεῖδας dixit.

9.

Anteridon — Hanc scripturam Fran. Voss. Guelf. Wratisl. vulgatae *anteridion* substitui. Graece sunt ἀντηρίδες. In Catapulta polybola est *anteridion*, quod circa columnam in strophonate convertitur, altera extremitate solo innititur; ei fere medio

anapausteria ita est adstructa, ut inclinari possit. Eam pinxit Meisteri Fig. 1 sub numeris 12, 13 descriptam p. 50. Sed eius nulla fit mentio in Catapulta Vitruviana. Deinceps *foraminum eius* Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. Postea *in imo foraminis S* Vatic. *foraminis* 7: Wratisl. Denique *crassitudo TK* Vatic. 7: K Wrat.

eschara — Sulp. *schia*, Vatic. Cotton. Fran. Guelf. *schara*, Wrat. *scham*. Graecis literis scriptum *τσχάρα* posuit Philander, Laet et Galiani. Sequens *antibasis* de meo dedi pro vulgato *antebasis*. Wrat. *antebases*. Deinde *latitudo et crassitudinis, altitudo* Wrat. Denique *proportione* Fran. Wrat. *in extremis if.* Wrat. Ceterum vulgatam scripturam *altitudinis K. columnarum, latitudine* correxi. Deinde vulgabatur *ad usum brachii :: longitudo*, quod item emendavi. Compara sect. 5 cap. X. ubi curvatura brachii additur.

A D C A P U T X I I L (vulgo XVIII.)

In inscriptione Sulp. dedit: *De balistarum catapultarumque contentionibus et temperamentis.*

Quemadmodum — Hinc Wrat. Capitulum XXIII exorditur, cum vulgo praecedenti capiti adiuncta haec paragraphus legatur. Sequens autem omittens Wrat. *intentionibus* dat. Sulp. *hae contentionibus temperentur*. Wrat. *ea* dat pro *eas*. Postea *tortis rotundationibus rudentibus* Sulp. *rotis rotundentibus* Wrat. *rotundentibus* Vatic. Voss. *rutudentibus* Guelf. Hero p. 141 δὲ ἐν τοῖς ἀγκῶσι τόνος παὶ ἐπ τριχῶν γίνεται γυναικείων· αὗται γάρ λεπταὶ τε οὖσαι παὶ μηκραὶ παὶ πολλῷ ἐλαῖώ τραφεῖσαι, ὅταν κλακῶσιν, εὐτονίαν πολλὴν λαμβάνουσιν, φέστε μὴ ἀπάδειν τῆς διὰ τῶν τευρῶν ἴσχύος. Ceterum quae Hero p. 139 tradit περὶ τοῦ ἐντονίου, huc pertinent.

tigna — *chelonia* — Hero ξέλα τετράγωνα ἵσα δύο — παὶ διακήγμασι τέσσαρσι συλλαβεῖν. χρὸς δὲ τοῖς ἄπροις τῶν τετραγώνων ξύλων δύσκοι ἔστωσαν κλάγιοι στρεφόμενοι — τρήματα ἔχοντες, φέστε ἐμβάλλεσθαι σπυτάλας ἐν τοῖς ἄπροις η παὶ ἐν μέσῳ, δι' ὧν ἐπιστραφήσονται. Vulgatum *cheloniae* etiam sine Codd. con-

sensu correxi. Wratisl. *theloniae* dat. Postea *cluduntur* Fran. Guelf. Wrat. *succulae* Wrat.

et exciduntur — Copulam omittunt Sulp. Voss. Guelf. Wrat. Deinde *distenentur* Guelf. *distententur* Wrat. *distendentur* Cotton. *distendunt* ex aliis Codd. posuit Oudendorp ad Apulcium p. 47. Post hoc verbum Wrat. inserit *l.* sic scriptum. ἐπισυρίδας dedi ex vera Turnebi 2, 5. emendatione pro vulgato ἐπισχίδας. Sulp. *quas episcidas*. Fran. Guelf. Wrat. *quas epyscidas*, Cotton. *epyzycidas*. Pessime Iocundus *quos ἐπισχίδας* primus edidit. Vide Capitis praecedentis sect. 4 ubi vera scriptura est in Edd. Hero p. 139 ὅταν οὖν βουλώμεθα ἐντεῖναι ἤτοι τὰ τοῦ καλιντόγου ἡμιτόνια ἢ τοῦ εὐθυτόνου τὸ κλινθίον, συντιθέντες ὡς προείρηται τόν τε καραστάτην καὶ ἀντιστάτην καὶ τὰ περίτρητα, καὶ προσθέντες ταῖς χοινικίσι τὰς ἐπισυρίδας πατακλείομεν ἐκὶ τὰ μέσα διακήγματα — καὶ σφηνώσαντες παλῶς πρὸς τὰς ἐπ τῶν διακηγμάτων ὑπεροχὰς, ἔξαφομεν τὴν μίαν ἀρχὴν τοῦ τόνου ἐπ τῆς μᾶς ἐπισυρίδος, τὴν δὲ ἄλλην ἀκοδύντες διὰ τοῦ ἀντιπειμάνου τρήματος εἰς τὸν ἐφεξῆς ὀνίσκον, ἐντείνομεν ἄχρις οὖ συναιρεθῆ τοῦ κάχους τοῦ τόνου τὸ τρίτον μέρος et cet.

2.

induntur — Sulp. Cotton. *induuntur*. Ita etiam Fran. sed a manu secunda habet *inducuntur*. Sequens *et* omittunt Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. Deinde *alterum parietem* Vatic. Etiam Fran. Cotton. *parietem* dant probante Vossio. *traiciuntur* Guelf. Wrat. Postea *suculam* Sulp. Guelf. *succulam* Wrat. *sucula* Voss. *coiciuntur* Guelf. Wrat. Denique *involvuntur uti vectibus pereas* Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. Vulgarem distinctionem verborum *involvunturque vectibus*, *uti* mutavi. Sic et paulo postea: *vectibus per suculas extenduntur*.

extenti rudentes — Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. *extrudentes*. Deinde *aequale* Sulp. Wrat. *habeat* Sulp. Cotton. Guelf. Wrat. *respossum* Fran. Ad verbum *concludantur* Perraltus censet adiungenda verba: *brachia catapultarum*: sed pertinet verbum *ad funes*, nec aliquid deesse videtur. Postea *succulas* Wrat. Ab-

hinc *catapulta* Sulp. Guelf. *catapultam* Wrat. Denique *rebus* omittit Wrat. *et duces et victores et civitates* Sulp. dedit.

AD CAPUT XIII. (vulgo XIX.)

Primum ad oppugnationes — Hinc Wrat. Capitulum XXIV exorditur, recte. Vulgo antecedentia: *De his rebus — defensae esse possint*. huic capiti accesserunt, quae ex more hucusque in Vitruvii libris observato ad praecedens reieci.

Carthaginenses — Sulpic. Guelf. Wratisl. *Carthaginenses*. Deinde *Gadis* Guelf. Postea *moliri* Guelf. Wratisl. Denique *habuerint* Guelf.

deiiciebant — Wrat. *deiciebant*. Deinde *communionem Cotton. commotionem* Guelf. a prima manu habet scriptum.

2.

faber — *Pephasmenos* — Vatic. *Pephrasmenos*. Ita etiam Fran. a secunda manu, cum Vossiano. Contra Guelf. Wratisl. *Phephrasmenos*. Athenaeo mechanico, cuius locum ex Codice quodam edidit Turnebus Advers. 23, 31 (antequam in Editione Parisiensi publicaretur anno 1693 p. 1 — 12. Eundem locum postea ex Codicibus duobus Mediceis cum figura arietis prodidit Rigaltius in annotationibus ad Onosandri Strateg. p. 46 seqq. anno 1600.) Athenaeo igitur *ναυπηγὸς Τύριος*, ὡς ὄνομα ἦν Πεφρασμένος, dicitur. Ceterum Athenaei mechanici aetatem Casaubonus multis seculis deprimit infra Ctesibii tempora, quocum tamen vixisse una cum Philone Byzantio et Herone Ctesibii discipulo aut paulo postea constat ex mentione Ctesibii facta ab ipso Athenaeo p. 8. Qui vero vetustiorem Athenaeum facturi nituntur dedicatione libri ab Athenaeo Marcello inscripti, quasi is fuerit Marcellus, qui Syracusas expugnavit, ii falluntur egregie et ipsius Athenaei testimonio facile convincuntur, ut admonuisse video etiam Schweigaeuserum ad Athenaei librum 4 p. 637.

inductus — Wratisl. *inductos*. Sequens *in ante reducendo* omittit cum Philandreis Laetiana.

Comment. ad Vitruv. II.

vehementibus — Cotton. Guelf. *venientibus*. Athenaeus: *ιστὸν στήσας παὶ ἄλλον ἀπ' αὐτοῦ πλάγιον ἀρτήσας παρακλησίως ταῖς τῶν συγῶν φάλαιξιν.*

Cetras — *Chalcedonius* — Sulpic. *Ceterum* — *Calchedonius*. Guelf. Wrat. *Caeteras*. Wrat. etiam cum Sulpic. *Calchedonius*. Fran. *Ceteias*. Iocundeae *calcedonius*. Laetiana monet antea lectum fuisse *Geras* — *Charcedonius*. Athenaeo est *Γῆρας ὁ Καρχηδόνιος*.

varas — Guelf. *varias*, a secunda manu *variis*, ut Wratisl. Eadem est varietas in Columella 5, 9, 2. Athenaeus: *ὑπότροχον ποιήσας σχεδίαν, ἐπέθηκε πλάγιον τὸν κριὸν, παὶ οὐκ ἔξ αντισπάστων εἴλκεν, ἀλλ' ὑπὸ πλήθους ἀνθρώπων προωθούμενον. unde σχεδίαν cum vara comparavit Salmasius Exercit. p. 664.* Sed σχεδίαν Vitruvius *basim recte vertit. Varam* comparabis cum his verbis Iosephi B. Iudaici 3, 9 quae exscripsit Suidas: *κατατωρεῖται δὲ πάλοις μέσοις ὥσπερ ἀπὸ πλάστηγγος ἐτέρας δοκοῦ, σταυροῖς ἐπατέρωθεν ἐδραῖοις ὑκεστηριγμένος.* Perraltus locum vertit: *Sur cette base il élève une assemblage de montans et de traversans dont il fit une hutte.* Galiani: *e sopra vi compose con pali dritti e traversi una capanna.* Contra Rode: *und schlug oben über Ständer und Jochträger Bolen.*

testudinem — Guelf. *testitudinem*. Athenaeus post verba superiora: *ἐκοίησε δὲ (Codex alter τε) ὑπότροχον σπέκασμα Γῆρας πρῶτος εὐρὼν, δὲ διὰ τὴν βραδυτῆτα χελώνην προσηγόρευεν. μετὰ ταῦτα δὲ ἐκοίησάν τινες ἐκὶ πυλίνδρων προωθούμενον τὸν κριὸν, παὶ οὐτως ἐχρῶντο.* quae si cum Vitruvio compares, vix integra esse putabis.

3.

Byzantium — Fran. Guelf. Wrat. *Byzantio*. Voluerunt *Byzantios* dare. Ita Athenaeus: *ἐπίδοσιν δ' ἔλαβεν ἡ τοιαύτη μηχανοῖσα ἄπασα πατά τὴν ἀπὸ Διογούσιου τοῦ Σικελιώτου τυραννίδα, πατά τε τὴν Φιλίππου τοῦ Αμύντου βασιλείαν, δτε ἐκοιιόρκει Βυζαντίους Φίλιππος.*

Polyidus — Sulp. Guelf. Wrat. *Pholidos Thetalos*. Vatic.

Pholydos Thethalos. Franeck. *Thettalos.* Vulgo est *Polydus*. Athenaeus: εὐημέρει δὲ τῇ τοιαύτῃ τέχνῃ Πολύδος ὁ Θεσσαλὸς, οὗ οἱ μαθηταὶ συνεστρατεύοντο Ἀλεξάνδρῳ, Διάδης καὶ Χαιρέας. Sulp. *Demades* — *Charias*. *Diades et Chereas* Iocundeae et sequentes Edd. *Chaereas* edidit Rode. *Carias* Vatic. Guelf. Fran. *Cliades* — *Careas* Wratisl. Ceterum *Polydus Thesalus* prima Iocundeia, altera (anni 1523) *Polydus Thesalus* habet.

Itaque Diades — Hinc Wrat. Capitulum XXV exorditur et *Cliades* scriptum habet nomen. Deinde solebant Sulp. Athenaeus: Διάδης μὲν οὖν αὐτός φησιν ἐν τῷ μηχανικῷ αὐτοῦ συγγράμματι εὑρητέναι τοὺς τε φορητοὺς πύργους καὶ τὸ λεγόμενον τρύπανον καὶ τὸν πόραν καὶ τὴν ἐκιβάθραν.

esse posset [et]. — Sulp. *esset, etiam corvum.* Guelf. Wrat. *esse posset, etiam corvum.* quare copulam et seclusi.

corvum demolitorem — Wrat. *demoliterem*, deinde *gravem* dat. Comparavit Philander descriptionem corvi, quo Duilius romanus imperator usus est, apud Polybium I, 22 ex Vaticano Codice auctiorem a se factam, ubi corvus hic organum dicitur simile ταῖς ἀρτοκοιΐκαις μηχανήσεσιν. Recte comparant Interpretes Hesychii glossam: γέρανος, ὅργανον Εύλινον, ἐν ᾧ κόπτουσιν οἱ ἀλφιτοκοὶ τὰ ἄλφιτα.

4.

Turrem autem — Wrat. *Turrim*. Deinde *alta*. Etiam Guelf. a secunda manu *turrim* habet scriptum. Postea *cubitorum novem* Vatic. Arundel. Guelf. Wratisl. cuius vitii ratio appareat ex scriptura IX. Athenaeus: ἔχρήσιτο δὲ καὶ τῷ ὑποτρόχῳ πριῶ· γράφει γοῦν τὴν πατασπευὴν αὐτοῦ οἰτως. τὸν μὲν οὖν πύργον τὸν ἐλάχιστον φησι δεῖν γίνεσθαι τὸ ὑψος πηχῶν Ε, τὸ δὲ πλάτος ἔχοντα πήχεις ιε. συναγωγὴν δὲ τοῦ πλάτους εἰς τὸ ἀνω τὸ πέμπτον μέρος.

imo dodrantalia — Guelf. *in imo.* Sulp. Fran. *dodrante alia*. Graeca sunt: τῶν δὲ σπελῶν τοῦ πύργου τὰ πάχη ἔχειν πάτωθεν μὲν τριπάλαιστα, ἀνωθεν δὲ ἐπταδάπτυλα. Tres palmi (παλαισταὶ) dodrantem pedis conficiunt. In summo unitatis rationem non

habuit Vitruvius. Graeca enim habent septem digitos. Pes habet 16 digitos, semipes 8. Monuit Meibomius.

tabulatorum — Sic Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. et Codex antiquissimus regius Paris. apud Salmasium p. 857. Sequens *fenestratis* Vitruvius male reddidit ex graecis: ἐγένετο δ' αὐτῷ ὁ τηλικοῦτος δεκάστεγος, περιπτέρου οὖσης ἐπάστης χώρας. Alibi dicit περιδρομον ἔχούσης; recte, monente Salmasio.

5.

altam cubitorum CXX — Guelf. Wrat. *CXXX*, sed margo Guelf. *in aliis CXX*. Deinde *cubitorum XIII* Wrat. et Guelf. sed in margine Guelf. vera lectio est. Athenaeus: ὁ δὲ μέγιστος αὐτῶν πύργος τὸ μῆκος εἶχε πύχεις ρυ., τὸ δὲ πλάτος εἶχε πήχεις κγ. τὴν δὲ συναγωγὴν καὶ οὗτος τὸ πέμπτον ἐλάμβανεν εἰς τὰ ἄνω μέρη. Vides notas numeris appositas in Vitruvio, et quintae ad eo parti contracturae nihil habere in graecis, quod illis respondeat. Ceterum latitudinem CXX cubitorum nimis parvam esse pro altitudine, et utrumque scriptorem in numero vitiosum esse censuit Perraltus. Licebit igitur uti lectione Guelf. et Wrat.

contracturam — Vatic. Fran. *contra fracturam*. Wrat. *contraturaturam*. Sequens *summam* omittunt Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. igitur seclusi.

arrectaria — Sulpic. *quod arietaria*. Notam stellatam post parte omisit Wrat. Athenaeus: τῶν δὲ σπελῶν τὰ πάχη ποδιαῖα καὶ πάτωθεν τετράγωνα, εἰς ἐξ δαπτύλους τὸ πᾶν συναγόμενον ἐπὶ τὰ ἄνω.

faciebat — Guelf. Wratisl. *faciebant*. Deinde *habent* Fran. Pro *ternum* Sulp. *centum*, Wrat. *trinum*. Athenaeus: περιδρόμους ἔχούσης ἐπάστης στέγης πύκλῳ πλάτος γ πηχῶν, (ἐχόντων delendum) εἰς τὴν ἐπισήθησιν τῶν ἐμπυρισμῶν. (vel ἐμπρησμῶν, ut est in altero Codice.)

tutae — Sulp. *tuta*. Athenaeus: ἀβύρσουν δὲ αὐτοὺς ἀργαῖς βύρσαις. Idem tabulatorum divisionem pro varia altitudine addit, quam omisit Vitruvius.

6.

ab strato — Guelf. Wrat. *ab stracto*. Deinde *Exibit* Guelf. a prima manu. Athenaeus: τῆς δὲ χελώνης τὸν πρὸν φερούσης ἡ ἔργασία ἦν ἡ αὐτὴ μικρᾶς τε καὶ μεγάλης· ἡ δὲ μεγίστη ἐλάμβανε τὸ διάστημα τοῦ κλάτους κήρεις λ., τὸ δὲ μῆκος πηχῶν μ., τὸ δὲ ὑψός χωρὶς τῆς ἀετώσεως, τῆς ἐφισταμένης ὑστερον, κήρεις ιγ. τῆς δὲ ἀετώσεως αὐτῆς τὸ ὑψός ἀπὸ τοῦ παταστρώματος ἐπὶ τὸ ὁξύτατον κήρεις ιστ. Vitruvius igitur longitudine cubitorum XL omissa, διάστημα τοῦ κλάτους male reddidit intervallum pro latitudine; deinde numerus altitudinis in graeco est XIII, fastigii ipsius XVI. Contra Meibomius notam graecam altitudinis εἰς interpretatur 5½, et in Vitruvio VI scribendum coniicit.

supra medium tectum fastigium non minus cubita duo — Temeritatem Iocundi in mutanda Vitruvii oratione pro libidine solus hic locus convincere potest. Is enim edidit *tecti fastigium turricula lata non minus cubitorum XII*, et *supra extollebatur altitudine quatuor cubitorum*. Contra Sulp. Fran. Guelf. Wrat. deinde verba *turricula lata* a Iocundo inserta omittunt, postea *cubita duo* dant, nisi quod in Guelf. est *capita duo* a prima manu scriptum. Denique *extollebatur turricula cubitorum IIII tabulatorum* dant, nisi quod *cubitum* Guelf. *cubitarum* Wrat. Athenaeus: ὑπερέβαλλε δὲ τὴν μέσην στέγην ὁ ἀετὸς τούλαχιστον κήρεις β παραπαθαίνων ἐπὶ τὴν στέγην ἕως τῶν ἐπ' αὐτῆς δοκῶν, ὅπως ἡ περίδρομος ἔγκυκλος· ἐξῆρε δὲ ἐκ μέσης τῆς στέγης πυργίον τρίστεγον. Nisi igitur Graeca sunt vitiosa et lacunosa, in scriptura codicum verbum *cubitorum* delendum et numerus IIII mutandus in III est. Interim vocabulum seclusi. In Graeco Athenaei Meibomius ex vulgari lectione *cubita XII* corrigendum suspicabatur κήρεις ιβ.

in qua — Sulp. Guelf. Wrat. *in quo*. Sequens *in ante inferioribus* omittit Guelf. Postea *congerebatur aquae magna* Sulpic. Guelf. Ita etiam Wratisl. nisi quod *magna* habet. Athenaeus: καὶ εἰς μὲν τὰς ἄγω στέγας ἐρίσει πατακέλτας, εἰς δὲ τὰς πάτω ὑδατος παράθεσιν ἐποιεῖτο. unde in Vitruvio scribendum: *tabula-*

tis summis — inferiore. Similiter in testudine arietaria Philippi apud Polybium IX, 41 διὰ μὲν τοῦ κάτω μέρους τῶν πύργων οἵ τε προστρωνῦντες τὰς ἀνωμαλίας τῶν τόκων ἐπὶ τῇ τῶν ἐσχαρίων ἐφόδῳ τὴν γῆν ἐκέβαλλον ὃ τε κρίσις ἐξωθεῖτο· τὸ δὲ δεύτερον ὑδρίας παὶ τὰς πρὸς τοὺς ἐμπυρισμοὺς εἶχε παρασκευὰς παὶ τὰ πατακελτικὰ σὺν τούτοις· ἐπὶ δὲ τοῦ τρίτου πλῆθος ἀνθρώπων ἐφεστήπει τῶν ἀπομαχομένων.

si qua vis — Guelf. Wratisl. *si quae.* Sequentia verba *vis* *iguis* omittit Wrat. Postea mitteretur Sulp.

autem in ea — Guelf. Wrat. *autem* omittunt. Deinde *cridocis* Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. *dicitur criod.* Wrat. Denique *corvus* Sulp. *pro torus.* Athenaeus: ἐγίνοντο δὲ αὐτῇ τῇ χελώνῃ ὁρθοστάται κύκλῳ περιόδομον ἔχοντες· οὗτα δὲ παὶ κριοδόχην ἐπ' αὐτὴν, ἐφ' ἡς παὶ τὸν κύλινδρον ἐπειδεῖ, δι' οὗ προωθούμενος ὁ πριός δι' ἀντισκάστων ἐνήργει τὴν χρείαν. ubi Codex Turnebi ἔχοντη rectius habet. Mediceus alter: κύκλῳ περιόδομοι. οὗτα. De hac ipsa machina antea Athenaeus: μετὰ ταῦτα δὲ ἐκοίησάν τινες ἐπὶ κυλίνδρων προωθούμενον τὸν πριόν, παὶ οὕτως ἐχρῶντο. Attamen postea unum tantum κύλινδρον, Vitruvius *torum*, nominant.

rudentium — Sulp. Fran. Guelf. Wrat. *prudentium.* Deinde *in reductionibus* Wrat. Denique *hiis coriis* Wrat. Guelf. a prima manu scriptum *einis* habet. Vitruvius *graecum* δι' ἀντισκάστων expressit.

7.

De terebra — Capitulum XXVI hinc exorditur Wrat. *hor-tostatis* deinde Sulp. Sequens *faciebat* omittunt Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. igitur ut dubium seclusi vocabulum. Athenaeus: τὸ δὲ τρύπανον χελώνην μὲν τὴν αὐτὴν τῷ πριῷ λαμβάνει παὶ κᾶσαν τὴν πατασκευὴν ὄμοιας ἔχουσαν, τίθησι δὲ ἐπὶ τῆς πρητίδος σύριγγα παραπληθίαν τῇ ἐν τοῖς εὐθυτόνοις γιγνομένῃ πατακέλταις, παὶ πλάγιον ὄνισκον ὄμοιας ἐπείναις ἔχουσαν. Aeneas tacticus c. 32 similiter τρύπανον nominat, ubi Casaubonus locum ex Polyaeni libro sexto comparavit.

longitudine — cubiti — Haec in graeco exemplo excidisse videntur. Ceterum *altitudinem* dat Voss.

in quo — Referri videtur ad canalem, sed inepte collocatur ita sucula. *au travers de ce canal* vertit Perraltus, qui usum suculae fuisse censem in retrahenda lentius et maiore cum vi terebra, forte muro inhaerenti. Ipse Athenaeus paulo post: *καὶ οὐτῶς ἐμβάλλει τὴν περαίαν, ἐν ᾧ πριοκοπεῖ ἐφελκόμενος αὐτὴν ἐκ τοῦ πάτω δισκου πειμένου.* Sucula igitur infra, trochleae supra positae erant.

in capite — sinistra — Athenaeus: *ἐκ δὲ τοῦ ἄλλου μέρους αὐτῆς ἀπὸ τοῦ ἄκρου τροχιλίας ἐμβάλλει δύο, δι' ᾧ προωθεῖ τὴν ἐπιτιθεμένην ἐν αὐτῇ περαίαν.*

trochleae — Sulp. Wrat. *trocleae*, Guelf. *trocliae*. Sequens *inerat ex* Sulpic. Guelf. Wrat. et Edd. revocavi; sola Rodiana *erat dedit.* Postea *tigna* Voss.

in ipso canali — Omissam a Iocundo praepositionem revocavi ex Sulp. Voss. Guelf. Wrat. Vitium animadvertisit Perraltus, sed veterem lectionem ignorans *in post ipso* inserebat. Sequitur in Sulpic. Guelf. Wratisl. *inclusit uti*, unde *inclusi tuti* effecit Iocundus; verum a Laeto propositum in annotatione receperunt Galiani et Rode. Postea *crebriter* omisit Sulpic. Athenaeus: *καὶ ἐκ τοῦ παταστρώματος δὲ (τοῦ delendum) ἐν τῷ συριγγίῳ πυλνοὺς τίθησι πυλίνδρους, ἵνα εὐκίνητος ὑπάρχῃ.* unde appareret in Vitruvio *crebri* scribendum esse.

id tignum — Sulpic. Guelf. *ad tignum*, Voss. *attignum*. Deinde *artus tegebatur* Voss.

tegebantur ad canalem crebriter, uti — Ita Sulpic. Franeck. Voss. Guelf. Wrat. Iocundus primus edidit: *agebantur ad tegendum canalem, uti sust.* Athenaei verba vitiosa videntur haec: *βυρσοῦται δὲ πύκλῳ σὺν ταῖς ἀψίσι τὴν σύριγγα, ἵνα σπέκηται εἰς αὐτὴν ἡ περαία ἔσωθεν.* Videtur scribendum: *βυρσοῦται δὲ πύκλῳ σὺν ταῖς ἀψίσιν εἰς αὐτὴν τὴν σύριγγα, ἵνα σπέκηται ἡ περαία ἔσωθεν.* Vitruvii verba ne sic quidem omnia graecis respondent.

8.

virtutem — Athenaeus: τὸν δὲ πόρακα οὐ φημι εἶναι ἄξιον πατασκευῆς.

adscensu — Vulgatum *accessu*, quod est etiam in Sulpic. Guelf. Wrat. correxit Perraltus, cuius emendationem recte recepit Rode. Verum eadem scriptura iam olim a Ciserani successoribus fuit proposita.

quae ἐπιβάθρα — Vulgo est *qui*. Sed *quae* est in Franeck. Guelf. Wrat. *epibatra* Sulp. *epithra* Fran. Guelf. *epitera* Wrat. Deinde *navium* Sulp. Guelf. Wrat. Athenaeus: τὴν δὲ ἐπιβάθραν δὲ τρόπον δεῖ γίνεσθαι, προειπὼν ἐν ἀρχῇ δηλώσειν, οὐδὲν διεσαφήνισεν, οὐδὲ ὑπὲρ τῶν πατὰ θάλασσαν δὲ αὐτῷ προσαγομένων ἔργων δεδήλωται, ἀλλὰ καὶ ταῦτα παρεῖται. ubi scribendum videatur: οὐδὲ ὑπὲρ τ. π. 9. δὲ προσ. ὅργάνων αὐτῷ δεδήλωται. Arrianus Anab. 4, 16, 11 ἀπὸ μηχανῆς γέφυραν ἐπιβαλὼν τοῦ τείχους. et cap. 17, 1 ἀπὸ ἀλλῆς μηχανῆς ἀλλῃ ἐπιβάθρα αὐτῷ προσήγετο πρὸ τὸ τείχος.

habere posse scripsit, tantum — Ita Sulp. Guelf. Wratisl. Iocundus prius edidit *habere possent, scribere se tantum* et cet. sententia difficulti et valde inepta. Potius leviore mutatione antecedens *quae* mutandum erat in *quas*, uti feci.

vehementer animadvertisi — Sulp. *advertisi*, Wrat. *animadvertere*. Perraltus vertit: *j'apprens avec regret*. Deinde *eorum* Sulp. Guelf. Wrat. Postea *explicavisse* iidem libri cum Fran.

ab Diade — Sulp. Vatic. Fran. Guelf. *a Demade*, Wratisl. *a clemade*. In Guelf. tamen est *Dimade*, a manu secunda *Demade*. Deinde *compositionibus* Sulpic. *comparationibus* Wratisl. A verbis *Nunc quemadmodum* Capitulum XXVII exorditur Wrat.

A D C A P U T XIV. (vulgo XX.)

ad congestionem fossarum — Graece ρελώνη ρωστρίς appellatur. Diodorus 2, 27 ρελώνας ρωστρίδας nominat, sed idem T. II p. 506 ρελώνας καὶ ρωστρίδες distinguere videtur. Idem II

p. 442 *χελώνας πριοφόρος* memorat. Xenophon Hellenicorum 3, 1, 7 *χελώνην Ευλίνην* impositam cuniculo memorat, credo ad terram congerendam et aequandam. Nam testudinum harum usus maximus erat ad fossas, quae plerumque erant ante oppida bene munita bene latae et profundae, oppendas et solum aequandum, quo facilis machinae ad muros admoveri possent, uti docet Arriani Anabasis I, 20, 13. Caesar B. C. 2, 2. *Antecedebat testudo pedum L.X aequandi loci causa, facta item ex fortissimis lignis, involuta omnibus rebus, quibus ignis iactus et lapides defendi possent.* Polybiana *χελώνη χωστρὶς* turrim impositam gerit: διὰ μὲν οὖν τοῦ λάτω μέρους τῶν πύργων οἵ τε προσχωννῦντες τὰς ἀνωμαλίας τῶν τόκων ἐπὶ τῇ τῶν ἐσχαρίων ἀφόδῳ τὴν γῆν ἐπέβαλλον libri 9 cap. 41. Similis erat musculus, sub quo latent milites, qui muros et turres suffodiunt et convellunt, de quo Caesar B. C. 2, 10. Etymologiam posuit Vegetius 4, 16 ineptam a musco pisce balaenarum duce; cum potius musculus ductus sit ex graeco *ἱμὸς*, quo nomine testudo fluvialis appellatur.

eaque — Wrat. *aequa*. Deinde *thera* pro *ἐσχάρα* dant Sulp. Vatic. Fran. Voss. Guelf. Wrat. Exempla vocabuli pro basi adhibiti praeter locum Polybii supra positum dabit Wesseling. ad Diodorum 20, 91.

contineantur ab alteris — Sulp. Vatic. 1. Guelf. Wrat. *contineatur*. Deinde Vatic. 1. Cotton. Franeck. *alternis*. Notam F viri docti interpretantur duodecimam integri cuiusque antea nominati partem. Sed Meibomius ad h. l. voluit S. F. scribi, quemadmodum supra haę notae saepe coniunctae leguntur et in sequenti capite. Praeterea maioris numeri notam semper praecedere. Locum vertit Perraltus: *ces cotés sont joints par quatre traversans qui sont arrêtés par deux autres épais d'une dixhuitième partie de leur longueur et larges de la moitié de leur épaisseur.* Galiani contra male: *e quattro traversi: i quali sono legati da due altri alti ፩, larghi la metà.* Rode: *hierüber lege man vier Querbalken, welche man vermittelst zweyer andern, wel-*

Comment. ad Vitruv. II.

che für der Länge dick und halb so breit sind, verbindet.
 Perralti pictura geminato quadrato imponit alterum quadratum duobus utrinque transversariis, quorum interiora incumbunt inferiori quadrato, reliquum quadratum superius prominet ultra inferius, ita ut transversaria promineant interiora pedibus sex, iuncta arrectariis superioribus, quae prominent pedibus septem. Huic superiori quadrato insistunt postes compactiles, ipsum autem quadratum proiectura sua subiectos hamaxopodes defendit.

pede et S — Sulpic. pedes XVIII. Deinde *anaxopodes* Sulp. Vatic. Fran. Guelf. *anoxapodes* Wrat. Postea *lannis* Sulp. Cotton. Abhinc *haeque* Sulpic. Denique *uti autem et post et dextrum sive latus* Wrat. *sive sinistrum latus seu Sulp.*

arbusculas — Sulp. arbustulas. Deinde *versatis* Guelf. Wrat. et a secunda manu Fran. In curru, quae ὑπερτερία supponuntur ligna θαιραῖα dicta, quibus adaptantur ἀμαΞήκοδες, ἀφ' ᾧ δὲ ἀξωνέλλεται στρεφόμενος, i. e. a quibus axis conversus trahitur, ut ait Pollux I, 253. Hesychius: ἀμαΞίκοδες, τῆς ὑπερτερίας τὰ εἰδη τὰ τοῖς ἀξοῖς προστιθέμενα στρεφομένοις περὶ αὐτά. Male ad ὑπερτερίαν refert, quae ei supposita sunt, ligna. Scilicet plaustrorum (ἀμαΞῶν) rotæ diversæ et forma et motu fuerunt a rotis curruum, ἀρμάτων. In utroque genere superior pars rotis imposita ὑπερτερία dicitur, cui supponitur axis, τὸ δὲ ὑποτεινόμενον ἀξων. τῶν δὲ περιειλουμένων τῷ ἀξονι τροχῶν et cet. Pollux I, 144. unde patet in plaustro axes cum rotis vel potius tympanis converti, in curru rotas circa axes circumagi et converti. In plaustro axes vertuntur in lignis, quae θαιραῖα dicit Pollux, a θαιρὸς, cardo, in quo ianua vertitur; is peculiariter στροφεὺς dicitur, cardo femina, teste Polluce I, 76. Accuratius Hesychius: θαιρὸς, inquit, δὲ διήκων ἀκὸ τοῦ ἄνω μέρους ἔως τοῦ πάτω στροφεὺς τῆς θέρας, η ἀξων. Σοφοκλῆς Τριπτολέμῳ. i. e. θαιρὸς dicitur cardo ianuae a superiori parte ad inferiorem pertingens, sive axis. Ad currum transtulit Triptolemi Sophocles in Fragmento servato in Etymologico M. sub εὐ πλίσσοντο, ubi ait: δράποντες θαιρὸν ἀμφιπλιέ εἰληφότε. Partem fragmenti laudavit Pollux 2, 172. Est igitur θαιρὸς

scapus ianuae cardinalis cum cardine, uti vocat Vitruvius 4, 6, 4. Cardines ipsos ianuae θαιροὺς dixit auctor Iliadis 12, 459. Ἀμαξήκοδες igitur sunt axes versatiles, inclusi aliis machinis, qui rotas additas habent. Locum Athenaei de testudine comparavit Baldus: τροχοὶ δὲ γίνονται ἐν αὐτῇ η, δι' ὧν ἐνάγεται τὸ σύμπλατον ἔργον, στρέφονται δὲ ἐν ἀμαξόποδι. quem noster vertit capitis sequentis sect. 3. ubi Perraltus *des pivots* interpretatus est amaxopodes. In Helepoli Epimachi rotae suberant octo: πρὸς δὲ ταῖς ἐπι πλαγίας μεταθέσεσιν ἡσαν ἀντιστρεπτα πεπραγματευμένα, δι' ὧν ἡ πᾶσα μηχανὴ ραδίως παντοιαν ὑπελάμβανε λιγησιν. quae vertuntur: ad translationes autem ex obliquo antistrepta (*instrumenta ad circumversandum idonea*) fabricata erant, quibus tota machina in quamcunque partem facili momento agitaretur. Videntur vectes arbusculis inditi significari.

2.

insuper basim — Perralti pictura collocat insuper altera duo transversaria, cum quibus haec faciunt quadratum alterum maius. Deinde *utranque* Sulp. *partis projecti pedes senes* Wrat. Postea *bassi* Fran. *bassa* Cotton. Denique *comparisonem pro compactionem* dat Cotton.

erigantur — Sulp. Guelf. Wrat. Cotton. *exigantur*. Deinde *pedum VIII* Wrat. Postea *palmopedales* Sulp. Vatic. Wratisl. *palmopedalis* Guelf. Abhinc *semipedes* Guelf. Wrat. *Compactiles postes* Perraltus interpretatur *des poteaux assemblés*, quasi *compacti* essent inter duo ligna. Galiani *imposte accoppiate*, Rode *an einander gefügte Pfosten*. Supra 4, 7, 4 *trabes compactiles* sunt, quae deinceps *compactae subscudibus et securiculis* dicuntur; ibidem est *trabium compactura*. ubi vide annotata. In Hegetoris testudine capitis sequentis sect. 2 *supra basim vel compactionem erant arrectaria quatuor collocata*, *ex binis tignis compacta*. quae Athenaeus dicit συντίθεται ἔλαστον ἐπ δύο επλῶν συνημμένων.

eae concludantur — Sulpic. Franeck. Voss. Guelf. Wrat. ea.

Sequenti etiam capite sect. 3 *supra eas* (postes) dant Guelf. Wrat. pro *eos* vulgato. Sequens *interordinatis* a prima manu scriptum habet Guelf. Vulgabatur *intercardinatis*. Sed cardines sunt in postibus, qui inseruntur vel coniunguntur trabibus. Cardines h. l. Philander interpretatur, ut paulo post, capreolorum extremas partes, quae in cavum induntur, quomodo cardinatum tignum dicitur capite proximo. Ipsum autem cavum nostri (Gallici) materiae mortesiam (*mortaise*), cardinem vero temonem (*tenon*) dicunt. Hucusque Philander.

alius in alium — Guelf. *alius an alium*. Sequens *altitudinem* ex Wratisl. recepi in locum vulgati *altitudine*. Sulpic. *latitudine* dedit, et deinceps *exercitati*, Guelf. *et citati*. Postea Wrat. p̄t. per notam scriptum habet. *pedes VII* a prima manu habet Fran.

Supra capreolos — Wrat. *supra* omittit, et deinceps *quoque capreoli* dat. Postea *teguntur* Sulp. Capreolos, graece *συγκύτρας*, Perraltus *contrefiches*, Galiani *le razze*, Rode *Streiben, welche mit ihren Endpunkten in einander einschließen*. Ceterum Perraltus miratur capreolos invicem iungi cardinibus, cum plerumque columnibus (*poinçons* Gallice) iungantur. Hinc Galiano suborta videtur suspicio pro *capreolis* substituendos esse *cantherios*; certe *lateraria* templorum vicibus fungi affirmat. Haec ipsa annotatione debetur Perralto, qui eam in margine exempli sui Iocundae appositam reperit. Ipse *lateraria* interpretatur *des chevrons en travers*, et situ tantum tempora referre annotat. Eadem omnia memorantur capitinis sequentis sect. 3.

3.

primis — Ita Sulp. Guelf. Cotton. Iocundus primus *palmeis* dedit, qui tamen non ignorabat palmeae materiae nullam esse in Italia copiam, nec eam a Vitruvio nominari libri 2 cap. 9. Relinquitur ut vocabulum et nomen arboris exquiratur, quod, fortasse per notam scriptum, a vitioso *primis* proxime absit, veluti *carpineis*, *cupressinis*.

ex cetera — Sulp. *ex certa*, Wrat. *extera*. Deinde *pomum*

pro pinum dat. *Tabulata Perraltus les cotés* interpretatur, *Galiani intavolato*, Rode recte *das breterne Dach*. Postea *grates* Wrat. Denique *texta* dant Vatic. Guelf. Wrat. Cotton. *textae* Fran. Vulgabatur *textis*.

fartis alga — Sulp. *farctis*, Cotton. *faltis*. Deinde *salga* Guelf. *alta* Wrat. Postea *materiatis* Wrat. Editio Laetiana et Rodiana male distincta verba habent ita: *maceratis*: *circa tegatur machina tota*. Recte tamen locum interpretatus est Rode. Denique *reiciantur* Guelf. *reicientur* dat Wrat. Convenit huc locus Diodori 17 c. 45 de Tyriis ab Alexandro oppugnatis: *πρὸς δὲ τούτοις βύρσας παιδὶ δικλᾶς διφθέρας πεφυκωμένας καταβράπτοντες, εἰς τάντας ἀπεδέχοντο τὰς ἀπὸ τῶν πετροβόλων πληγὰς, παιδαπῆς τῆς ἐνδόσεως γιγομάνης, ἐξελύνετο τῶν φερομένων πετρῶν ή βίᾳ.* ubi Vitruvii locum comparavit Wesseling.

AD CAPUT XV. (vulgo XXI.)

aliud genus — Wratisl. *alius* — *scripta sibi*. Deinde *sed habeat* Cotton. Pro *pinnas* Wrat. *prunas*.

eae machine — Sulp. Guelf. *hae*, Wrat. *e machine*. Deinde *sed ad loci* Sulp. Cotton. Guelf. Wrat.

testudines — *δρυγες* — Wrat. *testitudines*. Deinde Franck. Cotton. Guelf. Wratisl. *origines*, nisi quod *origenes* Franck. Graeci Wrat.

Frontes autem — Sulp. Fran. Wrat. *Frontes vero*. Deinde *trigoniorum* Sulp. Fran. Guelf. Postea *ut a muro*; denique *in eis* Voss. Wrat. De vitio Iocundearum *excipiat* admonuit Philander.

sed ab lateribus — Sulp. *id ab lat.* Deinde *periculoque*. Postea *intuentur* Sulp. Guelf. Wrat. Quod dedit Philander, quamquam in nullo libro repertum, *periculoque* ipse ex Guelf. Wrat. vulgato *periculo* praetuli.

2.

Non mihi etiam — Sulp. *etiam* omittit. Wrat. hinc Capitulum XXIX exorditur.

Hagetor — Sulpic. Wratisl. Vatic. Cotton. *Hector*. Guelf. *Haector bizantius*, sed correctum *Hector*. Fran. *Aector*. Athenaeus post ea quae Capite 19 vertit Vitruvius, haec subiicit: Τῆς δὲ ὑπὸ Ἡράκλειον τοῦ Βυζαντίου εὐρημένης πελώνης γίνεται τὸ μὲν μῆκος τοῦ ἐσχαρίου πηχῶν μ.β. πλάτος δὲ πη., τὰ δὲ σπέλη τὰ ἐπὶ τοῦ ἐσχαρίου πηγνύμενα δ. unde facile erat Hagetor elicere ex librorum scriptorum *Hector*. Iocundus enim primus edidit *Agetor*. Continuatores Ciserani commentariorum ad b. l. annotant: *non dimeno ne li boni et probati texti se lege Agetor*. Longitudo apud Athenaeum est cubitorum XLII, latitudo XXVIII. Meibomius in Graeco corrigebat πλάτος 1η, in Vitruvio XXVII.

eius baseos — Ita Sulp. Franeck. Guelf. *basos eius* Wrat. *baseas* Cotton. litera *a* punctis suppositis damnata. Iocundus *basis* edidit. Deinde *longitudine* Voss. Wrat. Numerum XVIII Sulp. Vatic. Voss. Guelf. Wrat. mutant in XIII.

Arrectaria — Sulp. *ariectaria*. Deinde erat Vatic. 2 *compacta*. Athenaeus habet: συντίθεται ἔπαστον ἐκ δύο σπελῶν συνημένων, τὸ μῆκος ἀχόντων πήχεις πδ., τὸ δὲ πάχος εἰ παλαιστᾶς, τὸ δὲ πλάτος πηχυαῖα. Sic trabes compactiles videntur dici libri 4 cap. 7. et postes compactiles cap. praecedentis sect. 2. Ita accipienda sunt verba Diodori 20, 91 in descriptione Helepolios: τὴν μὲν πλευρὰν ὑπεστήσατο πηχῶν σχεδὸν πεντήκοντα, συμπεπηγίαν ἐπ τετραγώνων ἕνδεκα σιδήρῳ δεδεμένων. quod satis arguunt vincula ferrea tignis addita. Altitudo Graeco est cubitorum XXIV, crassitudo palmorum V, latitudo cubitalis.

altitudinibus — Wrat. *latitudinibus*. Deinde *palmopedali* Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Denique *rotas octo* Sulp.

altitudo pedum — Athenaeus: τὸ μὲν ὑψος αὐτῶν εἰς πήχεις δε, τὸ δὲ πάχος πήχεις β. id est altitudo XXXVI, latitudo cubitorum II. In Wrat. nota est haec: VI. S. ξ. in Vassiano: YI. S. δ. Quatuor et semis cubiti conficiunt exacte VI pedes et dodrantem. Quare alteram scripturam Athenaei λεγει Meibomius.

fabricata tripli materia — Vulgatum *fabricatae* debetur Iocundo; nostrum est in Sulpic. Guelf. Wratisl. Deinde *natura*

Vatic. 1. Fran. Cotton. Athenaeus: *συμβάλλονται δὲ πατὰ πάχος*
καὶ πλάτος ἀμφαλλάξ, καὶ δεσμεύονται λεπίσι φυχρηλάτοις. triplici
materia Perraltus vertit faites de trois pieces de bois: quem
sequitur Galiani. Rode: aus drey Felgen zusammen gesetzt. Sed
haec verborum sententia esse non potest. In Graeco πελεπίνοις
post ἀμφαλλάξ excidit, quod subscudibus vertit Vitruvius. In
Helepoli Epimachi octo item suberant rotae hamaxopodibus con-
clusae, στερεοὶ καὶ μεγάλοι τροχοί, ut ait Diodorus 20, 91 τὰ γὰρ
πάχη τῶν ἀψίδων ὑπῆρχε πηχῶν δυοῖν, εεσιδηρωμένα λεπίσιν
ἰσχυραῖς.

alternis se contra — Sulp. omittit *se*. Fran. *e contra*. Vitio-
 sum esse locum clamat sequens *inter se coagmenta*, quod suf-
 ficit iunctum *alternis*. Deinde *succudibus* Sulpic. *subsudibus*
 Vatic. 1. Voss. Guelf. Wrat. *subsedibus* Vatic. 2. Ita in Catone de
 R. R. 18, 9 *subsuades iligneas* dat Polit. 2.

coagmentata — Ita Sulp. Wrat. Voss. Vulgatum *coagmen-*
tatae mutandum fuit, postquam superius *fabricata* dedimus. De-
 inde *e laminisque* Fran. Wrat. *et frigido* Sulp.

3.

Hae in — Wratisl. *Eae in*. Deinde *anaxopodes* Sulp. *amo-*
xopedes Vatic. Wrat. *dicuntur* Sulp. Wrat. Denique *versatio-*
nem Sulpic. Athenaeus: *στρίφονται δὲ ἐν ἀμαΞόποσι*. De his
 dictum est ad cap. 14 sect. 1.

transtrorum — Sulp. *transtriorum*. Deinde *fuerant* Voss.
 Sequens *erant* omittit Wratisl. Denique *pedes XXVIII* Sulpic.
pedes etiam Wrat. Numerum *XXVIII* etiam Guelf. habet. Vatic.
XXVIII:—: *latitudinis*:—: Voss. *latitudinis* :—: Wrat. est
 habet pro his notis et antea *XXVIII*. :: Denique *crassitudine* Sulp.
 Graeca habent: *Κίονες δὲ πήγγυνται ἐπὶ τοῦ ἔσχαρίου δωδεκαπή-*
χεις, πλάτος μὲν ἔχοντες παλαιστὰς γ, ὑψος δὲ δέκα δακτύλους. unde antiquum altitudinis numerum (qui vulgatur *XVIII* Iocundo
 debetur) vitiosum esse patet. Pro *ὑψος* in Graeco *πάχος* scriben-
 dum videtur, *crassitudo* X digitorum nisi nimia fuerit pro altitu-

Comment. ad Vitruv. II.

48

dine XII cubitorum. Latitudo graeca est palmorum III. Meibomius simpliciter scribi voluit *pedum XVIII*, cum in Gracco sint cubiti XII, crassitudinem decem digitorum in Graeco monet convenire pedis dimidiae et octavae parti, seu $\frac{5}{8}$. Unde patere ait notam FZ valere decem digitos. Distantiam palmorum 7 in Graeco convenire cum Vitruvii IS:—, id est pedi I cum dodrante. Pes enim palmos quatuor habet.

distantes inter se — Athenaeus: ἀπέχει δὲ ἄλλος ἀπ' ἄλλου πιῶν παλαιστὰς ζ. qui sunt palmi VII. In Guelf. est scriptum IS. $\frac{1}{2}$ in Wrat. IS. ξ.

supra eos — Guelf. Wrat. eas. Post compactionem Voss. habet notam ;: Wrat. :: Postea latae pede Sulp. Wrat. In hoc libro nota est I. :: crassae S. ξ. Athenaeus: καὶ ἐπιτεύγμαται ἐπ' αὐτῶν ἐπιστύλια πύκλω πράτος ἔχοντα παλαιστὰς δ. πάχος δὲ γ. Altitudo est palmorum III, latitudo IV. unde Meibomius in Vitruvio corrigebat latae pedem I, crassae S:—.

capreoli — Athenaeus: ἐπὶ δὲ τῶν ἐπιστυλίων πήγμαται συγκόπται τὸ ὑψός ἐξαίροντες πήχεις η. Altii cubitos VII.

tigillum — Graece: καὶ ἐπ' αὐτῶν δοκὸς ἐμπήγμαται πλαγία, εἰς ἣν κᾶσαι αἱ πορυφαῖ τῶν συγκυπτῶν πήγμαται.

lateraria in transverso — Athenaeus: καὶ γίνονται δύο πλευραὶ πεπλιμέναι, καὶ λοιπὸν τὸ κάν έργον σανιδοῦται καὶ σκεπάζεται παραπλησίως ταῖς χωστρίσι τελώναις.

4.

supra trabeculas — εἰχε δὲ μέσην στέργην ἐπὶ τῶν ἐπιστυλίων ἀνακανομένην, δικῶς ή βελοστρασία ἐπ' αὐτῆς εἴη.

Erigebantur — Sulp. Fran. Guelf. Wrat. *Et erigebantur.* Deinde *ariectaria* Sulp.

compacta — Athenaeus: ιστανται δὲ καὶ ὀπίσω τῆς κριοδόκης σπέλη δύο συμβεβλημένα ὅρθια ἐν μέσῳ τῆς χελώνης ἔχοντα τὸ μῆλος λ πηχῶν, τὸ δὲ πάχος αὐτῶν πηχυαῖον, τὸ δὲ πλάτος τριπλαιστιαῖον. Haec est altitudo cubitorum XXX, crassitudo cubitalis, latitudo III palmorum, unde in Vitruvio Meibomius corrigebat

pedum XXXXV, — latitudine pedis I. In Wrat. est *pedum XXXV :: — sesquipedali :: latitudine p' tubi.*

cardinato tigno — ἐφαρμόζεται δὲ ἐπ' αὐτῶν περικέφαλον παὶ μέσου ἄλλο διὰ τῶν σκελῶν διάπηγμα, παὶ δὲ μέσου τοῦ τε περικέφαλον παὶ τοῦ διαπήγματος πήγνυται ξύλον δροῖον. unde appareat *scapulū esse*, quae antea erant *arrectaria*: praeterea manifestum est Perralti correctione *transversaria* non opus esse. *περικέφαλον* Athenaei Vitruvius interpretatus est *transversarium cardinatum tignum*, quocum capita arrectariorum vel scaporum iuncta erant. Idem *maleriem* interpretatur *des dosses*, Galiani *dē' travi*.

et laminis ferreis religato — Haec desunt in Graeco, ubi sequentia ita traduntur: *παὶ ἐφ' ἵπατέρου μέρους τοῦ ξύλου τοῦ παγέρρου παὶ τῶν σκελῶν ἐμβάλλονται ὄνισκοι τετορυευμένοι, ἐξ ὧν τὰ δικλα ἐξήργηται τὰ ἀνέχοντα τὸν πριόνυ.* Vides multa excidisse, quae inde retulit Vitruvius.

alternis — Sulp. Wrat. *alterius.* Deinde *traiecti* Sulp. *traiectae* Guelf. Wrat. Postea *chelonis* Sulpic. Guelf. Wratisl. Denique *angonibus* Sulp. Wrat. Perraltus locum vertit: *des dosses attachées fermement avec des équerres et percées de deux rangs de trous alternativement pour servir d'amarres.* Galiani: *dē' travi puntati fra i maniche gli angoli.* Rode: *Auf diesen wurde wechselseitig Holz zwischen die Säulen und den Queerbalken gelegt, durchlöchert und vermittelst Untersätze und Kragsteine befestigt.* Vides male omnes duce Perralto *traiecta* interpretari ita, quasi esset *perforata* scriptum a Vitruvio. Frustra igitur Perraltus usum horum foraminum quaesivit.

axiculi — Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. *axiguli.* Verba sequentia *Supra — arietem* omisit Fran. *quo continebant* Cotton. *ἐπὶ δὲ τοῦ ἐπικεφάλου παὶ τῆς πριοδόκης πήγνυται θωράκιον* Athenaeus. Ineptam Laeti conjecturam *thoraculae* scribentis pro *turriculae* refellit Salmasius ad Script. H. Aug. p. 483.

5.

uti — tuto — Wrat. *ut — tuto.* Deinde *pedum CIV :::*

habet Rodiana cum Jocundeis, Sulp. et Codd. nisi quod in Wrat. est C-I-V :::. Contra Philandreae, Laetiana et Galianea ediderunt CVI :::. Athenaeus: τοῦ δὲ κριοῦ τὸ μῆκος πήχεις ρι, ubi πόδες ρι scribendum esse suspicatur Meibomius, vel πήχεις ο. Deinde *latitudine palmopedali* Sulp. Guelf. Wrat. Puncta circulari forma collocata habet Wrat. Postea *pedali* :: idem habet. Ex Athenaeo, qui habet πάχος ποδῶν β, in Vitruvio *bipedali* corrigebat Meibomius. Denique *contractura* dedit Sulp.

a capite in latitudine — Sulp. Guelf. Wrat. *altitudine* dant. Athenaeus contracturam in altum crassitudinis pedalem, latitudinis tres palmos ponit. Unde patet in alterutro crassitudinem cum latitudine fuisse permutatam, monente etiam Meibomio.

pes :: — Errore Rodiana operarum *pes in* :: — dedit, Iocundus et reliquae dederunt Edd. *pes I* :: — sed Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. numerum plane omittunt. Wrat. :: notam habet, et deinde S. ε.

6.

de ferro duro — Wrat. *duro de ferro*. Sequens *ita* omisit Sulp. Postea *navis* Fran. Denique *in ipso rostro* Sulp. Paulo post fuerunt Sulp. Guelf. Wrat. ἔχει δὲ παὶ στόμα σιδηροῦν δμοῖον ἐμβόλῳ προμήκει, τὸ δὲ σῶμα αὐλωτὸν, καὶ ἀπ' αὐτοῦ ἔλιπες ἀποτείνουσι σιδηραῖ προσηλωμέναι τῷ κριῷ δὲ πήχεις ι. ubi στόμα αὐλωτὸν, id est os fistulatum, scribendum videtur. ἔλιπες Vitruvio sunt *laniæ ferreae*, longæ Athenaeo cubitos X. Hinc patet inutilem esse Perralti correctionem a Galiano etiam improbatam, qui numerum XV omisit, quasi is non ad longitudinem sed ad numerum laminarum pertineat.

imam calcem — Sulp. Guelf. Wrat. *imum*. Deinde post *navis* inculcatum a Iocundo *malus* omisi cum Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Voss. Postea *continenter* Sulp. Wrat. *continentur* Guelf. Voss. Vulgo est postea *eique*, revocavi *eiusque* ex Sulp. Athenaeus: ὑποσώνυμυται δὲ δλος δ πριὸς δ πλοιος διπωδιπλοις τρισι, παὶ φιαλαμβάνεται πατὰ μέσοι ἐπ τριῶν διαλειμμάτων ἀλύσεσι πγχυ-

aiais. ὁ δὲ δεσμὸς ὁ ἐν μέσῳ τὸν πριὸν ἔχων ἐπὶ παλαιστὰς πέγρε λαμβάνει τὸν ἐλιγμὸν ἐν τῷ πριῷ. Vitium est in τρισὶ et scriben-dum ex Vitruvio tétrasis. Ceterum in graecis quaedam sunt, quae omisit Vitruvius, alia addidisse videtur. Hoc vero appetet ex verbo ὑποσώνυματι, contentione funium a puppi ad proram, ex verbo *praecincturae*, quo funes ita alligati indicantur, et ex ratione, qua transversis aliis funibus ligantur, Iocundum a vero longissime aberrasse, cum *malus* insereret, quo facto comparatio-nem omnem pervertit, et Vitruvio crimen ignorantiae obiectum illi a Peralto contraxit. De ὑποσώματι postea dicetur.

eiusque praecincturae funes — Vulgatum funes praecinctoriis debetur temeritati Iocundi. Sulp. *praecincturae funes.* Etiā Guelf. Wrat. Vatic. Cotton. *praecincturae* dant. Ita vocat Vitruvius *ὑποσώματα.* Denique *ligati* ex Guelf. Wrat. dedi pro *religati.*

*semipedalia spatia — In Graeco plura sunt, quae excide-runt, superest in Vitruvio, quod de medio nodo catenarum dixit Athenaeus: ὁ δὲ δεσμὸς ὁ ἐν μέσῳ τὸν πριὸν ἔχων ἐπὶ παλαιστὰς πέγρε λαμβάνει τὸν ἐλιγμὸν ἐν τῷ πριῷ. Post transversis igitur exciderunt verba: *catenis cubitalibus*, et sequi debebat: *habenti-bus inter se tria intervalla, medio vero nodo palmipedalia spatia.* De ὑποσώματι et *praecincturis* nunc dicendum est.*

Locus est Platonis de Republ. X p. 327 ed. Bipont. hic: *ὅτεν παθορᾶν ἀγωγεν διὰ παντὸς τοῦ οὐρανοῦ παὶ γῆς τεταμένον φῶς εὐθὺν οἷον πιονα, μάλιστα τῇ ἵριδι προσφερὲς, λαμπρότερον δὲ παὶ παθηρώτερον, εἰς δὲ ἀφικέσθαι προελθόντας ἡμερησίαν ὕδον, παὶ ἴδειν αὐτόθι πατὰ μέσον τὸ φῶς ἐλα τοῦ οὐρανοῦ τὰ ἄκρα τῶν δε-σμῶν αὐτοῦ τεταμένα. εἶναι γάρ τούτο τὸ φῶς ἔνδεσμον τοῦ οὐρα-νοῦ, οἷον τὰ ὑποσώματα τῶν τριήρων, οὐτω πᾶσαν συνέχον τὴν κε-ριφοράν.* Postrema vertit Ficinus: *vidisseque in medio lumine extrema coelestium ligaminum a coelo tensa: esse enim lumen istud coeli vinculum, quemadmodum triremium succincturae, atque ita circumferentiam omnem esse contentam.* Vides convenire verba Vitruvii: *a capite ad calcem (arietis) tigni contenti fuerunt funes quatuor — ita religati, quemadmodum navis a puppi ad pro-*

ram continetur. De materia et loco, cui alligabantur ὑκοσώματα, si quaerimus, partem dubitationis eximit ipse Plato XII de Legibus p. 185 πολλοὶ παιροὶ πολιτείας λύσεώς εἰσι, παθάπερ νεώς ή γάων τινὸς, οὓς τόνους τε παι πάντας ὑκοσώματα παι νεύρων ἐπιτόνους, μίαν οὖσαν φύσιν διεσκαρμένην πολλαχοῦ, πολλοῖς ὀνόμασι προσαγορεύομεν. quae Ficinus vertit: multae occasiones solvendae reipublicae, quemadmodum navis aut animalis cuiusdam, esse videntur; quarum licet natura sit una ubique diffusa, eas tamen intentiones, fulcimentaque et nervorum extensiones multisque aliis nominibus appellamus. Sed Cornarius corrigi voluit νεῦρα παι ἐπιτόνους — διακεκαρμένην. quae vertit: *quas funiculos et cinctus et nervos et lora multis nominibus appellamus, quum sit una natura multis locis transmissa ac constricta.* Videntur igitur ὑκοσώματα nervorum aut funium genere comprehendendi. De ἐπιτόνοις dixi supra ad caput 8, ubi de epistomis disputabam. Callixenus Athenaei Dipnosoph. 5 p. 204 in descriptione tesseraconteris Ptolemaei navis post partes singulas eius et rostra memorat haec: ὑκοσώματα δὲ ἐλάμβανε δώδεκα, ἔξακοσίων δ' ήν ἵπαστου πηγῶν. ubi mirum in modum variant interpretationes: quidam *tabulata et costas, zonas, subligacula, firmas trabes, vertunt*, Gallus Le Roi, *ponts ou étages*, Villebrune *preceintes*, id est genus porticus, interpretantur. Nuperus Interpres locum priorem Platonis, ut in Stephano laudatum repererat, nominavit, alterum ignoravit, nec ipse novi quid attulit. Polybius 27, 3, 3. ναῦς ὑκοσωνυνέιν dicit pro naves bellicas parare, quod deinde παρασκευάζειν vocatur: versio *reficere* posuit: nec quidquam annotationis adiectum est in nova Editione. Appianus B. Civil. 5, 91 de Pompeio: ἀλλ' ὑκερεῖδεν ἐκ τῶν δυνατῶν διαστονυμένους τὰ σκάφη παι ἀνέμῳ διακλέοντας εἰς τὸ Ἰππώνιον. quae vertit Gelenius *navigia cingere*, Freinsheim *funibus colligare navium rimas*, nupera versio habet: *succinctis utcunque poterant navibus.* Annotatio Interpretis comparat locum Actorum Apostolic. 27, 17 ὑκοσωνυνέτες τὸ κλοῖον, quod Grotius interpretatur recte *funibus navem ligantes, ne vi ventorum et fluctuum dissiliret.* Addit locum Apollo-

nii I, 368 ubi simplex verbum eadem notione usurpetur, denique Pollucis I, 125 qui de reficiendis navibus tradat dici *σεῦξαι* et *σεῦξασθαι*. Apollonii locus omnium optime ḡem declarat hic de navi Argo in mare deducenda: *υῆς δέ ἐπικράτεως — ἔξωσαν πάμπρωτον ἐνστρεφεῖ ἐνδοθεν ὅπλῳ τεινάμενοι ἐκάτερθεν, ἵν' εὐ ἀραροιατο γόμφοις δούρατα, καὶ φοδίοιο βίην ἔχοι ἀγτιόωσαν.* i. e. navem valide constrinxerunt firmo fune extenso utrinque intus, quo tigna clavis compacta firmius haererent et undarum vim occurrentium sustinerent. Ibi vero *ἔκτοθεν*, extus, scribendum esse monuerunt Interpretes, quod res ipsa postulat. Aliter enim navis fune alligari et firmari contra procellas et undas non potuit. Thucydides I, 29 de Corcyraeis: *σεῦξαντες τε τὰς παλαιὰς, ὥστε πλωτοὺς εἶναι, καὶ τὰς ἄλλας ἐπισκευάσαντες ναῦς.* quae vertunt vulgo: *vetustas quidem iunxerunt et iugis aptarunt, ut navigationi idoneae essent,* secuti auctoritatem Scholiorum, ubi est: *συγώματα αὐτοῖς ἐντιθέντες εἰς τὸ συνέρχεσθαι.* alius auctor ait: *εὐτρεπίσαντες, τοὺς συγοὺς ἄρμόσαντες ἐν αὐτοῖς· καὶ γὰρ Ἑρός ἔχουσιν αἱρεῖν αὐτοὺς ἀπὸ τῶν οὐ πλεουσῶν νεῶν.* Tertius denique longe ineptissime: *εἴγε τὰς μὲν ἔσενεαν διαλελυμένας οὖσας, καὶ συγωμάτων προσδεηθείσας εἰς συνοχὴν.* Verum transtra imposita nihil ad firmitatem vetustarum conferunt; et ineptus fuisse Thucydides memorans ea, sine quibus navis omnino regi non potest et adhiberi. Quare funes sunt intelligendi, quibus naves veteres fuerunt praecinctae. Hos eosdem ψυκόματα vocavit Callixenus. Hinc Hesiodus in Fragmento apud Scholiasten Pindari ad Nem. 3, 21 de Corinthiis: *οἱ δέ τοι πρῶτον σεῦξαν νέας ἀμφιελίσσας.* Accedit locus Heliodori Aethiop. I, 1 τὸ γὰρ ἄκρος ἄκρι καὶ ἐπὶ τρίτον σωστῆρα τῆς νεᾶς τὸ ὑδωρ ἀνέσθλιθεν. quem interpretari omisit nuperus Interpres, nec ipse habeo, quemadmodum explicem.

erat involutus — Wrat. omittit erat. Sulp. indutus dedit. Deinde fuerunt Fran. Guelf. Wrat. Postea *facta* Wrat. Denique *crudus erant involutae* Wrat. Athenaeus: *βυρσοῦται δὲ κύκλῳ, ὅταν ἐλιχθῇ, βύρσαις ἀρραῖς. τὰ δὲ ὅπλα ἀκοτεταμένα ἐπ τῶν ὀνίσπαων τῶν ἐπ τῆς πριοδόκης καὶ ἀνέχοντα τὸν πριόν, ἔχει*

dine XII cubitorum. Latitudo graeca est palmorum III. Meibomius simpliciter scribi voluit *pedum XVIII*, cum in Graeco sint cubiti XII, crassitudinem decem digitorum in Graeco monet convenire pedis dimidiae et octavae parti, seu §. Unde patere ait notam FZ valere decem digitos. Distantiam palmorum 7 in Graeco convenire cum Vitruvii IS:—, id est pedi I cum dodrante. Pes enim palmos quatuor habet.

distantes inter se — Athenaeus: ἀπέχει δὲ ἄλλος ἀπ' ἄλλου πίστιν παλαιστὰς ζ., qui sunt palmi VII. In Guelf. est scriptum IS:— in Wrat. IS. ξ.

supra eos — Guelf. Wrat. eas. Post compactionem Voss. habet notam :: Wrat. :: Postea *latae pede* Sulp. Wrat. In hoc libro nota est I. :: *crassae S* ξ. Athenaeus: καὶ ἐπιστύγγυννται ἐπ' αὐτῶν ἐπιστύλια πύκλω πράτος ἔχοντα παλαιστὰς δ. πάχος δὲ γ. Altitudo est palmorum III, latitudo IV. unde Meibomius in Vitruvio corrigebat *latae pedem I, crassae S*:—.

capreoli — Athenaeus: ἐπὶ δὲ τῶν ἐπιστυλίων πήγυννται συγκόπται τὸ ὑψος ἐξαίροντες πήχεις η. Altū cubitos VII.

tigillum — Graece: καὶ ἐπ' αὐτῶν δοκὸς ἐμπήγυνται πλαγία, εἰς ἣν πᾶσαι αἱ πορυφαὶ τῶν συγκυπτῶν πήγυννται.

lateraria in transverso — Athenaeus: καὶ γίνονται δύο πλευραὶ πεπλιμέναι, καὶ λοιπὸν τὸ πᾶν ἔργον σανιδοῦται καὶ σκεκάζεται παραπλησίως ταῖς χωστρίσι τελώναις.

4.

supra trabeculas — είχε δὲ μέσην στέγην ἐπὶ τῶν ἐπιστυλίων ἀνακανομένην, ὅπως ἡ βελοστασία ἐπ' αὐτῆς εἴη.

Erigebantur — Sulp. Fran. Guelf. Wrat. *Et erigebantur.* Deinde *ariectaria* Sulp.

compacta — Athenaeus: θερανται δὲ καὶ ὀπίσω τῆς πριοδόκης σπέλη δύο συμβεβλημένα ὅρθια ἐν μέσῳ τῆς χελώνης ἔχοντα τὸ μῆκος λ πηκῶν, τὸ δὲ πάχος αὐτῶν πηκυαῖον, τὸ δὲ πλάτος τρικαλαιστιαῖον. Haec est altitudo cubitorum XXX, crassitudo cubitalis, latitudo III palmorum, unde in Vitruvio Meibomius corrigebat

pedum XXXXV, — latitudine pedis I. In Wrat. est *pedum XXXV :: — sesquipedali :: latitudine ρέτιοι.*

cardinato tigno — ἐφαρμόζεται δὲ ἐκ' αὐτῶν περιπέφαλον παὶ μέσον ἄλλο διὰ τῶν σπελῶν διάπηγμα, παὶ διὰ μέσον τοῦ τε περιπέφαλον παὶ τοῦ διαπήγματος πήγνυται ξύλον ὅρθιον. unde apparet *scapos esse*, quae antea erant *arrectaria*: *praeterea manifestum est Perralti correctione transversaria non opus esse.* *περιπέφαλον Athenaei Vitruvius interpretatus est transversarium cardinatum tignum*, quocum capita arrectariorum vel scaporum iuncta erant. Idem *materiem interpretatur des dosses*, Galiani *de' travi*.

et laminis ferreis religato — Haec desunt in Graeco, ubi sequentia ita traduntur: παὶ ἐφ' ἑπατέρου μέρους τοῦ ξύλου τοῦ παγέντος παὶ τῶν σπελῶν ἐμβάλλονται ὀνίσποι τετορυευμένοι, ἐξ ὧν τὰ δικλα ἐέηρτηται τὰ ἀνέχοντα τὸν κριόν. Vides multa excidisse, quae inde retulit Vitruvius.

alternis — Sulp. Wrat. alterius. Deinde *traiecti Sulp. traiectae Guelf. Wrat.* Postea *chelonis Sulpic. Guelf. Wratisl.* Denique *angonibus Sulp. Wrat.* Perraltus locum vertit: *des dosses attachées fermement avec des équerres et percées de deux rangs de trous alternativement pour servir d'amarres.* Galiani: *de' travi puntati fra i maniche e gli angoli.* Rode: *Auf diesen wurde wechselsweise Holz zwischen die Säulen und den Queerbalken gelegt, durchlöchert und vermittelst Untersätze und Kragsteine befestiget.* Vides male omnes duce Perralto *traiecta* interpretari ita, quasi esset *perforata* scriptum a Vitruvio. Frustra igitur Perraltus usum horum foraminum quaesivit.

axiculi — Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. axiguli. Verba sequentia *Supra — arietem* omisit Fran. quo *continebant* Cotton. *ἐπὶ δὲ τοῦ ἐπιπέφαλου παὶ τῆς κριοδόκης πήγνυται θωράκιον Athenaeus.* Ineptam Laeti coniecturam *thoraculae* scribentis pro *turriculae* refellit Salmasius ad Script. H. Aug. p. 483.

5.

uti — tuto — Wrat. ut — tuto. Deinde *pedum CIV :::*

habet Rodiana cum Iocundeis, Sulp. et Codd. nisi quod in Wrat. est C-I-V :::. Contra Philandreae, Laetiana et Galianea ediderunt CVI :::. Athenaeus: τοῦ δὲ κριοῦ τὸ μῆκος πήχεις ρι, ubi πόδες ρι scribendum esse suspicatur Meibomius, vel πήχεις ο. Deinde *latitudine palmopedali* Sulp. Guelf. Wrat. Puncta circulari forma collocata habet Wrat. Postea *pedali* :: idem habet. Ex Athenaeo, qui habet πάχος ποδῶν β, in Vitruvio *bipedali* corrigebat Meibomius. Denique *contractura* dedit Sulp.

a capite in latitudine — Sulp. Guelf. Wrat. *altitudine* dant. Athenaeus contracturam in altum crassitudinis pedalem, latitudinis tres palmos ponit. Unde patet in alterutro crassitudinem cum latitudine fuisse permutatam, monente etiam Meibomio.

pes :: — Errore Rodiana operarum *pes in* :: — dedit, Iocundus et reliquae dederunt Edd. *pes I* :: — sed Sulpic. Fran. Guelf. Wrat. numerum plane omittunt. Wrat. :: notam habet, et deinde S. ε.

6.

de ferro duro — Wrat. *duro de ferro*. Sequens *ita* omisit Sulp. Postea *navis* Fran. Denique *in ipso rostro* Sulp. Paulo post fuerunt Sulp. Guelf. Wrat. ἔχει δὲ καὶ στόμα σιδηροῦν ὅμοιον ἐμβόλῳ προμήκει, τὸ δὲ σῶμα αὐλωτὸν, καὶ ἐπ' αὐτοῦ ἔλιπες ἀποτείνουσι σιδηραῖ προσηλωμέναι τῷ κριῷ δὲ πήχεις ι. ubi στόμα αὐλωτὸν, id est os fistulatum, scribendum videtur. Ἐλιπες Vitruvio sunt *laminæ ferreae*, longae Athenaeo cubitos X. Hinc patet inutilem esse Perralti correctionem a Galiano etiam improbatam, qui numerum XV omisit, quasi is non ad longitudinem sed ad numerum laminarum pertineat.

imam calcem — Sulp. Guelf. Wrat. *imum*. Deinde post *navis* inculcatum a Iocundo *malus* omisi cum Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Voss. Postea *continenter* Sulp. Wrat. *continentur* Guelf. Voss. Vulgo est postea *eique*, revocavi *eiusque* ex Sulp. Athenaeus: ὑποδῶνυνται δὲ δλος δ πριὸς δπλοις ὀπτωδακτύλοις τρισὶ, καὶ φιαλαμβάνεται κατὰ μέσον ἐπ τριῶν διαλειμμάτων ἀλύσεσι πγχυ-

αιαῖς. ὁ δὲ δεσμὸς ὁ ἐν μέσῳ τὸν πρὶὸν ἔχων ἐπὶ παλαιστὰς κέντε λαμβάνει τὸν ἐλιγμὸν ἐν τῷ πριῷ. Vitium est in τρισὶ et scribendum ex Vitruvio τέτρασι. Ceterum in graecis quaedam sunt, quae omisit Vitruvius, alia addidisse videtur. Hoc vero apparet ex verbo ὑποσώνυμα, contentione funiū a puppi ad proram, ex verbo *praecincturae*, quo funes ita alligati indicantur, et ex ratione, qua transversis aliis funibus ligantur, Iocundum a vero longissime aberrasse, cum *malus* insereret, quo facto comparationem omnem pervertit, et Vitruvio crimen ignorantiae obiectum illi a Perralio contraxit. De ὑποσώματι postea dicetur.

eiusque praecincturae funes — Vulgatum *funes praecinctoriis* debetur temeritati Iocundi. Sulp. *praecincturae funes*. Etiam Guelf. Wrat. Vatic. Cotton. *praecincturae* dant. Ita vocat Vitruvius *ὑποσώματα*. Denique *ligati* ex Guelf. Wrat. dedi pro *religati*.

semipedalia spatia — In Graeco plura sunt, quae exciderunt, superest in Vitruvio, quod de medio nodo catenarum dixit Athenaeus: ὁ δὲ δεσμὸς ὁ ἐν μέσῳ τὸν πρὶὸν ἔχων ἐπὶ παλαιστὰς κέντε λαμβάνει τὸν ἐλιγμὸν ἐν τῷ πριῷ. Post transversis igitur exciderunt verba: *catenis cubitalibus*, et sequi debebat: *habentibus inter se tria intervalla, medio vero nodo palmipedalia spatia*. De ὑποσώματι et *praecincturis* nunc dicendum est.

Locus est Platonis de Republ. X p. 327 ed. Bipont. hic: οὗτον λαθορᾶν ἀγωθεν διὰ παντὸς τοῦ οὐρανοῦ καὶ γῆς τεταμένον φῶς εὐθὺν οἷον λίουα, μάλιστα τῇ ἱρὶ προσφερὲς, λαμπρότερον δὲ καὶ λαθυρώτερον, εἰς δὲ ἀφιπέσθαι προελθόντας ἡμερησίαν ὄδον, καὶ ἵδειν αὐτόδι: πατὰ μέσον τὸ φῶς ἐξ τοῦ οὐρανοῦ τὰ ἄκρα τῶν δεσμῶν αὐτοῦ τεταμένα. εἶναι γάρ τοῦτο τὸ φῶς ξύνδεσμον τοῦ οὐρανοῦ, οἷον τὰ ὑποσώματα τῶν τριήρων, οὓτω κάσταν συνέχον τὴν περιφοράν. Postrema vertit Ficinus: vidisseque in medio lumine extrema coelestium ligaminum a coelo tensa: esse enim lumen istud coeli vinculum, quemadmodum triremium succincturae, atque ita circumferentiam omnem esse contentam. Vides convenire verba Vitruvii: *a capite ad calcem (arietis) tigni contenti fuerunt funes quatuor — ita religati, quemadmodum navis a puppi ad pro-*

ram continetur. De materia et loco, cui alligabantur ὑποσώματα, si quaerimus, partem dubitationis eximit ipse Plato XII de Legibus p. 185 πολλοὶ παιροὶ πολιτείας λύσεως εἰσι, παθάκερ νεώς ή σώου τινὸς, οὐς τόνους τε παὶ ὑποσώματα παὶ νεύρων ἐπιτόνους, μιαν οὐδεν φύσιν διεσπαρμένην πολλαχοῦ, πολλοῖς ὀνόμασι προσαγορεύομεν. quae Ficinus vertit: multae occasiones solvendae reipublicae, quemadmodum navis aut animalis cuiusdam, esse videntur; quarum licet natura sit una ubique diffusa, eas tamen intentiones, fulcimentaque et nervorum extensiones multisque aliis nominibus appellamus. Sed Cornarius corrigi voluit νεῦρα παὶ ἐπιτόνους — διαπεπαρμένην. quae vertit: *quas funiculos et cinctus et nervos et lora multis nominibus appellamus, quum sit una natura multis locis transmissa ac constricta.* Videntur igitur ὑποσώματα nervorum aut funium genere comprehendendi. De ἐπιτόνοις dixi supra ad caput 8, ubi de epistomis disputabam. Callixenus Athenaei Dipnosoph. 5 p. 204 in descriptione tesseracanteris Ptolemaei navis post partes singulas eius et rostra memorat haec: ὑποσώματα δὲ ἐλάμβανε δώδεκα, ἔξακοσιων δ' ήν ἔπαστον κηρῶν. ubi mirum in modum variant interpretationes: quidam *tabulata et costas*, *zonas*, *subligacula*, *firmae trabes*, vertunt, Gallus Le Roi, *ponts ou étages*, Villebrune *preceintes*, id est genus porticus, interpretantur. Nuperus Interpres locum priorem Platonis, ut in Stephano laudatum repererat, nominavit, alterum ignoravit, nec ipse novi quid attulit. Polybius 27, 3, 3. ναῦς ὑποσωνυμεῖν dicit pro naves bellicas parare, quod deinde παρασκευάζειν vocatur: versio *reficere* posuit: nec quidquam annotationis adiectum est in nova Editione. Appianus B. Civil. 5, 91 de Pompeio: δλλ' ὑπερεῖδεν ἐπ τῶν δυνατῶν διασωνυμένους τὰ σκάφη παὶ ἀνέμῳ διακλέοντας εἰς τὸ Ἰππώνιον. quae vertit Gelenius *navigia cingere*, Freinsheim *funibus colligare navium rimas*, nupera versio habet: *succinctis utcunque poterant navibus.* Annotatio Interpretis comparat locum Actorum Apostolic. 27, 17 ὑποσωνυμεῖς τὸ πλοῖον, quod Grotius interpretatur recte *funibus navem ligantes, ne vi ventorum et fluctuum dissiliret.* Addit locum Apollo-

nii I, 368 ubi simplex verbum eadem notione usurpetur, denique Pollucis I, 125 qui de reficiendis navibus tradat dici *σεῦξαι* et *σεύξασθαι*. Apollonii locus omnium optime ḥem declarat hic de navi Argo in mare deducenda: *νῆα δὲ ἐπικρατέως — ἔξωσαν πάμπρωτον δύστρεφεῖ ἔνδοθεν ὅπλῳ τειγάμενοι ἐπάτερθεν, ἵν' εὐ δραροίατο γόμφοις δούρατα, καὶ βοζίοιο βίην ἔχοι ἀντιόωσαν.* i. e. navem valide constringerunt firmo fune extensq. utrinque intus, quo tigna clavis compacta firmius haererent et undarum vim occurrentium sustinerent. Ibi vero *ἴκτοςεν*, extus, scribendum esse monuerunt Interpretes, quod res ipsa postulat. Alter enim navis fune alligari et firmari contra procellas et undas non potuit. Thucydides I, 29 de Corcyraeis: *σεύξαντες τὰς παλαιὰς, ὥστε πλωτοὺς εἶναι, καὶ τὰς ἄλλας ἐπισπενάσαντες ναῦς.* quae vertunt vulgo: *vetustas quidem iunxerunt et iugis aptarunt, ut navigationi idoneae essent,* secuti auctoritatem Scholiorum, ubi est: *Συγώματα αὐτοῖς ἐντιθέντες εἰς τὰ συνέχεσθαι.* alius auctor ait: *εὐρεκίσαντες, τοὺς Συρὸντας ἄμρόσαντες ἐν αὐτοῖς· καὶ γάρ Ἑρός ἔχουσιν αἱρεῖν αὐτοὺς ἀπὸ τῶν οὐ πλεουσῶν νεῶν.* Tertius denique longe ineptissime: *εἴγε τὰς μὲν ἔξενέαν διαλελυμένας οὖσας, καὶ Συγωμάτων προσδεηθείσας εἰς συνοχήν.* Verum transtra imposita nihil ad firmitatem veteristarum conferunt; et ineptus fuisse Thucydides memorans ea, sine quibus navis omnino regi non potest et adhiberi. Quare funes sunt intelligendi, quibus naves veteres fuerunt praecinctae. Hos eosdem *ὑποσώματα* vocavit Callixenus. Hinc Hesiodus in Fragmento apud Scholiasten Pindari ad Nem. 3, 21 de Corinthiis: *οἱ δή τοι πρῶτον σεῦξαν νέας ἀμφιελίσσασι.* Accedit locus Heliodori Aethiop. I, 1 τὸ γάρ ἀχθος ἀχρι: *καὶ ἐπὶ τρίτον σωστῆρα τῆς νεῶς τὸ ὑδωρ ἀνέθλιθεν.* quem interpretari omisit nuperus Interpres, nec ipse habeo, quemadmodum explicem.

erat involutus — Wrat. omittit *erat.* Sulp. *indutus* dedit. Deinde fuerunt Fran. Guelf. Wrat. Postea *facta* Wrat. Denique *crudus erant involutae* Wrat. Athenaeus: *βυρσοῦται δὲ πύκλῳ, ὅταν ἐλιχθῇ, βύρσαις ἀργαῖς.* τὰ δὲ ὅπλα ἀποτεταμένα ἐπ τῶν ὀνίσκων τῶν ἐκ τῆς κριοδόκης καὶ ἀνέχοντα τὸν κριόν, ἔχει

τὰς ἀρχὰς ἀλύσεις σιδηραῖς τετρακλαῖς πεπλεγμένας, καὶ περιβεβύρσωνται αἱ ἀλύσεις πρὸς τὸ μὴ ὄρασθαι. unde appetet verba Vitruvii enormiter esse vitiata, quod et ipsa verborum structura perturbata satis arguit. De ambiguitate verborum tantum questus Perraltus ex verbo *pendebant* arguebat primum, intelligi funes arietem suspendentes; deinde vero ad eam opinionem inclinabat, ut putaret funes a capite ad calcem contentos intelligi, quorum capita praecidi poterant ab hostibus, nisi catenis praemunita fuerant. Sed ita verbo *pendebant* vim fieri, sensit ipse vir egregius, qui si graeca comparare potuisse, facile, qua erat ingenii sagacitate, intellexisset in Vitruvio ita fere scribi debere: *ex axiculis autem qui pendebant funes, eorum capita fuerant et cet.*

7.

projectura eius — arcum — Fran. protectura, Wrat. aracham, Guelf. aream. Deinde *fixam* Fran. Ante *rudentibus* Sulp. Fran. Cotton. Vatic. Guelf. Wrat. inserunt verba *in qua.* Denique *habentibus pedibus* Sulp. Guelf. Wrat. Graeca Athenaei haec habent: *γίνεται δὲ ἐπιβάθρα σανίδος ἐφηλωθείσης τῇ προσφορᾷ τοῦ πριοῦ, καὶ ἐπὶ ταύτης γίνεται ἐπὶ τριγημορίων δίκτυον πεπλεγμένον, ἔχον τὰς ὁπλὰς παλαιστιαίς, πρὸς τὸ βαδίως ἀναβαίνειν ἐπὶ τὸ τεῖχος δι' αὐτοῦ. ἔχει δὲ λαὶ παραδείγματα ἐξ ἑκατέρου μέρους ὁ πρὶς ἐπὶ διστάταις, πάσαις παρακλήσια.* In quorum verborum serie duarum lacunarum vestigia habere duos libros Medicos annotavit Rigaltius; et manifestum fit Vitruvio comparato, quaedam in Graecis deesse; alia contra Vitruvius omisit, aut exciderunt in eius libro. Perraltus locum ita vertit: *Il y avoit de plus sur la saillie de la machine un coffre lié de grosses cordes bien tendues, afin que leur âpreté et cet. Galiani: Aveva finalmente dallo sporto del tavolato legata alle farte grandi una cassa ben commessa ed inchiodata, onde si potea facilmente — giungere al muro sopra le medesime essendo ruvide.* Uterque igitur Interpres machinam hanc arieti adjunctam fuisse censuit; Perraltus tamen, ut erat ingenio perspicacissimo, statim animadvertisit, motum sextuplicem machinae eiusque ad centum

pedes erectionem non posse convenire arietis vel usui vel magnitudini. Itaque ad emendationem motus sextuplicis confugit, ut aliqua saltem ratione absurditatem molliret. Si graeca Athenaei comparare viro egregio licuisset, non descendisset ad id remedium, quo nihil admodum efficitur. Athenaei igitur verba docent de machina diversa Hegetoris loqui Vitruvium, quam supra *adscendentem machinam*, et *adscensum* nominaverat, quae graece ἐπιβάσης vocatur.

Rode aliam viam ingressus est, atque emendatione verborum grassari sibi visus est ad veram loci sententiam. Is igitur ita scribendum censuit, eamque coniecturam vertendo reddidit, posteaque in ipsa Vitruviana oratione posuit: *Item habuerat projectoram ex tabulis arcte (in Editione posuit arte) compactam et confixam rudentibus et cet. Ferner war eine Schiebebrücke angebracht, welche fest aus Bretern zusammengefügt und mit straffen Kabeltauern benagelt war.* In annotatione *exostram* a Vegetio 4, 17 et 21 memoratam intelligi censuit; ceterum etiam ipse adiunctam arieti machinam hanc vel epibathram fuisse existimavit. Epibathram capitinis 19 vertit *Steigemaschine*. Athenaei verborum notitiam nullam habuisse videtur; unde factum est, ut cum Perralto et Galiano a vero plane aberraret; sed maior fuit eius in mutandis Vitruvii verbis temeritas, eo magis improbanda, quo minus ipsi de machina constabat.

Regredior nunc ad verba Athenaei, quae cum Vitruvio comparata dubium me faciunt, coniuncta cum ariete an seiuncta et separata fuerit epibathra. Athenaeus fieri ait epibathram tabula confixa clavis (*ἔφηλωθείσης σαρίδος*) in ea parte arietis, quae προσφορὰ dicitur, quam si in προσφορᾷ πριοῦ mutaveris, videtur *projectoram eius* (arietis) apud Vitruvium reddere. Super hac (*ἐξι ταῦτης*) vel tabula vel potius epibathra strui vult rete plexum *ἐν τριτημορίων*, maculis palmaribus, per quod adscensus in murum facilis sit. Habere praeterea arietem in utroque latere παραδείγματα super διστάταις collocata, similia πάσαις. Quibus in verbis insunt quaedam obscura, quorum significatio exquirenda antea

Comment. ad Vitruv. II.

est, quam sententia loci declarari possit. Quae igitur sunt *τριημόρια*, ex quibus rete plectitur? Triens vel tertia pars graece *τριτημόριον* dicitur. Igitur hoc loco ad mensuram aliquam omis-
sam referri videtur, quam coniectura consequi non possum, nisi
vocabulum est vitiosum. Deinde *παραδείγματα* vulgari notione
significant exempla vel exemplaria, formas; quae huic loco non
conveniunt. Comparemus *ἀνδείγματα*, quae Hesychius inter-
pretatur habendas, (quibus praecones collum circumdabant, ut
vocis vim adiuwarent, docente Archiae epigrammate apud Pollu-
cem 4, 92) et *idola* quae in tragicis scenis ostenduntur, ubi viri
docti comparant alterum locum, ubi ἄνδεργμα dicitur esse, qui
in tragica scena advenit *παράνοος*. Si *παράνοος* in *παραπότως*
mutes et cum *ἄλλοπότως* compares, possit dictum videri pro
παραδόξως; sensus igitur erit: ἄνδεργμα dicitur, quem quis in tra-
gica scena subito et praeter opinionem apparelt et spectatoribus con-
spiciendus ostenditur; quod siebat per machinam ἐξώστραν vocatam,
de qua Pollux 4, 129 Polybius 11, 6, 8 et 29, 7, 2. Cicero Provinc.
Consul. c. 6. Quid igitur, si *παραδείγματα* suspicemur vocatam
machinam erectam super *διστάταις*, (quos interpretor columnas
duas; vocabulum alibi non reperitur) quae tolleret vel homines
vel corpus aliud. Sed statim habent difficultatem verba *κάσας*
παραπλήσια. Vocabulum enim *κάσας* cum persicum tapetem vel
stragulum significat, (dubia enim est notio, de qua vide Inter-
pretes ad Xenophontis Cyrop. 8, 3, 6.) huc non pertinet; aliam
tamen significationem eius traditam non reperio. Igitur nisi voca-
bulum est vitiosum, alia quaerenda est notio. Male etiam habet
interpretem, quod Athenaeus usum *παραδείγμάτων* ne verbulo
quidem significavit. Tanta in rerum et verborum obscuritate ver-
santi nihil succurrit in scriptis, quod comparatum lucem Athene-
naeo largiri possit. Nam Vegetii *exostra*, quanquam et ipsa
arieti adiuncta, diversam habet fabricam. Ita enim ille cap. 17
Nam in inferioribus habet arietem, cuius impetu destruit muros:
*circa medianam vero partem accipit pontem, (Cap. 21 *exostra**
vocatur) factum de duabus trabibus, septumque de vimine, quem

subito prolatum inter turrim murumque constituant, et per eum egredientes de machina bellatores in civitatem transeunt et occupant muros. Septum de vimine comparari potest cum δρυφάκτῳ seu lorica, quae erat in utroque latere scalarum vel pontis scalaris, quem corvus Duillii habebat apud Polybium I, 22. Haud scio an rete Athenaei cum hoc septo possit componi. Adscensus autem in exostra Vegetii et corvo Duillii fiebat per ipsam scalam vel pontem; in epibathra Hegetoris ambulabant milites per asperitatem rudentum et murum ascendebant. In Vitruvio enim quamquam est *per quarum asperitates*, ubi pronomen *quarum* ad tabulas praecedentes referri videtur, tamen ad rudentes referunt Interpretes omnes; atque ita potius *per quorum* scribendum fuisse videtur. Sed mirari licet rudentium mentionem ab Athenaeo non factam esse, nisi in vocabulo obscuro *τριπημορίων* lateant absconditi. Etiam *arcae* similitudo nulla inest in verbis Athenaei, nisi rete (*διαρυον*) huc trahere velis. Denique in Vitruvio verba *in qua ante rudentibus* inserta in libris scriptis et a Iocundo male omissa, manifestum mihi quidem habere videntur lacunae indicium, quod Athenaei comparatio confirmat.

sex modis — Sulp. *ex nobis*. Deinde *grogenssae rectae*, *latere Wrat. progresso Fran. Voss. Guelf. Postea altere Cotton. et sinistra Guelf. Wrat.*

porrectione — Sulp. Voss. Wrat. Guelf. *porrectiones*. Deinde *extollebantur* — *dimittebantur* Wrat. Etiam Sulp. Fran. Cotton. Guelf. *extollebantur* — *demittebantur* dant.

disiiciendum — Wrat. *dissicendum*, Cotton. *dissiciendum*, Guelf. *disiciendum*. Deinde Wrat. *circiter* p. C. dat. Athenaeus: πινήσεις δὲ τὸ ἔργον λαμβάνει ἐξ, τὴν εἰς τὸ ἔμπροσθεν παὶ τὴν εἰς τὸ ὄπισθ, παὶ τὴν εἰς τὸ πλάγιον παὶ τὴν ἀνάπευσιν παὶ τὴν ἀπίπευσιν. παθαιρεῖ δὲ ἐπὶ ἑβδομήκοντα πήχεις ὥφος, παὶ εἰς τὰ πλάγια παρασύρει ἐπὶ πήχεις ἑβδομήκοντα. οἰαπίζεται δὲ ὑπὸ ἀγδρῶν ἔχουσα τὸ σύμπαν βάρος τάλαντα τετραπισχίλια.

a latere — Sulpic. Guelf. Wratisl. *altera*. Cotton. *ab altera*. Deinde *procurrenda* Guelf. Wrat. Postea *praestringebat* Sulp.

Cotton. *perstigebat* Fran. Mihi graecum *καπασύπει* comparanti scriptura *praestringebat* praferenda videtur.

pedes C. — Wrat. $\hat{p}\hat{\tau}.$ *C.* Deinde *enim homines* Franeck. Voss. Postea *habentes* Sulp. Denique *miliū* Sulp. Guelf. Wrat. Iocundae. *ponde* Voss. Philander admonet in Codicibus aliquibus ante *pondo* addi *millia*, sed in melioribus notis illis superposita est tantummodo linea. Ea enim solebant antiqui millenarium numerum significare, id est ad earum notarum, quibus superimponebatur, significationem millia addere. Reperiuntur et hae pro mille in marmoribus et manuscriptis codicibus notae, $c\circ$, $c\text{I}\circ$, W, $\alpha\circ$, ∞ , ϕ . Hucusque Philander, cuius annotationem apposuit quidem Laetiana, nihilo tamen minus lineam transversam supra numerorum notas ductam a Iocundo, et a Perralto recte conversam, omisit, uti postea fecerunt Galiani et Rode, ipseque adeo Philander.

A D C A P U T XVI (vulgo XXII.)

et catapultis — Copulam omittit Sulp. et deinde dat *dabant*. A verbis *Scalarum autem* Capitulum XXX exorditur Wratisl. Postea nec *eisdem* Sulp. Guelf. Wrat. Denique *manitiones* Fran.

alia ad diligentes — Guelf. Wrat. *et alia*. Deinde *timidos debent comparari machinationes* Sulpic. *machinatione* Franeck. Postea *praesumptionibus* Cotton. Sulpiciana compendium scripturæ habet id, quod *perscriptionibus* etiam interpretari possis, de quibus ad libri I Praefationem extremam dixi. *si qui voluerit* Wrat. Denique *elegendo*. Vatic. 2. *eligendum*.

2.

et in unam — Copulam omittunt Sulpic. Guelf. Wrat. Voss. Deinde *conferre* Sulp. Vatic. 2. Voss. Guelf. *cumferre* Wratisl. Librorum scripturam servare si voluisse Iocundus, *attendere* mutandum erat in *attendens*; et comma post id participium ponendum.

aut rationibus aut locis — Sulpic. Guelf. Wratisl. Voss. et

rationibus. Ante *opus Iocundus inseruit si omissum in Sulpic.* Guelf. Wrat. Deinde *earum ex tempore Sulp.*

3.

Diogenetus enim — Sulpic. Vatic. Cotton. Wrat. *Diogenes* dant. Idem Wratisl. hinc Capitulum XXXI exorditur. Sequens *pro artis dignitate* in locum vulgati *pro arte ex Guelf.* Wratisl. restituit Rodiana. Postea *racto pro Arado* dat Wrat. Denique *exemplarque* quasi *ex Guelf.* adsumsit Rodiana in locum vulgati *exemplumque*, quod est in Vatic. 1. Sulp. *exempla quae*, Guelf. Wrat. Cotton. *exemplaque*, Vatic. 2. *exemplaque* dant.

carchesio — Fran. Wrat. *carceso*, Guelf. *carcesio*. Deinde *quem lepidolum* Sulp. Cotton. Guelf. *quam lapidolum* Wrat. *quem lissedolum* Fran. Postea *attendentem* Wrat.

admirati — Wrat. addit sunt. Deinde *Diogeni* Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. *Deogenem* Wrat. Sequens *ei* omittunt Sulp. Fran. Guelf. Wrat. *quodannis* dat Wrat. Postea *ei constitutum, eum honorem* Guelf. *et constitutum ei honorem* Fran. *et const. eum honorem* Wrat.

Calliam — Sulp. Fran. Guelf. *Galliam*. Wrat. *galiam* — *per-*
tinenciam — *Pollercetes*. Fran. *Pollorces*. Sulpic. *Polybrates*. Post *Rhodum* Sulp. inserit *et*. Denique *Epymachum* Wrat.

4.

helepolim — Sulp. Fran. Guelf. *heliopolim*, Vatic. *heliopoliam*, Wrat. *holiopolum*. Deinde *p̄ XXII* Voss. Postea *confirmatum* Wrat. Denique *pro pondo* Voss. et Wrat. literam *p̄ solam* ponunt. De hoc loco dicetur infra ad sect. 8.

fuerat millia pondo — Sulpic. *milia p̄ CCCLX fuerat.* Guelf. *milia pect.* Deinde *Gallias* Guelf. Wrat. Sulp. *ab Rhodiis* Guelf. Wrat. Sequens *ut deest* in Sulpic. Guelf. Wratisl. Postea *helio poliam* Sulp. Guelf. Wrat.

et illam — Sulpic. Guelf. Wrat. *et ut illam.* Deinde *trans-*
verret Fran. Postea *negaret posset* Wrat. Postea *aliquae exem-*

plaribus Guelf. Wrat. Abhinc *magnificata* Sulp. Guelf. Wrat. Sed *vulgata* est in *margine* Guelf. Denique *alii autem* Guelf. Wratisl.

5.

dilabuntur — Guelf. Wrat. *dilabantur*. Deinde *etiam hic possumus animadvertere* Sulp. Wrat. *hinc* omittit *etiam* Guelf. Vulgabatur *animum advertere*. Postea *sic eadem* Wrat. Sequens *maius* omittit Wrat. igitur seclusi. Philander *maiusve* aut *semipedali* corrigebat.

6.

Sic item — Fran. Cotton. *Sic enim*. Sequens *quemadmodum* omittunt Sulpic. Fran. Cotton. Guelf. Wratisl. ut deinceps *parvis* Sulp. Fran. Cotton. Wrat. *non in nullis* dat Wrat. Post *exemplaribus* Sulp. Fran. Cotton. Wrat. Guelf. pergunt *videtur* (*videtur* Sulp. Cotton.) *quemadmodum in minimis fieri videtur* (*videtur* Cotton. Wrat.) *atque eodem modo [in maioribus id eodem modo* omittunt Fran. Cotton.] *Rhodii eadem ratione decepti iniuriam et cet.* Locum Vitruvius transtulit ex graecis Athenaei, quae extant in Mathematicis Paris. p. 7 ἔνια ἐπὶ τῶν μικρῶν παραδειγμάτων τὴν φυγασίαν ποιοῦσιν, οὐδὲ γίνονται εἰς αὐξῆσιν τὰ τοιαῦτα· πάλιν δὲ ἐπ' ἔνιων μικρὰ παραδειγματα οὐ δύναται γενέσθαι, ἀλλὰ τὰ ἐνεργοῦντα εὐθὺς παρασκευάζονται. Reliqua ibi non extant. Ex librorum scriptorum verbis hanc soloecam contexit orationem Iocundus: *Sic item quemadmodum in nonnullis parvis exemplaribus factum appareat, in non valde magnis fieri posse videtur, non tamen eodem modo in maioribus id consequi potest.* *Haec cum animadvertissent Rhodii, eadem ratione decepti, qui iniuriam et cet.* Tantum licere sibi putavit Iocundus, ut Vitruvium barbare loquentem faceret; multo minus vero mihi sumsi, ut eundem si non eleganter, certe latine et apte cogitata pronunciantem introducerem. Quantum potuit fieri, verba Codicum adhibui et coniunxi ad sententiam redintegrandam.

cum contumelia — Praepositionem omittit Voss. Deinde

Diogeni Sulp. *Dioginis* Wrat. *Diognito* Vatic. Fran. Voss. Guelf. *fecerunt ex* Sulp. revocavi. *fecerint* Vatic. Franeck. Guelf. Vulgarbatur *fecerant*.

Itaque posteaquam — Hanc scripturam Sulp. Vatic. Guelf. Wrat. revocavi. Iocundus omiserat *Itaque* et totum locum inepte interpolaverat. Post *infestum* Vossianus cum Sulp. inserit *periculum servitutis*. Copulam sequentem et omittunt Voss. Wrat. *capiendum* abhinc et *comparationem* dat Wrat.

periculum — *nil nisi* — Haec verba desunt in Sulpic. Voss. Wratisl. Deinde *vastitatem civitatis* Wratisl. Postea *Diogenem* Sulpic. *Diogneto* Franeck. Cotton. Guelf. Wratisl. Sequitur *eius* *primo* in Sulp. *eis primo* Guelf. Wrat.

7.

posteaquam — Iocundus de suo anteposuit *sed*, quod deest in Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. Deinde *aqua steroris* Voss. Verbum *progredientes* ex Sulpic. Vatic. Cotton. Guelf. Wratisl. restituit Rodiana, *egredientes* dat Fran. Postea *heliopolis* Sulpic. *heliopolis* Fran. Guelf. Wrat. Vatic. hic et ubique dant.

in humido voragine facta — Ita Sulp. Vatic. Cotton. Guelf. Wratisl. Iocundus ineptissime inde fecit *humida voragine acta*. Deinde *egredi* dant Sulp. Wrat. Postea *sapientiam* Wrat. Denique *Diogneci* Sulpic.

8.

Diogneti — Wrat. *Deogneti*. Idem statim *Diognetes* dat, *Diogenes* Vatic. 2. Sequens autem omittunt Voss. Guelf. Wrat. Deinde *heliopolim* Sulp. *heliopolim* Guelf. Wrat. Postea *e manibus* Voss. Wrat. Historiam eandem tangit Athenaeus in Mathematicis Paris. p. 7 ή δ' ὁπὸ Επιμάχου τοῦ Ἀθηναίου γενομένη ἐλέπολις, ην Δημήτριος Ρόδιος πολιορκῶν προσῆγαγε τοῖς τείχεσιν αὐτῶν, ἔστι τοιάδε. τὸ μὲν ὑψὸς λαμβάνει πήχεις $\frac{1}{4}$, τὸ δὲ πλάτος πήχεις $\frac{1}{2}$. γίνεται δὲ τῷ σχήματι κυρροειδῆς, ὑπομένει δὲ πληρὴν ὡς τριακονταπλάντου λίθου. ubi Schottus Observ. Human. 5, 26

corrigerat τριταλαντιαίου λιθου, in Vitruvio vero pondo *LXXII.* Diodorum latitudinem cubitorum facere 45, Plutarchum 48. Igitur in Athenaeo corrigit μῆ. In Vitruvio nihil mutandum censeo; talentum enim habet CXX pondo. Igitur tria talenta faciunt pondo CCCLX. Contra alii helepolios eiusdem an alias fabricam tribuerunt Dioclidae. Ita enim Athenaeus 5 p. 206 Διοκλείδης ὁ Ἀβδηρίτης θαυμάζεται ἐπὶ τῇ κρότε τὴν Ῥοδίων πόλιν ὑπὸ Δημήτριου κροσαρχεῖσῃ τοῖς τείχεσιν ἐλεπόλει.

Diodorus Siculus libro 20 obsidionem annuam Rhodi a Demetrio factam narrat, exitum belli aliter refert, nec ullam artificium mentionem facit cap. 91—99. ubi Wesselingius monuit de dissensu Diodori a Vitruvio, et apposuit locum Plutarchi in Apophthegmatibus p. 108 ed. Hutten. qui Vitruvii relationem firmare videtur. Verba haec sunt: Δημήτριος Ῥοδίους πολιορκῶν — σκεισάμενος δὲ τοῖς Ῥοδίοις τὴν ἐλέπολον ἀπέλιπε παρ' αὐτοῖς ὑπόδειγμα τῆς αὐτοῦ μεγαλουργίας, ἐκείνων δ' ἀνδρίας ἐσομένην.

Ideem Diodorus accuratiorem paulo machinae helepolios notitiam apposuit cap. 91 quam ex Dioclidae Abderitae libro excerptam esse suspicatur Wesselingius. Inde haec excerpam, quae ad hunc locum pertinere videntur; reliqua particulatim excerpta ad alia Vitruvii loca supra apposui. Παρασπενασάμενος οὖν ὑλῆς παντοίας πλῆθος πατεσκεύασε μηχανὴν τὴν παλουμένην Ἐλέπολιν, ὑπεραίρουσαν πολὺ τῷ μεγέθει τῶν πρὸ αὐτῆς γενομένων. ἐσχαρίου γὰρ ὄντος τετραγώνου, τὴν μὲν πλευρὰν ἐπάστηκεν ὑπεστήσατο παρὰ σχεδὸν πεντάκοντα, συμπεκηγυῖαν ἐπ τετραγώνων Ξύλων σιδήρῳ δεδεμένων — ἐπ δὲ τῶν γωνιῶν ὑπῆρχον κίονες ἵστοι τῷ μήκει βραχὺ λείποντες τῶν ἐπατὸν πηγῶν, οἵτως συννεφευκότες εἰς ἀλλήλους, ὥστε τοῦ παντὸς πατασπενάσματος ὄντος ἐνεργεστέγου τὴν μὲν πρώτην στέγην ὑπάρχειν πλινῶν τεσσαράποντα τριῶν, τὴν δὲ ἀνωτάτω ἐννέα· τὰς δὲ τρεῖς πλευρὰς τῆς μηχανῆς ἔξωθεν συνεπάλινφε λεπίδει σιδηραῖς παθηλωμέναις, ἵνα μηδὲν ὑπὸ τῶν πυρφόρων βλάκτηται. Θυρίδας δ' εἶχον αἱ στέγαι πατὰ πρόσωπον τοῖς μεγέθεσι παὶ τοῖς στήμασι πρὸς τὰς ἴδιότητας τῶν μελλόντων ἀφίεσθαι βιλῶν ἀρμοσούσας· αὗται δὲ εἶχον παλίμματα διὰ μηχα-

νῆσ ἀνασκάμενα, δι' ὧν ἀσφάλειαν ἐλάμβανον οἱ πατὰ τὰς στέγας περὶ τὴν ἄφεσιν τῶν βελῶν ἀναστρεφόμενοι· ἥσαν μὲν γὰρ ἐκ βυρσῶν περιερήθαμμένα, πλήρη δὲ ἔριων, εἰς τὸ τὴν πληγὴν ἐνδιδόναι τῶν λιθοβόλων. — οἱ δὲ μέλλοντες κινήσειν τὴν μηχανὴν ἐξελέχθησαν — ἄνδρες τρισχίλιοι καὶ τετραπόσιοι.

Diversa fuit helepolis, quam idem Demetrius ad oppidum Salmiiorum oppugnandum adhibuit teste Diodoro 20 c. 48, quam Schottus pluresque viri docti cum helepoli ab Epimacho constructa permutarunt. Hanc Diodorus ita describit: *τὸ κλάτος ἔχουσαν ἐπάστην πλευρὰν τεσσαράκοντα καὶ πέντε πήρεις, τὸ δὲ ὑφος κηχῶν ἐννενήκοντα, διειλημμένη στέγαις ἐννέα, ὑπότροχον δὲ κᾶσαν τροχοῖς στερεοῖς τέτταριν, ὀκτακήγεσι τὸ ὑφος.*

Vegetius de Re militari 4 c. 20 *cum Rhodiorum civitas oppugnaretur ab hostibus et turris ambulatoria supra murorum altitudinem ac turrium omnium pararetur, mechanico ingenio inventum est tale remedium. Per noctem sub fundamento muri cuniculum fodit, et illum locum, ad quem die postero turris fuerat promovenda, nullo hostium sentiente, egesta terra cavavit intrinsecus, et cum rotis suis moles fuisset impulsa, atque ad locum, qui subitus cavatus fuerat, pervenisset, tanto ponderi solo cedente, subsedit, nec iungi muris aut moveri ulterius potuit. Ita et civitas liberata est et machina derelicta.* Aeneas Tacticus cap. 32 *χρὴ τοὺς ἐν τῇ πόλει πρυφαίως ὑπορύσσειν πατὰ τὰς προσαγωγὰς τοῦ μηχανήματος, ἵνα οἱ τροχοὶ τῶν μηχανημάτων ἐμπίκτοντες δύνωσιν εἰς τὰ ὑπορύγματα.*

9.

Non minus Chio — Hinc Capitulum XXXII exorditur Wrat. Deinde hi Vatic. Fran. Voss. Guelf. in Guelf. ii suprascriptum. hii Wrat. Postea congesserunt. Guelf. Cotton. progesserunt. Denique fuerant Guelf.

sambucarum — Eam machinam describit Polybius 8, 6 obiter memorat Athenaeus libro 14 c. 8 p. 634. Vegetius 4, 21. Festus sub h. v. Athenaeus mechanicus p. 9 de eadem Chii oppugna- Comment. ad Vitruv. II.

tione loqui videtur; quoniam ex eodem loco Vitruvius plura supra convertit: *οἱ γὰρ ἐν τῇ περὶ Χίον κολιορίᾳ ἀστοχήσαντες καὶ μείζονας τῶν πύργων τὰς σαμβύκας πατασπενάσαντες ἐποίησαν τοὺς ἀναβάντας ἐκ' αὐτῶν ὑπὸ τοῦ πυρὸς ἀπολέθαι.* et reliqua quae a Vitruvii narratione sunt aliena.

malleolis — Wrat. *maleolis*. Sequitur *circumsederetur* Sulp. Voss. Wrat. Deinde *id autem cum a spec.* dedit Iocundus contra fidem Sulp. Fran. Voss. Guelf. Wrat. Postea *nuntii* Sulp. Wrat. Abhinc *deficiebat* — *emersu* Sulp.

De malleolis posuit Philander locum Festi: *Malleoli vocantur — sed etiam ii, qui ad incendium faciendum aptantur, videlicet ad similitudinem priorum (parvorum malleorum) dicti.* ubi Scaliger apposuit Glossam: *Σφυρὰ πυρέθολα, Malleolus,* et Hesychii locum: *ἀστριόχος — ἔστι δὲ καὶ γένος λιθου καὶ Ἑροῦ ἕύλου καὶ πεπισσωμένου.* Nonius: *Malleoli, manipuli spartei pice connecti, qui incensi aut in muros aut in testudines iaciuntur.* Sisenna historiarum libro IV. *de quibus partim malleolos, partim fasces sarmentorum incensos supra vallum frequentes.* Convenit locus Aeneae Tactici cap. 33 qui contra testudines arietarias remedia docet: *ἔκειτα φλογωθέντα φάλελλον καὶ εξάφαντα ἐπαριέναι σχοινῷ ἐπὶ τὴν τελώνην.* Verum verbum *configxae*, quo utitur Vitruvius, docet genus artificiosius malleoli intelligendum esse, quale fere est de quo Vegetius 4, 18 *ad maiores ballistas malleolos vel falaricas cum incendio destinant, ut perruptis coriis vel centonibus intrinsecus flamma condatur.* *Malleoli velut sagittae sunt, et ubi adhaeserint, quia ardentes veniunt, universa conflagrant.* Eiusmodi malleolos accuratius describit Ammianus 23 c. 4 obscurius Aeneas cap. 33.

10.

Tum vero — Guelf. Wrat. Tunc vero. Sequens *qui* omittunt Sulp. Fran. Guelf. Wrat. Deinde *dumtaxat* Sulp. Wrat. *extra pro citra ex* Sulp. Vatic. Fran. Voss. Guelf. Wrat. restitui. Postea *sed climatione* Wrat. *sic linatione* Vatic. Fran. *limitatione* Cotton.

a secunda manu *linitione*. Denique *temperaret* Vatic. Fran. *temperaretur* Cotton. *aenea* Sulp. Vatic. Fran. Guelf. Wrat. *enea* Cotton.

desuperne — Sulp. *desuper*. Guelf. Wrat. *Desuperna*. Pro qui in eo opere Wrat. dat aut in eo opere. A verbis Item *Massilia* Capitulum XXXIII exorditur Wratisl. Ceterum simile remedium clypei inaerati Barcaeorum a fabro ferrario inventum memoravit Herodotus 4, 200. Aeneas Tacticus c. 37. qui addit: ὅτεν καὶ ωὐν τρῶνται αὐτῷ ἐν τῇ νυκτὶ γνωρίζοντες ἡ ὑπορύσσεται. ubi Casaubonus locum Polyacni libro 6 annotavit de eadem re, et posuit alterum Anonymi de machinis bellicis, qui cum Vitruvio fere convenit: ἐπειδὴ βάθος ἔσχεν ικανὸν ἡ τάφρος, ἐξης ἔθηκαν παρὰ τὸν ἔνα τοῖχον τῆς τάφρου ἐγγὺς τῷ τείχει χαλκώματα συνεχῆ λεπτότατα — καὶ παρὰ ταῦτα διὰ τῆς τάφρου παριόντες ἡκροῶντο τοῦ φόφου τῶν ὀρυττόντων ἔσωθεν.

11.

specus tum — Sulp. Vatic. Fran. Cotton. Guelf. *speculatum*, Wrat. *speculatam*. Deinde *Massilicani* Sulp. *Masilitani* Guelf. Sequens totam omittit Wrat. Pro vulgato *intra murum* scripsi *infra*. Fossa enim erat *ante murum*; eam fossam depresserunt altiore fossura *infra murum*; hostes enim *specus infra murum* agebant, quibus intra urbem emergerent. Simillimam fraudem narrat Aeneas cap. 37 ἐὰν δοκῇ ὑπορύσσεσθαι, ὡς βαθυτάτην ἐπτὸς χρὴ τάφρον ὀρύσσεσθαι, ὅπως εἰς τὴν τάφρον τὸ ὑπόρυγμα ἀφίκηται καὶ οἱ ὑπορύσσοντες ὀφθῶσιν. Eadem Philo ita tradit monente Casabono: πρὸς τὰς μεταλλεύσεις ὀρυκτέον ἔστιν ἀνὰ μέσον τοῦ τείχους καὶ τοῦ προτειχίσματος ικανὴν τάφρον, ἥλικον ἔστι τὸ βάθος τῶν θεμελίων τὸ πατὰ τῆς γῆς, ἵνα φανεροὶ γενόμενοι οἱ ὑπορύτοντες ῥαδίως διαφθαρῶσι καὶ μηκέτι τῷ τείχει πλησιάζωσι. Postea *bartrum* Sulp. Wrat. *ut piscinam* Wrat. Denique *ex puteis* — *ex portu* Sulp.

essent repente — Sulp. Guelf. Wrat. *esse*. Deinde *sulcturas* Sulp. Postea *exaggeretur* — *ferreis* Wrat.

12.

accessisset, demiserunt — Philandreae et Laetiana *accessit* ; deinde *permiserunt* Sulp. Vatic. Fran. Wrat. *promiserunt* Guelf. Cotton. Laqueum nominat etiam Vegetius 4 c. 23 *Alii laqueis captos arietes per multitudinem hominum de muro in obliquum trahunt et cum ipsis testudinibus evertunt.* Postea *malleolis cendentibus* Sulp. Wrat. Abhinc *victoriae civitatum* Guelf. Wrat. Voss. *civitatum* etiam Fran. Manifestum vitium in vulgata et in Codd. scriptura quomodo sit emendandum, nondum potui exco-
gitare, nisi *victrices* scribere malueris. Denique paulo post vul-
gatam scripturam *rationes pacis bellique temporibus et utilissi-
mas putavi* vitiosam levissima mutatione ita correxi, ut copulam
et translocarem. Statim abhinc Wrat. *novam vero*, postea vero
Fran. *decim* dat.

CORRIGENDA IN COMMENTARIIS

TOM. II.

- p. 10 versu 20 initio: scribe *quae utilia esse.*
p. 12 versu 1 scribe *Intelligi puto.*
p. 113 sect. 12 versu 5 *Philander.* scribe *Laet.*
p. 143 versu antepenult. *si plutei — si putei*
p. 183 versu 16 *superfacies* scribe *superior species*
p. 234 l. 3 *tota* scribe *tot*
p. 261 l. 7 post verba *sect. 4 examinationem* adde: *omisit Wratisl.*
p. 266 sect. 9 l. 4 *centro Wrat.* scribe *centra Wrat.*
p. 281 sect. 2 l. 1 *temperata,* scribe *attemperata,*
p. 288 l. 4 *sed etiam* scribe *sed eam*
p. 298 sect. 4 l. 15 *dannatum.* scribe *denotatum.*
p. 316 l. 8 scribe *Muschel ventile,*
p. 323 l. 10 scribe *Perraltianam*
p. 329 l. 9 scribe *sub secundo.*
p. 352 l. 25 *dolendum quomodo,* aut verbum aliquod excidit, quod divi-
nare nunc non possum.
p. 369 l. 16 scribe *musculo pisce*
-

